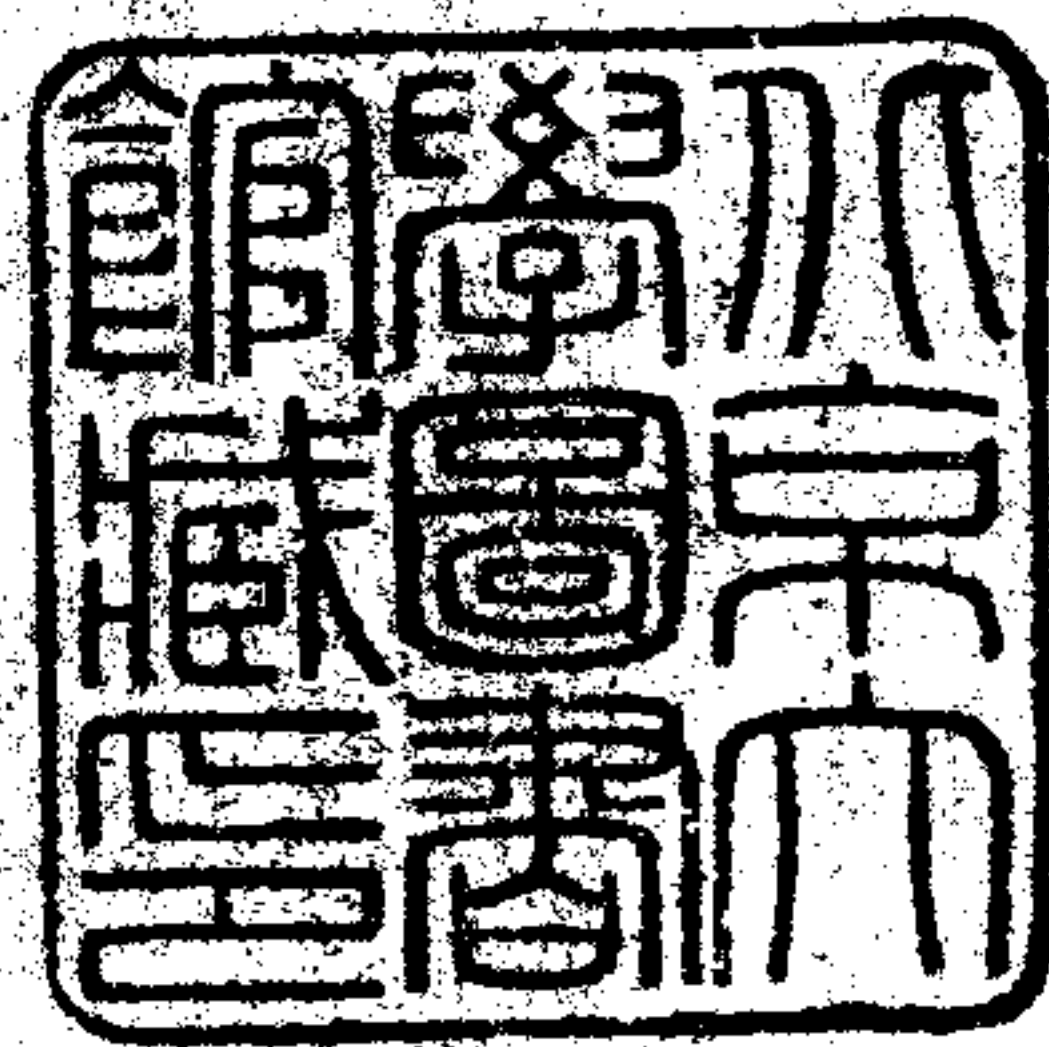


續修四庫全書



《續修四庫全書》編纂委員會編

續修四庫全書



上海古籍出版社



一一八九・子部・宗教類

大唐內典錄十卷〔唐〕釋道宣撰……………一

續大唐內典錄一卷〔唐〕釋智昇撰……………二二一

武周刊定衆經目錄十四卷 武周刊定偽經目錄一卷〔武周〕釋明佺等撰……………二二九

大元至元辨偽錄五卷〔元〕釋祥邁撰……………四一一

至元法寶勘同總錄十卷〔元〕釋慶吉祥等編……………四七一

2148/108



大唐內典錄序

唐沙門釋道宣撰

原夫正法稱寶誠有其由良是出俗之津途入真之軌轍所以歷劫英聖仰之如父母遂古沿今隆之如日月豈不以喪我倒之筌蹄證無生之寶位者也自仙苑告成金河靜濟敷字群品汲引塵蒙隨機候而設謀猷逐性欲而陳聲教網羅一化統括大千受其道者難訾傳其宗者易曉故尊者迦葉集四篋於岷山大智文殊結八藏於圍素遂能流被來際終七萬之脩齡餘波東漸距六百之嘉運詳夫爰始梵文負

藏

唐內典錄序

一

修

之億計香象今譯從於方言大約五千餘卷遷貿更襲澆薄互陳卷部單重疑偽凡聖致使集錄奔競三十餘家舉統各有憲章徵覈不無繁雜今總會群作以類區分合成一部開為十卷依例條顯無相奪倫文雖重張義絕煩亂若夫大聖彙訓其流曰經述經叙聖其流曰論莫非徒滯之方畧會正之格言珍重則超生可期疑謗則効尤斯及故試銓廣餘隨更陳序之云爾

歷代眾經傳譯所從錄

一 謂代別出經及人述作無非通法並

入經收故隨經出

大唐內典錄 序

歷代翻本單重人代存亡錄第二 謂前後異出遭離亂道俗波逆今總計會故

有重單錄叙莫知致傳失譯

歷代眾經總撮入藏錄第三 謂經部繁多綱要類相從故分大小

二乘顯單重兩譯

歷代眾經舉要轉讀錄第四 謂轉讀尋覓務在要博繁文重義非

曰被時故隨部撮舉簡取

歷代眾經有目闕本錄第五 謂統檢羣錄校本能通編故別

顯目訪之

歷代道俗述作注解錄第六 謂註述聖言用通足申明今別題

錄使尋覽易曉

香

一

修

歷代諸經支流陳化錄第七 謂別生諸經曲順接初心一四句頌

不可輕削故也

歷代所出疑偽經論錄第八 謂正法深遠凡愚未達隨俗下化有

悖真宗若不標顯玉石斯濫

歷代眾經錄目終始序第九 謂經錄代出須識其源

歷代眾經應感興敬錄第十 謂經翻東夏應感信故使傳持惟遠

持惟遠



大唐內典錄卷第一

唐沙門釋道宣撰

歷代衆經傳譯所從錄第一之初

自法流東夏代涉帝朝必假時君弘傳聲畧然後玄素依繕方開基構明后重其義方情存鑒護闇君順其倫軌相從而已故始自後漢爰洎維唐世變澆淳宗猷莫二皆欽承至訓爲滅結之元標體解玄圖鏡死生之本據故能傳度梵網代代滋彰斯卽法施奔流時時不絕然則西蕃五竺祖尚天言東夏九州聿遵鳥跡故天書天語海縣之所絕思八體六文大夏

唐書卷一百一十一

二

卷一

由來罕覲致令昔聞重譯方見於斯然夫國史之與禮經質文互舉佛言之與俗典詞理天分何以知耶故佛之布教說導爲先開蒙解撲決疑去滯不在文華無存卷軸意在啓情理之昏明達神思之機敏斯其致也諦聽諦聽善思念之吾當爲汝分別解說斯聖言也善哉善哉願樂欲聞唯願世尊分別解說斯受法也言重意得不慮煩拏但論正悟莫叙文對斯本經也譯從方俗隨俗所傳多陷浮訛所失多矣所以道安著論五失易從彥琮屬詞八例難及斯誠證也諸餘俗習不足涉言今錄彼帝世翻譯賢明并顯

時君信毀偏競以爲初錄且夫漢晉隋唐之運天下

大同正朔所臨法門一統魏宋齊梁等朝地分圯裂

華夷參政翻傳竝出至於廣部傳俗絕後超前卽見

敷揚聯輝惟遠今則隨其時代卽而編之仍述道俗

所撰附之於後庶將來同覩其若面焉都合一十八

代所出衆經總有二千二百三十二部七千二百卷

失譯經三百一十部五百三十八卷

後漢朝傳譯道俗一十二人所出經律等三百三十

部五百三十八卷

前魏朝傳譯僧六人所出經律等二十四部

南吳孫氏傳譯道俗四人所出經律傳等八部一百

八十五卷失譯經一百一十部二百九十一卷

西晉朝傳譯道俗一十三人所出經戒等四百五十

部一十七卷失譯經八部一十五卷

東晉朝傳譯道俗二十七人所出經傳等二百六十

八十五卷失譯經五十三部五十六卷

前秦苻氏傳譯僧八人所出經傳等四十四部二百

西秦乞伏氏傳譯僧一人所出經并失譯經八部十

後秦姚氏傳譯僧八人所出經傳六百二十四部

卷一

卷一

唐書卷一百一十一

二

卷一



北涼沮渠氏傳譯道俗八人所出經傳四十二部二十四卷

井失譯經五部一十七卷

宋朝傳譯道俗二十三人所出經傳二百一十部

前齊朝傳譯道俗一十九人所出經傳四百九十七卷

梁朝傳譯道俗二十一人所出經律傳等四百七十六卷

後魏元氏傳譯道俗一十三人所出經論傳錄八十部七卷

三百二卷

後齊高氏傳譯道俗二人所出經論七部五卷

後周宇文氏傳譯道俗一十一人所出經論天文等十二部

一百四卷

陳朝傳譯道俗三人所出經論傳疏等四十七部三百

隋朝傳譯道俗二十餘人所出經論等九十七部五

宋朝傳譯僧等十有一人所出經論等二百餘部一

自教被神州時移九代朝分真偽士雜華夷所以五

涼四燕三秦二趙夏蜀之居褊隘晉宋之據江陰經

部翻傳隨方而出上列兼正之國取其傳譯所由自

餘不言以無通法故也庶後之覽者知其致焉

後漢傳譯佛經錄第一

序曰教流源起寔本姬周秦政殄之遺蹤間出劉向

校書天閣往往見有佛經依此據量不止漢明之世

餘如別顯令叙其先俗中興之始故肇列之言經出

起於後漢孝明帝者帝諱莊廟號顯宗光武皇帝之

第四子也神用冲簡雅為聖則於永平七年夜夢金

人身長丈六項佩日輪飛空而至光明赫奕照於殿

庭旦集羣臣令占所夢通人傅毅進奏對曰臣聞昔

西方有神其名為佛陛下所夢將必是乎帝以為然

欣感靈瑞詔遣使者羽林中郎秦景博士弟子王遵

等一十四人往適天竺於月氏國遇沙門攝摩騰竺

法蘭寫得經像載以白馬還達雒陽依漢法本內傳

云于時五岳十八山館諸道士上表不許帝乃設行

殿於京西任其擁力道道士等設壇列奠以道經諸子

置於壇上以火燒經不灰為驗及陳祝訖經從火化

南岳道士褚善信費叔才自感而死諸餘道士六百

餘人竝歸佛法求從出家帝許之由是廣度僧尼初

立十寺即於茲地立白馬寺諸州競立報白馬恩長

安舊城青門道左二百餘步中興寺右即是白馬寺

之餘基也竺法蘭於即便譯四十二章經緘於蘭臺

石室自爾釋教相繼雲興沙門信士接踵傳譯孝桓

帝時以金銀作佛形像孝靈帝時光和三年遣中大

夫於雒陽佛塔寺中飯諸沙門懸繒燒香散華然燈



至光和七年因張角等謀誅其逆黨內外姻屬諸事老子妖巫醫卜竝皆廢之其有奉佛五戒者勿坐以斯事證佛教正真涅而不淄磨而不磷妖詐塵染於我浮雲誠可重哉自秦世沙門釋利防前漢劉子政已來雖聞佛經莫知其目至於後漢方有定錄經則四十二章為首僧則迦葉摩騰最初迄於獻帝建安末齡則經一百五十二年歷一十一主華梵道俗十有二人兼撫舊遺更補先闕并古失譯會出經律三百三十四部四百一十六卷為後漢經錄運乎斯軸庶通鑿者識古今經典散聚待期明揚盛化法寶之

光被矣

後漢沙門迦葉摩騰

卷一部一

沙門竺法蘭

卷五部一十

沙門安清字世高

卷一百七十六部一

沙門支婁迦識

卷六十三部三

優婆塞都尉安玄

卷二部三

沙門竺佛朔

卷二部三

沙門支曜

卷十一部十

沙門康巨

卷一部一

清信士嚴佛調

卷七部九

大唐書錄卷第一

五

後漢

沙門康孟詳 卷六部九  
沙門釋曇果 卷一部三  
沙門竺大力 卷一部二  
諸失譯經一百二十五部一百四十八卷雜於經咒四十二章經 卷一  
右一經後漢明帝世中天竺國婆羅門沙門迦葉摩騰所譯或云竺攝摩騰群錄互存未詳孰是元來不譯故備叙之以永平十年隨漢使蔡愔東返至碓邑於白馬寺翻出此經依錄而編即是漢地之經祖也舊錄云其經本是天竺經

後漢

大唐書錄卷第一

本

後漢

抄元出大部撮引要者似孝經十八章也道安錄無出在舊錄及士行漢錄僧祐出三藏集記又載但大法初傳人少歸信使摩騰蘊其深解不復多翻後卒雒陽載其委曲備朱士行錄及高僧傳諸雜錄等寶唱錄云竺法蘭所出者此或據其同來時耳

佛本行經 卷五

十地斷結經 卷四或八卷

二百六十戒合異 卷二見

佛本生經 卷一

法海藏經 卷一本

右五部合一十三卷是中天竺國沙門竺法蘭

無藏字



與迦葉摩騰同來蘭行後至在明帝世翻之初  
共騰出四十二章騰卒蘭自譯訖昔漢武穿昆  
明池底值黑灰以問東方朔朔云非臣所知可  
問西域梵人法蘭既至追以問之蘭云此乃劫  
燒之遺灰也朔言有徵信者甚眾又秦景使還  
於月支國得優填王梅檀像師第四畫像樣來  
至雒陽帝勅圖之於西陽城門及顯節陵上供  
養自爾丹素流演于今又以佛法初至異道乖  
競遂叙時事著漢法本內傳五卷未詳作者今  
見存焉

藏

大唐內典錄卷一

七

後

修行道地經 六卷出支敏度錄製序及寶  
大僧威儀經 四卷別錄一云順道行經  
法句經 四卷與威儀同部二卷此別錄合者是  
十報法經 二卷別錄云云一名多增道  
陰持入經 二卷別錄云云及注解  
大安般守意經 二卷行漢錄及注解  
大安般經 一卷道安注行僧祐李廓錄  
雜四十四篇經 二卷或云雜經四十四篇既不顯名  
大道地經 二卷初出何道安注是修阿含見祐錄  
道意發行經 二卷見道安及祐錄

禪經 二卷初出

無量壽經 二卷初出見別錄沙

百六十品經 一卷舊錄云增一阿含

大十二門經 一卷別錄云二卷出長

小十二門經 一卷出長阿含

七法經 一卷舊錄云阿毘曇七法行經出

十四意經 一卷舊錄云菩薩

阿毗曇九十八結經 一卷見

明度五十校計經 一卷見  
難提迦羅越經 一卷見

獨富長者經 一卷見  
付物經 一卷見  
阿含四十六卷

藏

大唐內典錄卷一

八

後

長者天惱二處經 二卷長者懊惱二處經  
由起長者悔過經 一卷由起申越長者悔過供佛  
佛為那拘說根熟經 一卷長者說根熟經  
長者兄弟詣佛經 二卷長者說根熟經  
佛神力救長者子經 一卷長者說根熟經  
阿那那化七子經 一卷出增一  
十支居士八城人經 一卷出中阿含  
無畏離車白阿難經 二卷出雜阿含  
受咒願經 一卷受咒願經  
長者子制經 一卷  
郁伽居士見佛聞法醒悟經 一卷云修伽陀居士佛為



舍頭諫經 初出見舊錄一云大子明星二十八宿經一云虎 得非常觀經 一初長者

出家因緣經 一名佛說字但 佛度旃陀羅兒出家經

純陀沙彌經 或作沙門字出雜 精勤四念處經 出雜阿含

父母恩難報經 一云難報經 數息事經

禪思滿足經 出阿 世間言美色經 出雜阿含

禪祕要經 出禪要祕治病 九

禪法經 一切行不恒安住經 出雜阿含

人受身入陰經 出修初卷

多倒見眾生經 一經無多字出

人身四百四病經 出修初卷 人病醫不能治經 出修初卷

分別善惡所起經 所毒樹復生經 出雜

禪定方便次第法經 阿練若習禪法經 出菩薩禪 四百三昧名經

自誓三昧經 內題云獨證品第四出比丘淨 流離王經 初出增 罵意經 出雜阿含

佛為頻頭婆羅門說像類經 出雜阿含 婆羅門問佛布施得福經

佛為調馬聚落主說法經 出雜阿含 婆羅門行經 出中阿含

豆遮婆羅門論義出家經 出雜阿含 佛為事火婆羅門說法悟道經 出雜阿含

婆羅門虛偽經 出雜阿含 佛化大興婆羅門出家經 出雜阿含

佛為呵支羅迦葉說自他作苦經

婆羅門子命終愛念不離經 出增 四吒婆羅門出家得道經 出雜阿含

佛為憍慢婆羅門說偈經 出雜阿含 婆羅門服白經 出雜阿含

婆羅門問佛將來有幾佛經 出雜阿含 婆羅門避死經 出增

佛為婆羅門說耕田經 出雜阿含 七老婆羅門請為弟子經

婆羅門通達經論經 出雜阿含



佛覆裸形子經出生經一名

婆羅門解知衆術經可雜

佛爲婆羅門說四法經出維阿舍

佛爲年少婆羅門說善不善經

如幻三昧經或二卷 安般經

內藏經元嘉二年十月第二譯一名內

五門禪要用法經初出 水喻經出增

浮木譬喻經 鼈喻經出六

提婆達生身入地獄經出

摩那祇女人誹謗佛生身入地獄經

尸迦羅越六向拜經一名大六向拜經

人本欲生經出長阿舍道

鬼問目連經 地獄罪人衆苦經

目連見衆生身毛如箭經出維阿舍

摩訶衍精進度中罪報品經

尊者薄拘羅經出中阿舍

阿難問事佛吉凶經云阿難問事經

迦旃延無常經出生經 當來變滅經

堅心正意經一名堅心經 分明罪福經

多增道章經舊錄無道字出長阿

舍利弗問寶女經

金色女經 前世爭女經出生

承事勝已經 悔過法經

舍利弗悔過經 太子夢經

小般泥洹經見別 慈仁不殺經

阿難同學經出增一 商人脫賊難經

過去彈琴人經出雜阿舍 世間強盜布施經出增

商人子作佛事經出長 卒逢賊結衣帶咒經

咒賊經 梵天詣婆羅門講堂經出增

五陰成敗經出修行 八光經

五戰鬪人經出增

五行經 五法經見僧

良時難遇經 三毒經

蓮華女經 求離牢獄經

昔有二人相愛敬經出 孤母喪一子經

鏡面王經出六 住陰持入經或二

歎寶女經一名舍利弗歎 子命過經出生

大迦葉遇尼健子經出長

正齋經 阿那律思惟目連神力經

月燈三昧經出大月燈

舍利弗問寶女經



阿難惑經 出八本 佛印三昧經

迦葉詰阿難經 度羅漢喻經初出

大乘方等要慧經

空淨天感應三昧經 舊錄云空

情離有罪經 世注 藥王藥上菩薩觀經

義決律 一卷一云義決律法行或云

四諦經 與孟詳出小異道安云出長合經已前

寶積三昧文殊問法身經 一名遺日王

法受塵經 見祐 禪行法想經 見唱祐

阿含正行經 一名佛說 健陀國王經 或無

佛說處處經 十八泥犁經 一名十八

罪業報應教化地獄經 一名地獄

犯戒罪報輕重經 一名犯

聞成十二因緣經 一名十二

本相倚致經 出中合吳錄云大相倚致經見祐

普法義經 一名普法

摩鄢女經 一名摩登女

漏分布經 道安云出長合 是法非法經 出中合見士

一切流攝守因緣經 舊錄無一切又云受因出中

七處三觀經 道安云出雜阿含祐

九橫經 阿含 八正道經 出雜阿含見

五陰譬喻經 一名水沫所漂經出雜阿含

轉法輪經 一名法輪經出雜

思惟要略經 一名思 請賓頭法

阿含口解十二因緣 解經者一云安侯口解經或云

阿毗曇五法行經 法經出長阿含

右竝後漢桓帝元嘉元年有安息國太子名清

字世高次當嗣王讓位與叔既而捨國出家懷

道遊方弘化為務以桓帝建和二年振錫來儀

居于維邑少時習語大通華言慨法化猶微廣

事宜譯至靈帝世二十餘年凡譯一百七十餘

部合一百九十餘卷其釋道安錄僧祐錄三藏

記慧皎高僧傳等止云高出經三十九部義理

明析文字允正辯而不華質而不野凡在讀者

皆疊疊然而不倦焉余廣詢求究檢群錄紀述

世高互有出沒將知權迹隱顯多在見機隨便

開譯致有他所闕而未傳者又其傳錄之未果

云古舊二錄所載之者此竝出高刪正前譯不



必全翻然世高從西至於中原巡歷江南嶺表東越方始現隱周行顯迹是聖不凡今總群篇備搜雜紀有題注者多是河西江南道路隨逐因緣從大部出錄日分散未足致疑彼見故存此寧不續敢依諸集緝而編之散在諸分群覈可委冀廣法流知本源注欲識其迹具諸僧傳任具鏡也

大集經二十七卷初出見李廓錄  
道行般若波羅蜜經十卷初出各摩訶般若波羅蜜經或八卷一名波若道行品經及補錄

首楞嚴經二卷後漢中平三年二月初八出見士行祐二錄吳錄云三卷  
無量清淨經二卷一云無量清淨平等覺經本一云無量清淨平等覺經  
阿閼佛國經二卷一云阿閼佛國經一卷見士行祐錄  
字本經二卷初出見僧祐錄  
屯真陀羅所問經二卷初出舊錄云屯真陀羅尼王經見士行及祐錄  
阿闍世王經二卷初出舊錄云屯真陀羅尼王經見士行及祐錄  
佛遺日摩尼寶經一卷出方等部一名大寶積經古品云遺日摩尼寶經  
大寶積經余尋此經與前略同以光和二年初出遺錄僧尼寶經或二卷見舊錄及士行漢

文殊師利問署經一名問署經道安云出內藏百寶經一名內藏百品經第二出與世高譯少異道安云出方等部漏校羣錄並云百寶故知即此經也  
胡般泥洹經初出或二卷見朱士行漢錄及三藏記  
阿闍世王問五逆經一云阿闍世王經  
大方便報恩經見吳錄  
光明三昧經安錄無見吳錄及三藏記  
禪經見別錄  
雜譬喻經凡十事祐云失譯今檢見別錄故載之  
阿育王太子壞目因緣經此佛滅後一百三十年育錄字祐錄明之

兜沙經一云見別錄及三藏記  
右二十一部六十三卷是月支國沙門支婁迦識亦直云支識以漢桓帝世建和歲至中平年於雒陽譯河南清信士孟福張蓮等筆受檢僧祐錄有二十四部今案經目止獲如前其中有胡般泥洹等經者未詳胡字之本也竊觀上代有經已來賢德筆受每至度語無不稱云譯胡為漢且東夏九州各西域為天竺者是總名也或云身毒如梵稱此方為脂那或云真丹或作震旦此蓋承聲有楚夏耳若當稱漢漢止劉氏

大居內典錄 卷一



兩代一號已後禪讓魏晉不同須依帝王稱謂甄別今為此錄悉改正之又胡之雜戎乃是西方邊俗類此竝氏羌蠻夷之屬何得經書乃云胡語佛生天竺彼土土族婆羅門者總稱為梵梵者清淨也承胤光音色天其光音天梵世最下劫初來此食地肥者身重不去因即為人仍其本名故稱為梵語言及書既象於天是以彼云梵書梵語如舊日僧悉稱俗姓云釋迦者起自秦世有沙門釋道安獨拔當時居然超悟乃云既存剌染紹繼釋迦子而異父豈曰承襲今

者出家宜悉稱釋及翻四含果云四姓出家同一釋種眾咸歎服四姓一刹帝利此是王種二如士民四名首陀而安正當晉秦之世刊定錄目刪注群經自號彌天楷模季葉猶言譯胡為秦此亦崑山之一礫未盡美焉但上來有胡言處竝以梵字替之庶後哲善談得其正真者也

法鏡經二卷或一卷康僧會注見僧祐錄  
阿含口解十二因緣經一云斷十二因緣經一云安侯口解經

右二部三卷是安息國優婆塞都尉安玄於

漢靈帝光和四年遊賈雒陽因遇經至又逢佛調即共翻譯佛調筆受亦世號為安侯騎都尉云

般舟三昧經二卷舊錄云大般舟二昧經一卷舊錄云大般舟二昧經一卷舊錄云大般舟二昧經一卷舊錄云  
道行經嘉平元年譯見朱士行漢錄及三藏記道安云是般若抄外國高明者所撰安為之注并序製

右二部合三卷天竺沙門竺佛朔以靈帝之世齋道行經來適雒陽轉梵為漢譯人時滯雖有失旨然其音句棄文存質深得經意光和中更譯般舟識為傳語孟福張蓮筆受文少勝前事

在識傳

小本起經二卷或云修行本起或云宿行近來加小字見舊錄及高僧傳  
成具光明定意經三昧經見朱士行支敏度僧祐慧

馬有八態譬人經一馬有八弊經一八態經一馬有八態譬人經

賴吒和羅經初出道安云首至問佛十四事經或無佛字

聞成十二因緣經第二出與世高十  
墮落優婆塞經  
小道地經

阿那律八念經或直云八念經見舊錄  
大摩耶經或無大字  
馬有三相經



右一十一部西域沙門支曜以靈帝世於雒陽

譯

問地獄事經一卷見未  
士行漢錄

右一經一卷中國沙門康巨以靈帝中平四年

於雒陽譯並言直理詣不加潤飾

古維摩詰經二卷初出見古錄  
及未士行漢錄

濡首菩薩無上清淨分衛經二卷一名決了諸  
法如幻三昧經

思意經亦云益  
意經

慧上菩薩問大善權經或無菩薩字  
亦二卷者

內六波羅蜜經亦云內外者安  
云出方等經

十慧經

佛調自撰出并注序亦云沙彌十  
慧見僧祐寶唱及高僧傳等三錄

迦葉詰阿難經第二出見本號及寶唱二錄與世高  
出迦葉責阿難雙度羅漢喻經大同

小異

右七部一十卷臨淮清信士嚴佛調當靈帝世

於雒陽譯並理得音正盡經微旨郢匠之美見

述後代焉

梵網經二卷初出  
見吳錄

報福經一卷或云福  
報經見吳錄

中本起經二卷初出一名瑞應本起  
一名太子本起見三藏記

興起行經二卷一名十  
四諦經與世高譯小異  
見吳錄

右六部九卷中天竺國沙門康孟詳獻帝時於

雒陽譯

修行本起經二卷

右一經二卷建安二年二月沙門釋曇果與竺

大力康孟詳於迦維羅衛國齋梵本來於雒陽

譯孟詳度為漢文釋道安云孟詳所翻奕奕流

便足騰玄趣矣又釋道安錄云中本起經二卷

一云太子中本起經亦是沙門曇果於迦維羅

衛國得此梵本於雒陽以建安十二年翻孟詳

度語見始興錄及長房錄余以詳公所譯與前

無異故兩別來由耳

梵本經

四卷似長安中  
出今應言梵本

泥洹後千歲中變記經四卷一名  
千歲變經

合道神足經一名道神足  
無極變化經

舊譬喻經二卷 觀無量壽佛經一卷已後  
並單卷

龍種尊國變化經 過去香蓮華佛世界經

佛見牧牛者示道經 三千佛名經

五十三佛名 十方佛名經

賢劫千佛名經一惟有佛名與曇無竭  
所出四諦經千佛名異

稱揚百七十佛名經亦直名百  
七十佛名

南方佛名經一名治  
城寺經 滅罪得福佛名經



觀世音所說行法經是咒彌勒為女身經

寂調意所問經一名如來所說清淨調伏經與前經所出異

薩陀波輪菩薩求深般若圖像經

菩薩生地經 菩薩所生地經

菩薩受戒法經異出本 受菩薩戒次第十法

菩薩懺悔法

初發意菩薩常晝夜六時行五事

六菩薩名 善唄比丘經

僧名數事行 比丘諸禁律

摩訶僧祇律比丘要集一名摩訶僧祇部比丘隨用要集法

比丘尼十戒經 受十善戒經

四天王經後有咒似後人所附出雜阿含

行檀波羅蜜經或云一切施主行檀波羅蜜經

功德莊嚴王八萬四千歲請佛經

摩調王經異出 誨子經

教子經一名須達教子經錄云須達訓子經舊

福子經 小兒聞法即解經

菩薩修行經一名長者或施所問菩薩修行經或云長者修行經

長者賢首經 長者命終無子付囑經

質多長者請比丘經 善德婆羅門求舍利經

外道誘質多長者經 無害梵志執志經

梵志避死經 梵志喪女經

梵志觀無常得解脫經 貧子得財發狂經

樂狗齧王經舊錄云樂狗經 居士物故為婦鼻蟲經

鐵城泥犁經 勤苦泥犁經

地獄經 積骨經

苦陰經 持齋經

人弘法經 華嚴瓔珞經卷一

觀世樓炭經 波若得經

惟日雜難經 內身觀章經

摩訶剎頭經與舊灌頂經同少異 摩訶衍寶嚴經

清淨法行經 佛遺日摩尼寶經

十住毗婆沙經 轉女身菩薩經一名樂瓔珞莊嚴女經同本別出

受持佛名不墮惡經 七寶經

十二因緣章經舊錄云十因緣經 沙門為十二頭陀經

三十二相因緣經與安公失源所出三十二相大小異

三十七品經異出本 般舟三昧念佛童經

庾伽三摩斯經譯云修行略一名達摩多羅禪法一云達摩多羅禪要集

禪要呵欲經 恒河譬經異本



法句譬喻經

譬喻經

胡音偈本今應云梵音

阿彌陀佛偈

恒怒尼百句

讚七佛偈

五言詠頌本起一百四十一首

道行品諸經梵音解舊云胡音

般若波羅蜜神咒本異

七佛所結麻油術咒

幻師陂陀神咒

五龍咒毒經

取血氣神咒舊云血咒

咒齧齒咒一名齧齒咒

咒牙痛咒本異

咒眼痛咒本異

咒賊咒法本異

咒眼痛咒本異

七佛安宅神咒又安宅咒諸別行

大唐內典錄卷第二

右一百二十五部合一百四十八卷竝是僧祐律師出三藏記撰古舊二錄及道安失源并新舊所得失譯諸經卷部甚廣雖校群目蕪穢者衆出入相交實難詮定未覩經卷空閱各題有入有源無入無譯詳其初始非不有由既涉遠年故附此末冀後博識脫覩本流希還正收以爲有據澄澄法海使靜濤波焉余又勘入藏見錄止得二十五卷如別舒之餘闕本未獲

大唐內典錄卷第一

浙江嘉興府府署中藏書室庚子年餘黃刻此大唐內典錄第一卷計字九千一百二十五字五函三錄三分一厘 順治十八年七月 日徑山比丘僧德印開讀

大唐內典錄卷第二

唐 沙門 釋 道 宣 撰

歷代衆經傳譯所從錄第一之二

前魏 南吳 西晉

前魏朝曹氏傳譯佛經錄第二

序曰自漢已來天下一統建安之始鼎峙而分袁曹競逐於中原劉孫分鑣於江峽五岳塵擁九牧雲屯或二祀而啓於帝圖或三分而陳於霸業故使魏祖挾天子而令諸侯劉宗憑劍閣而規雍輦孫氏英略高枕長江橫武爪牙臥龍威力別據一域吞噬爲心

大唐內典錄卷第二

各跨疆場互嚴關塞廣延俊乂以佐股肱厚禮賢能實爲國寶良匠妙法復此徂來僧會適吳舍利耀靈於江左迦羅遊魏禁律創啓於洛都歸戒自此大行圖塔由斯特立譯人隨俗仍彼方言出經逐時便題各目致有吳品蜀普曜焉重疊再翻因斯而始派流失譯良在於茲既三國峙居而西蜀一都獨無代錄者豈非佛日麗天而無緣者弗覩法雷震地而比屋者弗聞哉且舊錄雖注蜀普曜首楞嚴等經而復闕於經本譯人年代設欲紀述罔測所依推入失翻故亡別錄今叙曹魏中原所傳文帝諱丕字子桓沛郡



譙人漢丞相王操之世子也初生之日有青雲大如車蓋當於其上竟日翠然望氣者為至貴之證非八臣象八歲善屬文初嗣相位為魏王受後漢禪改稱為魏初居相在洛魏公都鄴王基在譙又許受禪於繁昌後都洛邑自文帝黃初元年庚子至元帝咸熙元年甲申其中五主四十五年僧有六人所出經律羯磨一十三部合二十五卷以為魏朝一代經錄其有失譯諸經總結吳錄之末備之于彼

魏朝沙門曇柯迦羅 一部一卷戒本

沙門康僧鎧 二部四卷經

藏

本唐中興錄卷一

二

條二

沙門曇諦 一部一卷羯磨

沙門白延 六部八卷經

沙門支彊梁樓 一部六卷

沙門安法賢 二部五卷經

僧祇戒本 一卷初出見竺道祖魏世錄

右戒本一卷中天竺國沙門曇柯迦羅魏言法時幼而才聰質像瓊偉讀書一覽文義悉通善四圍陀風雲星月圖識運變靡所不該自謂世間畢已心目年二十五入一僧坊遇見法勝阿毗曇心聊取觀之茫然不解慙懃重省更增悵

漢乃歎曰佛法鉤深備論三世乃棄俗出家誦大小乘經及諸律藏遊化至洛于時魏境雖有佛法而道風訛替亦有眾僧未稟歸戒止以翦落為殊俗耳設復齋懺事同祠祀迦羅既至大行佛法諸僧請出毗尼迦羅以律藏曲制文言繁廣佛教未昌必不承用以嘉平年於白馬寺出此戒本一卷且備朝夕中夏戒法始自此焉

郁伽長者所問經 二卷第二譯一名郁伽羅越問菩薩行經見竺道祖魏錄

無量壽經 二卷第二譯與世高出者小異見竺道祖及寶唱等錄

右二部合四卷天竺國沙門康僧鎧齊王世嘉

藏

本唐中興錄卷一

三

條三

平年於洛陽白馬寺譯高僧傳載直云郁伽長者等四經檢道祖魏晉錄及僧祐出三藏記并寶唱梁代錄等所列如前自外二部並不顯名披閱群錄未見

曇無德羯磨 一卷初出見竺道祖魏世錄

右一卷曇無德者魏云法藏藏師地梨茶猶是阿瑜闍第九世弟子藏承其後即四分律主也自斯異部興焉此當佛後二百年中後安息國沙門曇諦以高貴鄉公正元二年屆于洛陽妙善律學於白馬寺眾請譯出



首楞嚴經

二卷第二出漢支謙所出本同

無量清淨平等覺經

二卷第三出與世高僧錄出無

世雜

又須賴經

道祖及僧

除災患經

集見三藏

平等覺經

魏吳道祖

菩薩修行經

一名長者威施所問菩薩修行經一

右六部合八卷高貴鄉公世西域沙門帛延懷

道遊化甘露年中來屆洛陽止白馬寺眾請譯

焉

法華三昧經

六卷一本

右一部六卷高貴鄉公世甘露元年七月外國

藏

本唐內典錄卷二

四

條二

沙門支彊梁樓魏言正無畏於交州譯沙門道

馨筆受祐云失譯房檢及見竺道祖魏世錄及

始興錄若依交州及始興地應入吳錄今據年

及魏錄收附於此

羅摩伽經

三卷見道祖寶曆

大般涅槃經

二卷大本前數品為此

右二部合五卷外國沙門安法賢譯群錄竝云

魏世不辯何帝年今依編于魏錄之末又別錄

亦載故不敢削之

南吳孫氏傳譯佛經錄第三

序曰自漢永平已來至吳赤烏之歲將二百載教流

中原不達江表及僧會初適設像置齋時為矯異以

問尚書令闕澤曰佛之化被乃在漢明流漸既久如

何始至江東澤曰自摩騰入洛之初五岳十八山館

道士與騰抗力之時道士不如南岳道士褚善信等

自感而死弟子昇屍歸葬南岳無人流布今方至此

餘如後列吳大皇帝孫權字仲謀吳郡富春人世仕

於吳其家東塚上數有神光雲氣又權父堅初在孕

其母夢腸引出繞吳昌門眾咸稱為孫氏興矣及權

生眼有異光方頤大口其父奇之應霸王也跨躡閩

藏

本唐內典錄卷二

五

條二

越都邑昇平封授諸侯建立年號朝宗海岳南面君

臨稱大吳也初都鄂武昌次遷秣陵又遷建鄴魏承

漢後二年權立稱元黃武四主五十九年皓立二年

晉受魏禪經一十五年平吳若以年分則皓一十四

年應入晉代今別結取集為吳錄道俗四人所譯諸

經一百四十八部一百九十卷并魏吳兩代諸失譯

經都合以為吳錄云

吳沙門維祇難

二卷

沙門竺律炎

三卷

優婆塞支謙

一百二十九部



沙門康僧會 一十四部二卷及注

諸失譯經一百一十部百九十二卷

阿差末菩薩經 四卷見吳別

法句經 二卷初出吳錄云

右二部合六卷魏文帝世天竺沙門維祇難吳言障礙學通三藏妙善四含歷國遊方以行化為業發趾西域同伴竺律炎到自江左黃武三年於武昌郡譯為吳文而維祇難既未善方音翻梵之際頗有不盡志存義本辭句朴質如文可知

三摩竭經 見始與錄與分想

梵志經 見始與錄與分想

佛醫經 共支越出非全典從大經尋

右三經合三卷魏明帝世天竺沙門竺律炎維祇難卒後為孫權於揚都譯群錄不同或云將炎或云持炎或云律炎未詳孰是故備舉之

明度經 四卷一云大明度無極經或

撰集百緣經 十卷見

阿差末菩薩經 四卷見吳錄第二出與

菩薩本緣經 四卷傳云天竺沙門

維摩詰所說不思議法門經 三卷一云普人道門經

修行方便經 二卷或有三藏集記

大般泥洹經 二卷見吳錄

瑞應本起經 二卷黃武年譯第二出亦云太子本起

法鏡經 二卷道安錄無僧序

小阿差末經 二卷及三藏見別錄

阿彌陀經 二卷第四譯與漢世高僧造出者小異

義足經 二卷見竺道祖吳錄

方等首楞嚴經 二卷黃武年譯第二出與後漢支謙

慧印經 二卷立定經一云寶田慧印三昧經與如來

本業經 一卷見菩薩本

須賴經 二卷出與白延出者同本別出一名

梵摩喻經 一卷及三藏見吳

私阿末經 一卷見道安及支敏度三藏記等三錄



微密持經一云無量門微密持經見

阿難四事經及別錄三藏記

月明童子經一云菩薩三昧經見三藏記

差摩竭經一云菩薩生地優多羅母經一本無

七女經安云出阿毘曇一

郁伽長者經吳錄或二卷

八師經見道祖釋摩男本經出中阿含見

字抄經初出即字經見

老女人經三藏記及別錄

持齋經初出或一云持齋經見別錄

悔過法經一云序禮十方佛禮

賢者德經

佛從上所行三十三偈經或無

了本生死經安云出經

唯明二十偈經或無龍施女經安云見別錄

鹿子經安云無

十二門大方等經安云見別錄

賴吒和羅經安云見別錄

四十二章經義允正詞句可觀見別錄

難龍王經一本無不自守意經或云不自守

五陰事經已前四七知經一本作智出

人民求願經

佛開解阿拔梵志經一梵志阿含出

寶海梵志成就大悲經 梵志子死稻販經

梵志問佛師經 降千梵志經出阿

梵志經第二度梵志經

外道仙尼說度經 梵志結淨經

梵志問佛世間增減經 佛為外道須溪說離欲經

梵網六十二見經見別錄

阿質國王經 樂食王經出六

國王成就五法久存於世經

惟婁五師子潼譬喻經一本無

諸法本經 枯樹經見道安錄一

五母子經 戒消伏災經見舊

是我所經出生甘露道經出

不淨觀經出長水上泡經

恒水戒經見舊錄或色無常經出阿

護口意經 壽命促經出雜

法施勝經 諸漏盡經出雜阿含或



修行慈經

四願經見道祖吳錄

須摩提長者經

摩調王經無王字

淨行品經出華嚴一名

金剛清淨經清淨不壞不滅經

佛為訶利曠野鬼說法經

阿闍世王女阿術達菩薩經出初

勸進學道經一本無

貝多樹下思惟十二因緣經出第二

堅意經或作三品弟子經

摩訶精進經亦云大菩薩修行經見寶

普廣菩薩經見別陀羅尼句咒經一云持

華積陀羅尼咒經見寶八吉祥經見古錄亦有

摩訶般若波羅蜜咒經見寶唱錄或大慈無滅經

七佛神咒經一本無寶女明三十二相經一云問慧經一云三十二事

長者音悅經一云長者音悅不蘭事三魚失水經

孫多耶致經或云加梵志字道不莊校女經見寶

演道俗業經見舊錄或黑氏梵志經見別

申日經道安云出

中阿含

黑氏梵志經

見別

法律經三味經出家功德經見吳

弊魔試目連經見舊錄出七漏經見別

藍達王經一云目連功德緣見吳錄

魔女聞佛說法得男身經見大集

魔化作比丘經 佛以三車喚經出法

未生怨經

弗加沙王經一名洪沙王五願經

須摩提女經 百喻經

雪山獼猴經 度脫狗子經

獼狗經 三種良馬經

鷓鴣事經 河中草龜經

瞎鼈經 四種良馬經

鷹鷂獵經出增一

法滅盡經初出或云法沒盡經或

無母子經

右魏文帝世月支國優婆塞支謙所譯合有一

百二十九部一百五十二卷竝如位別所列謙

字恭明一名越漢末遊洛受業於支亮亮字紀

明受業於支識識見漢錄世稱天下博知不出

三支謙該覽經籍莫不精究世間技藝多所綜

右魏文帝世月支國優婆塞支謙所譯合有一

百二十九部一百五十二卷竝如位別所列謙

字恭明一名越漢末遊洛受業於支亮亮字紀

明受業於支識識見漢錄世稱天下博知不出

三支謙該覽經籍莫不精究世間技藝多所綜



習徧學異書通六國語其為人細長黑瘦眼多白而睛黃時人為之語曰支郎眼中黃形軀雖細是智囊漢末分亂避地歸吳孫權聞其才慧召與相見意甚悅之即拜為博士使輔導東宮與韋曜諸人共盡匡弼甚有裨益但謙生自西域故吳誌不載任其力而不錄其功此史家過豈帝者之心夫為天下之君感得天下之才士堪世務則爵之於朝垂名竹帛何華戎之限隔而為代典不述乎且葉公子高性愛於龍天龍遂為之降既不禮待戎夷之民而望其君附化

藏

本唐內典錄卷二

十一

後二

難矣然市死馬之骨以要駿驥置九九之術用俟賢才斯蓋上帝括囊包羅吞納刊之自古今獨制哉謙以大教雖行而經多梵語未盡翻譯之美自既妙善方言乃更廣收眾經舊本譯為吳言從黃武首歲迄建興末年其間首尾三十餘載所出維摩大般泥洹法句瑞應本起經等僧祐三藏集記唯有三十六部慧皎高僧傳止云四十九經余廣檢括眾家雜錄自四十二章已下竝是別記所顯雜經以附今錄如後所述量前傳錄三十六部或四十九經似謙自譯在

後所獲或正前翻多梵語者然紀述聞見意體少同錄目廣狹出沒多異各存一家致或取捨兼法海淵曠事方聚滴既博搜見故備列之而謙譯經典得聖義詞旨文雅甚有碩才又依無量壽經及中本起製菩薩連句梵唄三契七聲于今江淮間尚行兼注了本生死等經并序餘諸行狀竝附高僧傳及三寶紀見焉  
六度集經 九卷一云六度無極經一云度無極經  
吳品經 五卷即小品般若  
菩薩淨行經 二卷赤烏年譯出大集寶誓品或直云淨律經見竺道祖吳錄

藏

本唐內典錄卷二

十一

後二

舊雜譬喻集經 二卷或無集字見祐集錄  
阿難念彌經 二卷亦云法阿難念經見祐錄  
鏡面王經 見三藏記  
梵皇王經 見祐錄及高僧傳  
坐禪經 見吳別錄  
菩薩二百五十法經 或二卷以此代大僧二法鏡經解子注 二卷并製序  
道樹經注解 并製序  
安般經注解 并製序  
右經一十四部合二十九卷魏齊王世正始年中天竺沙門康僧會學通三藏博覽六經天文



圖緯多所綜涉辨於樞機善屬文翰于時孫權跨有江表威武所被爰備三吳先有清信士支謙宣譯經典既初染大法風化未全僧會欲使道振江淮興立圖寺及杖錫東遊以吳赤烏年達于建業即構茅茨設像行道時未有僧疑其矯異有司奏權召而詰問佛何靈驗爾獨改形會曰如來遷跡已越千年遺骨世間名爲舍利在所應現神曜無方昔阿育王統閭浮提乃起八萬四千寶塔夫塔寺之興以表遺化也權以爲夸誕乃曰若能得舍利當爲造塔會乃以瓶

校勘

未唐內典卷第一

南

後二

盛水燒香禮請三七日暮猶無所覩莫不震懼既入五更忽聞瓶中鏘然有聲會自往視果獲舍利明且呈權舉朝集觀五色光燄照曜瓶中權自執瓶寫銅槃上舍利所衝槃即破碎權大肅然驚起而曰希有瑞也會進曰舍利威神豈直光相而已此乃劫燒之火不能焚金剛之杵不能碎權命試之會更誓曰法雲方被蒼生仰澤願更垂神迹以廣示威靈乃置舍利於鐵砧之上使有力者用槌擊之槌砧俱陷舍利無損權大嗟服即爲建塔以始有佛寺故號建初寺

因名其地爲佛陀里由是江左大法遂興會之力也至孫皓時制令苛虐廢棄淫祀及佛伽藍竝欲毀壞諸臣僉曰佛之威力不同餘神康會感靈太皇創寺今若輕毀恐貽後殃皓意未然而遣張昱請寺詰會自旦之夕昱不能摧乃請退還會送門外于時寺側有淫祀者昱又折云玄化既孚此輩何緣近而不革會曰雷霆震擊聾者不聞豈聲之微貴在理會理而有會萬里斯通苟非其人比屋胡越昱還謂皓歎會才明非臣所測伏願天鑒親檢察之皓大集朝賢以

校勘

未唐內典卷第一

十五

後二

車馬迎會會既坐皓問曰佛教所明善惡報應何者是乎會對曰夫明主以孝慈訓世則赤烏翔老人星見仁德育物則醴泉湧嘉苗出生善既有徵惡亦可驗故爲惡於隱鬼得而誅之爲惡於顯人得而戮之詩詠求福不回易稱積善餘慶雖儒典之格訓即佛教之明謨也皓曰若然則周孔已行何用佛教會曰周孔所說略示世間釋教幽微廣明因果故行惡則有永劫地獄苦酸修善則有長受天宮安樂舉茲以明勸勵不亦大哉皓不能折諮問罪福之理會爲敷



析詞甚精要皓不覺欣然大悅求看僧戒會以戒秘不可輕宣乃取菩薩本業百二十五願分為二百五十事持擬大僧二百五十戒用以呈皓皓觀諸佛行住坐臥皆願衆生令得安樂倍加歡喜即請會受五戒乃於會寺更加修飾宣示宗室莫不信奉會在吳朝亟說王法爲衆所請於建初寺譯出衆經衆經多有失本如別所顯又注述諸經并爲序製竝妙得正體文義允洽其所注經安般守意法鏡道樹等備見於錄又傳梵唄聲甚清靡哀亮嘽韻于今則之吳天

紀四年四月皓降于晉九月會終見諸傳錄費長房三寶紀

- 雜譬喻經 八十卷
- 阿惟越致轉經 十八卷上三經並見舊錄
- 摩訶乘經 十四卷
- 摩訶衍優波提舍經 五卷
- 梵王請問經 五卷
- 佛從兜率降中陰經 四卷出王宗錄
- 四天王經 四卷本
- 邪先譬喻經 四卷見舊錄
- 雜數經 二十卷
- 蜀普曜經 八卷
- 三昧王經 五卷
- 不退轉輪經 四卷
- 魔王請問經 四卷
- 度無極譬經 四卷或三卷

釋提桓因所問經 三卷 大梵天王請轉法輪經 三卷

法華光瑞菩薩現壽經 三卷

普賢菩薩答難二千經 三卷

輒首菩薩經 二卷疑卽是潘首菩薩分衛經

太子試藝本起經 二卷 小本起經 二卷見舊錄

不思議功德經 二卷或作功德經 蜀首楞嚴經 二卷見舊錄似蜀土所出

後出首楞嚴經 二卷見舊錄云有千偈

梵天王請佛千首經 二卷又大梵天王經似此

深斷連經 二卷

甘露味阿毘曇經 二卷或云甘露味

- 七佛父母姓字經 一卷舊錄云七佛姓字經
- 阿惟越致菩薩戒經 一卷舊錄無菩薩字
- 菩薩常行經 見舊錄
- 摩訶目連與佛拈能經 見舊錄
- 阿難得道經 見舊錄
- 阿難般泥洹經 見舊錄
- 阿那律念復生經 見舊錄
- 沙門分衛見恠異經 見舊錄
- 大戒經 見舊錄
- 沙彌離威儀經 見舊錄
- 道本五戒經 見舊錄
- 弟子本行經 見舊錄
- 威儀經 見舊錄



為壽盡天子說法經 舊錄云命盡天子經

魔試佛經 見舊錄

阿須倫問佛八事經 舊錄云阿須倫八事經

摩竭王經 舊錄云摩竭國王經

尸呵徧王經 舊錄云尸呵徧王經

太子法慧經 舊錄云太子法慧經

長者難提經 見舊錄

五百婆羅門問有無經 見舊錄

女利行經 見舊錄

貧女聽經蛇齧命終經 古錄加生天二字

薩波達王經 見舊錄

年少王經 見舊錄

是光太子經 見舊錄

長者子誓經 見舊錄

四婦因緣經 見舊錄

須多羅經 舊錄云須多羅經

槃達龍王經 見舊錄

行牧食牛王經 見舊錄

法嚴經 見舊錄

賣智慧經 見舊錄

學經福經 見舊錄

無端底持經 舊錄無端底持經

解慧微妙經 見舊錄

心情心識經 見舊錄

國王癡夫人經 見舊錄

姪人曳踵行經 見舊錄

墮迦經 見舊錄

牛來自供養經 舊錄無字

墮釋迦牧牛經 見舊錄

壁四經 見舊錄

初受道經 見舊錄

止寺中經 見舊錄

安般行道經 見舊錄

失道得道經 見舊錄

檢意向正經 見舊錄

父子因緣經 見舊錄

螢火六度經 舊錄云有明度經一卷

小觀世樓炭經 見舊錄

內禪波羅蜜經 見舊錄

大四諦經 見舊錄

五惟越羅各解脫經 見舊錄

五陰經 見舊錄

六波羅蜜經 見舊錄

八正邪經 見舊錄

道德果證經 見舊錄

雜阿含經 見舊錄

四輩經 舊錄云四輩弟子經

五方便經 見舊錄

中五濁世經 見舊錄

大七車經 見舊錄

八總持經 見舊錄

八輩經 見舊錄

大十二因緣經 見舊錄

五十二章經 見舊錄

百八愛經 見舊錄

逮慧三昧經 見舊錄

小安般舟三昧經 見舊錄

禪數經 見舊錄

群生偈經 見舊錄

薩和菩薩經 見舊錄

慧定普徧神通菩薩經 見舊錄

八部僧行名經 見舊錄

十八難經 見舊錄

五十二因緣經 見舊錄

百八愛經 見舊錄

逮慧三昧經 見舊錄

小安般舟三昧經 見舊錄

禪數經 見舊錄

道總持神咒經 見舊錄

化警經 見舊錄

大總持神咒經 見舊錄

薩和菩薩經 見舊錄

慧定普徧神通菩薩經 見舊錄

八部僧行名經 見舊錄

十八難經 見舊錄

五十二因緣經 見舊錄

百八愛經 見舊錄

逮慧三昧經 見舊錄

小安般舟三昧經 見舊錄

禪數經 見舊錄

群生偈經 見舊錄

薩和菩薩經 見舊錄

慧定普徧神通菩薩經 見舊錄

八部僧行名經 見舊錄

十八難經 見舊錄

五十二因緣經 見舊錄

百八愛經 見舊錄

逮慧三昧經 見舊錄

小安般舟三昧經 見舊錄

禪數經 見舊錄

群生偈經 見舊錄

薩和菩薩經 見舊錄



貧女人經見舊錄亦云阿秋那經見舊錄亦云阿

右一百一十部合二百九十二卷並是古舊兩錄失譯諸經今結附此以彰遠年之所依據其名附本並入見科有錄闕文訪得後附

西晉朝傳譯佛經錄第四

教流漸漬漢魏雖聞至於弘義方開於晉且晉雖不文文才實盛故使翻傳終由人顯所以禮樂衣冠晉朝始備信源智海相從遂興可不然歟西晉錄者司馬炎字安世河內溫人魏大將軍侍中錄尚書相國晉王昭之太子也昭薨炎嗣為王元帝知曆數有歸

使太保鄭冲奉璽致位炎垂拱愛禪是為武帝稱晉都洛及長安舊東西京也晉武在馭十有五年到咸寧中命司馬仲平吳得皓封歸命侯自後漢永安二十四年至晉泰康肇元庚子歲首於是九州還一統矣又吳黃武初陸績有言曰從今已後更六十年天下車同軌書同文至是果如績言蜀平吳滅將六十年二十載後至平惠帝永寧之初正道虧頽群雄岳峙趙王創基構逆篡立於朝張軌繼迹弗臣擅牧涼土內外糜沸仍漸亂階劉淵所以平陽李雄因茲井絡懷帝蒙塵函谷愍帝播越長安既道藉時興而兩

都版蕩法由人顯屬二王栖遑萬姓崩離歸信靡託百官失守釋種無依時有沙門竺法護及盪梁婁至等忘身利物誓志弘宣匪憚苦辛闡法為務護於晉世出經最多弘護法綱由其而起其法欽羅又聶遠父子竺叔蘭等相繼度述所以五十年間華戎道俗十有三人并前失譯諸經戒等合四百五十一部七百一十七卷集為西晉二京四王五十二年世錄云爾

西晉沙門竺法護二百一十部三百九十四卷經戒沙門盪良婁至一部一卷經

沙門安法欽五部一十卷經沙門無羅叉十部二卷經清信士聶承遠三部四卷經沙門竺叔蘭二部五卷經清信士聶道真五十四部六十六卷經錄目沙門白法祖二十五部二卷經沙門釋法立四部二卷經優婆塞衛士度一部二卷經沙門支敏度二部十卷經沙門釋法炬一百三十二部一卷經

大唐內典錄卷第二



沙門支法度四部五卷

諸失譯經八部一十五卷經

西晉雜譬喻三百五十首經二十五卷見別錄

光讚般若經十卷見道安錄 新道行經十卷一名小品

漸備一切智德經十卷見道安錄

閑居經十卷見道安錄 正法華經十卷見道安錄

普曜經八卷見道安錄 毘陀劫三昧經七卷

修行經七卷見道安錄 賢劫經七卷見道安錄

大哀經七卷見道安錄 小品經七卷見道安錄

持心經六卷見道安錄 度世品經六卷見道安錄

樓炭經五卷見道安錄 密迹金剛力士經五卷見道安錄

生經五卷見道安錄 阿差末經四卷見道安錄

無盡意經四卷見道安錄 寶女經四卷見道安錄

普超經四卷見道安錄 海龍王經四卷見道安錄

如來與顯經四卷見道安錄

度世品經六卷見道安錄

長阿含世說分

長阿含世說分

長阿含世說分

長阿含世說分

長阿含世說分

阿惟越致經四卷見道安錄

持人菩薩所問經三卷或四卷與持世經同本別譯

等集眾德三昧經三卷或一卷或二卷見道安錄

超日明三昧經三卷見道安錄

菩薩藏經三卷 諸神咒經三卷

寶髻菩薩所問經二卷見道安錄

阿耨達龍王經二卷見道安錄

文殊師利佛土嚴淨經二卷見道安錄

須真天子經二卷見道安錄 弘道廣顯三昧經二卷見道安錄

大般泥洹經二卷見道安錄

無量壽經二卷見道安錄

首楞嚴經二卷見道安錄

寶藏經二卷見道安錄 要集經二卷一名諸佛要集

般舟三昧經二卷見道安錄

大善權經二卷見道安錄

順權方便經二卷見道安錄

隨權女經二卷見道安錄 如幻三昧經二卷或三卷

等目菩薩經二卷見道安錄

勇伏定經二卷見道安錄

海龍王經四卷見道安錄

海龍王經四卷見道安錄



更出阿闍世王經二卷第賈客經二卷

文殊師利現寶藏經二卷一云文殊師利佛土淨經

佛昇忉利天為母說法經二卷太始年出一云佛昇忉利天品經見稱道真錄

仁王般若經一卷後單經

普門品經大康七年正月月光童子經與申日三經

金剛藏菩薩行經元康七年於長安市西寺

大淨法門經十六日出見真錄

離垢施女經大康十年二月

須摩提菩薩經一云須摩提經見道

龍施女經本經第二出

大方等頂王經初出一云頂王經一云維摩詰子問

無所希望經一云象步一云

魔逆經大康十年十二月

濟諸方等學經或無學字見

菩薩行五十緣身經二名見

彌勒菩薩所問本願經大康二年五月十七日

文殊師利淨律經大康十年出見

無極寶三昧經永嘉元年三月三日

寶網童子經一云寶網經

文殊師利悔過經初出三云文殊

普法義經一云普義經第二譯與漢

滅十方冥經光熙元年八月十四日出

菩薩十地經一云十地經一云大方

溫室洗浴眾僧經見稱道

賴吒和羅所問光德太子經太始六年九月三十

當來變經見道

五百弟子自說本起經太安二年五月

師子月佛生經太安年譯見舊真二錄

迦葉結集傳經或云結集戒

柰女耆域經太安年出一名柰

胞胎經太安二年八月一日譯一

維摩詰所說法門經與漢佛調吳支謙出者大同小

郁伽羅越問菩薩行經或云郁伽長者經即大郁伽

幻士仁賢經見道

首意女經一云梵女

舍頭諫經一云太子二十八宿經一云虎耳意經與

決總持經一云決定

安及支敏度錄

道安

錄



十二因緣經 第三出與世高 出少異一云見

六十二見經 一加梵網字 四自侵經

無言童子經 或二卷一云無言菩薩

聖法印經 法元東四十一一月五日 出於酒泉郡譯竺

移山經 舊錄云力 見真唱等錄

無思議孩童菩薩經 一云不思議光所問

彌勒成佛經 太安二年出 一名彌勒

舍利弗目連遊諸國經 目健連遊四衢經

流離王經

太子墓魄經 第一

菩薩悔過法經 或無經字 住下論

乳光經 與續子經 四不可得經 見道真及

心明女梵志婦飯汁施經 一云心

大六向拜經 太安元年譯 或支敏度及寶唱錄

鴛掘魔經 一名指髮經 或支敏度及寶唱錄

菩薩十住經 與菩薩十地

寶施女經 一云須摩提法

佛為菩薩五夢經 太安二年五月 譯一名佛五夢一

摩訶目健連本經 一本無

太子墓魄經 第一

摩調王經 第二出與支謙出 者小異出六度集

照明三昧經

所欲致患經 太安三年正月 譯

法沒盡經 或作滅字 或云空寂菩薩

菩薩齋法經 或無經字 一名賢首菩薩

獨證自誓三昧經 一名賢首 經

過去佛分衛經 或云過世

五蓋疑結失行經 永寧二年四月 十日

總持經 佛出生經 或云 無憂施經 阿闍世

五福施經 佛心總持經 嚴淨定經 王女名

慧明經

光世音大勢至受決經 元康年出 或觀音

諸方佛名功德經

目連上淨居天經 一本無天字

普首童真經 見道 十方佛名經

三品修行經 或三品 集過經道安云近

金益長者子經 代人所集 大修行經

觀行不移四事經 衆祐經

四婦喻經 小法沒盡經

盧羅王經 檀若經

盧羅王經



龍施經

馬王經

鹿母經

無垢施菩薩分別應辯經

與離垢施女經同見唐錄

給孤獨明德經

或給孤獨氏經

龍王兄弟陀達誠王經

勸化王經

百佛名經

殖眾德本經

沙門果證經

佛悔過經

三轉月明經

解無常經

胎藏經

離垢蓋經

小郁伽經

阿闍世王女經

建武元年第二譯與支謙譯小異或進達菩薩經見真度等錄

人所從來經

亦云所從來

戒羅云經

鴈王經

十等藏經

鴈王五百鴈俱經

誠具經

決道俗經

猛施經

城喻經

戒王經

菩薩齋經

或賢首菩薩齋經已上一百六十一部三百四十五卷並見唐錄及三藏記

多聞經

離睡眠經

寤意經

文殊師利菩薩經

見吳錄別錄及晉世雜錄一本無字

寶月光明菩薩經

或寶月光明菩薩經問蓮華同相說經

樂想經

尊上經

身觀經

醫王經

法觀經

意經

降龍經

應法經

邪法經

何苦經

受歲經

貧窮經

灌臘經

蜜具經

悔過經

犯罪經

法社經

雜讚經

孟蘭經

出生

分別經

腹使經

出生

苦應經

閉居經

出生

四種人經

七寶經

四未曾有經

八陽經

四自在神通經

三十二相因緣經

或菩薩三十二相見道安錄

慈仁問八十種好經

隨藍本經

夫那羅經

貧女為國王夫人經

見別錄云是具出雜藍經

寶女問慧經

第二譯與支謙出者同出四卷寶女經



七女本經第二譯與支謙譯同 女人欲熾荒迷經出出

悉鞞梨天子詣佛說偈經出出

梵王變身經出正 光世音經法華

惟明二十偈第二出與支謙譯者同

三品悔過經 耆闍崛山解經見祐

比丘尼戒十誦本或有經字與曇摩持所出少異

衆經目錄卷一

右二百一十部合三百九十四卷月支國沙門

曇摩羅察晉言法護本姓支歷遊西域解三十

六國語及書從天竺國大齋梵本婆羅門經來

達王門因居燉煌遂稱竺氏後到洛陽及往江

左起武帝世太始元年至懷帝世永嘉二年其

間在所遇緣便譯清信士聶承遠執筆助翻卷

軸最多而高僧傳惟云護出一百六十五部僧

祐出三藏集記止錄一百五十四部三百九卷

其中釋道安錄又闕四部祐足安云遭值亂世

錄目星散更相錯涉信有是焉所以雜錄及諸

別記多注竺法護出故知今之所獲審是護公

翻譯不疑故聶承遠子道真與竺法首陳士倫

孫伯虎虞世等前後竝是筆受之人已見別傳

不復委載又李廓及雜別衆錄悉云支菩薩譯

經六部一十六卷僧祐錄云天竺菩薩譯經數

同群錄惟各不同而祐下注支菩薩共竺法護

譯檢上翻名曇無羅察晉言即是法護然支菩

薩六部經目竝入法護錄中支竺姓乖始末異

耳言菩薩者蓋美其號究檢群錄其支菩薩即

竺法護無別兩人出三藏記便成二舉小非審

譯

十二遊經卷一

右上一經武帝世外國沙門彊梁婁至晉言真

喜太始二年於廣州譯見始興及寶唱錄

大阿育王經五卷光熙年出見道祖錄

道神足無極變化經二卷第二譯或三卷即法護出

文殊師利現寶藏經二卷太安二年出或三卷一

阿闍世王經二卷太康年譯見道祖錄

阿難目佉經一卷與微密客持經本同譯

右五部合一十二卷惠帝世安息國沙門安法

欽太康年於洛陽譯

放光般若經二十卷第三出與漢世竺佛朔所譯

道行及小品竝同本異譯別名耳



右一部二十卷此經元是穎川朱士行觀其別本行在洛陽嘗講道行披覽竊覺文句隱質諸未盡善者每嗟嘆曰此經實是大乘之要而文未周譯理不盡誓志捐身發心尋取行以魏末甘露五年發迹雍州遂遊西域於于闐國得前梵本九十章減六十萬言遣弟子弗如檀晉言法饒從于闐送還洛陽未發之頃于闐諸小乘學眾遂以白王云漢沙門欲以梵書惑亂正典王為地主若不禁之將斷正法聾盲漢地王之咎也王即不聽齋經出境士行懊惱深懷痛心

技部

大唐內典錄卷十一

三

後王

乃請乞求燒經為證王即許焉於是積薪聚置殿前欲以焚之士行至誠臨火誓曰若當大法應流漢地經當不然如其不獲命也如何言已投經火即為滅皮牒如本更覺光鮮大眾駭服咸稱神異遂得送來達到陳留還遇于闐僧無羅又竺叔蘭等當惠帝世元康元年五月十日於陳留倉垣水南寺譯之而竺道祖僧祐王宗寶唱李廓法上靈裕等諸錄述著眾經並云朱士行翻此蓋據其元尋之人推功歸之耳長房云余審詳校勘支敏度錄及高僧傳出經後記

諸雜別目等乃是無羅又竺叔蘭等三人詳譯朱士行身留停於于闐仍於彼化唯遣弟子奉齋經來到于晉地斯豈得稱士行出耶  
超日明三昧經二卷第二譯或超日明經與三法護前出三卷大同小異  
迦葉詰阿難經第二出與漢佛誦出小異  
越難經第二出與漢佛誦出小異

右三部合四卷惠帝世清信優婆塞聶承遠以此經等雖竝先出文義隱質理句未圓遂更重整文偈刪改勝前見今所行於世者是也  
異毗摩羅詰經三卷元康元年第二出與漢佛誦吳支謙及竺法護羅什等出大同小異

技部

大唐內典錄卷十一

三

後王

首楞嚴經二卷元康元年出是第五譯與二支道祖錄  
右二部合五卷惠帝世西域沙門竺叔蘭竝於洛陽出之

十任經十二卷 諸佛要集經二卷  
觀世音授記經一卷 寂音菩薩願經  
大光明菩薩百四十八願經  
文殊師利般涅槃經  
師子步雷菩薩問發心經或問文殊師利成佛發心經  
大雲密藏問大海三昧經



溥首童真經  
 無言菩薩流通法經出大集  
 菩薩呵睡眠經  
 菩薩如意神通經  
 菩薩宿命經  
 菩薩導示行經  
 菩薩奉施詣塔作願念經  
 菩薩本願行品經  
 菩薩出要行無礙法門經  
 菩薩初發心時經

寂音菩薩問五濁經  
 菩薩戒要義經出菩薩戒經  
 菩薩呵家過經  
 菩薩苦行經  
 菩薩受齋經  
 菩薩求佛本業經  
 菩薩求五眼法經

大方廣菩薩十地經第二出與法護  
 菩薩戒身自在經或自在王菩薩問如來警戒經  
 菩薩三法經  
 菩薩道行六法經  
 三曼陀跋陀羅菩薩經即異出離垢施經亦云應辭經  
 無垢施菩薩分別報應經  
 菩薩初地經  
 菩薩十道地經  
 光昧菩薩造七寶梯經出大集  
 菩薩緣身五十事經與五十緣行經大同小異

衆經目錄卷一  
 右五十四部合六十六卷聶承遠子道真惠帝之世始太康年迄於永嘉末其間詢稟諮承法護筆受之外及護公歿後直遂自譯前件雜經誠師護公真當其稱頗善文句詞義分炳此竝見在別錄所載

菩薩戒自在經  
 波斯匿王欲伐鴛掘魔羅經  
 轉輪聖王七寶具足經  
 轉輪聖王發心求淨土經  
 文殊師利與離意女論議極似維摩經  
 文殊師利淨律經第二出與法護譯少異  
 初發意菩薩行易行法出十論  
 菩薩布施懺悔法出決定毗尼  
 菩薩懺悔法異出本  
 菩薩所行四法  
 菩薩六法行經  
 菩薩十法住經  
 菩薩雜行法  
 菩薩五法行經  
 異出菩薩本起經

嚴淨佛土經二卷亦云淨土經  
 善權經一卷後例一卷  
 檀持陀羅尼經  
 如來興顯經

泥洹經二卷  
 持心梵志經  
 大方等如來藏經  
 海龍王經



長者修行經 或長者或施所問修

五百童子經 或幼童經 佛問四童子經

調伏王子導心經 出七

誓童子經 或作遊與菩薩逝 三幼童經

五百王子作淨土願經

二童子見佛說偈供養經

大愛道般泥洹經 等集三 妙經

首達經 無量破 兜陀羅尼經

賢者五福經 郁伽羅 越問菩薩經

惟逮菩薩經 見高僧傳及三藏記

大唐內典錄卷第二 三 後二

右二十三部合二十五卷惠帝世河內沙門白

法祖出高僧傳止云祖出一經然其所出諸經

遭世擾攘名錄罕存莫紀其實費長房廣搜檢

諸雜記錄見此二十二經竝注祖出今依所觀

備而載之

樓炭經 六卷第二出見別錄與法護出

法句本末經 五卷少異出長阿含安錄無

大方等如來藏經 見三藏記舊錄

諸德福田經 亦直云 右四部合一十三卷惠帝世沙門釋法立共法

炬等於洛陽出之

摩訶般若波羅蜜道行經 二卷第二出或云道行經

耳見道祖 晉世新錄

右一部二卷惠帝世優婆塞衛士度畧出從舊

道行中刪改亦是小品及放光等要別名耳未

詳士度是何許人傳錄弗載緣起莫尋

合首楞嚴經 五本八卷第六出合兩支兩竺一

合維摩詰經 三本五卷第四出合一支兩

右兩部合一十三卷惠帝世沙門支敏度撰集

衆譯共合為部

大唐內典錄卷第二 三 後二

樓炭經 八卷第三出長阿含世記一分 法護法立

法白喻集 四卷一各法句本

遺教法律經 三卷一遺教三昧經見始典錄

諸經菩薩各經 卷二

佛為比丘說燒頭喻經 一卷出

波斯匿王祖母命歿經 一卷

魔女聞佛說法得男身經 第二譯與先出弊覽試目

無懼經 衰利經



普施經 出阿

無常經

慢法經

數經 出雜

名稱經

受持經

忍辱經

時非時經 或直云

灌經 一云四月

福田經 一各請德福田第二出與

福行經 法立出小異見道

正意經 第一

危脆經

要意經 出阿合或

息恚經

舉鉢經

惡道經 出阿

海法經

曉食經 出修行

放逸經

灰何經

群牛譬經 出阿

鑄金喻經

毒草喻經 出生

恒河喻經

須阿喻經

木杵喻經 出阿

調達喻經

嬰兒喻經

大蛇譬喻經 亦云大蛇

爪甲擊土譬喻經 經見舊錄

塵灰河譬喻經 與灰河

毒喻經 與毒草喻小

飛鳥喻經 出阿

譬喻六人經 出屬

群羊喻經

田夫喻經 出阿

馬喻經

韋提希子月夜問夫人經

頂生王故事經

波斯匿王詣佛有五威儀經 出阿

波斯匿王喪母經 淨飯王般泥洹經

阿闍世王受決經 阿闍世王問五逆經

轉輪聖王七寶現世間經

頻婆娑羅王詣佛供養經

流離王攻釋子經

波斯匿王太后崩塵土全身經

美

倭二

優填王經

阿闍世王問瞋恨從何生經

波斯匿王女命過詣佛經 出阿

羅漢遇泮沙王經 出阿

明帝釋施經

和難經 出生

鴛掘魔婦死經 或云婦

阿梵和利比丘無常經

波利比丘謗梵行經

摩訶比丘經

拘提比丘經

調達教人為惡經 出六

調達問佛顏色經

尊者瞿低迦獨一思惟經 出阿

調達問佛顏色經



差摩比丘喻重病經出維阿含瞻波比丘經

鴛掘髻經第二出與法護指髻經小異比丘分衛經出生

佛看病比丘不受長者請經出出

佛為諸比丘說莫思惟世間經或莫思惟世間思惟經

比丘求證人經

比丘問佛多優婆塞命終經出中阿含經

佛為比丘說大力經 佛為年少比丘說正事經

聰明比丘經 大悲比丘本願經

羅漢迦留陀夷經 和難釋經出生經與和難經小異

羅句喻經 佛降鴛掘魔人民歡喜經

藏

大唐南齊錄卷第一

聖

像二

優陀夷坐樹下寂靜調伏經出阿含

金師精舍尊者病經 難提釋經

浮彌經出增一阿含經 比丘各言志經出生

比丘疾病經 比丘於色厭離經

佛為比丘說三法經 坐禪比丘命過生天經

比丘避女惡名欲自殺經

比丘問佛何故捨世學道經出出曜經

佛為比丘說極深險難處經

沙曷比丘功德經見舊錄

深淺學比丘經

相應相可經

比方世利經

少多制戒經

衆生身穢經

苦陰因事經出中阿含經

異信異欲經

說法難值經

積木燒然經與枯樹經大阿小異

邪業自活法經出生

眼色相繫經

無始本際經

前世三轉經

欲求說法經

信能渡河經

葉喻多少經

向邪違法經

增壹阿含經出增一阿含經

恒水流澍經

栴檀塗塔經

處中行道經出雜阿含經

往古造行經

藏

大唐南齊錄卷第一

聖

像二

捨諸世務經

有衆生三世作惡經

信人者生五種過患經

以金貢太山贖罪經世注入疑經

右一百三十二部合一百四十二卷惠帝世沙

門釋法炬出初炬共法立同出立及後炬又自

出多出大部與立所出每相叅合廣畧異耳僧

祐錄全不載既見舊別諸錄依聚結之庶知有

據以考正偽焉

文殊師利寶藏經二卷第二出與安法欽出三卷者小異見竺道祖錄



十善十惡經

見竺道祖晉錄

逝童子經

第二出一長者制經二云制經三名善

善生子經

第三出與竺護竺難提尸迦羅六

右四部合五卷惠帝永寧年中沙門支法度出

總見寶唱錄

度世品經

卷六

如來祕藏經

二卷一名方廣如來性起微密藏經一直云如來性起經

阿耨達龍王經

卷二

寶嚴經

亦直云五福德經

明相續解脫地波羅蜜經

教

大唐內典錄卷第一

聖

後二

弟子學有三輩經

或云三品弟子經

右八部合一十五卷吳別二錄竝直單注元康

年中出不顯譯人詳覽群錄未見指的所以別

件猶殊失譯

大唐內典錄卷第二

浙江嘉興府楞嚴寺般若堂庚子年餘賞刻此  
大內典錄第二卷計字一萬四千九百三十  
該銀八兩七錢二分  
順治十八年又七月 日徑山比丘微微印開識

大唐內典錄卷第三上

唐沙門釋道宣撰

歷代衆經傳譯所從錄第一之三

東晉 前秦 後秦

西秦 北涼

東晉朝傳譯佛經錄第五

序曰經云三界無常有為非久晉氏之基魏室遠係

高標誅曹爽而絕其宗設帝策而陳其績及金承土

運曆數在躬平蜀而降大吳昇平而曰寬政文既允

備武亦戢戈百六奄臻王官失守天下大亂莫匪斯

教

大唐內典錄卷第三上

後三

焉于時道俗崩離朝不謀夕寄政江表法隨政興沙

門信士於是攸集故就錄之東晉錄者宣帝曾孫瑯

琊武王後恭王謹之子名睿字景文初生之辰內有

神光一室盡明白毛生於日角之左眼有精曜睇眇

焯如也累官使持節安東將軍都督揚州諸軍事左

丞相懷愍敗後百官分離或走江南或為曜戮長安

失據帝幽平陽江東于時忽見五日群下勸睿宜稱

晉王統攝萬機以臨億兆愍帝崩後遂即居尊號建

武年因都建業避愍帝諱改為建康先太康二年吳

舊將管恭作亂于時建業五振筮曰恭已滅矣然更



三十八年揚州當有天子至是果如其言又秦始皇  
 世望氣者云吳金陵山五百年後當出天子始皇忌  
 焉發兵因鑿金陵山斷改稱秣陵冀絕其王自子正  
 至睿五百二十六年有晉金行奄君四海金陵之瑞  
 其在於斯時又謠云五馬浮渡江一馬化為龍永嘉  
 喪亂天下淪覆唯瑯琊西陽汝南南頓彭城等五王  
 獲濟江表而睿首基為元帝矣將知受命上感天靈  
 欲跨輿圖下資地勢地負其勢始皇鑿之弗亡天降  
 其靈劉曜殲而莫盡自元皇建武元年丁丑創都至  
 恭帝元熙元年己未禪宋其間一百四載華梵道俗

技部

大唐內典錄卷三上

二

係三

二十七人而所出經并舊失譯合二百六十三部五  
 百八十五卷集為東晉一十二王建康錄云

東晉帛尸利蜜多羅 二部 經 一十

沙門支道根 三部 經 七

沙門康法邃 一部 經 十

沙門竺曇無蘭 一百一十部 經 一十

沙門支道林 七部 經 七

沙門竺僧度 一部 經 一

沙門康道和 一部 經 三

沙門加留陀伽 一部 經 一

沙門僧伽提婆 五部 經 一百一  
 沙門卑摩羅叉 一部 律 五卷  
 沙門曇摩 一部 律 要  
 沙門佛跋跋陀羅 十五部 經 一十  
 沙門釋法顯 六部 經 二十四  
 沙門祇多蜜 二部 經 四  
 外國居士竺難提 三部 經 三  
 沙門釋法力 一部 經 一  
 沙門釋嵩公 三部 經 三  
 沙門釋退公 一部 經 一

技部

大唐內典錄卷三上

三

係三

沙門釋法勇 一部 經 一  
 沙門釋慧遠 十五部 論 三  
 沙門釋僧敷 一部 論 一  
 沙門釋曇洗 二部 論 六  
 沙門釋道祖 四部 經 四  
 沙門支敏度 一部 經 一  
 沙門康法暢 一部 論 一  
 沙門竺法濟 一部 傳 一  
 沙門釋曇微 一部 論 一  
 諸失譯經 五十三部 經 五



東晉灌頂經 九卷見雜錄

大孔雀王神咒經 一卷見道且

孔雀王雜神咒經 一卷見道且及三

右三部合一十一卷元帝世西域沙門帛尸梨

蜜多羅晉言吉友國王之子當承世位以國讓

弟暗軌太伯悟心內啓遂為沙門天姿高朗風

神俊邁直爾對之便已卓然出於物表況其聰

辯言晤者乎丞相王導一見而奇之以為吾之

徒也由是顯名導嘗謂蜜曰外國有君一人而

已耳蜜笑而曰若使貧道如檀越為今日豈得

支那 大唐四庫全書卷三十一 四 修三

歷遊至此時人以為佳對善持咒術所向皆驗

盛行建康時人呼為高座法師又授弟子覓歷

高聲梵唄傳響迄今

方等法華經 五卷成康元年譯

阿闍佛刹諸菩薩學成品經 二卷太康年出第

右二部合七卷成帝世沙門支道根出竝見竺

道祖晉世雜錄

譬喻經 十卷舊錄云

右一部合十卷成帝世沙門康法邃類集眾經

撰出此部事甚要好

卽色遊玄論

釋朦論 辯三乘論 聖不辯知論

本業經序 本起四諦序

道行指歸

右七部合七卷哀帝世沙門支遁撰遁字道林

幼而才拔善談名理謝安王洽劉恢殷浩許詢

郝超孫綽桓彥表王敬仁何次道王文度謝長

遐袁彥伯等一代名流皆著塵外之狎每以山

居為得性之所頻被勅召後出帝京郝超與親

友書云道林法師神理所通玄拔獨悟數百年

支那 大唐四庫全書卷三十一 五 修三

來紹明大法令真理不絕者一人而已餘如傳

述有集十卷盛行於世

毗曇指歸 卷一

右一卷哀帝世沙門竺僧度撰餘如高僧傳

義足經 二卷見吳錄

二百六十戒三部合異 二卷太元六年六月二十日

三十七品經 一卷太元二十年譯道

賢劫千佛名經 一卷太元二十二年譯道

八師經

玉耶經 或云玉耶女經 荷鵬阿那含經 舊錄何鵬



戒德經 或云戒德香經

水沫所漂經

治禪法經

暴象經

拘薩國鳥王經 或有羅字

犢牛經 子或作

驢駝經

孔雀經 經出生

五苦經 或淨除罪蓋娛樂佛經或五苦章句經凡四卷

十善十惡經 錄云異出 自愛經 或自愛不自愛經見舊錄

七夢經 舊錄阿難七夢經

比丘聽經

蛇行法經 出阿含

群羊千頭經

夫婦經 出生

野雞經 出生

靈狐鳥經 或作鳥出生

阿難念彌經 或作離字

摩天國王經 出六度集

梵志頻波羅延問種尊經

寂志果經

大魚事經

新歲經

鼈獮猴經 出生

無吾我經

阿耨風經 此言依次

阿育王供養道場樹經

國王不犂先尼十夢經

彌蓮經 見舊錄或彌爾或彌蓮出六度集

羅婆鳥為鷹所捉經 此言牛維

見水世界經 出大集

佛見梵天頂經

赤芻烏喻經

戒相應經

阿難多洹羅云母經

採蓮華王經 或採蓮華王上佛授決號妙華經

四天王案行世間經

三十三天圍觀經 出增一阿含

比丘問佛釋提桓因因緣經 出雜阿含

天於修羅欲鬪戰經 天帝受戒經

釋提桓因詣目連放光經

梵天策數經 舊錄云諸天事經 諸天地經 異本

比丘浴遇天子放光經

諸天問如來警戒不可思議經 出大集

天神禁寶經 一卷出義足經 罪業報應經

救護身命經

勸行有果經 出雜阿含 集修士行經 禪思滿足經 出阿含第二譯

忠心正行經 出六度集或忠心經舊錄大忠心經小忠心經

見正經

四大泥犁經 別錄載三藏記云夫譯無大字

佛為比丘說大熱地獄經

地獄眾生相害經 十法成就惡業入地獄經

眾生頂有鐵磨盛火熾然經 出雜阿含

見一眾生舉體糞穢塗身經 出雜阿含

鐵城泥犁經 泥犁經 或中阿含泥犁經



日連見大身衆生然鐵纏身經出雜阿含

比丘成就五法入地獄經出阿含

學人意亂經 泚沙王五願經

般泥洹時大迦葉赴佛經或云摩訶迦葉

五眼文經 弟子命過經

孔雀王咒經異前古友出者 龍王結願五龍神咒經

摩尼羅直神咒經 龍王咒水浴經

大神將軍咒經 伊洹法願神咒經

大龍王神咒經

摩尼羅直神咒案摩經藥咒經

續

本唐書卷上

本

修三

大神母結誓咒經

咒毒經

持句神咒經

麻油術咒經

檀持羅麻油術神咒經

七佛所結麻油術咒經

解日厄神咒經

咒水經

嚙水經

請雨咒經

止雨咒經

幻師跋陀羅神咒經亦云波陀

陀隣鉢咒經

咒時氣病經

咒小兒經

咒齒經

咒眼痛經

咒牙痛經

六神名神咒經

幻師阿鄒夷神咒經

醫王惟婁延神咒經或加阿難所問餘如上列

十誦比丘戒本大元六年合傳純曇摩持竺僧計三家本以爲此一卷見寶唱錄

離欲優婆塞優婆夷戒文亦云具行十二戒文

右一百一十部合一百一十二卷孝武帝世西域沙門竺曇無蘭晉言法正於揚都謝鎮西寺簡取世要畧大部出唯二經是僧祐錄載自餘雜經竝見別錄雖竝有正本既復別行故悉列之示有所據

益意經卷三

右一部合三卷孝武帝世沙門康道和太元末

譯見竺道祖晉世雜錄朱士行漢錄云二卷不顯譯人

十二遊經第二出與曇良譯者小異

右一卷孝武帝世外國沙門迦留陀晉言時水

太元十七年譯見竺道祖晉世雜錄及寶唱錄

中阿含經

增一阿含經

阿毗曇心論

阿毗曇心論

六十卷隆安元年正月出是第二譯與見祖錄

六十卷隆安元年十一月於東亭寺出至提出不同

五卷隆安元年正月出是第二譯與見祖錄

十三卷隆安元年正月出是第二譯與見祖錄

四卷太元十六年在盧山爲慧遠出道慈筆受

道祖寶唱錄

道祖寶唱錄

道祖寶唱錄

道祖寶唱錄

道祖寶唱錄



三法度論

二卷太元六年於廬山出別錄云一卷與秦曇摩難提出者小異或云三法度無論

教授比丘尼法

見別錄亦云在廬山出

右五部合一百一十七卷孝武及安帝世罽賓國三藏法師瞿曇僧伽提婆晉言衆天後秦姚世度江先是廬山釋慧遠翹心妙典聞提婆至止即請入廬岳出之去華存實今見所傳蓋其文也隆安末年春遊建康晉朝王公風流名士莫不造席至冬爲衛軍將軍東亭侯王珣重出中增阿含等集京都名德釋慧持等四十沙門

支那

大唐內典錄卷三上

十

修三

詳共翻譯來夏方訖其在江洛前後所出經論百餘萬言皆妙得深旨

毗尼誦

三卷是十誦後善誦

雜問律事

二卷衆律要用並見二秦錄

右二部合五卷安帝世罽賓國三藏律師卑摩羅叉晉言無垢眼姚秦弘始八年至長安羅什去世乃適壽春止石澗寺律徒雲聚盛闢毗尼先弗若多羅共羅什所譯十誦有五十八卷羅叉後開爲六十一卷改善誦爲毗尼誦故今有兩名後上陵出律雜事道場慧觀筆受盛行於世相傳

雜問律事

兩卷人處不同文亦不異見別錄

右一部合二卷安帝世隆安四年三月二日沙門釋僧遵等二十餘德於揚州尚書令王法度精舍請三藏律師曇摩晉言法譯出序具卷首明佛法僧物互相交涉分齊差殊甚要須善防護

華嚴經 五十卷義熙十四年於道場寺出至宋初

觀佛三昧經 八卷一加海字見道祖晉世雜錄

過去因果經 四卷見

新無量壽經 二卷永初二年道場寺出見唱錄

支那

大唐內典錄卷三上

十一

修三

達摩多羅禪經

二卷一名不淨觀經名修行道地經

大方等如來藏經

元熙二年於道場寺出是第二譯見道祖晉錄與法立出者小異

文殊師利發願偈經

元熙二年於道場寺出無偈字見唱錄記其歲庚申或無偈字見唱錄

出生無量門持經

一名成道降魔得一切智經於廬山譯見竺道祖錄

本業經

新微密持經

隆安二年第二出與支謙出小異見祖錄

淨六波羅蜜經

菩薩十住經第二出

僧祇律

四十卷義熙十二年十一月共法顯譯見道祖及別錄或三十卷

僧祇大比丘戒本

於道場寺譯第二出見寶唱錄

方便心論

共法業出見高僧傳



右一十五部合一百一十五卷安帝世北天竺國三藏禪師佛陀跋陀羅晉言覺賢於揚都及廬山二處譯沙門法業慧義慧嚴等詳共筆受高僧傳云賢出泥洹及修行等一十五部凡一百一十七卷依寶唱錄足無量壽及戒本部數雖滿尚少兩卷未詳何經來哲博尋或希續繼冀補遺漏庶滿法流焉經二卷與顯公共譯疑

大般泥洹經六卷義熙六年於謝司空謝石道場寺出舊錄云覺賢出寶雲筆受是大本前分十卷大眾問品見祖錄或十卷

支那 大藏經卷之十一 係三

雜藏經與鬼問目連餓鬼報應目連說地獄餓鬼因緣等四本同體異名別譯見寶唱錄

僧祇尼戒本魏晉柯迦羅第二出與魏晉柯迦羅第二出與

雜阿毘曇心論十三卷共覺賢譯第二出與秦僧伽跋澄出者大同

方等泥洹經二卷見竺道祖錄 歷遊天竺記傳

右六部二十四卷平陽沙門釋法顯以安帝隆安三年發趾長安遊歷天竺遠尋靈跡求晉所無眾經律論經涉諸國學梵書語自手抄寫前件梵本從北之南次師子國中有佛齒每年三月彼之國王預前十日莊嚴白象遣一貴重辯說智臣著王衣裳象上鼓大聲唱言如來在

世四十九年說法度人無量億數眾緣盡乃般泥洹自爾已來一千四百九十七載世間長昏眾生可愍却後十日佛齒當出無畏精舍可辦香花各來供養時正當晉義熙元年顯還汎海達到揚都於道場寺譯經戒論別傳備委所履歷云計從義熙元年太歲乙巳至開皇十七年歲次丁巳便成一千六百八十一載矣

瓔珞經十二卷或十四卷 維摩詰經四卷第一

禪經四卷

大智度經四卷已上四部二十四卷見南來新錄

支那 大藏經卷之十一 係三

如幻三昧經二卷第二出與漢支識出般若

阿術達經一卷已下 無所希望經

普賢觀經或觀普賢菩薩見道慧錄 無極寶三昧經第二

五蓋疑結失行經第二 所欲致患經第二

如來獨證自誓三昧經第二

法沒盡經第二 菩薩齋經第二

照明三昧經第二 分衛經

威華長者六向拜經一作威華字

菩薩十任經第二 摩調王經

指髻經或作指髻 浮光經或乳光經



彌勒所問本願經

十地經

寶女施經

普門品經

第二出與法護出者大同見道祖及三藏記

右二十五部合四十六卷西域沙門祇多蜜晉

言訶友譯諸錄盡言祇多蜜晉世出譯名多同

計不應虛名若非涇洛應是江南未詳何帝一

部見僧祐出三藏記已外竝彰雜別諸錄所載

大乘方便經

二卷元熙二年譯是第三出與法護僧伽陀譯小異與慧上菩薩所問經同本別譯見始興錄

請觀世音菩薩消伏毒害陀羅尼經

第二出見法上錄

威革

長者

十四

傷三

威革長者六向拜經

晉宋間廣州譯第三出與法護多蜜六向拜同見始興錄及寶

唱

右三部合四卷外國居士竺難提晉言喜法上

錄云晉世譯未詳何帝代唐錄云宋時

無量壽至真等正覺經

一名樂佛土樂經一名極樂佛土經

右一經一卷恭帝元熙元年二月外國沙門竺

法力譯是第六出與支謙康僧鎧白延竺法護

鳩摩羅什等所出本大同文名少異見釋正度

錄

迦葉結集戒經

泚沙王五願經

一名弗沙王經

日難經

即是越難經後說事小異

右三部三卷群錄竝云晉末不知何帝年沙門

釋嵩公出或云高公見趙錄及始興錄載

迦葉禁戒經

一名摩訶比丘經一名真偽沙門經

右一經一卷晉末未詳何帝云沙門釋退公出

見始興錄

佛開解梵志威經

右一經一卷晉末未詳何帝云沙門釋法勇出

見趙錄

大智論要畧

二十卷亦云釋論要鈔

威革

長者

十五

傷三

問大乘中深義十八科

合三卷并羅什答

阿毗曇心序

妙法蓮華經序

修行方便禪經序

三法度序

法性論

明報應論

釋三報論

辯心識論

不敬王者論

沙門袒服論

大智論序

秦上姚興遙請述

佛影讚

右十四部合三十五卷孝武及安帝世廬山沙

門釋慧遠述製遠廬門人姓賈氏年二十一遇

釋道安以為真吾師也聽安講波若經乃曰儒



道九流皆糠粃耳便投簪落髮即以綱維大法特為已任聞羅什入關便致書通好曰釋慧遠頓首去歲得姚左軍書具承德問仁者曩日殊域越自外境于時音譯未交聞風而悅頃承懷寶來遊則一日九馳徒情欣雅味而無由造盡寓目望途增其勞佇夫栴檀移植則異物同薰摩尼吐曜則眾珍自積且滿願不專美於絕代龍樹豈獨善於前蹤今在比量衣裁願登高座為著之什答曰鳩摩羅耆婆和南既未言面又文詞殊隔導心之路不通得意之緣圯絕傳譯

藏書

大唐內典卷第五

十本

修三

來說粗述風德比如何必備聞一途可以蔽百經言末後東方當有護法菩薩勗哉仁者善弘其事夫財有五備福戒博聞辯才深智兼之者道隆未具者疑滯仁者備之矣所以寄言通好因譯傳心豈其能盡粗酬來意耳損所致比量衣裁欲令登法座時著當如來意但人不稱物以為愧耳今在常所用鑰石雙口澡罐可以備法物數也并遺偈一章曰既已捨染樂心得善攝不若得不馳散深入實相不畢竟空相中其心無所樂若悅禪智慧是法性無照虛誑等無

實亦非停心處仁者所得法幸願示其要遠重答以報偈一章曰本端竟何從起滅有無際一微涉動境成此頽山勢惑想更相乘觸理自生滯因緣雖無主開途非一世時無悟宗匠誰將握玄契來問尚悠悠相與期暮歲餘為什欽重姚王致書桓玄雅歎靈運崇服文多如傳遠有詩書等集十卷五十餘篇見重於世

神無形論  
右論一卷元帝世揚都瓦官寺沙門竺僧敷撰于時異學之徒咸謂心神有形但妙於萬物耳

藏書

大唐內典卷第五

十本

修三

隨其能言更相摧壓邪正莫辯取捨靡從僧敷緣茲故著斯論其論畧云有形便有數有數則有盡神既無盡故知無形時伏辯之徒見理愜服

維摩詰子注經

卷五

窮通論

卷一

右二部六卷廬山東林寺沙門釋曇詵撰詵即慧遠弟子甚有才學

魏世錄目

吳世錄目

晉世錄目

河西錄目

右四錄經目合四卷廬山東林寺遠公弟子撰



道流創撰未就而卒同學竺道祖成之行世  
經論都錄

右錄一卷成帝世豫章山沙門支敏度總校群  
經合古今目撰此都錄

人物始義論

右論成帝世沙門康法暢作暢常執麈尾行每  
值名賓輒清談盡日餘如傳

高逸沙門傳

右傳孝武帝世剡東仰山沙門竺法濟撰  
立本論九編 六識指歸十二首

支那

大唐內典錄卷上

十一

係三

右二卷孝武帝世荊州上明寺沙門釋曇徽作  
本安公弟子圖形禮拜講利為業故江陵士女  
咸西向致敬印手菩薩云

遺教三昧經

二卷或遺教三昧法律經 未曾有因緣經二卷或未曾有經

阿那含經

一卷 那先經二卷或三卷

觀無量壽佛經

三世三千佛名經餘例一卷

千佛因緣經

五十三佛名經

八部佛名經

十方佛名經

賢劫千佛名經

唯有佛名與曇無闍所出四諦經千佛名異

稱揚百七十佛名經

或直云百七十佛名

南方佛名經

滅罪得福佛名經

比丘諸禁律經

或無經字

摩訶僧祇律比丘要集

或云僧祇部隨用要集法

優波離問佛經

沙彌威儀卷一

比丘尼十戒經

受十善戒法

沙彌尼戒經

賢者五福經

賢者五戒經

或云賢者威儀經

優婆塞五戒經

優婆塞威儀經

波若得經

觀世樓炭經

本行六波羅蜜經

定意三昧經

般舟三昧念佛章經

支那

大唐內典錄卷上

十一

係三

庾伽三磨斯經

隋言修行畧一名磨多羅苦薩撰禪法要集

禪定方便次第法經

禪要呵欲經

七萬三千神王護比丘咒經

十二萬神王護比丘咒經

三歸五戒帶佩護身咒經

百結神王護身咒經

官宅神王守鎮左右咒經

塚墓因緣四方神咒經

伏魔封印大神咒經

摩尼羅夏大神咒經

召五方龍王攝疫毒神咒經

自七萬三千神王已下至此並有灌頂字今總

為大灌頂經



梵天神策經

普廣經

七佛所結麻油述咒

出異本

七佛神咒

有結縷法異出本

陀羅尼章句經

摩尼羅夏神王咒按摩經

或無王字

五龍咒毒經

齧齒咒經

或云咒齒齧或云咒齒齧

七佛安宅神咒經

安宅咒

三歸五戒神王名

一卷道安法護經目有神咒三卷此神王名既入中即非失譯

右五十三經合五十七卷竝是僧祐三藏集記

新錄失譯見有經本者八百四十六部合八百

九十五卷已外散入諸代世錄所餘附此為晉

支那

大唐內典錄卷第三上

三

後三

大唐內典錄卷第三上

下失源

浙江嘉興府楞嚴寺殿石堂庚子年餘費刻此  
大唐山典錄第三卷計字六千五百四十  
該銀三兩八錢七分  
順治十八年又七月 日徑山比丘微微印開識

大唐內典錄卷第三下

唐沙門釋道宣撰

前後二秦傳譯佛經錄第六

自晉氏失御天下分崩匈奴焚洛伊瀍涇渭非曰帝  
京天子有云四夷交侵中國微矣其在斯乎然則天  
無二日有道則可君又十六國中二秦為霸得矣符  
氏富有八州意在兼并區宇姚主情存三寶志在弘  
護法城故使萬里追風異人間出翻傳大部盛集于  
今是則棟榦由茲增隆匡救不爽高稱言前秦符氏  
錄者其先蒲健本氏武都人也因二趙亂據有關西

支那

大唐內典錄卷第三下

二

後四

子孫乘機繼立稱帝號秦都長安至第三王諱堅字  
永固生有神光從天屬地銘見其背曰草付臣遂改  
蒲為符氏堅立後十有六年時太史奏有德星見外  
國分野當有聖人輔中國得之者王堅乃使將呂光  
求龜茲國鳩摩羅什又使將符丕攻取襄陽彌天釋  
道安并習鑿齒等堅既獲之欣然謂僕射權翼曰朕  
不以珠玉為珍但用賢哲為寶今以十萬之師攻襄  
陽獲一人有半翼曰誰堅曰安公一人鑿齒半也每  
與安同輦言及東征安極諫曰東南土甲氣厲非曰  
中華且舜禹遊而不返秦皇適而不歸今以百萬之



師求厥田下下之士未敢聞也餘云云不載自爾詢安政術兼敷釋典征西得什而堅已沒六主四十四年依甲子推符健皇始元年當晉穆帝永和六年庚戌之歲至堅建元二十一年當晉孝武太元十年乙酉之歲華梵道俗凡八人所出戒論集志解傳四十四部合二百三十九卷結為前秦之錄

符秦沙門曇摩持戒本二卷

沙門釋慧常戒本一卷

沙門曇摩蟬戒本一卷

沙門鳩摩羅弗提戒本一卷

支那

支那

二

後四

沙門曇摩難提四卷經集論  
沙門僧伽跋澄七卷經  
沙門僧伽提婆三卷阿毘曇  
沙門釋道安八卷注解志錄  
十誦比丘戒本  
教授比丘尼二歲壇文僧純於通茲國得來佛念執文譯語慧詳筆受見寶唱錄  
右二部合二卷晉簡文世西域三藏律師曇摩持秦言法慧共竺佛念等於長安譯慧詳筆受比丘尼大戒本  
右一卷晉簡文帝世律師釋慧常共曇摩持竺

大唐內典錄 卷三下

佛念等於長安譯錄乃不載所出部名計應多是十誦戒本

摩阿鉢羅般若波羅蜜經建元十八年釋或七卷見僧叙三秦錄

右一經五卷晉孝武帝世天竺三藏沙門曇摩蟬秦言法愛執大品梵本竺佛念譯為秦文亦云長安品從所出處為名是外國經鈔

四阿含暮鈔經建元十四年出之

右一經二卷晉孝武世西域三藏沙門鳩摩羅佛提秦言童覺於鄴寺譯佛提執梵本竺佛念佛護等譯為秦文沙門僧導曇究僧叡等筆受

支那

支那

三

後四

中阿含經五十九卷建元二十年出是第一譯  
增一阿含經五十卷建元二十年四月一日為秦武威太守趙業出第一譯慧高佛念筆受

阿育太子懷目因緣經亦云王子法益壞目因緣經

僧伽羅刹集二卷佛滅後七百年  
三法度二卷與晉世僧伽

右五部合一百一十四卷晉孝武帝世兜佉勒國三藏法師曇摩難提秦言法喜以建元初至長安誦四阿含梵本口授竺佛念寫為梵文到

四五



二十年為符主譯作五十九卷時屬慕容冲及姚萇反亂關中危阻未過委悉難提西出不知所之弘法也多艱遇緣也勤就可重可悲

婆須蜜經 十卷建元二十年出或云是集論

阿毘曇毘婆沙 十四卷建元十九年出或云十一卷

僧伽羅刹集經 三卷建元二十年十一月三十日出

右三部合二十七卷晉孝武帝世罽賓三藏法師僧伽跋澄秦言眾現舊誦婆羅門梵本甚熟利難提先錄為梵文佛圖羅刹傳譯沙門慧嵩智敏祕書郎趙文業等受為秦文

阿毘曇八健度 三十卷建元十九年出亦名迦旃延阿毘曇竺佛念傳沙門慧力僧茂等

阿毘曇心 一十六卷建元末於洛陽出見僧敏二秦錄

毘婆沙阿毘曇 一十四卷亦云廣說同洛陽出見二秦錄

右三部六十卷罽賓三藏法師僧伽提婆或云提和此蓋梵之楚夏耳秦言眾天晉簡文帝世符氏建元年中入乎長安宣流法化初僧伽跋澄出婆須蜜及曇摩難提譯中增二舍及三法度等時屬戎難譯未詳悉道安去世未及改正後山東清帖提婆乃與道安同學釋法和俱適

洛陽四五年間研講前經居華稍久轉洞秦言方知先出多有乖失法和慨難遭之法出而未善乃更屈提婆重譯前經如是少時後姚興法事甚盛法和西歸提婆南度故前後本文有小不同

般若析疑畧 二卷 大十二門注解 二卷

陰持入注解 二卷 答法汰難 二卷

光讚析中解 光讚抄解

般若析疑准 起盡解

道行集異注 小十二門注解

了本生死注解 密迹持心二經甄解

賢劫諸度無極解 人本欲生注撮解

安般守意解 大道地注解

眾經十法連雜解 義指注解

九十八結連幻通解 三十三相解

三界混然諸雜偽錄 答法將難

西域志 綜理眾經目錄

右二十四件合二十八卷晉孝武帝太元中前秦沙門釋道安撰安本常山扶柳人俗姓衛氏家世英儒早失覆蔭為外兄孔氏所養年七歲



讀書再覽能誦鄉隣至異至年十二出家神性聰敏而形貌甚陋不爲師之所重執勞作役曾無怨色篤性精進齋戒無闕數歲之後方啓師求經師與辯意經一卷可五千言安齋經入田因息就覽暮還以經歸師更求餘者師曰昨經未讀今復求耶安答已誦訖師雖異之而未信也復與成具光明經一卷減萬言齋之如初暮復還師師執經覆之不差一字師大驚嗟而大異之後爲受具戒忖其遊學晉懷愍世避難西東初遇佛圖澄澄見嗟歎與語終日衆方敬伏

魏

唐

本

後四

後至襄陽大宣佛法初經出已久而舊譯時謬致使深義隱而未通安每至講說惟叙大意轉讀而已安乃窮覽經典鉤深致遠注述前件二十餘部叙致淵富妙盡奧旨條貫既叙文理會通經義克明自安始也抑習郁以彌天分梨盡衆答郝超之遺米有待爲繁又以漢魏至晉經來稍多其傳述經人名字弗說後生追尋莫測年代安乃總集目名表其時世詮品新舊撰爲經目衆經有據實由有功符主遠承故命符不將十萬衆攻取襄陽獲安既返長安任五重寺

僧衆數千大弘法化符王嘗出命安昇輦同載有譏者帝曰朕以天下不易而治輦輿之榮豈稱其德安諫不聽南征帝不從果敗之安每稱譯梵爲秦有五失本三不易也一者梵言盡倒而使從秦一失本也二者梵經尚質秦人好文傳可衆心非文不合二失本也三者梵經委悉至於歎詠丁寧反覆或三或四不嫌其繁而今裁斥三失本也四者梵有義說正似亂詞尋說向語文無以異或一千或一百今竝刈而不存四失本也五者事以合成將更傍及反騰前詞

魏

唐

七

後四

已乃後說而悉除此五失本也然智經三達之心覆面所演聖必因時時俗有易而刪雅古以適今時一不易也愚智天隔聖人叵階乃欲以千載之上微言傳使合百王之下末俗二不易也阿難出經去佛未久尊大迦葉今五百六通迭察迭書今離千年而以近意量截彼阿羅漢乃競競若此此生死人而平平若此豈將不以知法者猛乎斯三不易也涉茲五失經三不易譯梵爲秦詎可不慎乎正當以不闕異言傳令知會通耳何復嫌於得失乎是乃未所敢知也



又云前人出經支識世高審得梵本難繼者也  
又羅支越斲鑿之巧者也夫聖賢導達正可勗  
勵龜鏡以書諸紳永為鑒誠但稱梵為胡言小  
傷本據竊所未承耳依檢安公出家之始西晉  
愍帝建興之末年德王道震乃居東晉孝武太  
元之晚紀今取注述之時故在斯列

後秦傳譯佛經錄第七

霸主承統隨方利見各有司存正朔接運知之久矣  
故因時而王事通夷夏盼望前古繼踵相從後秦姚  
萇西戎羌也因符堅征亂即而締構仍都雍關改長

安為常安登位八年符堅領鬼兵白日入宮刺其陰  
出血一石計論怨結難可淪亡可不鏡諸既崩其子  
興立弘始三年春有樹連理生於廟庭逍遙一園葱  
變為菹咸稱嘉祥應有智人來入國瑞冬什到雍興  
加禮遇待以國師崇敬甚隆大闡經論震旦宣譯盛  
在此朝四方沙門雲奔湊集先是長安自前漢廢到  
符秦與其間三百三十一載曠絕朝市民俗荒蕪雖  
數伽藍歸信渺寡三千德僧同止一處共受姚秦天  
王供養世稱大寺非是本名中構一堂權以草苦即  
於其內及逍遙園二處翻譯法寶遠被瑞驗若茲因

立僧官俸侍中表置兩都錄緝五部僧昭玄之興始  
自此起魏末周初衢術稍整大寺因爾成四伽藍草  
堂本名即為一寺草堂東常任寺常任南京兆王寺  
京兆後改安定國寺安定國西為大乘寺邊安定左  
天街東畔八隅大井舊大寺之東厨供三千僧之甘  
泉也子孫三主三十二年為晉所滅始於姚萇初元  
元年歲在丙戌即晉太元之十一年終於姚泓永和  
二年太歲丙辰即晉安義熙之十二年也身死建康  
國入元魏沙門譯傳凡有八人所出經律戒論一百  
二十四部合五百六十五卷為後秦姚氏錄云

沙門竺佛念 十三部經論  
沙門曇摩耶舍 二部阿毘曇  
沙門弗若多羅 八卷律  
沙門鳩摩羅什 九十五卷經論四百二  
沙門佛馱耶舍 四部律戒  
沙門釋僧肇 四部論  
沙門釋僧叡 一部論  
沙門釋道恒 一部論  
出曜經 十九卷建元十年出見二秦  
菩薩瓔珞經 二十四卷建元十二年出見

後四

後四



十住斷結經一卷或二卷第二出與漢法蘭出入

鼻奈耶律一卷或二卷因緣經沙門

十地斷結經第一卷

菩薩處胎經五卷亦直云胎經

大方等無相經五卷或四卷

持人菩薩經三卷菩薩普敬經三卷

璣珞本業經二卷中陰經二卷見二秦

王子法益壞目因緣經第二出與曇摩難提譯者小

十誦比丘尼戒所出本末僧純於拘夷國得本佛念

支那 卷三下 十 倭四

右一十三部合八十六卷晉孝武帝世涼州沙門竺佛念識朗通敏少好遊方家世西河洞華梵語前秦苻氏建元年初來入長安時祕書郎趙正請僧伽跋澄及曇摩難提等出眾經論當世名僧莫能傳譯眾咸推念二含文顯念之譯功自漢末來安高支謙之後莫踰於念故苻姚二代為譯人之宗關內名僧咸共嘉尚其後自出所件如前高僧傳中唯載五部其外八部彰別雜錄故備列之

舍利弗阿毘曇三十卷或二十卷祐云毘婆沙出長

差摩經一卷晉隆安年達廣州在白沙寺為清

右二部合三十一卷晉安帝世罽賓三藏法師

曇摩耶舍秦言法稱耶舍是名稱而高僧傳乃

云法明從聲為字於理小僻義熙中入長安共

天竺沙門曇摩掘多秦言法藏以弘始九年初

為姚興書出梵文至十六年秋譯訖秦太子泓

親管理味沙門釋道標制序

十誦律五十八卷弘始六年十月

支那 卷三下 十 倭四

右晉安帝世罽賓三藏律師弗若多羅秦言功德華以戒節見稱歷遊行化羅既至止姚興即召常安名德六百餘僧延請多羅憩於中寺誦出十誦梵本羅什度為秦文三分獲二未竟而多羅卒眾咸痛惜什後又共曇摩流支秦言法希續譯都訖

摩訶般若波羅蜜經三十卷或四十卷舊二十七卷

大方等大集經三十卷第二出與支謙出二十七卷

序故知先譯今第二出與支謙出二十七卷矣今六十卷



放光般若波羅蜜經 二十卷 第二

小品般若波羅蜜經 十卷 弘始十年重出或七卷 觀

華首經 一卷 弘始八年出見二秦錄

檢諸罪福經 一卷 弘始八年出見二秦錄

妙法蓮華經 七卷 弘始八年於大寺出 啟筆制序第

賢劫經 十卷 弘始四年三月五日出 與護譯小異 曇

十住經 五卷 什共佛陀耶舍

思益經 四卷 一云思益梵天所問經 弘始四年十月

大樹緊那羅經 四卷 第二出 與支識 陀

持世經 四卷 第二出 與法護 持人 菩薩

維摩結經 三卷 弘始八年於大寺出 第四譯 與佛調

佛藏經 三卷 亦名選擇諸法經 或四卷 見

菩薩藏經 三卷 弘始七年六月十二日出

稱揚諸佛功德經 三卷 弘始七年出 見二秦錄

禪經 三卷 弘始四年正月五日 出見二秦及唱

阿闍世經 二卷 見

阿闍世經 二卷 見

發菩提心經 二卷 見

自在王經 二卷 弘始九年於大集自在品 不同長五澄

善信摩訶神咒經 二卷 弘始九年於大集自在品 不同長五澄

首楞嚴經 二卷 弘始九年於大集自在品 不同長五澄

梵網經 二卷 弘始九年於大集自在品 不同長五澄

六善權經 二卷 弘始九年於大集自在品 不同長五澄

無量壽經 一卷 弘始九年於大集自在品 不同長五澄

彌勒下生經 一卷 弘始九年於大集自在品 不同長五澄

彌勒成佛經 一卷 弘始九年於大集自在品 不同長五澄

金剛般若經 二卷 弘始九年於大集自在品 不同長五澄

仁王護國般若波羅蜜經 一卷 弘始九年於大集自在品 不同長五澄

菩提經 一卷 弘始九年於大集自在品 不同長五澄

遺教經 一卷 弘始九年於大集自在品 不同長五澄

十二因緣觀經 一卷 弘始九年於大集自在品 不同長五澄

諸法無行經 二卷 弘始九年於大集自在品 不同長五澄

諸法無行經 二卷 弘始九年於大集自在品 不同長五澄

諸法無行經 二卷 弘始九年於大集自在品 不同長五澄

諸法無行經 二卷 弘始九年於大集自在品 不同長五澄

諸法無行經 二卷 弘始九年於大集自在品 不同長五澄



一  
二  
三  
四  
五  
六  
七  
八  
九  
十

菩薩訶色欲經

雜譬喻經出始七年集

須摩提菩薩經

文殊悔過經

比丘應法行經長阿含中注

無思議光孩童菩薩經一云不思議光

大方等頂王經頂王經二出與法護譯大

大金色孔雀王經在道遙園并結

莊嚴菩提心經第二出與護譯具

佛弟子化魔子偈頌經集出大

太白魔王堅信經集出大

魔業經

開化魔經

過魔法界經集出大

佛問阿須輪大海有減經出長

旃王變身經

陀羅尼法門六種動經

東方善華世界佛座震動經

佛跡見千輻輪相經

佛齋化出菩薩經

在古生弘佛國願行法典經

佛警欬徹十方經集出大

過去無邊光淨佛土經

佛變時會身經

無量樂佛土經

王后為蠅娘經

佛心總持經與生經所出

獼猴與婢共戲致變經

水牛王經出生

雀王經出六

兔王經出生

菩薩身為鴿王經出六

佛昔為鹿王經

牧牛經

虛空藏菩薩問持經

得幾功德經

觀世音經出新法蓮經

彌勒菩薩本願待時成佛經已上三十二經並

燈指因緣經

觀普賢菩薩經

睽本起經亦直云

觀佛三昧經

寶網經

樂瓔珞莊嚴經

請觀世音經已上七經見李

思惟要略法經或無

持地經

菩薩戒本

十誦比丘戒本第二出與曇摩

大智度論一百卷龍樹造

般若經論集見二十卷

成實論二十卷或十六卷

大莊嚴論十卷馬

十住論卷末似六卷龍樹造

中論八卷或四卷龍樹造

百論二卷或六卷龍樹造

十住毘婆沙一十二卷龍

十住毘婆沙一十二卷龍

十住毘婆沙一十二卷龍

十住毘婆沙一十二卷龍

十住毘婆沙一十二卷龍

十住毘婆沙一十二卷龍



十二門論 龍樹造見寶錄獻公序

馬鳴菩薩傳

提婆菩薩傳

龍樹菩薩傳

實相論 什自著

右九十八部合四百二十五卷晉安帝世天竺國三藏法師鳩摩羅什婆秦言童壽弘始三年冬到常安秦王姚興厚加禮遇乃請入西明閣及逍遙園別館安置勅令僧若集諸沙門八百餘人諮受什旨更出大品使什持梵本與自執舊經以相讐校新文異舊義悉圓通衆心愜伏故二秦錄稱什所定者為新大品即知有舊明

矣諸此例有二十餘部竝標新部字在於題首後人年遠多省新字今竝悉無然後秦之世大盛宣譯卑萬乘之心尊三寶之教與既虛襟崇仰佛法恒於大寺草堂之中供三千僧與什叅定新舊諸經莫不精究洞其深旨時有僧叡法師甚為興知什所譯經叡竝叅正昔竺法護出正法華受決品云天見人人見天什譯至言曰此語與西域義同但在言過質叡應聲曰將非人天交接兩得相見乎什大喜曰實然故相開發皆此類也什又為著實相論及注維摩什雅

好大乘志存敷演嘗歎曰吾操筆著摩訶衍阿毘曇非迦旃延子比也今以秦地深識者寡折翮於此將何所論嘗聽秦僧道融講新法華乃歎曰佛法之興融其人也俄伏師子國婆羅門事在別傳云

長阿含經 二十二卷弘始十五年

虛空藏經 後反闍賓得此經寄與涼

曇無德律 四十五卷秦言法藏此是人

曇無德戒本 晉世雜錄

右四部合六十九卷晉安帝世闍賓三藏法師

佛馱耶舍秦言覺明家世外道不信奉佛沙門從乞父怒打之父因遂學問巫坐犯賢聖乃請所打沙門竭誠懺悔數日便瘳因令耶舍剃落為其弟子至年十五日誦經得二三萬言有羅漢乞食供之年十九諷誦大小乘經數百萬言頗以簡傲年及進戒莫為臨壇乃從舅學五明世術至二十七方受具戒恒以讀誦披尋為務昏曉勤劬手不釋卷每思惟義尚不覺虛過良時其精專例此後與羅什於沙勒國相見什待以師禮什便前至常安耶舍後來姑臧什令與



請別立新省逍遙園四事供養並無所受時至分衛一食而已舍爲人赤髭善毘婆沙人因號之既奉什師爲大毘婆沙四事滿三間屋不以關心興爲貨造寺先常誦四分律疑其遺謬乃試誦差籍藥方可五萬言二日覆之不誤一字衆咸揖服弘始十二年譯四分等十五年解座興施耶舍萬疋悉不受沙門道合竺佛念二人筆受各施千疋已外名德五百沙門皆重覲施後還西域不知所終

般若無知論  
不真空論

物不遷論

涅槃無名論

右四部四卷晉安帝世京兆沙門釋僧肇作其行狀精理具如本傳

一秦衆經錄目

右沙門釋僧叡撰叡魏郡人少出家年二十二博通經論聽僧朗法師講放光屢有譏難朗謂其師僧賢曰叡比格難吾累思不能通可謂賢賢弟子也後與羅什相遇叡預翻譯又爲姚嵩所重典又賞歎什後出成實命叡講之文迂義伏者皆釋滯懸會什歎曰吾傳譯值了真無恨

釋駁論

矣後常以西方爲任臨終合掌瑞光出云

右沙門道恒撰恒京兆人年九歲爲隱士張忠嗟曰此小兒有出人之相俗有輔政之功道有光顯佛法恒少事後母以孝聞家貧無蓄手自晝績供奉二十遊刃佛理學該內外遇羅什譯經竝助詳定有同學道標雅有才力姚興以恒標二人有經國之量下書逼令罷道云恒標答詔云興又致書於什若什若又答之云興後頻復下書闔境赦免乃歎曰古人有言益

我貧者損我神生我名者殺我身遂緬迹人外故著論及百行箴云

西秦乞伏氏傳譯佛經錄第八

若夫乘時拯俗開化利生有國之歸宗華夷所同志有乞伏國仁者隴右鮮卑人也代居苑川爲南單于前秦敗後接統創業都於子城號爲西秦尊事沙門時聖堅大德行化達彼國仁崇敬恩遇其禮彌隆卽播釋風因事陳譯相承五主四十四年爲夏赫連所滅又爲魏所吞一云仁弟乞伏乾歸稱王建號南涼太初元年當晉孝武太元十三年戊子之歲至太



初十二年降於李嵩經於九年乾歸又立稱元更始  
至暮末立二年當宋元嘉七年為夏勃所擒其實合  
三十七年矣今總會之所出經及失譯等如別所顯  
不繁標列

方等主虛空藏經 八卷又云虛空藏所問經或五卷  
第二出與法賢譯羅摩伽同本見

演道俗業經 第二出與支謙出  
言雜錄 大集 後例一卷

亭經 第二出與吳  
支謙異譯

太子須大拏經 於江陵辛寺出東來筆見始與  
寶昌錄應入晉世隨人附秦  
一孝子隱經一菩薩經一佛說經一睽本

睽子經 一孝子隱經一菩薩經一佛說經一睽本  
凡六名第一出與羅什譯者

無涯際持法門經 一各無際經見始與錄  
始與錄 一各無際經見始與錄

除恐災患經 第二出與魏世白延出  
小異見始與寶唱二錄

婦人遇辜經 見始與錄

阿難問事佛吉凶經 第一各阿難分別經一分別經與  
一各阿難分別經一分別經與

菩薩所生地經 一各阿難分別經一分別經與  
上錄云九錄法 一各阿難分別經一分別經與

賢首經 一各阿難分別經一分別經與  
經一各阿難分別經一分別經與

童迦葉解難經 第二出與什譯迦葉經同更爽筆見  
始與錄 一各阿難分別經一分別經與

灌佛經 大與別譯摩訶訶頭錄  
一各阿難分別經一分別經與

北涼沮渠氏傳譯佛經錄第九  
序曰沮渠蒙遜臨松盧水胡也代為北匈奴左大沮  
渠即官為氏因藉前涼改業所甚至晉安帝隆安五

總為失譯時代處云  
錄釋道安所記關中異經今還附入三秦之錄

右八部合一十一卷竝是沙門僧祐出三藏集  
比丘二事經

沙彌羅經  
比丘二事經

陀賢王經  
沙彌羅經

梵本經 四卷似長安中出  
阿多三昧經 或作阿陀



年歲在辛丑自號北涼改元承乾至十二年從於姑  
臧改元玄始遇曇無讖法師翻譯大部弘扇佛教即  
宋武之初運也初遜奉讖欽重難倫元魏聞讖道術  
將延東謁遜懼讖為魏設計或反西圖執固不許讖  
知遜情便辭西出求經又知業期將及詐為行調累  
以終事既爾果行遜忿之令刺客於路害讖古人諺  
曰知識相逢不吉則凶斯言可錄於後遜行虐已心  
愧其事白日見鬼以劒刺之遂崩二主四十二年為  
魏所滅凡譯經道俗九人所出一十三部二百六十  
八卷并失譯經為北涼之錄

沮渠北涼沙門釋道龔 二部 十二卷

沙門釋法眾 一卷 四部

沙門僧伽陀 一卷 二部

沙門曇無讖 十一卷 四部 一百五

安陽侯沮渠京聲 一卷 二部 禪法

沙門佛陀跋陀 一卷 六部 論

沙門釋智猛 十一卷 二部 經

沙門釋曇覺 十一卷 一部 經

沙門釋道泰 一卷 二部 論

諸失譯經五部 一十七卷 經佛名

悲華經 十卷 見古錄 似是先譯龔更刪改 寶梁經 二卷 見竺道

右二部合一十二卷 晉安帝世沙門釋道龔於

張掖為河西王沮渠氏出

大方等檀持陀羅尼經 四卷 亦云方

右晉安帝世高昌郡沙門釋法眾於張掖為河

西王沮渠氏譯見竺道祖晉世雜錄

慧上菩薩問大善權經 二卷 第二出與法護譯善權

右晉安帝世西域沙門僧伽陀涼言饒善於張

掖為河西王沮渠氏出見法上錄

大般涅槃經 四十卷 玄始三年於姑臧出至十年訖

大方等大集經 三十一卷 第三出與漢讖出二十七

悲華經 十卷 第二出與今初未勘定即抄寫

菩薩地持經 十卷 或再稱論實亦八

優婆塞戒經 十卷 承玄元年二月二十三日涼城內

菩薩戒經 八卷 同聽沙門道泰筆或

方等大雲經 六卷 密藏於涼內苑寺出見獻二奈錄

大雲密藏於涼內苑寺出見獻二奈錄

大雲密藏於涼內苑寺出見獻二奈錄

大雲密藏於涼內苑寺出見獻二奈錄



又李廓吳

虛空藏菩薩經 五卷第二出與西秦聖賢譯

佛本行經 五卷第一出

金光明經 四卷第一出十八

海龍王經 四卷玄始七年出第二譯與

楞伽經 四卷

無為道經 二卷世

羅摩伽經 一卷第二出與魏世安

須真天子經 見吳錄又云

文陀竭王經

信善經 二卷或云善信

勝鬘經 一乘大方便經

居士請僧福田經 見別錄

功德寶一光菩薩經

本唐內典卷第...

三

優

腹中女聽經 一名不

菩薩戒本 第二

右二十四部合一百五十一卷晉安帝世中天竺國三藏法師曇摩識或云無識涼言法豐齋

大涅槃前分十卷并菩薩戒等到姑臧止於傳舍慮失經本枕之而寢夜有人牽識墮地驚覺

謂盜如此三夕乃聞空中聲曰此如來解脫之藏何為枕之識乃漸悟別安高處果有盜者夜

數舉竟不能勝明日識持不以為重盜謂聖人悉來拜謝沮渠蒙遜借據涼土稱河西王聞識

決定罪福經 世注

菩薩戒壇文 一云優婆塞

右二十四部合一百五十一卷晉安帝世中天竺國三藏法師曇摩識或云無識涼言法豐齋

大涅槃前分十卷并菩薩戒等到姑臧止於傳舍慮失經本枕之而寢夜有人牽識墮地驚覺

謂盜如此三夕乃聞空中聲曰此如來解脫之藏何為枕之識乃漸悟別安高處果有盜者夜

數舉竟不能勝明日識持不以為重盜謂聖人悉來拜謝沮渠蒙遜借據涼土稱河西王聞識

本唐內典卷第...

本唐內典卷第...

三

優

德名呼與相見一面交言禮遇甚厚仍請宣譯

涼土英俊沙門慧嵩親承筆受西川道俗將數

百人欣覩明能縱橫問難識釋疑滯清辯若流

仍出寶坊諸經等六十餘萬言涅槃三分之一

前後首尾來往追尋涉歷八年凡經二度譯乃

周訖雖四十卷所闕尚多冀弘法王咸令滿足

一觀圓教再降化哉 涼譯經竟宋武永初二年

禪法要解 卷二

右晉安帝世蒙遜從弟安陽侯京聲為人博識涉獵書史因識弘經乃閱意內典奉持五禁守

攝六情讀識譯經即能諷誦西至于闐從天竺三藏禪師佛馱斯那涼言佛將諮問道義斯那

天才聰明誦半億偈經明了禪法故西方諸國號為人中師子安陽從學禪要諸術口誦梵本

歸涼翻譯傳示流行復南度江事在別傳

阿毘曇婆沙 卷六十

右佛滅度後六百餘年迦旃延羅漢弟子五百人造見寶唱錄宋文帝世西域沙門浮陀跋摩

或云佛陀涼言覺鏡於涼域內閑豫宮寺永和五年為遜子虔譯沙門道泰筆受慧嵩道朗與



名德僧三百餘人考正文義再周方訖凡一百  
軸沙門道挺製序屬魏滅涼經法被焚夫四十  
卷至今應有六十卷是而王宗錄云一百此據  
本耳今日見行有一百九卷當是近代後人分  
之

般泥洹經二十卷

右宋帝世雍州沙門釋智猛遊歷西域尋訪異  
經從天竺國齋梵本來道經王門於涼州譯元  
嘉十四年流至揚都與法顯同見宋齊錄

賢愚經十五卷

藏部

大唐內典錄卷三下

三

後四

右宋文帝世涼州沙門釋曇覺一云慧覺與僧  
威德於于闐得此經梵本來當元嘉二十二年  
於高昌國天安寺譯見宋齊錄

大忍辱經十卷

不退轉經四卷一名不退轉法輪

金剛三昧經

金輪王經

賢劫五百佛名

右五部合一十七卷是沙門僧祐新集釋道安  
涼土異經今還附入涼世目錄為失譯源庶知  
時代顯譯有無卷部少多出之處所

入大乘論

二卷堅意菩薩撰

右一部北涼世釋道泰譯見唐舊錄  
大唐內典錄卷第三下

浙江嘉興府楞嚴寺般若堂與子年餘費刻此  
大唐內典錄第三卷計字九千八百五十五  
該錄五兩七錢六分五厘  
刻於十八年七月一日徑山北山僧做印開識

藏部

大唐內典錄卷三下

三

後四



大唐內典錄卷第四

唐沙門釋道宣撰

歷代衆經傳譯所從錄第一之四

宋朝 前齊 梁朝

後魏 後齊

宋朝傳譯佛經錄第十

佛經創云信爲道原功德之母智是出世解脫之基無信不可以登輕舟無智不可以斷溪惑故生死大海浩汗無涯非夫六舟無以超越是以智士信六度爲超生之本故登舟而大濟斯道顯然唯智能克自

教述

大唐內典錄卷第四

條五

教開中土三被誅除晚移南服五代弘闡以事據量則文明之朝信智不言而自顯武猛之國仁慧不可以開疆可不然乎可不然乎然則晉宋兩朝斯文卓越揚扇釋道宗猷可觀今略叙之用顯陳迹宋世錄者劉裕字德輦彭城都鄉人初生之辰神光照室形長七尺六寸受東晉禪稱宋仍都建康至第三主元嘉年中有上事者云此寺塔修飾過典樂福之徒奢競日甚文帝以問何侍中曰范泰及謝靈運皆稱六經本是濟俗性靈真要會以佛經爲指南此賢達正言實誠有讜若使率土之濱皆純此化則朕垂拱坐

致太平尚之對曰中朝以遠難復盡知渡江已來王導周顛宰輔之冠蓋王濛謝尚人倫之羽儀郗超王謚等或號絕群或稱獨步略述數十人靡非英俊清信之士無乏於時慧遠法師云釋氏之化無施不可臣謂此說有契理奧何者百家之鄉十人持五戒則十人淳謹千室之邑百人修十善則百人和穆傳此風教已徧寰區編戶億千則仁人百萬夫能行一善則去一惡去一惡則息一刑一刑息於家萬刑息於國則陛下之言坐致太平是也故佛圖澄入鄴石虎殺戮減半澠池寶塔放光符堅椎鋸用息蒙遜反噬

教述

大唐內典錄卷第四

條五

無親虐如豺虎末節改悟遂成善人法建道人力兼萬夫幾亂河渭面縛甘死以赴師尼此豈非是內化之被哉時吏部郎羊玄保在坐進曰臣竊恐秦趙論強兵之術孫吳盡吞併之計將無取於此也帝曰此非戰國之具良如卿言尚之曰夫禮隱逸則戰士怠貴仁德則兵氣衰若以孫吳爲心志在吞噬亦無取於堯舜之道豈惟釋教而已哉帝大悅曰釋門有卿亦猶孔氏之有季路所謂惡言不入於耳帝使中書陸澄撰續法論百有餘卷讚述佛理有弘裕焉唯此而談可謂至矣法由人顯佛囑帝王自是宋朝釋教



隆盛名僧智士鬱若稻麻寶刹金輪森如竹葦相承  
八主五十九年其諸譯人華竺道俗二十有四人合  
出修多羅毘尼戒本羯磨優沙提舍阿毘曇論傳錄  
等凡二百一十部四百九十六卷結為宋代建康錄  
云

宋朝沙門佛馱什 三部律或二十六卷

沙門釋智嚴 十四部經

沙門釋寶雲 五卷經

沙門釋慧嚴 六卷經

沙門伊葉波羅 一卷論

藏部

唐書

三

卷五

沙門求那跋摩 七部經論  
沙門僧伽跋摩 七卷論  
沙門求那跋陀羅 七卷論  
沙門曇摩蜜多 二卷經  
沙門曇良耶舍 二卷經  
沙門曇無竭 二卷經  
安陽侯沮渠京聲 三十五部經  
沙門功德直 二卷經  
沙門釋慧簡 二十五卷經  
沙門釋僧璩 一卷法

沙門釋法顯 二卷法  
沙門竺法眷 九卷經  
沙門釋翔公 一卷經  
沙門釋道嚴 二卷經  
沙門釋勇公 四卷經  
沙門釋法海 二卷經  
沙門釋先公 一卷經  
沙門釋道儼 一卷經  
沙門竺道生 七卷論  
彌沙塞律 三十卷見道整宋齊錄

藏部

唐書

四

卷五

彌沙塞戒本 一卷見竺道祖錄  
彌沙塞羯磨 見竺道祖錄  
右三部合三十六卷廢帝柴陽王世嗣實三藏  
毘尼師佛馱什宋言覺壽少受業於彌沙塞部  
專精律品兼達禪要壽以景平元年七月到於  
揚都先是法顯於師子國得彌沙塞梵本來未  
及翻譯而顯遷化京邑諸僧聞佛馱什既善此  
學於是眾議請令出之即以年冬十一月集  
龍光寺譯為三十四卷什執梵文于闐沙門智  
勝傳語龍光寺沙門竺道生東安寺沙門慧嚴



等更互筆受叅正文理儀同侍中瑯琊王練為檀越至三年十二月方訖仍於大部抄出戒心并羯磨等文竝行於世

普曜經八卷第三譯與蜀出法護出本同文 無盡意菩薩經六卷亦云阿差 生經五卷見

廣博嚴淨經四卷元嘉四年出一廣博嚴淨不退轉法論與護阿惟越致遮經 毘羅三昧經二卷明居士入定 阿那含經二卷 四天王經

善德婆羅門問提婆達多經 一音顯正法經或一音演 調伏眾生業經 法華三昧經 淨度三昧經

右一十四部合三十六卷文帝元嘉四年涼州沙門釋智嚴弱冠出家遊方博學遂於西域遇得前經梵本齋至揚都於枳園寺共寶雲出嚴之神德備高僧傳不復妄載

付法藏經六卷見 佛所行讚經五卷於六合山寺出見寶唱錄一云

新無量壽經二卷於道場寺出是

淨度三昧經二卷法顯齋末 右四部一十五卷文帝世涼州沙門寶雲少歷

西方善梵書語天竺諸國字音訓釋悉皆備解後還復至江左晚出諸經多雲刊定華梵兼通言音允正眾咸信服初時關中有竺佛念善於宣譯符姚二代獨擅其名領會真文最為稱首其江左翻傳譯梵為宋莫踰於雲初與智嚴恒共同出嚴既遷化雲後獨宣故不多載

大般涅槃經三十六卷見寶 右元曇無讖晉末於姑臧為北涼沮渠氏譯本有四十卷語小朴質不甚流靡宋文帝世元嘉

年初達于建康時豫州沙門范慧嚴清河沙門崔慧觀共陳郡處士謝靈運等以識涅槃品數疎簡初學之者難以措懷乃依舊泥洹經加之品目文有過質頗亦改治結為三十六卷餘感神徵應廣如高僧傳云

雜阿毘曇心十一卷 右文帝世外國沙門伊葉波羅宋言自在於彭



城為北徐州刺史王仲德譯至擇品緣礙遂輟  
菩薩善戒經二十卷於祇桓寺第二出與支謙翻八卷小異見祖錄及高僧傳後弟子定林寺更出三品

雜阿毘曇心十三卷初伊葉波羅出至擇品停及續譯都訖見高僧傳

四分尼羯磨帝所出同見高僧傳別錄及寶晉錄

優婆塞五戒畧論亦云嘉八年祇桓寺出亦云五戒相亦云雜欲優婆塞優婆夷具行二十

善信二十二戒亦云雜欲優婆塞優婆夷具行二十

沙彌威儀經律分異記

右七部合三十八卷屬賓國三藏法師求那跋摩宋言功德鏡元嘉年來達于建業文帝引見

七 優五

勞問慙懃因問持齋不殺迫以身殉物不獲從志摩答以帝王匹夫所修各異帝乃撫几歎之事在高僧傳乃勅任祇桓供給隆厚譯前經論或有布花座下采更鮮榮摩後終於祇桓預作遺偈三十六行云證二果其文廣如傳

雜阿毘曇毘婆沙十四卷元嘉十年於長干寺出第二譯與前本小異

摩德勒伽毘尼十卷一云薩婆多毘尼元嘉十二年於祇桓寺出見道慧宋齊錄

大勇菩薩分別業報集一云畧者

龍樹菩薩勸發諸王要偈一云求那跋摩出見唐錄

請聖僧浴文並見高僧傳及別錄

右五部合二十七卷文帝世天竺三藏法師僧伽跋摩宋言眾鏡元嘉十年届自建業善律藏明雜心彭城王劉義康崇其戒範請以為師名重京邑道場慧觀以跋摩妙解雜心諷誦通利先三藏等雖復譯出未及繕寫更重請翻寶雲傳語觀自筆受一周乃訖其後相續出摩德伽等

雜阿含經五十卷无官寺譯法顯齋持來見道慧宋齊錄

眾事分阿毘曇十二卷共善提耶舍譯

楞伽阿跋多羅寶經四卷元嘉二十年道場寺譯慧觀筆受見道慧僧祐法上等錄

八 優五

央掘魔羅經四卷道場寺出見道慧宋齊錄及祐上別錄等

過去現在因果經四卷荊州辛寺第三出與漢三大見始與祐

釋六十二見經四卷見別錄

大方廣寶篋經三卷見李廓錄

現在佛名經三卷元嘉十九年正月二十七日荊州為南燕王劉義宣出亦名華敷現在佛名見始與

菩薩行方便神通變化經三卷見李廓錄

淨度三昧經三卷見李廓錄

相續解脫了義經二卷東安寺出見道慧僧祐李廓法上等四錄



大法鼓經 二卷東安寺譯見道慈

阿蘭若習禪經 二卷李廓及別錄等

勝鬘師子吼一乘方便經 一卷丹陽邵出寶雲傳

無量壽經 支謙白延法護羅什法實雲等出大同

賓頭盧突闍羅為優陀延王說法經 廣略

般泥洹經 法護卷二十九於小異見道惠宋齊錄

八吉祥經 法護卷二十九於小異見道惠宋齊錄

無憂王經 後到一卷於荆州

出無量持門經 錄見吳錄

三小劫經 錄見別

食四經 見別

十二遊經 第二出與晉迦留陀

十二頭陀經 二因緣經

異處七處三觀經 第二出出雜阿

十一想思念如來經 或思惟經

十二品生死經 十報法三統畧經

罪福報應經 六齋八戒經

十二頭陀經 四人出現世間經

四品學法經 申兜本經

勇甥經 那元經

日難經 一云

鞞摩肅經 難

負倚為牛經 難

二僑士經 難

阿蘭那經

樹提伽經

大意經

阿難見伎啼哭無常經

舍利弗等比丘得身作證經

佛往慰迦葉病經 請般特比丘經

臣經 出生

鷓鴣經 中河

那賴經 難

釋摩男本經

老母經

阿迦達經

目連降龍王經

佛命阿難詣最勝長者經

目連弟布施望即報經

舍利弗般泥洹經 難

阿那律七念章經

虛空藏菩薩經

阿彌陀經

貧子須賴經 難

殺龍濟一國經 難

墮珠著海中經 難

阿難陀目佉尼呵離陀經

摩訶迦葉度貧母經

雜藏經

菩薩訶欲經 第二

諸法無行經

無量義經 難

無涯際持法門經

當來變擇諸惡世界經

續修四庫全書 子部 宗教類 卷五



佛入甘露調正意經 出大十

過去行檀波羅蜜經

本行六波羅蜜經 已上不注諸

第一義五相畧集 譯一卷東安寺

三藏法師自述喻 誰一卷見

右七十八部合一百六十一卷文帝世中天竺

國三藏法師求那跋陀羅宋言功德賢善大乘學時人亦稱為摩訶乘亦云衍元嘉十二年來至揚都帝深崇敬彭城王劉義康南譙王劉義宣竝師事之勅任祇桓寺仍請令譯雜阿含等

支那 本唐內典錄卷四上 十一 傷五

寶雲傳語慧觀筆受後隨譙王鎮撫荊州復於

辛寺復出無憂王等經凡百餘卷多是弟子法

勇傳語譙王請講華嚴經跋陀自付未善宋言

旦夕請觀世音遂夢易首明旦就講辯注若流

餘有一在機悟領會具如高僧傳祐錄止云賢

譯七十三卷今案衆錄悉具列之

禪祕要經 三卷一云禪法要元嘉十

五門禪經要用法 見祐錄

觀普賢菩薩行法經 出深功德經一普

虛空藏觀經 一觀虛空藏菩薩一無

諸法勇王經 見李

轉女身經 象腋經

郁伽長者所問經

虛空藏菩薩神咒經 已上六經並見

右一十部一十二卷文帝世屬賓三藏禪師曇

摩蜜多宋言法秀生而連眉為人沉邃甚有慧鑒常為善神潛形密護每之國境神必託夢告其王知去亦如之誓以遊方教化為志習性清修不拘名利初到燉煌即立禪閣於閑曠地植柰千株開園百畝禪衆濟濟趨者如雲元嘉年

支那 本唐內典錄卷四上 十二 傷五

初來到建業屈止中寺晚憩祇桓即譯禪經及

以神咒兼復傳畫迦毘羅神王像形迄至于今

是其則也

觀藥王藥上二菩薩經

無量壽觀經 上二經並見道惠

右文帝世西域沙門暹良耶舍宋言時稱性剛

直寡嗜欲善三藏學多所諳知尤工禪思元嘉

年初遠萃京邑帝深加賞勅任鍾山道林精舍

以上二經是轉障之祕術淨土之洪因常受持

諷誦故沙門僧舍祈請譯出舍躬筆受



觀世音菩薩受記經 第二出與護出少異

外國傳 五卷竭白遊西域事

右二部六卷武帝永初元年黃龍國沙門曇無竭宋言法勇招集同志釋僧猛等二十五人共遊西域二十餘年自外竝化唯竭隻還於罽賓國寫得前件梵本經來元嘉末年達于江左即於揚都自譯見王宗僧祐惠皎李廓法上等錄

治禪病祕要法經 二卷孝建二年竹園寺出或無經字見祖祐唱錄

淨飯王般涅槃經 第二出

普明王經 佛大僧大經 二見

生死變識經

長者音悅經

進學經

耶祇經

五百梵志經

五反覆大義經

弟子死復生經

五苦章句經

波斯匿王喪母經

中陰經

分想檀王經

賢者律儀經 一戒

優婆塞五戒經 一名五相經

摩達經

旃陀越經

迦葉禁戒經

弟子事佛吉凶經

釋種問優婆塞經 雜阿含經

佛母般泥洹經 孝建二年鍾山定林寺出見祐錄亦云大愛道經

摩夷比丘經 梵摩皇經

優婆塞五法經 五恐怖世經

末羅王經

觀彌勒菩薩生兜率天經 見道惠宋齊錄及三藏記

觀世音觀經 諫王經

清信士阿夷扇經 一云阿夷扇持父子經

弟子慢為耆域述經 一云弟子為耆域述慢或明弟戲誕經上來不注見處竝出

右三十五部合三十六卷孝武帝世北涼河西

王沮渠蒙遜從弟安陽侯京聲屬涼運終為元魏滅京聲竄竊南奔建康晦志卑身不交人世常遊止塔寺以居士自卑絕妻室淡榮利縱容法侶宣通正教是以黑白咸加敬焉所譯前件雜要眾經既諷習久對眾筆綴曾無滯礙丹陽尹孟顓善之賞贍隆厚見高僧傳

菩薩念佛三昧經 六卷或念佛三昧經見道惠宋齊錄

無量門破魔陀羅尼經 或無量門見僧祐錄

右二部七卷孝武帝世西域沙門功德直以大

明六年於荊州為沙門釋玄暢譯暢刊正文義



詞旨婉密而暢舒手出香掌中流水莫之測也  
後適成都止大石寺即是阿育王塔所乃手自  
作金剛密迹等十六神像傳至今焉

藥師瑠璃光經

大明元年出一拔除過罪生死得度  
一名灌頂經大灌頂經祇錄為疑長  
房助婆羅門今有梵本神言小異耳

商人求財經

亦異出六  
向拜經

善生王子經

一本作家  
字出生經

釋迦畢罪經

或貧  
老

貧窮老公經

或貧  
老

舍衛城中人喪子發狂經

度集  
出六

殺身濟賈經

度集  
出六

譬喻經

度集  
出六

請賓頭盧法經

度集  
出六

阿難見水光瑞經

光經  
一云水

咒願經

瞿曇彌記果經

大力士出家得道經 亦云力士跋陀經出雜阿  
含經自他無注並見別錄  
右二十五部合二十五卷孝武帝世沙門釋慧  
簡於鹿野寺出

十誦僧尼要事羯磨

卷二

右廢帝世大明七年律師釋僧璩於揚都中興  
寺依律撰出

亦云卷二藏記

十誦律比丘戒本

年出  
太始

十誦律羯磨比丘要用

年出  
太始

右三經三卷明皇帝世律師釋法穎於揚都長  
干寺依律撰出見僧祐三藏記及寶唱錄

無盡意經

卷十

海意經

卷七

如來恩智不思議經

卷五

寶頂經

卷五

阿述達菩薩經

太始年廣州譯第三出  
與晉法護再出者大同

二密底耶經

亦賢人  
用作經

右六部二十九卷明皇帝世天竺沙門竺法眷  
於廣州譯見始興僧祐出三藏記及寶唱等三  
錄

長者子六過出家經

出羅  
出

獵師捨家學道事經

出羅  
出

旃闍摩暴志謗佛事經

出生  
經

二老男子見佛出家得道經

出生  
經

真偽沙門經

或真  
偽經

佛涅槃後諸比丘經

或真  
偽經

佛涅槃後諸比丘經

或真  
偽經

佛涅槃後諸比丘經

或真  
偽經

佛涅槃後諸比丘經

或真  
偽經

佛涅槃後諸比丘經

或真  
偽經

佛涅槃後諸比丘經

或真  
偽經



瓔珞本業經

卷二

佛藏大方等經

或問明顯經

右宋世不顯年未詳何帝譯群錄直云沙門釋

道嚴出見始興及法上錄竝載

空淨三昧經

亦名空淨大威應三昧經

車匿經

或車匿本末經

勸進學道經

亦名勸進經

梵女首意經

一首意女經

右件四部宋世不顯年帝譯群錄直云沙門釋

勇公出見始興趙錄法上錄亦載

樂瓔珞莊嚴方便經

一名大乘瓔珞莊嚴經一名轉女身菩薩經與法護順權方便

寂調音所問經

一名如來所說清淨調伏經與法護出文殊行律經同本

撰述

本唐書錄卷四上

七

後五

右二卷宋世不顯年帝譯群錄注云沙門釋法

海出見始興法上錄

月燈三昧經

一名文殊師利菩薩十事行經一名建慧三昧經

右同前不顯年帝譯群錄直注云沙門釋先公

出見趙錄法上錄亦載

決正四部毘尼論

卷二

右昇明元年沙門釋道儼依諸律撰出

善不受報論

佛無淨土論

應有緣論

頓悟成佛論

佛性當有論

法身無色論

二諦論

右七部宋初龍光寺沙門竺道生思力天挺智

不從師推佛性通於有心考性命窮於法座著

論開化廣如本紀

前齊朝傳譯佛經錄第十一

齊氏宋運交禪因循統御道俗有聲南服故不廣述

其高帝蕭道成者臨沂人也因宋餘業仍都建康於

建元年安成野火洞澤焚燼惟數丈地草獨不然往

視其中得一金像既感靈瑞聖化復隆帝曰使我治

天下十年必令黃金與土同價不幸四載而崩子蹟

撰述

本唐書錄卷四上

十六

後五

字宣遠嗣江海晏安有竟陵文宣王子良帝之次子

輔政司徒之位變諸釐革大偃澆風偏弘釋教多所

製述弘護之美獨以見推廣搜髦彥真贊玄理撰淨

住子二十卷佛史十卷抄集群經增略刪廣有兼濟

焉相承七主二十三年傳譯道俗二十人所出經律

傳等四十七部合三百四十六卷為齊朝錄云

沙門曇摩伽陀耶舍

卷一經一部

沙門摩訶乘

卷二經律二部

沙門僧伽跋陀羅

卷一經律一部一十卷律

沙門釋法意

卷二經律二部



沙門求那毘地 三部一十卷經  
 沙門釋法度 二卷二律  
 沙門釋法願 二卷二律  
 沙門釋王宗 二卷七律  
 沙門釋曇景 二卷四律  
 沙門釋法尼 一卷二律  
 沙門釋道正 一卷一律  
 沙門釋道備 五卷五律  
 竟陵王蕭子良 五十七卷二律抄  
 常侍庾頡 一卷一經

技那

大唐內典錄卷四上

十九

後五

沙門釋超度 一卷一律  
 沙門釋法化 一卷一經  
 沙門釋慧基 一卷一經  
 沙門釋法瑗 一卷一經  
 文宣王記室王巾 一卷一經  
 荊州隱士劉虬 二卷一經  
 齊無量義經 見僧祐法上等錄  
 右一經高帝世建元二年天竺沙門曇摩伽陀  
 耶舍齊言法生稱於廣州朝亭寺手自譯出傳  
 受人沙門慧表永明三年齋至揚都繕寫流布

荆州隱士劉虬在武當山注之出經序  
 五百本生經 見三藏記 他毘利律 他毘利律言前德見僧祐錄  
 右二部武帝世外國沙門摩訶乘於廣州譯  
 善見毘婆沙律 十八卷見道慧末齊錄及三藏記  
 右一部一十八卷武帝世外國沙門僧伽跋陀  
 羅齊言眾賢師資相傳云佛涅槃後優波離既  
 結集律藏訖即於其年七月十五日受自恣竟  
 以香花供養律藏便下一點置律藏前年年如  
 是優波離欲涅槃時付弟子陀寫俱陀寫俱欲  
 涅槃付弟子須俱須俱欲涅槃付弟子悉伽婆

技那

大唐內典錄卷四上

二十

後五

伽婆欲涅槃付弟子目犍連子帝須目犍連子  
 帝須欲涅槃付弟子旃陀跋闍如是師師相付  
 至今三藏法師三藏法師將律藏至廣州臨上  
 舶返還去以律藏付弟子僧伽跋陀羅羅以永  
 明六年共沙門僧猗於廣州竹林寺譯出此善  
 見毘婆沙因共安居以永明七年庚午歲七月  
 半受自恣竟如前師法以香華供養律藏訖即  
 下一點當其年計得九百七十五點點是一年  
 趙伯休梁大同元年於廬山值苦行律師弘度  
 得此佛涅槃後眾聖點記年月訖齊永明七年



伯休語弘度云自永明七年已後云何不復見  
 點弘度答云自此已前皆是得道聖人手自下  
 點貧道凡夫止可奉持頂戴而已不敢輒點伯  
 休因此舊點下推至梁大同九年癸亥歲合得  
 一千二十八年長房依伯休所推從大同九年  
 至今開皇十七年丁巳歲合得一千八十二年  
 若然則如來滅度始出千年去聖尚邇溪可歡  
 慶願共勵誠同宣遺法

觀世音懺悔除罪咒經 宋明八年十二月出亦名觀世音所說行法經見寶唱錄

大唐內典錄卷第止 三 伍五

妙法蓮華經提婆達多品 沙門法獻於于闐國得此  
三藏 梵本來見道慧宋齊錄及  
 右二部合二卷武帝世外國三藏法師達摩摩  
 提齊言法意永明年為沙門法獻於揚州瓦官  
 寺譯出獻時為僧正獻初以宋元徽三年遊歷  
 西域於于闐國得此經梵本來并佛牙經譯流  
 行相傳至今佛牙到梁普通三年正月忽有數  
 人竝執仗初夜扣門稱臨川殿下奴叛有人告  
 云在佛牙閣上請開閣檢視看因即隨語開閣  
 主師至佛牙座前開函取牙作三禮以錦手巾

盛牙繞山東而去今竟不測所在  
 百句譬喻集經 十卷外國僧伽斯那撰永明七年九月十日出此即第三譯或五卷見僧

十二因緣經 第四 須達長者經

右三部合一十二卷武帝世天竺國三藏法師  
 求那毘地齊言德進永明年於揚州毘耶離寺  
 譯出

灰河經 見始典錄及高僧傳三藏記等 毘跋律 三

右二部武帝世揚州沙門釋法度出見寶唱錄  
 載

大唐內典錄卷第止 三 伍五

佛法有六義第一應知經  
 六通無礙六根淨業義門經

右二部武帝世沙門釋法願抄集眾經依義撰  
 出雖弘經旨異於偽造既標名號則別成卷部  
 世皆共列用為疑經故復載傳後業識源幸同  
 鑒勗

佛所制名數經 卷五 眾經目錄 卷二

右二部合七卷武帝世釋王宗抄集眾經論依  
 事類撰有似數林首題經名編預於錄懼亂名  
 實故復委論既非正經世所疑惑又撰大小乘



經目竝見出三藏記

未曾有因緣經二卷亦直云未曾有經見始典錄

摩訶摩耶經二卷亦直云摩耶經竝見王宗寶明法上等三錄

右二部合四卷群錄直云齊世沙門釋曇景出

既不顯年未詳何帝

益意經二卷亦直云法上錄

右一部合二卷齊世沙門釋法尼出既不顯年

未詳何帝

彌勒成佛經

右先是長安釋道標譯是第三出小異護什本

齊世

齊世江州沙門道政更復刪改標所定者首尾

三

後五

亦名成佛又云下生而其經首有大智舍利弗者是既不顯年未詳何帝

九傷經見別錄

安基咒經見別錄

菩提福藏法化三昧經武帝世出見三藏記及寶唱錄

七佛各說偈見吳錄深自知身偈見吳錄

右五部合五卷齊世沙門釋道備出備後改名

歡雖見衆錄然竝注入疑經

注遺教經注優婆塞戒卷三

抄妙法蓮華經五十卷九卷

抄阿毘曇毘婆沙五十卷九卷

抄維摩詰經二十卷

抄地持經二十卷

抄菩薩決定要行經十卷亦云淨優婆塞經

抄勝鬘經七卷

抄成實論八卷

抄阿差末經四卷

抄胎經三卷

抄方報恩經二卷

抄律頭陀事經二卷

抄淨任子二十卷

後五

支那

齊世

三

後五

右子注及抄經合二十部凡三百四卷竝齊司

徒竟陵文宣王蕭子良愛好博尋躬自緝撰備

忘擬歷不謂傳行後代學人相踵抄讀世人參

雜或亂正文故舉本綱庶知由委其外猶有二

十餘經竝是單卷文繁不復備錄但上題抄字

者悉是其流類例抽尋始末自別見三藏記及

寶唱等錄

戒果嚴經或無經字有八章頌

右一部武帝世永明五年常侍庾頡採經意撰

律例七卷



右一部武帝世永明七年沙門釋超度依律撰

腹中女聽經 第二出與先不莊校女經本別

右一部永元年中沙門釋法化誦出見祐錄衆錄相承竝云誦出未詳誦意依而列之以有先

譯故免疑失

勝鬘子注經 卷三

右一部揚州靈根寺沙門釋法瑗述注解

遺教子注經

右一部山陰法華山沙門釋慧基述注解

僧史 卷十

撰

右一部合十卷司徒竟陵文宣王府記室王巾

撰

注法華經 卷十

注無量義經

右二部經一十一卷南郡武當山隱士劉虬撰

并製序劉虬即梁祖布衣之友也其子之遴梁

任為太常

大唐內典錄卷第四 上

浙江嘉興府楞嚴寺般若堂庚子年餘贊刻此  
大唐內典錄第四卷計字八千三百九十二  
該銀四兩九錢七分五厘  
順治十八年又七月 日徑山比丘徹微印開識

大唐內典錄卷第四 下

唐沙門釋道宣撰

梁朝傳譯佛經錄第十二

弘傳聖教隨代興隆其中高者無越梁祖衍字叔達蘭陵人也承齊建命亦都建康登極思濟同契等覺垂拱臨朝盛弘經教廣延博古旁採遺文扇以淳風利之法俗祖彌相承尊事老氏及臨大寶下勅斷之唯以佛宗開物成務天監七年帝以正像侵末信重漸微三藏彌綸鮮能該洽勅沙門僧旻等撰經律異相以類相從凡五十卷皇太子綱撰法寶聯璧二百

撰

唐內典錄卷第四

修本

餘卷諸餘雜集其徒寔繁又勅沙門僧紹撰華林佛殿衆經目錄四卷帝具省之周洽未委又勅沙門寶唱更續經目乃顯譯有無證經真偽凡十七科頗為觀縷前後二梁凡七帝八十七年五十年在金陵餘在江陵譯經道俗二十一人所出經律傳記等九十部凡七百八十卷為二梁錄云

沙門尼僧法 二十一卷經

沙門釋僧盛 一卷戒法

沙門釋妙光 一卷經

沙門釋僧祐 三卷集記傳



沙門釋道歡 卷一部 一  
 沙門曼陀羅 卷一部 一  
 沙門僧伽婆羅 卷八部 一  
 清信士木道賢 卷一部 一  
 西蕃王子月婆首那 卷一部 一  
 沙門真諦 卷六部 一  
 沙門釋僧旻 卷八部 一  
 沙門釋僧紹 卷四部 一  
 沙門釋寶唱 卷七部 一  
 沙門釋法朗 卷二部 一

沙門釋智藏 卷一部 一  
 武皇帝 卷五部 一  
 沙門釋慧令 卷二部 一  
 沙門釋慧皎 卷四部 一  
 清信士袁曇允 卷一部 一  
 簡文帝綱 卷二部 一  
 湘東王文學虞孝敬 卷一部 一  
 妙莊嚴經 卷四部 一  
 淨土經 卷七部 一  
 妙音師子吼經 卷三卷 一  
 益意經 卷二卷 一  
 阿那含經 卷二卷 一

寶頂經 未元八年 出  
 法華經 未元九年 出  
 藥草經 三年 出  
 伽耶婆經 三年 出  
 優婁頻經 二年 出  
 華嚴瓔珞經 未元十三年 出  
 踰陀衛經 四年 出  
 維摩經 光嚴 出  
 正頂經 未元九年 出  
 勝鬘經 二年 出  
 太子經 三年 出  
 波羅柰經 一年 出  
 般若得經 天監元年 出  
 出乘師子吼經 三年 出  
 序七世經 而  
 右二十一部合三十五卷太學博士江泌女小  
 而出家名僧法年八九歲有時靜坐閉目誦出

前經揚州道俗咸稱神授長房云驗於經論斯  
 理皎然是宿習來非關神授且據外典夫子有  
 云生而知者聖學而知者次此局談今生昧於  
 過往耳若不爾者何以得辯內外賢聖淺深過  
 現乎故高僧傳云釋曇諦者俗姓康氏其先康  
 居人漢靈帝時移附中國獻帝末亂移止吳興  
 諦父彤嘗為冀州別駕母黃氏晝眠夢見一僧  
 呼為母寄一塵尾并鐵鏤書鎮黃既眠覺見二  
 物具存私密異之因而懷孕生諦年五歲母  
 以塵尾等示之諦曰秦王所餉母曰汝置何處



答曰不憶至年十歲出家學不從師悟自天發此即其事後隨父之樊鄧遇見關中僧若道人忽然喚若若曰童子何以呼宿士名諦曰阿上本是諦沙彌曾為眾僧採菜被野猪傷不覺失聲今可忘耶然僧若經為弘覺法師弟子為僧採菜被野猪所傷若初不憶此乃詣諦父諦母具說諦生本末并示若書鎮塵尾等若乃悟而泣曰即若先師弘覺法師也師經為姚萇講法華貧道為都講姚萇餉師二物今遂在此追計弘覺捨命正是寄物之日傷憶採菜之事彌增

藏部

唐書卷一百一十五

四

修六

悲悼諦後遊覽內外遇物斯說晚入吳虎丘山寺講禮易春秋各七徧法華大品維摩各十五徧又善屬文有集六卷盛行於世年六十餘終宋元嘉末年也房曰弘覺法師弟子僧若師徒匠導名重二秦什物三衣亦復何限惟書鎮塵尾保惜在懷及移識託生此之二物遂得同行神外質礙之像尚得相隨況心內慮知之法而不憶念所以鏡瑩轉明刃砥彌利滴聚為海塵積成山世世習而踰增生生學而益廣近匹初始之月終至十五團圓捨人還受人即是次生

事憶而弗忘其神功乎閉目靜思自是女人情弱暗誦相續豈非前身時諷而論神受何乃愚瞽昧智慧之道乎

薩婆若陀眷屬莊嚴經

右一經天監九年郢州頭陀道人妙光詣揚州

治下普弘寺出此經聚徒誑惑梁朝擯治故指

斥明示以誠於後

教戒比丘尼法

右一卷武帝天監三年揚州沙門釋僧盛於鍾

山靈根寺依律撰出見寶唱錄

藏部

唐書卷一百一十五

五

修六

出三藏集記卷十六

法苑集卷一十

弘明集卷一十

世界記卷一十

薩婆多師資傳卷五

釋迦譜四卷更有十卷本余親讀之

大集等三經記

賢愚經記

集三藏因緣記

經來漢地四部記

律分十八部記

律分五部記

十誦律五百羅漢出三藏記

善見律毘婆沙記

右一十四部合六十三卷揚州建初寺律師釋

僧祐撰故祐三藏記序云夫真諦玄凝法性虛



寂而開物導俗非言莫津是以不二默謝會於  
義空之門一音震辯應乎群有之境自我師能  
仁之出世也鹿苑唱其初言金河究其後說契  
經以誘小學方典以勸大心妙輪區別十二惟  
部法聚總要八萬其門至善逝晦跡而應真結  
集始則四合集經中則五部分戒大寶斯在含  
識資焉然道由人弘法待緣顯有道無人雖文  
存而莫悟有法無緣雖並世而弗聞聞法資乎  
時來悟道藉於機至然後理感時來方乃化通  
矣昔周代覺興而雲津致隔漢世像教而妙典

佛經

卷四下

木

修六

方流法待緣顯信有徵矣漢末安高宣譯轉明  
魏初康會注述漸暢道由人弘於茲驗矣自晉  
氏中興三藏彌廣外域勝實稠疊以總至中原  
慧士煒曄而秀生提什舉其宏綱安遠震其奧  
領渭濱務逍遙之集廬岳結般若之衆像法得  
人於斯爲盛原夫經出西域運流東方提挈萬  
里翻轉梵漢國音各殊故文有同異前後重來  
故題有新舊而後之學者鮮克研覈遂乃書寫  
繼踵而不知經出之歲誦說比肩而莫測傳法  
之人授之受道亦已闕矣夫一時聖集猶王事

證經況千載交譯寧可昧其人世哉昔安法師  
以鴻才淵鑒爰撰經錄訂正聞見炳然區分自  
茲已來妙典間出皆是大乘寶海時競講習而  
年代人名莫有詮貫歲月逾邁本源將沒後生  
疑惑奚所取明祐以庸淺預憑法門翹仰玄風  
誓弘末化每至昏曉諷持秋夏講說未嘗不心  
馳菴園影躍靈鷲於是牽課羸恙沿波討源綴  
其所聞名曰出三藏記集一撰緣記二銓名錄  
三總經序四述列傳緣記撰則原始之本克明  
名錄銓則年代之自不墜經序總則勝集之時

佛經

卷四下

七

修六

足徵列傳述則伊人之風可見竝鑽析內經研  
鏡外籍參以前識驗以舊聞若人代有據則表  
爲司南聲傳未詳則文歸蓋闕秉牘凝翰志存  
信史三復九思事取實錄有證者旣標則無源  
者自顯庶行潦無雜於醇乳燕石不亂於楚玉  
矣其法苑等竝皆有序著述指訂不復具抄焉

衆經要覽法偈

二十

右一卷武帝天監三年沙門釋道歡撰僧祐三  
藏集記注以爲疑故依舊編

寶雲經

七卷見東錄



法界體性無分別經二卷見李廓錄及寶唱錄

文殊師利般若波羅蜜經二卷或百說字見李廓錄

右三部合一十一卷天監年初扶南國沙門曼

陀羅梁言弘弱大齋梵本經來貢獻雖事翻譯

未善梁言其所出經文多隱質共僧伽婆羅於

楊都譯

阿育王經十卷第二出天監十一年六月二十日於揚都壽光殿譯初翻日帝躬筆受後付慧超合錄

孔雀王陀羅尼經二卷第二出與晉世帛尸利密譯本同文少異見寶唱錄

文殊師利問經二卷天監十七年勅僧伽婆羅於占雲館譯袁曇允筆受光宅寺沙門法

菩薩藏經 度一切諸佛境界智嚴經

雲譯定

文殊師利所說般若波羅蜜經第二譯小勝前曼陀羅所出二卷者

舍利弗陀羅尼經此咒人有神力若能持者雪山八人此八佛名號下為

八吉祥經若人聞此八佛名號下為

十法經並普通

解脫道論一十三卷天監十四年於占雲館譯

阿育王傳五卷天監二年譯與魏世者小異

右一十一部合三十八卷正觀寺扶南沙門僧

伽婆羅梁言眾養亦云僧錯幼而穎悟十五出

家偏學阿毘曇心具足已後廣習律藏聞齊國

弘法隨船至都任正觀寺為求那跋摩弟子復

從跋陀研精方等博涉多通乃解數國書語值

齊氏季末道教陵夷婆羅靜絜身心外絕交故

大梁御寓搜訪術能以天監五年被勅徵召於

揚都壽光殿及正觀寺占雲館三處譯上件經

其本竝是曼陀羅從扶南國齋來獻上陀終沒

後羅專事翻勅令沙門寶唱慧超僧智法雲及

袁曇允等筆受天子禮接甚厚道俗改觀婆羅

不畜私財以其顯施成立任寺太尉臨川王所

優婁頻經 重 右一卷唱錄直云天監十五年木道賢獻上更

不辯由委

大乘頂王經亦云維摩兒經第二出與晉世竺法護大方等頂王經同本異出文少異

右一部武帝世大同年優禪尼國王子月婆首

那梁言高空辭齊入梁仍被留住因譯此經

金光明經七卷承聖元年於正觀寺及楊雄宅出是第二譯與梁世曇無讖出者全長四品

彌勒下生經承聖三年於豫章寶田寺出是第二譯

仁王般若經是第三譯與晉世法護出者少異大田寺見曹毘真諦譯

同三年在寶田寺見曹毘真諦譯

同三年在寶田寺見曹毘真諦譯



十七地論

五卷太清四年於富春陸元哲宅為沙門寶瓊等二十名德譯

大乘起信論

大同四年在陸元哲宅出

如實論

本有無論

三卷太清三年於

十八部論

已上並四

金光月疏

十三卷太清五年出

三世分別論

六卷太清三年出

起信論疏

二卷太清四年出

仁王般若疏

二卷太清三年出

九識義記

二卷太清三年於新吳美業寺出

中論疏

二卷

轉法輪義

已大同三年出

右一十六部合四十六卷武帝末世至承聖年

西天竺優禪尼國三藏法師波維末陀梁言真

支那

大唐內典錄卷下

十

修六

諦遠聞蕭王菩薩行化搜選名匠軌範聖賢懷寶本邦來適斯土所齋經論樹葉梵文凡三百四十夾若具足翻應得二萬餘卷多是震旦先所未傳屬梁季崩離不果宣吐遇緣所出畧說如前後之所翻復顯陳錄載序其事多在曹毘三藏傳文長房曰僧祐云道由人弘法待緣顯信哉昔有人有法無緣不值時今遇良時好緣而闕人無法蒼生可愍良足悲夫矣

衆經要抄

一部并目錄八十八卷

右一部天監七年十一月帝以法海浩博淺識

窺尋卒難該究因勅莊嚴寺沙門釋僧旻等於定林上寺緝撰此部到八年夏四月方了見寶唱錄

華林佛殿衆經目錄

四卷

右一錄天監十四年勅安樂寺沙門釋僧紹略取祐三藏集記目錄分爲四色餘增減之見寶唱錄

唱錄

經律異相

一部并目錄五十五卷天監十五年勅撰

衆經目錄

四卷十年

衆經飯供聖僧法

五卷亦十年

支那

大唐內典錄卷下

十一

修六

衆經護國鬼神名錄 三卷十年  
衆經諸佛名 三卷十年  
衆經擁護國土諸龍王名錄 三卷十年  
衆經懺悔罪方法 三卷或四卷十六年並見寶唱錄  
出要律儀 二卷  
右九部合一百二十七卷帝以國土調適任持無諸災障上資三寶中賴四天下藉龍王衆神祐助如是種種世間蒼生始獲安樂雖具有文散在經論急要究尋難得備覩故天監中頻年降勅令莊嚴寺沙門釋寶唱等總撰集錄以備



要須或建福禳災或禮懺除障或饗神鬼或祭龍王諸所祈求帝必親覽指事祠禱訖多感靈所以五十年間兆民荷賴緣斯力也

大般涅槃子注經

右一部天監年初建元寺沙門釋慧朗注見寶唱錄

摩訶般若波羅蜜子注經

五十卷或一百卷

右一部武帝蕭衍年三十七卽位在位四十九年年八十六帝以庭蔭早傾常懷哀感每歎曰雖有四海之尊無以得申罔極故留心釋典以

支那

大唐內典卷第卅下

十二

侈六

八部般若若十方三世諸佛之母能消除災障蕩滌煩勞故採衆經躬述注解又親講讀冀藉茲勝福望得展斯思慕頻奉代捨身時地爲之震相繼齋講不斷法輪於鍾山起大愛敬寺青溪起智度寺臺內立至敬殿景陽臺立七居室月再過設淨饌每至展拜及宗廟蒸嘗未曾不涕泗滂沱哀感左右預從者莫不掩淚普通八年造同泰寺成樓閣殿臺房廊綺飾凌雲九級麗魏末寧開大通門對同泰寺因號大通元年三月大駕每親臨幸寺禮懺雖億兆務殷而卷

不輟手披覽內外經論墳典恒以達曙自禮記古文周書左傳老莊諸子論語孝經往哲未詳前儒所滯悉皆訓釋國學生數有限兼又隔以貴賤帝每欲招來後進備斯善誘故別置立五館博士以引寒雋致孔釋二門鬱然森茂前後有集百二十卷著通史書苑等數千卷年事雖尊自強不息未明求衣坐以待旦五更便出外殿秉燭而省萬機流恩獄市多所弘恕其有應罹重憲不可矜原改容久之焚香念佛然後下勅悲愍黎元慈惻若是察姦擿伏有若通神自

支那

大唐內典卷第卅下

十三

侈六

非享宴不聽音樂後宮妃嬪竝無羅綺內殿小寢衣衾率素布被莞蓆草屨葛巾無餘服玩天監中便血味備斷日惟一食食止菜蔬蜀獻蒟蒻噉之覺美曰與肉何異勅復禁之帝王能然信不思議菩薩君也

般若抄

十二卷

右天監十六年勅靈根寺沙門釋慧今撰見寶

唱錄

高僧傳

十四卷并目錄

右一部武帝世會稽嘉祥寺沙門釋慧皎撰學



通內外善講經律著涅槃義十卷梵綱戒等疏  
竝盛行世為時所軌

成實論類抄二十卷

右天監年優婆塞袁曇允撰與齊文宣抄經相  
似亦見唱錄

法寶集二百卷亦云

右一部簡文帝蕭綱在儲宮日躬覽內經指搗  
科域令諸學士編寫結連成此部卷以類相從  
有同華林徧略隋學者有省過半之功

義林八十卷

支那 卷四下 倭六

右一部竝大通年勅開善寺沙門釋智藏等二  
十大德撰但諸經論有義倒處悉錄相從以類  
聚之譬同世林無事不植每大法會帝必親覽  
以觀講論賓主往還理致途趣如指掌也

內典博要三十卷

右一部湘東王記室虞孝敬撰該羅經論所有  
要事備皆收錄頗同皇覽類苑之流敬後出家  
改名慧命入關亦更有著述云然此博要亦是  
內學郡部之要逕也

後魏元氏翻傳佛經錄第十三

元氏之先北代雲中虜也世為豪傑南去定襄四千  
餘里案梁湘東王繹貢職圖云本姓託跋鮮卑胡人  
也西晉之亂有託跋廬出居晉樓煩地晉即封為代  
王於後部落分散經六十餘年至廬孫捨翼韃或言  
涉珪魏史云即道武皇帝魏之太祖也改號神瑞元  
年當晉孝武太元元年也出據朔州東三百里築城  
立邑號為恒安之都為符秦護軍堅敗後仍即真號  
生知信佛興建大寺恒安郊西大谷石壁皆鑿為窟  
高十餘丈東西三十里櫛比相連其數眾矣谷東石  
碑見在紀其功績不可以算也其碑畧云自魏國所

支那 卷四下 倭六

統貲賦竝成石龕故其規度宏遠所以神功逾久而  
不朽也至第三王太武帝伏釐世信納邪言毀壞佛  
法誅僧破寺涉歷七年惡疾災身薨後還復四主在  
北至孝文帝宏世遷京洛陽改姓稱元去胡衣服冠  
冕絕虜語尊華風手制文章談述雅誥聖天子也至  
孝明帝熙平元年靈太后胡氏造永寧寺起九層木  
浮圖高九十丈上有寶刹復高十丈去地千尺離京  
百里即遙見之初欲築基掘至黃泉下得金像三十  
二軀太后信為崇法之祥徵也是以營造窮極世工  
剝上金寶瓶容二十五石寶瓶下有承露金槃一十



一重周帀輪郭皆垂金鐸復有鐵鎖四道引剎向浮圖角四角鑲上亦有金鐸大小皆如一石甕浮圖九級角角皆縣金銅鈴鐸合上下有百三十鐸浮圖四面別各有三門六牕竝皆朱漆扇上各有五行金鈴其十二門二十四扇合有五千四百枚鈴鈴下復鑲金環鋪首窮造製之巧極土木之工庶人子來匪日而作佛事精妙不可思議繡柱金鋪駭人心目至於秋月未夜高風寶鐸和鳴聲響諧韻中霄晃朗煜燦燿空鏗鏘之音聞十餘里浮圖北有佛殿一所形如太極中有丈八金像一軀等身金像十軀編真珠像

殿那 本唐中書錄事卷下 未 係木

三軀金織成像五軀玉像二軀作工奇巧冠於當世僧房樓觀一千餘間雕梁粉壁青瑣綺疎難得而言枯柏椿松扶疎簷雷叢竹香草布濩階庭是以常景製寺碑云須彌寶殿堯率淨宮莫尚於斯是也外國所獻神異經像皆在此寺寺之墻院皆施短椽以瓦覆之狀若宮墻寺之四面各開一門其正南門有三重樓通三閣道去地二十丈形製似今端門圖以雲氣畫彩仙靈列錢青鎖赫奕華麗夾門兩傍有四力士四師子飾以金碧加之珠玉莊嚴煥炳世所未聞東西兩門悉亦如之所可異者唯樓兩重北門一道

上不施屋似烏頭門其四門外皆樹青槐豆以淥水京邑行人多庇其下路斷飛塵非由滄雲之潤清風送涼豈藉合歡之發而供養具與祇園等四事給施七百梵僧菩提流支為譯經首也勅遣李廓撰經錄云至末熙主遷入關中因成西東南北四魏合一十六帝歷一百六十一年派入周齊依檢道俗一十三人所出經論傳錄等總八十七部合三百二卷為後魏三臺之經錄云

北臺沙門釋曇曜 二部 卷五 經傳  
沙門釋曇靜 一部 卷二 經

殿那 本唐中書錄事卷下 未 係木

沙門吉迦夜 五部 卷二十 經論  
沙門釋曇辯 一部 卷一 經  
南京沙門曇摩流支 三部 卷八 經  
沙門釋法場 一部 卷一 經  
沙門菩提流支 四十九部 卷一百二 經論錄  
沙門勒那摩提 六部 卷二十四 經論方  
沙門佛陀扇多 十部 卷一十 經論  
鄴都婆羅門瞿曇般若流支 一十四部 卷八 經論  
越國王子月婆首那 三部 卷七 經  
期城郡守楊街之 一部 卷五 經



清信士李廓一部一經錄

沙門達摩菩提一部一卷

元魏北臺淨度三昧經第二出與寶雲譯二卷同廣略異見道祖錄

付法藏傳四卷見菩提流支錄

右二部合五卷宋文帝元嘉二十二年丙戌是

北魏太平真君七年太武皇帝信任崔皓邪佞

諂諛崇重寇謙號為天師殘害釋種毀破浮圖

至庚寅年太武遭疾方始感悟兼有白足禪師

來相啓發生媿悔心即誅崔皓到壬辰歲太武

帝崩孫文成立即起浮圖毀經七年還興三寶

技部

大唐內典錄卷四下

十八

後六

至和平三年詔玄統沙門釋曇曜慨前陵廢欣  
今載典故於北臺石窟寺集諸僧眾譯諸傳經  
流通後賢使法藏任持無絕

提謂波利經二卷見出藏記

右宋孝武世元魏沙門釋曇靖於北臺撰見其

文云東方太山漢言代岳陰陽交代故云代岳

於魏世出只應言魏言乃曰漢言不辨時代一

妄太山即此方言乃以代岳譯之兩語相翻不

識梵魏二妄其例甚多不可具述備在兩卷經

文舊錄別載有提謂經一卷與諸經語同但靖

加足五方五行用石椽金疑成疑耳今以一卷

成者為定

維寶藏經十三卷

付法藏因緣傳二卷或四卷因緣廣異唯自出者

稱揚諸佛經三卷第二出一名集華一現在佛名一諸佛華四名與羅什宋跋陀羅譯者本同出

大方廣菩薩地經第二出與晉法護出菩薩地大同小異見始興錄

方便心論二卷或一卷凡四品

右五部二十五卷宋明帝世西域沙門吉迦夜

魏言何事延興二年為沙門統釋曇曜於北臺

技部

大唐內典錄卷四下

十九

後六

重譯劉孝標筆受見道惠宋齊

寶車菩薩經一卷云妙寶車經

右齊武帝世元魏淮州沙門釋曇辯出後青州

沙門道侍改治訪無梵本世多注為疑見三藏

集記及諸別錄

元魏南京信力入印法門經五卷正始元年出

如來入一切佛境界經二卷景明二年白馬寺出如來莊嚴智慧光明入切諸佛境界經

金色王經正始四年出法上錄云菩提流支後更重勘

右三部合八卷齊梁間南天竺國三藏法師曇



摩流支魏云法希於雒陽為宣武帝譯沙門道寶筆受

辯意長者子所問經

右梁武帝世天監年中元魏沙門釋法場於洛陽出見沙門法上錄

佛名經

入楞伽經

大薩遮尼乾子受記經

法集經

勝思惟梵天所問經

佛名經 正光年出

入楞伽經 四卷 晉 鳩摩羅什 譯 二年 出 與 宋 跋陀 羅

大薩遮尼乾子受記經 十卷 王 光 元 年 於 洛 陽 出 或 七 卷

法集經 八卷 晉 鳩摩羅什 譯 二年 出 與 宋 跋陀 羅

勝思惟梵天所問經 六卷 晉 鳩摩羅什 譯 二年 出 與 宋 跋陀 羅

佛名經 正光年出

入楞伽經 四卷 晉 鳩摩羅什 譯 二年 出 與 宋 跋陀 羅

大薩遮尼乾子受記經 十卷 王 光 元 年 於 洛 陽 出 或 七 卷

法集經 八卷 晉 鳩摩羅什 譯 二年 出 與 宋 跋陀 羅

勝思惟梵天所問經 六卷 晉 鳩摩羅什 譯 二年 出 與 宋 跋陀 羅

佛名經 正光年出

入楞伽經 四卷 晉 鳩摩羅什 譯 二年 出 與 宋 跋陀 羅

大薩遮尼乾子受記經 十卷 王 光 元 年 於 洛 陽 出 或 七 卷

法集經 八卷 晉 鳩摩羅什 譯 二年 出 與 宋 跋陀 羅

勝思惟梵天所問經 六卷 晉 鳩摩羅什 譯 二年 出 與 宋 跋陀 羅

佛名經 正光年出

第一義法勝經

伽耶頂經 第二出 與 羅 什 譯 出 與 羅 什 譯 出 與 羅 什 譯 出

文殊師利巡行經

一切法高王經

護諸童子陀羅尼經

謗佛經

十地經論

勝思惟經論

彌勒菩薩所問經論

寶性論

寶積經論

金剛般若經論

順中論

妙法蓮華經論

伽耶頂經論

三具足經論

無量壽優波提舍經論

寶髻菩薩四法論

十二因緣論

破外道四宗論

譯眾經論目錄

破外道涅槃論

百字論

轉法輪經論

破外道涅槃論

支那 佛經 卷一 佛經 卷一 佛經 卷一

支那 佛經 卷二 佛經 卷二 佛經 卷二



右三十九部合一百二十七卷梁武帝世北天竺國三藏法師菩提流支魏言道希從魏末平二年至天平年其間凡歷二十餘載在洛及鄴譯李廓錄稱三藏法師房內婆羅門經論本可有萬卷所翻經論筆受草本滿一間屋然其慧解與勒那相亞亞神悟聰敏洞善方言兼工雜術嘗坐井口澡瓶內空弟子未來無人汲水三藏乃操柳枝柳搗井口密心誦咒纔始數徧泉遂湧上平至井唇三藏卽鉢盃酌用傍僧見之竝歎稱聖法師曰斯是術法耳外國共行此方

支那 大唐內典錄卷第四下 三 侈木

不習乃言是聖懼惑於世遂祕雜法云

毘耶娑問經 二卷 初譯論時未善魏言各詭世間蓋于世間後因入毀齊見諸德索詭乃

十地經論 十卷 總名送改器世間云是

究竟一乘寶性論 四卷 寶性分列七乘增

寶積經論 四卷 與十地論並提流出支流譯且三德

法華經論 十卷 龍樹菩薩和香方 十法 右六部合二十四卷梁武帝世中天竺國三藏法師勒那摩提或云婆提魏言寶意正始五年

大唐內典錄 卷四下

來在洛陽殿內譯初菩提流支助傳後相爭別譯沙門僧朗覺意侍中崔光等筆 金剛上味陀羅尼經 如來師子吼經 十法經 光六年出

銀色女經

正法恭敬經 或無法字亦云威

無畏德女經 與河術連菩薩經同

無字寶篋經 象二年出

阿難多目佉尼訶離陀羅尼經 與支謙無量微密持

攝大乘論 二卷 普奉 右一十部合一十一卷梁武帝世北天竺國三藏法師佛陀扇多魏言覺定從正光六年至元

象二年於洛陽白馬寺及鄴都金華寺譯元魏

正法念處經 七十卷 與和元年鄴城大丞相

聖善任意天子所問經 三卷 與和三年鄴城金華寺

八佛名經 出與護出如幻三昧經同本

金色王經 二卷 與和四年於 無垢女經 三卷 與和四年於 寶意貓兒經 於金華寺出 無垢優婆夷問經 與和四

八一



菩薩四法經

金華寺出 李希義等筆受

解脫戒本

與和三年出 僧助

犢子道人問經

於金華寺為高仲

迴諍論

元象元年出 雲林筆受

業成就論

與和三年於金華

唯識無境界論

亦云唯識論

伊迦輸虛迦論

金華寺出

右一十四部合八十五卷梁武帝世東魏南天

竺國波羅柰城婆羅門瞿曇般若流支魏言智

希從元象初至興和末在鄴城譯時有菩提流

支雖復前後亦同出經而衆錄目相傳抄寫去

支那

大唐內典錄卷第卅下

五

後大

上菩提及般若字唯云流支譯不知是何流支  
迄今群錄交涉相參謬濫相入難得詳定後賢

博採幸願討之

僧伽吒經

四卷元象元年於

大迦葉經

二卷一

頻婆娑羅王問佛供養經

上二經並出

右三部七卷梁武帝世東魏中天竺優禪尼國

王子月婆首那魏言高空於鄴城譯僧助筆受

洛陽地伽藍記

五卷或為

右斯城郡守楊銜之撰其序云三墳五典之說

九流百氏之言竝理在人區而義非天外至於

一乘二諦之源六通三達之旨西域備詳東土

靡記自頃日感夢滿月流光陽門飾毫眉之像

夜臺圖紺髮之形爾來奔競其風遂廣至於晉

室永嘉唯有寺四十二所皇魏受圖光宅嵩洛

篤信彌繁法教逾盛王侯貴臣棄象馬如脫屣

庶士豪家捨資財若遺跡於是招提櫛比寶塔

駢羅云京城內凡有一千餘寺竝選摘祥異

以注述云

衆經錄目

支那

大唐內典錄卷第卅下

五

後大

右梁武帝世洛陽清信士李廓魏末平年奉勅  
撰廓負內外學注述經錄甚有條貫

大涅槃論

卷一

右檢唐前錄云達摩菩提譯不顯帝代疑故附

此

後齊高氏傳譯佛經錄第十四

元魏將季其祚分崩肅宋孝明崇信佛理太后胡氏

親臨國政一紀之內天下晏然及帝之崩梟獍相及

爾朱榮死於內殿吐萬仁擒帝晉陽高歡承疊破爾

朱於鄴下宇文接亂翊平陽於關內歡乃燒洛宮殿



殄絕帝圖建號天平徙都北鄴一十七載扶翼魏室  
梁太清三年武帝既崩高歡先殞世子澄襲相又殂  
魏之靜帝乃禪位於高洋即相王之第三子也世族  
武川神用卓詭愚智混迹賢聖亂倫建號天保仍都  
鄴下王四瀆之三統九州之五誅滅李老其流出家  
道士抗者勅令深剝遂斬之於是竝歸佛法十年之  
中佛法大盛僧二百餘萬寺出四十千竝通弘護中  
興大法相承六主二十八年為周所滅譯人道俗二  
頭出經七部經論五十三卷為高齊錄云

沙門那連耶舍 七部五十二卷經論

支那

大唐內典錄卷第四下

三

後六

優婆塞萬天懿 卷一部一經  
菩薩見實三昧經 十四卷天統四年出  
月藏經 二卷天統二年出  
月燈三昧經 一卷天保八年出  
大悲經 五卷天保九年出  
須彌藏經 卷一  
然燈經 亦名施燈功德經上二經  
法勝阿毘曇論 七卷河清二年出  
右七部五十二卷周明帝世高齊沙門統北天竺烏場國三藏法師那連提耶舍齊言尊稱於鄴城譯昭玄沙門都瞿曇般若流支長子達摩

大唐內典錄 卷四下

閣那齊言法智傳語

尊勝菩薩所問經 一名入無量門陀羅尼經

右周武帝世高齊居士萬天懿於鄴城譯懿元是鮮卑姓萬侯氏少而出家師事婆羅門甚聰哲善梵書語工咒術醫方故預翻譯焉

大唐內典錄卷第四下

浙江嘉興府切嚴寺般若堂庚子年餘費刻此  
大唐山內典錄第四卷計字九千四百二十  
該銀五兩五錢四分  
順治十八年八月 日徑山比丘微微印開識

支那

大唐內典錄卷第四下

三

後六



大唐內典錄卷第五上

唐沙門釋道宣撰

歷代衆經傳譯所從錄第一之五

後周 陳朝 隋朝 唐朝

後周宇文氏傳譯佛經錄第十五

世襲亂離魏晉更霸各陳正朔互指偽朝仁義可曰銷罄德行是稱凋殞仍自諸代國史昌言我是彼非斯則一是一非一政一虐都難愜當誰敢籌之故北魏以江表爲島夷南晉以河內爲獯鬻周承魏運魏接晉基餘則偏王無所依據而宋齊梁陳之日自有

支那

大唐內典錄卷第五上

二

修七

司存國亡帝落遂卽從諸筆削可不然乎周之先祖宇文覺者卽西魏大丞相黑泰之子也泰舉高陽王爲魏帝西遷長安改衣旛爲皂色號大統元年一十八載改年廢帝立魏齊王四年而薨覺承魏禪當年被廢立弟毓爲帝四年而崩立弟邕爲帝太祖第三子也開闢大度統御群小立十二年殺叔大冢宰晉國公護父子十人大臣六家改元建德至三年內納道士張賓妖佞云佛法於國不祥遂滅除之至建德六年東平齊國又殄前代數百年來公私寺塔掃地除盡融刮聖容焚燒經典八州佛寺出四十千盡

賜王公三方釋子減三百萬還歸編戶帝以爲大周一統天下無事也志高慮遠改元宣政五月而崩太子贊立殺齊王父子八人改元大成二月立子衍爲太子禪位與之改元大象自號天元皇帝立四皇后威儀服飾倍多於古大象二年五月天元崩子衍立正月一日改元大定二月禪位於隋周凡五帝二十年治於長安傳譯沙門一十一人所出經論天文要等三十二部合一百四卷焉

後周經錄云

沙門釋曇顯 卷一 部二十 經 二

支那

大唐內典錄卷第五上

二

修七

沙門攘那跋陀 卷一 部一 經 一  
沙門建摩留支 卷一 部二十 經 一  
沙門闍那耶舍 卷六 部一 經 十  
沙門耶舍崛多 卷三 部八 經 八  
沙門闍那崛多 卷四 部五 經 五  
沙門釋僧勔 卷二 部二 經 二  
沙門釋慧善 卷一 部八 經 八  
沙門釋仁名 卷一 部十 經 一  
沙門釋靜藹 卷一 部十 經 一  
沙門釋道安 卷一 部一 經 一



周衆經要二十卷 一百二十法門卷一

右二部二十三卷魏丞相王宇文黑泰與隆釋典崇重大乘雖攝萬機恒闡三寶第內每常供百法師尋討經論講摩訶衍遂命沙門釋曇顯等依大乘經撰菩薩藏衆經要及一百二十法門始從佛性終至融門而開講時即恒宣述永爲常則以代先舊五時教迹迄今流行山東江南雖稱學海軌儀楷則更莫是過乃至香火梵音禮拜歎佛悉是其內每事徵覈領綱有據

五明論一卷論二卷方論三工巧論四 佛術論一卷論二卷方論三工巧論四 周二年出

右明帝世波頭摩國三藏律師攘那跋陀羅周言智賢共闍那耶舍於長安舊城婆伽寺譯耶舍崛多闍那崛多等傳譯沙門智僊筆受

婆羅門天文二十卷天和 右武帝世摩勒國沙門達摩流支周言法希爲

大冢宰晉蕩公宇文護譯 定意天子所問經五卷出大集天和六年 大乘同性經四卷一名佛十地經一名一切佛行入

寶積經三卷天和六年 智毘盧遮那藏經天和五年 上儀同

入如來智不思議經三卷天和三年 佛頂咒經并功能一卷天和三年 大雲輪經請雨品第一百天和五年 右六部一十七卷武帝世摩伽陀國三藏禪師

闍那耶舍周言藏稱共二弟子耶舍崛多闍那崛多等爲大冢宰晉蕩公宇文護於長安舊城

四天王寺譯柱國平陽公侯伏壽爲總監檢校

金光明經更廣壽量大辯陀羅尼五卷第二出於歸 須跋陀羅因緣論二卷於四天王寺 十一面觀世音咒并功能經於四天王寺 同城陽公蕭吉筆受

右三部八卷武帝世優婆塞國三藏法師耶舍崛多周言稱藏共小同學闍那崛多爲大冢宰宇文護譯

金色仙人問經二卷於長安四天王寺 妙法蓮華經普門重誦偈

種種雜咒經 佛語經上三經並在益州龍淵寺譯

右四部合五卷武帝世北天竺捷達國三藏法師闍那崛多周言志德於益州爲總管上柱國

譙王宇文儉譯沙門圓明筆受

釋老子化胡傳 十八條難道章



右二卷新州願果寺沙門釋僧勔撰勔以像代邪正相參季俗澆情易為趨競未辯真偽更遞譽毀今以十八條難檢三科遣釋則聖賢皎然凡俗見矣其序畧云勔以老子與尹喜西度化胡出家老子為說經戒尹喜作佛教化又稱是鬼谷先生撰南山四皓注未善尋者莫不信從以為口實異哉此傳君子尚不可罔況貶大聖乎今誠尋此說非直人世差錯假託名字亦乃言不及義翻辱老子意者勝人君子不出此言將是無識異道誇競佛法託鬼谷四皓之名附

散華

大唐內典錄卷第五

五

係七

尹喜傳後作此異論用迷凡俗傳而不習夫子不許妄作者凶老君所誠此之巨患增長三途宜應糾正救其此失然教有內外用生疑似人有聖賢多迷本迹今考校年月究尋人世依內經外典採摭群達誠言區別真假使一覽便見也

散華論八卷

右揚州栖玄寺沙門釋慧善撰善工毘曇學以智度論每引小乘以證成義善故依文次第散釋譬諸星月助朗太陽猶如眾華繽紛而散故

名散華論也序畧云著述之體貴言約而理顯余頗悉諸今覩縷者正由斯轍罕人諳練是以觸義慙慙逢文指掌詳覽君子想鑒鄙心焉善太清季上江陵承聖末入關在長安舊城崇華寺柱國家宰別供養敷演法勝迄乎壽終六十餘矣

至道論

淳德論

遣執論

不殺論

去是非論

修空論

影喻論

法界寶人銘并序

散華

大唐內典錄卷第五

六

係七

厭食想文

僧崖菩薩傳

保定二年於成都燒身當焚身日數百里內人悉集看肉骨俱盡唯留心在天華瑞相具在傳載長房親見

韶法師傳

并序

驗善知識傳擬陸果觀音應驗記

右一十卷武帝世沙門釋亡名著俗姓宋諱闕始南陽人為梁竟陵王友曾不婚娶梁敗出家改名上蜀齊王入京請將謁帝以元非沙門欲逼令反俗并遣少保蜀郡公別書勸喻報書云六不可其後畧云沙門持戒心口相應所列六條若有一誑生則蒼天厭之靈神殛之死則鐵



鉗拔之融銅灌之仰戴三光行年六十不欺暗  
室况乃明世且鄉國殄喪宗戚衰亡貧道何人  
獨堪長久誠得收迹山中攝心塵外支養殘命  
敦修慧業此本志也寄骸精舍乞食王城稱力  
行道隨緣化物此次願也如其不爾觸處丘壑  
安能憤憤久住閭浮地乎有集十卷文多清素  
語恒勸善存質去華見重於世

三寶集一十一卷

右一部武帝世沙門釋靜藹依諸經論撰出弘  
讚大乘光揚像代錄佛法僧事故云三寶集藹

撰述

齊唐內典錄卷第七

七

後七

後厭身遂自捐命其捨壽日遺偈略云一見身  
多過二不能護法三欲速見佛早令身自在法  
身自在已在在諸趣中隨有利益處護法救眾  
生又復業應盡有為法皆然三界皆無常時來  
不自在他殺及自死終歸如是處智者所不樂  
應當如是思眾緣既運湊業盡於今日凡三十  
餘偈山壁樹葉血徧書已然後捨命

三教論

右一論武帝世既崇道法欲齊三教時俗紛然  
異端競作始以天和四年三月十五日召集德

僧名儒道士文武百官二千餘人於大殿上帝  
昇御筵身自論議欲齊三教至二十日復集論  
議四月十五日如前集議到二十五日司隸大  
夫甄鸞上笑道論至五月十日大集群臣評笑  
道論以為不可即於殿庭以火焚之至九月沙  
門釋道安慨時俗之昏蒙遂纂斯二教論以光  
至理有一十二篇以內外二教為本道無別教  
攝入儒流易之謙謙斯其徒也故外論之本古  
昔先王為教主也仁義五常為教體也孔丘述  
之亦非王也是以外教之宗治身治國盡於身

撰述

齊唐內典錄卷第七

八

後七

代餘不有言內教之本以佛為教主除惑入正  
為教所歸諸餘道俗讚述而已是以內教之宗  
不以身為累本意存心惑是稱內也道教云天  
下大患莫若有身斯言同儒故入外攝故內外  
二教文理卓明初帝重道而輕佛欲除佛而存  
道及覽安論無以抗之遂二教俱除別立通道  
觀簡二教諸人達解三教者置員立學著衣冠  
而登其門焉餘如續高僧傳四

陳朝傳譯佛緣錄第十六

有梁祚微禍難自作魏末大臣侯景統御河南因隙



奔梁帝獨建議納之封為河南王乘寵亂階遂陷梁室經於兩載乃稱尊號梁湘東王先在荆陝使大將王僧辯陳霸先等往平金陵曾未旋踵湘東為西魏所滅僧辯為霸先所殺擁兵稱王都於金陵以姓為國其先吳興長城人代為甲族形器異倫長九尺二寸鬚長三尺垂手過膝神明高放眾所推重及臨大寶復故梁基舊建業都七百餘寺侯景焚蕪餘者無幾陳祖與祚皆備修補翻譯新經講通舊論不謝前軌自創國太平元年至降主叔寶禎明三年合五帝三十三年其二十四年與周同政其九年與隋同政

技迦 上 木唐內典卷第七 九 修七

所降之年即隋開皇九年也傳譯道俗三人所出經傳論疏等合四十八部總二百五十七卷為陳朝經錄云

沙門俱那羅陀 三十八部二卷三百三十

王子月婆首那 一卷七

沙門須菩提 一卷八

沙門釋慧思 八部十卷

佛阿毘曇經 卷九

無上依經 二卷永定二年南

解節經 此本有十八品今止第四一

金剛般若波羅蜜經 第三出與什菩提流

廣義法門經 支出本同廣器異

修禪定法 俱舍釋論 二十卷

俱舍論本 六卷十

攝大乘論 旨寺出慧愷筆受或十二年廣州制

立世阿毗曇 定一卷永

佛性論 卷四

攝大乘論本 三卷第二譯與元魏

十八空論 三卷隱寺出

中邊分別論 三卷於臨川郡

技迦 上 木唐內典卷第七 十 修七

金七十論 卷二

金剛般若論 俱舍論偈

律二十二明了論 亦云明了論

大般涅槃經論 遺教論

三無性論 反質論

墮負論 求那摩底隨相論

實行王正論 成就三乘論

正說道理論 意業論

執異部論 佛阿毗曇論

起信論 解卷論



思塵論

唯識論文義

合一卷第二出與元魏版若流支出異在臨川郡出

正論釋義

五卷於晉安佛力寺出

佛性義

卷三

禪定義

俱舍論疏

卷六十

金剛般若疏

合一卷一十

十八部論疏

卷一十

解節經疏

卷四

無上依經疏

卷四

如實論疏

卷三

四諦論疏

卷三

破我論疏

隨相論中十六諦疏

始與郡出

婆藪盤豆傳

卷一

衆經通序

卷二

翻外國語

七卷一名雜事一卷一各俱舍論因緣事

技部

大唐內典錄卷五上

十一

傷七

右四十八部合二百三十二卷周武帝世西天竺優禪尼國三藏法師拘那羅陀陳言親依又別云真諦起陳氏末定元年丙子至太建初己丑凡十四年既懷道遊方隨所在便譯並見曹毗三藏曆傳云闍黎太建元年正月十一日午時遷化年七十一遺文並付神足弟子智休領受三藏寺沙門法海末集闍黎文本已成部軸云闍黎外國經論並是多羅樹葉書凡有二百四十縛若依陳紙墨翻應得二萬餘卷今之所譯止是數縛多羅葉書已得六百餘卷通及梁

代減三百卷是知佛法大海不可思議其梵本華嚴涅槃金光明將來建康已外多在嶺南廣州制旨王園二寺莫不思議弘法大士將來共尋庶令法燈傳照不隱輝於海隅

勝天王般若波羅蜜經

卷七

右周武世月婆首那者生知俊朗自魏達齊之梁逮陳世學佛經尤精義理洞曉音韻兼善方言那先在鄴齊受魏禪諸有蕃客去留任情那請還鄉路經江左因爾遂被梁武帝留勅總監知外國使命太清二年忽遇于闐婆羅門僧求

藏部

大唐內典錄卷五上

十三

傷七

那跋陀陳言德賢有勝天王般若梵本那因祈請乞願弘宣求那跋陀嘉其雅操豁然授與那得保持以為希遇屬侯景亂未暇及翻携負西東諷持供養到陳天嘉乙酉之歲始於江州興業伽藍方果譯出沙門智新筆受陳文凡六十日江州刺史儀同黃法氈為檀越僧正沙門釋慧恭三學德僧監掌始末具經後序不廣煩述那雖一身而備經涉歷魏齊梁陳相繼宣譯大乘寶雲經

大乘寶雲經

八卷第二出與梁世受陀羅所出七卷同本異譯

右周武扶南國沙門須菩提陳言善吉於揚都



城內至敬寺為陳主譯見一乘寺藏眾經目錄

四十二字門卷兩

無諍門卷兩

隨自意三昧

次第禪要

釋論玄門

三智觀門

安樂行法

弘誓願文

右八部十卷南岳沙門釋慧思撰思本武津人定慧凝遠性戒自然威德尊嚴道風遐扇幼感梵僧勸令出俗長蒙徧吉現形摩頂諷誦法華智通宿命翹勤方等靈相鬱蒸九旬策修一時圓證法華三昧大乘門於一念中朗然開發自

法苑珠林

卷五上

七

後七

是之後寂照幽深辯才無滯於是內求之侶重繭雲集以所證法傳授學人並託靜山林冥居巖藪練微入寂弘益巨多昔江左佛法盛學義門自思南度定慧雙舉乃著茲觀法以通大化皆口授成章不加潤色而理玄旨奧蓋千載之徽猷焉

隋朝傳譯佛經錄第十七

天命有隋膺斯五運帝圖榮祐宅此九州所以誕育之初神光洞發君臨已後靈瑞競臻故使天兆龜文水浮五色地開泉醴山響萬年雲慶露甘珠明石變

聾聞瞽視瘖語躄行禽獸見非常之祥草木呈難紀之瑞是知昔聞七寶匪局金輪今則神異四時徧和玉燭往以赤若之歲黃屋馭宸土制水行興廢毀之佛日火乘木運啓嘉號於開皇高祖以周靖帝大定二年黃龍降於舊地卿雲見於城上二月十三日周以帝祚歸禪在隋景命既臨服黃替皂廢周六官依漢五省佛日還曜法水潛通其冬有前周沙門齋西域梵文二百餘部膺期而至下勅所司訪人令譯開皇二年仲春之月便就翻傳季夏詔曰殷之五遷恐民盡死是則以吉凶之土制短長之命謀新去故如

法苑珠林

卷五上

十四

後七

農望秋龍首之山川原秀麗卉木滋阜宜建都邑定鼎之基未固無窮之業在茲可域城曰大興城殿曰大興殿門曰大興門縣曰大興縣園曰大興園寺曰大興善寺三寶慈化自此而興萬國仁風緣斯遠大伽藍鬱峙法宇交臨開士肩聯信心接踵及仁壽啓號寶塔是興百有餘州皆陳靈應于斯時也四海靜浪九服無塵大度僧尼將三十萬崇緝寺宇向有五千翻譯道俗二十四人所出經部垂五百卷煬帝嗣錄卜宅東都仍於洛濱上林園置翻經館四事供養無乏歲時翻度新經備如別錄令總一朝兩代三十



七年道俗二十餘人所出經論傳法等合一百一十一部六百六卷結為前隋傳錄如左

京師洋川郡守曇法智一卷經

沙門毘尼多流支二卷經

沙門那連提耶舍八卷經

沙門釋僧就一卷經

沙門闍那崛多三十七卷經

沙門釋法上三卷經

沙門釋靈裕八卷經

沙門釋智顛十九卷經

支那

大隋中興錄卷五上

十五

後七

沙門釋信行二卷經  
沙門釋法經一卷經  
沙門釋寶貴一卷經  
沙門釋僧榮一卷經  
沙門釋僧琨一卷經  
沙門釋彥琮一卷經  
沙門釋慧影一卷經  
廣州司馬郭誼二卷經  
儒林郎侯君素一卷經  
晉府祭酒徐同卿一卷經

大唐內典錄 卷五上

翻經學士劉憑一部一卷

勅有司撰衆經法式十卷

沙門釋灌頂五卷

東都沙門達磨笈多七卷

沙門釋明則一卷

沙門釋行矩二卷

大隋業報差別經開皇二年三月譯第二

右一部元魏世婆羅門優婆塞瞿曇般若流支

長子達摩般若隋言法智門世已來相傳翻譯

高齊之季為昭玄都齊國既平佛法同毀智因

支那

大隋中興錄卷五上

十六

後七

僧職轉任俗官冊授洋州洋川郡守大隋受禪  
梵牒即來勅召智還使掌參譯於大典善寺翻  
出智既妙善隋梵二言執本自翻無勞傳語大  
典善寺沙門成都釋智鉉筆受文詞銓序義理  
日嚴寺沙門趙郡釋彥琮製序  
象頭精舍經開皇二年二月譯第二  
大乘方廣總持經開皇二年七月譯  
右二部北天竺烏場國三藏法師毗尼多流支  
隋言滅喜既不遠五百由旬振錫巡方來觀盛  
化至止便於大典善寺譯出給事李道寶般若

九一



流支次子曇皮二人傳語大興善寺沙門釋法纂筆受為隋言并整文義沙門彥琮並製序

大方等日藏經十五卷開皇四年五月起出五年二月訖沙門智敏道遂慧獻奉朝請度

質學士費長房等筆受

力莊嚴三昧經三卷開皇五年十月出費長房筆受

大莊嚴法門經二卷開皇三年正月出智敏筆受與文殊師利神力經勝金色光明女經

大淨法門經本同小異

德護長者經二卷三年六月出僧現筆受一名攝多長者經與申日兒本及日光童子經同

蓮華面經二卷四年

大雲輪請雨經二卷五年正月出是大雲經第一百品

支那 大唐書卷五十一 七 七

牢固女經二年十月出

百佛名經二年十二月出上四經慧獻筆受

右八部二十八卷北天竺烏場國三藏法師高

齊昭玄統那連提耶舍隋言尊稱譯舍少出家

五天遊四大小諸國經六十餘但是釋迦勝迹

處所無不必踐既窮南海還返北天復之茹茹

逢彼國破因入鄴都正值文宣時始四十舍之

骨梗頗異等倫緣是文宣偏所待遇藉甚既著

理此統焉時亦出經論備齊世錄齊被周滅仍

憩漳濱開皇元年新經至止勅便追召二年七

支那 大唐書卷五十一 七 七

月傳送到京見勞慙懃即勅安處大興善寺給以上供為法重人其年季冬就于翻譯沙門僧琛明芬給事李道寶學士曇皮等僧俗四人更遞度語京城大德昭玄統沙門曇延昭玄都大興善寺主沙門靈藏等二十餘德監掌始末至五年十月勘校訖了舍九十餘矣至九年而卒有別傳所譯之經並沙門彥琮製序

新合大集經卷六十

右招提寺沙門釋僧就開皇六年所合長房錄云就少出家專實坊學依如梵本此大集經凡

十萬偈若具足出可三百卷見今譯經崛多三

藏口每說云乎闕東南二千餘里有遮拘迦國

彼王純信敬重大乘諸國名僧入其境者並皆

試練若小乘學即遣不留摩訶衍人請停供養

王宮自有摩訶般若大集華嚴三部大經並十

萬偈王躬受持親執鍵鑰轉讀則開香華供養

又道場內種種莊嚴眾寶備具並懸諸雜華時

非時果誘諸小王令入禮拜彼土又稱此國東

南二十餘里有山甚險其內安置大集華嚴方

等寶積楞伽方廣舍利弗陀羅尼華聚陀羅尼



都薩羅藏摩訶般若八部般若大雲經等凡十  
二部皆十萬偈國法相傳防護守視兼云有三  
滅定羅漢在彼山窟寂禪冥衛半月一月或有  
僧往山為羅漢淨髮信哉神力固當實焉鬚髮  
剃還生入滅定不動難思議福地獲此寶任持  
所冀今來明王睿主種賢紹聖弘法化君寫以  
宣流所統之內聞善尚傳故因叙載然去聖將  
遠凡識漸昏不能總持隨分撮寫致來梵本部  
夾弗全略至略翻廣來廣譯緣是前哲支曇所  
翻及羅什出或二十七或復三十或三十一卷

藏部

大唐內典錄卷五上

十九

後七

軸匪定就既宣揚每恒嗟歎及觀耶舍高齊之  
世出月藏經一十二卷至今開皇復屬耶舍譯  
日藏經一十卷既竝大集本舊品內誠欣躍即  
依合之成六十軸就雖附入未善精比有大興  
善寺沙門洪慶者識度淵明奉為皇后檢校抄  
寫眾經兩藏遂更正就所合名題甚為整類又  
今見翻其間尚有大集分略撮都訖應滿百  
卷於本梵文三分將一旦夫土石末為細塵無  
自持之力及其結為堆阜有生載之功况條離  
株希盛榮流捨源求廣潤而可得乎我隋皇帝

大唐內典錄 卷五上

之挺生也應天時順地理九州離隔出三百年  
十萬偈分將喻千祀散經還聚聚光大集之文  
別壤遂通通顯大典之國非夫位握金輪化弘  
方等先皇前帝開塲闡法其孰竝斯焉

佛本行集經六十卷七年七月起十一年二月訖

法炬陀羅尼經二十卷六月訖道遠等筆

威德陀羅尼經二十卷十二月訖僧現等筆

諸佛護念經十二卷四月訖僧現等筆

五千五百佛名經八卷九月訖僧現等筆

大集賢護菩薩經六年二月訖明芬等筆

藏部

大唐內典錄卷五上

三

後七

聖善住天子所問經四卷十五年四月

觀察諸法行經四卷十五年四月二十四日出

四童子經三卷七月訖僧現等筆

諸法本無經三卷七月訖劉憑等筆

虛空孕菩薩經二卷七月訖僧現等筆

大方等大雲請雨經二卷見

月上女經二卷十一月訖僧現等筆

善思童子經二卷十一月訖僧現等筆

無所有菩薩經四卷見

移識經二卷十一月訖長房筆

九三



警諭王經 二卷十五年五月出

護國菩薩經 二卷見

發覺淨心經 二卷十五年九月

一向出生菩薩經 五月十一月出

佛華嚴入如來不思議境界經 二卷見

大威燈仙問疑經 六年正月出

文殊尸利行經 六年三月出

東方最勝燈王如來經 見唐

八佛名號經 六年五月出

希有校量功德經 六年六月出

善恭敬師經 六年七月出

如來方便善巧咒經 十年正月出

不空罽索觀世音心咒經 七年四月出

十二佛名神咒除障滅罪經 七年五月出

金剛場陀羅尼經 七年六月出

諸法最上王經 十五年七月出

入法界經 十五年八月出

商主天子問經 十五年八月出

出生菩提經 十五年十月出

金光明經囑累品銀王品 真諦出六卷周世崛多

大唐內典錄卷五十一 三十一 修七

大乘三聚懺悔經 今有故復出之

右三十七部合一百七十六卷北天竺健達國

三藏法師闍那崛多隋言至德又云佛德周明

帝世武成年初共同學耶舍崛多隨本師王摩

伽陀國三藏禪師闍那耶舍齋經入國師徒同

學悉習方言二十餘年崛多最善周世在京及

往蜀地隨處並皆宣譯新經或接先闕文義咸

允時遭魔難世迫王威建德三年逢毀二教夏

之七眾俱俗一衣崛多師徒亦被誘逼既元結

契捐命遊方弗憚苦辛弘化為業值法陵滅遂

爽本心既辭是梵人不從華服秉古志節乞求

返邦國家依聽以禮放遣我脂那者實是閻浮

之陸海也為諸遐裔殊服異形咸所奔湊其非

樂土寧感致斯慕化而來來者容納思鄉欲去

去者不違還向北天路經突厥遇值中面他鉢

可汗殷重請留因往復曰周有成壞勞師去還

此無廢典幸安意住資給供養當使稱心遂爾

併停十有餘載師及同學悉彼先祖唯多獨在

時屬相州沙門寶暹道邃智周僧威法寶僧曇

大唐內典錄卷五十一 三十一 修七



智照僧律等十有一人以齊武平六年相結西遊往還七載凡得梵經二百六十部迴到突厥聞周滅齊併毀佛法進無所歸退則不可遷延彼間遂逢志德如渴值飲若暗遇明仍共尋閱所得新經請翻名題勘舊錄目頻覺巧便有殊前人律等內誠各私慶幸獲寶遇匠得不虛行同誓焚香共契宣譯

大隋受禪佛法即與周等齋經先來應運開皇元年季冬屆止勅旨付司訪人令翻崛多四年方果入國處處與善將事弘宣五年勅旨即令崛多共婆羅門

藏

大隋內典錄卷五上

七

七

沙門若那竭多開府高恭恭息都督天奴和仁又婆羅毗舍達等道俗六人令於內史內省翻梵古書及乾文等于時廣濟寺唯獨耶舍一人譯經至七年別勅崛多便兼翻經兩頭來往到十二年翻書訖了合得二百餘卷進畢爾時耶舍先已終亡仍勅崛多專主翻譯仍移法席就大典善更召婆羅門沙門達摩笈多并遣高天奴高和仁兄弟等同翻又增置十大德沙門僧休法榮法經慧藏洪遵慧遠法纂僧暉明穆曇遷等監掌始末銓定指歸其十四部本行集經七十六卷竝是餘處十一年前崛多自翻沙門彥琮

制序皆是其十七部法炬等八十九卷十二年來在大興善寺禪堂內出沙門笈多高天奴兄弟等助沙門明穆沙門彥琮重對梵本再更覆勘整理文義其外尚有九十餘部見在續翻訖隨附錄仰惟如來金口所唱異類各蒙悟解譬如日月輝天迦葉阿難親承梵音結集布乎皮牒猶如炬燭朗夜後漢迄金國俗殊別宣譯著在文言狀如螢燈照室所奠石火之繼太陽以影傳光津液法流露潤含識庶無斷絕若論真偽本末可得同年而比較哉

無所有菩薩經四卷

護國菩薩經二卷

藏

大隋內典錄卷五上

七

七

佛華嚴入如來不思議境界經二卷

大雲請雨經

東方最勝燈王如來經

大乘三聚懺悔經

右六部經十一卷亦是崛多笈多二師於大典

續出長房錄闕名今搜現入藏經有之故附此

第

增一數四十卷畧諸經論所有數法從一至十至百乃至千萬有似數林

佛性論二卷

衆經錄

右三部合四十三卷相州前定國寺沙門釋法

上撰上戒山崇峻慧海幽深德可軌人威能書



物故魏齊世歷為統都所部僧尼減三百萬而上綱紀將四十年當文宣時盛弘釋典上總擔荷竝得緝諧內外闡揚黑白咸允非斯枉石孰此棟梁景行既彰逸響遐被致高句麗國大丞相王高德乃深懷正信崇重大乘欲以釋風被之海典然莫測法教始末緣由自西徂東年世帝代故從彼國件錄事條遣僧義淵乘帆向鄴啓發未聞事條略云釋迦文佛入涅槃來至今幾年又在天竺經歷幾年方到漢地初到何帝年號是何又齊陳國佛法誰先從爾至今歷幾

毘耶

本唐內典錄卷五上

三五

修七

年帝請乞具注其十地智度地持金剛般若等諸論本誰述著作論緣起靈瑞所由有傳紀不謹錄諮審垂為釋疑上答佛以姬周昭王二十四年甲寅歲生十九出家三十成道當穆王二十四年癸未之歲穆王聞西方有化人出便即西入而竟不還以此為驗四十九年在世滅度已來至今齊世武平七年丙申凡一千四百六十五年後漢明帝永平十年經法初來魏晉相傳至今孫權赤烏年康僧會適吳方弘教法地持是阿僧佉比丘從彌勒菩薩受得其本晉安

帝隆安年曇無讖為河西王沮渠蒙遜譯摩訶衍論龍樹菩薩造晉隆安年鳩摩什婆至長安為姚興譯十地論金剛般若論竝是僧佉弟婆藪槃豆造至後魏宣武帝時三藏法師菩提留支始翻上答指訂由緣甚廣今畧舉要以示異同而上所服素納袈裟一鉢三衣外更無聚積諸受請供感世利財起一山寺名為合水山之極頂造彌勒堂常願往生觀觀彌勒四事供養百五十僧齊破法湮山寺弗毀上私隱俗習業如常當願殘年見三寶復更一頂禮慈氏如來

毘耶

本唐內典錄卷五上

三五

修七

業行既專精誠感激心如注石遂屬開皇至尊龍飛佛日還照上果情願力疾服袈裟弟子扛舉昇山寺頂合掌三禮彌勒世尊右繞三周訖還山下奄然而卒九十餘矣

安民論 卷十二

陶神論 卷十

因果論 卷二

聖迹記 卷二

塔寺記

經法東流記

十德記僧尼制

右八部合三十卷相州大慈寺沙門釋靈裕撰裕即道憑法師之弟子也軌師德量善守律儀



慧解鉤深見聞弘博兼內外學為道俗歸性愛  
傳燈情存著述可謂篤識高行沙門也觀裕安  
民陶神因果意存宣通無上法寶開皇十年追  
入見訖辭帝東返十一年春厚禮放之

大唐內典錄卷第五上

浙江嘉興府楞嚴寺般若堂庚子年餘贊此  
大唐內典錄第五卷計字九千四百五十  
該銀五兩五錢六分五厘  
順治十八年八月日徑山比丘徽敬印開識

跋

大唐內典錄卷第五上

三

修

大唐內典錄卷第五下

沙門釋道宣撰

隋朝傳譯佛經錄第十七之餘

圓頓止觀十卷於揚州玉泉寺  
灌頂筆記

禪波羅蜜門十卷於金陵瓦官  
寺說沙門法慎記

維摩經疏三十卷隋帝請出并  
前玄十卷後玄六卷

法華玄灌頂筆記

法華疏十卷沙門  
灌頂筆記

小止觀卷二

覺意三昧

六妙門

法華三昧

跋

大唐內典錄卷第五下

二

修

觀心論

三觀義

四教義

四悉檀義

如來壽量義

法界次第章三卷

大方等行法

般舟證相行法

請觀音行法

南嶽思禪師傳

右十九部八十七卷天台沙門釋智顓撰

俗緣陳氏荆南人幼冥禪感夙稟玄風蘊道天

台尋師衡嶺雙弘定慧圓照一乘受四教於神

僧傳三觀於上德入法華三昧證陀羅尼門照

了法華若高輝之臨幽谷說摩訶衍似長風之



遊大虛假令文字之師千群萬數尋彼妙辯無能窮也自發軔南嶽弘道金陵託業玉泉遁跡台嶺三十餘載盛弘一乘止觀禪門利益惟遠義同指月不滯筌蹄或於一法中演無量義攝無量義還入一心實觀玄微清辯無盡由是四方法侶請益如林若定若慧傳燈逾廣為大機感著述茲文竝理會無生宗歸一極者也禪門止觀及法華玄但約觀心為衆敷演灌頂法慎隨聽筆記顛自印可天下盛傳可謂行人之心鏡巨夜之明燈自古觀門未之加矣陳隋兩帝

藏那

大唐內典錄卷下

三

後八

師為國寶尊人重法委託舟航捨寶捨身詳諸別錄

對根起行雜錄集

六卷

三階位別錄集

四卷

右二部四十卷真寂寺沙門釋信行撰行魏人少而落髮博綜群經蘊獨見之明顯高蹈之迹與先舊德解行弗同不全聲聞兼菩薩行捨二百五十戒居大僧下在沙彌上門徒悉行方等結淨頭陀乞食日止一餐在道路行無問男女率皆禮拜欲似法華常不輕行此亦萬衢之一術也但人愛同惡異緣是時復致譏此錄誠竝

引經論正文而其外題無定准的雖曰對根起行幽隱指體標榜於事少微來哲儻詳幸知有據開皇二十年勅斷不聽行想同箴勗然其屬流廣海陸高之

衆經錄目

七卷

右開皇十四年大興善寺沙門釋法經等二十大德奉勅撰揚化寺沙門明穆區域條分指蹤絃絡日嚴寺沙門彥琮觀縷緝維考校同異故表畧云總計衆經合有二千五十七部五千三百一十二卷凡為七軸但法經等既未盡三國

藏那

大唐內典錄卷下

三

後八

經本校驗同異今准且據十餘家錄刪簡可否總標綱紀位為九錄區分品類有四十二分凡初六錄四十六分略示經律三藏大小之殊粗顯譯傳是非真偽之別後之三錄集傳記注前三分者竝是西域賢聖所撰以非三藏正經故為別錄後之三分竝是此方名德所修雖不類西域所製莫非毗贊正經發明宗教光輝開進後學故兼載焉

新合金光明經

八卷

右一部大興善寺沙門釋寶貴開皇十七年合



貴卽周世道安神足翫閱群典見昔晉世沙門支敏度合兩支兩竺一白五家首楞嚴五本爲一部作八卷又合一支兩竺三家維摩三本爲一部作五卷今沙門僧就又合二識羅什耶舍四家大集四本爲一部作六十卷諸此合經文義宛具斯既先哲遺蹤貴遂依承以爲規矩而金光明見有三本初曇無讖譯四卷其次崛多譯爲五卷又真諦譯復爲七卷其序果云曇無讖法師稱金光明經篇品闕漏每尋文揣義謂此說有徵而讐校無指未懷寤寐梁武皇帝愍

藏部

大唐內典錄卷五下

四

係八

三趣之輪迴悼四生之漂沒汎寶舟以救溺秉慧炬以照迷大同年中勅遣直後張汜等送扶南獻使反國仍請名僧及大乘諸論雜華經等彼國乃屈西天竺優禪尼國三藏法師波羅末陀梁言真諦并齋經論恭膺帝旨法師遊歷諸國故在扶南風神爽悟悠然自遠群藏淵部罔不研究太清元年始至京邑引見殿內武皇躬伸頂禮於寶雲殿供養欲翻經論寇羯憑陵大法斯舛國難夷謚沙門僧隱始得諮稟法師譯經經目果闕三身分別業障滅陀羅尼最淨地

大唐內典錄 卷五下

依空滿願等四品全別成爲七卷今新來經二百六十部內其間復有銀王陀羅尼品及囑累品更請崛多三藏出沙門彥琮重覆校勘故貴今合分爲八卷品部究足始自乎斯文號經王義稱深妙願言幽顯頂戴護持

十種大乘論

右大興善寺沙門釋僧粲撰粲俗姓孫氏陳留人少出家尚遊學江南北靡所不經關隴西東觸處皆履涉歷三國備齊陳周諸有法筵無不必踐工難問善博尋今爲二十五衆第一摩

藏部

大唐內典錄卷五下

五

係八

訶衍匠故著斯論光贊大乘十種者一無障礙二者平等三逆四順五接六挫七迷八夢九相卽十中道引經論成文證據甚有軌轍亦初學者巧方便門也

論場一部三十卷

右一部大興善寺沙門成都釋僧現集現卽周世釋亡名之弟子俗緣鄭氏性沉審善音聲今爲二十五衆教讀經法主搜括群經卷部連比唯諸雜論篇軸參差引經說云欲知智者意廣讀諸異論緣是采摭先聖後賢所撰諸論集爲

九九



一部稱曰論場譬世間場則五果百穀戲場則歌舞音聲戰場則牟甲兵仗道場則幡華寶蓋種種莊嚴今此論場譬同於彼無事不有披帙一閱俱覽百家自利利人物我同益者也

凡聖六行法 二十卷 三卷 十卷 七卷

右六部凡五十餘卷滄州逸沙門釋道正所撰正頭陀為業不矜名貫悼時俗聲說故撰茲行門廣采群典布列名目開皇中入京僕射高頴重之為建法筵談述行體名德惠其功教不許流布正遂逃越人世埋名塵俗不測其終後收

支那 卷下 本 係八

其遺文恨相知之遠矣

達摩笈多傳 四卷

通極論

辯正論

善財童子諸知識錄

新譯經序

右六部合十卷日嚴寺沙門釋彥琮撰琮俗緣李氏趙郡相仁人世號衣冠門稱甲族少而通敏才藻內融識洞幽微情同水鏡遇物便曉事罕再詳其論傳辭竝皆精洽通極者破世諸儒不信因果執於教迹好生異端此論所宗佛理

辯教論

通學論

為極辯教者明釋教宣真孔教弘俗論老子教不異俗儒靈寶等經則非儒攝通學者勸誘世人徧師孔釋令知外內備識俗真善知識者是大因緣登聖越凡不因知識無由達到此勸於人廣結知友若善財焉

述釋道安智度論解 二十四卷 并道安自製序

存廢論 傷學論 厭修論

右四部合二十七卷舍衛寺沙門釋慧影撰影俗緣江氏巴西人周世智度論師釋道安義解之神趾傳燈注水繼踵法輪述而不作弘摩訶

支那 卷下 本 係八

衍亦為二十五眾王潛形寺宇汎志慧流迹罕人間情多物外文鋒出口理窟入神觀夫論典厥意可觀傷學論者為除謗法之愆存廢為防姦求之意厭修令人改過服道者也

占察經 二卷

右一部檢錄無目經首題云菩提登在外國譯似近代出今諸藏內竝寫流傳而廣州有一僧行塔懺法以皮作二枚帖子一書善字一書惡字令人擲之得善者好得惡者不好又行自撲法以為滅罪而男女合雜青州亦有一居士同



行此法開皇十三年有人告廣州官司云是其妖官司推問其人引證云塔懺法依占察經自撰法依諸經中五體投地知太山崩廣州司馬郭誼來向岐州具狀聞奏有勅不信占察經道理令內史侍郎李元操共郭誼就寶昌寺問諸大德沙門法經等報云占察經目錄無名及譯處塔懺法與眾經復異不可依行下勅云諸如此者不須流行

旌異傳二十

右一部相州秀才儒林郎侯君素奉隋文勅撰

支那

大唐內典卷第五下

八

後八

素名白神思卓詭博綜玄儒常居宰伯之右以問幽極之略故著茲傳用悟士俗

通命論兩

右一部晉王府祭酒徐同卿以為儒教亦有三世因果之義但以文言隱密理致幽微先賢由來未所辯立卿今備引經史正文會通運命歸於因果意欲發顯儒教青宗助佛宣揚導達群品咸奔一趣斯蓋博識能洞此玄云

外內傍通比較數法

右一部翻經學士涇陽劉憑撰憑內外學數術

偏工每以前代翻經算數比較術法頗有不同故為斯演其序略云世之道藝有淺有深人之稟學有疎有密故尋筭之用也則兼該大術其不思也則致惑三隅然華夏數法自有三等之差天竺所陳何無異端之例然先譯經並以大千稱為百億言一由旬為四千里依諸筭計悉不相合竊疑翻傳之日彼此異音指麾之際於斯取失故錄眾經算數之法與華夏相參十變之傍通對衍庶擬翻譯之次執而辯惑既參經語故附此錄云

支那

大唐內典卷第五下

九

後八

開皇三寶錄五

右一部翻經學士成都費長房所撰房本出家周廢僧侶及隋興復仍習白衣時預參傳筆受詞義以歷代群錄多難編經至於佛僧紀述蓋寡乃撰三寶履歷帝年始自周莊魯莊至於開皇末歲首列甲子傍列諸經翻譯時代附見綜今所集錄據而本之至於入藏瓦玉相謬得在繁富失在覈通非無憑准未可偏削

眾經法式十

右一部開皇十五年文帝勅令有司撰初即依



位辯而出之奏聞在內隋祖敬重教法無時可忘所以自始登極終及大行每日臨朝於御牀前置列高座二所一置經師令轉大乘二置大德三人通三藏者帝目覽萬機耳聆聲教纔有喜怒經師潛默帝曰師何默耶僧曰見陛下責人不敢轉讀帝曰但讀此臨御億兆喜怒尋常不足致怪乃是俗事何關佛法聞樂佛言不敢違背意願常聞耳於經有疑隨藏問決致有約文法式統明三學條列有序聞于時俗

東都起世經卷十 緣生經卷二

大唐內典錄卷第五下 七 後八

藥師如來本願經 攝大乘論卷十

菩提資糧論卷六 金剛般若論卷二

緣生論

大方等善任意天子所問經卷四

大方等大集菩薩念佛三昧經卷十

右前經論三十三卷北天竺烏場國三藏達摩崛多隋言法藏不遠鄉國來儀帝京開皇仁壽並參傳譯于時崛多控權令望居最傳度梵隋時唯稱美至於深義莫不反啓斯人而容範滔然無涉世路所以傳譯聲望抑已揚人仁壽之

末崛多以緣佗事流擯東越笈多乘機專掌傳譯大業三年東都伊始煬帝於洛水南內天津橋右置上林園立翻經館遂移京師舊侶於新邑翻經笈多相從羈縻而已余以大業十年躬至其館時琮師已往則上猶在洛漠風猷綴旒誰賞尋爾離亂宗師殄絕悲哉

福田論 僧官論

西域玄志卷十

右諸論並沙門釋彥琮所撰名顯兩代參譯二朝東都立館掌錄經典煬帝著令僧拜俗官琮

大唐內典錄卷第五下 十二 後八

不忍此著論陳列前引東晉慧遠沙門不敬王者後解維摩法華權宜非是化體廣陳出處之迹嚴陵周黨之徒高豎三寶之儀崇尚歸敬之本文極該贍衢路顯然近者龍朔之元下詔令尋此議京官太半互有異同余以論示毀謗攸息錄狀聞奏下勅罷之

四念處觀卷四 天台山國清寺百錄卷五

金光明行法 修禪證相口訣

天台智者師別傳 杭州真觀法師別傳

右十三卷天台山國清寺沙門釋灌頂撰頂



智者之猶子也景行冰霜俊神清朗聞持教義  
類若瀉瓶深明止觀雙修定慧敷揚妙法池開  
靈瑞之蓮學侶雲臻泉涌經甘之水天台智者  
樂說無窮止觀禪門約心開演頂皆總持一聞  
靡失以定慧之餘出四念處觀及諸傳錄述陳  
隋二帝崇信三尊尊師重法歸敬之相又撰法  
華涅槃淨名金光明請觀音等經疏各有部表  
今不備載

翻經法式論

十卷

諸寺碑銘

三卷

右件論文翻經沙門釋明則所撰則本冀人生

支那

大唐內典錄卷下

卷十三

後八

知挺秀文彩之盛聞于鄉曲初未之齒也及製  
覺觀寺碑楚公揚素見而重之追入京室預參  
傳譯述作銘頌論序等備于別集

別內法

卷一

內訓

卷一

右翻經沙門行炬所撰炬即彥琮之猶子也然  
家風梵學故之此任後召翻經不久終世不成  
其器云

皇朝傳譯佛經錄第十八

聖人利見應錄在期隋煬末齡天地同閉鴉張鵲起  
蟻結蛇盤人不聊生物無寧止皇唐敦舉義動天心

四海廓清三寶雲構爰初武德之祀迄今龍朔之元  
天下大同四十餘載高祖創基定業太宗廓靜方維  
今上垂拱巖廊方享無窮之祚度僧立寺廣事弘持  
翻譯新經備諸史錄總撮畧此隨緣廣之將用顧廣  
未聞龜鏡今古然則皇運之始天步猶艱薛舉直指  
於幽岐王充擁甲於河洛東西引寇各擅威雄自餘  
偏裨蜂飛蠅峙國家守本銳意誅除至於佛理彌隆  
顧及故高祖一代仍舊遵崇至於翻譯未遑銓品貞  
觀之始兵荐猶在獫狁飲馬於渭涇關輔寄食於樊  
汴螟螣布野穀洛侵宮文帝解網思政日旰忘食瞻

支那

大唐內典錄卷下

卷十三

後八

言寺塔務事經營所以四方壁壘咸置伽藍立碑表  
德以光帝業如破薛舉立昭仁寺破王元立昭覺寺  
破或周立弘濟寺破宋金剛立慈雲寺  
破宋老生立普濟寺破建德立等慈寺破劉闢立昭  
福寺並官給供度佛事弘敞立碑頌德為萬代之大  
歸及天下清平思弘仁教乃捨舊宅為興聖寺為先  
妣立弘福寺為東宮立慈恩寺於昭陵立瑤臺寺躬  
幸弘福手製疏文垂泣對於僧徒優言陳於肅敬每  
下明勅監造有司經像締構畢存精妙至於老宗鮮  
聞褒顯時有波頗梵僧帝所尊重延入內殿優問頻  
仍翻度新文天府供給今上之嗣位也信重逾隆先  
皇別宮咸捨為寺傳度法本更甚由來有沙門玄



觀方遊國還返帝京二帝欽承徵入宮闕為製教序  
布所譯經官供豐華于今不絕故爰初貞觀迄於龍  
朔之年三十餘祀傳經道俗沙門唐梵畧有一十餘  
人綴文筆受備如下列所出經論記傳行法等合有  
一百餘部一千五百餘卷結為皇朝內典經錄流之  
遠代末作楷模同軌光揚長存不朽冀將來明哲乘  
此續修述三寶之神功徧忍土而施化弘千佛之成  
教歷賢劫而無窮焉

沙門波羅頗蜜多 三部三十卷經  
沙門釋玄琬 七部一十卷論

藏部

大唐內典錄卷第五下

十四

後八

沙門釋法琳 二部一十卷論  
沙門釋慧淨 四部一十五卷內論詩英華  
典儀李師政 卷一論一  
沙門釋法雲 二部一十卷論  
沙門釋道宣 卷一十八部一十卷論錄序記儀  
沙門釋玄奘 卷一十八部一十卷論錄序記儀  
沙門釋彦棕 卷一十八部一十卷論錄序記儀  
沙門釋玄應 卷一十八部一十卷論錄序記儀  
沙門釋玄暉 卷一十八部一十卷論錄序記儀  
沙門釋玄範 卷一十八部一十卷論錄序記儀

寶星經 十部一十卷  
般若燈論 十部一十三卷  
大乘莊嚴論 十部一十卷  
右三部三十五卷西天竺國沙門波羅頗蜜多  
唐言光智以貞觀初年齋梵葉本至止京輦奏  
聞乃勅左僕射房玄齡太府卿蕭瑛給事杜正  
倫監護翻譯又選京邑大德沙門玄模度語沙  
門慧蹟慧淨法琳綴文沙門慧乘慧朗智首曇  
藏僧珍靈佳慧明法常僧辯等證義于斯時也  
大集梵文將事廣傳陶津後代而恨語由唐化

藏部

大唐內典錄卷第五下

十五

後八

弘匠不行致使梵寶無由分布故十載之譯三  
部獻功可悲深矣  
三德論 卷一  
鏡喻論 卷一  
十種讀經儀 卷一  
發戒緣起 卷二  
懺悔罪法 卷二  
右九部一十二卷延興寺沙門釋玄琬所撰琬  
道行純備慧學該洽道俗歸依像末城壘以德  
聲高被徵為皇太子戒師晚以年尊脚疾乘輿  
入道方便門 卷二  
無礙緣起 卷一  
無盡藏儀 卷一  
法界圖 卷一



而入內禁太宗隆重文德深敬說法誘導上帝  
稱善王臣百辟莫不奉其戒誥然其弘護居心  
誘進成務所以著論多門意存開化爲本又以  
法流東漸三被誅殘雖後鳩拾不無紕紊旋欲  
證一文義該貫後賢乃集達解名德三十餘人  
親面綜括披尋詞理經延歲序方乃究竟即寫  
淨本以爲法寶正則故方隅道俗欲寫藏經皆  
就傳本以爲指准斯亦後代之僧傑也故能振  
此遺基

破邪論 二卷

辯正論 八卷

破邪論

本唐內典錄卷五下

七

修八

右二部一十卷終南山龍田寺沙門釋法琳所  
造琳本生荊楚少叅名匠宗猷教義玄儒  
遊不擇方護法爲任往以武德之始法門充塞  
飾詐之儔過聞天聽太史令傅奕乘使舉隙奏  
上誹毀事一十餘條意存逐僧貶佛道士李少  
卿又上十異九迷論道士劉進喜又上顯正論  
皆塵黷佛法無取於時京邑諸僧亦有折論者  
皆非可尚於是釋教蒙塵道俗同恥琳不惡其  
誣獨乃著論以禦之廣引孔老敬之文  
王臣重法之事作論既成時有道士

英扇動宮儲以琳著論祖禰文帝大怒追  
琳辯對前後重沓愜附聖心末後對云所著破  
邪辯正皆與文籍扶同一字有虧任從斧鉞陛  
下若順忠順正琳則不損一毛陛下若刑濫無  
辜琳則有伏尸之痛云云帝不罪放于益部爲  
僧在道終歿諸有別集三十餘卷秦英竟以虛  
詐伏誅劉李傅氏相從化往故其遺文在行可  
爲萬代宗轄云

釋疑論 一卷

內典詩英華 十卷

注金剛般若經

諸經講序

破邪論

本唐內典錄卷五下

七

修八

右四部一十餘卷京師紀國寺沙門釋慧淨所  
撰淨本趙人俗緣房氏卽隋國子博士徽遠之  
猶子也神慧標舉有聲京國談述餘論凌轍後  
賢每以士俗諸儒沉迷報業輕侮僧儔以文自  
擁淨乃著釋疑論以曉業緣集詩英華以知僧  
中不可輕罔爾後文府雄伯皆造法筵重其機  
鑿朗拔欣其慧悟清峻左僕射玄齡引爲家僧  
春宮已下資其理義多遊內禁對論李宗列辟  
解頤皇儲欽敬下令徵延爲普光寺主仍知紀  
國上座淨當斯榮幸兩以居之所著諸經莊嚴



雜心俱舍等論疏百有餘卷故不備載

內德論一部

右件論貞觀初年門下與儀李師政之所作也  
政家上黨學識攸歸少翫大方長遂通洽每與  
諸朝士共談玄奧多陷名相以佛宗為虛誕同  
迷緣業以聖理為捫虛政乃著論三篇初明顯  
正喻傅氏之讒誹中明運業曉今古之迷濫後  
述因果辯感報之非謬文極該要統史籍之前  
言義實明冠拔沉冥之滯結

辯量三教論一部

十王正業論十卷

釋迦

本唐內典錄卷第五下

十八

後八

右二論一十三卷京師西明寺沙門釋法雲所  
造雲本絳人少遊玄肆又居定室亟動神機雖  
不廣閱經書歷眼玄知旨趣每見俗流雅論均  
三教於一宗商畧皇王混政道於時俗遂搜採  
名理討覈玄儒著茲二論開道悟俗

注戒本

一部二卷并疏記四卷

注羯磨

一部二卷疏記四卷

釋門正行懺悔儀

一部二卷

行事刪補律儀

一部五卷或六卷

釋門亡物輕重儀

釋門章服儀

釋門歸敬儀

釋門護法儀

釋氏譜畧

聖迹見在圖贊

佛化東漸圖贊二卷

釋迦方志二卷

古今佛道論衡三卷

大唐內典錄十卷

續高僧傳十卷

後集續高僧傳十卷

廣弘明集十卷

東夏三寶感通記三卷

右諸注解儀贊傳記一十八部一百一十餘卷  
終南山沙門釋道宣所撰宣少尋教相長慕尋  
師關之東西河之南北追訪賢友無憚苦辛貞  
觀末年方事修緝所列如右遺失不無意存毗  
贊故也

大般若波羅蜜多經一百卷

釋迦

本唐內典錄卷第五下

十九

後八

顯慶四年在玉華宮寺譯

大菩薩藏經十卷

貞觀十九年在弘福寺譯

大方等十輪經十卷

無垢稱經六卷

解深密經五卷

分別緣起經兩卷

能斷金剛般若經

佛地經

藥師本願功德經

如來教勝王經

稱讚淨土經

最無比經

寂照神變三摩地經

甚希有經

薄讚大乘功德經

顯無邊佛土經



六門陀羅尼經 諸佛心陀羅尼經  
 拔苦難陀羅尼經 勝幢臂印陀羅尼經  
 八名普密陀羅尼經 不空罽索神咒心經  
 十一面神咒心經 稱讚七佛名號功德經  
 般若多心經 千轉陀羅尼經  
 菩薩戒本 天請問經  
 菩薩羯磨 持世陀羅尼經  
 已上二十八部大乘經  
 瑜伽師地論 一部一百卷 顯揚聖教論 弘福寺譯 弘福寺譯  
 大乘阿毗達磨雜集論 弘福寺譯 弘福寺譯

支那 大唐內典錄卷第五下 三 修八

攝大乘本論 一部三卷  
 攝大乘論 無性釋 一部十卷  
 廣百論 十卷  
 佛地經論 七卷  
 掌珍論 兩卷  
 因明正理門論 七卷  
 大乘百法明門論 畧錄  
 大乘五蘊論  
 顯揚聖教論 頌  
 觀所緣緣論  
 攝大乘論 世親釋 一部十卷  
 大乘阿毘達磨集論 七卷  
 成唯識論 十卷  
 辯中邊論 三卷  
 成業論 一部一卷  
 因明入正理門論  
 廣百論 頌  
 王法正理論  
 唯識三十論

記法任傳 辯中邊論頌  
 已上二十四部大乘論 緣起聖道經 一部一卷  
 本事經 七卷  
 大毗婆沙論 百卷  
 順正理論 十卷  
 俱舍論 十卷  
 發智論 十卷  
 識身足論 十六卷  
 入阿毗達磨論 二卷  
 已上一十一部小乘論  
 顯宗論 十卷  
 集異門論 十卷  
 品類足論 十八卷  
 法蘊足論 十二卷  
 俱舍論 頌 一卷

支那 大唐內典錄卷第五下 三 修八

大唐西域傳 十二卷  
 右大小乘經論六十五部 一千三百八卷 京師  
 大慈恩寺沙門釋玄奘奉詔譯奘本頴川俗緣  
 陳氏小年出家師無遠近以貞觀三年出觀釋  
 化五竺八河備經歷覽名德勝地訪無不逮大  
 獲梵本遊途帝城以貞觀十九年躬謁文帝異  
 倫禮接仍勅名德沙門二十人助緝文句初在  
 弘福翻經公給資什沙門靈閭等證義沙門行  
 友等級文沙門辯機等執筆及慈恩創置又移  
 於彼叅譯紛綸未遑條列帝乃延內禁并幸南



北山宮面叙玄理極展誠敬天命有終日月奄  
曜英還京寺如常傳譯後以緣故徙任玉華宮  
供給仍不爽前及故始自弘福今迄北宮一十  
八載傳度法本雖非超挺然不墜譯功庶後之  
明識因斯重復塵黃也

大唐京寺錄傳一部十卷龍朔元年修詳

沙門不敬俗錄卷六

右二部京師弘福寺沙門釋彥棕以宇內塔寺  
靈相極多足感人心開洽誠信江表梁室著記  
十卷東都後魏亦流五軸而涓陰帝里名寺勝

塔獨亡述紀棕憤斯事創就纂結文實鋪發事  
亦典據有宗轄焉

大唐衆經音義十一部二十五卷

右一部京師大慈恩寺沙門釋玄應所造應博  
學字書統通林苑周涉古今括究儒釋昔高齊  
沙門釋道慧爲一切經音不顯名目但明字類  
及至臨機搜訪多惑應憤斯事遂作此音徵覈  
本據務存實錄卽萬代之師宗亦當朝之難偶  
也恨叙綴纒了未及覆疎遂從物故惜哉

敬福論卷十

畧敬福論卷二

大小乘觀門卷十

法苑珠林集卷一百

金剛般若經集注卷三

百願文卷一

釋門靈感卷五

四分律僧尼計要略卷五

右七部一百三十一卷京師西明寺沙門釋玄  
暉所撰暉本名道世律學有聲慕重賢良綴緝  
爲務兼有鈔疏注解衆經人代卽目畧叙如右  
注金剛般若經 注二帝三藏聖教序

右二部普光寺僧釋玄範所撰範少染大方資  
學名匠立履清曠不群庸小專門強學出自天  
心弘贊正理開明道俗有別集二十卷序其神

大唐內典錄卷第五下

用

音釋

顛魚豈切 汨而祝切 儼儼喜檢切 頤徒谷切  
螻莫經切 蝻食禾心蟲也 蹟跡切 蹟迹切 頤徒谷切  
也切頤 蝻食禾心蟲也 蹟跡切 蹟迹切 頤徒谷切

浙江嘉興府榜嚴寺般若堂庚子年除贊刻此  
大德內典錄第五卷計字七千八百四十  
該銀四兩六錢四分 日徑山比丘徽徽印開識  
順治十八年八月



大唐內典錄卷第六

唐沙門釋道宣撰

歷代大乘藏經翻本單重傳譯有無錄第二之初  
序曰所言大乘藏者謂諸佛大人之用心也教本無  
相理趣無緣統群有而出重昏拔心因而靜煩妄斯  
其致也故經云言語道斷心行處滅強以名相用顯  
筌蹄故能聲滿天下而無滯於有空形充法界而超  
挺於情境既亡於彼此何小大之可乘隨機適化示  
緣相之殊計試論教主義顯三焉法佛常在寄量揆  
於寂光應身假相託質形於藏海蓮華啓於千葉隨

藏經

大唐內典錄卷第六

修九

葉各現億輪隨輪百億開化化佛乘機而現是以三  
身離合二諦有空逐情量而抑揚赴前緣而隱顯討  
其本也終歸本無試論教體則方等一乘因緣方便  
在物成務故三篋九藏總理義之奧區十二八萬該  
相見之玄致如雲則原隰俱覆等雨則高下同霑任  
根葉而增榮逐華果而光茂故文云汝等所行是菩  
薩道即其證也惑開五任別利鈍之根源智分六位  
顯行解之明昧戒纏六聚齊輕重而護持定攝有空  
等深淺而流觀慧該真俗統凡聖而通明既號種智  
無境而不知獨稱大聖無相而不達積空為量無生

不在化門大地為籌無時而不度物約緣極廣梗槩  
若斯通曰大乘無教不攝據此而叙無別小乘是知  
大能攝小如海之納百川小不容大若庭不遊龍象  
自經流東夏斯教極弘全部多闕別品題錄譯人隨  
本因而附之致使正宗前後重沓故天竺大乘類例  
而結分為十二各十萬偈西沮渠國備有本文如別  
所陳可自披閱且如華嚴見翻三萬餘偈覈論本部  
二分尚遺自餘十一居然大缺而群錄編次別顯單  
重討論事義紛綸難紀故般若大品十有餘翻乃以  
大品為初單道行為重貳強分前後致失宗途今依

藏經

大唐內典錄卷第六

修九

本經單復次列提頓綱維品目斯備仍述譯人存亡  
時代庶使尋覽之者知本末之有歸焉故始自後漢  
至於皇運龍朔之元一十八代六百餘祀總有四百  
九十八部二千三百六十三卷以為大乘菩薩藏攝  
餘有別生疑偽注述之流各體化源無非毗贊自依  
別錄不濫真乘然則遺逸極多無由獲本庶有同舟  
補斯漏闕云爾

大乘經 合一千一百一十二卷  
大乘律 合一百一十卷  
大乘論 合五卷



大乘經單重翻本并譯有無錄合三百八十六部一千一百五十二卷萬

大方廣佛華嚴經六十卷或五十卷者南本一千八百七十七紙

東晉義熙年佛陀跋陀羅於揚都譯

度世經六卷一百一十九紙是本經離世間品

西晉元康年竺法護別譯

漸備一切智德經五卷是十地品一百五十五紙

西晉元康年竺法護別譯

信力入印法門經五卷九十三紙

元魏正始年曇摩流支別譯

十住經四卷是十地品九十七紙

後秦弘始年羅什共佛陀耶舍譯

如來興顯經四卷是性起論六十七紙

西晉元康年竺法護譯

羅摩伽經三卷是入法界品七十七紙

西秦堅公譯群錄又云安法賢譯

菩薩十住經一卷五紙

西晉竺法護譯

菩薩本業經一卷是淨行品無偈十二紙

吳黃武年支謙譯

諸菩薩求佛本業經一卷是淨行品十一紙

佛說兜沙經一卷五紙

後漢支識別譯

大方廣十地經前見別譯品

右一十一經並華嚴經別品殊譯

摩訶般若波羅蜜經四十卷或三十卷九百一十九紙

後秦弘始年鳩摩羅什於長安逍遙園譯

放光般若波羅蜜經三十卷或二十卷四百六十紙

西晉元康年無羅叉等於陳留譯

光讚般若波羅蜜經二十卷或十五卷二百一十五紙

西晉太康年竺法護於長安譯上品

新小品經七卷一百五十四紙

後秦羅什譯

小品經七卷一百五十四紙

西晉竺法護譯

道行般若波羅蜜經十卷或八卷一百六十五紙

後漢支識譯品經

大明度經六卷或四卷九十一紙

吳支謙黃武年譯

摩訶般若波羅蜜經五卷有說長安品



前秦建元年曇摩婢於長安譯  
大智度無極經四卷

右九經竝大品般若之同本別譯前後抄錄  
別更有別譯  
本無故闕

大般涅槃經四十七卷

北涼沮渠氏玄始年曇無讖於涼都姑臧譯

大般涅槃經三十五卷

宋文帝元嘉年釋慧觀謝靈運文飾前經行於江表

泥洹經二十卷

宋元嘉年釋智猛於西涼州譯

支那

宋唐內典集錄

五

後九

大般泥洹經六卷一百三十紙

即本經前十卷

東晉義熙年釋法顯於揚都譯

右四經同本前後別翻仍不具足故沮渠國本

此涅槃經總十萬偈今出四帙止三萬偈所少

二分有餘若具本文以唐言度則百有餘卷

大方等大集經三十卷六

北涼曇無讖於涼都譯

大方等日藏經十卷或十五

隋開皇年耶舍於京師大興善寺譯

大方等月藏經十卷二百

十四紙

北齊耶舍於鄴都譯

大方等大集經八卷百二

已前四經竝大集之宗致合用一千一百五十

紙前後翻別今合之為六十卷或五十八卷見

費長房開皇三寶錄

大哀經八卷是大集陀羅尼自在王菩薩品或七品一百一十九紙

西晉元康年竺法護於長安譯

虛空藏菩薩所問經八卷或六卷是虛空藏菩薩品一百八紙

西秦乞伏仁世法堅於河南國譯

菩薩淨行經二卷是寶髻菩薩品一名寶髻菩薩經四十八紙

支那

宋唐內典集錄

六

後九

西晉末熙年竺法護於長安譯

無盡意經六卷或四卷是阿差末經八十六紙

西晉太始年竺法護於長安譯

無盡意經卷十

宋明世法眷於廣州譯

阿差末經七卷或四卷是無盡意品九十二紙

西晉末嘉年竺法護於長安譯

小阿差末經卷三

無言童子經二卷是無言品四十一紙亦名無言菩薩經

西晉竺法護於長安譯



寶女經 二卷或四卷是寶女品六

西晉太康年竺法護於長安譯

寶星經 十卷一百一十五紙

唐貞觀年波頗於大興善寺譯

寶結菩薩經 二卷抄寶結品四十

西晉竺法護譯

自在王菩薩經 二卷抄陀羅尼品少異

後秦羅什於常安譯

奮迅王問經 二卷上二同本

後魏菩提留支於洛都譯

支那

本唐內典錄卷第

七

修九

魔女問得男身經 一卷是寶幢分在古品

別譯見寶唱錄

須彌藏經 四卷三十八紙

高齊耶舍於天平寺譯

右十五經是大集經別品殊譯不入大本別部

流行

大威德陀羅尼經 二十卷二百六十五紙

隋開皇年闍那崛多等於京師興善寺譯

大法炬威德陀羅尼經 二十卷三百紙

隋大業年達摩笈多於東都上林園翻經館譯

大菩薩藏經 二十卷四百一十紙

唐貞觀年玄奘於京師弘福寺譯

菩薩瓔珞經 十二卷或十四卷三百三十七紙

前秦建元年竺佛念於長安譯

菩薩見實三昧經 十四卷二百三十八紙

後齊耶舍於鄴都譯

佛名經 十二卷二百四十七紙

後魏菩提留支於鄴都譯

月燈三昧經 十一卷或十卷二百二紙

後齊天統年耶舍於鄴都譯

支那

本唐內典錄卷第

八

修九

賢劫經 十三卷一百九十五紙

西晉元康年竺法護於長安譯

華手經 二十三卷二百二十五紙

後秦弘始年羅什於長安譯

十任斷結經 十卷一百五十四紙

前秦建元年竺佛念於長安譯

大灌頂經 十二卷或九卷一百一十一紙

東晉元帝世帛尸利密多於揚都譯

觀佛三昧經 十卷或八卷一百五十九紙

宋末初年佛陀跋羅於揚都譯



悲華經 十卷一百一十四紙

北涼玄始年曇無讖於涼都譯

大悲分陀利經 八卷一百一十三紙

右二經同本異譯

念佛三昧經 六卷或五卷九十二紙

宋大明年功德直於揚都譯

大方等大集菩薩念佛三昧經 十卷一百一十二紙

隋大業年笈多於東都上林園翻經館譯

右二經同本異譯

大方廣十輪經 八卷一百一十紙

藏

唐中興錄卷第

後九

大乘大集地藏十輪經 十卷一百一十一紙

唐永徽年玄奘於京師大慈恩寺奉制譯

右二經同本異譯

正法華經 十卷一百一十九紙

西晉永康年竺法護於長安譯

妙法蓮華經 七卷或八卷一百一十八紙

後秦弘始年羅什於長安譯

添品妙法蓮華經 八卷一百一十五紙後囑累品在末加藥草喻品五紙咒文異

隋仁壽二年笈多於大興善寺譯

右三經同本異譯

楞伽阿跋多羅寶經 四卷九十二紙

宋元嘉年求那跋陀羅於揚都譯

入楞伽經 十卷一百一十五紙

後魏菩提留支於洛都譯

右二經同本異譯

五千五百佛名經 八卷一百一十六紙

隋開皇年崛多於京師大興善寺譯

大方便佛報恩經 七卷一百一十四紙

失譯見寶唱錄

菩薩行方便境界神通變化經 三卷四十七紙

藏

唐中興錄卷第

十

後九

大薩遮尼乾子經 七卷或八卷一百一十一紙

後魏延光年菩提留支於洛都汝南王第譯

右二經同本異譯

勝天王般若經 七卷一百一十一紙

陳世月支國王子月婆首那於江州譯

金光明經 六卷或七卷八卷一百一十五紙

北涼曇無讖譯前四卷後三卷陳時真諦譯

寶雲經 七卷一百一十紙

梁時曼陀羅於揚都譯

法集經 六卷或七卷一百一十二紙



後魏菩提留支於洛都譯

菩薩處胎經 五卷一百一十二紙

前秦竺佛念於長安譯

大悲經 五卷八十八紙

後齊天統年耶舍於鄴都譯

大集賢護菩薩經 五卷或六卷九十三紙

隋開皇年耶舍於大興善寺譯

大雲經 六卷一名大方等無相經九十二紙

前秦竺佛念於長安譯 實唱錄云曇無讖於涼都內苑寺譯

密迹金剛力士經 五卷一百一十二紙

唐書卷一百一十二

十一

後九

西晉竺法護譯見支敏度錄

大方等陀羅尼經 四卷六十二紙

北涼釋法衆於高昌郡譯

海龍王經 四卷七十三紙

北涼曇無讖於涼城譯

央掘魔羅經 四卷七十八紙

宋元嘉年求那跋陀羅於揚都譯

無所有菩薩經 四卷六十一紙

隋開皇年笈多等於大興善寺譯

僧伽吒經 四卷五十一紙

後魏月婆首那王子於鄴都譯

觀察諸法經 四卷六十一紙

隋開皇年崛多等於大興善寺譯

七佛神咒經 四卷七十一紙

大樹緊那羅王所問經 四卷六十五紙

後秦弘始年羅什於長安譯

他真陀羅所問經 二卷或三卷五十七紙

後漢建寧年支謙於洛都譯

右二經同本異譯

持人菩薩所問經 四卷五十二紙

西晉竺法護於長安譯

持世經 四卷一名法印經七十五紙

後秦弘始年羅什於長安譯

右二經同本異譯

弘道廣顯三昧經 四卷五十三紙

西晉永嘉年竺法護於長安譯

阿耨達龍王經 二卷或三卷五十二紙一名阿耨達請佛經

西晉竺法護於長安譯

右二經同本異譯

菩薩本行經 三卷五十二紙

唐書卷一百一十二

十二

後九



一身... 凡念修口... 卷六

稱揚諸佛功德經 三卷五紙

後秦弘始年羅什於長安譯

菩薩藏經 三卷六紙

後秦羅什譯

力莊嚴三昧經 三卷四紙

隋開皇年耶舍於大興善寺

須真天子經 三卷或四卷

西晉太始年竺法護於長安譯

首楞嚴三昧經 三卷或二卷

後秦弘始年羅什譯

般舟三昧經 三卷或二卷

西晉竺法護譯

普超三昧經 三卷六紙

西晉太康年竺法護於長安譯

阿闍世王經 二卷五紙

後漢支謙譯

右二經同本異譯

等集眾德三昧經 三卷或二卷

西晉竺法護譯

集一切福德三昧經 三卷四紙

後魏菩提留支於洛下譯

大唐內典錄卷第六 十三 後九

右二經同本異譯

聖善任意天子所問經 三卷五紙

後魏留支於洛陽譯

如幻三昧經 二卷或三卷

西晉竺法護譯

大方等善任意天子所問經 四卷六紙

隋大業年笈多於東京翻經館譯

右三經同本異譯

廣博嚴淨不退轉法輪經 四卷或六卷

宋元嘉年智嚴等於揚都譯

不退轉法輪經 四卷七紙

阿惟越致遮經 三卷或四卷

西晉太康年竺法護譯

右三經同本異譯

思益梵天問經 四卷八紙

後秦弘始年羅什於長安譯

持心梵天所問經 四卷或六卷九十四紙

西晉太康年竺法護譯

勝思惟梵天所問經 六卷一紙

後魏菩提留支於洛下譯

大唐內典錄卷第六 十四 後九



右三經同本異譯

佛昇初利天為母說法經 二卷或三卷 三十六紙

西晉太康年竺法護於長安譯

道神足無極變化經 四卷或二卷 五十一紙

西晉太康年安法欽於洛陽譯

右二經同本異譯

漢密解脫經 五卷七 十二紙

後魏留支於洛都譯

解漢密經 五卷七 十三紙

唐貞觀年玄奘於京師大慈恩寺譯

藏那

大唐內典錄卷第六

十五

修九

唐貞觀年玄奘於大慈恩寺譯

右三經同本異譯

諸法無行經 二卷三 十一紙

後秦弘始年羅什譯

諸法本無經 三卷三 十八紙

隋開皇年囑多等於大興善寺譯

右二經同本異譯

無極寶三昧經 一卷三 十一紙

西晉永嘉年竺法護譯

寶如來三昧經 二卷三 十紙

藏那

大唐內典錄卷第六

十六

修九

相續解脫經 十八 紙

宋元嘉年求那跋陀羅譯

解節經 十 紙

陳真諦譯

右四經同本異譯

毗摩羅結經 二卷五 十二紙

吳黃武年支謙於武昌譯

維摩詰所說經 三卷六 十一紙

後秦弘始年羅什於逍遙園譯

說無垢稱經 六卷九 十七紙

右二經同本異譯

方等泥洹經 二卷四 十五紙

東晉佛訶跋陀羅共法顯於揚都譯

哀泣經 二卷三 十紙

隋開皇年囑多等於大興善寺譯

右三經同本異譯

慧上菩薩問大善權經 二卷三 十紙

西晉太康年竺法護譯

大乘方便經 三卷或二卷 四十一紙

西晉元熙年天竺居士竺難提於洛都譯



右二經同本異譯

文殊師利現實藏經 三卷三十一紙

西晉太始年竺法護譯

大方廣寶篋經 三卷三十一紙

右二經同本異譯

等日菩薩問三昧經 二卷或三卷五十一紙

西晉竺法護譯

明度五十校計經 二卷四十一紙

後漢安世高譯

菩薩瓔珞本業經 二卷三十一紙

支那

大唐內典錄卷第六

十一

後九

前秦竺佛念於長安譯

護國菩薩經 二卷四十一紙

隋開皇年崛多於大興善寺譯

超日明三昧經 二卷四十一紙

西晉大始年竺法護譯

月上女經 二卷二十七紙

隋開皇年崛多譯

中陰經 二卷二十七紙

前秦竺佛念於長安譯

須彌藏經 三卷三十一紙

後齊耶舍於鄴都譯

佛華嚴入如來不思議境界經 二卷三十一紙

隋開皇年崛多於大興善寺譯

大法鼓經 二卷三十一紙

宋求那跋摩於揚都譯

諸佛要集經 二卷三十一紙

西晉竺法護譯

文殊師利佛土嚴淨經 二卷三十一紙

西晉永熙年竺法護於洛陽譯

濡首菩薩無上清淨分衛經 二卷二十七紙一各決了諸法如幻三昧經

支那

大唐內典錄卷第六

十一

後九

宋時翔公於南海郡譯

大乘同性經 二卷三十一紙

後周天和年崛多共僧安於長安譯

大集譬喻王經 二卷三十一紙

隋開皇中崛多等於大興善寺譯

阿閼佛佛國經 二卷三十八紙一名佛剎菩薩學成經

後漢建和年支謙於洛陽譯

蓮華面經 二卷三十一紙

隋開皇年耶舍譯

迦葉經 二卷三十一紙



後魏月婆首那王子於洛都譯

孔雀王陀羅尼經 十二卷三紙

梁僧伽婆羅於揚都占雲館出

發覺淨心經 二卷二紙

隋開皇中崛多等於大興善寺出

無上依經 二卷三紙

陳真諦於廣州譯

移識經 二卷三紙

隋開皇年崛多等於大興善寺出

未曾有因緣經 三卷四紙

支那

大唐內典卷第本

十九

修九

南齊曇景於揚都譯

大方廣如來性經 二卷或三卷

不思議功德經 二卷或四卷

大吉義咒經 二卷或四卷

文殊師利問經 二卷四紙 菩薩夢經 二卷三紙 仁王般若經 二卷二紙

法界體性無分別經 二卷二紙

密迹金剛力士經 二卷三紙

大方廣如來秘密藏經 二卷一紙

善臂菩薩所問經 二卷二紙 大淨法門經 一卷二紙

西晉竺法護譯

大莊嚴法門經 二卷二紙

隋開皇年耶舍譯

右二經同本異譯

順權方便經 二卷或一卷一名轉女

西晉竺法護譯

樂瓊瑤莊嚴方便經 一卷二紙

宋法海譯

右二經同本別譯

大雲請雨經 一卷二紙

後周崛多於長安譯

支那

大唐內典卷第本

三十一

修九

大雲輪請雨經 二卷二紙

隋開皇年耶舍譯

大方等大雲請雨經 一卷九紙

隋開皇年崛多於大興善寺譯

右三經同本別譯

度諸佛境智嚴經 一卷一紙

梁天監年僧伽婆羅於揚都譯

如來嚴智光入佛境經 一卷三紙

後魏菩提留支於洛都譯

度諸佛境智光嚴經 一卷一紙



右三經同本別譯

月光童子經一卷八紙更有一卷同名而少不足

西晉竺法護譯

申日經一卷八紙 德護長者經二卷二紙

隋開皇年耶舍於長安譯

右三經同本別譯

大方等頂王經一卷一名維摩詰子問經二十紙

大乘頂王經一卷一十六紙 善思童子經二卷二紙

隋開皇年崛多譯

右三經同本

大唐內典錄卷第六 三 像九

郁伽長者所問經一卷二紙

魏康僧鎧於洛陽譯

郁迦羅越問菩薩行經一卷二紙

西晉竺法護譯

法鏡經二卷二紙

後漢安玄共嚴佛調譯

右三經同本

無量清淨等覺經二卷六紙

魏時帛延於洛陽寺譯

阿彌陀經二卷五紙

吳黃武年支謙於武昌譯

無量壽經二卷二紙

西晉永嘉年竺法護譯

右三經同本

觀虛藏菩薩經二紙

宋元嘉年曇摩密多於揚都譯

虛空藏菩薩經一卷二紙 虛空藏菩薩神咒經十七紙

後秦佛陀耶舍於罽賓國譯寄來此土

虛空孕菩薩經二卷三紙

隋開皇年崛多譯

大唐內典錄卷第六 三 像九

右四經同本

緣生經二卷二紙

隋大業年達摩笈多於東都上林園翻經館譯

分別緣起經二卷二紙

唐永徽年玄奘於大慈恩寺譯

右二經同本別譯

東方最勝燈王如來經三十一紙

隋開皇年崛多於大興善寺譯

諸法最上王經二十紙

隋開皇年崛多於大興善寺譯



成具光明定意經二十

後漢靈帝時支曜於洛陽譯

太子須大拏經一十

西秦乞伏國仁世法堅於河南譯

太子慕魄經五

西晉竺法護譯

須賴經十九

吳黃武年支謙譯

金色王經八

後魏般若留支於洛都譯

藏

唐

三

佛

獨證自誓三昧經一名如來自誓

西晉竺法護譯

摩訶摩耶經二十

南齊曇景於揚都譯

大方等如來藏經九

東晉義熙年佛陀跋陀羅於揚都譯

如來方便善巧咒經十一

隋開皇年崛多譯

勝鬘師子吼一乘大方便經十九

宋元嘉年永那跋陀羅於揚都譯

須摩提經一名須摩提

西晉竺法護譯

希有校量功德經六

隋開皇年崛多譯

梵女首意經五

西晉竺法護譯

差摩婆帝受記經四

後魏留支於洛都譯

月明菩薩經三

吳黃武年支謙譯

藏

唐

三

佛

滅十方冥經八

西晉元熙竺法護譯

出生菩提心經十一

隋開皇年崛多於大興善寺譯

普門品經十二

西晉太康年竺法護譯

商主天子經十六

隋開皇年崛多等於大興善寺譯

日明經三

西晉竺法護譯



月燈三昧經一名文殊師利十事行

宋時先公譯

不思議光菩薩所說經一名無思議光孩

西晉竺法護譯

文殊師利問菩薩署經一名問署

後漢靈帝世支識譯

德光太子經一名須賴問光德

西晉太始年竺法護於長安譯

施燈功德經十四

後齊耶舍於鄴下譯

藏

大唐內典錄卷六

三

後九

菩薩訶色欲經二

後秦弘始年羅什於長安譯

人本欲生經十四

後漢桓帝世安世高譯

人所從來經本

西晉竺法護譯

不增不減經六

後魏菩提留支譯

佛語經三

後魏菩提留支譯

無字寶篋經六

後魏菩提留支譯

如來師子吼經五

後魏菩提留支共佛陀扇多譯

十法經加大乘字

梁普通年僧伽婆羅於揚都譯

不必定入印經二十

後魏留支譯

十二佛名神咒經六

隋開皇年崛多譯

藏

大唐內典錄卷六

三

後九

魔逆經十八

西晉太康年竺法護譯

濟諸方等學經十四

西晉竺法護譯

內藏百寶經八

後漢靈帝世支識譯

大乘方廣總持經十三

隋開皇年毗尼多留支譯

彌勒菩薩所問本願經八

西晉竺法護譯



文殊說般若波羅蜜經二十紙

梁天監年曼陀羅於揚都譯

堅固女經六紙

隋開皇年耶舍譯

演道俗業經九紙

西秦法堅譯

菩薩生地經一名差摩 經三紙

私訶三昧經一名菩薩道樹 一紙

吳黃武年支謙譯

寶網經一名寶網童子 經二十三紙

法華

大唐內典錄卷第六

三

九

西晉竺法護譯

百佛名經六紙

隋開皇年耶舍譯

無量義經十七紙

南齊建元年曇無伽陀舍於廣州譯

觀彌勒上生兜率天經八紙

北涼沮渠安陽侯譯

觀無量壽經十六紙

宋元嘉年罽良耶舍於揚都譯

觀普賢菩薩行法經十六紙

宋元嘉年曇無密多於揚都譯

觀藥王藥上二菩薩經十九紙

宋元嘉年罽良耶舍譯

請觀世音消伏毒害經十紙

宋時外國舶主竺難提譯

觀世音菩薩授記經十四紙

宋時曇無竭於揚都譯

鹿母經四紙

西晉竺法護譯

鹿子經三紙

法華

大唐內典錄卷第六

三

九

吳建興年支謙譯

除恐災患經五紙

魏世帛延譯

溫室洒浴眾僧經三紙

四不可得經四紙

西晉竺法護譯

福田經一名諸德福 經六紙

西晉法炬共法立等譯

出家功德經五紙

吳支謙譯



入法界體性經十紙

隋開皇年崛多等於大興善寺譯

彌勒成佛經一卷十紙

西晉竺法護譯

彌勒下生經一名彌勒受決經六紙

後秦弘始年羅什譯

彌勒來時經訪本得三紙

右三經同本異譯

不空羼索經十紙

隋開皇年崛多譯

支那

大唐內典錄卷六

三

後九

不空羼索神咒經十二紙

唐貞觀年玄奘譯

右二經同本

小無量壽經四紙

宋元嘉年求那跋陀羅於揚都譯

無量壽佛經五紙

後秦弘始年羅什譯

稱讚淨土佛攝受經十紙

唐永徽年玄奘於大慈恩寺

右三經同本

藥師瑠璃光經世注為疑十三紙

宋揚都鹿野寺慧簡譯

藥師如來本願經十二紙

隋大業年笈多於東都上林園譯

藥師如來本願功德經十二紙

唐貞觀年玄奘於京師大慈恩寺譯

上三經同本異譯

老母經亦名老女人經二紙

吳支謙譯

老母六英經二紙

支那

大唐內典錄卷六

三

後九

後魏留支譯

上二經同本別譯

文殊師利巡行經五紙

後魏留支譯

文殊尸利行經七紙

隋開皇年崛多譯

上二經同本別譯

金剛上味陀羅尼經十四紙

後魏佛陀扇多譯

金剛場陀羅尼經十四紙



隋開皇年崛多譯

正恭敬經五紙

後魏佛陀扇多譯

善恭敬經七紙

隋開皇年崛多譯

上四經同本別譯

離垢施女經四紙

西晉太康年竺法護譯

無垢施菩薩應辯經二十紙

西晉竺法護譯

支那

大唐內典錄卷第六

三

修九

得無垢女經二十紙

後魏興和三年瞿曇留支於鄴都譯

上三經同本近訪得

無畏德女經十五紙

後魏元象年佛陀扇多譯

阿闍世王女阿術達菩薩經十七紙

西晉竺法護譯

無崖際持法門經十五紙

西秦法堅譯

尊勝菩薩入無量門陀羅尼經十七紙

後齊居士萬天懿於鄴都譯

第一義法勝經十四紙

後魏興和年留支譯

大威燈光仙人問疑經十四紙

隋開皇年崛多譯

上六經同本

八吉祥經二紙

宋元嘉年求那跋陀羅於揚都譯

八佛名號經三紙

隋開皇年崛多譯

支那

大唐內典錄卷第六

三

修九

龍施女經二紙

西晉竺法護譯

龍施菩薩本起經四紙

睽子經五紙

西晉法堅譯

菩薩睽子經五紙

吳黃武年支謙譯

稻芊經六紙

西晉竺法護譯

莊嚴菩提心經七紙

了本生死經四紙

大方廣菩薩十地經七紙



後秦弘始年羅什譯

無所希望經一名象步經十九紙

西晉竺法護譯

大方等修多羅王經二紙

大乘方等要慧經二紙

後魏留支譯

上十六經同本別譯

慧印三昧經二十紙

吳支謙譯

如來智印經十九紙

象腋經十五紙

轉有經二紙

彌勒菩薩所問經四紙

一切法商王經二十紙

大唐內典錄卷第六

後漢光和年支謙譯

大寶積經二十一紙

金剛般若經十二紙

後秦弘始年羅什譯

金剛般若波羅蜜經十四紙

後魏菩提留支於洛都譯

金剛般若經十四紙

陳真諦譯

能斷金剛般若經十九紙

唐末徵年玄奘於大慈恩寺譯

摩訶衍寶嚴經二十紙

大唐內典錄卷第六

後魏興和年留支譯

諸法勇王經十七紙

上四經同本異譯

決定總持經一名決總持經八紙

西晉世竺法護譯

謗佛經七紙

後魏留支譯

乳光佛經六紙

西晉竺法護譯

犢子經二紙

佛遺日摩尼寶經十五紙

後漢光和年支謙譯

大寶積經二十一紙

金剛般若經十二紙

後秦弘始年羅什譯

金剛般若波羅蜜經十四紙

後魏菩提留支於洛都譯

金剛般若經十四紙

陳真諦譯

能斷金剛般若經十九紙

唐末徵年玄奘於大慈恩寺譯

摩訶衍寶嚴經二十紙

長者子制經一名制經六紙

西晉支法度譯

菩薩逝經一名逝經四紙

文殊問菩提經一名菩提無行經十紙

後秦弘始年羅什於長安譯

伽耶山頂經十紙

後魏菩提留支譯

象頭精舍經九紙

隋開皇年毗尼多留支譯

貝多樹下思因緣經四紙

大唐內典錄卷第六



西晉竺法護譯

聞成十二因緣經四

後漢安世高譯

十二因緣經四

南齊末明年求那毘地譯

轉女身經九

南齊尼法化誦出

胎藏經三

無量門微密經五

吳黃武年支謙譯

腹中女聽經二

無垢賢女經三

支那

大唐中興錄卷第

三

九

出生無量門持經七

東晉元熙年佛陀跋陀羅於揚都譯

阿難目佉尼訶陀羅尼經十

後魏佛陀扇多譯

無量門破魔陀羅尼經十一

宋大明年功德直於荊州譯

舍利弗陀羅尼經八

隋開皇年崛多譯

前世三轉經六

太子和休經三

銀色女經六

太子刷護經四

一向出生菩薩經十一

善法方便陀羅尼經六

金剛祕密善門陀羅尼經五

阿闍世王受決經四

師子奮迅菩薩問經二

華聚陀羅尼經三

上四十五經同本別出

放鉢經是普超經別品

拔陂菩薩經是初四品般舟三昧經別品十三紙

十一面觀世音經一

後周世崛多譯

支那

大唐中興錄卷第

三

九

十一面觀世音神咒經十

唐北闕金標門內玄奘譯

孔雀王咒經八

東晉咸康年帛尸利密多譯

虛空藏菩薩問持經幾福經

菩薩修行經一名威勢長者觀身經七紙

菩薩投身餓虎起塔緣經七

一切施王所行檀波羅蜜經四

頻毘娑羅王詣佛供養經五

薩羅國經四

大意經五



天王太子辟羅經三紙 長者音悅經五紙

長者法志妻經三紙 一切智光明仙人慈心不食肉經五紙

文殊師利般涅槃經四紙 師子月佛本生經七紙

阿彌陀鼓音聲陀羅尼經四紙 法華三昧經十一紙

金剛三昧本性清淨不壞滅經一名金剛清淨經八紙

寶積三昧文殊問法身經六紙 千佛因緣經十八紙

八部佛名經二紙 八吉祥神咒經三紙

十吉祥經二紙 甚深大迴向經五紙

賢首經一名賢者夫人經三紙 賢者五福經三紙

幻士仁賢經十八紙 八大人覺經二紙

後出阿彌陀佛偈一紙 失譯人名

甚希有經五紙 最無比經二紙

諸佛心陀羅尼經二紙 受持七佛名號經五紙

佛臨涅槃說法住經五紙 佛地經十紙

稱讚大乘功德經五紙 顯無邊佛土功德經二紙

勝幢臂印陀羅尼經二紙 度濟苦難陀羅尼經二紙

八音普密陀羅尼經二紙 持世陀羅尼經七紙

緣起聖道經五紙 六門陀羅尼經二紙

般若多心經二紙 天請問經三紙

唐玄奘譯 大乘律單重翻本并譯有無錄合三十四部一百一十一卷二千二十二紙

優婆塞戒經六卷或七卷是在家菩薩戒八十二紙

北涼曇無讖在涼城閑豫宮內譯 佛藏經四卷六十九紙

後秦弘始年羅什於長安譯 大方廣三戒經三卷三十四紙

北涼道龔譯 寶梁經二卷三十四紙

梵網經二卷三十四紙 後秦羅什譯

菩薩藏經九紙 梁天監年僧伽婆羅於揚都譯

決定毗尼經七紙 群錄皆云於燉煌譯竟不顯人代名

文殊師利悔過經一名文殊五體悔過經二十紙

舍利弗悔過經一名悔過經五紙



清淨毗尼方廣經十七紙 文殊師利淨律經十三紙

西晉竺法護譯

寂調音所問經十八紙

宋時法海譯

大乘三聚懺悔經十三紙

隋開皇年崛多等於大興善寺譯

菩薩戒本經十八紙

唐貞觀二十一年玄奘於翠微宮譯

菩薩羯磨經六紙

唐貞觀二十三年玄奘於翠微宮譯

法律三昧經七紙 菩薩內戒經十紙

失譯

三曼陀跋羅菩薩經六紙

菩薩受齋經二紙 淨業障經十四紙

菩薩善戒經十五紙 菩薩五法懺悔文二紙

大乘論單重翻本并譯有無錄合七十二部五百卷九千二百二十紙

大智度論一百卷二千四百三十三紙

後秦弘始年羅什於長安譯

瑜伽師地論一百卷一千八百四十八紙

唐貞觀二十年玄奘於大慈恩寺譯

顯揚聖教論二十卷三百二十六紙

阿毗達磨雜集論十六卷二百五十五紙

唐貞觀十九年玄奘於弘福寺譯

般若燈論一百四十五卷二百四十二紙

唐貞觀三年波頗密多於勝光寺譯

大莊嚴論十五卷或十卷馬鳴菩薩造二百一十紙

十住毗婆沙論龍樹菩薩撰十四卷二百七十紙

後秦羅什譯

大乘莊嚴論十三卷二百紙

唐貞觀四年波頗於勝光寺譯

十地經論十二卷二百四十五紙

後魏承明年勒那摩提等於洛都譯

攝大乘釋論十五卷三百三十紙

陳真諦於廣州制旨寺譯

攝大乘釋論十二卷三百四十五紙

陳真諦於廣州譯

攝大乘論十卷一百七十三紙

隋大業五年笈多於東都上林園譯

攝大乘釋論十卷世親解一百八十紙

唐玄奘於北闕及大慈恩寺譯



右四論同本異譯

攝大乘論 十卷無性菩薩

唐永徽年玄奘於大慈恩寺

菩薩地持論 十卷或八卷一

北涼曇無讖譯

菩薩善戒經 九卷一名菩薩地經上二

宋元嘉年求那跋摩於揚都譯

廣百論 十卷二

大乘阿毗達磨集論 七卷一

唐顯慶年玄奘譯

佛地經論 七卷一百

唐永徽年玄奘譯

菩提資糧論 六卷六

隋大業五年笈多於東都上林園譯

彌勒菩薩問經論 五卷或十卷一

寶積經論 十四卷八

勝思惟經論 四卷五

後魏留支譯

佛性論 四卷八

陳真諦譯

中論 四卷九

中論 十七紙

後秦羅什於長安譯

寶性論 四卷八

後魏菩提留支於洛都譯

金剛波若論 三卷三

後魏菩提留支於秦太上文宣公第譯

攝大乘本論 二卷四

後魏佛陀扇多譯

攝大乘本論 三卷五

陳真諦譯

攝大乘本論 三卷六

唐貞觀二十二年玄奘於玉華宮內譯

上三論同本

文殊問菩提經論 二卷一名伽耶山

後魏菩提留支於洛都譯

大丈夫論 二卷提婆菩薩

北涼道泰譯

中邊分別論 二卷三

佛阿毗曇論 二卷四

陳真諦譯

順中論 二卷四

後魏菩提留支譯

後魏菩提留支譯



百論 二卷三紙

後秦羅什譯

金剛波若論 二卷會法菩薩

二卷二十八紙

隋大業九年笈多於東都上林園譯

三無性論 二卷三紙

陳真諦譯

入大乘論 二卷堅意菩薩

三卷二十九紙

北涼道泰譯

發菩提心論 二卷二紙

失譯

唯識論 唯識無境

後魏瞿曇留支譯

唯識論 修通不共

他十一紙

思塵論 三紙

陳真諦譯

觀所緣緣論 三紙

後魏瞿曇留支譯

大乘成業論 十七紙

唐貞觀二十二年玄奘譯

上六論同本

大涅槃經論 十一紙

達磨菩提譯

涅槃本有今無論 六紙

陳真諦於廣州譯

三具足論 六紙

後魏菩提留支譯

法華經論 五紙

後魏菩提留支於鄴下譯

轉法輪經論 十紙

無量壽經論 八紙

後魏菩提留支譯

寶結菩薩四法經論 十一紙

迴諍論 十二紙

後魏瞿曇留支譯

起信論 三紙

陳真諦譯

十二門論 三紙

後秦羅什譯

十八空論 十九紙

後魏延興年吉迦夜與曇曜譯

解拳論 二紙

陳真諦譯

如實論 二十紙

方便心論 十七紙



緣生論十紙

隋大業十年笈多於東都洛濱上林園譯

十二因緣論九紙

後魏菩提留支譯

一輪盧迦論龍樹菩薩造四紙

後魏瞿曇留支譯

百字論八紙

後魏菩提留支譯

掌珍論一卷三十一紙

因明入正理門論六紙

因明正理門論十紙

大乘五蘊論八紙

支那

大唐內典錄卷第六

望

後九

王法正理論十七紙

百法明門論二紙

顯揚論頌本十一紙

廣百論本十六紙

右八論竝貞觀二十一年玄奘從駕於翠微宮

內譯

大唐內典錄卷第六

浙江嘉興府楞嚴寺般若堂庚子年餘費刻此  
大內典錄第六卷計字一萬一千一百六  
該銀六兩九錢三分五厘  
順治十八年八月日徑山比丘徹微印開議

大唐內典錄卷第七

唐沙門釋道宣撰

歷代小乘藏經翻本單重傳譯有無錄第二之二  
序曰所云小乘藏者謂諸佛隨緣赴機之漸教也良  
由智識褊隘固執鏗然空有分壇心塵別境封守界  
繫位列因緣排倒我之本基折流轉之纏結憚佛道  
長遠居止化城恥聲聞從師栖形空土斯等之經名  
二乘道也討論教主曲引釋迦託八相而垂光寄三  
界而稱號胎誕右脇引同類而攝生捨位若遺接染  
愛之迷客四十九載三輪現於人天方八十年四諦

支那

大唐內典錄卷第七

上

後九

揚於生趣斯道被俗開誘寔繁非佛本懷乘機權設  
故經云十方佛土唯有一乘隨宜方便故說三教而  
登機之士依教策修斷我見之牽連傾分段之生死  
鈍根證此謂窮蓋蔭之源利智澄慮沉疑而在空性  
所以五部異執分計而討其迷十八本二尋根而知  
理一故知兔馬涉水未足香象之能羊鹿載駝豈等  
大牛之力所以大乘義本性空極於教宗小乘理淺  
生滅會於真解故佛性論云二乘之人同觀生滅以  
為真如據斯以言顯小大之衢術也至於經部所攝  
必祖四含隨機說導更開雜藏戒律流被非經所收



識論披解最為繁廣且夫大聖施化本遣惑纏除病  
稱藥不拘名體故初說四諦八萬諸天而發大心後  
說六度億量比丘悟於四果自餘凡淺執教守株互  
相指斥全乖本意迷客舊之二醫明于極教毀本師  
之兩足著在離詞小無述大之言自局心計大有含  
小之致通明弊開是知迦葉興悲於敗種逼引同徒  
身子悔咎於法性悟迷斯反諸餘故習沿革卒難終  
待會機異名施化今所集經始於仙苑終盡金河所  
說半教號聲聞藏傳度東漸年代可知總有二百七  
十二部一千四百九十四卷用為小乘藏錄餘有賢

藏部

大唐內典錄卷第七

三

係十

聖傳集將二百卷文兼小大理雜聖凡不在二藏所  
收自依別錄所顯至於單重翻本傳譯存亡無勞別  
歷通入三藏庶得披覽之者以類相從即用大觀釋  
然易辯序之云爾

小乘經 五百四卷

小乘律 二百七卷

小乘論 六百七卷

西梵賢聖集傳 一百八十四卷

此通大乘都合四  
十九部一千六百九  
十八卷二萬八千

小乘經單重翻本并譯有無錄 合二百四部五百四  
十四卷七千六百

正法念處經 十四紙 七十卷一千一  
百九十九紙  
後魏菩提留支於洛都譯  
中阿含經 百四十七紙 六十卷一千一  
百四十七紙  
東晉僧伽提婆於揚都譯  
增一阿含經 百九十五紙 五十一卷七  
百九十五紙  
東晉前秦建元年曇摩難提於長安譯  
雜阿含經 百三十一紙 五十卷一  
千三十一紙  
宋求那跋陀羅於揚都譯  
長阿含經 百二十六紙 二十二卷四  
百二十六紙

藏部

大唐內典錄卷第七

三

係十

東晉後秦弘始年佛陀耶舍於長安譯  
已前四經小乘大宗四含為本支派分散故有  
多部今總舉本經如上自餘別品殊譯濟俗利  
生不無弘利故復因仍相從叙列

漏分布經 八紙

後漢桓帝時安世高於洛陽譯

四諦經 九紙

後漢典平年康孟祥譯

是法非法經 四紙

一切流攝守因緣經 四紙  
後漢安息三藏安世高譯



項生王故事經

本經第一卷陀竭王經出

闍羅王五天使者經

出十一卷二城泥犂經

古來世時經

出第五卷

長壽王經

出第十七卷

阿那律八念經

出第一卷禪行微意經

釋摩男本經

出第二卷四事經

吳黃武年支謙於武昌譯

瞿曇彌記果經

出第二卷七紙

諸法本經

出第二卷

魔燒亂經

出第一卷三卷八紙

技那

大唐內典錄卷第七

四

修十

賴吒和羅經

出第三十一卷

摩喻經

出第三十一卷九紙

吳月氏優婆塞支謙譯

鸚鵡經

出第四卷八紙

齋經

出第一卷八卷二名優婆塞夷墮

吳黃武年支謙譯

十支居士八城人經

出第六十卷三紙

恒水喻經

出第一卷八德經一名瞻波

比丘問佛多優婆塞命終經

出二卷

佛說求欲經

出十一卷

孫多耶致經

出三卷

凡人三事愚不足經

本失

萍沙王五願經

王經七卷

七知經

二卷

瑠璃王經

六卷

力士移山經

一名移山經五卷

西晉竺法護於長安青門譯

三摩竭經

王經一名須摩提女經一名難國經八卷

吳時竺律頭跋譯

大愛道般泥洹經

泥洹經四卷

技那

大唐內典錄卷第七

五

修十

宋沮渠安陽侯於揚都譯

須達經

一名長者須達經一名三須達經

南齊永明年求那毗地於揚都譯

行七行現報經

出第三十卷一紙

增一阿含經

三卷

國王不犁先尼十夢經

一名國王十夢經

波斯匿母崩土空身經

一名波斯匿王

施食獲五福報經

一名福報經

四未曾有法經

二卷

放牛經

四卷

阿那那坻化七子經

四卷

長者子六過出家經

三卷



已前一十七經竝增一阿含經別品殊譯

七處三觀經 或二卷 十六紙

八正道經 二紙

轉法輪經 十紙

後漢安息三藏安世高譯

聖法印經 二紙

西晉元康年竺法護譯

雜阿含經 二十紙

失譯人時代已後例爾

不自守意經 一名自守亦名 自守意一紙

支那

大唐內典錄卷第七

六

後十

戒德香經 二紙

馬有三相經 二紙

馬有八態經 一名馬有八弊 惡態經二紙

禪行三十七品經 二紙

比丘避女惡名欲自殺經 二紙

戒相應法經 二紙

已前一十五經竝雜阿含經別品異譯

普法義經 一名具法 行經九紙

後漢安息三藏安世高譯

樓炭經 六卷或八卷是世 記經一百三十紙

西晉沙門法炬等譯

大般涅槃經 二卷亦是遊行 經四十八紙

吳黃武年支謙於江南譯

佛般泥洹經 二卷亦是遊行 經五十五紙

尸迦羅越六向拜經 一卷一名大六 向經三十紙

梵網六十二見經 一名梵網 經三十紙

西晉竺法護譯

十報法經 二卷一名多增道 章經二十七紙

後漢安世高譯

寂志果經 十六紙

梵志阿跋經 一名阿跋摩 納經十三紙

支那

大唐內典錄卷第七

七

後十

七佛父母姓字經 一名婦人無延 請佛經四紙

梵志阿羅延問種尊經 七紙

已前一十一經竝長阿含經別品殊譯

阿蘭若習禪法經 二卷五 紙

後秦弘始年羅什於長安譯

坐禪三昧經 三卷或二卷上二經 同本別出四十八紙

舍頭諫經 一名太子二十八宿經 一名虎耳太子經二十六紙

西晉永嘉年竺法護譯

摩登伽經 三卷或二卷上二經 同本別出三十二紙

過去現在因果經 四卷九 十六紙



宋時求那跋陀羅於揚都譯

太子本起瑞應經十一卷三紙

吳建興年支謙於金陵譯

修行本起經二卷上三經同本

後漢竺曇果竺大力共譯

本相倚致經二紙

後漢安息三藏安世高譯

緣本致經上二經同本

阿難問事佛吉凶經四紙

西秦乞伏國仁世法堅譯

跋

唐內典錄卷第七

八

後

佛說阿難分別經一名分別經上二

罪福報應經報經五紙

業報差別經別出十五紙

隋開皇年曇法智譯

諫王經四紙

如來示教勝軍王經別出八紙

唐永徽年玄奘於大慈恩寺譯

五母子經二紙 沙彌羅經上二經同本

阿遼達經二紙

玉耶經一名長者詣佛說子婦無敬經一

孟蘭盆經又別本云淨土孟蘭

灌臘經一名灌臘經二紙

報恩奉養經上三經同本

摩登女解形中六事經別出二紙

雜藏經九紙

東晉佛陀跋陀羅共法顯於揚都譯

鬼問目連經四紙

餓鬼報應經一名目連說地獄餓鬼因緣

賢愚經三十三卷或五十六卷

跋

唐內典錄卷第七

九

後

宋惠覺共威德於高昌郡譯

別譯雜阿含經二十卷三

起世因本經一卷一云起世

隋大業年達摩笈多於東都上林園譯

雜寶藏經八卷或十卷

後魏延興年吉迦夜共曇曜於北臺譯

普曜經八卷或十卷

西晉永嘉年竺法護譯

本事經十卷九

唐永徽年玄奘於長安譯



修行道地經 六卷一紙 陰持入經 十二卷三紙

後漢安息三藏安世高譯

生經 五卷或四卷

西晉三藏竺法護譯

中本起經 十二卷四紙

後漢建安年康孟詳共竺大力譯

興起行經 十二卷二紙

後漢外國三藏康孟詳譯

達摩多羅禪經 十二卷五紙

後秦佛陀跋陀羅譯

藏部

大唐內典卷第七

十

後

義足經 二卷四紙

吳黃武年支謙譯

毗耶婆問經 十一卷三紙

後魏菩提留支譯

大安般守意經 二卷或一卷

那先比丘經 二卷或一卷

後漢安息三藏安世高譯

般泥洹經 十二卷二紙

宋元嘉年求那跋陀羅於揚都譯

當來變經 二紙

過去佛分衛經 二紙

奈女耆域經 十七紙

西晉三藏竺法護譯

淨飯王般涅槃經

北涼安陽侯沮渠京聲譯

八師經 三紙

吳月支優婆塞支謙譯

大迦葉本經 五紙

西晉三藏竺法護譯

四願經 二紙

吳黃武年支謙譯

藏部

大唐內典卷第七

十一

後

婦女遇辜經 一名婦遇對經二

西秦法堅譯

辯意長者子問經 一名長者問意經九紙

後魏法場譯

胞胎經 一名胞胎受身經十五紙

五百弟子自說本緣經 二十紙

西晉太康年竺法護譯

七女經 六紙

吳黃武年支謙譯

所欲致患經 二紙

阿難四事經 三紙



西晉三藏竺法護譯

法受塵經二紙

後漢安息三藏安世高譯

四天王經二紙

宋元嘉年智嚴寶雲於揚都譯

佛臨般涅槃略說教誡經一名遺教經六紙

後秦羅什於長安譯

舍利弗目連遊四衢經

西晉三藏竺法護譯

難提釋經四紙

無垢優婆夷問經二紙

造立形像福報經二紙

解怠耕者經二紙

阿難七夢經一名阿難入夢經或誤入字二紙

佛入涅槃密迹金剛力士哀戀經

迦葉赴佛涅槃經一名迦葉赴佛涅槃時迦葉赴佛涅槃送經一名比丘丘師德經

佛滅度棺殮送經一名比丘丘師德經

摩訶剎頭經一名灌洗佛經四紙

出家緣經二紙

四輩經三紙

阿鵬阿那經一名阿鵬阿那含經二紙

見正經一名生七死變經七紙

五無返復經一名五有復經三紙

法常在經二紙

優填王經一名優田王作佛像經五紙

大唐內典錄卷第七

十三

係十

阿含正行經一名佛說正意經四紙

五恐怖經二紙

頗多和多耆經二紙

摩訶迦葉度貧母經四紙

龍王兄弟經一名降龍經三紙

沙曷比丘功德經二紙

盧至長者經九紙

燈指因緣經八紙

五王經四紙

摩達國王經二紙

大魚事經二紙

梵摩和難國王經二紙

中心經五紙

樹提伽長者經五紙

須摩提長者經八紙

十二品生死經二紙

末羅王經二紙

普達王經三紙

犍陀國王經二紙

佛大僧大經六紙

十二頭陀經一名沙門頭陀經五紙

木楔子經一紙

得道梯陞經三紙

新歲經一名婆和羅經五紙

長者子懊惱三處經四紙

栴檀越國王經三紙

佛說處處經十五紙

佛輪五道罪福報應經四紙

堅意經一名堅心經二紙

祇耶經二紙

護淨經二紙

時非時經一名時經一紙

栴檀樹經三紙

貧窮老公經一名貧老經一紙

佛說越難經一名日難經一紙

自愛經一名自愛不愛經四紙

無上處經一紙

造立形像福報經二紙

解怠耕者經二紙

十三

係十



未生怨經 三紙

十八泥犁經 五紙

泥犁經 一卷 勤苦泥

罪業報應教化地獄經 六紙

僧護經 十紙

未曾有經 三紙

迦延說法沒盡經 五紙

佛為少比丘說正事經 三紙

四品學法經 一紙

失譯人時代

小乘律本并譯有無錄 合三十五部 二百七十四卷 五千八百一十三紙

十誦律 六十一卷 一千紙

後秦弘始年弗若多羅共羅什譯前二分後分

於東晉卑摩羅義於壽春石澗寺譯

四分律 六十卷 一千紙

後秦弘始年佛陀耶舍於長安譯

僧祇律 四十卷

東晉佛陀跋陀羅共法顯於揚都譯

彌沙塞五分律 三十卷

宋景平年佛陀什共道生智勝於揚都譯

善見毗婆沙 十八卷

南齊永明年僧伽跋陀羅於廣州譯

鼻奈耶 十卷

前秦竺佛念道安等於長安譯

薩婆多摩得勒伽 十卷

宋元嘉年僧伽跋摩於揚都譯

僧祇戒本 三十紙

前魏曇摩迦羅於許昌譯

四分戒本 三十紙

後秦佛陀耶舍於長安譯

解脫戒本 出迦葉律 二十一紙

後魏瞿曇流支譯

沙彌威儀 九紙

宋求那跋摩於揚都譯

曇無德羯磨 三十一紙

前魏正光元年曇諦於洛陽譯

四分尼羯磨 十五紙

宋元嘉年求那跋摩譯

優婆塞五戒相 十五紙

宋求那跋摩譯

彌沙塞戒本 或云五分戒 本十九紙

宋景平年佛陀什於揚都譯

薩婆多毗尼毗婆沙 九卷

大比丘三千威儀經 二卷

毗尼母論 八卷

大愛道比丘尼經 二卷

四分律 六十卷 一千紙

後秦弘始年佛陀耶舍於長安譯

僧祇律 四十卷

東晉佛陀跋陀羅共法顯於揚都譯

彌沙塞五分律 三十卷

宋景平年佛陀什共道生智勝於揚都譯

善見毗婆沙 十八卷

南齊永明年僧伽跋陀羅於廣州譯

鼻奈耶 十卷

前秦竺佛念道安等於長安譯



舍利弗問經十紙 真偽沙門經一名摩訶北

戒消災經四紙 迦葉禁戒經三紙

犯戒罪報輕重經一名犯罪

僧祇比丘尼戒四紙 十誦比丘尼戒二十紙

十誦比丘尼戒六紙 四分比丘尼戒三十紙

優婆塞五戒威儀三紙 優婆離問律三紙

大沙門百一羯磨二紙 十誦羯磨三紙

沙彌十戒并威儀二紙 沙彌尼十戒四紙

沙彌尼離戒四紙 失譯人名

小乘論單重本并譯有無錄合三十三部六百七十七卷一萬二千一百七十七紙

阿毗達磨大毗婆沙二百卷三千九百九十九紙

唐永徽年玄奘於京師奉詔譯

阿毗曇八捷度毗婆沙六十卷上二論同木別

北涼沮渠世道挺等於北涼姑臧譯

順正理論八十卷一千二百四十四紙 顯宗論四十四卷六百四十四紙

唐永徽年玄奘於大慈恩寺譯

阿毗曇八捷度三十卷四百五十五紙 發智論二十卷三百六十四紙

唐永徽年玄奘於內宮中譯

俱舍論二十二卷四百五十五紙

陳真諦於廣州譯

俱舍論三十卷上四論同木

唐顯慶年玄奘於內宮中譯

舍利弗阿毗曇論二十二卷五十九紙

後秦弘始年曇摩崛多於長安譯

出曜論二十卷四百八十七紙

前秦竺佛念於長安譯

成實論二十卷或十四卷四百紙

後秦羅什譯

識身足論十六卷二百七十一紙

唐顯慶年玄奘於宮中譯

鞞婆沙阿毗曇十四卷一名廣說論三百四十七紙

前秦建元僧伽提婆於洛陽譯

法蘊足論十二卷一百九十二紙

唐顯慶年玄奘於內宮中譯

解脫道論十二卷一百九十八紙

梁僧伽婆羅於揚都占雲館譯

眾事分阿毗曇心論十二卷二百九十九紙

雜阿毗曇心論十一卷二百八十八紙



宋元嘉年伊葉波羅共求那跋摩譯

立世阿毗曇論 十卷一百一十三紙

陳真諦於始興郡譯

尊婆須蜜所集論 十卷二百七十五紙

前秦建元年僧伽跋澄共竺佛念譯

法勝阿毗曇論 六卷一百三十三紙

後齊天統年耶舍共法智譯

四諦論 四卷七十四紙

陳真諦於南康郡譯

阿毗曇心論 四卷六十七紙

阿毗

唐內典卷第七

十一

後十

東晉太元年提婆共慧遠於廬山譯

分別功德論 四卷或五卷七十三紙

失譯

三彌底論 三卷二十五紙

唐顯慶年玄奘於內宮中論

阿毗曇甘露味 二卷四十五紙

辟支佛因緣論 二卷二十二紙

唐三藏玄奘譯

三法度論 三卷三十四紙

東晉太元年僧伽提婆於廬山譯

俱舍論頌本 三十卷四紙

唐三藏玄奘譯

十八部論 七卷

明了論 一名律二十二卷二十四紙

陳天竺三藏真諦譯

賢聖集傳錄 合四十七部一百八十四卷二千七百六十六紙

佛本行集經 六十二卷八百六十二紙

隋開皇中囑多於京師奉勅譯

撰集百緣經 十卷一百四十五紙

吳支謙於建業譯

阿毗

唐內典卷第七

十一

後十

陀羅尼集 十卷一名雜咒集九卷一百八十七紙

六度集 八卷一百三十五紙

吳康僧會於武昌譯

佛本行經 七卷一百一十四紙

宋元嘉年寶雲於揚都譯

阿育王傳 七卷或五卷一百二十二紙

梁天監年僧伽婆羅於揚都譯

付法藏傳 六卷或四卷七十五紙

後魏吉迦夜共曇曜於北臺譯

佛所行讚傳 五卷馬鳴菩薩讀九十紙



東晉寶雲於揚都譯

禪祕要五卷或三卷一名  
禪法要七十一紙

宋元嘉年曇摩蜜多於江表譯

摩訶般若鈔長安品五卷一名須菩提品一  
各長安品八十三紙

前秦建元年曇摩崛共竺佛念譯

百喻集四卷僧斯那  
撰四十四紙

南齊永明十年求那毗地於揚都譯

法句喻集四卷或五卷一名法  
句本末九十二紙

西晉沙門法炬共法立譯

菩薩本緣三卷僧伽斯那  
撰五十三紙

藏

唐內典錄卷七

三

後

吳支謙於江南譯

僧伽羅刹集三卷八  
十四紙

前秦沙門曇摩難提譯

法句經二卷四  
十四紙

吳支謙譯

禪祕要法三卷七  
十五紙

後秦弘始年羅什譯

禪法要解二卷三  
十四紙

後秦羅什譯

舊雜譬喻二卷四  
十七紙

吳康僧會譯

雜譬喻二卷一名菩薩度  
人經二十六紙

李經鈔集十  
紙

吳黃武年支謙於武昌譯

思惟要略一卷思惟  
經九紙

後漢安息三藏安世高譯

佛醫經鈔四  
紙

吳竺律頭炎共支謙譯

分別業報略集大勇菩薩  
撰七紙

宋元嘉年求那跋摩譯

藏

唐內典錄卷七

三

後

為禪陀迦王說偈龍樹菩薩撰一名  
勸發諸王偈七紙

宋求那跋摩譯

雜譬喻經十  
紙

後秦三藏羅什出道略集

無明羅刹集三卷  
四十二章六  
紙

後漢永平十年竺法蘭等譯

治禪病祕要二卷  
八紙

北涼安陽侯沮渠京聲譯

請賓頭盧法二  
紙

阿含口解十二因緣七  
紙 阿毗曇五法行經十  
紙



後漢安息三藏安世高譯

賓頭盧為王說法經詩本七紙

賓頭盧為優陀延王說法紙八

十二遊經紙五

西晉三藏竺法護譯

育王子壞目緣經六紙二十

前秦建元年曇摩難陀共竺佛念譯

馬鳴菩薩傳紙二

提婆菩薩傳紙三

後秦三藏鳩摩羅什譯

龍樹菩薩傳紙四

藏

唐內典錄卷第七

三

後十

婆藪槃豆傳紙十四

陳天竺三藏真諦譯

撰集三藏及雜藏傳紙八

前秦鳩摩羅佛提譯

外道金七十論三卷五十二紙

陳天竺三藏真諦譯

破外道四宗論紙五

後魏三藏菩提留支譯

大阿羅漢難陀蜜多法任記紙七

唐龍朔年玄奘於坊州玉華宮寺譯

破外道涅槃論紙六

四阿含暮鈔或二卷四十二紙

衆經目錄五卷九十紙

唐貞觀初普光寺玄琬撰

見定經入藏錄九紙一十

未詳作者

大唐內典錄卷第七

音釋

邠坻邠彼貧切 禰隘禰俾緬切隘烏懈切禰隘陘也

浙江嘉興府楞嚴寺般若堂庚子年餘貴刻此

大該銀四兩零一分

順治十八年八月 日徑山比丘徹微印開藏

藏

唐內典錄卷第七

三

後十



大唐內典錄卷第八

唐沙門釋道宣撰

歷代衆經見入藏錄第三

序曰自初錄已來帝年顯矣至於條例叢雜交加固  
難料簡良由隨譯人代所出論經註解撰述不局倫  
次所以依之編錄無得分衢今則隨乘大小據譯單  
重經律論傳條然取別猶依舊例未敢天分用啓未  
聞知非故意依別入藏架閣相持帙軸籤榜標顯名  
目須便抽檢絕於紛亂若夫凡識昏迷妙籍開智有  
教無類俗諺常談而頃代後銳神解不凡弊於懂學

藏通

大唐內典錄卷第八

雷

忽於披覽入藏見經三千餘卷未曾通歷明智何從  
徒喪一生虛張六識邪正莫辨真妄混然隨俗而流  
無由反本惜哉何由曉三藏之由途據三學之宗轄  
內無負於初念外有識於後心今則一切而不行乃  
謂五塵爲道本耽附不捨如正聖焉竊服之喻已顯  
於十輪鳥鼠之譏復彰於佛藏形骸之累不能不服  
口腹之勞不能不食解脫之方既絕惑網之計轉深  
一杯之水聖久制之一納之衣經文斷服既削足於  
幽顯又報苦於將來神未超生於何逃跡昔聞蕭勤  
俗士讀書二萬餘卷慧斐末法遺僧手寫二千餘軸

大唐內典錄 卷八

彼何人斯若此之勝此何人斯若此之劣季代澆俗  
未足涉言高山仰止庶可規諫全梵行之善友何時  
不無從如流之准的歷代衆有固當常爲心師御制  
情境自須歛轍何得任人閱三方之聖經尋三千之  
法律歷三祇之遠行造三佛之覺場斯道不亡如何  
背捨輒此引喻覽者詳焉今約已譯舊經具如別顯  
餘有玉華後翻未覲新本續出續附自依餘經  
衆經律論傳合八百部三十三卷三百六十一卷五萬  
大乘經一譯萬二千四百三十三卷六百六十六卷一  
大乘經重翻二千二百九十九卷四百九十七卷七

藏通

大唐內典錄卷第八

雷

小乘經一譯千八百九十四卷三十五卷六  
小乘經重翻九百九十七卷一百一十四  
小乘律千八百五十二卷七十四卷五  
大乘論七十四部五百二十二卷九千  
小乘論二千三百七十七卷六十八卷  
賢聖集傳二千八百八十八卷  
大乘經一譯六十八卷  
大方廣佛華嚴經六十八卷  
右一經六帙內中間從上第一隔  
大方等大集經五十八卷  
大般涅槃經四十四卷  
大威德陀羅尼經二十卷  
大菩薩藏經二十卷

一四三



右四經一十四帙中間從上第二隔

摩訶般若波羅蜜經四十四卷

大法炬陀羅尼經二十卷 菩薩見實三昧經十四卷

菩薩瓔珞經十二卷 佛名經十二卷

月燈三昧經十一卷 賢劫經十三卷

右七經一十一帙中間從上第三隔

華手經十三卷 十住斷結經十卷

大灌頂經十一卷 觀佛三昧經十卷

五千五百佛名經八卷 大方廣十輪經八卷

大方便報恩經七卷

勝天王般若波羅蜜經七卷 寶雲經七卷

金光明經六卷 大方等陀羅尼經四卷

法集經六卷 深密解脫經五卷

菩薩處胎經五卷 密迹金剛力士經五卷

右十四經十二帙中間從上第四隔

大集賢護菩薩經五卷 僧伽吒經四卷

大雲經六卷 大悲經五卷

大吉祥神咒經二卷 稱揚諸佛功德經三卷

菩薩瓔珞本業經二卷

無所有菩薩經四卷 觀察諸法經四卷

佛藏經四卷 海龍王經四卷

菩薩藏經三卷 首楞嚴三昧經三卷

力莊嚴三昧經三卷 菩薩本行經三卷

大方廣三戒經三卷 般舟三昧經三卷

-11 86 51 460" data-label="Text">

發覺淨心經二卷 濡首菩薩經二卷

中陰經二卷 等目菩薩經二卷

大方廣如來性起微密藏經二卷

超日明三昧經二卷 七佛神咒經四卷

大方廣如來秘密藏經二卷 諸佛要集經二卷

優婆塞戒經六卷 阿閼佛國經二卷

蓮華面經二卷 大集譬喻王經二卷

大乘同性經二卷 月上女經二卷

護國菩薩經二卷 大法鼓經二卷

明度五十校計經二卷 佛華嚴入如來德智不思議境界經二卷

右十二帙內中間從上第五隔

文殊師利問經二卷 菩薩夢經二卷

文殊師利問經二卷

菩薩夢經二卷

菩薩夢經二卷

菩薩夢經二卷

菩薩夢經二卷

菩薩夢經二卷

菩薩夢經二卷



仁皇般若經卷二 緣生經卷二

不思議功德經卷二

文殊師利佛土嚴淨經卷二

法界體性無分別經卷二 寶梁經卷二

密迹金剛力士經卷二 梵網經卷二

善臂菩薩所問經卷二

未曾有因緣經卷二 無上依經卷二

移識經卷二 迦葉經卷二

孔雀王陀羅尼咒經卷二

菩薩投身餓虎起塔因緣經

大唐內典錄卷五 雷

施燈功德經 文殊師利問菩薩署經

千佛因緣經 觀世音菩薩受記經

濟諸方等學經 觀普賢菩薩經

人本欲生經 觀無量壽佛經

商主天子經 人所從來經失本上十經同帙

觀藥王藥上二菩薩經 文殊悔過經

大乘方廣總持經 無量義經

太子須大拏經 摩訶摩耶經

諸法最上王經 德光太子經

除恐災患經 寶網經上十經同帙

決定毘尼經

文殊師利所說摩訶般若波羅蜜經

淨業障經

勝鬘師子吼一乘大方便經

幻士仁賢經 不必定入定入印經

須賴經 菩薩內戒經

魔逆經 大乘十法經上十經同帙

如來方便善巧咒經 不空絹索咒經

內藏百寶經

請觀世音消伏毒害陀羅尼經

大唐內典錄卷六 雷

大方等如來藏經 演道俗業經

東方最勝燈王如來經 菩薩善戒經

私呵三昧經 十一面觀世音神咒經

大乘三藏懺悔經 普門品經

觀彌勒菩薩上生兜率天經

出生菩提心經 月燈三昧經

成具光明定意經 諸福田經

虛空藏菩薩問幾福經 希有校量功德經

梵女首意經 滅十方真經

菩薩十住經 不思議光菩薩所問經



出家功德經	如來師子吼經
菩薩修行經	彌勒菩薩問本願經
入法界體性經	頻婆羅王詣佛供養經
大意經	
一切智光明慈心不食肉經	
甚深大迴向經	
支殊師利般涅槃經	<small>上十八 經同帙</small>
無字寶篋經	
寶積三昧文殊師利菩薩問法身經	
法華三昧經	

藏部 大唐內典卷第八 七 寶

金剛三昧本性清淨不壞不減經	三曼陀殿陀羅菩薩經
菩薩藏經	太子慕魄經
長者音悅經	堅固女經
須摩提經	法律三昧經
不增不減經	四不可得經
心明經	百佛名經
金色王經	菩薩行五十緣身經
如來獨證自誓三昧經	師子月佛本生經
十二佛名神咒經	<small>上二十 經同帙</small>
諸佛心陀羅尼經	顯無邊佛土功德經

勝幢臂印陀羅尼經	拔濟苦難陀羅尼經
八名普密陀羅尼經	持世陀羅尼經
緣起聖道經	佛地經
六門陀羅尼經	般若多心經
天請問經	甚深希有經
最無比經	佛臨般涅槃法任記經
受持七佛名所生功德經	
稱讚大乘功德經	<small>上十六 經同帙</small> 差摩婆帝授記經
月明菩薩經	菩薩訶色欲經
佛語經	菩薩生地經

藏部 大唐內典卷第八 八 寶

鹿母經	鹿子經
溫室經	一切施主行檀波羅蜜經
薩羅國經	太子辟羅經
長者法志妻經	阿彌陀鼓音聲王經
八吉祥神咒經	八部佛名經
八陽神咒經	十吉祥經
賢者五福經	賢首經
八大人覺經	後出阿彌陀佛偈經
舍利弗悔過經	菩薩五法懺悔經
菩薩受齋經	<small>上二十四 經同帙</small>



右十一帙內中間從上第六隔

大乘經重翻四十九帙

放光般若波羅蜜經三十卷

光讚般若波羅蜜經一十卷 道行般若波羅蜜經一十卷

新道行經七卷 小品般若經八卷

大乘大集地藏十輪經一十卷

右五經八帙內左間從上第一隔

悲華經十卷 大悲分陀利經八卷

大方等大集菩薩念佛三昧經一十卷

妙法蓮華經七卷 正法華經一十卷

入楞伽經十卷 大哀經八卷

虛空藏所問經一八卷 大般泥洹經一六卷

大薩遮尼乾子經一七卷 深密解脫經一五卷

解深密經五卷 維摩詰經三卷

無垢稱經六卷 念佛三昧經六卷

度世經六卷 阿差末經七卷

聖任意天子所問經二卷

右十四帙內左間從上第二隔

信力入印法門經五卷

漸備一切智德經五卷

不退轉法輪經四卷

持世經四卷 思益梵天問經四卷

持心梵天所問經四卷 持人菩薩所問經四卷

弘道廣顯三昧經四卷

道神足無極變化經四卷 廣博嚴淨不退轉輪經四卷

十住經四卷 勝思惟梵天所問經六卷

如幻三昧經二卷 無盡意經六卷

佉真陀羅經二卷 哀泣經二卷

大明度無極經四卷

楞伽阿跋多羅寶經四卷

大方等善任意天子問經四卷

如來興顯經四卷 諸法本無經三卷

大樹緊那羅王經四卷 普超三昧經三卷

集一切福德三昧經三卷

阿惟越致遮經三卷 羅摩伽經三卷

寶女經三卷 大乘方便經三卷

菩薩行方便境界神通變化經三卷

文殊師利現寶藏經三卷 等集眾德三昧經三卷

大方廣寶篋經三卷 順權方便經二卷

四童子三昧經二卷 阿耨達龍王經二卷



無量清淨平等覺經二卷五

右十二帙內中間從上第七隔

大雲輪請雨經二卷

阿彌陀經二卷

法鏡經二卷

德護長者經二卷

如來莊嚴智慧光明入一切佛境界經二卷五

奮迅王問經二卷

寶如來三昧經二卷

阿闍世王經二卷

自在王經二卷

大莊嚴法門經二卷

慧上菩薩問大善權經二卷五

維摩詰經三卷

諸法無行經二卷

方等般泥洹經二卷

佛升忉利天為母說法經二卷五

樂瓔珞莊嚴方便經

虛空藏菩薩經

金剛上味陀羅尼經

金剛場陀羅尼經

藥師瑠璃光經

慧印三昧經

一切法高王經

拔陂菩薩經

彌勒成佛經

轉女身經上十經

度諸佛境界智光嚴經

第一義法勝經

度一切諸佛境界智嚴經

諸法勇王經

諸法勇王經

金剛般若波羅蜜經

大威燈光仙人問經

無量門破魔陀羅尼經

無所希望經十經

無垢施菩薩分別應辯經

阿闍世王女阿術達菩薩經

文殊師利淨律經

清淨毘尼方廣經

無極寶三昧經

無崖際持法門經

得無垢女經

寂調音所問經

離垢施女經十經

無畏德女經

緣生經二卷

藥師如來本願分別緣起經

菩薩本業經

稱讚淨土攝受經

大方等頂王經

大乘頂王經

大寶積經

相續解脫經

一向出生菩薩經

金剛般若波羅蜜經上十一

能斷金剛般若經

無言童子經二卷

無量壽經二卷

善思童子經二卷

菩薩淨行經二卷

虛空孕菩薩經二卷五

佛遺日摩尼寶經

大淨法門經

大方等大雲請雨經

象掖經

虛空藏菩薩神咒經

大雲請雨經

郁迦羅越問菩薩行經

大寶積經

郁伽長者所問經

佛升忉利天為母說法經二卷五

樂瓔珞莊嚴方便經

虛空藏菩薩經

金剛上味陀羅尼經

金剛場陀羅尼經

藥師瑠璃光經

慧印三昧經

一切法高王經

拔陂菩薩經

彌勒成佛經

轉女身經上十經

度諸佛境界智光嚴經

第一義法勝經

度一切諸佛境界智嚴經

諸法勇王經

諸法勇王經

金剛般若波羅蜜經

大威燈光仙人問經

無量門破魔陀羅尼經

無所希望經十經

無垢施菩薩分別應辯經

阿闍世王女阿術達菩薩經

文殊師利淨律經

清淨毘尼方廣經

無極寶三昧經

無崖際持法門經

得無垢女經

寂調音所問經

離垢施女經十經

無畏德女經

緣生經二卷

藥師如來本願分別緣起經

菩薩本業經

稱讚淨土攝受經

大方等頂王經

大乘頂王經

大寶積經

相續解脫經

一向出生菩薩經

金剛般若波羅蜜經上十一

能斷金剛般若經

無言童子經二卷

無量壽經二卷

善思童子經二卷

菩薩淨行經二卷

虛空孕菩薩經二卷五

佛遺日摩尼寶經

大淨法門經

大方等大雲請雨經

象掖經

虛空藏菩薩神咒經

大雲請雨經

郁迦羅越問菩薩行經

大寶積經

郁伽長者所問經



藥師如來本願經	文殊師利巡行經
尊勝菩薩所問經	大方廣菩薩十地經
如來智印經	摩訶衍寶嚴經
金剛般若波羅蜜經	孔雀王咒經 <small>上十四 經同帙</small>
諸菩薩求佛本業經	
阿難陀目佉尼阿離陀鄰尼經	
善法方便陀羅尼經	文殊師利問菩提經
莊嚴菩提心經	出生無量門持經
舍利弗陀羅尼經	象頭精舍經
前世三轉經	決定總持經

大唐內典錄卷第八  
十四

伽耶山頂經	月光童子經
文殊尸利行經	解節經
稻稈經	申日經 <small>上十六 經同帙</small>
彌勒下生經	彌勒來時經
無量壽佛經	老母經
老母女六英經	觀虛空藏菩薩經
正恭敬經	善恭敬經
八吉祥經	八佛名號經
龍施女經	龍施菩薩本起經
睽子經	菩薩睽子經

了本生死經	大方等修多羅經
轉有經	大乘方等要慧經
彌勒菩薩所問經	謗佛經
小無量壽經 <small>上二十一 經同帙</small>	乳光佛經
犢子經	長者子制經
逝童子經	菩薩逝經
聞城十二因緣經	十二因緣經
貝多樹思惟十二因緣經	
腹中女聽法經	胎藏經
無垢賢女經	無量門微密持經

大唐內典錄卷第八  
十四

銀色女經	太子和休經
太子刷護經	金剛秘密陀羅尼經
阿闍世王受決經	採華違王上佛經
師子奮迅菩薩問經	華積陀羅尼神咒經
華聚陀羅尼咒經	放鉢經
兜沙經 <small>上二十三 經同帙</small>	
右十二帙內中間從上第八隔	
小乘經一譯 <small>三十 九帙</small>	正法念處經 <small>七十 七卷</small>
增一阿含經 <small>五十一 卷五帙</small>	
右二經十二帙內左間從上第三隔	



中阿舍經 六十卷

右二經十一帙內左間從上第四隔

長阿舍經 二十二卷

起世經 十卷

賢愚經 十三卷

修行道地經 六卷

生經 五卷

處處經

五百弟子自說本起經 一卷

達摩多羅禪經 二卷

雜阿舍經 五十卷

別譯雜阿舍經 三十卷

雜寶藏經 八卷

普曜經 八卷

本事經 七卷

胞胎經

泥犁經

僧護因緣經 上六卷

毘耶沙問經 二卷

大藏經 卷第八 十五 雷

大安般守意經 二卷

中本起經 二卷

那先比丘經 二卷

義足經 二卷

般泥洹經

右十三帙內左間從上第五隔

淨飯王般涅槃經

辯意長者子經

七女經

佛入涅槃密迹金剛力士哀戀經

興起行經 二卷

優婆夷淨行法門經 二卷

陰持入經 二卷

柰女耆域國經

大安般經 二卷

八師經

四自侵經

優填王經

見正經

樹提伽經

須摩提長者經

普達王經

十二頭陀經

十八泥犁經

舍利弗摩訶目犍連遊四衢經

未曾有經 上二十卷

摩訶迦葉度貧母經

梵摩難國王經

中心經

盧至長者因緣經

燈指因緣經

佛大僧大經

新歲經

佛滅度後棺殮葬送經

迦葉赴佛般涅槃經

羅云忍辱經

大藏經 卷第八 十五 雷

造立形像福報經

三品弟子經

所欲致患經

婦人遇幸經

出家緣經

木槌子經

木生怨經

末羅王經

法常住經

五王經

頰多和冬耆經

禪行法想經

阿難七夢經

當來變經

五無返復經

法受塵經

栴檀樹經

無上處經

越難經

四輩經



自愛經

四願經

護淨經

遺教經

罪業應報教化地獄經

迦旃延說法沒盡經

得道梯陞錫杖經

長者子懊惱二處經

佛為年少比丘說正事經

沙曷比丘功德經

無垢優婆夷問經

旃陀越國王經

灌洗佛形像經

呵離阿那含經

過去佛分衛經

龍王兄弟經

摩達國王經

難提釋經

懈怠耕者經

技迦

大唐內典錄卷第八

十七

常

大迦葉本經

阿含正行經

十二品生死經

時非時經

堅意經

五恐怖經

諫王經

貧窮老公經

四品學法經

輪轉五道經

阿難四事經

捷陀國王經

四天王經

大魚事經

耶祇經

經上三十一  
經同帙

小乘經重翻

帙六

右三帙內左間從上第六隔

樓炭經

帙六

過去現在因果經

四卷上二  
經同帙

阿蘭若習禪法經

二卷

修行本起經

二卷

大般涅槃經

二卷上五  
經同帙

摩登伽經

長阿含十報法經

舍頭諫經

普法義經

梵網六十二見經

寂志果經

開解梵志阿威經

梵志問頌羅延問種尊經

業報差別經

雜藏經

三摩竭經

求欲經

技迦

大唐內典錄卷第八

十八

常

大愛道般泥洹經

七處三觀經

瑠璃王經

漏分布經

如來示教勝軍王經

四諦經

賴吒和羅經

鸚鵡經

十支居士八城人經

雜阿含經

比丘避女惡名欲自殺經

尸迦羅越六向拜經

阿難問事佛吉凶經

萍沙王五願經

瞿曇彌記果經

頂生王故事經

般泥洹後灌臘經

非福報應經

一切流攝守因經



釋摩男本經	報恩奉盆經
本相倚致經	阿那律八念經
餓鬼報應經	七佛父母姓字經
魔嬈亂經	梵摩喻經
摩登女解形中六事經	阿難分別經
沙彌羅經	鬼問目連經
玉耶經	阿遼達經
古來世時經	五母經
長壽王經	恒水經
摩鄧女經	菩薩經

藏部 大唐內典錄卷第... 七九

菩薩受戒羯磨	緣本致經
齋經 <small>上三十二經同帙</small>	
比丘問佛多優婆塞命終經	
波斯匿王太后崩塵全身經	
轉法輪經	國王不黎先泥十夢經
長者子六過出家經	施食獲五福報經
閻羅王五天使者經	阿那邠邸化七子經
是法非法經	四未曾有經
力士移山經	戒相應法經
五陰譬喻經	孫多耶致經

鴛鴦經	諸法本經
聖法印經	增一阿含經
群牛譬經	禪行三十七品經
戒德香經	比丘聽施經
行七行現報經	馬有八態經
孟蘭盆經	馬有三相經
鹹水喻經	不自守意經
八正道經	七知經
九橫經	放牛經
須達經	阿難同學經 <small>三十四經同帙</small>

藏部 大唐內典錄卷第... 羊 雷

右六帙亦同內左間第六隔	四分律 <small>八十卷</small>
小乘律 <small>八卷</small>	
僧祇律 <small>四卷</small>	
右二律十帙內左間從上第七隔	彌沙塞律 <small>三十卷</small>
十誦律 <small>六十卷</small>	
善見毘婆沙律 <small>二十八卷</small>	
右三律十一帙內左間從上第八隔	
毘奈耶 <small>十卷</small>	
薩婆多毘尼摩德勒伽 <small>十卷</small>	
薩婆多毘尼毘婆沙論 <small>九卷</small>	



毘尼母一八卷

大比丘三千威儀卷二

大沙門百一羯磨法

四分比丘尼羯磨法上六同

四分比丘戒本經

僧祇比丘戒本經

四分比丘尼戒本經

僧祇比丘尼戒本經

優婆塞五戒威儀經

犯戒罪報輕重經

大愛道比丘尼經卷二

曇無德羯磨法

十誦羯磨比丘要用經

十誦比丘戒本經

彌沙塞比丘戒本經

十誦比丘尼戒本經

解脫戒本經上八同

優婆塞五戒相經

沙彌尼十戒經

大唐內典錄卷八

富

真偽沙門經

迦葉禁戒經

戒消災經

沙彌威儀經

右三十律七帙內左間從上第九隔

大乘論

一論十帙內右間從上第一隔

瑜伽師

顯揚聖論

大莊嚴論

舍利弗問經

優波離問佛經

沙彌十戒法并威儀經

沙彌尼雜戒文經上十二同

大智度論一百卷

阿毘達磨雜集十六卷

般若燈論十五卷

般若燈論二帙

十住毘婆沙論十四卷

大乘莊嚴論十三卷

攝大乘論十二卷

右大乘論二十五帙內右間從上第二隔分爲

二隔

攝大乘論十卷一卷

廣百論十卷

菩薩地持論十卷

大乘阿毘達磨論集七卷

菩提資糧論六卷

入大乘論二卷上三

攝大乘論十五卷

攝大乘論十卷

攝大乘論十卷一卷

十地經論十二卷

菩薩善戒經九卷

佛地論七卷

佛阿毘曇經二卷

彌勒菩薩所問經論五卷

大唐內典錄卷八

富

三無性論二卷上二

中論四卷

大乘寶積經論四卷

文殊師利問菩提經論三卷上三

究竟一乘寶性論四卷

順中論二卷

攝大乘本論三卷

攝大乘本論二卷

大乘起信論

十八空論

佛性論四卷

百論二卷上三

勝思惟梵天所問經論四卷

中邊分別論二卷

丈夫論二卷上四

金剛般若經論三卷

金剛般若論二卷四

如實論

十二門論



三具足論

方便心論

迴諍論

法華論

唯識論無境

唯識論修道不共他

攝大乘論本卷三

發菩提心論卷二

掌珍論卷二

因明理門論

因明入正理論

大乘五蘊論

百法明門論

顯揚論頌本

廣百論頌本

王法正理論

觀所緣論

大乘成業論

涅槃經本有今無偈論

寶髻菩薩四法經論

藏

大唐內典卷第八

三

富

壹輸盧伽論

轉法輪經論

無量壽經論

業成就論

無想思塵論

百字論

涅槃論

解卷論

緣生論

十二因緣論上二十四

右大乘論十六帙內右間從上第二隔

小乘論六十

阿毘達磨大毘婆沙論二百卷

阿毘達磨順正理論八十卷

阿毘達磨顯宗論四十卷 阿毘達磨俱舍論三十卷

阿毘曇毘婆沙論六十卷

阿毘曇八禪度論三十卷

解脫道論十二卷

法蘊論十二卷

右小乘論四十七帙內右間從上第四隔分兩

隔

舍利弗阿毘曇論二十二卷

俱舍論二十二卷

發智論二十卷

出曜論二十卷

成實論二十卷

阿毘達磨識身足論十六卷

右小乘論十二帙內右間從上第五隔

鞞婆沙阿毘曇論二十四卷

眾事分阿毘曇十二卷

藏

大唐內典卷第八

三

富

雜阿毘曇心論十一卷

立世阿毘曇論十卷

尊婆須密所集論十卷

法勝阿毘曇心論六卷

阿毘曇心論四卷

分別功德論四卷

四諦論四卷

三彌底論三卷

甘露味阿毘曇二卷

辟支佛因緣論二卷

俱舍論頌本二卷

入阿毘達磨頌二卷

三法度論二卷

隨相論

十八部論

部異執論

明了論九卷



右小乘論九帙內右間從上第六隔

賢聖集傳三十卷 佛本行集經六十卷

撰集百緣經十卷 陀羅尼集十卷

六度集一卷 佛本行經一卷

右集傳十帙內右間從上第七隔

付法藏因緣傳六卷 阿育王傳七卷

摩訶般若波羅蜜經鈔五卷 佛所行讚經傳五卷

禪秘要經五卷 禪法要解二卷

禪秘要法三卷 法句譬喻經四卷

百喻經四卷 法句集二卷

大唐內典錄卷第八 富一

僧伽羅刹所集經三卷 舊雜譬喻經集二卷

雜譬喻經二卷 菩薩本緣經三卷

阿育王太子壞目因緣經

無明羅刹集 治禪病秘要法

字經鈔集 四阿含暮鈔二卷

金七十論三卷 撰集三藏及雜藏傳

阿含口解十二卷 婆數盤豆法師傳

阿毘曇五法行經 馬鳴菩薩傳

龍樹菩薩為禪陀迦王說法要偈

請賓頭盧法 思惟略要法

提婆菩薩傳 龍樹菩薩傳

分別業報略 雜譬喻經

迦葉結經 四十二章經

十二遊經 佛鑿經鈔

破外道四宗論 破外道涅槃論

賓頭盧突羅闍為優陀延王說法經

大阿羅漢密陀法任記經

賓頭盧為王說法經 入藏目一卷

眾經目錄五卷 大唐內典錄十卷

右集傳八帙內右間從上第八隔

大唐內典錄卷第八 富一

大唐內典錄卷第八

浙江嘉興府佛嚴寺般若堂庚子年餘貴刻此  
大唐內典錄第八卷計七千三百九十四字  
茲銀四兩四錢七分七厘  
順治十八年七月 日經山比丘微後印開藏



大唐內典錄卷第九上

唐沙門釋道宣撰

歷代衆經舉要轉讀錄第四

序曰觀夫大聖乘機敷說聲教離惱爲本不在曲繁故半頌八字號稱開空法道一四句偈喻以全如意珠廣讀多誦未免於生源常不說法乃聞於具足是以法行比丘形于大集之典捨筏明況備之般若至乘斯道顯然由來不沒會西明寺真懿律師博見識機通鑒時俗欲與法藏歲別轉持然以重譯廣文多生倦怠告予此致因而演之然則頃代轉讀多陷廣

教

大唐內典錄卷第九上

富

文識鈍情浮彌嫌觀博此立在人勤愷豈以卷部致懷何以知耶故心薄淡者望大卷而擡眉意專精者見帙多而意勇據斯以論考性欲之康衢也原夫五濁交運四惑現行聖賢晦迹是稱遭命不可約之以一揆固得引之以殊途故知天挺英靈不局言方陶誘中流在學必假善說津梁夫以廣略二教元與極聖之言知幾其神已明恒俗之訓今則去其泰甚隨務行藏舉大部而攝小經撮本根而捨枝葉文雖約而義廣卷雖少而意多能使轉讀之士覽軸日見其功行福清信開藏歲增其業此則卷卷常度無負施

之譏訶品品情欣絕厭法之深咎事不獲已觀機而立此篇撫膺長慨摧折一何若此豈不聞龍海藏錄竟夏尋而不周鐵圍結法億象負之莫盡沮渠巖窟恒鎮十二寶乘那伽幽寺常任億千聖範東流震旦萬不一來而厚夜沉冥重於厭怠無明障深輕於博觀自可悲哉且生滅催切命報法露之光心相不留典言飛電之頃隨聞教旨即用修身略得時緣便依領觀何暇廣尋聞海通覽法門故論云智者應修道剋獲解脫果然後以多聞而作妙瓔珞然則凡小使性互有不同既不能靜坐思微則須披讀經論開決

教

大唐內典錄卷第九上

三

富

耳目分解性靈導揚理義識邪正之方隅陶化未聞暢佛宗之位致此則宅生推日不負遺寄茲篇成樹司存有歸云爾

衆大乘經律論 合三百三十七部一千二百六十一

大乘經本 七百九十九卷一萬一千六百二十五紙

大乘律本 三十二卷四

大乘論本 四百四十五卷八

大乘經正本 二百五

大方廣佛華嚴經 六十卷或五十卷一千

東晉義熙年佛陀跋陀羅於揚都譯



右一經前後異譯一十四部所謂度世漸備信  
力十住與顯羅伽住法本業兜沙佛藏等竝抄  
略本部支品流行文或出沒義理無異故非所  
錄

大般涅槃經四十卷上

北涼沮渠玄始年曇無讖於涼都譯

右一經五譯支條不具未足通行故舉上經總  
攝餘部

摩訶般若波羅蜜經四十卷或二十卷

後秦弘始年羅什於常安逍遙園西明閣譯

藏部

大唐內典錄卷九上

三

雷二

右一經前後十譯謂放光光讚道行小品各有  
新舊明度無極遺日抄品重沓罕尋舉前以統  
大義斯盡玉華後譯大般若者斯乃明佛一化  
十有六會依會敷說六百許卷可謂智度大道  
佛從來智度大海無涯極得在所供養難用常  
行故羅什譯論十卷有餘秦人所傳十分略九  
今則通貫彼此隨時制宜  
大方等大集經六十卷或五十八卷  
北涼曇無讖譯前三十卷  
北齊隋時耶舍譯後三十卷

右一經前後一十四譯所謂大哀空藏寶髻寶  
女無盡意阿差末寶星淨行自在王奮迅王須  
彌藏無言童子等竝錄本經之別品後人隨部  
別行今總會通重本未足開其後代

大威德陀羅尼經二十卷二百

隋開皇年間那彌多於京師大興善寺譯

法炬威德陀羅尼經二十卷

隋大業年達摩笈多於東都上林園翻經館譯

大菩薩藏經二十一卷

唐貞觀年玄奘於京師弘福寺譯

藏部

大唐內典錄卷九上

四

雷二

菩薩瓔珞經三十卷或十四卷  
前秦建元年竺佛念於長安譯  
菩薩見寶三昧經十四卷二百  
後齊天保年耶舍於鄴都譯  
佛名經十二卷二百  
後魏天平年菩提留支於鄴下譯  
月燈三昧經十一卷或十  
後齊天統年耶舍於鄴下譯  
賢劫經十三卷一百  
西晉元康年竺法護於長安譯



華手經 十三卷二百二十五紙

後秦弘始年羅什於常安譯

十住斷結經 十卷二百五十四紙

前秦建元年竺佛念於長安譯

大灌頂經 十二卷或九卷一百一十二紙

東晉元帝年帛尸利蜜多於揚都譯

觀佛三昧經 十卷或八卷一百五十九紙

宋永初年佛陀跋陀羅於揚都譯

悲華經 十卷一百九十四紙

北涼玄始年曇無讖於涼都譯

藏部

大唐內典卷第九上

五

雷二

右一經再譯稱大悲分陀利經八卷失翻人代

文義大同於前

大方等菩薩念佛三昧經 十卷一百三十二紙

隋大業年笈多於東都上林園翻經館譯

右一經前譯稱念佛三昧經六卷宋大明年功

德直於揚都翻出二本大同

大乘大集地藏十輪經 十卷一百七十一紙

唐永徽年玄奘於京師慈恩寺譯

右一經前譯稱大方廣十輪經八卷失翻人代

文義分明二本大同

妙法蓮華經 七卷一百四十八紙

後秦弘始年羅什於常安譯

右一經西晉竺法護初譯稱正法華經十卷隋

大業年笈多後譯加藥草品之五紙諸咒竝異

移囑累品在後隨機所尚無減秦翻

楞伽阿跋多羅寶經 四卷九十二紙

宋元嘉年求那跋陀羅於揚都譯

右一經後魏菩提留支晚譯稱入楞伽經十卷

文相乃多義理如舊

五千五百佛名經 八卷一百二十六紙

藏部

大唐內典卷第九上

五

雷二

隋開皇年耶舍於京師興善寺譯

大方便佛報恩經 七卷一百二十四紙

失譯人時代

大薩遮尼乾子經 七卷或八卷一百三十一紙

後魏正光元年菩提留支於鄴都譯

右一經前譯云菩薩行方便神化經三卷失譯

人代二本大同

勝天王般若波羅蜜經 七卷一百二十一紙

陳時外國王子月婆首那於九江郡譯

金光明經 六卷或五卷一百一十五紙



北涼曇無讖譯前四卷陳真諦譯後經

寶雲經七卷一百紙

梁天監年曼陀羅於揚都譯

法集經六卷或七卷一百二十二紙

後魏延昌四年菩提留支於洛都譯

菩薩處胎經五卷一百一十三紙

前秦建元年竺佛念於長安譯

大悲經五卷八十八紙

後齊天統年耶舍於鄴都譯

大集賢護菩薩經五卷或六卷九十三紙

隋

唐

七

富

隋開皇年耶舍於大興善寺譯

大雲經六卷一名大方等無相經九十二紙

前秦竺佛念譯寶唱錄云曇無讖於涼都譯

密迹金剛力士經五卷一百一十二紙

西晉竺法護譯

大方等陀羅尼經四卷六十二紙

北涼釋法衆於高昌郡譯

海龍王經四卷七十三紙

北涼曇無讖於涼都譯

鶖掘摩羅經四卷七十八紙

宋元嘉年求那跋陀羅於揚都譯

無所有菩薩經四卷六十紙

隋開皇年笈多等於興善寺譯

僧伽吒經四卷五十一紙

後魏月婆首那王子於鄴都譯

觀察諸法經四卷六十紙

隋開皇年崛多等於興善寺譯

七佛神咒經四卷七十紙

失譯

大樹緊那羅王問經四卷六十五紙

隋

唐

本

富

後秦弘始年羅什於常安譯

右一經後漢支識前譯稱佗真所問經二卷在

文隱質於義大同

持世經四卷一名法印經七十五紙

後秦弘始年羅什於常安譯

右一經西晉竺法護初譯稱持人所問經四卷

二本大同

弘道廣顯三昧經四卷五十三紙

西晉永嘉年竺法護於長安譯

右一經竺法護初譯稱阿耨達龍王經三卷同



本異譯存於一經

菩薩本行經三卷五紙

稱揚諸佛功德經三卷五紙

後秦弘始年羅什譯

菩薩藏經三卷六紙

後秦羅什譯

力莊嚴三昧經三卷十紙

隋開皇年耶舍於興善寺譯

須真天子經三卷或四卷

西晉太始年竺法護於長安譯

本

本唐內典錄卷第九上

本

富二十

首楞嚴三昧經三卷或二卷

後秦羅什譯

般舟三昧經三卷或二卷

西晉竺法護譯

普超三昧經三卷六紙

西晉太康年竺法護於長安譯

右一經後漢支謙初譯稱阿闍世王經二卷文

義無爽且存後譯

等集衆德三昧經二卷或三卷

西晉竺法護譯

右一經與集一切福德三昧經同本異譯

大方等善任意天子問經四卷六紙

隋大業年笈多於京都翻經館譯

右一經三譯西晉竺法護譯稱如幻三昧經二

卷後魏留支譯稱聖善住問經三卷文理大同

故存後出

廣博嚴淨不退轉法輪經四卷或六卷

宋元嘉年智嚴等於揚都譯

右一經三譯西晉竺法護稱阿惟越致遮經三

卷又異譯稱不退轉法輪經並同本異出

本

本唐內典錄卷第九上

本

富二十

思益梵天問經四卷八紙

後秦羅什譯

右一經三譯西晉竺法護譯為持心梵天問經

四卷或云等御諸法等後魏菩提留支譯稱勝

思惟天問經六卷文理大同隨時尚者思益為

重

佛升忉利天為母說法經二卷或三卷

西晉太康年竺法護譯

右一經西晉安法欽譯為道神足變化經四卷

同本異翻



解深密經五卷七  
十三紙

唐貞觀年玄奘於京師慈恩寺譯

右一經四譯初宋時求那跋陀羅出名相續解脫經陳時真諦出名解節經文略不具與後魏留支所譯深密解脫經同故存後本為定

維摩詰所說經一卷六  
十一紙

後秦羅什於常安逍遙園渭陰譯

右一經三譯吳時支謙所譯為毘摩羅詰經二卷唐玄奘所譯為說無垢稱經六卷繁略折衷難逮秦翻終是周因殷禮損益可知云

諸法無行經二卷三  
十一紙

後秦羅什譯

右一經再譯隋崛多所翻為諸法本無經三卷

詞力未足同本故略

無極寶三昧經一卷三  
十紙

西晉永嘉年竺法護譯

右一經再譯異翻一本云寶如來三昧經一卷

失譯人代文同故略

方等泥洹經二卷四  
十五紙

東晉佛陀跋陀羅共法顯於揚都譯

諸法無行經二卷三  
十一紙

右一經三翻異譯為哀泣經二卷隋時崛多譯為四童子經三卷文無以異故存晉本

慧上菩薩問大善權經二卷三  
十紙

西晉太康年竺法護譯

右一經二本西晉天竺居士竺難提譯稱大乘方便經三卷既同前本故略不出

文殊師利現寶藏經三卷四  
十三紙

西晉太始年竺法護譯

右一經又譯云大方廣寶篋經三卷不顯人代

文同故略

等目菩薩問三昧經二卷或三卷  
五十一紙

西晉竺法護譯

明度五十校計經二卷四  
十紙

後漢安世高譯

菩薩瓔珞本業經二卷三  
十八紙

前秦竺佛念於長安譯

護國菩薩經二卷二  
十二紙

隋開皇年崛多等於大興善寺譯

超日明三昧經二卷三  
十六紙

西晉太始年竺法護譯



月上女經 二卷二紙

隋開皇年崛多譯

中陰經 二卷二紙

前秦竺佛念譯

須彌藏經 三卷三紙

後齊耶舍於鄴都譯

佛華嚴入如來不思境界經 二卷二紙

隋開皇年崛多等於興善寺譯

大法鼓經 二卷三紙

宋求那跋摩於揚都譯

諸佛要集經 二卷三紙

西晉竺法護譯

文殊師利佛土嚴淨經 二卷三紙

西晉永熙年竺法護於洛陽譯

輒首無上清淨分衛經 二卷二十七紙一名決

宋時翽公於南海郡譯

大乘同性經 二卷三紙

後周天和年崛多共僧安於長安譯

大乘譬喻王經 二卷三紙

隋開皇年崛多等於興善寺譯

大唐內典錄卷第九上

三

富二十一

阿閼佛國經 二卷一名佛利菩薩

後漢建和年支謙於洛陽譯

蓮華面經 二卷二紙

隋開皇年耶舍譯

迦葉經 二卷二紙

後魏月婆首那王子於洛陽譯

孔雀王陀羅尼經 二卷三紙

梁僧伽婆羅於揚都占雲館譯

發覺淨心經 二卷二紙

隋開皇年崛多等於興善寺譯

無上依經 二卷三紙

陳真諦於廣州譯

移識經 二卷二紙

隋開皇年崛多等於興善寺譯

未曾有經 二卷四紙

南齊曇景於揚都譯

大方廣如來性經 二卷或三卷

不思議功德經 二卷或四卷

大吉義咒經 二卷或四卷

菩薩夢經 二卷三紙

大唐內典錄卷第九上

三

富二十一



文殊師利問經二卷四紙

仁王般若波羅蜜經二卷三紙

法界體性無分別經二卷二紙

密迹金剛力士經二卷訪前同各五紙

大方廣如來秘藏經二卷三紙

善臂菩薩所問經二卷二紙

大淨法門經一卷二紙

西晉竺法護譯

右一經隋耶舍又譯為大莊嚴法門經二卷文義大同

支那

大唐內典錄卷九上

十五

雷二十一

順權方便經三卷或一卷一名轉女身菩薩經三十七紙

西晉竺法護譯

右一經宋時法海又譯稱樂瓔珞莊嚴方便經一卷文同

大雲輪請雨經二卷二紙

隋開皇年耶舍譯

右一經三譯初後周崛多譯稱大雲請雨經後隋崛多又譯加大方等字意同故略

如來莊嚴智光入佛境界經二卷二紙

後魏菩提留支於洛都譯

右一經三譯梁時僧伽婆羅出者名度諸佛境智嚴經又別譯加智慧光嚴經同本異譯

德護長者經二卷二紙

隋開皇年耶舍於長安譯

右一經三譯初晉竺法護翻出各月光童子經一卷又別譯云申日經文同故略

善思童子經二卷二紙

隋開皇年崛多譯

右一經三譯初名大方等頂王亦名維摩詰子問經後又云大乘頂王經文相大同

支那

大唐內典錄卷九上

十六

雷二十二

郁迦羅越問菩薩行經一卷二紙

西晉竺法護譯

右一經三譯初後漢安玄出名法鏡經後魏僧鎧出名郁伽問經文理大同

無量清淨平等覺經二卷六紙

魏時帛延譯

右一經三譯吳時支謙出者名阿彌陀經二卷西晉竺法護出者名無量壽經二卷其文無異

故略

虛空孕菩薩經二卷三紙



隋開皇年崛多譯

右一經四譯後秦佛陀耶舍出者名虛空藏神咒經宋時曇摩蜜多出名觀虛空藏菩薩經又別譯為虛空藏經廣略珠文義同一揆

緣生經二卷二紙

隋大業年笈多於東都上林園譯

右一經再譯唐玄奘出名分別緣起經二卷雖言巧妙尋者易迴

東方最勝燈王如來經十三紙

隋開皇年崛多於大興善寺譯

藏部

大唐內典卷第九上

七

富十二

諸法最上王經二十紙

隋開皇年崛多譯

成具光明定意經二十紙

後漢靈帝時支曜譯

太子須大拏經十六紙

西秦乞伏國仁時法堅譯

太子慕魄經五紙

西晉竺法護譯

須賴經十九紙

吳黃武年支謙譯

金色王經八紙

後魏般若留支於洛都譯

獨證自誓三昧經一名如本自普三昧八紙

西晉竺法護譯

摩訶摩耶經二十紙

南齊曇景於揚都譯

大方等如來藏經九紙

東晉義熙年佛陀羅於揚都譯

如來方便善巧咒經十一紙

隋開皇年崛多譯

藏部

大唐內典卷第九上

六

富十二

勝鬘師子吼一乘六方便經十九紙

宋元嘉年求那跋陀羅於揚都譯

須摩提經一名須摩提菩薩經八紙

西晉竺法護譯

希有校量功德經六紙

隋開皇年崛多譯

梵女首意經五紙

西晉竺法護譯

差摩婆帝受記經四紙

後魏留支於洛都譯



月明菩薩經三紙

吳黃武年支謙譯

滅十方冥經六紙

西晉元熙年竺法護譯

出生菩提心經十一紙

隋開皇年崛多於興善寺譯

普門品經十二紙

西晉太康年竺法護譯

商主天子經十六紙

隋開皇年崛多於興善寺譯

楞嚴

大唐內典錄卷九上

十九

富二

心明經三紙

西晉竺法護譯

月燈三昧經一名文殊師利十事行經 一名建慧三昧經 十紙

宋時先公譯

不思光菩薩所說經一名無思議光孩童菩薩經 十二紙

西晉竺法護譯

文殊師利問菩薩署經一名問署經 二十紙

後漢靈帝時支謙譯

德光太子經一名須賴問光德太子經 十九紙

西晉太始年竺法護於長安譯

施燈功德經十四紙

後齊耶舍於鄴下譯

菩薩呵色欲經二紙

後秦弘始年羅什於常安譯

人本欲生經又竺法護出人所從來經 本十四紙

後漢桓帝時安世高譯

不增不減經六紙

佛語經三紙

無字寶篋經六紙

後魏留支譯

楞嚴

大唐內典錄卷九上

二十

富三

師子吼經五紙

後魏菩提留支共佛陀扇多譯

十法經二十紙

梁普通年僧伽婆羅於揚都譯

不必定入印經二十紙

後魏留支譯

十二佛名咒經六紙

隋開皇年崛多譯

魔逆經十八紙

西晉太康年竺法護譯



濟諸方等學經十四紙

菩薩行五十緣身經六紙

西晉竺法護譯

內藏百寶經八紙

後漢靈帝時支識譯

大方廣總持經十三紙

隋開皇年毘尼多留支譯

彌勒問本願經八紙

西晉竺法護譯

文殊般若波羅蜜經二十一紙

鼓

大唐內典卷第九上

三

富田

梁天監年曼陀羅於揚都譯

堅固女經六紙

隋開皇年耶舍譯

演道俗業經九紙

西秦法堅於河南譯

菩薩生地經一名差摩竭經三紙

吳黃武年支謙譯

私呵三昧經一名菩薩道樹一名道樹三昧十一紙

吳黃武年支謙譯

寶網經一名寶網童子經二十三紙

西晉竺法護譯

百佛名經六紙

隋開皇年耶舍譯

無量義經十七紙

南齊建元年曇無耶舍於廣州譯

觀彌勒上生兜率經八紙

北涼沮渠安陽侯京聲譯

觀無量壽經十六紙

宋元嘉年曇良耶舍於揚都譯

觀普賢行法經十六紙

鼓

大唐內典卷第九上

三

富田

宋元嘉年曇無蜜多於揚都譯

觀藥王藥上二菩薩經十九紙

宋元嘉年曇良耶舍譯

請觀世音消害經十一紙

宋時外國舶王竺難提譯

觀世音授記經十四紙

宋時曇無竭於揚都譯

鹿母經四紙

西晉竺法護譯

鹿子經二紙



吳建興年支謙譯

除恐災患經十五紙

魏時帛延譯

溫室洗浴眾僧經三紙

四不可得經四紙

西晉竺法護譯

福田經一名諸德福經六紙

西晉法炬共法立譯

出家功德經五紙

吳支謙譯

大唐內典錄卷九上

三

富二十

入法界體性經十紙

隋開皇年崛多於興善寺譯

彌勒成佛經十七紙

西晉竺法護譯

右一經三譯後秦羅什譯為彌勒下生文乃流

便事義闕略又人別譯為彌勒來時經三紙許

詞理不具故存前本

不空罽索神咒經十二紙

唐玄奘譯

右一經與前隋崛多出為不空罽索經同本

無量壽佛經五紙

後秦弘始年羅什譯

右一經三譯與宋時求那跋陀羅所出小無量

壽及唐玄奘所出稱讚淨土攝受經同本故不

兩出

藥師瑠璃光經未廣尋者多以為疑經十三紙

宋鹿野寺沙門譯

右一經三譯與隋笈多出藥師本願經同又與

唐玄奘所出者不異

老母經亦名老女人經二紙

大唐內典錄卷九上

三

富二十一

吳時支謙譯

右一經與人別譯老母六英經同不可雙行隨

存一本餘經例然

文殊師利行經七紙

隋開皇年崛多譯

右一經與後魏留支譯文殊巡行經同本

金剛場陀羅尼經十四紙

隋開皇年崛多譯

右一經與後魏扇多所出金剛上味經同

善恭敬經七紙



隋開皇年崛多譯

右一經與扇多所出正恭敬經同

得無垢女經二十  
五紙

後魏瞿曇留支於鄴都譯

右一經三譯與離垢施女經無垢施菩薩應辯

經同

無畏德女經十五  
紙

後魏元象年佛陀扇多譯

右一經與西晉法護出阿闍世王阿術菩薩經

同

藏

末唐中興集卷九上

五

富十二

尊勝入諸門陀羅尼經十七  
紙

後齊居士萬天懿鄴都譯

右一經與法堅所出無涯持法門經同

大威燈光仙問疑經十四  
紙

右一經與後魏留支譯第一義法勝經同

八佛名號經三  
紙

隋開皇年崛多譯

右一經與宋求那跋陀羅所出八吉祥經同

龍施菩薩本起經四  
紙

右一經與西晉竺法護所出龍施女經同

睽子經五  
紙

西秦法堅譯

右一經與別譯菩薩睽經同

稻稈經六  
紙

右一經與支謙所出了本生死經同

莊嚴菩提心經七  
紙

後秦羅什譯

右一經與竺法護所出大方廣菩薩十地經同

無所希望經一名象步  
經十九紙

西晉竺法護譯

藏

本唐中興集卷九上

五

富十二

右一經與別譯象腋經同

大方等修多羅王經二  
紙

右一經與別譯轉有經同

彌勒菩薩所問經四  
紙

後魏留支譯

右一經與別譯大乘方等要慧經同

慧印三昧經二十  
紙

吳時支謙譯

右一經與別譯如來智印經同

一切法商王經二十  
紙



後魏興和年留支譯

右一經與別譯諸法勇王經同

決定總持經八紙

右一經與留支出謗佛經同

乳光佛經六紙

西晉竺法護譯

右一經與別譯犢子經同

大寶積經別譯失人代二十一紙

右一經三譯與支謙佛遺日寶及摩訶衍寶嚴

經同

藏

大唐內典錄卷第九

三

富十一

金剛般若經十二紙

後秦弘始年羅什於常安譯

右一經四譯後魏留支出者與論扶同受持者

多尚秦本故諸餘三本少被於時

大唐內典錄卷第九

浙江嘉興府楞嚴寺般若堂庚子年餘貴刻此  
大唐內典錄第九卷上計六千八百九十八字  
該銀四兩六錢八分九厘  
順治十八年八月日徑止比丘徹微印開識

大唐內典錄卷第九

唐沙門釋道宣撰

歷代衆經舉要轉讀錄第四之餘

長者子制經一名制經別譯六紙

右一經三本與法護所出逝童子及菩薩逝二

種經同故隨出一本

象頭精舍經九紙

隋開皇年毘尼多留支譯

右一經三譯與文殊問菩提經及伽耶山頂經

同

藏

大唐內典錄卷第九

一

富三

十二因緣經四紙

南齊永明年求那毘地譯

右一經三出與西晉竺法護所譯貝多樹下思

惟因緣經及漢安世高所出聞城十二因緣經

同

轉女身經十九紙

右一經四出與腹中女聽經胎藏經無垢賢女

經竝同

一向出生菩薩經十一紙

隋開皇年崛多於興善寺譯



右一經六譯與無量門微密經出無量門持經  
阿難目佉經無量門破魔經舍利弗陀羅尼經  
同

十一面觀世音經十紙

後周崛多譯

右一經與皇朝玄奘譯十一面觀音神咒經同

前世三轉經六紙

右一經與別譯銀色女經同

太子刷護經四紙

右一經與別譯太子和休經同

藏

大唐中興集卷第九下

三

富三

菩薩方便陀羅尼經六紙

右一經與別譯金剛秘密陀羅尼經同

阿闍世王受決經四紙

右一經與採華達王上佛授決經同

華聚陀羅尼經三紙

右一經三譯與師子奮迅問經莖積陀羅尼經  
同

同

放鉢經是普超經別  
品殊譯六紙

拔波菩薩經是般舟三昧經別  
品殊譯十三紙

孔雀王咒經八紙

東晉帛尸利蜜譯

虛空藏問持經福經夫譯餘經  
例知六紙

菩薩修行經一名威勢長者  
觀身經七紙

菩薩投身餓虎起塔因緣經七紙

一切施王行檀波羅蜜經四紙

頻毘娑羅王請佛供養經五紙

薩羅國王經四紙 大意經五紙

天王太子辟羅經三紙 長者音悅經五紙

長者法志妻經三紙

一切智光仙人慈心不食肉經五紙

藏

大唐中興集卷第九下

三

富三

文殊師利般涅槃經四紙

師子月佛本生經七紙

阿彌陀鼓音聲陀羅尼經四紙

法華三昧經十一紙

金剛三昧本性不壞滅經一名金剛清  
淨經八紙

寶積三昧文殊問法身經六紙

千佛因緣經十八紙 八部佛名經二紙

八吉祥神咒經十紙 八陽神咒經三紙

十吉祥經二紙 賢首經一名賢者夫  
人經三紙

甚深大迴向經五紙 賢者五福經二紙



幻士仁賢經十八紙 八大人覺經二紙  
 後出阿彌陀佛偈一紙 甚希有經五紙  
 已後十七經並唐玄奘於京師譯  
 最無比經二紙 諸佛心陀羅尼經二紙  
 受持七佛名號經五紙 佛臨涅槃記任法經五紙  
 佛地經十紙 稱讚大乘功德經五紙  
 顯無邊佛土經二紙 勝幢臂印陀羅尼經八紙  
 濟苦陀羅尼經二紙 八音普蜜陀羅尼經二紙  
 持世陀羅尼經二紙 緣起聖道經五紙  
 六門陀羅尼經二紙 般若多心經一紙

藏經 木唐內典錄卷第九下 四 雷三

天請問經三紙 大乘律合二十部三十二卷四百三十紙  
 優婆塞戒經六卷或七卷是在家菩薩戒八十二紙  
 北涼曇無讖於涼都閑豫宮譯  
 佛藏經四卷六紙  
 後秦羅什於常安譯  
 方廣三戒經三卷三十四紙 寶梁經二卷三十一紙  
 北涼道龔譯  
 梵網經二卷三十四紙  
 後秦羅什譯  
 菩薩藏經九紙

梁天監年僧伽婆羅於揚都譯  
 決定毘尼經十七紙  
 群錄皆云於燉煌譯竟不顯人代名目  
 文殊師利悔過經一名文殊五禮悔過經二十一紙  
 西晉竺法護譯  
 舍利弗悔過經一名悔過經五紙  
 西晉竺法護譯  
 寂調音所問經十八紙  
 宋時法海譯  
 右一經與西晉所出清淨毘尼方廣經及文殊

藏經 木唐內典錄卷第九下 五 雷三

淨律經同故存一本而已  
 大乘三聚懺悔經十三紙  
 隋開皇年崛多等於興善寺譯  
 菩薩戒本十八紙  
 唐貞觀二十一年玄奘於翠微宮譯  
 菩薩羯磨六紙  
 唐貞觀二十三年玄奘於翠微宮中譯  
 法律三昧經七紙 菩薩內戒經十七紙  
 三曼陀跋陀羅菩薩經六紙  
 菩薩受齋經二紙 淨業障經十四紙



菩薩善戒經十五

菩薩五法懺悔文二

大乘論

合六十三部四百四十五

大智度論

一百卷二千

後秦弘始年羅什於常安西明寺閣上譯

瑜伽師地論

二百卷一千八

唐貞觀二十年玄奘於大慈恩寺譯

顯揚聖教論

二十六卷三百

唐貞觀十九年玄奘於弘福寺譯

阿毘達磨雜集論

五十五卷二百

唐貞觀十九年玄奘於弘福寺譯

般若

大唐內典卷第九下

六

百三

般若燈論

十五卷二百

唐貞觀三年波頗蜜多於勝光寺譯

大莊嚴論

十五卷或十卷馬鳴

後秦羅什譯

十任毘婆沙論

十四卷龍樹菩薩

後秦羅什譯

大乘莊嚴論

十三卷

唐貞觀四年波頗於勝光寺譯

十地經論

十二卷二百

後魏永明年勒那摩提等於洛都少林寺譯

攝大乘釋論

十卷世親菩薩

唐永徽年玄奘於北闕及慈恩寺譯

右一論四出與梁真諦所出二本及隋時笈多

出者同義無以異

攝大乘論

十卷無性菩薩

唐永徽年玄奘於慈恩寺譯

菩薩地持論

十卷或八卷一

北涼曇無讖於姑臧譯

右一論與善戒經大同

廣百論

十卷二

般若

大唐內典卷第九下

七

百三

唐顯慶年玄奘於慈恩寺譯

大乘阿毘達磨集論

七卷一

唐顯慶年玄奘譯

佛地經論

七卷一百

唐永徽年玄奘譯

菩提資糧論

六卷六

隋大業年笈多於東都上林

彌勒菩薩問經論

五卷或十卷

寶積經論

四卷八

後魏留支譯

勝思惟經論

四卷五



佛性論四卷八紙

陳真諦譯

中論四卷九紙

後秦羅什於常安譯

寶性論四卷八紙

後魏菩提留支於洛都譯

金剛般若論三卷四紙

後魏菩提留支於秦太上文宣公第譯

攝大乘本論三卷六紙

唐貞觀二十二年玄奘於玉華宮譯

藏

大唐內典錄卷九下

八

富三

右一論三出與陳真諦及魏扇多二本大同

文殊師利問菩提經論二卷一卷一各伽耶山頂論二十八紙

後魏菩提留支於洛都譯

丈夫論二卷提婆菩薩造三十四紙

北涼道泰譯

中邊分別論二卷三十八紙

陳真諦譯

順中論二卷三十二紙

後魏菩提留支譯

百論二卷四十二紙

後秦羅什譯

金剛般若論二卷僧法菩薩造二十八紙

隋大業九年笈多於東都上林園譯

三無性論二卷三十四紙

陳真諦譯

入大乘論二卷堅意菩薩造三十九紙

北涼道泰譯

發菩提心論二卷失譯人代二十八紙惟識論惟識無境者十九紙

後魏瞿曇留支譯

右一論與陳真諦出者大同

藏

大唐內典錄卷九下

九

富三

思塵論三紙

陳真諦譯

右一論與別譯觀所緣經論同

大乘成業論十七紙

唐貞觀年玄奘譯

右一論與後魏瞿曇留支所出業成論大同

辯中邊論三卷無著菩薩造

陳達摩菩提譯

涅槃本有今無論六紙

陳真諦於廣州譯



三具足論紙六

後魏菩提留支譯

法華經論紙二十

後魏菩提留支於鄴下譯

轉法輪論紙十

無量壽經論紙八

後魏菩提留支譯

迴諍論紙十三

後魏瞿曇留支譯

起信論紙二十

毘婆沙

大唐內典錄卷第九

十一

富十二

如實論紙二十

陳真諦論

十二門論紙三十

後秦羅什譯

十八空論紙十九

後魏延興年吉迦夜與曇曜譯

解拳論紙二

陳真諦譯

緣生論紙十

隋大業年笈多於東都上林園譯

十二因緣論紙九

後魏菩提留支譯

一輪盧迦論龍樹菩薩造四紙

後魏瞿曇留支譯

百字論紙八

後魏菩提留支譯

掌珍論紙三

已下八卷並玄奘譯

王法正理門論紙十二

顯揚論頌本紙十一

廣百論本紙十二

大乘五蘊論紙八

百法明門論紙二

小乘經律論翻本單重譯人有無錄

經有四百一十三卷六

論有五百六十五卷九

小乘經律論都合一百八十二卷二萬二千四百二十八紙

小乘經合一百一

後魏菩提留支於洛都譯

中阿含經六十卷一千一百四十七紙

東晉僧伽提婆於揚都譯

右一經前後別譯二十六部在文出沒於義全

同故錄本經餘經蓋闕

大唐內典錄卷第九

十一

富十二



增一阿舍經五十一卷七  
百九十五紙

東晉前秦建元年曇摩難提於長安譯

右一經前後別譯一十七部文義無爽故略不

出

雜阿舍經五十卷一  
千三十紙

宋求那跋陀羅於揚都譯

右一經前後別譯一十五部大同廣本故不重

出又有別譯雜舍二十卷約准文義以類可知

長阿舍經二十二卷四  
百二十六紙

東晉後秦弘始年佛陀耶舍於常安譯

支那

大唐內典錄卷九下

十三

雷二

右一經前後異譯一十一部既同本經故不重

出

賢愚經十三卷或十六卷  
三百七十五紙

宋時惠覺共威德於高昌郡譯

起世經十卷一百  
六十五紙

隋大業年笈多於東都上林園譯

雜寶藏經八卷或十卷  
一百五十紙

後魏延興年吉迦夜共曇曜於北臺譯

普曜經八卷或十卷一  
百四十七紙

西晉永嘉年竺法護譯

本事經七卷九  
十四紙

唐永徽年玄奘於京師譯

修行道地經六卷一百  
三十紙

後漢安世高譯

生經五卷或四卷  
一百七紙

西晉竺法護譯

阿蘭若習禪法二卷五  
十紙

後秦弘始年羅什於常安譯

右一經與別譯坐禪三昧經大同

摩登伽經三卷或二卷  
三十二紙

支那

大唐內典錄卷九下

十三

雷二

右一經與西晉竺法護所譯舍頭諫經同或名

太子二十八宿經一名虎耳太子經

過去現在因果經四卷九  
十六紙

宋時求那跋陀羅於揚都譯

右一經三譯初後漢曇果出者各修行本起及

吳時瑞應經義同

本相倚致經二  
紙

後漢安世高譯

右一經與別譯緣本致經同

阿難問事佛吉凶經四  
紙



西秦乞伏國仁時法堅譯

右一經與別譯阿難分別經同

業報差別經十五卷

隋開皇年曇法智譯

右一經與別譯罪福報應經同

如來示教勝軍王經八卷

唐永徽年玄奘於慈恩寺譯

右一經與別譯諫王經同

五母子經二卷

右一經與別譯沙彌羅經同

藏部

大唐內典卷第九下

十四

富二

玉耶經

一名說于婦無敬經 一名七婦經 四卷

右一經與別譯阿遯達經同

孟蘭盆經

一卷

右一經三本與灌臘經報恩奉盆經淨土孟蘭

盆經同

摩登女解形六事經三卷

右一經與別譯摩鄧女經同又二名雖別本實

一經

陰持入經二卷三紙

後漢安世高譯

中本起經二卷四紙

後漢建安年康孟詳共大力譯

典起行經二卷八紙

後漢康孟詳譯

達磨多羅禪經二卷五紙

後秦佛陀跋陀羅譯

義足經二卷四紙

吳黃武年支謙譯

毘耶娑問經二卷三紙

後魏菩提留支譯

支那

大唐內典卷第九下

十五

富二

大安般守意經

二卷或一卷 三十紙

後漢安世高譯

優婆夷淨行經二卷三紙

那先比丘經二卷或一卷 三十紙

大安般經二卷或一卷 二十紙

後漢安世高譯

般泥洹經一卷十紙

宋元嘉年求那跋陀羅於揚都譯

已後一百二卷單經

當來變經二卷

過去佛分衛經二卷

柰女耆域經一卷七紙



西晉竺法護譯

淨飯王泥洹經六紙

北涼安陽侯沮渠京聲譯

八師經三紙

吳時支謙譯

大迦葉本經五紙

西晉竺法護譯

四願經二紙

吳黃武年支謙譯

婦人遇幸經一名婦遇對經二紙

藏

大唐內典錄卷九下

末

西秦法堅譯

辯意長者子問經一名長者問意經九紙

後魏法場譯

胞胎經一名胞胎受身經十五紙

西晉太安年竺法護譯

四自侵經四紙

西晉竺法護譯

五百弟子說本緣經二十紙

西晉太康年竺法護譯

七女經六紙

吳黃武年支謙譯

阿難四事經三紙

吳支謙譯

所欲致患經二紙

西晉竺法護譯

法受塵經二紙

後漢安世高譯

四天王經二紙

宋元嘉年智嚴實雲等於揚都譯

佛臨涅槃略誠經一名遺教經六紙

藏

大唐內典錄卷九下

十七

吉田二

後秦羅什於常安譯

舍利弗目連遊四衢經

西晉竺法護譯

難提釋經四紙

已下竝失釋經

無垢優婆夷問經一紙

法常住經二紙

優填王經一名優田王佛像經五紙

佛入涅槃密迹金剛哀戀經

迦葉赴佛涅槃經二紙

造立形像福報經二紙

懈怠耕者經二紙

阿難七夢經或云入夢者誤二紙



佛滅度後葬送法經師經一各此江  
 摩訶利頭經師經一各灌洗  
 出家緣經師經四紙  
 四輩經紙三  
 阿鵬阿那經舍經一各荷鵬那  
 阿那含正行經經一各正意  
 大魚事經紙二  
 梵和難國王經紙二  
 中心經紙五  
 沙曷比丘功德經紙二  
 羅云忍辱經經一各忍辱  
 三品弟子經經一各弟子  
 見正經識經一各生死變  
 五無返復經復一各有返  
 五恐怖經紙二  
 頰多和多耆經紙二  
 摩訶迦葉度貧母經紙四  
 龍王兄弟經經一各降龍  
 樹提伽長者經紙五

大唐內典卷第九下  
 六  
 富三

盧至長者緣經紙九  
 五王經紙四  
 魔達國王經紙二  
 燈指因緣經紙八  
 捷陀國王經紙二  
 佛大僧大經紙六  
 十二頭陀經經一各沙門頭  
 木棊子經紙一  
 得道梯登經紙三  
 新歲經羅經一各婆和  
 須摩提長者經紙八  
 十二品生死經紙二  
 末羅王經紙二  
 普達王經紙三  
 堅意經紙二  
 祇耶經紙二  
 護淨經紙一  
 時非時經紙二  
 栴檀樹經紙三  
 貧窮老公經經一各貧老

長者子懊惱三處經紙四  
 佛說越難經紙二  
 自愛經愛經一各不自  
 無上處經紙一  
 未生怨經紙三  
 泥犁經經一各勤苦泥  
 十八泥犁經紙五  
 非業報應教化地獄經紙六  
 未曾有經紙三  
 佛為少比丘說正事經紙三  
 四品學法經紙一  
 小乘律合三十五部二百七十四  
 曇無德四分律卷五十八百一十八紙  
 佛說處處經紙十五  
 轉輪五道罪福經紙四  
 佛說處處經紙十五  
 佛說處處經紙十五  
 佛說處處經紙十五  
 佛說處處經紙十五

大唐內典卷第九下  
 九  
 富三

後秦弘始年佛陀耶舍於常安譯  
 薩婆多十誦律百九十卷一千三  
 後秦弘始年弗若多羅共羅什譯  
 初二分後分東晉卑摩羅叉於壽春石澗寺譯  
 摩訶僧祇律四十三卷九百  
 東晉佛陀跋陀羅共法顯於揚都譯  
 彌沙塞五分律九十七卷五百  
 宋景平年佛陀什共道生智勝於揚都譯  
 善見毘婆沙六十八卷三百  
 南齊永明年僧伽跋陀羅於廣州譯



鼻奈耶 十卷一百五十五紙

前秦竺佛念共道安等於長安譯

薩婆多摩得勒 十卷一百九十五紙

宋元嘉年僧伽跋摩於揚都譯

薩婆多毘尼毘婆沙 九卷一百八十一紙

失譯人代

大比丘三千威儀 二卷四十一紙 毘尼母 八卷一百五十三紙

大愛道尼經 二卷三十一紙 四分律比丘戒本 三十一紙

後秦佛陀耶舍於常安譯

四分律比丘尼戒本 三十一紙 十誦律比丘戒本 二十紙

藏

大唐內典錄卷九下

三

富三

十誦律比丘尼戒本 六紙 僧祇律比丘戒本 二十紙

前魏曇摩迦羅於許昌譯

僧祇律比丘尼戒本 四紙 彌沙塞五分戒本 十九紙

宋景平年佛陀什於揚都譯

解脫戒本 二十一紙

後魏瞿曇留支譯

曇無德羯磨 三十紙

前魏正光元年曇諦於洛陽譯

四分尼羯磨 十五紙

宋元嘉年求那跋摩譯

十誦羯磨 三十紙 大沙門百一羯磨 二十一紙

沙彌十戒并威儀 二十紙 沙彌尼十戒 四紙

沙彌離戒 四紙 沙彌威儀 九紙

優婆塞五戒相 十五紙

宋求那跋摩譯

舍利弗問經 十一紙 真偽沙門經 一卷三紙

戒消災經 四紙 迦葉禁戒經 三紙

犯戒罪報輕重經 一卷二紙

優婆塞五戒威儀 三十二紙 優波離問律 三十紙

明了論 一名律二十四紙

藏

大唐內典錄卷九下

三

富三

陳真諦於臨川郡譯

小乘論 合二十九部五百六十五卷九千九百九十七紙

阿毘達磨大毘婆沙 二百卷三千一百九紙

唐永徽年玄奘於京師奉制譯

右一論與北涼道挺所出阿毘曇八犍度毘婆

沙六十卷同但今以廣為異

順正理論 八十卷一千四百二十紙 顯宗論 三十卷六百四十四紙

發智論 六十卷三百四十四紙

唐永徽年玄奘譯

右一論與舊迦延八犍度三十卷同



俱舍論 三十卷四  
百七十紙

唐顯慶年玄奘譯

右一論與真諦所出二十二卷同

舍利弗阿毘曇 二十二卷五  
百九十九紙

後秦弘始年曇摩崛多於常安譯

出曜論 八卷四  
百七十七紙

前秦竺佛念於長安譯

成實論 二十卷或十  
四卷四百紙

後秦羅什譯

識身足論 十六卷二  
百七十一紙

藏通

大唐內典卷第九下

三

富

唐顯慶年玄奘譯

鞞婆沙阿毘曇論 十四卷三  
百四十七紙

前秦建元年僧伽提婆於洛陽譯

法蘊足論 十二卷一  
百九十二紙

唐顯慶年玄奘譯

解脫道論 十二卷一  
百九十八紙

梁僧伽婆羅於揚都占雲館譯

眾事分阿毘曇 十二卷二  
百九十九紙 雜阿毘曇心論 十一卷二  
百八十八紙

宋元嘉年伊葉波羅共求那跋摩譯

品類足論 十八卷尊  
者世友造 立世阿毘曇 十卷一  
百七十三紙

陳真諦於始興郡譯

尊婆須蜜集論 十卷二  
百七十五紙

前秦建元年僧伽跋澄共竺佛念譯

法勝阿毘曇 六卷一  
百三十三紙

後秦天統年耶舍共法智譯

四諦論 四卷七  
十四紙

陳真諦於南康郡譯

阿毘曇心論 四卷六  
十七紙

東晉太元年提婆共慧遠於廬山譯

分別功德論 四卷或五  
卷七十三紙

藏通

大唐內典卷第九下

三

富

失譯人代

三彌底論 三卷三  
十五紙

唐顯慶年玄奘譯

阿毘曇甘露味 十二卷四  
十五紙

界身足論 三卷尊者  
世友造 三法度論 三卷三  
十四紙

東晉太元年僧伽提婆於廬山譯

俱舍論頌本 一卷三  
十四紙

唐玄奘譯

十八部論 七  
紙 部異執論 九  
紙

隨相論 三十  
四紙



陳真諦譯

賢聖集錄合四十三部一百七十一卷二千七百九十七紙

佛本行集六十卷八百六十二紙

隋開皇中崛多於京師奉勅譯

撰集百緣經三十卷一百一十五紙

吳時支謙於建業譯

陀羅尼經十卷一百一十七紙

六度集八卷一百一十五紙

吳時康僧會於武昌譯

佛本行經七卷一百一十四紙

藏

大唐內典錄卷九下

十四

富三

宋元嘉年寶雲於揚都譯

阿育王傳七卷或五卷一百一紙

梁天監年僧伽婆羅於揚都譯

付法藏傳六卷或四卷七十五紙

後魏吉迦夜共曇曜於北臺譯

佛所行讚傳五卷馬鳴菩薩撰九十紙

東晉寶雲於揚都譯

禪秘要五卷或三卷一名禪法要七十二紙

宋元嘉年曇摩蜜多於江南譯

百喻集四卷僧伽斯那撰四十四紙

南齊永明年求那毘地於揚都譯

法句喻集四卷一名法句本九十二紙

西晉沙門法炬共法立譯

菩薩本緣三卷僧伽斯那撰五十三紙

吳時支謙譯

僧伽羅刹集三卷八十四紙

前秦曇難提譯

法句經二卷四十四紙

吳時支謙譯

禪秘要法三卷七十二紙

藏

大唐內典錄卷九下

十五

富三

後秦弘始年羅什譯

禪法要解二卷三十四紙

後秦羅什譯

舊雜譬喻二卷三十七紙

吳康僧會譯

雜譬喻二卷一名菩薩經二十六紙

李經鈔集十八紙

吳黃武年支謙於武昌譯

思惟要略一名思惟經九紙

後漢安世高譯



吳世竺律頭炎共支謙譯

分別業報略集大勇菩薩撰七紙

宋元嘉年求那跋摩譯

為禪陀王說偈一名勸發諸王經龍對菩薩撰七紙

宋求那跋摩譯

雜譬喻經十一紙

後秦羅什譯

無明羅刹集二十紙 四十二章六紙

後漢永平年竺法蘭於東京譯

治禪病秘要二十紙

藏部

大唐內典錄卷九下

毛

富十二

北涼安陽侯沮渠京聲譯

請賓頭盧法二紙 阿舍口解十二因緣七紙

阿毘曇五法行十一紙

後漢安世高譯

賓頭盧為王說法七紙

賓頭盧為優陀延王說法八紙

十二遊經五紙 迦葉結經一名迦葉結經傳九紙

西晉竺法護譯

育王子壞目因緣經二十紙

前秦建元年曇摩難陀共竺佛念譯

馬鳴菩薩傳二紙

提婆菩薩傳三紙

後秦羅什譯

婆藪槃豆傳十四紙

陳真諦譯

撰集三藏及雜藏傳八紙 四阿含暮鈔或二卷四十二紙

前秦鳩摩羅佛提譯

大阿羅漢難陀蜜多法住記七紙

唐龍朔二年玄奘於坊州玉華宮寺譯

大唐眾經錄十卷二百八十紙

藏部

大唐內典錄卷九下

毛

富十三

唐龍朔四年終南山釋氏於京師西明寺撰依前

錄有外道金七十論破外道四宗論破外道涅槃

論未暇故闕

大小乘經律論并賢聖集部合四萬六千八百五十紙

大唐內典錄卷第九下

浙江嘉興府楞嚴寺般若堂庚子年餘費刻此  
大 唐 內 典 錄 卷 九 下 計 六 千 八 百 八 十 五 字  
該 銀 四 兩 二 錢 八 分 二 厘 半  
順 治 十 八 年 七 月 日 徑 山 北 丘 微 微 印 開 識



大唐內典錄卷第十上

唐沙門釋道宣撰

歷代衆經有目闕本錄第五

序曰自佛經之流東夏也六百餘載三被誅除值弘護者觀機而作先隱巖穴固守至真雲霧霑漬又被淹爛及後興法方事拾遺百不存一旦存綱領賴值江表五代奉信無虧遂使傳度法本周流寰宇而西晉之末天下分崩譯人遭難寄死無地焉使經本獨得安全又漢靈棲遑東西臨幸佛經俗典於此淪亡故致日本俱遺其數不少今總會群錄鳩聚結之勘

藏部

大唐內典錄卷第十上

一

富四

本則無校目便有恐後獲者據現錄無便委棄之同於疑偽是以尋閱古今諸錄校定經本有無有則依而入藏無則題目擬訪庶有同舟之士懷斯而廣集云尋群錄闕本其類繁多試以現經校閱定錄居然顯異今欲列名廣示具已備在前篇紙墨易繁終爲詞費故略而不敘必搜訪獲本真偽莫分或人代未明可依錄檢歷則名目顯然是非斯決故不勞備載又隨代後錄皆連寫之又可易現歷代道俗述作註解錄第六大智度論明十二部經中乃至後代凡聖解釋佛語

斯卽是第十二部優波提舍經據唐言譯云論義也深有所以名之爲義義取慧解通敏能之非彼庸疎而得陳迹故佛經東漸自漢至唐年過六百代經偏正道俗歸信森若繁雲毘贊正理弘場大化世高創述於緣理疊疊惟良釋安甄解於持心超然孤迥公斯已降代有人焉約准卷收將二千卷今人澆薄多不鏡尋致令前錄同所輕削所以通法不能開俗如不編次則相從埋沒昔齊末梁初有鍾山定林寺僧祐律師弘護在懷綜拾遺逸續述經誥不負來寄今敘其所綴爲始餘則附錄列之

藏部

大唐內典錄卷第十上

二

富四

釋僧祐撰三藏集十有二卷其雜錄序曰夫靈源啓潤則萬流脉散玄根育萌則千條雲結何者本大而末盛基遠而緒長也自尊經神運秀出俗典由漢屆梁世歷明哲雖復緇服素飾然竝異迹同歸至於講議贊析代代彌精註述陶練人人競密所以記論之富盈閣以物房書序之繁充車而被軫矣宋明皇帝標心淨境載食玄味乃勅中書侍郎陸澄撰錄法集陸博識洽聞包舉群籍銓品名例隨義區分凡十有六帙百有三卷名爲續法論其所閱古今亦已備矣雖非正經而毘贊道化可謂聖典之羽儀法門之警



衛足以輝顯前緒照進後學是以寄于三藏集末以廣枝葉之覽焉

宋明帝勅中書侍郎陸澄撰續法論目錄序論或列篇立第兼明眾義者今總其宗致不復摛分合之則體全別之則文亂

置難形神援譬薪火庾闡發其議謝瞻廣其意然桓譚未及聞經先著此言有足奇者宜其綴附牟子不入教門而入緣序以特載漢明之時像法初傳故也

魏祖答孔是知英人開導道之情習生貽安則見全

支那

大唐內典錄卷第十

三

富四

王弘信法之心所以有取二書指存兩事

又支遁敷翰遠江南 僧業故兼錄

卽色遊玄論支道林王敬和問支答 辨著論支道林

釋卽色本無義支道林王敬和問支答

不真空論釋僧肇 本無難問郝嘉賓

郝與法濟書 郝與開法師書郝嘉賓

郝與支法師書 心無義桓敬道王稚遠

釋心無義劉遺民 法性論慧遠上下釋

實相義安釋道 問實相王稚遠外

問如法性實際法師答 問實法有法師答

問分破空法師答

實相通塞論合釋道

支書與郝嘉賓

始元論宗釋僧

勝鬘經序釋慧觀

百論序釋僧肇

右續法論第一帙法性集一十五卷

涅槃無名論釋僧肇

問涅槃有神不王稚遠什

問清淨國法師答

實相論釋曇無成

會通論支曇論

會通論慧義上下釋

略論諸經

百論序釋僧肇

佛性論僧宗上下釋

問滅度權實法師答

涅槃三十六問法師答

支那

大唐內典錄卷第十

四

富四

釋八任初心欲取泥洹義竺道生

與諸道人論大涅槃義范伯倫

論經目 大涅槃經序

辨佛性義竺道生王稚遠問竺答

佛性論 佛性集釋慧靜

右續法論第二帙覺性集七卷

道行指歸支道林何遜問支答 道行指歸云是公非相傳云

般若無知論法師答 問佛成道時何用法師答

問般若法法師答 問般若稱法師答

問般若知法師答



問般若若是實相智非王推遠

問般若若薩婆若同異王推遠

問無生法忍般若同異王推遠

問禮事般若王推遠

問權智同異王推遠

般若析疑略序安釋道

小品經序釋僧

般若經問論序釋慧

小品經序釋僧

道行品註序釋僧

維摩詰經註序釋僧

中論序釋僧

大智釋論序釋僧

大品經序安釋道

問菩薩發意成佛王問

問佛慧王推遠

問法身佛盡本習王推遠

右續法論第五帙一卷

法華經後序釋僧

妙法蓮華經宗要序釋慧

法華經論釋僧

無三乘統略釋慧

問三乘一乘王推遠

問得三乘王推遠

通佛影迹顏延

通佛衣鉢顏延

通佛頂齒爪顏延

通佛二甃不然顏延

右續法論第四帙四卷

問法身佛盡本習王推遠

問成佛時斷何累王推遠

妙法蓮華經序釋慧

與竺道生書劉遺

辯三乘論支道

問釋道安三乘并書竺法

問三歸王推遠

四阿含暮抄序釋慧

三法度經序釋慧

了本生死經序釋慧

明佛論宗少

座右銘支道

切悟章支道

離識觀顏延

張景胤與從弟景玄書論西方

奉法要郗嘉

七眾法

法句經序孫興

譬道論孫興

道學誠支道

支道林答謝長遐書

大唐內典錄卷第十上

大唐內典錄卷第十上

毘摩羅詰經義疏序釋僧

思益經義疏序釋僧

與釋慧遠書論真人至極荀問慧

與諸道人論般若義范伯

右續法論第三帙六卷

問法身王推遠

重問法身釋慧遠

問真法身釋慧遠

問法身非色釋慧遠

問法身二義釋慧嚴

自在王經後序釋僧

問法身釋慧遠

問真法身像類釋慧遠

問法身應感釋慧遠

問修三十二相釋慧遠



通神祝部嘉

明感論部嘉

問菩薩生五道中王維遠問七佛王維遠

問不見彌勒不見千佛王維遠

右續法論第六帙十二卷

優婆塞五學跡略論上下三

外寺僧節度序釋慧

節度序釋慧

般若臺眾僧集議節度序支道

比丘尼節度序釋慧

咸康六年門下議并詔及何次道議首二

支那

大唐內典錄卷第十上

七

富四

晉成帝詔及何次道議四首詔是

桓敬道書與八坐論道人敬王者八坐

桓敬道與王稚遠書九首桓敬道與釋慧遠書三首

桓敬道偽詔沙門不須敬天子并下嗣之答

桓敬道沙汰沙門教

釋慧遠答桓敬道書論料簡沙門事

宋武作相沙汰道人教 沙門不敬王者論釋慧

問佛法不老王稚遠

與釋慧遠書論沙門袒服鄭道

沙門袒服論釋慧與禪師書論踞食鄭道

與王司徒諸人書論據食范伯倫釋慧

與道生慧觀二法師書范伯倫

論據食表并詔四首

右續法論第七帙八卷

本起四禪序并註支道安般守意經註序康

十二門經註序安十二門註序

陰持入經序 人本欲生經註序

禪經序釋僧 禪經序釋慧

釋神足釋慧 問念佛三昧釋慧

妄書禪慧宣諸弘信顏延 問慧思修禪定義

支那

大唐內典錄卷第十上

八

富四

在家習定法

右續法論第八帙定藏集

阿毘曇心序釋慧 阿毘曇序

阿毘曇五法行義謝慶 阿毘曇心略解數

阿毘曇心雜數林

問竺道生諸道人佛義范伯倫

眾僧述范問 范重問道生三首

傅季友答范伯倫書 辨宗論謝靈

法勛問六首 僧維問六首

慧麟述僧維問六首 麟雜問六首



竺法網釋慧林問往返十 王休元問往返十

竺道生答王問一首 漸悟論釋慧

竺道生執頓悟論 謝康樂靈運辨宗述頓悟

釋慧觀執漸悟 明漸論釋慧

右續法論第九帙七卷

問徧學外國法 問徧學釋慧遠

重問徧學釋慧遠 問羅漢受釋慧遠

論三行上釋嘉 敘通三行釋嘉

鄰與謝慶緒書往返六首 論三行下釋嘉

鄰與傅叔玉書往返三首 答英郎中書一首

支那 大唐內典錄卷第十上 九 富四

王季琰書往返四首 與仰法師書并答二首

道地經註序 略解三十七品次第什法

本業略例支道 本業經註序支道

論十任上下傅叔

書與謝慶緒論十任往返四首二首

傅叔玉重書并謝答 四十二字十任義釋慧

實相標格論 問任壽釋慧遠

問釋道安六通竺法

右續法論第十帙雜行集十卷下第

神本論支曇 命源論釋慧

識三本論謝慶

支道人書與謝論三識并答

戴安道書與謝論三識并答往返三首

四執論 問精神心意識王維遠

問十數法王維遠 辨心意識釋慧

釋神名釋慧 驗寄名釋慧

問論神釋慧 問釋道安神竺法

問神識王維遠 五陰三達釋釋嘉

問後識追憶前識釋慧遠 神不更受形論庾仲

更生論羅君章孫安 習鑿齒難

支那 大唐內典錄卷第十上 十一 富四

神不滅論鄭道 桓君山新論論形神

書與何彥德論感果生滅五往返

山伯源問 摯元禮諮

顏答山摯二難

右續法論第十一帙色心集

問四相釋慧 物不遷論釋僧

申無生論釋曇

右續法論第十三帙物理集

牟子一云蒼梧太守牟子博傳 舊首楞嚴經後序

支法護像讚支道 答孔文舉書魏武



與釋道安書

與釋道安書

與高句驪國道人書

右續法論第十四帙

緣序集

難沙門于法龍

龍道

答謝宣明難佛理

論檢

年

答或人問

年

關中法濟道人與涼州同學書

達性論

何承

顏延年釋何

均善論

琳

何承天與宗少文書

均善論

斷家養論

何彦

釋慧琳難廣何

支那

支那

大唐內典錄卷第十

十二

富四

顏重與何書

右續法論第十五帙

雜論集

辨教論

昭極明化論

昭極明化論

問難

婚農無傷論

釋慧

右續法論第十六帙

雜論集

自漢末晉初軍國競接乍分乍統教明未融雖有命

篇已備代錄既並約文故不重出東晉迄今詞什繁

富如不歷顯將何陳迹故公時隨出如後備之然續

法論中間題英作試閱群錄不無遺漏故從次續集

又本文罕具難具見之止獲題目著于此錄惜乎

委斯文墜諸

東晉元帝揚都瓦官寺沙門竺僧敷撰神無形論一

卷

東晉成帝沙門康法暢撰人物始義論一卷

晉哀帝會稽沃洲沙門支道林撰論六首

即色遊玄論

辨三乘論

聖不辨知論

釋蒙論

辨著論

道行指歸

本業本起等諸序

晉哀帝沙門竺僧度撰毘曇指歸一卷

支那

支那

大唐內典錄卷第十

十三

富四

晉孝武世九江廬山沙門釋慧遠撰論三十餘卷

卷十

大智論要略

卷二十

問什師大乘深義

卷三

法性論

釋三報論

明報應論

為晉太尉

沙門不敬王者論

諸經論序註

沙門袒服論

諸經論序註

沙門不敬王者論

晉孝武世剡東岬山沙門法濟撰高逸沙門傳一

卷

晉孝武世荊州上明寺沙門釋曇微撰論二卷



立本論九

六指十一

晉孝武世廬山東林寺沙門釋曇詵撰六卷

註維摩詰經五

窮通論一

前秦符氏當晉孝武太元中長安沙門釋道安撰註三十許卷

般若析疑略二

大十二門註解二

陰持入註解二

答法汰難二

光讚析中解一

光讚抄解一

般若析疑唯起重解

道行集異註

小十二門註解

了本生死註解

支那

大唐內典錄卷第十

十三

富四

不真空論

物不遷論

涅槃無名九折十演論

無名子今有其論云是肇作然詞力浮薄尚名焉有之

後秦隱逸沙門釋道恒撰釋駁論百行箴

宋揚都龍光寺沙門竺道生著善不受報頌悟成佛等論諸卷

又著應有緣論

佛無淨土論

佛性當有論

法身無色論

二諦論

前齊武帝世沙門釋玉宗撰佛制名數經五卷舊錄

支那

大唐內典錄卷第十

十四

富四

密迹持心二經甄解

賢劫諸度無極解

人本欲生註撮解

安般守意解

大道地註解

眾經十法連雜註解

義指註解

九十八結連約通解

三十二相解

三界混然諸雜錄

答法將難

西域志

後秦姚氏晉安帝世天竺沙門鳩摩羅什註維摩經

撰實相論

後秦京兆沙門釋僧肇撰論註經如左

註維摩經

撰般若無知論

為偽今檢依經名教

前齊太宰竟陵王蕭子良撰註經史義等二十餘部

將三百卷餘有二十餘部單卷文繁不載

註遺教經一

註優婆塞戒二

抄妙法蓮華經五十九卷

抄阿毘曇毘婆沙五十九卷

抄百喻經二十八卷一云法句譬經

抄方等大集經十二卷

抄地持二卷

抄華嚴經四十一卷

抄菩薩決定要行十卷亦名淨行優婆塞經

抄成實論九卷王請僧乘等二十法師出



抄勝鬘經七卷 抄阿差末經三卷  
 抄摩訶摩耶經三卷 抄淨土三昧經三卷  
 抄胎經三卷 抄方便報恩經二卷  
 抄鴛鴦羅經二卷 抄義足經二卷  
 抄頭陀事經二卷 抄三寶記十卷亦云佛  
史法傳僧錄  
 淨住子上下二卷 雜義記二十卷  
 齊武帝世永明中沙門釋超度撰律例七卷  
 齊揚都靈根寺沙門釋法瑗註解勝鬘經三卷  
 齊會稽法華山沙門釋慧基註解遺教經一卷  
 齊揚都沙門釋弘充註文殊問菩提及首楞嚴二經

齊南郡武當山隱士劉虬註法華無量義二經并序  
 一十一卷  
 齊代有人抄撮眾經以類相從號法華經合一百九十卷出僧祐錄  
 梁武帝天監年鍾山定林寺律師釋僧祐撰述十一部百八十餘卷  
 出三藏集記六卷 法華集五卷  
 眾僧行儀三十卷 弘明集十卷  
 世界記一卷 集諸寺碑文四十卷

集諸僧名行記三十卷 釋迦譜一卷  
 薩婆多師資傳五卷 十誦義記一卷  
 諸法集雜記傳銘七卷  
 梁高祖武皇註摩訶般若經一百卷或成五  
十卷前  
 梁太宗簡文帝撰法寶聯璧二百二十卷一名  
法集  
 梁鍾山開善寺沙門釋智藏奉勅撰義林八十一卷  
 梁揚都大莊嚴寺沙門釋僧旻奉勅撰眾經要八十八卷  
 梁揚都建元寺沙門釋僧朗奉勅註涅槃經七十二卷

梁揚都莊嚴寺沙門釋寶唱奉勅撰諸經律相合一百餘卷  
 經律異相并目五十卷 出要律儀二十卷并翻  
言三卷  
 名僧傳并序目三十卷 飯聖僧法五卷  
 眾經目錄四卷 眾經護國神錄三卷  
 眾經護國龍錄三卷 眾經滅罪法三卷  
 梁揚都靈根寺沙門釋慧令奉勅撰般若抄一十二卷  
 梁會稽嘉祥寺沙門釋慧皎撰高僧傳一十四卷  
 梁著作中書監裴子野撰沙門傳三十卷其十卷  
劉瓛續



梁外兵郎劉瓛奉勅撰揚都寺記一十卷

梁中宗元帝文學虞孝敬撰內典博要三十卷

魏期城太守楊銜之撰洛陽伽藍記五卷

後齊鄴下定國寺沙門釋法上撰增數法門四十卷

一名因法數林

佛性論等一十卷

後周沙門釋曇顯奉魏丞相宇文泰撰大乘衆經要

二十二卷

後周新州願果寺沙門釋僧勣釋老子化胡傳難道

十八條

撰述

大唐內典錄卷第十上

七

富四

後周崇華寺沙門釋慧善撰散華論八卷

後周武帝世沙門釋亡名著論一十一卷別集十卷

至道論

淳德論

遣執論

不殺論

去是非論

修空論

影喻論

法界寶人銘

厭食觀

驗善知識記

後周武帝世終南山沙門釋靜藹撰三寶集一十卷

後周武帝世長安沙門釋道安撰二教論一十二篇

陳西域三藏真諦制衆經通序二卷翻梵言七卷

陳南嶽大明寺沙門釋慧思撰觀門等一十卷

四十二字門二卷

無諍門二卷

隨自意三昧

次第禪要

釋論玄門

三智觀門

安樂行法

弘誓願文

隋相州大慈寺沙門釋靈裕撰論記等三十卷別集八卷

安民論二卷

陶神論十卷

因果論二卷

聖迹記二卷

塔寺記一卷并寺銘

經法東流記

昭玄十德記

僧尼制

撰述

大唐內典錄卷第十上

十六

富四

隋天台山修禪寺沙門釋智顛撰觀門論傳等一百

三卷

圓頓止觀十卷

禪波羅蜜門十卷

維摩經疏三十卷前出玄義十卷後更出六卷並爲揚帝所請

法華玄十卷

法華疏十卷

小止觀兩卷

六妙門

覺意三昧

法華三昧

觀心論

三觀義

四教義

四悉檀義

如來壽量義

法界次第章三卷



大方等行法

般舟證相行法

請觀音行法

南嶽思禪師傳

隋真寂寺沙門釋信行撰三階集錄將四十卷

對根起行雜錄集三十一卷三階位別錄集四卷

隋京師大興善寺沙門釋僧粲撰十種大乘論一卷

隋大興善寺沙門釋僧現撰論場一部三十卷

隋滄州逸沙門釋道正撰凡聖行法六部五十許卷

凡聖六行十一部二卷六行法十一部一卷

六行門七部一卷六行要五部一卷

六行略三卷六行錄一部一卷調罪行小乘人行小

鼓

大唐內典錄卷第十上

九

富四

菩薩行大菩薩行佛果證行

隋日嚴寺沙門釋彥琮撰諸論傳二十許卷別集十卷

通極論 辨教論

辨正論 通學論

福田論 僧官論

善財論 諸新經序

笈多傳四卷西域志十卷

隋舍衛寺沙門釋慧影撰論解二十七卷述智論解

二十四卷

傷學論

存廢論

厭修論

隋相州秀才儒林郎侯君素撰旌異傳二十卷

隋晉王府祭酒徐同卿撰通命論兩卷

隋翻經學士劉憑撰外內傍通比較數法一卷

隋翻經學士費長房撰開皇三寶錄一十五卷

隋高祖文皇帝勅有司撰眾經法式一部十卷

隋著作郎王邵撰靈異志一部二十卷在隋

隋天台山國清寺沙門釋灌頂撰觀法傳一十三卷

四念觀處

天台山國清寺百錄五卷

金光明行法

修禪證相口訣

鼓

大唐內典錄卷第十上

三

富四

天台智者別傳

杭州真觀法師別傳

隋煬帝東都洛濱上林園翻經館沙門釋明則撰翻

經法式十卷別集十卷

隋煬帝東都翻經館沙門釋行矩撰法訓二卷

唐京師延興寺沙門釋玄琬撰論門一十二卷

三德論

入道方便門二卷

鏡喻論

無礙緣起

十種讀經儀

無盡藏儀

發戒緣起二卷

法界圖像

懺悔罪法



唐西明寺沙門釋玄暉論觀記律儀百三十餘卷

敬福論十卷

略論二卷

大小乘觀門十卷

法苑珠林百卷

四分律僧尼討要各五卷

唐大慈恩寺沙門釋玄應撰衆經音二十五卷

唐終南山龍田寺沙門釋法琳撰論十卷別集二卷

破邪論一部三卷

辨正論八卷

唐紀國寺沙門釋慧淨撰論註序十有餘卷別集三卷

註金剛般若經

釋疑論

諸經講序

內詩英華一部十卷

跋

大唐內典錄卷第十上

三

富四

一十二卷

唐弘福寺沙門釋彥悰撰大唐京寺錄一部一十卷

右略列諸代道俗所傳檢阮氏七錄僧祐統敘

更有綴緝但有空名錄本故略

大唐內典錄卷第十上

浙江嘉興府崇德縣寺觀音堂庚子年餘費刻先

大曆丙申年七月一日徑山比丘徹敬印開藏

跋

大唐內典錄卷第十上

三

富四

唐門下典儀李師政撰內德論一卷三篇

唐西明寺沙門釋法雲撰論二部一十三卷

辨量三教論一部三卷

十王正業論一部十卷

唐終南山沙門釋道宣撰傳錄等合一百餘卷

釋門懺悔儀一部三卷

釋迦方誌一部二卷

古今佛道論衡一部二卷

大唐內典錄一部十卷

續高僧傳十卷

後集續高僧傳十卷

廣弘明集十卷

東夏三寶感通記一部三卷

刪補律相雜儀合二卷

唐坊州玉華宮寺沙門釋玄奘撰大唐西域傳一部



大唐內典錄卷第十下

唐沙門釋道宣撰  
歷代諸經支派陳化錄第七

序曰所言支派出生經者謂於本部敷時救弊而陳異卷也今就文尋檢括其大抵都非極言何者大聖垂教發悟在心不以事相而詮教體故集眾託處為成信之階基放光動地開蒙情之兆域然後資其故習因而陶化統其解網之要揚其決目之方知煩惱非趣聖之由識解悟為出凡之徑一聞決絕若瓦裂而天分再尋根方便入位而登任今則單品別卷曲

支那

大唐內典錄卷第十下

一

富五

寫時心未曰紹隆抑惟離本故淳味流變明于涅槃極誠抄略非具固涉邪求之緣然本其啓化之辰非無其理以經教初傳譯人創列梵本凋落全部者稀華嚴涅槃尚三分獲一況餘群部寧不品卷支離故安法師云得略翻略得廣翻廣斯言是也一四句頌聞之而啓惑一四諦言聞之而生天況乎全品離詞而非悟俗之要即言明達豈乖聖心之旨哉由斯以言則發智之通鑒也復何論於本末敘其澆薄之競乎固當不以曲滯之心而光其所出耳向依檢群錄斯緣備列詳之今復連寫則致弊於紙墨然恐亂於

疑偽或有涉於緝修故兩錄列名定非別生之位自餘不顯便是支分之經又代代分張卷部漸廣故且約指大數求名故目出之

大乘別生經二百六十三卷

小乘別生經三百四十六卷

余檢定其所出小乘別生二十五經出增一四十四經出中舍一百二十八經出雜舍四經出長舍五十經出生經五經出賢愚十二經出道地八經出義足餘則本起普曜等經斯並具錄本部別品流化至於入藏見錄具引出於四舍者此乃本譯殊品文義俱異

支那

大唐內典錄卷第十下

二

富五

不同出生之經也恐有迷於兩經故重銓顯分其名體也

歷代所出疑偽經論錄第八

序曰古人云正道遠而難希邪徑捷而易明斯言得矣夫真經體趣融然深遠假托之文詞意淺雜玉石朱紫迷者混之至於通鑒逃形無所固當定名偽妄何得疑在遲疑故晉彌天釋道安著疑錄云外國法學皆跪而口受同師所受若二十轉以授後學若有一字異者共相推劾得便擯之僧法無縱也經至晉土其年未遠而喜事者以沙糝金斌斌如也而無



括正何以別真偽乎農者禾草俱存后稷為之嘆息  
金匱玉石同緘卞和為之懷恥安敢豫學次見涇渭  
雜流龍蛇竝進豈不恥之今列非佛經以示將來學  
士共知鄙倍焉安序如此妄作者凶終歸愚者訟至  
代代其濫不無或致妖訛相接或因飾偽邪命斯徒  
眾矣務須糺除其中名目相同與正不別如提謂法  
句之流若不親尋則逃名法愚斯及矣可不誠哉自  
法流中原三被除屏乃後開顯末閱正經好事狂生  
我聞興於戶牖流俗蒙叟印可出於胸懷竝趨耳目  
之事情故非經通之意致註誤後學良足寒心悲哉

技通

大唐內典錄卷下

三

富五

末法遂及此乎昔隋祖開皇創定經錄校閱偽濫卷  
將五百已總焚除今人中流傳猶未銓敘既是法穢  
不可略之故隋代顯明庶知博觀之弘益也  
寶如來經南海胡作一  
定行三昧經或云佛道定行  
真諦比丘慧明經或云慧次比丘經  
尼吒國王經或云尼吒黃羅國王  
胃有萬字經或云胃現  
善信女經善信經  
度護經法云度  
毘羅三昧經卷二  
薩和菩薩經舊錄云國王  
護身十二妙經一云度世

善王皇帝經二卷一云善王皇帝  
惟務三昧經無一作惟  
慧定普徧神通菩薩經一如國  
阿羅訶公經一云阿羅訶  
陰馬藏經一如光  
大育王經一云佛在  
四事解脫解度人經  
大阿那律經念者  
貧女人經一云難陀者舊錄  
四身經  
鑄金像經  
阿秋那經舊錄加  
法本齋經西涼  
兩部獨證經  
覓歷所傳大尼戒

技通

大唐內典錄卷下

四

富五

右二十六部三十卷出安法師偽疑錄從大阿  
比丘應供法行經後九經僧祐  
居士請僧福田經錄云檢無什譯  
灌頂度星招魂斷復連經錄云檢無  
決定罪福經  
無為道經二  
情離有罪經  
燒香咒願經一云咒  
安墓咒經  
觀月光菩薩記  
佛鉢記或云佛鉢記甲申年大  
彌勒下教經在鉢



九十六種道經 已前十二部並文義手

灌頂藥師經 宋孝武世慧簡出之今助

提謂波利經 北國雲持撰

寶車經 或加妙好字淮州墨辨

菩薩福藏法華三昧經 齊武時僧道備撰

佛法六義第一應知

六道無礙六根淨業義門 北丘二部齊武時

佛所制名數經 五卷齊釋于宗抄經

眾經要覽法偈 二十一年比丘道歡撰

右二十部二十六卷檢梁沙門僧祐錄有目 中其

大唐內典錄卷第十下 五 富五

大法尊王經 三十卷 十方佛決狐疑經

八方根本八十六佛名經 彌勒成佛本起經 七卷

普賢菩薩說證明經 彌勒成佛本起經 七卷

彌勒下生觀世音施珠寶經

彌勒成佛伏魔經 一云放度 觀世音詠託生經

妙法蓮華度量天地經

滅七部莊嚴成佛經

空寂菩薩所問經 一云法滅盡經

照明菩薩經 一加頭陀字

照明菩薩方便譬喻治病經

首羅比丘見月光童子經

阿難現變經 般若玄記經

幽深玄記經 大契經 四卷

玄記經 二卷 發菩提心經

菩薩求五眼經 般泥洹後諸比丘經

小般泥洹經 一名六法滅經 佛說法滅盡經

五濁惡世經 妙法蓮華天地變異經

拳嚴十惡經 觀世樓炭經

小樓炭經

大唐內典錄卷第十下 六 富五

正化內外經 二卷一名老子化胡經傳

須彌四域經 右三十一部八十四卷檢隋費長房錄攝入偽

妄中

抄為法捨身經 六卷 抄法華藥王經

抄維摩經 二卷方便佛 抄菩薩本業願行經

抄法律三昧經 抄照明三昧不思議事經

抄諸佛要集經 抄大乘方便要慧經

抄樂瓔珞莊嚴方便經 抄未曾有因緣經

抄諸法無行經 抄無為道經



一第90一丹念修四五百身身 1片上

抄德光太子經

抄安般守意經

抄菩薩本業願行品

抄四諦經要數

抄普賢觀懺悔法

抄阿毘曇五法行經

抄分別經

抄魔化比丘經

抄優婆塞受戒品

抄優婆塞受戒法

抄貧女為國王夫人經

右二十三部二十九卷竝齊竟陵王所抄既異

本經題抄顯別令後尋者知有所因然風味弘

通義理恆附接蒙俗之繁博考性欲之殊途有

道存焉義非疑妄而僧祐長房諸錄竝註疑經

撰述

大唐內典錄卷第十下

七

富五

莫不恐涉沉浮餘波失本然情取會解事取簡

要前後翻傳備本無一猶能開明象正誘訓塵

蒙半偈全頌實璧之喻顯然四字八言靜倒之

方攸託據此而述何得雷同玉石不有甄解者

乎

薩婆若陀眷屬莊嚴經

右一經檢僧祐錄云梁天監九年郢州僧妙光

所出朝法擯訖

梁朝博士汪泌女比丘尼僧法所誦出淨土經等三

十五卷

已備代錄檢不從詳詳錄竝入疑中

梵天神策經

天王梵摩經

安墓經

安塚經

安宅經

危脆經

安宅神咒經

天公經

度生死海神船經

度法護經

救蟻沙彌經

北方禮佛咒願經

敬福經

阿羅呵修國王經

五百梵志經一名亦有亦無經

修行方便經

偈令經

度世不死經

齋法清淨經

佛說正齋經

撰述

大唐內典錄卷第十下

八

富五

佛說法社經披尋古錄更別正本

咒魅經

尸陀林經

招魂魄經

太子讚經

比丘法藏見地獄變經

人民求願經

閻羅王東太山經

七寶經

字論經

救護眾生惡疾經

救護身命經

五果譬喻經

國一切度經一名薩

孤兒孤女經

度人王并民受戒正信除邪經

右二十八部單經檢隋經法師錄入偽妄分



諸佛下生大法王經 六十卷 經部

方廣滅罪成佛經 三卷 經部

法句經 兩卷 經部

罪福決疑經 一卷 經部

初教經 一卷 經部

日輪供養經 一卷 經部

福田報應經 一卷 經部

究竟大悲經 三卷 經部

毘尼決正經 一卷 經部

普決論 一本 加註 識字

占察經 兩卷 經部

金棺囑累經 一卷 經部

五辛經 一卷 經部

罪報經 與正經罪報 經部

孔光經 其文全異於正經 經部

寶印經 一卷 經部

獨覺經 一卷 經部

優波離論 一卷 論部

阿難請戒律論 一卷 論部

大威儀請問論 遺教論

文殊請問要行論 沙彌論

見更錄 右諸偽經論人間經藏往往有之其本尚多待

歷代所出眾經錄目第九 序曰名教設位戡濟淪亡將使真偽分流邪正異轍

所以歷代道俗崇重教門皆敦編次必時無替考校

存沒三十餘家銓定人代皆遵安錄然彌天亞聖道

洽幽明感神僧而示慈天蒙印定而明註解故能微

敷教旨輕斲鑿而重淳風商度句義宗質文而排鄙

野致使遺文餘行經累代而逾新其德孔明固略標

擬自餘後作皆號命家詞什繁略難為通簡然相乘

置位代出新經法俗讚述無時不有比多惰學無暇

博觀競撮本經少有通贍所以傳述義解斯文蓋缺

然夫開信適道權謀率先導達化源理兼俗典故慧

遠釋桓玄之疑道林開郝超之信僧會啓吳王之惑

次道弘宋主之心必彼迄今代有其事莫不雅引三

際陳報應如指掌綜襲六經明殃咎之倚伏傍括子

史統詳譬喻以近徵遠用俗悟道知幾其神在斯一

舉豈得埋名沒迹而不列挺者乎今所撰錄該括眾

氏勘閱正偽研訪遺逸偽無所取非目無以定名遺

篇所求列卷以彰可錄敢敘由來用陳有寄想諸來

鑒復織組焉 古經錄 卷一

右尋諸舊錄多稱為古錄則似秦時釋利防等

所齋經錄 舊錄 卷一

右檢似是前漢劉向校書天閣往往多見佛經

斯即往古所藏經錄或孔壁所藏或秦正焚書

斯即往古所藏經錄或孔壁所藏或秦正焚書



人所藏者

漢時佛經目錄卷一

右檢似是迦葉摩騰所譯四十二章經等因即

撰錄

魏時沙門朱士行漢錄卷一

右依檢元是潁川沙門於洛陽講道行經因著

其錄

西晉沙門竺法護衆經錄卷一

右依檢是晉武帝長安青門外大寺沙門也翻

經極廣因出其錄

機述

大唐內典錄卷第十下

十一

富五

西晉清信士聶道真衆經錄卷一

右依檢晉惠帝永嘉中稟受護公之筆匠也後

自翻經因出錄云

二趙經錄卷一

右依檢似是二石趙時諸錄遺註未知姓氏

前秦沙門釋道安綜理衆經目錄卷一

右依檢東晉孝武太元中前秦沙門也自前諸

錄但列經名品位大小區別人代蓋無所紀後

生追尋莫測由緒安乃總集各目表其時世銓

品新舊定其制作衆經有據自此而明在後群

錄資而增廣是知命世嘉運睿哲早與可不鏡

諸其文見僧祐錄

後秦沙門釋僧叡二秦錄卷一

右依檢後秦姚興弘始年長安沙門也即前道

安之弟子神用通朗思力標舉叅譯什門多有

撰緝

東晉沙門竺道祖衆經錄卷一

魏世經錄目卷一

晉世雜錄目卷一

右四錄依檢東晉廬山東林寺遠公弟子釋道

機述

大唐內典錄卷第十下

十三

富五

流創撰未就而卒同學道祖爲成之

東晉沙門支敏度經論都錄卷一

右依檢晉成帝豫章山沙門也其人總校古今

群經故撰都錄敏度又撰別錄一部

前齊沙門釋王宗錄卷一

右依檢齊武帝時沙門也所出此錄見梁二藏

集記

前齊沙門釋道慧宋齊錄

後魏沙門菩提流支錄 後齊沙門釋道憑錄

始興錄未詳

廬山錄未詳



釋正度錄

王車騎錄

本號錄

釋弘充錄

華林佛殿錄

四卷 梁天監年 勅沙門僧紹撰

隋沙門釋靈裕譯經錄

衆經都錄

八卷 檢名似總合 諸家而末詳作者

已前諸錄二十四家檢紀傳有之未見其本故

列名而已

衆經別錄

二卷 未詳作 首言似宋時

上卷三錄

大乘經錄第一

三乘通教錄第二

支那

大唐內典錄卷第十

十三

富五

三乘中大乘錄第三

下卷七錄

小乘經錄第四

篇目缺本錄第五

大小乘不判錄第六

疑經錄第七

律錄第八

數錄第九

論錄第十

右都合一千八十九部二千五百九十三卷

梁出三藏集記

齊末梁初律 師詳僧祐撰

新集撰出經論錄一

新集異出經論錄二

新集序四部律錄三

新集安公古異經錄四

新集安公失譯經錄五 新集安公涼土異經錄六

新集安公關中異經錄七

新集續撰失譯經錄八 新集抄經錄九

新集安公疑經錄十 新集疑經偽撰錄十一

新集安公註及雜志錄十二

右都合一十二件二千一百六十二部四千三百二十八卷

元魏衆經錄目

永熙年勅舍 人李廓撰

大乘經目錄一

大乘經註目錄三

大乘論目錄二

大乘經註目錄三

大乘未譯經論目四

支那

大唐內典錄卷第十

十四

富五

小乘經律目錄五

小乘論目錄六

有目缺本目錄七

非真經目錄八

非真論目錄九

全非經愚者作目錄十

右都合十件四百二十七部二千五十三卷

梁代衆經目錄

天監十七年勅 沙門寶唱撰

第一卷

第二卷

第三卷

先異譯經 隨事失名 隨事失名

第四卷

隨事失名 隨事失名

右四卷二十件凡一千四百三十三部三千七百三十卷



齊代衆經目錄武平年沙門法上撰

雜藏錄 修多羅錄

毘尼錄 阿毘曇錄

別錄 衆經抄錄

集錄 人撰作錄

右八件經律論真偽凡七百八十七部二千三百三十四卷

大隋衆經目錄七卷開皇十四年勅翻經所沙門法經等二十六人撰

依檢其錄位爲九條區別品類爲四十二分初六分略示經律三藏大小之殊粗顯傳譯是非

大唐內典錄卷第十下 十五 富五

真偽之目錄之三錄竝是集傳記註此名道俗所修雖非西域所製莫非光讚正經發明宗教開進後學

右九錄凡二千二百五十七部五千三百一十卷

開皇三寶錄開皇十七年大興善寺翻經學士費長房錄

合一十五卷一卷總目 兩卷入藏 三卷帝年 九卷代錄

右所出經律戒論傳二千一百四十六部六千二百三十五卷

隋仁壽年內典錄五卷京師延興寺釋玄琬傳云文帝勅大興善寺大德與翻經沙門

學士披檢法藏詳定此錄

單本一 重譯二

賢聖集傳三 別生四

疑偽五

右五件卽今京輦通寫盛行直列經名仍銓傳譯所略過半未足尋之其序略云別生疑偽不須抄寫已外三分入藏所收至如法寶集之流淨任子之類還同略抄列入別生餘有僧傳等詞集文史體非淳正事難可尋義無在錄云云已如上紀

大唐內典錄卷第十下 十六 富五

大唐京師西明寺所寫正翻經律論集傳等顯慶三年入藏正錄合七百九十九部三千三百六十一卷萬五千七百一十五紙

大唐內典錄一卷

歷代衆經傳譯錄五卷

歷代翻經單重人代存亡錄一卷

歷代衆經分乘入藏錄二卷

歷代衆經舉要轉讀錄一卷

歷代衆經有目缺本錄

歷代道俗述作註解錄



歷代衆經支派陳化錄

歷代所出疑偽經論錄

歷代衆經錄目所從序

歷代衆經應感興敬錄下六錄合成一卷

右總合一十八代所出經教凡二千二百六十

二部七千餘卷可自算定則如作者疲焉

余少沐法流五十餘載宗匠成教軌範賢明每值經誥德能無不目閱親謁至於經部大錄欣悟良多無

論真偽思聞其異自方朔覩昆明之灰劉向校佛經天閣故知周漢久已聞之非後顯宗方流此地故法

蘭創出章本世高廣譯衆經餘部相從無非通達故

魏晉之後騰譯鬱蒸制錄討論居然非一或以數列

或用名求或憑時代或寄參譯各紀一隅務存所見

斯竝當時稽古識量修明而綴撰筆削不至詳密者

非爲才不足而智不周也直以宅身所遇天下分崩

壘場關艱莫閱經部雖聞彼有終身不闕今則九圍

靜謐八表通同尚絕追求諸何纂歷上集群目取訊

僧傳等文勘閱詳定更參祐房等錄祐錄徵據文義

可觀然大小雷同三藏糅雜抄集參正傳記亂經考

括始終莫能通決房錄後出該贍前聞然三寶共部

大唐內典錄卷第七 富五

爲真淆亂自餘諸錄胡可勝言今余所撰望革前弊然以七十之年獨運神府檢括漏落終陷前科具述所懷示其量據庶有同好復雅正之可不同舟相從懷古

歷代衆經應感興敬錄第十

序曰三寶弘護各有司存佛僧兩位表師資之有從

聲教一門顯化導之靈府故佛僧隨機感見之緣出

沒法爲除惱滅結之候常臨所以捨身偈句恒列於

玄崖遺法文言總會於龍殿良是三聖敬重藉顧復

之劬勞幽明荷恩慶靜倒之良術所以受持讀誦必

降徵祥如說修行無不通感天竺往事固顯常談震

旦見緣紛綸恒有士行投經於火聚焰滅而不焦賊

徒盜葉於客堂既重而不舉或合藏騰於天府或單

部瑞於王臣或七難由之獲消或二求因之果遂斯

徒衆矣不述難聞敢隨代錄用呈諸後經不云乎爲

信者施疑則不說至如石開矢入心決致然水流冰

度情疑頓決斯等尚爲士俗常傳況慧拔重空道超

群有心量所指窮數極微因緣之邁若影隨形祥瑞

之徒有逾符契義非隱默故述而集之然尋閱前事

多出傳紀志怪之與冥祥旌異之與徵應此等衆矣

大唐內典錄卷第七 富五



備可覽之恐難覩其文固疏其三數并以卽目所詳示存感通之在數矣

高僧傳云宋元初中有黃龍沙彌曇無竭者誦觀音經淨修苦行與諸徒屬二十五人往尋佛國備經荒險貞志彌堅既達天竺舍衛路逢山象一群竭齋經誦念稱名歸命有師子從林中出象驚奔走復有野牛一群鳴吼而來將欲加害竭又如初歸命有大鷲飛來牛便驚散遂得剋免

又昔東晉孝武之前恒山沙門釋道安者經石趙之亂避地于襄陽註般若道行密迹諸經析疑甄解二

概

大唐內典錄卷下

九

富五

十餘卷恐不合理乃誓曰若所說不違理者當見瑞相乃夢見胡道人頭白眉毛長語安曰君所註經殊合道理我不得入泥洹住在西域當王助弘通可時時設食也後十誦至遠公云昔和尚所夢乃賓頭盧也於是立座飯之又感神僧現形說法云

又蜀郡沙門釋道生者出家以苦行致目爲蜀三賢寺主誦法華習定嘗山中誦經虎蹲其前竟部乃去每至諷誦輒見左右四人爲侍年雖衰年而翹勤彌厲遂終其業云

又扶風釋道罔者爲師入河南霍山採鍾乳四人入

穴數里三人溺死炬火又亡罔素誦法華憑誠乞濟有頃見螢光追之遂得出穴頻作普賢行道竝見感應或見胡僧入坐或見騎馬人至未及言次倏忽不見後遊宋都以般舟爲業中夜入禪見四人御車呼罔上乘不覺自身已在大路見一人坐胡牀侍衛數百人見罔驚起曰向令知處而已何忽勞屈法師遂拜別令送還寺扣門方開房門亦閉衆咸敬服

概

大唐內典錄卷下

三

富五

聞空中倡樂之聲云

又宋太始中揚都瓦官寺釋慧果者少以蔬素自節誦法華十地嘗於園廁前一鬼致敬云昔爲衆僧作維那小不如法墮在畷糞鬼中法師慈悲願助救濟又昔有錢三千埋在柿樹下願取爲福果因告衆掘錢爲造法華設會後夢見鬼云已得改生大勝昔日之苦報也

前齊永明中揚都高座寺釋慧進者少雄勇遊俠年三十忽悟非常因出家蔬食布衣誓誦法華用心勞苦執卷便病乃發願造百部以悔先障始聚得一千



六百文賊來索物進示經錢賊慚而退爾後遂成百部故病亦損誦經既度情願又滿迴此誦業願生安養聞空中告曰汝願已足必得往生因無病而卒年八十餘矣

永明中會稽釋弘明者止雲門寺誦法華禮懺為業每旦水瓶自滿實諸天童子為給使也又虎來入室伏牀前久之乃去又見小鬼來聽經云昔是此寺沙彌盜僧厨食今墮園中聞上人誦經故方來聽願助方便免斯累也明為說法領解方隱後山精來惱明乃捉取腰繩繫之鬼謝遂放因之永絕

技那

大唐內典錄卷第十下

三

富五

昔元魏天平年中定州募士孫敬德在防造觀音像年滿將還在家禮事後為賊所引不堪考楚遂妄承罪明日將決其夜禮懺流淚忽如睡夢見一沙門教誦救生觀世音經經有諸佛名令誦千徧得免苦難敬覺如夢所緣了無參錯遂誦一百徧有司執縛向市且行且誦臨刑滿千刀下斫之折為三段皮肉不傷易刀又斫凡經三換刀折如初監司問之具陳本末以狀聞丞相高歡歡乃為表請免死因此廣行於世所謂高王觀世音也敬還設齋迎像乃見項上有三刀痕見齊書

梁天監末富陽縣泉林寺釋道琳者少出家有戒節誦淨名經寺有鬼怪自琳居之便歇弟子為屋壓頭陷入胃琳為祈請夜見兩胡僧拔出其頭且遂平復琳又設聖僧齋鋪新帛於牀上齋畢見帛上有人迹皆長三尺眾咸服其徵感

後魏末齊州釋志湛者任太山北人頭山邃谷中銜草寺省事少言人鳥不亂讀誦法華人不測其素業將終時神僧寶誌謂梁武曰北方銜草寺須陀洹聖僧今日滅度湛之亡也無惱而化兩手各舒一指有梵僧云斯初果也還葬此山後發看之唯舌如故乃

技那

大唐內典錄卷第十下

三

富五

立塔表之今塔存焉鳥獸不敢陵踐又范陽五侯寺僧失其名誦法華為常業初死權殮隄下後改葬骸骨竝枯唯舌不壞雍州有僧亦誦法華隱白鹿山感一童子供給及死置尸巖下餘骸竝壞唯舌如故齊武成世并東看山人掘見土黃白又見一物狀如兩脣其中有舌鮮紅赤色以事聞奏帝問道俗沙門法上曰此持法華者六根不壞也誦滿千徧其徵驗乎乃集持法華者圍繞誦經纔始發聲此靈唇舌一時鼓動同見毛豎以事奏聞乃石函緘之



又魏高祖太和中代京闈官自慨刑餘奏乞入山修道勅許之乃齋華嚴晝夜讀誦禮悔不息一夏不滿至六月末髭鬚生得丈夫相以狀聞帝大驚重之於是國敬華嚴復尊恒日竝見侯君素旌異記

隋開皇初有揚州僧忘其名誦通涅槃自矜爲業岐州東山下林中沙彌誦觀音經二俱暴死心下俱暖同至閻王所乃處沙彌金高座甚恭敬之處涅槃僧銀高座敬心不重事訖勘問二俱餘壽皆放還彼涅槃僧情大恨恨恃所誦多問沙彌住處於是兩辭各甦所在彼從南來至岐訪得具問所由沙彌言初誦

鼓

大唐內典錄卷第十下

三

富五

觀音別衣別所燒香咒願然後乃誦斯法不怠更無他術彼僧謝曰吾罪深矣所誦涅槃威儀不整身口不淨救忘而已古人遺言多惡不如少善於今取驗悔往而返

釋道積貞觀初任益州福成寺誦通涅槃淨衣澡沐日爲恒度慈愛兼濟固其深心終于五月炎氣赫然而尸不腐臭百有餘日跏坐如初道俗莫不嘉賞時蜀川又有釋寶瓊者綿竹人出家貞素讀誦大品兩日一徧無他方術唯勸信佛爲先本邑連比什邡並是米族初不奉佛沙門不入其鄉故老人女婦不

識者衆瓊思拔濟待其會衆便往赴之不禮而坐道黨成曰不禮天尊非沙門也瓊曰邪止道殊所奉各異天尚禮我我何得禮老君乎衆議紛紜瓊曰吾若下禮必貽辱也卽禮一拜道像連座動搖不安又禮一拜連座反倒狼藉在地遂合衆禮瓊一時廻信乃召成都大德就而陶化以貞觀八年終於所任釋空藏者貞觀時任京師會昌寺誦經三百餘卷說化爲業遊浪川原有緣斯赴昔往藍田負兒山誦經齋麪六斗擬爲月調乃經三周日噉二升猶不得盡又感神鼎不知何來晚至玉泉以爲終焉之地時經

鼓

大唐內典錄卷第十下

三

富五

亢旱泉竭合寺將散藏乃至心祈請泉卽應時涌溢道俗動色驚嗟不已貞觀十六年終於京寺還葬山所釋遺俗者不測所任遊行醴泉山原誦法華爲業乃數千徧貞觀中因疾將終告友人慧廓禪師曰比雖誦經意望有驗若生善道舌根不朽可埋之十年發出若舌朽滅知誦無功若舌如初爲起一塔生俗信敬言訖而終至十一年依言發之身肉都盡唯舌不朽一縣士女咸共戴仰乃函盛舌本起塔於甘谷岸上



又郊南福水之陰有史村史呵誓者誦法華經各充令史往還途步生不乘騎以依經云哀愍一切故也病終本邑香氣充村竝怪而莫測其緣終後十年其妻又殞乃發塚合葬見其舌本如生餘肉竝朽乃別收葬斯徒眾矣餘且略之

貞觀五年有隆州巴西令狐元軌者信敬佛法欲寫法華金剛般若涅槃等無由自檢馮彼土抗禪師檢校抗乃為在寺如法潔淨寫了下帙還岐州莊所經留在莊并老子五千文同在一處忽為外火延燒堂是草覆一時灰蕩軌于時任馮翊令家人相命撥

支那 天唐內典卷第十下 五 富五

灰取金銅經軸既撥外灰其內諸經宛然如故潢色不改唯箱帙成炭又覓老子便從火化乃收取諸經鄉村嗟異其金剛般若一卷題字焦黑訪問所由乃初題經時有州官能書其人行急不獲潔淨直爾立題由是被焚其人現在瑞經亦存京師西明寺王神察目驗說之

余曾於隰州有曇韻禪師定州人行年七十隋末喪亂隱于離石比干山常誦法華欲寫其經無人同志如此積年忽有書生無何而至云所欲潔淨竝能行之於即清旦食訖入浴者淨衣受八戒入淨室口含

檀香燒香懸旛寂然抄寫至暮方出明又如初曾不告倦及經寫了如法嚫奉相送出門斯須不見乃至裝潢一如正法韻受持讀之七重裹結一重一度香水洗手初無暫廢後遭胡賊乃箱盛其經置高巖上經年賊靜方尋不見周樟窮覓乃於巖下獲之箱巾糜爛撥朽見經如舊鮮好余以貞觀十一年親自見之

絳州南孤山陷泉僧徹禪師曾行遇癩者在穴中徹引至山中為鑿穴給食令誦法華素不識字加又頑鄙句句授之終不辭倦誦經向半夢有教者自後稍

支那 天唐內典卷第十下 五 富五

聰得五六卷瘡漸覺愈一部既了鬚眉平復肌膚如常故經云病之良藥斯誠驗矣

河東有練行尼常讀誦法華訪一者寫之價酬數倍而潔淨翹勤有甚餘者一起一浴然香熏衣筒中出息通於壁外七卷之功八年乃就龍門寺僧法端集眾講經借此尼經以為楷定尼固不與端責之事不獲已乃自送付端端開讀之唯見黃紙了無文字餘卷亦爾端媿悔還尼尼悲泣受已香水澆函頂戴繞佛七日不休開視文字如故即貞觀二年端自說之



昔開皇初有河東曇延法師初造疏解涅槃經恐不合聖心乃陳經及疏於佛舍利塔前啓告靈聖若所解合理願垂神應言訖涅槃卷軸各放光明舍利大塔亦放光明上至空天傍照四遠諸有道俗謂寺遭火崩騰驚赴至乃知非三日三夜騰焰不絕隋祖重爲戒師迎入京爲建延興寺門人見在蒲州仁壽寺僧道慈者卽延之學士講涅槃將百遍有弘護正法心四方所歸無問客主將洽之富無有過者貞觀四年崔義直爲虞鄉令令人請慈講經及發願訖泣曰去聖滋遠微言隱絕庸鄙所傳不足師

嚴那

大唐內典錄卷下

五

富五

範但以信心希向自發誠悟今講止於師子品日時既促願存心聽既至其品無疾而終道俗哀慟義直徒跣扶柩送之南山于時隆冬十一月土地冰嚴下屍於地地生蓮華而小頭及手足各一義直可之令守不覺盜折明日視之周身有華總五百莖七日不萎  
幽州沙門釋智苑者有學識思造石經緘于西南山巖以備法滅之護也隋大業中初構石室四面鐫之又取方石寫諸藏經每一室滿以石錮之鐵錮其縫遠近公私無不送施工匠旣湊欲造佛堂食院而山

東無木可得忽一夜暴雨雷震山崩且晴乃見大松栢數千株深積道次尋蹤遠自西山送來此爲神助卽依而構造頃之畢成所造石經已滿七室貞觀十三年苑卒弟子等猶繼其業云  
隋開皇中蔣州人嚴恭者於郭下造精舍寫法華經清淨供給書生歡喜常有十人道俗送直恭親檢校勞不告倦嘗有人從貸經錢一萬恭不獲已與之貸者得錢船載中路傾覆錢失而人不溺是日恭入錢庫見一萬錢濕如水澆怪之後見所貸錢人方知其沒溺又商人至邳亭湖祭神上物夜夢神云倩君以

嚴那

大唐內典錄卷下

五

富五

所送物與嚴法華令經用也及覺所上之物在前又恭至市買紙少錢忽有人持三千錢授恭曰助君買紙言已不見又有漁人夜見江中火燄燄浮來以船迎之乃是經函及明尋視乃是嚴家經其後發願略云無一字而不經眼無一字而不用心及大業末子孫猶傳經業群盜相約不入其里里人賴之至今故業猶爾  
右監門校尉馮翊李山龍以武德中暴亡心暖七日乃甦云初去至官庭前有囚數千枷鎖禁檢見一大官坐廳高座問傍人何官彼曰王也因至階問生平



何福業龍云鄉人設會恒施物同之又曰作何善業龍曰誦法華兩卷王曰大善可升階就東北高座誦之便舉聲曰妙法蓮華經序品第一王曰請法師止向法師誦經非唯自利乃令庭中諸囚皆以聞法獲免諸囚寂爾不見乃放還備見地獄五苦休息亦由聞經故止

太廟丞趙郡李思一者以貞觀二十年正月八日失瘖至十三日死經日乃甦自言備見冥官云年十九時嘗害生命思一悟之曰所害之時在黃州旻法師下聽涅槃何緣於彼相害官追旻師有答云旻生金

栗界不可追且放還家家近清禪寺寺僧玄通素與往來家人請通讀經追福俄見其活又說冥事因爲懺悔受戒并勸轉金剛般若五千徧至日晚又死明日還甦自云見大官遙便大喜曰還家大作福德復見二僧證云旻師遣來官見驚懼迎之僧曰思一昔時聽講又不殺害何緣妄錄耶冥官曰即放還僧送至家曰淨心修善因遂活云

陳公太夫人豆盧氏信福誦金剛般若一紙未度後一日昏時頭痛四肢不安自念儻死經不終耶即起強誦而燈已滅命婢然燭厨中外院覓火俱絕夫人

深恨忽見庭中有然火燭上階入堂至牀前三尺許無人執而光明若晝夫人驚喜所苦亦除取經誦之有頃家人鑽燧得火然燈入堂堂中燭火即滅便以此夜誦竟因此日誦五徧爲常云云

中書令岑文本少信佛常念誦法華經普門品嘗乘船於吳江中船壞人死文本亦沒水聞有人言但念佛必不死如是三言遂隨波出沒須臾著岸云武德年中以都水使者蘇長爲巴州刺史渡嘉陵江中流風起船沒男女六十餘人皆溺死唯有一妾常讀法華經及水入船妾頭戴經函誓與俱沒乃隨波

汎濫頃之達岸經函外濕內乾于今尚在貞觀中河東董雄爲大理丞少誠信蔬食十數年十四年中坐連李仙童事上大怒使侍御韋棕鞫問甚急因禁數十人大理丞李敬玄司直王忻同連此坐雄與同屋囚鎖專念普門品日得三千徧夜坐誦經鎖忽自解落地雄驚告忻玄忻玄共視鎖堅全在地而鉤鎖相離數尺即告守者其夜監察御史張守一宿直命吏開鎖火燭照之見鎖不開而相離甚怪又重鎖紙封書上而去雄如常誦經五更中鎖又解落有聲雄又告忻玄等至明告敬玄視之封題如故而

...



鎖自相離敬玄素不信佛法其妻讀經常謂曰何爲胡神所媚而讀此書耶及見雄此事乃深悟不信之咎方知佛爲大聖也時忻亦誦八菩薩各滿三萬遍其鎖解落視之如雄不異其事臺中內外具皆聞見不久俱脫

益州西南新繁縣西三十里許有王李村隋時有書生姓荀氏在此教學大用工書而不顯迹人欲其書終不肯出乃毆之亦不出遂以筆於前村東空中四面書般若經數日便了云此經擬諸天讀之人初不覺其神也後忽雷雨大注牧牛小兒於書經處住而

大唐內典錄卷第十

富五

主

富五

不澆濕其地乾燥可有丈許自外流潦及晴村人怪之爾後每雨小兒常集其中衣服不濕武德年有非常僧語村人曰此地空中有般若經村人莫汗諸天於上設蓋覆之不可輕踐因此四周欄楯不許人畜往干今雨時仍乾齋日村人就供每聞天樂聲繁會盈耳

又近龍朔三年正月二十七日有高表仁孫子嘗讀法華經乘馬從順義門出有兩騎追之曰今捉獲矣其人問曰卿是何人答曰我是閻王使者故來追卿其人惶忙走馬西出欲投普光寺使人曰疾捉寺門

勿令入入即得脫及至寺門乃見一騎捉門又西走欲入開善又令騎捉門遂相從西奔欲還本宅宅在化度寺東恐道遠乃欲入醴泉坊一騎在前其人以拳擊之鬼遂落馬後鬼曰此人大麤急曳下挽却頭髮即被牽髮如刀割狀遙擲于地亦隨髮落馬家人輿還至晚甦云備見閻王云君何盜僧果子何事說三寶過遂依伏罪無敢厝言王言盜果之罪合吞鐵丸四百五十枚四年受之方盡說過之罪合耕其舌因放令出遂甦少時還絕口如吞物通身赤亦有苦楚相經日方醒云經年吞百餘丸其苦難言明日復

大唐內典錄卷第十

富五

主

富五

爾恰經四日吞丸亦盡方欲拔舌耕之拔而不出勘案所由乃云曾誦法華經舌不可出遂放令活今見在化度寺圓滿師處聽法懺悔云

大唐內典錄卷第十

浙江嘉興府崇德寺教若堂庚子年餘數刻此  
大唐內典錄第十卷下計一萬一千七十字  
該銀六兩四分五厘  
順治十八年八月 日徑山比丘微微印開識









續大唐內典錄讀序

夫以大聖者體辯而長幽寂音靈動植同熟氣而登焉幽蔽而不光能異變而不養不謂親相歸於在相有道或藏嵯峨住於巖演登般若雙林虛空有六十萬億百千說涅槃會菩薩樂衆生者于時廣大盡城於在此國著於秦漢我臨之會初存使賢僧白象駝連立域於帝京中道場念心乃翻聖跡石舍安然降曾多述仍廣度群萌難以盡筭至於華香而設集大衆之流二十七譯雜增阿含等經凡為二十八譯良是前王後帝譯出民之輩各變於斯新別前翻不譯相似不同者多或有是非交橫不失得部

吹



泰深大卷多言廣切轉者微薄成不  
登於崇誦力勞不盡有新不終實此  
之行實則鼓手腹心在也意淨云何  
齊身結摺敬登一經見得之教筆紙  
淨院語將初首以其大歌足沉吟衆  
會住院名僧盡宜律師執杖尋痒修  
行遊憶法師之意性若物不下茂愛

續大唐內典錄

第三卷

吹字

識多解學集古今多能多才集句說  
演經等煩須讀廣億言一紙一願類  
容似花不飲雨端愛德三衣无著淨  
染弃時俗如弃洩不絕為懷輕綿帛  
如客塵未能留惜而所妙哉兩辭不  
偷卷聖圖筆不停操律建跡於摠持  
寺之院東西修房寔所留意畫像序  
讚一體不隱集遠無餘定秀每人前

後相繼於賢難方卓異絕群是法師  
之曠度耳者也

續大唐內典錄序

唐德宗於西明寺起手移摠持寺釋氏撰畢

若正於法名寶崇誠或有由賢是通  
俗法律之真海聖之高廣以歷於方  
如尊卑在日月明存道隆之美豈得  
不以凶我倒之全蹄須證貧生之珍  
位者也白仙苑告就名水淨濟演字  
群品手說塵蒙隨機俛而說謀由住  
性欲而見聲教網羅一絕統括大千  
受其道者也

續代來經傳譯畫隨近錄第一部

卷第一

續代翻出經及人述作无非  
通法並入經取故隨無出

續代譯經本單重人代見亡錄



續大唐內典錄

第三次 次字

第二部卷七

非前後異出人代不同又此  
遠俗故進今想計會故有重

軍機叔半  
知致傳夫

續代衆經總撮入藏錄第三部

謂經部繁多或更修列從快  
入藏以類相從故升大小

續代衆經舉要誦說錄第四

謂舉在要持繁文辭費不非  
日時隨擇擇簡而末白餘

續代衆經有目或有闕本錄第五

謂統檢群錄校其定本元隨  
方別出未能別顯日防之

續代道俗述作注解錄第六

謂述述先聖之言用通未悟  
前後已別題錄者尋異解

續代諸經支流陳化錄第七

謂別生經不譯入此請譯齊本且  
按初心一切並項不可輕也

續代塵出疑為經論錄第八

謂正法深遠凡愚未達隨俗下化  
有物真經所以續此錄也

續代衆經錄目終始序第九

謂經錄不盡  
所續此錄也

續代衆經應感感興教錄第十

謂經東夏應感微神而有  
東相增信故所以續此錄

續大唐內典錄續代衆經傳譯所從

錄第一之初自教流東夏代涉

帝朝必假時君弘一傳 略然

後玄素依繕方開基擴明右重

其義方情在監護開君順其倫

續大唐內典錄

第四次

次字

軌相從而已故始自後漢爰洎

惟唐世變澆淳宗猷莫二皆欽

承至訓為滅結之元標體解玄

圖鏡死生之本據故能傳度梵

綱代代滋彰斯即法施奔流時

時不絕然則西番五竺祖尚天

言東夏九州聿遵鳥迹故天書



天語海縣之所絕思八體六文  
 大夏由來罕覲致令昔聞重譯  
 方見於斯然夫國史之與禮經  
 質文乎舉佛言之與俗典詞理  
 天分何以知耶佛之布教說道  
 為先開蒙解撲決疑去滯不在  
 文華无存卷軸意在啓情理之  
 昏明達神思之機敏斯其致也  
 諦聽諦聽善思念之吾當為汝  
 分別解說斯聖言也善哉善哉  
 願樂欲聞唯願世尊分別解說  
 斯受法也言重意得不慮煩擊  
 但論正語莫叙文對斯本經也  
 譯從方俗隨俗所傳多陷浮訛  
 所失多矣所以道安著論五失  
 易從齊珠屬詞八倒難及斯誠

古力層內典錄註 第五卷 吹字号  
 證也諸餘俗習不足涉言今錄  
 彼帝世翻譯賢明并顯時君信  
 毀偏覽以為初錄且夫漢晉隨  
 唐之運天下大同歲朝所臨法  
 門一統魏宋齊梁等朝也分已  
 裂華夷參政翻傳竝出至於廣  
 部傳俗絕後超前即見敷揚聯  
 輝惟遠今則隨其時代即而編  
 之仍述道俗所撰附之於後庶  
 將來同觀其若面焉

都合一十八代續出衆經總有二千  
 一百八十一部 六千七百二十三卷

續譯經三百六部

後漢朝傳譯道俗一十二人所出經

律等四百五十六部 四百五十五卷

續譯經一百二十五部



新譯一百五十二卷

前魏朝傳譯僧八人續譯經律等一

十一部 二十七卷

南吳孫氏傳譯僧道俗二十一人續出

經傳等一百二十二部 一百七十五卷

續譯經一百五部二百七十卷

西晉朝記譯經傳道俗九人續譯經

續譯經一百五部二百七十卷

第六段

吹字

戒律等三百五十部

七百一十五卷

續譯經二十部共二十五卷

前秦苻氏譯律傳僧八人續經傳錄

等五十部

三百二十卷

秦乞伏氏傳譯僧二人所出經二十

部

二十七卷

續譯經八部二十五卷

後張氏傳譯僧九人所出經律二百

部

九百五十卷

南涼漢孟氏傳譯道俗十一人出經

傳五十二部

二百七十卷

續譯經五部二十八卷

宋國朝傳譯道俗三十人續出經傳

三百二十部

五百四十卷

前齊朝傳譯道俗三十人所出經傳

六十部

四百二十卷

梁朝傳譯道俗二十五人所譯經律

傳等八十七部

九百二卷

後魏元氏傳譯道俗二十四人所出

經律傳七十九部

三百六十八卷

後齊高氏傳譯道俗三人所譯經論

九部

四十八卷

後周宇文氏傳譯道俗二十人所譯



續大唐內典目錄 第七張 吹字号

經論天文等二十五部 二百卷

陳朝傳譯道俗五人所譯經論傳疏

等六十部 三百七十卷

隨朝傳譯道俗等三十一人譯出經

論等一百七十部 七百卷

皇朝傳譯僧等一十八人同譯經論

等一百二十部 一千七百二十五卷

神州時出九代朝分真為土雜

華夷所以五涼四燕三秦二趙

夏蜀之居偏隘晉宋之據江陰

經部翻傳隨方而出上列燕正

之國取其傳譯所由自餘不言

以无通法故也庶後之覽者知

其致焉

續大唐內典錄後漢沙門迦葉摩騰 經

沙門竺法蘭 四部二十八卷

沙門安清字世高 一百七十八部 一百九十七卷

沙門支婁迦讖 二十部六十三卷

優婆塞都尉安玄 三部三卷經

沙門竺佛朔 二部三卷經

沙門支曜 一十三卷經

沙門康巨 一部一卷經

清信士嚴佛調 七部九卷經

卷之九內典目錄 第七張 吹字号

沙門康孟詳 六部九卷

沙門釋曇果 一部二卷經

沙門竺大力 一部二卷經

諸失譯經一百二十五部一百四

十八卷雜於經呪

四十二章經一卷

右一經後漢明帝世中天竺國



婆羅門沙門迦葉摩騰所譯或云竺攝摩騰群錄牙存未詳孰

是先來不譯故倍叙之以永平

十年隨漢使蔡愔東返至雒邑

於白馬寺翻譯此經依錄而編

即是漢地之經祖也舊錄云其

經本是天竺經抄元出大部揅

引要者似孝經十八章也道安

錄无出在舊錄及士行漢錄僧

祐出三藏集記又載但大法初

轉人少歸信使摩騰蘊其深解

不復多翻後平雒陽載其委曲

脩朱士行錄及高僧傳諸雜錄

等寶唱錄云竺法蘭所出者此

或據其同來時耳

佛本行雜經五卷

十地斷結經四卷

或八卷見宋士行錄

二百六十戒合異二卷

見別錄

法海藏經一卷

一本无藏字

佛本生經一卷

右五部合一十三卷是中天竺

國沙門竺法蘭與迦葉摩騰同

來開行後至在明帝世翻之初

共勝出四十二章勝平蘭自譯

訖昔漢武穿昆明池得灰墨問

東方朔朔云非臣所知可問西

域胡人法蘭既至追以問之蘭

云此乃劫燒之遺灰也朔言有

徵信者甚衆又秦景使還於月

支國得優填王栴檀像師第四

畫像樣來至雒陽帝勅圖之於



西陽城門及顯節陵上供養自

尔丹素流演于今又以佛法初

至異道乘競遂叙時事著漢法

本內五卷未詳作者今見在焉

修行道地經六卷

出支教皮錄製序及寶錄  
別錄一云順道行經

大僧威儀經四卷

見別錄新附異出不同祐  
錄安釋分兩部二卷此別  
錄合者是

法句經四卷

典威儀同見別錄分三部

續大佛內典錄

第十卷 次字号

禪行三十七品經一卷

見寶錄

十報法經二卷

祐錄云一云身增道章趣在  
錄云出女阿舍

陰持入經二卷

別錄云道安注解見朱士行  
漢錄及祐錄

大安般守意經二卷

道安云小安般見士行  
僧祐字麻錄

大安般經一卷

道安注見僧祐錄

雜四十四篇經二卷

或云雜經四十四篇元  
不顯者未知何經道安

出增一補錄

大道地經二卷

初出道安注是佛行經抄无  
中國者本或无大字台長阿  
會見祐錄

道意發行經二卷

長合或一卷見道安及祐錄

禪經二卷

初出見別錄

無量壽經二卷

初出見別錄沙門奉齋者論注保  
普錄云增一阿舍百六十章經  
見祐錄

百六十品經一卷

見祐錄

大十二門經一卷

別錄云二卷出長阿舍道安注  
見增補二錄

小十二門經一卷

出長合見增補二錄

七法經一卷

舊錄云阿毗曇七法行經出長合或  
直云七法行見祐錄

十四意經一卷

舊錄云菩薩十四意經見祐錄

阿毗曇九十八結經一卷

見祐錄

明度五十校計經二卷

難提迦羅越經二卷

見祐錄

獨富長者經一卷

一云獨富長者對物无付經一云  
无子付物經出非合四十六卷

長者发惱二處經

一云長者懊惱二處經一云二處  
相離以下並單卷

由起長者悔過經

一云中起長者悔過佛佛理面  
起中起未詳何者



續大唐內典錄 第七卷 六字

佛為那拘說根熟經 一云為那拘單長者說經 出經

長者兄弟詣佛經 一云長者利印連多兄弟三人 袖佛即經出中合

佛神力殺長者子經

阿那邠邠化七子經 出增一阿合

十支居士八城人經 出中阿合第六十

無畏離車白阿難經 出雜阿合三十一卷

受呪願經 一云摩竭長者受呪願經

長者子制經 一云制經

郁伽居士見佛聞法醒悟經 一云修伽陀居士 佛為說法轉經

經出雜阿合經

得非常觀經 一加長者衣輪字

舍頭諫經 初出見舊錄一云舍頭諫太子明二十八宿 經一云太子明二十八宿經一云虎耳經

出家因緣經 一加佛說字但云出家緣經

佛度病陀羅兒出家經

純陀沙弥經 或作沙門字出雜阿合三十四卷

外道出家經

精勤四念處經 出雜合三十九卷

父母恩難報經 一云難報經出中合

禪思滿足經 出阿合

數息事經

禪法經

禪秘要經 出禪秘法經或先經字

世間言美色經 出雜合三十四卷

續大唐內典錄 第七卷 六字

一切行不恆安住經 出雜合三十四卷

人受身入陰經 出修行道地經初卷

多倒見衆生經 一无多字出出曜經第十六卷

人身四百四病經 出修行道地經初卷

人病醫不能治經 出修行地經

分別善惡所起經

斫毒樹復生經 出出曜經



禪定方便次第法經

阿練若習禪法經 出菩薩禪法第一

四百三昧名經

自誓三昧經

內藏云獨證品第四比丘海行中初出與護阿出者不異

琉璃王經

初出增一

罵意經

佛為頻頭婆羅門說像類經 出雜合十卷

婆羅門問佛布施得福經

佛為調馬聚落主說法經 出雜合二十卷

婆羅門行經 出中合三十九卷

豆遮婆羅門論義出家經 出雜合

佛為事火婆羅門說法悟道經 出雜合

婆羅門虛為經 出雜合三十卷

佛化大興婆羅門出家經 出雜合作空事

佛為阿支羅迦葉說自他作苦經

婆羅門子命終愛念不離經 出增一合

經大房內典註疏 第十三卷 次

四叱婆羅門出家得道經 出雜合

佛為憍慢婆羅門說偈經

婆羅門服白經 出雜合

婆羅門問佛將來有幾佛經 出雜合

婆羅門避死經 出增一

佛為婆羅門說耕田經 出雜合

七老婆羅門請為弟子經

婆羅門通達論經 出雜合

佛覆裸形子經 出生經

婆羅門解知衆術經 出雜合

佛為婆羅門說四法經 出雜合

佛為年少婆羅門說善不善經

如幻三昧經 或三卷

安般經

內藏經 元嘉二年十月第四禪之內藏百品一名百寶見朱士行漢



五門禪要用法經 初出

水喻經 出增會

浮木辟喻經

鼈喻經 出六度集

提婆達生身入地獄經 出出經

摩那祇女人誹謗佛生身入地獄經

尸迦羅越六向拜經 一名大六向拜經具法護出  
小異

人本欲生經 增長舍道女法見補錄

鬼問目連經

地獄罪人衆苦經

目連見衆生身毛如箭經 出許會

摩訶行精進度中罪報品經

尊者薄拘羅經 出中會

阿難問事佛吉凶經 一云阿難問事經  
二云事佛吉凶

迦梅延無常經 出生經

當來變滅經

堅心正意經

分明罪福經

多增道章經

金色女人經

前世爭女經

承事勝已經

悔過法經

舍利弗悔過經

太子夢經

小般泥洹經

慈仁不煞經

阿難同學經

商人脫賊難經

過去彈琴人經

世間強盜布施經

續大唐內典錄

卷十四

人



續大唐內典錄

第十五卷

大字号

商人子作佛事經

呪賊經

卒逢賊結衣帶呪經

梵天詣婆羅講堂經

五陰成敗經

八光經

五鬪戰經

五法經

見僧祐錄

五行經

三毒經

良時難遇經

求離牢獄經

蓮華女人經

孤母喪一子經

昔有二人相愛敬經

住陰持入經

鏡面王經

子命過經

歎寶女經

一名舍利弗歎寶女經  
說不思議經

大迦葉遇尼捷子經

正齋經

阿那律思惟目連神力經

舍利弗問寶女經

續大唐內典錄

第十六卷

大字号

月燈三昧經

阿難惑經

佛印三昧經

迦葉詰阿難經

一云迦葉責阿難使度羅漢  
於初出

大乘方等要慧經

空淨天感應三昧經

情離有罪經



藥王藥上菩薩觀經

義決律一卷

一云義決律法行或云經者道  
安云出阿舍見祐錄

四諦經

與孟詳出小異道安云出長阿舍經已可  
見祐錄三十四部四十卷餘詳出附見

寶積三昧文殊問法身經

法受塵經

禪行法想經

阿舍正行經

捷陀國王經

佛說處處經

十八泥犁經

罪業報應教化地獄經

犯戒罪報輕重經

聞成十二因緣經

本相倚致經

普法義經

摩鄧女經

漏分布經

是法非法經

聞成十二因緣經一卷

右出別錄與世高譯小異

隋書落優婆塞經二卷

小道地經一卷

阿耨律八念經二卷

大摩耶經一卷

馬有三相經二

右一十一部西域沙門支曜以靈

帝世於雒陽譯

問地獄事經一卷

右一經一卷中國沙門康巨以靈

帝中平四年於雒陽譯並言直旨

諛不加潤飾



古維摩結經二卷

滯首菩薩无上清淨分衛經二卷

思意經二卷

慧上菩薩問大善權經二卷

内六波羅蜜經二卷

十慧經二卷

迦葉詰阿難經一卷

右出別錄

續大唐内典錄

第十八

文字

梵網經二卷

右出別錄

中本起經二卷

右出雜錄

興起行經二卷

右或名十緣見吳錄

四諦經一卷

右出見吳錄

修行本起經二卷

右一經二卷出雜錄

胡本經四卷

右出吳錄

泥洹後千歲中變記經四卷

右出別錄

合道神足經二卷

右一名極變經

諸經佛名二卷

右一名佛名經

舊譬喻經二卷

右或名譬喻經

觀無量壽經一卷

右出單經

龍種尊國變化經二卷



右出別錄

佛見牧牛煮道經一卷

三千佛名經

五十三佛名經

南方佛名經一名治城寺經

滅罪得福經

觀世音所說行法經

弥勒為女身經

寂調意所問經

薩陀波輪菩薩求深般若圖記經

菩薩生地經

初發意菩薩常晝夜六時行道經

一切流攝守因緣經

七處三觀經

九橫經 出雜合經

八正道經

五陰譬喻經

轉法輪經

思惟要略經

請賓頭盧法

阿舍口解十二因緣經

阿毗曇五法行經

大集經二十七卷

續大唐內典錄 第十九卷 以字考

道行般若波羅蜜經十卷

初出各本訂般若波羅蜜經或八卷

首楞嚴經二卷

右後漢中平三年二月八日初出

見士行祐二錄吳錄云三卷

無量清淨經二卷

右吳錄與帛延出者異本一云無



量清淨平等覺經

阿閼佛國經二卷

右阿閼佛剎菩薩學成經一名阿閼佛經一卷

字本經二卷

右出見僧祐錄

般舟三昧經二卷

右光和二年初出見聶道真及吳祐等三錄舊云大般舟三昧經

老真陀羅所問經二卷

右初出舊錄云老真陀羅尼王經

阿闍世王經二卷

右初出道安云出長舍經

佛遺日摩尼寶經一卷

右出方等部經一名摩訶行經

大寶積經二卷

三ノ八ノ其經

第二王張 吹字号

右尋此經與前略同以光和二年

初出道安云摩尼寶經或二卷見

舊錄及士行漢錄

文殊師利問署經二卷

右一名問署經出道安云方等部

見吳錄

內藏百寶經十卷

右內藏百寶經第一出與世高譯

少異道安云出方等

胡般泥洹經八卷

右初出或六卷出漢錄

阿闍世王問五逆經二卷

又直云阿闍世王經

大方便報恩經七卷

右見吳錄



光明三昧經一卷

右安錄无見吳錄及三藏記

禪經二卷

右在見別錄

雜譬喻經二卷

右凡十事祐云失譯今摠見別錄

故載之

阿育王太子壞目因緣經七卷

佛三藏 卷字

右佛滅後一百三十年育王方出

故非佛出

毘沙經二卷

右在別錄

法鏡經二卷

右或一卷唐續僧會

阿含口解十二因緣經

右出斷十二因緣中

般舟三昧經二卷

右錄云大般舟三昧經一卷第二

出見高僧傳

道行經二卷

右嘉平元年譯出續大唐內典

錄道安云是般若抄

小本起經二卷

右修行本起經云宿行近來別錄

在高僧傳

成具光明定意經四卷

右僧祐錄云

馬有八態辟人經一卷

右八弊經出僧祐錄

賴吒和羅經一卷

右初出道安云出方等部



續修四庫全書 子部 宗教類

二二八

續大唐內典錄 第三十三張 吹字号

首聖問佛十四事經二卷

右出高僧傳

右中本起經亦是沙門曇果於迦  
維羅衛國得此梵本於雒陽以建  
安十二年翻孟詳度語見始興錄  
及長房錄余以詳公所譯與前无  
異故兩別來由耳

續大唐內典錄一卷



武周刊定衆經目錄序

唐佛授記寺沙門明佺等撰

竊以真諦俗諦藉文字而方顯正法像法由護持而獲存所以得萬劫流通四生利益我大周天冊金輪聖神皇帝陛下道著恒劫位隣上忍乘本願而下生演大悲而廣濟金輪騰轉化假四洲寶象飛行聲單八表莫不齊之以五戒十善運之以三乘六度帝王能事畢踐無遺菩薩法門周行莫怠紹隆之意與金石而等堅弘誓之心共虛空而比大聖情以教為悟本法是佛師出苦海之津梁導迷塗之眼目務欲令

目

武周刊定衆經目錄序

二

宗七

疑偽不雜任持可久迺下明制普令詳擇存其正經去其偽本謹按梁朝釋僧皎釋僧祐釋寶唱隋朝僧法經等所撰一切經目錄隋朝翻經學士費長房所撰開皇三寶錄唐朝僧道宣所撰內典錄等已編入正目大小乘經律論并賢聖集傳合二千一百四十六部六千二百三十五卷其後唐朝至聖朝新譯經論及有雖是前代舊翻而未經入目并雖已入目而錯注疑偽審共詳定事須改正者前後三件大小乘經律論合一千四百七十部二千四百六卷悉依明旨咸編正目今新入正目及舊入正目大小乘經律

論并賢聖集傳都合三千六百一十六部八千六百四十一卷其間有名闕本有本失譯見行入藏及翻譯單重三藏不同兩乘各異並備出條件撰為目錄合一十四卷號之曰大周刊定衆經目錄其偽經既不是正經偽目豈同於正目編之卷次竊將未允然恐須明示遠近故別為一軸傳寫焉大小乘經律論及賢聖集傳合三千六百一十六部八千六百四十一卷其見定入藏流行部卷不在此數

大乘單譯經目 卷第一 二百八十三部  
大乘重譯經目之一 卷第二 一千三百九十卷

目

武周刊定衆經目錄序

二

宗七

大乘重譯經目之二 卷第三 三百六十八部  
大乘重譯經目之三 卷第四 一百八十八部  
大乘重譯經目之四 卷第五 一百六十八部  
大乘律論目之五 卷第六 一百五十二部  
小乘單譯經目 卷第七 四百一十九卷  
小乘重譯經目之一 卷第八 三百七十七部  
小乘重譯經目之二 卷第九 三百七十九部  
小乘律論賢聖集傳 卷第十一 三百九十四部  
大小乘失譯經目 卷第十二 六百三十四部  
大小乘闕本經目 卷第十三 八百八十八部



見定入藏流行目上 卷第十三  
見定入藏流行目下 卷第十四

目 武周刊定衆經目錄卷第一 三 宗七

武周刊定衆經目錄卷第一

唐佛授記寺沙門明佺等撰

大乘單譯經目

二百八十三部 五百二十五卷

佛印三昧經一卷

卒逢賊結帶咒經一卷

咒賊經一卷

賊一云除碎  
賊害咒經

十四意經一卷

一云菩薩  
十四意經

寶積三昧文殊問法身經一卷

一名惟日寶積三昧  
文殊師利問法身經

明度五十校計經一部

一卷 一名五十  
校計經

四百三昧名經一卷

蓮華女經一卷

大乘方等要慧經一卷

人本欲生經一卷

迦葉結經一卷

右竝後漢安世高譯出費長房錄

文殊師利問菩薩經一卷

一名問  
菩薩經

右後漢代靈帝支謙譯出長房錄

光明三昧經一卷

右後漢代支樓迦識譯出長房錄

內六波羅蜜經一卷

右後漢代靈帝清信士嚴佛調譯出長房錄

摩訶精進經一卷

一云大  
精進經

右後魏文帝代支謙譯出長房錄

目 武周刊定衆經目錄卷第一 四 宗七

陀羅尼句經一卷

右魏代支謙譯出長房錄

庶子經一卷

右吳建興年支謙譯出長房錄

金剛三昧本性清淨不壞不滅經一卷

一名金剛  
清淨經

右吳建興年支謙譯出達摩鬱多羅錄

華積陀羅尼經一卷

右吳建興年支謙譯出長房錄

十二門大方等經一卷

右吳黃武年支謙譯出長房錄



九色鹿經一卷

右吳代支謙譯出達摩鬱多羅錄

佛從上所行二十偈經一卷或無經字

右吳黃武年支謙譯出長房錄

菩薩生地經一卷一名差摩竭經

右吳黃武年支謙譯出長房錄

出家功德經一卷

右吳時支謙譯出長房錄

出家功德經一卷 文殊師利菩薩經一卷

三歸五戒神王名經一卷

目

武周刊定衆經目錄卷一

五

宗七

十方佛名功德經一卷 十方佛名經一卷

慈仁問八十種好經一卷或直云八種好經

菩薩三十二相經一卷一云三十二相因緣

嚴淨定經一卷世經一云序

寶施女經一卷一名須摩提法律三昧經

金益長者子經一卷 離垢女蓋經一卷

慧明經一卷

右竝西晉代竺法護譯出長房錄

心明經一卷一名心明女梵志婦飯汁施經

右西晉竺法護譯出達摩鬱多羅錄

幻士仁賢經一卷

右西晉竺法護譯出長房錄

等目菩薩所問三昧經一部三卷或二卷一名普菩薩定意經

右西晉竺法護譯出內典錄

菩薩夢經一部二卷

右西晉太安年竺法護譯出達摩鬱多羅錄

衆祐經一卷

右晉代竺法護譯出長房錄

三轉月明經一卷

右晉代竺法護譯出長房錄

目

武周刊定衆經目錄卷一

六

宗七

十等藏經一卷

右晉代竺法護譯出長房錄

密迹金剛力士經一部五卷或八卷四卷一名密經

右晉太康元年竺法護譯出內典錄

決道俗經一卷

右晉代竺法護譯出長房錄

植衆德本經一卷

右晉代竺法護譯出長房錄

魔逆經一卷初出

右西晉太康年竺法護譯出長房錄



彌勒菩薩所問本願經一卷 一名彌勒菩薩本願經

右西晉代竺法護譯出內典錄

日明經一卷

右西晉代竺法護譯

彌勒為女身經一卷 一名彌勒菩薩為女身經

右西晉代竺法護譯出長房錄

濟諸方等學經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

雜咒經一部三卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

目 武周列女經目錄卷一 七 宗一

猛施經一卷 一名猛施道地經

右西晉竺法護譯出長房錄

阿惟越致遮經一部三卷 或名阿惟越致經或名不退轉法輪經或四卷

右西晉太康年沙門竺法護譯出長房錄

決定總持經一卷 一名決定總持經

右西晉代竺法護譯出長房錄

滅十方冥經一卷 初出本無滅字

右西晉代光熙元年竺法護譯出長房錄

鹿母經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

八陽神咒經一卷 一名八陽經

右西晉代竺法護譯出長房錄

定意三昧經一卷

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄

五十三佛名除罪經一卷 出藥上藥上如來藏經

右道安云吳代竺法護譯出僧祐錄

出要經一部二十卷

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄

師子月佛本生經一卷

右西晉惠帝太安年竺法護譯出達摩鬱多羅

目 武周列女經目錄卷一 八 宗一

錄

有稱十方佛名得多福經一卷

右道安云西晉代竺法護譯出見僧祐錄

十方佛名滅除罪經一卷

右道安云西晉代竺法護譯出僧祐錄

德內豐嚴王佛名經一卷

右道安云西晉代竺法護譯出見僧祐錄

功德寶光菩薩問護持經一卷

右道安云西晉代竺法護譯出見僧祐錄

菩薩十任行道品經一卷



右道安云西晉代竺法護譯出僧祐錄  
華嚴淨經一卷

右道安云西晉代竺法護譯出見僧祐錄

浮木警喻經一卷

右道安云西晉代竺法護譯出見僧祐錄

陀羅尼偈經一卷

右道安云西晉代竺法護譯出見僧祐錄

目連上淨居天經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

普首童真經一卷

武周刊定衆經目錄卷一 九 宗七

右西晉代竺法護譯出長房錄

大光明菩薩百四十願經一卷

右西晉惠帝太康年聶道真譯出長房錄

寂音菩薩願經一卷

右西晉惠帝代聶道真譯出長房錄

三曼陀厥陀羅菩薩經一卷

右西晉惠帝元康年聶道真譯出長房錄

菩薩苦行經一卷

右西晉惠帝太康年聶道真譯出長房錄

菩薩阿睡眠經一卷

右西晉惠帝太康年聶道真譯出長房錄

異出菩薩本起經一卷

右西晉惠帝聶道真譯出長房錄

菩薩訶家過經一卷

右西晉惠帝代太康年聶道真譯出長房錄

菩薩如意神通經一卷

右西晉惠帝代聶道真譯出長房錄

菩薩求五百法經一卷

右西晉惠帝代聶道真譯出長房錄

菩薩道行六法經一卷

武周刊定衆經目錄卷一 十 宗七

右西晉惠帝代聶道真譯出長房錄

菩薩初地經一卷

右西晉惠帝代聶道真譯出長房錄

菩薩十道地經一卷

右西晉惠帝代聶道真譯出長房錄

波斯匿王欲伐鴛掘魔羅經一卷

右西晉代聶道真譯出長房錄

轉輪聖王七寶具足經一卷

右西晉代聶道真譯出長房錄

文殊師利與離意女論議極似維摩經一卷



右西晉代聶道真譯出長房錄  
初發意菩薩行易行法經一卷

右西晉代聶道真譯出長房錄

菩薩雜行法行經一卷

右西晉代聶道真譯出長房錄

菩薩所行四法經一卷

右西晉代聶道真譯出長房錄

菩薩五法行經一卷

右西晉代聶道真譯出長房錄

菩薩六法行經一卷

目

武周刊定衆經目錄卷一

上

宗七

右西晉代聶道真譯出長房錄

嚴淨佛土經一卷

亦云淨土經

右西晉惠帝代河內沙門白法祖譯出長房錄

賢者五福經一卷

右西晉代惠帝河內沙門白法祖譯出長房錄

惟逮菩薩經一卷

右西晉惠帝代白法祖譯出長房錄

檀特陀羅尼經一卷

右西晉代白法祖譯出長房錄

如來典顯經一卷

右西晉惠帝代河內沙門白法祖譯出長房錄  
首達經一卷

右西晉惠帝代河內沙門白法祖譯出長房錄

正意經一卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

淨飯王般泥洹經一卷

右西晉惠帝代沙門法炬法立譯出長房錄

諸經菩薩名一部二卷

右西晉惠帝代沙門法炬法立譯出長房錄

明帝釋施經一卷

目

武周刊定衆經目錄卷十

上

宗七

右西晉惠帝代沙門法炬法立譯出長房錄

阿闍世王受決經一卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

優填王經一卷

一名優填王作佛像經

右西晉惠帝代沙門法炬法立譯出長房錄

前世三轉經一卷

右西晉惠帝代沙門法炬法立譯出長房錄

三十七品經一卷

右東晉代太康年生曇無蘭譯出長房錄

採華違王上佛授決經一卷



右東晉孝武帝代竺曇無蘭譯出長房錄

七佛所結麻油述咒經一卷具本

陀隣鉢咒經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都譯出長房錄

錄

大神母結誓咒經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都謝鎮西寺

譯出長房錄

伊洄法願神咒經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都謝鎮西寺

目

武周刊定衆經目錄卷一

三

六十七

譯出長房錄

解日厄神咒經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都譯出長房錄

錄

六神名神元經一卷

右東晉孝武帝代曇無蘭於揚都譯出長房錄

幻師應陀神咒經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都譯出長房錄

錄

檀特羅麻油述神咒經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都譯出長房錄

麻油述神咒經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都謝鎮西寺

譯出長房錄

摩尼羅豆神咒案摩經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都譯出長房錄

錄

鑿王惟樓延神咒經一卷

一名阿難所問  
鑿王惟樓延咒

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都譯出長房錄

錄

目

武周刊定衆經目錄卷一

十四

六十六

龍王咒水浴經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都譯出長房錄

錄

十八龍王神咒經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都譯出長房錄

錄

止雨咒經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都譯出長房錄

錄

請雨咒經一卷



右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都譯出長房

錄

觀水神咒經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都譯出長房

錄

幻師阿夷鄒咒經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都譯出長房

錄

咒水經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都譯出長房

錄

目 武周刊定衆經目錄卷一 一五 宗七

咒藥經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都謝鎮西寺

譯出長房錄

咒毒經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都譯出長房

錄

持句神咒經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都譯出長房

錄

咒時氣病經一卷

右東晉孝武帝代竺法護於揚都譯出長房錄

咒小兒經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都譯出長房

錄

咒齒經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都譯出長房

錄

咒牙痛經一卷

或作齒痛

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都譯出長房

錄

目 武周刊定衆經目錄卷一 一六 宗七

咒牙痛經一卷

本異

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都譯出長房

錄

咒眼痛經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都譯出長房

錄

摩尼羅直神咒經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都譯出長房

錄



五眼文經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都譯出長房

錄

淨六波羅蜜經一卷

右東晉代佛陀跋陀羅譯出化度寺錄

文殊師利發願偈經一卷

右東晉安帝代元熙二年三藏佛陀跋陀羅譯

出長房錄

禪經一部四卷

右東晉祇多蜜多譯出長房錄

目

武周刊定衆經目錄卷一

七

宗七

五蓋疑結失行經一卷

第二

右東晉代祇多蜜多譯出長房錄

菩薩處胎經一部五卷

右後秦竺佛念於長安譯出長房錄

中陰經一部二卷

右後秦竺佛念於長安譯出長房錄

菩薩普處經一部二卷

右後秦沙門竺佛念譯出長房錄

禪經一部三卷

一名菩薩禪法經與坐禪三昧經同大乘明觀行

右後秦弘始四年羅什譯出長房錄

發菩提心經一部二卷

右後秦弘始年羅什譯出長房錄

大善權經一部二卷

右後秦羅什譯出長房錄

特地經一卷

右後秦弘始年羅什譯出長房錄

華手經一部十卷

一名諸善根經或十卷十二卷十三卷

右後秦弘始年鳩摩羅什於長安譯出長房錄

虛空藏菩薩問持經得幾功德經一卷

右後秦羅什於長安逍遙園譯出長房錄

目

武周刊定衆經目錄卷一

十六

宗七

千佛因緣經一卷

右後秦弘始七年羅什譯出達摩鬱多羅錄

長者法志妻經一卷

右後秦羅什譯出達摩鬱多羅錄

一切施主所行檀波羅蜜經一卷

右後秦羅什譯出內典錄

無量樂佛土經一卷

右後秦弘始年羅什於長安逍遙園譯出長房

諸法無相經一卷

錄



右後秦弘始年鳩摩羅什譯出寶唱錄  
薩羅國王經一卷

右後秦羅什譯出達摩鬱多羅錄

賢首經一卷一名賢首  
大人經

右西秦乞伏世沙門法堅譯出長房錄

太子須達拏經一卷

右西秦乞伏國仁世沙門法堅於河南江陵新

寺譯出長房錄

菩薩所生地經一卷一名摩竭  
所問經

右西秦乞伏世沙門法堅譯出長房錄

目

武周列女經目錄卷一

九

宗七

菩薩地持經一部十卷

右北涼曇無讖於姑臧譯出長房錄

大方等陀羅尼經一部四卷一名檀持陀羅尼經一  
名方等檀持陀羅尼經

羅尼

右北涼釋法衆於高昌郡譯出寶唱錄

功德寶光菩薩經一卷

右北涼代沙門曇無讖譯出長房錄

大吉義咒經一部四卷或二  
卷

右後魏太和十年曇曜譯出達摩鬱多羅錄

不增不減經一卷

右後魏菩提留支譯出長房錄

不必定入印經一卷

右後魏菩提留支譯出靜太法師錄

差摩婆帝受記經一卷

右後魏菩提留支於洛及鄴譯出長房錄

一切法高王經一卷

右後魏典和年菩提留支譯出長房錄

第一議法勝經一卷

右後魏菩提留支譯出長房錄

法集經一部八卷或七卷  
或六卷

目

武周列女經目錄卷二

十

宗七

右後魏菩提留支於洛陽及鄴譯出長房錄

佛名經一部十三卷或十  
卷

右後魏正光年沙門菩提留支於洛及鄴譯出

長房錄

謗佛經一卷

右後魏從永平二年至天平年菩提留支在洛

及鄴譯出長房錄

銀色女經一卷

右後魏代佛陀扇多於洛陽白馬寺譯

無畏德女經一卷



右後魏元象年佛陀扇多於洛陽白馬寺譯出

經出長房錄

如來師子吼經一卷

右後魏佛陀扇多共菩提留支譯出內典錄

菩薩四法經一卷

右後魏代瞿曇般若留支於鄴都金華寺譯出

長房錄

僧伽吒經一部四卷

右後魏月婆首那王子於鄴都譯出長房錄

善德婆羅門問提婆達經一卷

目

武周刊定衆經目錄卷一

五

宗七

右宋文帝元嘉四年沙門釋智嚴於揚都枳園

寺譯出長房錄

大法鼓經一部二卷

右後宋求那跋陀羅於東安寺譯出長房錄

大意經一卷

右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄

佛入甘露調正意經一卷出大十門經

右宋文帝代三藏法師求那跋陀羅譯出長房

錄

無憂王經一卷

右宋代元嘉年求那跋陀羅譯出長房錄

殺龍濟一國經一卷出第六卷

右宋文帝代三藏求那跋陀羅譯出長房錄

本行六波羅蜜經一卷

右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄

中陰經一卷

右宋孝武帝代沮渠京聲譯出長房錄

阿難見水光瑞經一卷

右宋武帝代釋惠簡於鹿野寺譯出長房錄

三蜜底耶經一卷一名賢人律經

目

武周刊定衆經目錄卷一

五

宗七

右宋明帝代沙門竺法眷廣州譯出長房錄

如來恩智不思議經一部五卷

右宋明帝代沙門竺法眷於廣州譯出長房錄

海意經一部七卷

右宋明帝沙門竺法眷於廣州譯出長房錄

寶頂經一部五卷

右宋明帝沙門竺法眷於廣州譯出長房錄

觀世音懺悔除罪經一卷

右南齊永明年沙門法意譯出長房錄

七佛各說偈經一卷



菩提福藏法化三昧經一卷  
安墓咒經一卷

右竝南齊代沙門釋道備譯出長房錄  
寶雲菩薩經一卷

右梁代普通元年僧伽婆羅譯出寶唱錄  
優樓頻經一卷

右梁天監十五年清信士木道賢譯出長房錄  
文殊師利問經一部二卷

右梁天監十七年僧伽婆羅於占雲館譯出長房錄  
房錄

武周列定經目錄卷一

三

宗七

菩薩境界奮迅法門經一部十卷

右梁武帝沙門菩提留支於洛陽譯出寶唱錄  
護諸童子咒經一卷

右梁武帝代三藏菩提留支於洛陽及鄴譯出  
長房錄

然燈經一卷一名施燈功德經  
右北齊代那連提耶舍譯出長房錄

見實三昧經一部十卷  
右北齊天統年那連提耶舍於鄴譯出內典錄

無上依經一部二卷

右陳永定二年沙門真諦譯出長房錄  
廣法門義經一卷

右陳代真諦於廣州制止王園二寺譯出長房錄  
錄

種種雜咒經一卷  
右周武帝代三藏法師闍那崛多譯出長房錄

堅固女經一卷一名半固女經  
右隋開皇二年那連提耶舍於興善寺譯出長房錄

護國菩薩經一部二卷  
房錄

武周列定經目錄卷一

四

宗七

右隋開皇年闍那崛多譯出長房錄  
東方最勝燈王如來經一卷

右隋開皇年闍那崛多及笈多於大典善寺譯  
出內典錄

無所有菩薩經一部四卷  
右隋開皇年闍那崛多等於大典善寺譯出內典錄

大方廣總持經一卷  
右隋開皇年毘尼多留支譯出長房錄

入法界體性經一卷



右隋開皇年闍那崛多於興善寺譯出長房錄  
布有校量功德經一卷

右隋開皇六年闍那崛多譯出內典錄

十二佛名神咒經一卷一名校量功德除障滅罪經

右隋開皇七年闍那崛多於大興善寺譯出長

房錄

如來方便善巧咒經二卷

右隋開皇七年闍那崛多譯出長房錄

善思童子經一部二卷

右隋開皇十一年沙門闍那崛多譯出內典錄

目

武周刊定衆經目錄卷一

五

宗七

月上女經一部二卷

右隋開皇十年沙門闍那崛多譯出內典錄

大法炬陀羅尼經一部二十卷

右隋開皇年沙門闍那崛多等於西京大興善

寺譯出長房錄

五千五百佛名經一部八卷

右隋開皇十三年闍那崛多於西京大興善寺

譯出長房錄

諸佛護念經一部十卷

右隋開皇十四年闍那崛多等於大興善寺譯

出長房錄

大威德陀羅尼經一部二十卷

右隋開皇十五年闍那崛多及達摩笈多等於

長安興善寺譯出長房錄

觀察諸法行經一部四卷

右隋開皇十五年闍那崛多及笈多於興善寺

譯出長房錄

力莊嚴三昧經一部三卷

右隋開皇年耶舍於長安大興善寺譯出長房

錄

目

武周刊定衆經目錄卷一

五

宗七

大集譬喻王經一部二卷

右隋開皇年闍那崛多於興善寺譯出內典錄

蓮華面經一部二卷

右隋開皇年那連提耶舍譯出內典錄

發覺淨心經一部二卷

右隋開皇十五年闍那崛多於興善寺譯出內

典錄

出生菩提心經一卷

右隋開皇十五年闍那崛多譯出內典錄

商主天子問經一卷



右隋開皇十五年闍那崛多譯出長房錄諸法最上王經一卷

右隋開皇十五年闍那崛多於興善寺譯出內典錄

寶星陀羅尼經一部十卷

右大唐貞觀初年三藏波羅頗密多於勝光寺譯出內典錄

占察經一部二卷

右外國沙門菩提登譯天冊萬歲元年十月二十四日奉勅編行

清淨觀世音普賢陀羅尼經一卷

右大唐永徽四年五月十一日西京總持寺大德僧智通譯天冊萬歲元年十月二十四日奉勅編行

陀羅尼集經一部十二卷

右大唐永徽五年四月十五日中天竺國三藏阿地瞿多此云無極高於西京惠日寺譯天冊萬歲元年十月二十四日奉勅編行

八曼荼羅經一卷一名師子慧菩薩所問經

右大唐龍朔二年北天竺國三藏那提於西京慈恩寺譯

離垢惠菩薩所問禮佛經一卷

右大唐龍朔三年北天竺國三藏那提譯千轉陀羅尼咒經一卷 六字陀羅尼咒經一卷

七俱胝佛所說神咒經一卷 隨一切如來意神咒經一卷

觀自在菩薩隨心咒經一卷 如來示教勝軍王經一卷 甚希有經一卷 最無比經一卷

諸佛心陀羅尼一卷

受持七佛名號所生功德經一卷 佛臨涅槃記法住經一卷

稱讚大乘功德經一卷 佛地經一卷 顯無邊佛土功德經一卷

勝幢臂印陀羅尼經一卷 拔濟苦難陀羅尼經一卷

八名普密陀羅尼經一卷 持世陀羅尼經一卷 緣起聖道經一卷

六門陀羅尼經一卷 般若多心經一卷

武周刊定經目錄卷一 三六 宗七

武周刊定經目錄卷一 三五 宗七



天請問經一卷 十二緣起經一卷

寂照神變三摩地經一卷

右竝大唐三藏玄奘譯

大乘四法經一卷

右大唐永徽元年地婆訶羅於東太原寺譯

造塔功德經一卷

大方廣師子吼經一卷

大乘百福相經一卷

右大唐永淳元年地婆訶羅於西太原寺歸寧院譯

武周刊定衆經目錄卷一

元

卷六十七

大乘密嚴經一部三卷

右大唐三藏地婆訶羅譯

七佛俱胝佛母心大准提陀羅尼經一卷

右大唐垂拱元年地婆訶羅於西京西太原寺譯

譯

方廣大莊嚴經一部十二卷

右大唐垂拱元年三藏地婆訶羅於西京西太原寺譯

原寺譯

智炬陀羅尼經一卷

諸佛集會陀羅尼經一卷

右二本經大周天授二年于闐國三藏提雲般

若於大周東寺譯

隨求即得自在陀羅尼經一卷

右大周長壽二年天竺三藏寶思惟於天宮寺譯

譯

護命法門神咒經一卷

右大周長壽二年菩提留志於佛授記寺譯

大乘金剛髻珠菩薩修行分經一卷

有德女所問大乘經一卷

右二經大周長壽二年南天竺國三藏菩提留志於大周東寺譯

武周刊定衆經目錄卷一

三

卷六十七

文殊師利所說不思議佛境界經一部二卷

右大周長壽二年三藏法師菩提留志於大周東寺譯

東寺譯

菩薩道地經一卷

摩訶遮曷浞經一卷

摩訶厥彌難問經一卷

菩薩等行經一卷

菩薩本行經一卷

摩訶乾陀惟衛羅盡信比丘等度經一卷

大本藏經一卷

安公云出方等部

或云大厥彌經

菩薩十滙忍經一卷

舊錄云盡信比丘經



以前八經僧祐錄云古異經

陀羅尼集一部十卷一名雜咒經

首楞三昧經一部二卷 出生菩提經一卷

毘羅三昧經一部二卷

右宋代沙門釋智嚴譯

決定罪福經一卷

右北涼代沙門曇無讖譯

法杜經一部二卷

右西晉代沙門竺法護譯

武周刊定衆經目錄卷第一

目

武周刊定衆經目錄卷一

三

宗七

浙江嘉興府楞嚴寺藏石室刻  
武周刊定衆經目錄卷一七千八百四十六  
該銀四兩八錢八分三厘  
唐德宗元年八月日

武周刊定衆經目錄卷第二

唐佛投記寺沙門明佺等撰

大乘重譯經目卷之一

一百八十部一千三百九十卷

大方廣佛華嚴經一部六十卷或五十卷

右東晉義熙十四年沙門佛陀跋陀羅於揚州道場寺譯出費長房錄

兜沙經一卷

右後漢中平年支謙於洛陽譯出長房錄

菩薩本業經一卷一名木業經

淨行品經一卷一名菩薩本業經

目

武周刊定衆經目錄卷二

一

宗八

右吳黃武年優婆塞支謙譯是華嚴經淨行品

無偈出長房錄

右吳代支謙譯出長房錄

漸備一切智功德經一部五卷

右西晉元康七年沙門竺法護譯是華嚴經十

地品出長房錄

大方廣十地經一卷一云菩薩十地經亦云十地經

右西晉代竺法護譯是華嚴十住品出長房錄

大方廣菩薩十地經一卷



右西晉惠帝代河內沙門白法祖譯出長房錄  
佛說金剛藏問菩薩行經一卷

右西晉竺法護於長安譯出長房錄

度世品經一部六卷

右西晉元康元年沙門竺法護譯是華嚴經離

世間品出長房錄

菩薩十住經一卷

右西晉沙門竺法護譯是華嚴經十住品出長

房錄

如來興顯經一部四卷一名典顯如幻經

目

武周刊定衆經目錄卷二

三

宗八

右西晉元康年沙門竺法護譯是華嚴經性起

品出長房錄

諸菩薩求佛本業經一卷是華嚴淨行品

右西晉惠帝太康年清信士聶道真譯出長房

錄

十住經一部十二卷

右西晉惠帝太康年聶道真譯出長房錄

大方廣菩薩十地經一卷

右西晉惠帝太康年清信士聶道真譯與法護

譯大同小異出長房錄

菩薩十住經一卷第三

右東晉安帝世北天竺國三藏禪師佛跋跋陀

羅譯出長房錄

菩薩本業經一卷是淨行品重翻長房錄云本業經也

右東晉佛跋跋陀羅譯出靜泰錄

菩薩十法住經一卷

右東晉世沙門佛跋跋陀羅譯是華嚴十住品

長房錄云晉惠帝太康年清信士聶道

真譯

十地經一卷

目

武周刊定衆經目錄卷二

三

宗八

右東晉祇多密譯出長房錄

菩薩十住經一卷第二

右東晉代者多密譯出長房錄

十住經一部四卷或五

右後秦弘始年沙門羅什共佛陀耶舍譯出長

房錄

莊嚴菩提心經一卷第二譯與晉法護出菩薩十地品大同小異也

右後秦弘始年沙門羅什譯出長房錄

羅摩伽經一部三卷或四

右西秦沙門堅公譯又云曹魏安法賢譯是華



嚴經入法界品出內典錄

羅摩伽經一卷 與魏代安法賢評者廣略為異

右北涼代曇無讖譯出長房錄

大方廣菩薩十地經一卷

右元魏代延興年沙門吉迦夜於北臺譯是華

嚴十住品前出長房錄

信力入印法門經一部五卷

右元魏正始年沙門曇摩流支於長安譯是華

嚴經出內典錄

佛華嚴入如來不思議境界經一卷 或二卷

武周列代經目錄卷二

四

宗八

右隋開皇年沙門闍那崛多共笈多於西京興

善寺譯出長房錄

大方廣佛華嚴經續入法界品一卷

右大唐垂拱元年沙門地婆訶羅於西京西太

原寺譯新編入錄

大方廣佛華嚴經不思議佛境界分一卷 或二卷

右大唐永昌元年于闐沙門提雲般若於神都

魏國東寺譯新入錄

大方廣佛華嚴經修慈分一卷

右大周天授二年于闐沙門提雲般若於神都

大周東寺譯新編入錄

大方廣如來性起經一部二卷 一名大方廣如來性起經

華嚴經十種生法經一卷

佛名經一卷

菩薩名經一卷

抄華嚴經一卷

十地經一部四卷 是十地品

漸備經一卷

以前三十六經並華嚴經枝派

大般若波羅密多經一部六百卷

右大唐顯慶四年三藏玄奘於坊州玉華宮譯

此一部經具單重合譯

武周列代經目錄卷二

五

宗八

道行般若經一部十卷

右後漢光和二年沙門支樓迦識於洛陽譯出

長房錄 是品經

古品曰遺日說般若經一卷 一名佛遺日摩尼寶經 一名摩訶衍寶嚴經 一名大寶積經

右後漢桓帝建初年沙門支樓迦識於洛陽譯

出長房錄

道行經一卷

右後漢嘉平年沙門竺佛朔譯出後漢朱士行

錄



大明度經一部四卷或六卷或名大明度無極經

右吳黃武年優婆塞支謙於涼州譯出長房錄

摩訶般若波羅蜜咒經一卷

右吳建興年優婆塞支謙譯出長房錄

吳品經一部五卷亦名大智度無極經即是小品般若經

右魏齊王世吳赤烏年沙門康僧會譯出僧祐及長房二錄

佛遺日摩尼寶經一卷

右西晉竺法護譯出長房錄

新道行經一部十卷或七卷第二出亦名小品出光讚般若

目

武周刊定衆經目錄卷二

六

六人

右西晉太始年沙門竺法護於洛陽及江左譯

出長房錄

仁王般若經一部二卷或一卷

右西晉永嘉年沙門竺法護譯出晉世雜錄

小品經一部七卷第二譯

右西晉太始四年竺法護於洛陽譯出長房錄

與漢世竺佛朔譯舊道行全異

光讚般若經一部十五卷或十卷

右西晉太康七年沙門竺法護於長安譯出長房錄

房錄

大智度無極經一部四卷義善寺錄云出大品

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄

放光般若經一部三十卷或二十卷

右西晉元康元年沙門無羅叉等於陳留倉垣譯出內典錄

譯出內典錄

摩訶般若波羅蜜道行經一部二卷或直云道行也

右西晉惠帝優婆塞衛士度譯出寶唱錄

大智度經一部四卷義善寺錄云出大品

右東晉沙門祇多蜜譯出長房錄

摩訶般若波羅蜜經鈔長安品五卷或名須菩提品

目

武周刊定衆經目錄卷二

七

六人

右前秦建元年沙門曇摩蜚共竺佛念譯出內

典錄

放光般若波羅蜜經一部二十卷第二譯

右後秦弘始年沙門鳩摩羅什於長安逍遙園

譯出長房錄

仁王般若經一部二卷第一出與法護出者文有少異

右秦弘始三年沙門鳩摩羅什於長安逍遙園

譯出長房錄

金剛般若波羅蜜經一卷舍衛

右後秦弘始三年沙門鳩摩羅什於長安逍遙



園譯出長房錄

摩訶般若波羅蜜經一部三十卷或二十七卷或二十七卷

右後秦弘始五年沙門鳩摩羅什於長安逍遙

園譯出長房錄

小品般若波羅蜜經一部十卷或七卷八卷與七卷菩提經同本異出

右後秦弘始十年沙門鳩摩羅什於長安逍遙

園譯出長房錄

大明度經一部四卷

右北涼沙門道龔於西京譯出長房錄

金剛般若波羅蜜經一卷婆娑

武周列代經目錄卷二

八

宗八

右後魏永平二年沙門菩提留支於洛都譯出

內典錄

文殊般若波羅蜜經一卷或二卷又加說字

右梁天監年沙門曼陀羅於揚州譯出長房錄

文殊師利所說般若波羅蜜經一卷

右經第二譯少勝前曼陀羅所出二卷者梁天

監年扶南沙門僧伽婆羅譯出長房錄

仁王般若經一卷

右梁武帝世大同三年優禪尼國沙門真諦於

寶月寺譯出長房錄與晉法護譯者少

異

勝天王般若經一部七卷

右陳世天嘉六年月支國王子月婆首那於江

州興業寺譯又弘福等錄云揚州譯出

長房錄

金剛般若經一卷祇樹林

右陳朝永定年沙門真諦於廣州制旨王園二

寺譯出長房錄

寶積經一部三卷

右周武帝代三藏禪師闍那耶舍於長安四天

武周列代經目錄卷二

九

宗八

王寺譯出長房錄

能斷金剛般若經一卷

右唐永徽年沙門玄奘於西京大慈恩寺譯出

內典錄

實相般若經一卷

右大周長壽二年沙門菩提留志於神都大周

東寺譯

摩訶衍寶嚴經一卷

右長房錄云晉代譯失三藏名

大寶積經一卷一名大寶經一名寶經一名摩尼寶經



右一經內典錄云失譯與支謙佛遺日摩尼寶經及摩訶衍寶嚴經同本異譯

般若波羅密神咒經一卷出大品經

總攝無盡義經一部二卷出大品經

以前三十六經並般若支派

新合大集經六十卷

右招提寺沙門釋僧就開皇六年新合長房錄

云就少出家專寶坊學依如梵本此大

集經凡十萬偈若具足出可三百卷現

今譯經頗多三藏口每說云于閩東南

自 武周刊定衆經目錄卷二 宗八

二千餘里有遮拘迦國彼王純信敬重

大乘諸國名僧入其境者並皆試練若

小乘學即遣不留摩訶衍人請停供養

王宮自有摩訶般若大集華嚴三部大

經並十萬偈然去聖將遠凡識漸昏不

能總持隨分撮寫致來梵本部甲弗全

略至略翻廣來廣譯緣是前哲支曇所

翻及羅什出二十七或三十卷或復三

十一卷軸匪定就既宣揚每恒笑歎及

都耶舍高齊之世出月藏經一十二卷

至今開皇復屬耶舍譯日藏經一十五卷既並大集本舊品內誠欣誠躍即依

合之成六十軸

舍利弗問寶女經一卷出第二卷

右後漢安世高譯出長房錄

申越長者悔過供佛經一卷亦名由起長者悔過經

右後漢代安世高譯出長房錄

舍利弗歎寶女說不思議經一卷一名歎寶女經

右後漢安世高譯出長房錄

八先經一卷

自 武周刊定衆經目錄卷二 宗八

右後漢代安世高譯出長房錄

大方等大集經一部二十卷或二十七卷

右後漢建和年月支國沙門支婁迦識於洛陽

初譯出長房錄

阿差末經十部四卷初譯一名阿差末菩薩經

右吳黃武三年天竺沙門維祇難於武昌譯出

長房錄

大慈無減經一卷

右吳代支謙譯出長房錄

小阿差末經一部二卷



右吳黃武年優婆塞支謙譯出長房錄

阿差末經一部四卷 第二譯與維者 難所譯小異

右吳黃武年優婆塞支謙譯出長房錄

寶女問三十二相經一卷 一名寶女經一名三十二事經一名門經

右吳代優婆塞支謙譯出長房錄

魔女聞佛說法得男身經一卷 出大集

右吳黃武年優婆塞支謙譯出長房錄

魔女問得男身經一卷

右吳赤烏年康僧會異譯寶幢分往右品未出

寶唱錄

武周列代經目錄卷二 十三 六八

菩薩淨行經一部二卷

右吳赤烏年沙門康僧會於建鄴譯是大集寶

髻品出竺道祖錄

魔王入苦宅經一卷

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄

波斯匿王蒙佛神力到寶坊經一卷

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄

十八不共品經一卷

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄

明月天子問慈經一卷

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄

梵王變身經一卷

右西晉竺法護譯出長房錄

四自在神通經一卷

右西晉竺法護譯出長房錄

大哀經一部八卷 或七卷 或六卷

右西晉元康年沙門竺法護於長安譯是大集

自在王陀羅尼品出長房錄

寶髻菩薩所問經一部二卷 一名菩薩淨行經

右西晉太熙年沙門竺法護譯是大集寶髻品

武周列代經目錄卷二 十三 六八

出長房錄

無盡意經一部四卷 或五卷第二出與阿差末品同本別譯

右西晉太始年沙門竺法護於長安譯出長房

錄

寶女問慧經一卷 第二譯與吳支謙出者同 出四卷或直云寶女經

右西晉竺法護譯出長房錄

無言菩薩經一部二卷 或云無言童子經

右西晉沙門竺法護譯是大集經無言品出竺

道祖錄

寶女問慧經一部四卷 或三卷或云寶女三昧經



右晉太康八年沙門竺法護於長安譯是大集

經寶菩薩品出竺道祖錄

阿差末經一部七卷或云差末菩薩經

右西晉永嘉年沙門竺法護於長安譯是大集

經無盡意品出竺道祖錄

光味菩薩造七寶梯經一卷

右西晉元康年惠帝代聶道真譯出長房錄

無言菩薩流通法經一卷出第二卷

右西晉惠帝代聶道真譯出長房錄

菩薩導示行經一卷出第三卷

武周刊定衆經目錄卷二 古 宗八

右西晉惠帝代聶道真譯出長房錄

無言菩薩經一卷

右西晉惠帝世聶道真譯出長房錄

菩薩初發心時經一卷

右西晉惠帝太康年聶道真譯出長房錄

菩薩出要行無礙法門經一卷出第十卷

右西晉聶道真譯出長房錄

菩薩戒身自在經一卷或云自在王菩薩問如來警戒經

菩薩戒自在經一卷

右西晉惠帝太康年聶道真譯出長房錄

佛問四童子經一卷

右西晉惠帝河內沙門白法祖譯出長房錄

調伏王子道心經一卷

右西晉惠帝河內沙門白法祖譯出長房錄

魔女聞佛說法得男身經一卷與先譯解脫日連經本同名

右西晉惠帝代沙門法炬法立譯出長房錄

諸天問如來境界不可思議經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭譯出長房錄

見水世界經一卷

右東晉孝武帝竺曇無蘭於揚州謝鎮西寺譯

武周刊定衆經目錄卷二 五 宗八

出長房錄

寶女施經一卷

右東晉祇多蜜譯出長房錄

過去無邊光淨佛土經一卷

右後秦羅什譯出長房錄

佛臍化出菩薩經一卷

右後秦羅什譯出長房錄

開化魔經一卷出大集

右後秦羅什譯出長房錄

大方等大集經一部三十卷



右後秦弘始年沙門羅什於長安逍遙園譯出

長房錄

佛弟子化魔子偈頌經一卷

太白魔王堅信經一卷 過應法界經一卷

佛磬欬微十方經一卷

右四卷並後秦羅什於長安逍遙園譯出長房

錄

自在王經一部二卷

右秦弘始九年鳩摩羅什於長安譯是大集經

陀羅尼自在王菩薩品出僧叡二秦錄

目錄 武周列定異經目錄卷二 三六八

魔業經一卷 出大集第一卷

右後秦羅什譯出長房錄

佛說菩薩如意神通經一卷

右後秦羅什譯出長房錄

虛空藏菩薩經一卷 寶明錄云一名虛空經

右後秦佛陀耶舍譯出長房錄

虛空藏菩薩所問經一部八卷 或云六卷一云方等所譯羅摩伽經本同少異第二出一百八經

右西秦乞伏國仁世沙門聖堅於河南譯見大

集經虛空藏品出長房錄

大方廣十輪經一部八卷 或七卷

右北涼沙門曇無讖於姑臧譯出長房錄

虛空藏經一部五卷 第二

右北涼沙門曇無讖於姑臧譯出長房錄

大方等大集經一部三十卷 或二十卷二十九卷第三評

右北涼玄始年沙門曇無讖於姑臧譯出長房

錄

奮迅王問經一部二卷 第二

右後魏沙門菩提留支於洛都譯出內典錄

無盡意經一部六卷

目錄 武周列定異經目錄卷二 三六八

右宋文帝元嘉年沙門智嚴於揚州枳園寺譯

出長房錄

調伏衆生業經一卷 出第二卷

右宋文帝代元嘉四年沙門智嚴譯出長房錄

虛空藏菩薩經一卷

右宋文帝代沙門求那跋陀羅譯出長房錄

虛空藏菩薩神咒經一卷

右宋文帝元嘉年曇摩蜜多於揚州譯出長房

錄

虛空藏菩薩經一卷 一名虛空藏經又一名虛空藏觀經



右宋元嘉年曇摩蜜多於揚州譯出靜泰錄  
無盡意經一部十卷

右宋明帝世沙門法眷於廣州譯出內典錄

大方等月藏經一部十卷或十卷

右北齊天統二年沙門那連提耶舍共法智於

天平寺譯出長房錄

須彌藏經一部二卷

右高齊沙門耶舍於天平寺譯出長房錄

定意天子所問經一部五卷出大集

右周武帝代摩伽陀國三藏禪師闍那耶舍周

目

武周刊定衆經目錄卷二

六

宗人

言藏稱共二弟子耶舍彌多闍那彌多  
等爲大冢宰晉陽公宇文請於長安舊  
城四天王寺譯出長房錄

大方等日藏經一部十卷或十五卷

右隋開皇四年沙門那連提耶舍於西京大興

善寺譯出長房錄

大集賢護經一部五卷或六卷

右隋開皇四年沙門那連提耶舍於西京大興

善寺譯出長房錄

虛空孕菩薩經一部二卷

右隋開皇七年闍那彌多譯內典錄云四重譯  
大方等大集地藏菩薩十輪經一部十卷

右大唐永徽年三藏玄奘於京師大慈恩寺譯

出內典錄

大方等大集經一部八卷

法心咒經一卷 寶幢咒經一卷

不與婆羅門等諍訟經一卷

佛入三昧以一毛放大光明經一卷

佛說菩薩瓔珞莊嚴經一卷

功德莊嚴王八萬四千歲請佛經一卷

目

武周刊定衆經目錄卷二

五

宗人

以上七十八經大集經枝派

大般涅槃經一部四十卷或三十卷

右北涼玄始三年沙門曇無讖於西涼譯出長

房錄

梵般泥洹經一部二卷

右後漢桓帝建和年沙門支樓迦識譯出僧祐

錄

大般涅槃經一部二卷

右曹魏外國安法賢略前品爲二卷長房錄云

出竺道祖錄



泥洹經一部二卷

右吳黃武年外國優婆塞支謙譯序品哀歎品

為二卷長房錄云出道祖錄

般泥洹經一部二卷

亦名大般涅槃經亦名方等泥洹經

右西晉太始五年沙門竺法護譯出長房錄

大般泥洹經一部六卷

或十卷

右東晉義熙十三年沙門法顯於揚都道場寺

譯上帙為六卷出竺道祖晉世雜錄

大般泥洹經一卷

右東晉義熙十三年於謝司空公謝石道場寺

目

武周刊定經目錄卷二

三

宗八

出舊錄覺賢是佛陀跋陀羅出寶雲筆

受是大本前分十卷大眾問品見道祖

錄或十卷

泥洹經一部二十卷

右宋元嘉年中沙門智猛於西涼州譯出竺慧

宋齊錄

般泥洹經一卷

第二譯與吳世支謙譯者少異見僧祐及寶唱錄

右宋文帝孝建元年沙門求那跋陀羅於荊州

新寺譯出長房錄

大悲經一部五卷

右齊天保九年耶舍於相州譯出長房錄

四童子經一部三卷

一名三昧字

右隋開皇年喇多笈多譯出內典錄

大般涅槃經茶毘分二卷

一名別維分

右唐麟德年中南天竺僧若那跋陀共唐國僧

會寧於日南波陵國譯儀鳳年初交州

都督梁難敵附經入京至三年大慈恩

寺主僧靈會於東宮三司受啓所陳聞

請乞施行三司牒報逐利益行用長安

西太原寺僧慧立作序至天策萬歲元

目

武周刊定經目錄卷二

三

宗八

年十月二十四日奉 勅編入行用

名字功德品經一卷

哀泣經一部二卷

與方等泥洹經同本

以前十四經並涅槃支派

妙法蓮華經一部八卷

右隋仁壽二年沙門笈多於興善寺譯出內典

錄

法華三昧經一部六卷

一本有正字

右前魏甘露元年沙門支彊良樓在交州城譯

釋道聲筆受出長房錄



佛以三車喚子經一卷

右魏代支謙譯出長房錄

光世音經一卷出正法華

右西晉永嘉二年竺法護譯出長房錄

普門品經一卷

右西晉代沙門竺法護譯出長房錄

薩芸芬陀利經一部六卷

右西晉太始元年月支國沙門竺法護譯出竺

道祖錄

正法華經一部十卷

目

武周刊定衆經目錄卷二

五

宗八

右西晉太康七年沙門竺法護於長安譯出內

典錄

方等法華經一部五卷

右東晉成帝咸康元年支道林譯出竺道祖錄

蕭梁代寶唱錄云法華羅什妙法蓮華

三昧芬陀利方等法華同本別譯

普門品經一卷第二出與法護出者大同

右東晉代沙門祇多蜜譯出道祖錄及三藏記

第二譯與晉法護正法華經同本異出

相去垂百年

妙法蓮華經一部七卷

右後秦弘始七年沙門羅什於長安逍遙園譯

出長房錄

觀世音經一卷出法華經

右後秦鳩摩羅什於長安逍遙園譯出長房錄

觀世音觀經一卷

右宋代安陽侯京聲於高昌譯出長房錄

法華三昧經一卷

右宋文帝元嘉四年智嚴於揚州枳園寺譯出

長房錄

目

武周刊定衆經目錄卷三

五

宗八

妙法蓮華經提婆達多品第二出

右蕭齊永明年沙門法獻于闐國得梵本來請

法獻於揚州瓦官寺譯出長房錄

妙法蓮華經普門重誦偈

右梁武帝代北天竺乾闥國沙門闍那崛多在

益州龍泉寺共梁譙王宇文譯

法華經藥王菩薩等咒六首

右大唐永徽年三藏玄奘譯出靖邁譯經圖

以前十六經六是全本十是從生合十六譯

武周刊定衆經目錄卷第二



武周刊定衆經目錄卷第三

唐佛授記寺沙門明佺等撰

大乘重譯經目卷之二

合維摩經一部五卷

右西晉支敏度合支謙竺法護竺叔蘭二本共

合爲部出費長房錄

古維摩詰經一部二卷

初出

右漢靈帝代臨淮清信士嚴佛調在洛陽譯出

長房錄

維摩詰所說不思議法門經一部三卷

或一卷一名佛法普入道

武周刊定衆經目錄卷三

宗九

門三

右吳黃武年優婆塞支謙譯與後漢代嚴佛調

譯小異出長房錄

毘摩羅結經一部二卷

右吳黃武年優婆塞支謙於武昌譯出長房錄

維摩詰說不思議法門稱經一部二卷

或各音入道經或一卷

右西晉太安二年沙門竺法護譯第三出與漢

世嚴佛調吳世支謙譯大同小異出長

那維摩結經一卷

房錄

右西晉代竺法護譯出長房錄

吳維摩詰經一部三卷

第五譯或二卷或作思維摩經

右西晉惠帝元康六年沙門竺叔蘭於洛陽譯

出長房錄

維摩詰經一部四卷

第三出

右東晉沙門祇多蜜譯出長房錄

維摩詰所說經一部三卷

右後秦弘始八年沙門鳩摩羅什於長安譯出

長房錄

說無垢稱經一部六卷

武周刊定衆經目錄卷三

宗九

右大唐貞觀年沙門玄奘於大慈恩寺譯

上件十經本同譯別理合不殊

大方等頂王經一卷

亦名善思童子經亦名維摩詰子問經亦名頂王經初出

右西晉永嘉二年沙門竺法護譯出長房錄

大方等頂王經一卷

第二出與法護譯大頂王經文少異

右後秦弘始年鳩摩羅什於長安逍遙園譯出

長房錄

大乘頂王經一卷

右梁武帝代優禪尼國王子月婆首那譯出長房錄



上三經同本別出維摩氣分

佛語經一卷

右後魏菩提留支譯出長房錄

佛語經一卷

右周武帝代三藏法師闍那崛多譯出長房錄

上二經同本別譯

觀普賢菩薩經一卷

右後秦鳩摩羅什於長安逍遙園譯出長房錄

觀普賢菩薩行法經一卷 或云出深功德經亦云普賢觀經

右宋元嘉年曇摩密多於揚州道場寺譯出長

目 武周刊定衆經目錄卷三 三 宗九

房錄

上二經同本別譯

普賢菩薩答難二千經一卷

右吳五鳳年支暹梁於交州譯出翻經圖

藥王藥上菩薩觀經一卷

右後漢安世高譯出長房錄

觀藥王藥上菩薩經一卷

右宋元嘉年曇良耶舍於道林寺譯出長房錄

上二經同本別譯

金色王經一卷

右後魏曇摩留支於洛都譯出長房錄

金色王經一卷

右元魏瞿曇般若留支譯出長房錄

上二經同本別譯

頻毘娑羅王詣佛供養經一卷

西晉惠帝沙門法炬法立譯出長房錄

頻婆娑羅王問佛供養經一卷

右元魏興和二年月婆首那鄴城譯出長房錄

上二經同本別譯

菩薩訶色欲經一卷

目 武周刊定衆經目錄卷三 四 宗九

右後秦弘始年羅什於長安譯出內典錄

菩薩訶色欲經一卷 或異羅什譯者第二譯

右宋文帝求那跋陀羅譯出長房錄

上二經同本別譯

長者音悅經一卷 亦名音悅經亦名長者音悅不蘭迦葉迦經

右吳代支謙譯

長者音悅經一卷

右宋孝武代沮渠京聲譯出長房錄

上二經同本別譯

勝鬘經一卷 亦云勝鬘師子吼一乘大方便經



右晉安帝世三藏法師曇摩譯出長房錄  
勝鬘師子吼一乘大方便經一卷

右宋元嘉年求那跋陀羅揚都譯出內典錄  
上二經同本別譯

不思議光菩薩所說經一卷 一名無思議光  
孩童菩薩經

右西晉竺法護譯出長房錄

不思議功德經一部四卷 或二卷

右魏齊王世失譯一云功德經出長房錄

無思議光童菩薩經一卷 亦云不思議光  
菩薩所問經

右後秦弘始年鳩摩羅什於逍遙園譯出長房

目錄 武周列女經目錄卷三 五 宗九

錄

以前三經同本別譯

惟明二十偈經一卷

右吳支謙譯出長房錄

惟明二十偈經一卷 與吳支謙譯  
者大同小異

右晉代竺法護譯出長房錄

上二經同本別譯

須摩提經一卷 一名須摩  
提菩薩經

右西晉竺法護譯出長房錄

須摩提菩薩經一卷

右後秦弘始年鳩摩羅什於逍遙園譯出長房

錄

前二經同本別譯

大方便報恩經七卷

右漢代支謙譯出長房錄

大方便報恩經一部七卷

明二智前五卷說在行令報恩第六卷說佛為

眷屬生年日月壽命修短又出不受三

歸五戒不得人身 道祖錄 薩婆多

記上卷出寶唱錄

目錄 武周列女經目錄卷三 六 宗九

上二經同本別譯

楞伽經一部四卷

右晉安帝代北涼沙門曇無讖譯出長房錄

楞伽阿跋多羅寶經一部四卷

右宋元嘉年沙門求那跋陀羅至揚州道場寺

譯出長房錄

入楞伽經一部十卷

右後魏延昌二年沙門菩提留支於洛及鄴譯

出長房錄

前三經同本別譯



勝思惟梵天所問經一部六卷第二

右後魏天平三年沙門菩提留支於洛及鄴譯

與晉代法護六卷持心經秦世羅什四

卷思益同本異出見內典錄

持心梵天所問經一部四卷或名等御諸法經或名

佛法經或

右西晉太康七年沙門法護譯出長房錄

思益梵天所問經一部四卷第二出與法護所出

右後秦弘始四年沙門羅什於長安逍遙園譯

出長房錄

武周刊定衆經目錄卷三

七

宗

上三經同本別譯

不退轉法輪經一部四卷

右後秦弘始年沙門鳩摩羅什於長安逍遙園

譯見內典錄

廣博嚴淨不退轉法輪經一部四卷或六卷或各廣

輪經

右宋元嘉年沙門智嚴共沙門寶雲於揚都枳

園寺譯見長房錄

上一二經同本別譯

深密解脫經一部五卷

右後魏延昌三年沙門菩提留支於洛陽譯見

長房錄

解節經一卷見解深密經

右陳永定元年優禪尼國沙門真諦於廣州制

旨王國二寺譯見長房錄

解脫了義經一部二卷或一卷是深密

右宋文帝元嘉十二年沙門求那跋陀羅於揚

州東安寺譯見長房錄

解深密經一部五卷

右大唐貞觀年沙門玄奘於京師慈恩寺譯見

自

武周刊定衆經目錄卷三

八

宗

內典錄

上四經同本別譯

大雲密藏菩薩問大海三昧經一卷

右西晉惠帝代聶道真譯出長房錄

大方等無相經一部五卷或四卷

右後秦晉孝武帝涼州沙門竺佛念於長安譯

出長房錄

方等大雲經一部六卷或五卷一名大方等無相經

大雲密

右寶唱錄云沙門曇無讖於涼都內苑寺譯出



長房錄

大雲輪經請雨品第六十四

右周武帝代天和五年三藏禪師開那耶舍於

長安舊城四天王寺譯出長房錄

大雲請雨經一卷

右後周沙門闍那笈多共囉多於長安譯見內

典錄

大雲輪請雨經一部二卷經是大雲一品

右隋開皇五年沙門那連提耶舍譯出長房錄

大方等大雲請雨經一卷

目 武刊定經目錄卷三 九 宗九

右隋開皇年沙門闍那囉多及笈多西京興善

寺譯出內典錄

大雲密藏菩薩請雨經一卷

上八經同本別譯

新合金光明經八卷

右一部八卷而金光明見有二本初曇無讖譯

四卷其次囉多譯為五卷又真諦譯復

為七卷其序果云曇無讖法師稱金光

明經篇品闕漏每尋文揣義謂此說有

微而訓校無指永懷寤寐梁武帝大同

年中勅遣直後張記等屈西天竺優禪

尼國三藏法師波羅末陀梁言真諦并

齋經論恭膺帝旨太清元年譯諸經目

果闕三身分別業障滅陀羅尼最淨地

依空滿願等四品今別成爲七卷依新

來經二百六十部內其間復有銀王陀

羅尼品及囉累品法師譯出沙門彥琮

重覆校勘合爲八卷品部充足始自乎

斯 金光明經一部四卷

目 武刊定經目錄卷三 十 宗九

右北涼玄始年沙門曇無讖於姑臧譯見長房

錄

金光明經一部七卷或六卷或八卷一百一十五紙

右梁世承聖元年沙門真諦於正觀寺及揚雄

宅譯見長房錄

金光明經更廣壽量大辯陀羅尼經一部五卷第二

右周武帝代優婆塞國沙門耶舍囉多於歸聖寺

譯見長房錄

金光明經囉累品銀王品合一卷涼曇無讖譯四卷

囉累品銀王品合一卷涼曇無讖譯四卷



右隋開皇年開那崛多共達摩笈多於長安興

善寺譯出長房錄

前五經同本別譯

般舟三昧經一部二卷或三卷

右後漢靈帝光和二年沙門支謙於洛陽譯見

長房錄

般舟三昧經一卷是後十品重翻

右後漢代支謙別譯出靜泰師錄

般舟三昧經二卷舊錄云大般舟三昧經或一卷第二出

右漢靈帝天竺沙門伏朔於洛陽譯出長房錄

目

武周刊定衆經目錄卷三

十一

宗九

右東晉西域沙門祇多蜜譯見長房錄

如幻三昧經一部四卷或三卷或二卷

右西晉沙門竺法護譯見長房錄

前三經同本別譯

大方等善住天子問經一部四卷

右隋大業年達摩笈多於東都上林園翻經館

譯出內典錄

聖善住天子所問經一部四卷

右隋開皇十五年沙門開那崛多於大興善寺

譯出長房錄

目

武周刊定衆經目錄卷三

十二

宗九

般舟三昧經一部二卷道安云出般舟三昧經

右西晉沙門竺法護譯見長房錄

般舟三昧念佛章經一卷是般舟經行品

右漢代譯出真寂寺錄

跋陀菩薩經一卷是般舟初四品

右出真寂寺錄

前六經同本別譯

如幻三昧經一部二卷或一卷

右後漢安世高譯出長房錄

如幻三昧經一部二卷第二譯與漢世支謙譯般舟三昧二卷本同及文句小異

右東晉西域沙門祇多蜜譯見長房錄

如幻三昧經一部四卷或三卷或二卷

右西晉沙門竺法護譯見長房錄

前三經同本別譯

大方等善住天子問經一部四卷

右隋大業年達摩笈多於東都上林園翻經館

譯出內典錄

聖善住天子所問經一部四卷

右隋開皇十五年沙門開那崛多於大興善寺

譯出長房錄

聖善住天子所問經一部三卷或四卷與竺法護出

右後魏興和三年沙門瞿曇般若於鄴城譯見

長房錄

前三經同本別譯

佛昇忉利天爲母說法經一部二卷或三卷

右西晉武帝太康年沙門竺法護於長安譯見

內典錄

導神足無極變化經一部四卷一名合道神足出僧祐錄或二卷或三卷

第二



右西晉惠帝元康年沙門安法欽於洛陽譯見

內典錄卽是竺法護譯佛昇切利天爲

母說法經同本別譯文少不同

佛昇切利天爲母說法經一卷

右宋文帝代曇摩密多譯出長房錄

以前三部同本別譯

諸法無行經一部二卷

右後秦弘始三年沙門羅什於長安逍遙園譯

見長房錄

諸法無行經一卷

目

武周列聖經目錄卷三

三

宗九

右宋帝代沙門求那跋陀羅譯出長房錄

諸法本無經一部三卷

右隋開皇十五年沙門闍那崛多及笈多於大

興善寺譯見長房錄

以前三經同本別譯

寶如來三昧經一部二卷

一名無極寶經

右東晉沙門祇多密譯見長房錄

無極寶三昧經一卷

右西晉永嘉元年竺法護譯見長房錄

以前二經同本別譯

無量壽經一部二卷

右後漢桓帝世沙門安息國王太子安世高於

洛陽譯出長房錄

無量清淨經一部二卷

初出亦名無量清淨平等覺經

右後漢靈帝從建和至中平年沙門支樓迦識

於洛陽譯見長房錄

無量清淨平等覺經一部二卷

第二

右前魏高貴鄉公與沙門帛延於洛陽白馬寺

譯出長房錄

三耶三佛薩檀過度人道經一部二卷

第三譯長房錄云無量壽

目

武周列聖經目錄卷三

古

宗九

右前魏嘉平五年沙門康僧鎧於洛陽白馬寺

譯長房云出晉世雜錄

無量壽經一部二卷

第二譯與世高譯少異

右魏齊王世嘉平年天竺國沙門康僧鎧於洛

陽白馬寺譯出長房錄

平等覺經一卷

右魏代高貴鄉公西域沙門帛延於洛陽白馬

寺譯出長房錄

阿彌陀經一部二卷

第三出與漢代世高魏僧鎧譯小異



右吳黃武年中優婆塞支謙譯出長房錄  
無量壽經一部二卷第四出與吳世支謙魏康僧鏡  
帛延出本同文異亦云無量清

淨平等  
覺經

右晉永嘉二年沙門竺法護譯出長房錄

無量壽至真等正覺經一卷一名樂佛土經一  
各極樂佛土經一

右東晉元熙元年沙門法力譯出長房錄

無量壽經一卷一名阿  
彌陀經

右後秦弘始四年沙門鳩摩羅什於長安逍遙

園譯出長房錄

小無量壽經一卷

目

武周刊定衆經目錄卷三

十五

宗九

右宋孝建初年沙門求那跋陀羅於揚州祇桓

寺譯出長房錄

新無量壽經一部二卷

右宋永初年沙門佛陀跋陀羅譯出長房錄云

東晉譯

新無量壽經一部二卷

右宋世沙門曇摩密多於祇洹寺譯出真寂寺

錄

阿彌陀經一卷

右宋文帝代沙門求那跋陀羅譯出長房錄

無量壽經一部二卷第七

右宋永初二年沙門寶雲於揚州道場寺譯出

長房錄

觀無量壽佛經一卷亦名無量  
壽觀經

右宋元嘉年沙門彊良耶舍於揚州道場寺譯

出長房錄

觀無量壽佛經一卷

右曇摩密多宋元嘉年譯出寶唱錄

稱讚淨土佛攝受經一卷

右大唐永徽年沙門玄奘於慈恩寺譯見內典

目

武周刊定衆經目錄卷三

十六

宗九

錄

以前十八部二十七卷前後翻譯有殊皆名無

量壽

老母經一卷亦名老  
女人經

右吳時支謙譯出內典錄

老母六英經一卷

右宋文帝世沙門求那跋陀羅譯出長房錄

上二經同本異譯

文殊師利巡行經一卷

右後魏永平年至天平年菩提留支於洛及鄴



譯出長房錄

文殊尸利行經一卷

右隋開皇六年三藏開那囉多及笈多於長安

大典善寺譯出內典錄

上二經同本別譯

金剛上味陀羅尼經一卷

右後魏正光六年至元象二年三藏佛陀扇多

於洛陽白馬寺及鄴都金華寺譯出長房錄

房錄

金剛場陀羅尼經一卷

武周列聖經目錄卷三 七 宗九

右隋開皇七年三藏開那囉多及笈多於長安

大典善寺譯出長房錄

上二經同本別譯

正恭敬經一卷 一名威德陀羅尼中說經或名正法恭敬經

右後魏正光六年至元象二年三藏佛陀扇多

於洛陽白馬寺及鄴金華寺譯出長房錄

錄

善恭敬經一卷 一名恭敬經

右隋開皇六年開那囉多及達摩笈多於大典

善寺譯出長房錄

上二經同本別譯

離垢施女經一卷 初出

右西晉太康十年竺法護譯出長房錄

無垢施菩薩應辯經一卷 亦云應報經

右西晉惠帝元康年迄至元嘉年哥道真譯即

是異出離垢施經見長房錄

得無垢女經一卷

右後魏興和三年翟曇般若留支於鄴都金華

寺譯出長房錄

上三經同本別譯

武周列聖經目錄卷三 六 宗九

阿闍世王女阿術達菩薩經一卷 初出

右吳支謙譯出長房錄

阿闍世王女阿術達菩薩經一卷 一名阿闍世王經亦名阿術達菩薩

經第二譯

右西晉惠帝建武元年三藏竺法護譯與吳世

支謙譯少異出長房錄

阿闍世王女無優施經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

上三經同本異譯

無崖際持法門經一卷 一名無際經一名金剛首女所問經



右西秦沙門聖堅亦名法堅為乞伏乾歸譯出

長房錄

無崖際持法門經一卷

右宋文帝元嘉年求那跋陀羅於荊州新寺譯

出長房錄

尊勝菩薩入無量門陀羅尼經一卷一名入無量門陀羅尼經一名

尊勝菩薩所問經

右後齊居士優婆塞萬天懿於鄴都譯出長房

錄

上三經同本別譯

武周刊定衆經目錄卷三

九

宗九

阿術達經一卷

右東晉沙門祇多蜜譯出長房錄

阿術達菩薩經一卷

右宋明皇帝天竺沙門釋竺法眷於廣州譯出

長房錄

上二經同本別譯

第一義法勝經一卷

右後魏承平至天平年菩提留支譯出長房錄

大威燈光仙人問疑經一卷

右隋開皇六年闍那彌多及達摩笈多於長安

典善寺譯出長房錄

上二經同本別譯

八部佛名經一卷

右元魏代沙門瞿曇般若留支譯出長房錄

八佛名號經一卷

右開皇六年闍那彌多及達摩笈多於長安大

典善寺譯出長房錄

上二經同本別譯

百佛名經一卷

右西晉竺法護譯出長房錄

武周刊定衆經目錄卷三

十

宗九

百佛名經一卷

右隋開皇二年那連提耶舍於揚州譯出長房

錄

上二經同本異譯

八吉祥經一卷或有咒字初譯

右吳黃武年支謙譯出長房錄

八吉祥經一卷第二

右宋文帝元嘉二十九年求那跋陀羅於荊州

新寺為司空南郡譙王譯出長房錄

八吉祥經一卷



右梁代僧伽婆羅於壽光殿等處譯出長房錄

上三經同本別譯

龍施女經一卷第

右吳月支優婆塞支謙譯出長房錄

龍施菩薩本起經一卷

第二譯舊錄云龍施本經

右西晉竺法護譯出長房錄

前二經同本別譯

不空絹索觀世音心咒經一卷

右隋開皇七年開那崛多譯出長房錄

不空絹索神咒經一卷

目

武周刊定經目錄卷三

五

宗九

右大唐貞觀年三藏玄奘於慈恩寺譯出內典

錄

不空絹索咒心經一卷

右大周長壽二年菩提留志於佛授記寺譯新

編入

上三卷經同本別譯

彌勒所問本願經一卷

右東晉沙門祇多蜜譯出長房錄

彌勒菩薩所問經一卷

右後魏永平二年至天平年菩提留支於洛及

鄴譯出長房錄

前二經同本異出

無所希望經一卷一名象步經

右西晉竺法護譯出長房錄

無所希望經一卷

右東晉沙門祇多蜜譯出長房錄

上二經同本異譯

象腋經一卷

右宋文帝代三藏禪師曇摩密多譯出長房錄

象腋經一卷

目

武周刊定經目錄卷三

三

宗九

右後漢中平二年支識於洛陽譯出達摩鬱多

羅錄

上二經同本別譯

稻芋經一卷

右吳黃武年支謙譯出真寂寺錄

了本生死經一卷一名稻芋經

右吳黃武年支謙譯出長房錄

異本生死經一卷

右出僧祐錄

上三經同本異譯



經一部二卷

右隋大業年達摩笈多於東都上林園翻經

譯見內典錄

分別緣起經一部二卷

右大唐永徽年三藏玄奘於大慈恩寺譯出內

典錄

前一經同本別譯

阿闍世王經一部二卷

右晉惠帝代太康年沙門安法欽譯出長房錄

阿闍世王經一部二卷

式月別定衆經目錄卷三

三

宗九

右後秦弘始年羅什譯出長房錄

前一經同本別譯

大悲分陀利經一部八卷或十卷

右真寂寺錄云與悲華同本別譯

悲華經一部十卷初出

右北涼沙門道曩爲西河王沮渠氏譯出長房

錄

悲華經一部十卷第二出又寶明錄云亦名悲蓮華經

右北涼玄始年沙門曇無讖於涼都姑臧譯出

長房錄

寶海梵志成就大悲經一卷

右吳代支謙譯出長房錄

梵志向佛說夢經一卷出悲華經

右道安云晉代法護譯出見僧祐錄

寶海梵志請如來經一卷

右道安云晉代法護譯出見僧祐錄

閑居經一部十卷

右晉武帝代沙門竺法護譯長房入藏錄云與

大悲分陀利經同本別譯出長房錄

樹提摩納發菩提心誓願經一卷

式月別定衆經目錄卷三

三

宗九

右道安云晉代法護譯出見僧祐錄

寶日光明菩薩問蓮華國相貌經一卷亦名明菩薩經

右西晉竺法護譯出長房錄

梵志勸轉輪王發菩提心經一卷

右道安云晉代法護譯出見僧祐錄

寂音菩薩問五濁經一卷

右西晉惠帝代聶道真譯出長房錄

轉輪聖王發心求淨土經一卷

右西晉惠帝代太康年聶道真譯出長房錄

五百王子作淨土願經一卷



右西晉河內沙門白法祖譯出長房錄

大悲比丘本願經一卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

佛變時會身經一卷

右後秦代羅什譯出長房錄

陀羅尼法門六動經一卷

右後秦羅什於長安逍遙園譯出長房錄

東方善華世界佛坐震動經一卷

右僧祐錄云安公法護所出

東方善華世界佛坐震動經一卷

目

武周刊定衆經目錄卷三

三

宗九

右後秦代羅什譯出長房錄

佛說過去行檀波羅密經一卷

右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄

當來選擇諸惡世界經一卷

右宋文帝求那跋陀羅譯出長房錄

一音演正法經一卷

右宋文帝代元嘉四年沙門釋智嚴譯出長房錄

錄

文殊師利受記經一卷

右出真寂寺錄

過去香蓮華佛世界經一卷

右出悲華經見真寂寺錄

以前悲華已下二十一經竝悲華出

武周刊定衆經目錄卷第三

浙江嘉興府楞嚴寺般若堂刻  
武周刊定衆經目錄卷三計六千四百八十  
該銀四兩零二分  
康熙三年三月 日

目

武周刊定衆經目錄卷三

三

宗九



武周刊定衆經目錄卷第四

唐佛授記寺沙門明佺等撰

大乘重譯經目卷之三一百八十四部四十一卷

順權方便經一部二卷長房本云權方便經一名順權方便經一名順權女經一名順權女經

轉女身菩薩所問受決經

右吳孫亮代赤烏年沙門康僧會譯出長房錄

順權方便經一部二卷一名轉女身菩薩經一名順權女經

右西晉武帝代竺法護譯見內典錄

瓔珞莊嚴經一卷

武周刊定衆經目錄卷四

宗一

右秦羅什譯出長房錄

樂瓔珞莊嚴方便經一卷一名大樂瓔珞莊嚴經一名轉女身經

右宋代沙門釋法海譯出長房錄

上五經同本別譯

菩薩瓔珞經一部十二卷或十四卷一名現前報經

右東晉代沙門耆多蜜譯出長房錄

菩薩瓔珞經一部十六卷或十四卷或十二卷

右前秦竺佛念於長安譯出內典錄

菩薩瓔珞本業經一部二卷

右前秦竺佛念於長安譯出內典錄

菩薩瓔珞本業經一部二卷

右宋文帝元嘉四年沙門釋智嚴譯出長房錄

瓔珞本業經一部二卷一名菩薩經

右宋文帝沙門道嚴譯出長房錄

上五經同本別譯

觀佛三昧經一卷

右後秦鳩摩羅什於長安逍遙園譯出長房錄

觀佛三昧經一部十卷或八卷一名觀佛三昧海經

右宋永初年沙門求那跋陀羅於揚州譯出內典錄

目

武周刊定衆經目錄卷四

二

宗一

上二經同本異譯

阿閼佛國經一部二卷一名阿閼經一名阿閼經

右後漢建和年支謙於洛陽譯出長房錄

阿閼佛國經一部二卷第二出云阿閼佛制諸菩薩學成出品經與支謙譯少異

右東晉成帝支道林譯出長房錄

上二經同本別譯

如來莊嚴智慧光明入一切佛境界經一卷或二卷一云度

諸佛

右後魏宣帝代曇摩留支於洛陽譯見長房錄

度諸佛境界智光嚴經一卷一名如來莊嚴智慧光明入一切佛境界經



右後魏永平二年至天平年沙門菩提留支於

洛陽及鄴譯出長房錄

度諸佛境界智嚴經一卷又加一切字

右梁天監年曼陀羅仙共僧伽婆羅於揚都壽

光殿及正觀寺占雲館三處譯出長房

錄

上三經同本別譯

念佛三昧經一部六卷或五卷一名菩薩念佛三昧經

右宋大明六年沙門功德直於揚都譯見內典

錄

大方等大集菩薩念佛三昧經一部十卷

右隋大業年笈多於東都上林園翻經館譯出

內典錄

前二部十六卷同本別譯

大薩遮尼乾子經一部七卷或八卷或十卷

右後魏正光元年菩提留支於洛都汝南王宅

譯見長房錄

菩薩行方便境界神通變化經一部三卷

右宋文帝元嘉年求那跋陀羅譯出長房錄

上二部十卷同本別譯

持人菩薩所問經一部四卷或三卷

右西晉沙門竺法護於長安譯出內典錄

持人菩薩經一部三卷

右前秦建元年涼州沙門竺佛念譯見長房錄

持世經一部四卷亦名法印經

右後秦弘始年沙門羅什於長安逍遙園譯見

長房錄

善臂菩薩所問經一卷

右達摩鬱多羅錄云後秦沙門羅什譯與持人

菩薩所問經同本別譯

善肩品抄經一卷出善臂菩薩經

右出真寂寺錄

上件五經同本別譯

文殊師利現寶藏經一部三卷亦云文殊師利佛土淨嚴經或二卷

右西晉太始年沙門竺法護譯出長房錄

文殊師利現寶藏經一部二卷

右西晉惠帝永興元年沙門支法度譯出長房

錄真寂寺錄云與大方廣寶篋經同本

異譯

文殊師利現寶藏經一部二卷或各示現寶藏經或三卷



右西晉惠帝太安年安息國沙門安法欽於洛

陽譯見長房錄

上三經同本別譯

慧上菩薩問大善權經一部二卷或一卷

右後漢靈帝代臨淮清信士嚴佛調於洛陽譯

見長房錄

慧上菩薩問大善權經一部二卷一名大善權經一卷又名慧上菩薩

經初出或云善權方便經或云方便所度無極經

右西晉太康六年沙門竺法護譯見長房錄

大乘方便經一部三卷或二卷第三出與法護所問

目

武周刊定衆經目錄卷四

五

六

經同本別譯

右東晉元熙二年天竺居士竺難提於洛陽譯

出長房錄

上慧菩薩經一部二卷又名善權經又名上慧菩薩經一名大長善權經

善權經

右北涼沙門僧伽陀於涼州譯見始與錄

上四經同本別譯

弘道廣顯三昧經一部四卷亦云阿耨達請佛經一名金剛門定意經或無

三昧字

右凡四名有十品一本但七品少中三品一本

只有前五品西晉永嘉二年竺法護於

長安譯長房錄如前又寶唱錄云六名

一名阿耨達經一名阿耨達龍王經一

名佛道廣顯經餘同上初出

阿耨達龍王經一部二卷

右西晉竺法護於長安譯見內典錄

上二部六卷同本異譯

普超三昧經一部三卷或四卷第二出與漢支謙所

亦云普超經

右西晉太康年竺法護於長安譯出內典錄

目

武周刊定衆經目錄卷四

六

六

阿闍世王經一部二卷初出

右後漢支謙於洛陽譯出長房錄

更出阿闍世王經二卷第二出

右西晉代竺法護譯出長房錄

放鉢經一卷是普超經別品殊譯出僧林錄

心本淨經一卷抄普超三昧經

右道安云晉代竺法護出僧祐錄

三幼童經一卷

右西晉河內沙門白法祖譯出長房錄

輿首童真經一卷



右西晉惠帝太康年聶道真譯出長房錄  
往古造行經一卷

右西晉惠帝法炬法立譯出見長房錄  
舉鉢經一卷

右西晉惠帝沙門法炬法立譯出長房錄  
無吾我經一卷

右東晉孝武帝竺曇無蘭於揚州謝鎮西寺譯  
出長房錄

上十二經同出普超三昧經  
大灌頂經一部十二卷或九卷或五卷

目 五別定經目錄卷四 七 宗六一

右東晉元帝帛尸利密多於揚州譯出內典錄  
三歸五戒帶佩護身咒經一卷

右道安云晉代竺法護譯出見僧祐錄  
灌頂七萬二千神王護比丘咒經一卷

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄  
灌頂十二萬神王護比丘尼咒經一卷

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄  
灌頂百結神王護身咒經一卷

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄  
灌頂宮宅神王守鎮左右咒經一卷

右道安云晉代竺法護譯出見僧祐錄  
灌頂冢墓因緣四方神咒經一卷

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄  
灌頂伏魔封印大神咒經一卷

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄  
灌頂摩尼羅暨大神咒經一卷

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄  
灌頂召五方龍王攝疫毒神咒經一卷

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄  
灌頂梵天神策經一卷

目 武別定經目錄卷四 八 宗十

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄  
灌頂普廣經一卷一名普廣菩薩經或名灌頂隨願往生十方淨土經

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄  
隨願往生經一卷一名普廣經

右吳黃武年支謙譯出達摩鬱多羅錄  
灌頂經一部九卷

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄  
灌頂百結神王護身咒經一卷

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄  
大將軍神咒經一卷

右東晉孝武帝竺曇無蘭於揚都謝鎮西寺譯



出長房錄

龍王結願五龍神咒經一卷

右東晉孝武帝竺曇無蘭於揚都謝鎮西寺譯

出長房錄

五龍咒經一卷

出真寂寺錄

右十七經出上大灌頂經

等集眾德三昧經一部二卷或三卷或云集一切福德三昧經

右西晉竺法護譯出長房錄

等集三昧經一卷

右西晉惠帝河內沙門白法祖譯出長房錄

目 武周刊定衆經目錄卷四 九 六一

集一切福德三昧經一部三卷出等集

右後秦弘始年羅什於長安譯見真寂寺錄

前三經同本異譯

他真陀羅尼所問經一部二卷或三卷或無他字

右後漢建寧年支識於洛陽譯出長房錄及內

典錄

大樹緊那羅王所問經一部四卷第二

右後秦弘始年羅什於長安譯見長房錄

上二經同本別譯

法鏡經二卷或

右後漢靈帝代優婆塞安玄共嚴佛調於洛陽

譯出長房錄

法鏡經一卷或二

右吳黃武年優婆塞支謙譯出長房錄

上二經同本別譯

郁伽羅越問菩薩行經一卷或二卷第三出或云郁伽長者經與魏世康僧

魏吳世支謙同本廣略文具

右西晉武帝竺法護譯出長房錄

郁伽長者所問經一卷或二卷第二譯

右前魏齊王代嘉平年康僧鎧於洛陽白馬寺

目 武周刊定衆經目錄卷四 十一 六一

譯出長房錄

郁伽長者經一部二卷或一卷第二出

右吳黃武年支謙譯出長房錄

小郁伽經一卷與郁伽長者不同

右西晉竺法護譯出長房錄

郁伽羅越問菩薩經一卷

右西晉惠帝代白法祖譯出長房錄

郁伽長者所問經一卷

右宋文帝元嘉年罽賓三藏曇摩密多漢言

法秀於祇洹寺譯出長房錄



上六經同本別譯

月明童子經一卷

或云明月童子經或云月明菩薩三昧經

右吳赤烏年支謙譯出真寂寺錄

月光童子經一卷

右西晉沙門竺法護譯見長房錄

中日兜本經一卷

右宋文帝代求那跋陀羅於祇洹寺譯出長房錄

錄

德護長者經一部二卷

一名凡利經多長者經

右隋開皇年沙門那連提耶舍於長安譯見內

目

武周刊定經目錄卷四

七

宗一

典錄

失利越經一卷

出僧祐錄

上五經同本別譯

十法經一卷

右後魏佛陀扇多於洛及鄴譯出長房錄

十法經一卷

右梁普通年僧伽婆羅於揚都譯出長房錄

已前二經同本別譯

內藏百寶經一卷

亦名內藏百品經

右後漢元嘉二年安世高於洛陽譯出長房錄

內藏百寶經一卷

右後漢靈帝世支誠譯出長房錄

上二經同本別譯

演道俗業經一卷

或無業字

右吳支謙譯出長房錄

演道俗業經一卷

第二出與前少異

右西秦沙門聖堅於河南國譯或云法堅或云

堅公竝是出長房錄

上二經同本別譯

寶網經一卷

一名寶網童子經

目

武周刊定經目錄卷四

三

宗一

右西晉竺法護譯出長房錄

寶網經一卷

右後秦羅什譯出長房錄

上二經同本別譯

文殊問菩提經一卷

總有三名不同

右後秦羅什譯出長房錄

伽耶山頂經一卷

第二出

右後魏菩提留支於洛及鄴譯出長房錄

象頭精舍經一卷

第三出

右隋開皇二年毘尼多留支於典善寺譯出長



房錄

善提無行經一卷

大乘伽耶山頂經一卷

右大周長壽二年菩提留志於大周東寺譯新

編入錄

上五經同本別譯

開成十二因緣經一卷

右後漢桓帝建初年安世高譯出長房錄

開成十二因緣經一卷第二

右漢靈帝代沙門支曜於洛陽譯出長房錄

貝多樹下思惟十二因緣經一卷第二

右吳黃武年支謙譯出長房錄

貝多樹下思惟十二因緣經一卷

右西晉竺法護譯出內典錄

十二因緣經一卷第四

右南齊永明年求那毘地於揚州譯出長房錄

上五經同本別譯

無量門微密持經一卷

右吳黃武年支謙譯出長房錄

阿難目佉經一卷與微密持經同

右西晉惠帝三藏安法欽於洛陽譯出長房錄

無量破魔陀羅尼經一卷

右西晉惠帝代河內沙門白法祖譯出長房錄

新微密持經一卷一名成道降魔符一切智經

右東晉安帝隆安二年佛陀跋陀羅於廬山譯

出長房錄

出生無量門持經一卷

右東晉隆安元年佛陀跋陀羅於廬山及揚州

譯出長房錄

阿難目佉尼訶離陀羅尼經一卷一名無量微密持經一名跋陀羅尼經

右元魏代佛陀扇多於洛陽白馬寺譯出長房錄

量門經一名功德直破魔陀羅尼經

無量門破魔陀羅尼經一卷

錄

右宋大明年功德直於荊州譯出內典錄

阿難陀目佉尼訶離陀經一卷

右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄

出無量持門經一卷

右宋文帝代求那跋陀羅宋言功德賢元嘉十

二年於揚都祇洹寺譯出長房錄



舍利弗陀羅尼經一卷

右梁代扶南沙門僧伽婆羅於揚都壽光殿譯

出長房錄

一向出生菩薩經一卷

右隋開皇十五年開那崛多於大興善寺譯出

長房錄

上十一經同本別譯

長者子制經一卷制經一名

右後漢安息國太子安世高譯出長房錄

逝經一卷童逝一名逝

目

武周刊定衆經目錄卷四

一五

宗一

石西晉惠帝白法祖譯出長房錄

逝童子經一卷第二出一名

右西晉永寧元年支法度譯出長房錄

菩薩逝經一卷

右北涼代河西王沮渠蒙遜從弟汝陽侯京聲

譯出長房錄

制經一卷

出真寂寺及長房錄

上五經同本異譯

犢子經一卷

右吳黃武年支謙譯出內典錄云出達摩鬱多

羅錄

犢子經一卷牛經一名犢

右東晉曇無蘭譯出長房錄

浮光經一卷或作乳光經

右東晉沙門耆多蜜譯出長房錄

乳光佛經一卷與犢子經同本別譯

右西晉竺法護譯出長房錄

不莊校女經一卷

右吳黃武年支謙譯出長房錄

目

武周刊定衆經目錄卷四

一六

宗一

胎藏經一卷第二

右西晉代竺法護譯出長房錄

無垢賢女經一卷長房錄云雜垢施女經

西晉太康年竺法護譯出聶道真錄

腹中女聽經一卷一名不莊校女經

右北涼沙門曇無識譯出長房錄

轉女身經一卷

右宋文帝元嘉年三藏禪師曇摩蜜多於祇洹

寺譯出長房錄

腹中女聽經一卷第二出與不莊校女經同本



右南齊永平元年中沙門釋法化誦出與曇無

識所譯不莊校女經同出真寂寺錄

上十經同本別譯

大方等修多羅王經一卷第二出

右後魏菩提留支在洛及鄴譯出長房錄

轉有經一卷

右後魏代佛陀扇多譯出達摩鬱多羅錄

上二經同本別譯

彌勒成佛經一卷一名彌勒當來生經第一譯

右西晉太康年竺法護譯見內典錄

武周刊定衆經目錄

七

宗十

錄及長房錄

觀彌勒菩薩生兜率天經一卷一名彌勒下生經

右宋孝武帝世沮渠京聲譯出長房錄

彌勒成佛經一卷第二出亦云下生首云大智舍利弗

右蕭齊譯道標譯江州沙門道政重飾出長房錄

錄

彌勒下生經一卷第二出

右梁武帝承聖三年真諦於豫章縣寶田寺譯

出長房錄

上十一經同本別譯

武周刊定衆經目錄

八

宗一

彌勒成佛經一卷第二譯與法護譯者大同小異

右後秦弘始四年羅什於長安譯見長房錄

彌勒作佛時事經一卷

右出寶唱錄

彌勒來時經一卷

右出達磨鬱多羅錄

彌勒菩薩本願待時成佛經一卷

右後秦弘始年羅什譯出長房錄

彌勒下生經一卷一名彌勒受決經

右後秦弘始年羅什於長安逍遙園譯出內典



諸佛要集經一部二卷 亦云要集經

右西晉竺法護譯出長房錄

諸佛要集經一部二卷

右西晉惠帝太康年聶道真譯出長房錄

以上二經同本別譯

藥師瑠璃光經一卷 一名拔除過罪生死經一名藥師經一名瑠璃光本願經

右宋大明年揚都鹿野寺慧蘭譯出內典錄

藥師如來本願功德經一卷

右隋大業年笈多於東都上林園譯出內典錄

藥師如來本願功德經一卷

目

武周列定衆經目錄卷四

九

宗十

右大唐貞觀年玄奘於京師慈恩寺譯出內典錄

錄

上三經同本別譯

大乘寶雲經一部八卷

右陳代扶南國沙門須菩提於揚都城內至敬

寺譯出長房錄

寶雲經一部七卷 初出

右梁代天監年三藏曼陀羅等於揚都譯出長

房錄

寶雨經一部十卷

右大周長壽二年三藏梵摩於佛授記寺譯新

編入

上三經同本別譯

諸法勇王經一卷

右後漢支謙譯出達摩鬱多羅錄

諸法勇王經一卷

右宋文帝代沙門曇摩蜜多譯出長房錄

上二經同本別譯

十一面觀世音咒經一卷 一名戒功德經

右後周耶舍焮多譯出長房錄

目

武周列定衆經目錄卷四

三

宗十

十一面觀世音神咒經一卷

右大唐三藏玄奘於北闕金標門譯出內典錄

上二經同本別譯

佛頂咒經并功能一卷

右周武帝寶定四年闍那耶舍等於長安舊城

四天王寺譯出長房錄

佛頂尊勝陀羅尼經一卷

右大唐永淳二年佛陀波利譯新編入

佛頂尊勝陀羅尼經一卷

右大唐永隆元年三藏地婆訶羅於東都東太



原寺譯至天策萬歲元年十月二十四日奉勅入錄施行

上三經同本別譯

大乘同性經一部二卷或四卷一名佛十地經一名一切佛行入智毘盧遮那藏經

右後周天和五年閣那耶舍崛多等於長安舊

城四天王寺譯出長房錄

證契大乘經一部二卷

右大唐永隆元年三藏地婆訶羅於東太原寺

譯新編入

武周刊定衆經目錄卷四

三二

六一

上二經同本別譯

移識經一部二卷

右隋開皇十一年闍那崛多等於長安大典善

寺譯出長房錄

大乘顯識經一部二卷

右大唐永隆元年三藏地婆訶羅於東都太原

寺譯新編入

上二經同本別譯

蜀普曜經一部八卷右利

普曜經一部八卷第二出

右晉懷帝永嘉二年竺法護於天水寺譯出長

房錄

普曜經一部八卷或六卷

右宋元嘉四年沙門智嚴與寶雲等譯出長房

錄

上三經同本別譯

十任斷結經一部八卷或四

右漢永平年沙門竺法蘭於洛陽白馬寺譯出

長房錄

十地斷結經一部十卷第二

目

武周刊定衆經目錄卷四

三三

六一

右後秦涼州沙門竺佛念譯出長房錄

十任斷結經一部十四卷或十

右後秦建元十一年竺佛念共道安法師譯出

紀國寺錄僧祐錄

上三經同本別譯

無字寶篋經一卷

右後魏代菩提留支譯出長房錄

無字寶篋經一卷第二

右元魏正光六年至元象年佛陀扇多於洛陽

白馬寺及鄴金華寺譯出長房錄



大方廣寶篋經一部二卷或三卷

右宋文帝元嘉年求那跋陀羅於荊州新寺譯

出長房錄

大乘離文字普光明藏經一卷

右大唐永淳二年地婆訶羅於西京太原寺譯

新編入

上四經同本別譯

文殊師利佛土嚴淨經一部二卷一名佛土嚴淨經一名嚴土佛淨經

右西晉大熙年竺法護於洛陽譯出長房錄

佛說菩薩三法經一卷

目

武周刊定衆經目錄卷四

三

宗十

右西晉惠帝代聶道真譯出長房錄

菩薩奉施詣塔作願念經一卷或作諸字

右西晉惠帝代聶道真譯出長房錄

棄惡長者問菩薩法經一卷

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄

師子步雷菩薩問文殊師利發心經一卷

右晉惠帝太康年聶道真譯出長房錄

師子步雷音菩薩問文殊成佛時事經一卷

以前五經出文殊師利佛土嚴淨經支派

賢劫三昧經一部十卷

賢劫經一部十二卷或十卷

右西晉元康年沙門竺法護於長安譯出內典

錄

跋陀劫三昧經一部七卷

右西晉元康年沙門竺法護譯出長房錄

賢劫千佛名經一卷出賢劫經

右東晉孝武帝竺曇無蘭譯出長房錄

賢劫經一部十卷或七卷一名賢劫三昧經亦名賢劫定意經

右後秦弘始四年羅什於長安逍遙園譯出長房錄

目

武周刊定衆經目錄卷四

三

宗一

上五經同本別譯

海龍王經一部四卷第一出或二卷

右西晉太康六年竺法護譯出長房錄

新海龍王經一部四卷第二出

右北涼玄始七年曇無讖於姑臧譯出長房錄

上二經同本異譯

武周刊定衆經目錄卷第四

浙江嘉興府楞嚴寺般若堂刻  
武周刊定衆經目錄卷四計六千三百七十  
該銀三兩九錢零五厘  
康熙三年二月



武周刊定衆經目錄卷第五

唐佛授記 寺沙門明佺等撰

大乘重譯經目卷之四 壹伯陸拾捌部 叁伯陸拾伍卷

首楞嚴經一部二卷 出初

右漢靈帝中平三年支樓迦識於洛陽譯出費

長房錄

首楞嚴經一部二卷 出第二

右曹魏甘露年帛延於洛陽白馬寺譯出長房

錄

方等首楞嚴經一部二卷 出第三

武周刊定衆經目錄卷第五

泰一

右吳黃武年支謙譯出長房錄

首楞嚴經一部二卷

右晉代竺法護譯出長房錄

勇伏定經一部二卷 出第四

右晉元康年竺法護譯與支謙支識帛延所出

首楞嚴本同名異文少別

首楞嚴經一部八卷 出第六

右西晉永寧年支敏度合兩支兩竺一白五本

爲一部見支敏度錄

首楞嚴經一部二卷 出第五

右吳黃武年支謙譯出長房錄

首楞嚴經一部二卷

右晉代竺法護譯出長房錄

勇伏定經一部二卷 出第四

右晉元康年竺法護譯與支謙支識帛延所出

首楞嚴本同名異文少別

首楞嚴經一部八卷 出第六

右西晉永寧年支敏度合兩支兩竺一白五本

爲一部見支敏度錄

首楞嚴經一部二卷 出第五

武周刊定衆經目錄卷第五

二

泰一

右晉惠帝元康年竺叔蘭於洛陽譯出長房錄

首楞嚴三昧經 部三卷 或云首楞嚴經第七譯

右秦弘 羅什於長安譯出長房錄

蜀首楞嚴經 部二卷

右魏齊王世譯出長房錄

後出首楞嚴經一部二卷

右魏齊王世譯出長房錄

以前十經同本異譯

空寂菩薩所問一卷 亦云法滅盡經 亦云法沒盡經

右吳黃武年支謙譯出長房錄



法滅盡經一卷 第三出或云法滅盡經又云空寂善陸所問經與吳什文謙出者同

右晉代竺法護譯出長房錄

小法沒盡經一卷

右晉代竺法護譯出長房錄

法沒盡經一卷 第二出

右東晉祇多蜜譯出長房錄

以前四經同本異譯

大方等如來藏經一卷

右西晉惠帝代法炬共法立洛陽譯出敏度錄

大方等如來藏經一卷 第二出

武周刊定衆經目錄卷第五

三

泰一

右東晉義熙年佛陀跋陀羅於楊都及廬山譯

出長房錄

大方等如來藏經一卷

右西晉惠帝代河內沙門白法祖譯出長房錄

大方廣如來秘密藏經一部二卷

以前四經同本異譯

成具光明定意經一卷 或云具足光明經

右後漢靈帝光和二年支曜於洛陽譯出長房錄

錄

成具光明三昧經一卷

右後漢支謙譯出吳錄及三藏記

稱揚諸佛功德經一部三卷

右西晉竺法護譯出長房錄

稱揚諸佛功德經一部二卷 一名佛華經一名集華經一名現在佛名經亦

名諸佛華經第三譯

右後魏沙門吉迦夜於北臺譯出長房錄

稱揚諸佛功德經一部三卷 華經一名集

右後秦弘始七年羅什於長安譯出長房錄

現在佛名經一部三卷 一名華教經

右宋元嘉二十九年沙門釋求那跋陀羅於荆

武周刊定衆經目錄卷第五

四

泰一

州譯出寶唱錄

以前六經同本別譯

鷲崛魔羅經一卷 一名指變經一名鷲崛雙經

右晉武帝竺法護譯出長房錄

鷲崛魔悔過經一卷

右道安云竺法護所譯出僧祐錄

佛說鷲崛魔羅母因緣經一卷

右道安云晉代竺法護所譯出僧祐錄

無量樂國土經一卷

帝釋施鷲崛魔羅法服經一卷



右二經道安云晉竺法護譯內僧祐錄

佛降驚掘魔羅人民歡喜經一卷

驚掘魔羅歸化經一卷一名掘魔

右二經西晉惠帝法炬法立譯出長房錄

驚掘魔羅經一部四卷

右宋文帝元嘉年求那跋陀羅於道場寺譯出

長房錄

以前八經同本別譯

須賴經一卷出初

右前魏帛延於洛陽白馬寺譯出長房錄

武周刊定衆經目錄卷第五

五

泰一

須賴經一卷第二譯或名須賴菩薩經

右吳黃武年支謙譯出長房錄

德光太子經一卷或須賴問德太子經或賴吒和羅所問光德太子經

右西晉太始六年竺法護譯出長房錄

貧子須賴經一卷

右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄

以前四經同本別譯

慧印三昧經一卷亦名慧印經亦名十方現在佛悉在前立定經亦名寶田惠印三昧經

右吳建興至黃武年支謙譯出長房錄

如來智印經一卷

右二經同本異譯

須真天子經一部二卷或名須真天子問四事經

右西晉太始二年竺法護於白馬寺譯出長房

錄

須真天子經一卷見吳錄又云羅什出似再譯

右北涼代沙門曇無讖譯出長房錄

以前二經同本別譯

月燈三昧經一卷出大月燈三昧經

右漢代安世高譯出長房錄

武周刊定衆經目錄卷第五

六

泰一

月燈三昧經一卷一名文殊師利十事行經一名建惠三昧經

右宋代沙門先公譯出長房錄

月燈三昧經一部十一卷或十卷

右高齊天保八年沙門耶舍共法智於相州譯出長房錄

以前三經同本別譯

道樹經注解一卷并序

右魏齊王世正始年康僧會譯出長房錄

道樹三昧經一卷一名和訶未經一名菩薩道樹經

右吳黃武年支謙譯出寶唱錄



道樹三昧經一部二卷

右出釋道安支敏度錄

以前三經同本別譯

照明三昧經一卷

右晉竺法護譯出長房錄

照明三昧經一卷

右東晉耆多蜜譯出長房錄

以前二經同本別譯

超日明三昧經一部二卷一名超日明經 初譯或三卷

右西晉太始七年竺法護譯出長房錄

武周列女經目錄卷第五

七

泰一

超日明經一部二卷譯

右晉聶承遠重飾與法護出超日明經同本異譯出長房錄

以前二經同本異譯

孔雀王維神咒經一卷

右東晉沙門帛尸利蜜多譯出長房錄

孔雀王神咒經一部二卷或七卷

右東晉咸康年沙門帛尸利蜜多譯

孔雀王咒經一卷異前吉友譯 者第二出

右東晉孝武帝竺曇無蘭譯

大金色孔雀王經一卷并結界 場法具

右秦羅什於長安逍遙園譯出長房錄

孔雀王陀羅尼經一部二卷

右梁天監十五年僧伽婆羅於楊都占雲館及

正觀寺譯出長房錄

以前五經同本別譯

請觀世音經一卷一名請觀音消伏毒害 陀羅尼咒經出寶唱錄

右後秦弘始年鳩摩羅什於長安逍遙園譯出

長房錄

請觀世音消伏毒害經一卷第二出

武周列女經目錄卷第五

八

泰一

右東晉代竺難提譯出內典錄

以前二經同本別譯

大淨法門經一卷一名上金無首安所問滿首童 真所問化經一名淨法門經

右西晉建興元年竺法護譯出內典錄

大莊嚴法門經一部二卷與文殊師利神力經勝金 色光明德女經大淨法門 經同本 別譯

右隋開皇三年北天竺烏長國三藏那連提耶

舍於大興善寺譯見內典錄

以前二經同本別譯

菩薩睺子經一卷



佛說睽經一卷一本起經

右後秦羅什譯出長房錄

睽子經一卷一名孝子睽經一名菩薩睽經一名佛說睽經一名孝子隱經一名睽本經第一

出二

右西秦法堅於河南國為乞伏乾歸譯出長房錄

錄

睽本經一卷

右後秦羅什於長安逍遙園譯出長房錄

孝子睽子經一卷一名孝睽經一名菩薩睽經一名佛說睽經一名睽本經一名孝子

德經凡六名第二出與羅什譯少異

武周刊定衆經目錄卷第五

九

泰一

右西秦法堅於河南國譯出長房錄

以前五經同本別譯

光世音大勢至受決經一卷

右西晉元康年竺法護譯出長房錄

觀世音受記經一卷

右晉惠帝聶道真譯出長房錄

觀世音菩薩受記經一卷一名觀世音受決經一名寶唱錄再譯

右宋永初元年曇無竭於揚州譯出長房錄

以前三經同本異譯

菩薩修行經一卷一名威施長者所問菩薩經一名長者修行經

右前魏甘露年帛延於洛陽譯出長房錄

菩薩修行經一卷

右吳代支謙譯出長房錄

長者修行經一卷一名威施長者所問菩薩修行經一名菩薩修行經

右晉惠帝河內沙門白法祖譯出長房錄

以前三經同本異出

菩薩本行經一部三卷

菩薩本行經一卷

右晉惠帝太康年聶道真譯出長房錄

以前二經同本別譯

武周刊定衆經目錄卷第五

十一

泰一

菩薩藏經一部三卷

右西晉竺法護譯出長房錄

菩薩藏經一部三卷一名富樓那問經一名大悲心經或二卷

右後秦弘始年羅什於長安譯出長房錄

大菩薩藏經一部二十卷

右唐貞觀十九年三藏玄奘於西京弘福寺譯

出內典錄

具善根經一卷出菩薩藏下卷

右道安云西晉代竺法護譯出僧祐錄

以前四經同本別譯



菩薩行五十緣身經一卷 一名五緣身經又云菩薩身緣五十事經

右西晉竺法護譯出長房錄

菩薩緣身五十事經一卷 與五十緣身經大同少異

右西晉太康年聶道真譯出長房錄

以前二經同本異譯

諸德福田經一卷 初出亦云

右西晉惠帝沙門釋法立譯出長房錄

福田經一卷 一名諸德福田經一名福地經第二出

右西晉竺法炬譯出長房錄

福田經一卷 一名居士請

武周刊定衆經目錄卷第五

十一

秦一

右晉安帝代曇無讖譯出長房錄

以前三經同本異譯

太子墓魄經一卷

右後漢安世高譯出長房錄

太子墓魄經一卷

右西晉竺法護第二譯出長房錄

以前二經同本異譯

太子和休經一卷

右吳支謙譯出達摩鬱多羅錄

太子刷護經一卷

右道安云西晉代竺法護譯出僧祐錄

以前二經同本異譯

大阿育王經一部五卷

右西晉惠帝代光熙年安息國沙門安法欽於洛陽譯

洛陽譯

大阿育王經一部十卷

右梁天監十一年沙門僧伽婆羅於楊都壽光殿帝自執筆譯出長房錄

以前二經同本異譯

大摩耶經一部二卷 或一卷

武周刊定衆經目錄卷第五

十二

秦一

右後漢靈帝中平年支曜於洛陽譯出長房錄

摩訶摩耶經一卷 或二卷

右南齊曇景於揚都譯出內典錄

以前二經同本別譯

七佛神咒經一卷 結後者異本一本或無經字

右吳代支謙譯出長房錄

七佛神咒經一部四卷

以前二經同本別出

造立形像福報經一卷

大乘造像功德經一部二卷 或一卷



右大周天授二年提雲般若於大周東寺譯

以前二經同本

法界體性無分別經一部二卷

右天監年僧伽曼陀羅於楊都譯出長房錄

法界體性無分別經一部二卷

右一本羅什譯出達摩鬱多羅錄

以前二經同本別譯

未曾有因緣經一部二卷

右後秦弘始年羅什於長安譯出達摩鬱多羅錄

錄

武周刊定衆經目錄卷第五

十三

秦一

未曾有因緣經一部二卷一名未曾有因緣經

右南齊曇景於楊都譯出長房錄

以前二經同本別譯

四不可得經一卷

右後漢代安息國王子安世高譯出長房錄

四不可得經一卷第二

右西晉沙門竺法護譯與世高譯同出長房錄

以前二經同本異譯

輓首菩薩經一卷

右漢代譯

輓首菩薩無上清淨分衛經一部二卷一名決了諸法如幻三昧經

右漢靈帝臨淮清信士嚴佛調於洛陽譯出長房錄

房錄

輓首菩薩無上清淨分衛經一部二卷一名決了諸法如幻三昧經

右宋代翔公於南海郡譯出內典錄

以前三經同本別譯

除恐災患經一卷

右魏世昂延譯出長房錄

除恐災患經一卷

右西秦孝武世沙門聖堅譯出長房錄

武周刊定衆經目錄卷第五

十四

秦一

益意經一部三卷第二

右東晉太元末康道和譯出竺道祖錄

益意經一卷亦名思意經

右漢靈帝代臨淮清信士嚴佛調譯出長房錄

益意經一部二卷

右僧法尼譯出朱士行漢錄

以前三經同本別譯

首意女經一卷一名梵女首意經

右西晉竺法護譯出內典錄

梵女首意經一卷



右宋代沙門釋勇公譯出長房錄

以前二經同本別譯

李本經一部二卷

第一

右漢代沙門支識譯

李經一部二卷

第二

右吳支謙譯出內典錄

李經一卷

右西秦沙門聖堅於河南國為乞伏乾歸譯出

長房錄

以前三經同本異出

武周定經目錄卷第五

五

泰一

無量義經一卷

右宋文帝求那跋陀羅譯出長房錄

無量義經一卷

右南齊建元年曇摩伽陀耶舍於廣州朝廷寺

譯出長房錄

淨度三昧經一卷

右後魏和平三年釋曇曜譯出長房錄

淨度三昧經一卷

右宋元嘉四年釋智嚴譯出長房錄

淨度三昧經一部二卷

右宋代沙門寶雲於揚州譯出長房錄

淨度三昧經一部三卷

右宋求那跋陀羅譯出長房錄

以前四經同本別譯

後出阿彌陀偈一卷

阿彌陀佛偈一卷

以前二經同本別譯

摩訶利頭經一部二卷

灌佛經一卷

與利頭經大同小異

右西秦沙門聖堅譯出長房錄

武周定經目錄卷第五

十六

泰一

灌經一卷

亦云四八日灌經

右西晉惠帝沙門法立譯出長房錄

以前三經同本別譯

佛本行經一卷

右梁僧祐師錄云古典錄出長房錄

佛本行經一部五卷

第二

右北梁沮渠世曇無讖譯出長房錄

佛本行經一部七卷

右宋元嘉年釋寶雲於楊都譯出內典錄

佛本行集經一部六十卷



右隋開皇七年岬多於京師譯出內典錄

以前四經同本別譯

法句經一部四卷

右後漢代安世高譯出長房錄

法句經一部二卷

初評吳錄云五卷

右吳黃武年代唯耆難武昌郡譯出長房錄

法句經一部二卷

第二譯出別錄及三寶錄

右吳代優婆塞支謙譯出長房錄

法句經一卷

右吳代唯耆難共支謙譯出僧祐錄

武周刊定衆經目錄卷第五

七

泰一

法句喻經一部四卷

或六卷或五卷一名法句本末一名法句譬經

右西晉惠帝代沙門法炬法立譯出長房錄

以前五經同本別譯

舍利弗目連遊四衢經一卷

右後漢獻帝代康孟詳於洛陽譯出長房錄

舍利弗目連遊四衢經一卷

一名舍利弗目連遊諸國經

右西晉竺法護譯出長房錄

以前二經同本別譯

自誓三昧經一卷

內題云獨誓品等四出此丘淨行中初出與法護出者大同小異

右後漢代安世高譯

獨證自誓三昧經一卷

一名如來自誓三昧經第二譯出長房錄

獨證自誓三昧經一卷

一名如來自誓三昧經第二譯出長房錄

右西晉竺法護譯出內典錄

菩薩宿命經一卷

右西晉惠帝代太康年聶道真譯出長房錄

如來獨證自誓三昧經一卷

第二譯出

右東晉西域沙門祇多蜜譯出長房錄

以前四經同本別譯

六度集經一部八卷

一名六度無極經亦云度無極集亦雜無極經

右吳世康僧會於武昌譯出內典錄

武周刊定衆經目錄卷第五

七

泰一

察微王經一卷

出第八卷

右吳康僧會譯出長房錄

梵皇經一卷

一云梵皇王經出第八卷

右吳正始年沙門康僧會譯出長房錄

阿難念彌經一卷

亦云阿難念經

右吳正始年康僧會譯出長房錄

中心正行經一卷

一名盛達王經一名目連功德經

右東晉孝武帝代竺曇無闍於楊都譯出長房錄

錄

阿難念彌經一卷

出第八卷



右東晉孝武帝代竺曇無蘭譯出長房錄

摩天國王經一卷 出第 五卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於楊都謝鎮西寺

譯出長房錄

彌蓮經一卷 一名彌 蘭經

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於楊都譯出長房

錄

摩調王經一卷 出第 二卷

右西晉竺法護譯與支謙譯者大同小異出長

房錄

式月定經目錄卷第五

九

泰一

乾夷王經一卷

右道安錄云西晉代竺法護譯出長房錄

菩薩以明離鬼毒經一卷 出第 八卷

右道安錄云西晉代竺法護譯

儒童菩薩經一卷 出第 八卷

右出別錄西晉惠帝代大元年聶道真譯出長

房錄

中本起經二卷

調達教人為惡經一卷 出第 六卷

右出雜錄西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

興起行經二卷

以金貢太山贖罪經一卷 或名彌蘭經 或名彌連經

右或名十緣吳錄帝代譯師同前

四諦經一卷

佛說雀王經一卷 出第 五卷

右出見吳錄後秦鳩摩羅什譯出長房錄

修行本起經二卷

菩薩身為鴿王經一卷 出第 五卷

右一經二卷出雜譯師同前

胡本經四卷

式月定經目錄卷第五

三

泰一

普明經一卷

右出吳錄宋孝帝北涼沮渠京聲譯長房錄

泥洹後千歲中變記經四卷

救身濟賈人經一卷 出第 五卷

右出別錄

合道神足經二卷

宋孝帝代釋惠簡譯出長房錄

右一名極變經

釋迦畢罪經一卷 出第 五卷

諸經佛名二卷



右一名佛名經帝代譯師同前

舊譬喻經二卷

車匿經一卷一名車匿本末  
經出第八卷

右或名譬喻經宋代沙門釋勇公譯出長房錄

觀無量壽經一卷

空淨天感應三昧經亦云空淨  
三昧經

右出單經後漢代安世高譯出長房錄

龍種尊國變化經二卷

空淨三昧經一卷一名空淨  
大感應經

右出別錄

武周刊定衆經目錄卷五

五

卷一

佛見牧牛者示道經一卷

右宋代沙門釋勇公譯出長房錄

三千佛名經

藍大經一卷出第  
三卷

遮羅國王經一卷出第  
八卷

五十三佛名經

戒度無極經一卷

薩和檀經一卷出第  
二卷

南方佛名經

禪度無極一卷

小兒聞法卽解經一卷出第  
六卷

一佛治城寺經

忍度無極經一卷

盤達龍王經一卷出第  
五卷

滅罪得福經

觀世音所說行法經

波耶王經一卷出第  
二卷

彌勒爲女身經

尸呵遍王經一卷出第  
八卷

寂調意所問經

武周刊定衆經目錄卷五

五

卷一

菩薩爲魚王經一卷

薩陀波喻菩薩求深般若圖紀經

菩薩生地經

初發意菩薩常晝夜六時行道經

一切流攝守因緣經

太子法施經一卷

佛以三事笑經一卷

羸提和經一卷

布施度無極經一卷

蜜峰王經一卷



仙歎經一卷

菩薩作龜本事經一卷

右件三十九經從六度集經出

今依竺本添入二十一經不列於內竺堂講主

校勘

武周刊定眾經目錄卷第五

浙江嘉興府楞嚴寺般若堂本年貨刻此  
武周刊定目錄計字五千五百八十八  
該銀三兩五錢一分  
康熙二年七月十七日

武周刊定眾經目錄卷第五

五

卷一

武周刊定眾經目錄卷第六

唐佛授記寺沙門明倫等撰

大乘律大乘論目合為一卷一百五十二部  
七百一十六卷

菩薩戒者誓也勒也警勒身心發大意願乘大願趣大

果廣度眾生宣大學處據撫之於此大乘律

佛藏經一部四卷或三卷亦名  
選擇諸法經

右秦弘始七年羅什譯出達磨鬱多羅錄及長

房錄

佛藏大方等經一卷亦名問  
明顯經

右宋代釋道嚴譯出長房錄

武周刊定眾經目錄卷第六

卷二

佛悔過經一卷

右晉代竺法護譯出長房錄

文殊師利悔過經一卷一名文殊師利五龍  
悔過經二十四紙

右晉代竺法護譯出長房錄

文殊師利淨律經一卷一名淨律  
經十五紙

右西晉代竺法護於白馬寺譯出達摩鬱多羅

錄及出長房錄

文殊師利淨律經一卷第二出與法  
護譯小異

右西晉代元康年講道真譯出長房錄

文殊師利悔過經一卷



右秦羅什譯出長房錄  
菩薩善戒經一部二十卷

右長房錄及竺道祖錄云劉賓國三藏求那跋  
摩宋言功德鎧元嘉年達于建鄴於祇洹寺第  
二出與支謙翻八卷小異見竺道祖錄及高僧  
傳後弟子定林更出二品成三十卷

菩薩善戒經一部十卷十一百六十四紙

右寶唱僧祐錄云祇洹寺僧慧義宋元嘉八年  
二月二十一日請劉賓沙門求那跋摩於寺譯  
慧義筆受餘二卷而移定林夏坐使弟僧伽跋

武周刊定衆經目錄卷第六

泰二

摩代竟未及繕寫失序品後而跋摩泥洹但寫  
爲八卷名菩薩戒經又名菩薩地經時祇洹寺  
法矜作經後記曰同寺釋法明始與慧義共釋  
受明譯義所詳定本過省略更取初本復自斟酌  
酌亦爲八卷名爲地持伽首一偈類於數論摩  
訶乘死疑律師檢得序品及戒品後分寫足爲  
十卷依付囑文名菩薩善戒經未及次比疑亡  
天監十年勅使寶唱制序撰定諸品次比也出  
竺道祖晉世維錄用一百一十三紙  
菩薩戒經一部八卷又云菩薩地經

右北涼曇無讖於姑臧譯出長房錄  
菩薩地持經一部八卷或四卷

右僧祐錄云曇無讖從天竺齋梵本來至西涼  
州爲河西王大沮渠蒙遜譯出竺道祖河西錄  
未詳二說故二記僧祐云與上求那譯者一經  
再出大同小異

菩薩善戒經一卷十五紙

右元嘉八年求那跋摩於寺譯出寶唱錄靜太  
師錄福林寺錄並云闕本後訪得  
菩薩內戒經一卷二十紙

武周刊定衆經目錄卷第六

三

泰二

宋文帝代求那跋摩譯出達摩鬱多羅錄

菩薩戒要義經一卷

右西晉元康年華道真譯出長房錄

菩薩戒獨受壇文一卷

右西晉惠帝元康年華道真譯出長房錄

菩薩齋經一卷一名賢首菩薩齋法經

右西晉竺法護譯出長房錄

菩薩受齋經一卷

右晉代華道真譯出長房錄

菩薩懺悔法一卷其出本



右西晉惠帝大康年苻道真譯出長房錄

菩薩悔過法經一卷 或無經字下注云  
出龍樹十住論

右西晉代竺法護譯出長房錄

菩薩齋法經一卷 一名正齋經一  
名持齋經八紙

右西晉代竺法護譯出長房錄

菩薩正齋經一卷

右東晉祇多蜜譯出長房錄

菩薩戒本一卷 十八  
紙

右後秦弘始年羅什譯出長房錄

菩薩戒本一卷

武庫刊定經目錄卷第六

四

卷二

右北涼沮渠蒙遜世沙門曇無讖於姑臧譯出

義善寺錄

菩薩戒優婆塞戒壇文一卷

右北涼代曇無讖與惠嵩譯出長房錄

菩薩戒本一卷 異本第  
二出

右北涼代曇無讖與惠嵩等譯出長房錄

菩薩受戒經一卷

右曇無讖將來於高昌譯出寶唱錄

菩薩藏經一卷

右梁天監十六年僧伽婆羅譯出寶唱錄

菩薩五法懺悔經二 紙

右福林寺錄云後訪得經律

菩薩羯磨一卷 六  
紙

右大唐貞觀二十三年三藏玄奘於翠微宮譯

出內典錄

菩薩戒本一卷

右大唐貞觀年玄奘於翠微宮譯出內典錄

舍利弗悔過經一卷

右後漢安世高譯出長房錄

舍利弗悔過經一卷 亦名悔過  
經六紙

武庫刊定經目錄卷第六

五

卷二

右西晉竺法護譯出內典錄

舍利弗悔過經一卷

右秦羅什譯出達摩鬱多羅錄

離欲優婆塞優婆夷戒文

右東晉孝武帝三藏曇無蘭於謝鎮西寺譯出

長房錄

優婆塞戒經一部十卷 或七卷或六卷或五  
卷一百五十四紙

右北涼承玄元年曇無讖於涼州開豫宮譯出

長房錄

離欲優婆塞優婆夷具行三十二戒經一卷 一名三  
歸優婆



塞戎或各善  
信二十二戒

右宋元嘉年求那跋摩譯出長房錄

優婆塞戒本一卷

右一經出優婆塞戒經出真寂寺錄

梵網經一部二卷或三卷

右後漢獻帝外國沙門康孟詳譯出長房錄

梵網經一部二卷或三卷

右後秦羅什譯出長房錄

決定毗尼經一卷二十紙

右於涼州北涼燉煌譯不顯人名出達摩鬱多

武周刊定衆經目錄卷第六

六

泰二

羅錄

三十五佛名經一卷出決定毗尼經

右道安云晉代竺法護譯出見僧祐錄

菩薩布施懺悔法一卷出決定毗尼經

右西晉惠帝太康年聶道真譯出長房錄

法律三昧經一卷八紙

右後漢安世高譯出達摩鬱多羅錄

法律三昧經一卷一作云法

右吳支謙譯出長房錄

淨業障經一卷十八紙

右晉武帝代竺法護譯出達摩鬱多羅錄

清淨毗尼方廣經一卷二十紙

右秦羅什譯出達摩鬱多羅錄

十方廣三戒經一部三卷五十紙

右北涼曇無讖譯出達摩鬱多羅錄

寶梁經一部二卷四十紙

右北涼道龔譯出達摩鬱多羅錄又出長房錄

迦葉經一部二卷四十紙

右元魏興和二年月婆首那於鄴都譯出長房錄

錄

武周刊定衆經目錄卷第六

七

泰二

寂調音所問經一卷一名如來所說南淨

右宋代沙門法海譯出達摩鬱多羅錄及出長房錄

房錄

大乘三聚懺悔經一卷十三紙

右隋開皇年間那崛多及笈多於興善寺譯出

福林寺錄

菩薩波羅提木叉經一卷

在家菩薩戒一卷

在家律儀一卷

大乘論一百八部六百六十一卷



大智度論一部一百卷龍樹菩薩造或百一十卷或七十卷二千三百九十八紙

右秦弘始年羅什於長安譯出長房錄

瑜伽師地論一部一百卷二千八百四十八紙

右大唐貞觀二十年三藏玄奘於大慈恩寺譯出內典錄

瑜伽師地論釋一卷最勝子菩薩造

右大唐三藏玄奘譯出內典錄

顯揚聖教論一部二十卷三百二十六紙

右大唐貞觀十九年三藏玄奘於弘福寺譯出內典錄

武周列聖經目錄卷第六

八

泰二

顯揚聖教論頌一卷

右大唐三藏玄奘譯出內典錄

阿毗達磨雜集論一部十六卷二百五十五紙

右大唐貞觀十九年三藏玄奘於弘福寺譯出內典錄

阿毗達磨集論一部七卷一百零八紙

右大唐顯慶年三藏玄奘譯出內典錄

般若燈論一部十五卷或十三卷二百四十二紙

右大唐貞觀三年波羅頗密多於勝光寺譯出內典錄

大莊嚴論一部一十五卷馬鳴菩薩造或十卷二百四十三紙

右後秦羅什譯出長房錄

大乘莊嚴論一部一十三卷或十五卷二百紙

右大唐貞觀四年波羅頗密多於勝光寺譯出內典錄

十住毗婆沙論一部十五卷龍樹菩薩造或十四卷三百九十紙

右後秦羅什於長安譯出長房錄

十地經論一部十二卷初譯

右後魏武帝正始五年勒那摩提於洛陽殿內譯出長房錄

武周列聖經目錄卷第六

九

泰二

十地經論一部十二卷二百八十四紙

右後魏宣武皇帝永明年沙門菩提留支於洛陽譯帝筆受出長房錄

攝大乘釋論一部十五卷或十二卷三百三十紙

右陳天嘉四年三藏真諦於廣州制旨寺譯出長房錄

攝大乘釋論一部十二卷二百四十五紙

右陳真諦於廣州譯出內典錄

攝大乘論一部十卷一百一十五紙

右隋大業五年笈多於東都上林園譯出內典



錄

攝大乘釋論一部十卷 世親釋一百八十紙

右大唐三藏玄奘於北闕及大慈恩寺譯出內

典錄

攝大乘論一部十卷 無著菩薩造二百一十紙

右大唐永徽年玄奘於大慈恩寺譯出內典錄

攝大乘本論一部二卷四十四紙

右後魏普太元年北天竺三藏佛陀扇多於洛

陽白馬寺及鄴都金華寺譯出長房錄

攝大乘本論一部三卷五十八紙

武周刊定衆經目錄卷第六

七

泰二

右陳代沙門真諦於廣州王園寺譯出長房錄

攝大乘本論一部三卷六十一紙

右大唐貞觀二十二年玄奘於玉華宮譯出內

典錄

釋大乘論一部二十卷四百紙

右梁太清二年頗羅墮拘羅那他譯出達摩鬱

多羅錄

菩薩地持論一部十卷或八卷二百五十五紙

右北涼沙門曇無讖於姑臧譯出內典錄

廣百論一部十卷二百紙

右大唐顯慶年三藏玄奘於慈恩寺譯出內典

錄

廣百論頌一卷十六紙

右大唐貞觀二十一年三藏玄奘從駕於翠微

宮內譯出內典錄

百論一部二卷提婆菩薩造四十二紙

右後秦羅什於常安譯出長房錄

佛地經論一部七卷一百九十九紙

右大唐永徽年三藏玄奘譯出內典錄

菩提資糧論一部六卷一百六十七紙

武周刊定衆經目錄卷第六

十二

泰二

右隋大業五年三藏達磨笈多於東都上林園

譯出內典錄

彌勒菩薩問經論一部十卷或六卷或五卷一百四十五紙

右後魏菩提留支於洛陽譯出長房錄

寶積經論一部四卷九十九紙

右後魏菩提留支譯出長房錄

勝思惟梵天所問經論一部四卷或三卷六十紙

右後魏普泰元年菩提留支於洛陽譯出長房

錄

佛性論一部四卷八十紙



右陳代三藏真諦譯出長房錄

中論一部四卷或八卷一

右後秦羅什於長安譯出長房錄

究竟一乘寶性論一部五卷或四卷或二卷九十八

增上

右後魏勒那摩提譯出長房錄

寶性論一部四卷或五

右後魏菩提留支於洛陽及鄴譯出長房錄

寶積經論一部四卷

右後魏勒那摩提於洛陽殿內譯出長房錄

武周定東經目錄卷第六

十二

卷二

本有今無論一卷

右梁武帝代三藏真諦譯出長房錄

文殊問菩提心經論一部二卷一名伽耶山頂經論三十四紙

右後魏菩提留支於洛陽譯出長房錄

大丈夫論一部二卷是婆菩薩造四十紙

右北涼道泰譯出內典錄

中邊分別論一部二卷八紙

右陳真諦譯出內典錄

辯中邊論一部三卷

右大唐三藏玄奘譯出內典錄

辯中邊論頌一卷

右大唐三藏玄奘譯出內典錄

中論一卷

右梁承聖年沙門真諦譯出長房錄

佛阿毗曇論一部二卷四十四紙

右陳代沙門真諦譯出內典錄

順中論一部二卷

右後魏菩提留支於洛陽譯出長房錄

金剛般若論一部二卷八紙

右隋大業九年笈多於東都上林園譯出內典

武周定東經目錄卷第六

十三

卷二

錄

三無性論一部二卷或十四

右陳代沙門真諦譯出內典錄

金剛般若論一卷

右陳代真諦於廣州制旨王園寺譯出長房錄

金剛般若經論一部三卷五十五紙

右後魏永平二年三藏菩提留支於太上文宣

公第譯出長房錄

金剛般若波羅蜜經破取著不壞假名論一部二卷

四十九紙



右大唐永淳二年九月十五日三藏地婆訶羅  
於西京西太原寺歸寧院譯新編入錄

掌珍論一部二卷四十一紙

右大唐貞觀二十一年三藏玄奘從駕於翠微  
宮譯出內錄

王法正理論一卷十七紙

右大唐貞觀二十一年三藏玄奘從駕於翠微  
宮譯出內典錄

成業論一卷十七紙

右大唐貞觀二十二年三藏玄奘譯出內典錄

武周刊定衆經目錄卷第六

十四

泰二

業成就論一卷十七紙

右後魏瞿曇般若留支譯出內典錄

成唯識論一部十卷護法菩薩造

右大唐三藏玄奘譯出內典錄

唯識論一卷唯識無境界十九紙

右後魏瞿曇般若留支譯出長房錄

唯識論一卷修道不共他與元魏留支譯者小異十一紙

右陳代三藏真諦譯出長房錄

唯識二十論一卷天親菩薩造九紙

右大唐三藏玄奘譯出靖邁經圖

唯識三十論一卷

右大唐三藏玄奘譯出靖邁經圖

思塵論一卷三紙

右陳代真諦譯出靖邁經圖

觀所緣緣論一卷三紙

右大唐三藏玄奘譯出靖邁經圖

三具足論一卷二十紙

右後魏正始五年菩提留支於洛陽及鄴下譯  
出長房錄

法華經論一卷

法華經論一卷

武周刊定衆經目錄卷第六

十五

泰二

右梁武帝代中天竺國三藏勒那摩提或云婆  
提正始五年於洛陽譯初菩提留支助傳後各  
別譯出長房錄

妙法蓮華經論一部二卷二十九紙

右後魏菩提留支於鄴下譯出靖邁經圖

顯識論一卷

顯識論一卷

右陳三藏真諦譯

因明正理門論一卷陳那菩薩造十二紙

右唐貞觀二十一年三藏玄奘從駕於翠微官  
譯出內典錄



因明入正理門論一卷 商勝羅上造

右大唐貞觀二十一年三藏玄奘從駕翠微宮

譯出內典錄

大乘五蘊論一卷 紙八

右唐貞觀二十一年三藏玄奘從駕於翠微宮

譯出內典錄

百法明門論一卷 紙二

右唐貞觀二十一年三藏玄奘從駕於翠微宮

譯出內典錄

十二門論一卷 龍樹菩薩造 紙二十八

武周列聖經目錄卷第六

十六

泰二

右後秦三藏羅什法師譯出內典錄

十八空論一卷 紙十九

右陳代三藏真諦譯

入大乘論一部二卷 堅意菩薩造 紙四十七

右北涼道泰譯出內典錄

寶行王正論一卷

右周武帝代西天竺優禪尼國三藏真諦譯出

長房錄

方便心論一卷 紙十七

右後魏代延興年吉迦夜與曇曜譯出長房錄

發菩提心論一部二卷 天親菩薩造 紙四十二

右後秦羅什於長安譯

方便心論一卷

右東晉安帝代北天竺國三藏禪師佛陀跋陀

羅晉言覺賢於揚都及廬山譯出長房錄

如實論一卷 紙十

右陳代沙門真諦譯出內典錄

緣生論一卷 紙十

右隋大業十年笈多於東都洛濱上林園譯出

內典錄

武周列聖經目錄卷第六

十七

泰二

十二因緣論一卷 紙九

右後魏菩提留支譯出內典錄

百字論一卷 紙九

右後魏菩提留支譯出長房錄

壹輸虛迦論一卷 亦名一輸迦論

右後魏瞿曇般若留支譯出長房錄

決定藏論一部三卷

右梁天竺三藏真諦譯

迴諍論一卷 紙五

右後魏瞿曇般若留支譯出長房錄



大乘起信論一卷

右梁代真諦譯出內典錄

大般涅槃經本有今無論一卷六紙

右陳代真諦譯出內典錄

大般涅槃經論一卷十一紙

右達摩留支譯出內錄

轉法輪經論一卷十紙

右後魏菩提留支譯出內典錄

寶髻菩薩四法經論一卷十二紙

右後魏菩提留支譯出內典錄

武周刊定衆經目錄第六

十八

卷一

無量壽經論一卷婆伽婆 蓮造 八紙

右後魏普泰元年菩提留支譯出內典錄

轉識論一卷

解拳論一卷

右陳代真諦譯出內典錄

大乘廣五蘊論一卷十八紙

右大唐垂拱元年六月二十五日中天竺國三

藏地婆訶羅於西京西太原寺歸寧院譯

十住論一部十卷龍樹著 陸澄譯

右秦弘始年羅什於長安譯出長房錄

十七地論一部五卷

右梁武帝代太清四年三藏真諦譯出長房錄

三世分別論一卷

右陳代真諦譯出長房錄

涅槃須跋論一部二卷二紙

破外道四宗論一卷二紙

右後魏代菩提留支譯出長房錄

破外道涅槃論一卷六紙

右後魏代菩提留支譯出長房錄

及質論一卷

武周刊定衆經目錄第六

十九

卷一

右陳代真諦譯出長房錄

墮負論一卷

右陳代真諦於制旨王園寺譯出長房錄

求那摩底隨相論一卷

右陳代真諦於制旨王園寺譯出長房錄

成就三乘論一卷

右陳代真諦譯出長房錄

正說道理論一卷

右陳代真諦譯出長房錄

意業論一卷



右陳代真諦譯出長房錄

大空論一部三卷

右陳代真諦譯出長房錄

大乘優婆提舍論一部五卷

右是眾論抄出真寂寺錄

大乘法界無差別論一卷紙十

右大周天授二年十月十四日于闐三藏提雲

般若於大周東寺譯

五明論合一卷一辭論二醫方論三工巧論四咒術論五符印論

右梁明帝代波頭摩國三藏律師禳那跋陀共

武周刊定衆經目錄卷第六

二十

卷一

闍那耶舍於長安舊城婆伽寺譯出長房錄

武周刊定衆經目錄卷第六

浙江嘉興府楞嚴寺般若堂本年費刻此  
武周刊定目錄計字五千二百八十一個  
該銀三兩二錢五分  
康熙二年 月 日

武周刊定衆經目錄卷第七

唐佛授記寺沙門明佺等撰

小乘單譯經目一卷三百二十三部四百一十九卷

佛本生經一卷

右漢明帝代三藏法師竺法蘭譯出長房錄

禪經一部二卷

右漢桓帝代安世高譯出長房錄

佛爲阿支羅迦葉說自他作苦經一卷

右後漢代安世高譯出長房錄

安般經一卷

武周刊定衆經目錄卷第七

一

卷二

右後漢代安世高譯出長房錄

五門禪要用法經一卷初出

右後漢代安世高譯出長房錄

浮木譬喻經一卷

右後漢代安世高譯出長房錄

摩訶衍精進度中罪報品經一卷

右後漢代安世高譯出長房錄

八大人覺經一卷

右後漢代安世高譯出寶唱錄

悔過法經一卷



右後漢代安世高譯出長房錄  
五法經一卷

右後漢代安世高譯出長房錄

五行經一卷

右後漢代安世高譯出長房錄

三毒經一卷

右後漢代安世高譯出長房錄

住陰持入經一卷

或二卷或云陰持入經

右後漢代安世高譯出長房錄

正齋經一卷

武周刊定衆經目錄卷第七

卷二

右後漢代安世高譯出長房錄

佛說處處經一卷

右後漢代安世高譯出長房錄

情離有罪經一卷

右後漢代安世高譯出長房錄

出家緣經一卷

一云出家因緣經

右後漢代安世高譯出長房錄

阿含正行經一卷

一名佛說正意經

右後漢代安世高譯出長房錄

十八泥犁經一卷

或云十八地獄經

右後漢代安世高譯出長房錄

法受塵經一卷

右後漢代安世高譯出內典及長房錄

禪行法想經一卷

右後漢代安世高譯出內典及長房錄

佛說三毒事經一卷

右後漢安世高譯出長房錄

分明罪福經一卷

右後漢安世高譯出長房錄

陰持入經一部二卷

武周刊定衆經目錄卷第七

三

卷二

右後漢安世高譯出長房錄

大安般經一卷

大安般守意經一部二卷

或一卷

右後漢代安世高譯出內典錄

難提迦羅越經一卷

右後漢代安世高譯出長房錄

思惟經一卷

一名惟要略經

右後漢代安世高譯出長房錄

阿毗曇苦慧經一卷

一名毗曇王法行經

右後漢代安世高譯出寶唱錄



禪定方便次第法經一卷

右後漢代安世高譯出長房錄

數息事經一卷

右後漢代安世高譯出長房錄

禪法經一卷

右後漢代安世高譯出長房錄

堅意經一卷或二卷一名堅心正意經一名堅心經

右後漢代安世高譯出長房錄

長者子懊惱三處經一卷亦名長者懊惱經亦直云三處懊惱經

右後漢代安世高譯出長房錄

武周刊定契經目錄卷第七

四

卷三

健陀國王經一卷

右後漢代安世高譯出長房錄

禪經一卷

右後漢靈帝代支婁迦讖譯出長房錄

阿闍世王問五逆經一卷一名阿闍世王經

右後漢代沙門支讖譯出化度寺錄

斷十二因緣經一卷亦云阿含口解十二因緣經亦云阿含解經亦云安侯口解經

右後漢靈帝代安玄譯出長房錄

首至問佛十四事經一卷

右漢靈帝中平年支曜於洛陽譯出長房錄

墮落優婆塞經一卷

右後漢沙門支曜於洛陽譯出長房錄

小道地經一卷

右後漢靈帝代支曜於洛陽譯出長房錄

報福經一卷或云福報經

右後漢獻帝代外國沙門康孟詳於洛陽譯出長房錄

七漏經一卷

右魏文帝代吳支謙譯出長房錄

黑氏梵志經一卷

右魏文帝代吳支謙譯出長房錄

武周刊定契經目錄卷第七

五

卷三

右魏文帝代吳支謙譯出長房錄

修行方便經一部二卷一名修行方便經

右吳支謙譯出長房錄

悔過法經一卷或云叙十方禮拜悔過文或無經字直云悔過法

右吳支謙譯出長房錄

賢者德經一卷

右吳支謙譯出長房錄

難龍王經一卷一云難龍經

右吳支謙譯出長房錄

梵志結淨經一卷



右吳代支謙譯出長房錄

恒水戒經一卷

右吳代支謙譯出長房錄

惟日雜難經一卷

右吳代支謙譯出長房錄

佛為訶利曠野鬼說法經一卷

右吳代支謙譯出長房錄

須摩提長者經一卷

右吳代支謙譯出長房錄

阿難四事經一卷

武周刊定衆經目錄卷七

六

卷二二

右吳黃武年支謙譯出內典錄

佛醫經一卷

右吳代竺律頭炎共支謙於楊都譯出內典錄

阿質國王經一卷

右吳代支謙譯出長房錄

惟婁王師子潼譬喻經一卷一本無譬喻字

右吳代支謙譯出長房錄

外道仙尼說度經一卷

右吳代支謙譯出長房錄

未生怨經一卷

右吳代支謙譯出長房錄

三品弟子經一卷一名弟子有三輩經或無有字

右吳支謙譯出長房錄

四願經一卷

右吳黃武年支謙譯出內典錄及長房錄

度梵志經一卷

右吳代支謙出長房錄

佛為外道須深說離欲經一卷

右吳代支謙譯出長房錄

弊魔試目連經一卷出阿毗曇

武周刊定衆經目錄卷七

二

卷二二

右魏文帝代吳支謙譯出長房錄

籃達王經一卷亦云日連因緣功德經亦云日連功德經見吳錄

右魏文帝代吳支謙譯出長房錄

百喻經一卷

右魏文帝代吳支謙譯出長房錄

坐禪經一卷

右魏齊王代吳正始年中康僧會譯出長房錄

菩薩二百五十法經一卷

右魏齊王代吳正始年中康僧會譯出長房錄

諸神咒經一部三卷



右西晉代竺法護於洛陽譯出長房錄

寶藏經一部二卷太始六年出

右西晉竺法護譯出長房錄

當來變經一卷

右西晉竺法護譯出長房錄

佛為菩薩五夢經一卷第二譯亦名佛五夢經一名太子五夢經一名仙人夢經

右西晉太安二年竺法護譯出見舊錄及道真錄

摩目捷連本經一卷一本有詞無捷字

右西晉竺法護譯出長房錄

武周刊定契經目錄卷第七

八

天三

五蓋疑結失行經一卷

右西晉永明二年竺法護譯出長房錄

五福地經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

三品悔過經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

觀行不移四事經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

四婦喻經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

盧羅王經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

檀若經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

龍施經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

給孤獨明德經一卷亦云給孤獨氏經

右西晉代竺法護譯出長房錄

龍王兄弟陀達誠王經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

武周刊定契經目錄卷第七

九

天三

勸化王經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

解無常經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

鴈王五百鴈俱經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

城喻經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

悟意經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄



降龍經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

邪法經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

犯罪經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

苦應經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

耆闍崛山解一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

武周刊定衆經目錄卷第七

十一

表二二

阿闍世王經一部二卷

右晉惠帝代太康年沙門安法欽譯出長房錄

夫那羅經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

胞胎經一卷

一名胞胎  
受身經

右西晉太安年竺法護譯出內典錄

四自侵經一卷

右西晉竺法護譯出內典錄

五百弟子自說本緣經一卷

化度錄云五百弟子  
自說本起經

右西晉太康年竺法護譯出內典錄

賈客經一部二卷

右西晉武帝沙門竺法護譯出長房錄

四輩經一卷

右西晉竺法護譯出達摩鬱多羅錄

沙門果證經一卷

右西晉竺法護譯出長房錄

馬王經一卷

右西晉竺法護譯出長房錄

四部喻經一卷

右西晉竺法護譯出長房錄

武周刊定衆經目錄卷第七

十二

表二二

貧女爲王夫人經一卷

右西晉武帝竺法護譯出長錄

法觀經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

形疾三品風經一卷

右道安云晉代竺法護譯見僧祐錄

所欲致患經一卷

右西晉竺法護譯出長房錄

大迦葉本經一卷

寶唱錄  
無大字

右西晉竺法護譯出內典錄



當來變法一卷或云當來變法經

右西晉竺法護譯或云後漢安世高譯出長房錄

清淨法行經一卷

右西晉代竺法護譯出達摩鬱多羅錄

過去佛分衛經一卷

右西晉竺法護譯出內典錄

隨藍本經一卷

右西晉竺法護譯出長房錄

持心梵志經一卷

武周刊定東經目錄卷第七

十三

卷二

右西晉惠帝代白法祖譯出長房錄

時非時經一卷時經一名

右西晉法炬法立譯出長房錄

阿闍世王問五逆經一卷

右西晉代沙門法炬法立譯出長房錄

慢法經一卷

右西晉惠帝法炬法立譯出長房錄

佛說大蛇譬喻經一卷亦名大蛇經

右西晉惠帝法炬法立譯出長房錄

調達喻經一卷

右西晉惠帝法炬法立譯出長房錄

羅漢迦留陀夷經一卷一名留陀夷經

右西晉惠帝沙門法炬法立譯出長房錄

羅漢遇瓶沙王經一卷

右西晉代沙門法炬法立譯出長房錄

阿闍世王問嗔恨從何生經一卷

右西晉代沙門法炬法立譯出長房錄

韋提希子月夜問夫人經一卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

爪甲擊土譬經一卷一名爪甲取土經

武周刊定東經目錄卷第七

十三

卷二

右西晉惠帝法炬法立譯出長房錄

衰利經一卷

右西晉惠帝代法立譯出長房錄

法句譬喻經一部六卷

右西晉代法炬法立譯出僧祐錄

羅云忍辱經一卷一名忍辱經

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

佛為年少比丘說正事經一卷

右西晉惠帝沙門法炬法立譯出長房錄

摩訶比丘經一卷



右西晉惠帝沙門法炬法立譯出長房錄  
衆生未然三界經一卷

右西晉惠帝沙門法炬法立譯出長房錄

求欲說法經一卷

右西晉惠帝沙門法炬法立譯出長房錄

難提釋經一卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

沙曷比丘功德經一卷

右西晉惠帝法炬法立譯出長房錄

分別善惡所起經一卷一名十善十惡經

武周刊定衆經目錄卷七

十四

卷三

右西晉惠帝沙門支法度譯出長房錄

自愛經一卷一名自愛不自愛經

右東晉孝武帝代曇無蘭於楊都譯出長房錄

救護身命濟人病苦厄經一卷

右東晉孝武帝竺曇無蘭譯出長房錄

五苦章句經一卷又名五苦一云淨除罪蓋娛衆佛法經一名五道章句經

右東晉孝武帝沙門竺曇無蘭譯出長房錄

般泥洹時大迦葉赴佛經一卷或云摩訶迦葉經

右東晉孝武帝竺曇無蘭譯出長房錄

誠王經一卷

右西晉太始元年竺法護譯出長房錄  
衆生身穢經一卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

大魚事經一卷

右東晉孝武帝竺曇無蘭於揚州譯出長房錄

見正經一卷一名生死變識經

右東晉孝武帝代曇無蘭譯出長房錄

阿難七夢經一卷一名阿難八夢經或無八夢

右東晉孝武帝沙門竺曇無蘭譯出長房錄

阿鵬阿那合經一卷一名阿鵬阿那合經一名阿調阿那合經

武周刊定衆經目錄卷七

十五

卷三

右東晉孝武帝竺曇無蘭譯出長房錄

治禪法經一卷

右東晉孝武帝竺曇無蘭譯出長房錄

梵天策數經一卷一名云諸天事經

右東晉孝武帝竺曇無蘭譯出長房錄

諸天地經一卷

右東晉孝武帝竺曇無蘭譯出長房錄

鐵城泥犁經一卷

右東晉孝武帝竺曇無蘭譯出長房錄

比丘成就五法入地獄經一卷



右東晉孝武帝竺曇無蘭譯出長房錄

達摩多羅禪經一部二卷一名不淨觀經 一名道地經

右東晉代佛陀跋陀羅譯出長房錄

僧伽羅利集經一部三卷

右前秦建元二十年僧伽跋澄譯出長房錄

差摩經一卷

右後秦代剎賓沙門曇摩耶舍譯出長房錄

禪法要經一部三卷先譯弘始元年 校正敝制序

右後秦弘始四年羅什譯出長房錄

阿闍世經一部二卷

武周刊定經目錄卷第一

一六

卷三二

右後秦弘始年羅什譯出長房錄

檢諸罪福經一部七卷

右後秦弘始年三藏法師鳩摩羅什譯出長房錄

錄

魔王變身經一卷

右後秦代弘始年羅什譯出長房錄

往古生和佛國願行法典經一卷

右後秦弘始年羅什譯出長房錄

佛昔為鹿王經一卷一名鹿王經

右後秦代弘始年羅什譯出長房錄

佛跡現千輻輪相經一卷出第四卷 雜阿含經

右後秦弘始年羅什譯出長房錄

梅檀樹經一卷

右後秦羅什譯出達摩鬱多羅錄

燈指因緣經一卷

右後秦羅什譯出長房錄

佛臨般涅槃略說教誡經一卷一名遺教經

右後秦羅什於長安譯出長房錄

思惟要略法經一卷或無經字

右後秦弘始年鳩摩羅什於長安逍遙園譯出

武周刊定經目錄卷第七

一七

卷三二

長房錄

應供法行經一卷或云比丘 應法行經

右後秦代羅什譯出長房錄

婦人遇辜經一卷一名婦遇對經

右西秦法堅譯出內典錄

善信女經一部二卷一名信善經

右北涼代沙門曇無讖譯出長房錄

淨飯王般涅槃經一卷

右北涼代安陽侯沮渠京聲譯出內典錄

辯意長者子問經一卷一名長者問意經



右後魏法場譯出內典錄

雜寶藏經一部八卷或十卷

右後魏延興年吉迦夜共曇曜於北臺譯出長

房錄

毗耶婆娑問經一部二卷

右後魏勒那摩提譯出長房錄

無垢優婆夷問經一卷

右後魏興和四年瞿曇般若留支譯出長房錄

寶意貓兒經一卷

右後魏代瞿曇般若留支於鄴都金華寺譯出

長房錄

善德優婆塞經一卷

右宋文帝代涼州沙門釋智嚴於楊都枳園寺

譯出長房錄

四天王經一卷

右宋文帝元嘉沙門智嚴寶雲譯出長房錄

阿那含經一部二卷

右宋文帝元嘉年涼州沙門智嚴於楊都枳園

寺共寶雲譯出內典錄

付法藏經一部六卷

右宋文帝代涼州沙門寶雲譯出長房錄

右宋文帝代涼州沙門寶雲譯出長房錄

善信二十四戒經一卷

右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄

釋六十二見經一部四卷見別錄文

右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄

請般特比丘經一卷或無特字

右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄

十二頭陀經一卷一云沙門頭陀經

右宋文帝代西域沙門求那跋陀羅譯出長房

錄

十二頭陀經一卷

右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄

摩訶迦葉度貧母經一卷

右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄

十二品生死經一卷

右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄

樹提伽經一卷

右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄

四品學法經一卷

右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄

右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄



阿那律七念章經一卷

右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄

十報法三統略一卷

右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄

那先比丘經一部二卷

或一卷

右宋文帝代求那跋羅譯出長房錄

五苦章句經一卷

右宋孝武帝沮渠京聲譯出長房錄

五無返復經一卷

一名五無有返覆大美經

右宋孝武帝沮渠京聲譯出長房錄

武周刊定藏經目錄卷第七

三

卷二二

弟子死復生經一卷

右宋孝武帝代北涼安陽侯沮渠京聲譯出長房錄

房錄

佛說弟子事佛吉凶經一卷

右宋孝武帝北涼沮渠京聲譯出長房錄

佛大僧大經一卷

右宋孝武帝代北涼安陽侯沮渠京聲譯出長房錄

房錄

耶祇經一卷

右宋孝武帝代沮渠京聲譯出長房錄

末羅王經一卷

右宋孝武帝代沮渠京聲譯出長房錄

摩達國王經一卷

右宋孝武帝代沮渠京聲譯出長房錄

五恐怖世經一卷

右宋孝武帝代北涼安陽侯沮渠京聲譯出長房錄

房錄

分想檀王經一卷

右宋孝武帝代沮渠京聲譯出長房錄

梅陀越經一卷

武周刊定藏經目錄卷第七

三

卷二二

右宋孝武帝代沮渠京聲譯出長房錄

懈怠耕者經一卷

舊錄懈怠耕者經

右宋孝武帝沙門惠簡於鹿野寺譯出長房錄

咒願經一卷

或云受咒願經

右宋孝武帝代釋惠簡譯出長房錄

賢愚經一部十三卷

或十六卷或十七卷或十五卷

右宋元嘉年惠覺共威德於高昌郡譯出長房錄

錄

五百本生經一卷

見三藏記

右南齊靡訶乘於廣州譯出長房錄



九傷經一卷

右南齊沙門道備譯出長房錄

深自知身偈經一卷

右南齊沙門道備譯出長房錄

說阿難持戒經一卷

右僧祐錄云古典經

阿難問何因緣持戒見世間貧亦現道貧經一卷

右僧祐錄云古典經

自見自知為知為能盡結經一卷

右僧祐錄云古典經

武周刊定衆經目錄卷第七

三

卷七

欲從本相有經一卷

一名欲從本經

右僧祐錄云古典經

難提和難經一卷

一名難提和羅經

右僧祐錄云古典經

四姓長者難經一卷

一名姓長者經

右僧祐錄云古典經

何鳩留經一卷

右僧祐錄云古典經

佛並兄弟調達經一卷

安公云出阿毗曇

右僧祐錄云古典經

善眉經一卷

右梁普通元年僧伽婆羅譯出寶唱錄

修禪定經一卷

右陳代真諦譯出長房錄

佛阿毗曇經一部九卷

右周武帝世陳氏三藏法師真諦譯出長房錄

起世因本經一部十卷

世起

右隋大業年達摩笈多於東都譯出長房錄

本事經一部七卷

右大唐永徽年沙門玄奘於長安譯出內典錄

武周刊定衆經目錄卷第七

三

卷七

諫王經一卷

亦云大小諫王經

右宋代安陽侯沮渠京聲譯出達摩鬱多羅錄

分衛經一卷

右東晉沙門祇多蜜譯出長房錄

梅檀塗塔經一卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

羅彌壽經一卷

一名羅彌壽經一名羅彌壽

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

法常住經一卷

右出僧祐錄



新集安公古典經

古典經者蓋先出之遺文也雖經文散逸多有闕云  
 觀其在篇古今可辯或無別名題取經語以為錄目  
 或撮略四舍摛一事而立卷名號實實信古典矣  
 五十五法誠經一卷或云五十五法行  
 一切義要一卷  
 說善惡道經一卷  
 天王下作猪經一卷  
 始造浴佛時經一卷  
 十二賢者經一卷舊錄云十二賢者  
 憂墮羅迦葉經一卷  
 四部本文一卷安公云上一二經出長阿含一本云出阿毗曇  
 讓德經一卷  
 有賢者法經一卷

武周列經目錄卷第一

五

卷三

梵摩難王經一卷

優多羅經一卷羅母經

數練意章經一卷舊錄云數練意章

道地中要語章一卷或云道地經

給孤獨四姓家問應受施經一卷

曉所評不解經者經一卷

奇異道家難問住處經一卷

奇異道家難問法本經一卷

賢者手力經一卷  
八法行經一卷

惡人經一卷  
梅檀調佛經一卷

折佛經一卷

以前梁僧祐錄云古典出僧祐錄

新集安公涼土異經出僧祐錄  
 有無經一卷  
 五百偈經一卷  
 須耶越國貧人經一卷舊錄云須耶越國貧人貨別頭經  
 坏喻經一卷  
 妖怪經一卷  
 四非常經一卷  
 五失蓋經一卷  
 要真經一卷  
 本無經一卷  
 勸德經一卷  
 十五德經一卷  
 慧行經一卷  
 內外無為經一卷  
 道淨經一卷  
 阿陀三昧經一卷

武周列經目錄卷第七

三

卷三

百寶三昧經一卷

三乘經一卷

耆域術經一卷舊錄云耆域四術經

五蓋離疑經一卷

太子智止經一卷

苦相經一卷

須佛得度經一卷

由經一卷

三慧經一卷

分然洄國迦羅越經一卷

四無畏經一卷

義決法事經一卷

權變經一卷舊云又文殊師利權變三昧經或云權變三昧經

十漚起經一卷

七言禪利經一卷

分別六情經一卷

三失蓋經一卷



佛寶三昧經一卷 法志女經一卷

以前僧祐錄云涼土異經

雜集安公關中異經

阿難為蠱道咒經一卷 舊錄云阿難為蠱道所咒經

王舍城靈鷲山經一卷 舊錄云王舍城靈鷲山經

思道經一卷 人民求願經一卷

大珍寶積惟日經一卷

佛在竹園經一卷

法為人經一卷 道意經一卷

墮迦羅問菩薩經一卷 此經今有

武周刊定衆經目錄卷第七 三六 表二二

阿夷比丘經一卷 太子辟經一卷 或云太子辟經

八德經一卷 善德經一卷

以前僧祐錄云關中異經

祭食亡人不得食經一卷

右出僧祐錄

五陰事經一卷

右吳支謙譯出長房錄

魔化比丘經一卷

右出支敏度錄魏文帝代吳支謙譯出長房錄

十善十惡經

右支法度譯出寶唱錄

治意經一卷

右出支敏度錄

問地獄事經

右後漢靈帝中平四年外國沙門康巨於洛陽

譯出長房錄

閻王五天使者經一卷

右宋孝武帝沙門惠簡譯出長房錄

三小劫經一卷

右宋文帝世三藏求那跋陀羅於楊都新寺譯

武周刊定衆經目錄卷第七 三六 表二二

出長房錄

四食經一卷

右宋文帝世三藏求那跋陀羅於楊都新寺譯

金色仙人問經一部二卷

右周武帝代北天竺三藏法師闍那崛多益州

譯出長房錄

淨土經一部七卷

永元元年出年八歲

寶頂經

永元元年出年八歲

正頂經

永元二年出年九歲

勝鬘經

永元二年出年九歲



法華經	永元二年出年九歲
藥草經	三年出年十歲
太子經	三年出年十歲
伽耶婆經	三年出年十歲
波羅柰經	三年出年十歲
優婆頻經	天監元年出十三歲
般若得經	天監元年出十三歲
華嚴瓔珞經	天監元年出十三歲
出乘師子吼經	三年出年十五歲
踰陀術經	四年在臺內華光殿
優曇經	維摩經
序七世經	妙莊嚴經一部四卷
益意經一部二卷	天監三年出年十五歲
妙意師子吼經一部三卷	天監四年十六歲
阿那含經一部二卷	天監四年出年十六
右二十一部合三十五卷	太學博士江泌女小
而出家名僧法年八九歲	有時靜坐閉目誦出
前經揚州道俗咸稱神授	長房云驗於經論斯

武周列聖經目錄卷第七 三六 卷三二

理皎然是宿習來非關神授且據外典夫子有云生而知者聖學而知者次此局談今生味於過往耳若不爾者何以得辯內外賢聖淺深過現乎故高僧傳云釋曇諦者俗姓康氏其先康居人漢靈帝時移附中國獻帝末亂移止吳興諦父彤嘗為冀州別駕母黃氏晝眠夢見一僧呼為母寄一塵尾并鐵鏤書鎮黃氏既眠覺見二物俱存私密異之因而懷孕生諦諦年五歲母以塵尾等示之諦曰秦王所餉母曰汝置何處答曰不憶至年十歲出家學不從師悟自天

武周列聖經目錄卷第七 三六 卷三二

發此卽其事後隨父之樊鄧遇見關中僧碧道人忽然喚碧若曰童子何以呼宿士名諦曰阿上本是諦沙彌曾為衆僧採菜被野猪傷不覺失聲今可忘耶然僧碧經為弘覺法師弟子為僧採菜被野猪所傷碧初不憶此乃詣諦父具說諦生本末并示碧書鎮塵尾等碧乃悟而泣曰卽碧先師弘覺法師也師經為姚萇講法華貧道為都講姚萇餉師二物今遂在此迫計弘覺捨命正是寄物之日傷憶採菜之事彌增悲悼諦後遊覽內外遇物斯記晚入吳虎丘山寺



講禮易春秋各七遍法華大品維摩各十五遍  
又善屬文有集六卷盛行於世年六十餘終宋  
元嘉末也房曰弘覺法師弟子僧若師徒往  
導名重二秦什物三衣亦復何限唯書鎮塵尾  
保惜在懷及移識託生此之二物遂得同往神  
外質礙之像尚得相隨況心內慮知之法而不  
憶念所以鏡瑩轉明刃砥彌利滴聚為海塵積  
成山世世習而踰增生生學而益廣近四初始  
之月終至十五團圓捨人還受人即次生事憶  
而弗忘其神功乎閉目靜思自是女人情弱暗

武周刊定衆經目錄卷第七

三

卷二

誦相續豈非前身時諷而論神授何乃愚瞽味  
智慧之道乎

高王觀音經一卷

右比齊代有囚罪當極法夢見聖僧口授其經  
至心誦念數盈千遍臨刑刀折因遂免死今高  
王經也見齊書及高僧傳琳法師辯正論其經  
體印法華經中稱念觀音皆蒙願遂隨類化誦  
救苦衆生

武周刊定衆經目錄卷第七

浙江嘉興府楊柳庵書院藏宋本此武周刊定目錄卷七計字七千六百九十九  
缺銀四兩七錢四分五厘 康熙二年十月十一日

武周刊定衆經目錄卷第八

唐佛授記寺沙門明佺等撰

小乘重譯經目卷之一三百七十七部  
八百四十六卷

四十二章經一卷初譯

右後漢明帝代永平十年迦葉摩騰共竺法蘭  
於白馬寺譯出長房錄

四十二章經一卷第二出

右吳支謙譯與摩騰譯者少異

四十二章經一卷房錄

上三經同本別譯

武周刊定衆經目錄卷第八

一

卷四

十二因緣觀法一卷第三出

右後秦弘治年羅什譯出長房錄

十二因緣經一卷與漢代安世  
高譯少異

右西晉竺法護譯出長房錄

上二經同本別譯

所欲致忠經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

所欲致忠經一卷第二出

右東晉耆多密譯出長房錄

上二經同本別譯



摩登女經一卷 一名摩登女經一名阿難為道女慈經

右漢安世高譯出長房錄

摩登女解形中六事經一卷

上二經同本別譯

罪業報應教化地獄經一卷 或云地獄報應經

右後漢代安世高譯出長房錄

罪業報應經一卷 寶唱錄云一名罪業報應教化地獄經

右東晉孝武帝代沙門竺曇無蘭譯出長房錄

上二經同本別譯

阿難問事佛吉凶經一卷 簡祐錄云或名阿難問經

武月刊定經目錄卷第八

二

表四

右後漢代安世高譯出長房錄

分別經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

阿難分別經一卷 一名分別經又名阿難問事佛吉凶經

右西秦乞伏世法堅譯出長房錄

弟子慢為耆域經一卷

右宋孝武帝北涼安陽侯沮渠京聲譯出長房錄

錄

上四經同本別譯

舍頭諫經一卷 亦云舍頭諫太子明二十八宿經亦云太子明二十八宿經亦云虎耳經

右後漢代安世高譯出長房錄

摩登伽經一部三卷 或二卷

右吳代竺律炎支謙於武昌譯出達摩鬱多羅錄

錄

太子二十八宿經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

舍頭諫經一卷 一名太子二十八宿經一名虎耳太子經化度錄云虎耳意經第二出與摩登伽經同本異出與漢世高出者少異

右西晉永嘉年竺法護譯出長房錄

上四經同本別譯

武月刊定經目錄卷第八

三

表四

五母子經一卷

右吳代支謙譯出長房錄

沙彌羅經一卷

右晉安帝曇摩識譯出長房錄

上二經同本別譯

義足經一部二卷

右吳黃武年支謙譯出化度寺錄

義足經一部二卷

右東晉孝武帝代沙門竺曇無蘭譯出長房錄

天神禁寶經一卷



右東晉孝武帝代沙門竺曇無蘭譯出長房錄

鏡面王經一卷

右後漢代安世高譯出長房錄

鏡面王經一卷

右吳赤烏年康僧會譯出長房錄

桀貪王經一卷

右吳支謙譯出長房錄

祇辭梵志經一卷

梵志疑爭得解脫經一卷

武周刊定衆經目錄卷第八

四

卷四

梵勒梵志經一卷

法觀梵志經一卷

猛觀梵志經一卷

以前十一經並義足經出

王法念處經一部七十卷

一千四百一十一紙

右後魏興和元年翟曇般若留支於鄴城大丞

相高澄第譯出長房錄

善時鵝王經一卷

以前一經正法念經出

摩調王經一卷

右吳支謙譯出長房錄

摩調王經一卷

事同中阿舍大天經出第八卷

右東晉沙門祇多蜜譯出長房錄

上二經同本別譯

十善十惡經二部

一名分善惡經

右西晉惠帝代永寧年支法度譯出長房錄

十善十惡經一卷

第二出

東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚州謝鎮西寺譯

出長房錄

上二經同本別譯

武周刊定衆經目錄卷第八

五

卷四

五百梵志經一卷

右宋孝武帝代北涼安陽侯沮渠京聲譯出長房錄

錄

梵志經一卷

與五百梵志經同本異出

右寶唱錄云竺律頭炎誦出之出始興錄

上二經同本別譯

小本起經一部二卷

或云修行本起經或云修行經

右後漢靈帝代支曜於洛陽譯出長房錄

修行本起經一部一卷

三十八紙寶唱錄云一名宿行本經

右後漢竺曇末康孟詳共譯出內典錄



太子本起瑞應經一部二卷 初出亦云瑞應本起亦名中本起經

右後漢外國沙門康孟詳譯出長房錄

中本起經一部二卷 或云太子中本起經

右後漢建安十二年竺曇果譯出長房錄

太子本起瑞應經一部二卷 一名瑞應本起經第二出與康孟詳出者小異

右吳建興年支謙於金陵譯出內典錄

過去因果經一部四卷

右晉安帝世佛跋陀羅於揚都譯出長房錄

過去現在因果經一部四卷

右宋元嘉年求那跋陀羅譯出內典錄

武周刊定衆經目錄卷第八

六

卷四

上七經同本別譯

雜藏經一卷 九紙與鬼問目連候鬼報應目連說地獄候鬼因緣等四本同體異名別譯見寶唱錄

右東晉佛跋陀羅共法顯於揚都譯出長房錄

錄

雜藏經一卷

右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄

鬼問目連經一卷

右後漢代安世高譯出長房錄

餓鬼報應經一卷 一名目連說地獄候鬼因緣經

上四經同本別譯

興起行經一部二卷 一名十緣經

右後漢獻帝代沙門康孟詳譯出長房錄

木鎗刺脚因緣經一卷 出典起行經

上二經同本別譯

柰女耆域經一卷

右後漢代安世高譯出長房錄

柰女耆域經一卷 或云柰女經

右西晉竺法護譯出內典錄

上二經同本別譯

武周刊定衆經目錄卷第八

七

卷四

貧窮老公經一卷 一名貧老經

右西晉法炬法立譯出達摩鬱多羅錄

貧窮老公經一卷

右宋孝武帝代沙門惠簡於鹿野寺譯出長房錄

錄

上二經同本別譯

越難經一卷 一名難經第二出寶唱錄云日難長者經

右西晉清信士聶承遠譯出長房錄

日難經一卷 一名難經

右東晉釋高公譯出長房錄



日難經一卷一云是雜經

右宋文帝元嘉年求那跋陀羅譯

上三經同本別譯

七女經一卷一名士女本經長房云出阿毗曇

右吳黃武年支謙譯出長房錄

七女本經一卷

右西晉竺法護譯出長房錄

七女本經一卷與支謙出者大同小異亦名七女經亦名女本心明經

右西秦聖堅於河南國譯出長房錄

上三經同本別譯

武周刊定衆經目錄卷第八

八

卷四

龍王兄弟經一卷一名龍王經

右吳支謙譯出長房錄

目連降龍王經一卷

右宋文帝代元嘉年求那跋陀羅譯出長房錄

上二經同本別譯

禪思滿足經一卷

右後漢代安世高譯出長房錄

禪思滿足經一卷

右東晉孝武帝代西域沙門竺曇無蘭譯出長房錄

房錄

上二經同本別譯

勸進學道經一卷一本無勸字

右吳代支謙譯出長房錄

進學經一卷

右宋武帝沮渠京聲譯出長房錄

佛說勸進學道經一卷亦名勸進經

右宋文帝代釋勇公譯出長房錄

上三經同本別譯

八師經一卷

右吳支謙譯出內典及長房錄

武周刊定衆經目錄卷第八

九

卷四

八師經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭譯出長房錄

上二經同本別譯

生經一部五卷或四卷實唱云論生經

右西晉竺法護譯出長房錄

生經一部五卷

右宋文帝代元嘉四年涼州沙門釋智嚴譯出長房錄

長房錄

前世諍女經一卷

右後漢代安世高譯出長房錄



子命過經一卷 出第一卷

右後漢代安世高譯出長房錄

佛覆裸形子經一卷 一名審裸形子 經出第三卷

右後漢代安世高譯出長房錄

迦旃延經一卷 一云迦旃延無 常經出第二卷

右後漢安世高譯出長房錄

是我所經一卷 出第一卷

右吳支謙譯出長房錄

獬狗經一卷 與標 狗同

右吳支謙譯出長房錄

武周列定經目錄卷第八

十

泰四

吉祥咒經一卷 出第一卷

右吳代支謙譯出長房錄

梵志經一卷 出第五卷

右吳支謙譯出長房錄

伍仙人經一卷 出第一卷

右道安云晉代竺法護出見僧祐錄

獬狗壽主經一卷

右道安云晉代竺法護出見僧祐錄

國王五人經一卷 一名五福德子 經出第三卷

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄

光華梵志經一卷 出第一卷

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄

雜讚經一卷 出第五卷

右西晉竺法護譯出長房錄

總持經一卷 一名佛心總持 經出第五卷

右西晉武帝代竺法護譯出長房錄

象王經一卷

右西晉竺法護譯出長房錄

腹債經一卷 出第三卷

右西晉竺法護譯出長房錄

武周列定經目錄卷第八

十一

泰四

閑居經一卷 出第二卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

蜜具經一卷 出第四卷

右西晉武帝代竺法護譯出長房錄

五百童子經一卷 亦云幼童經 出第四卷

右西晉惠帝河內沙門帛法祖譯出長房錄

邪業自活經一卷 出第一卷

右西晉法炬法立譯出長房錄

比丘疾病經一卷 出第三卷

右西晉惠帝沙門法炬法立譯出長房錄



比丘各言志經一卷 出第 二卷

右西晉惠帝代沙門法炬法立譯出長房錄

和難釋經一卷 出第 三卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

和難經一卷 出第 一卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

比丘分衛經一卷 一云分衛比丘 經出第一卷

右西晉法炬法立譯出長房錄

毒喻經一卷 與毒草喻經小 異出第四卷

右西晉代法炬法立譯出長房錄

武周刊定衆經目錄卷第八

十三

卷四

毒喻經一卷 出第 四卷

右西晉代法炬法立譯出長房錄

拘薩羅國烏王經一卷 出第 四卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都謝鎮西寺譯出長房錄

驢駝經一卷 出第 四卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都謝鎮西寺譯出長房錄

孔雀經一卷 出第 五卷

右東晉沙門曇無蘭於揚都謝鎮西寺譯出長房錄

右東晉沙門曇無蘭於揚都謝鎮西寺譯出長房錄

房錄

野鷄經一卷 出第 一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都謝鎮西寺譯出長房錄

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都謝鎮西寺譯出長房錄

夫婦經一卷 出第 四卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都謝鎮西寺譯出長房錄

出長房錄

鼈獼猴經一卷 出第 一卷

弟子過命經一卷 出第 四卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都謝鎮西寺譯出長房錄

武周刊定衆經目錄卷第八

十三

卷四

錄

佛心總持經一卷

右後秦弘始年羅什譯出長房錄

水牛王經一卷

兔王經一卷 已上出 第四卷

右後秦羅什譯出長房錄

鼻甥經一卷 出第 一卷

善惡經一卷 出第 四卷

負債爲牛經一卷 那賴經一卷

右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄



右宋文帝代元嘉年求那跋陀羅譯出長房錄  
墮珠著海中經一卷

右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄

清信士阿夷扇持經一卷達摩多羅錄云清信士阿夷扇父子經出第五卷

右宋孝武帝北涼代沮渠京聲譯出長房錄

旃闍摩暴志謗佛經一卷出第一卷

右宋孝武帝代沙門惠簡譯出長房錄

和利長者問事經一卷出第二卷

以上四十八卷出生經

中阿含經一部六十卷或五十八卷達摩多羅錄云有二百二十二經長房錄

武周列聖經目錄卷第八

十五

卷四

右東晉安帝隆安元年僧伽提婆於揚州譯出長房錄

長房錄

中阿含經一部五十九卷初譯或六十卷

右前秦曇摩難提譯出長房錄

四諦經一卷

右後漢桓帝代安世高於洛陽譯出長房錄

是法非法經一卷

一切流攝守因緣經一卷一名流攝經一名一切流攝守經吳錄云流攝守因緣一名

交因緣

右後漢安世高譯出長房錄

漏分布經一卷

右後漢桓帝時安世高於洛陽譯出長房錄

十支居士八城人經一卷出第六卷

本相倚致經一卷吳錄云大相倚致經緣本致經一卷

長者兄弟請佛經一卷出第一卷父母恩勤報經一卷思難報經

婆羅門行經一卷出第十九卷

尊者薄拘羅經一卷一名薄拘羅經與化度寺錄同

右後漢代安世高譯出長房錄

武周列聖經目錄卷第八

十五

卷四

賴吒和羅經一卷

右後漢支曜譯出長房錄

阿那律八念經一卷一名禪行敏意經出第十八卷或直云八念經

右後漢靈帝代支曜於洛陽譯出長房錄

賴吒和羅經一卷第二出與支曜小異或云曇摩

右吳黃武年支謙譯出內典錄

梵摩喻經一卷出第三十一卷

右吳時支謙譯出長房錄

齋經一卷一名八關齋經一名優婆塞

右吳黃武年支謙譯出內典錄



申日經一卷

右吳黃武年支謙於洛及鄴譯出長房錄

釋摩男本經一卷一名五陰因事經  
出第二十五卷

右吳黃武年支謙於武昌譯出內典錄

諸法本經一卷出第二十八卷

右吳黃武年支謙譯出長房錄

孫多耶致經一卷一名梵志孫  
多耶致經

右吳支謙譯出長房錄

弗迦沙王經一卷一名瓶沙  
王五願經

右吳黃武年支謙譯出長房錄

武周刊定衆經目錄卷第八

其

泰四

七知經一卷或云七智經  
出第一卷

右吳支謙譯出長房錄

婆俱羅答異學問經一卷一名薄  
俱羅經

右道安云西晉代竺法護所出見僧祐錄

貧窮經一卷出第二十九卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

樂想經一卷出第二十六卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

離睡經一卷出第二十一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

受歲經一卷出第二十二卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

新歲經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無闍譯出長房錄

何苦經一卷出第三十六卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

尊上經一卷出第四十三卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

應法經一卷出第四十五卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

武周刊定衆經目錄卷第八

七

泰四

惠經一卷出第四十五卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

佛爲黃竹園老婆羅門說學經一卷出第三十卷

右道安云西晉代竺法護譯出僧祐錄

恒水喻經一卷一名海有八德經一名勝波比丘經  
一名法海經長房錄云恒河喻經

右西晉代竺法護譯出長房錄

比丘問佛多優婆塞命終經一卷

右西晉惠帝法炬譯出長房錄

佛說求欲經一卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄



浮彌經一卷

右西晉法炬法立譯出長房錄

頂生王故事經一卷 一名文陀竭王經一名頂生王經出第十一卷

右西晉惠帝竺法炬譯出長房錄

瞻波比丘經一卷 達摩錄云與恒水經同

右西晉代法炬法立共譯出長房錄

苦陰因經一卷 出第二十五卷

右西晉代法炬法立譯出長房錄

柔輭經一卷 第二十九卷

右西晉代法炬法立譯出長房錄

武周列代法炬法立譯出長房錄

六

卷四

福行經一卷 出第二卷

右西晉法炬法立譯出長房錄

惡道經一卷 一名惡意經一名要意經出第十五卷

右西晉法炬法立譯出長房錄

伏姪經一卷 出第三十卷

右西晉代法炬法立譯出長房錄

名稱經一卷 出第三十六卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

受持經一卷 出第三十卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

息恚經一卷

右西晉惠帝代沙門法炬法立譯出長房錄

阿耨風經一卷 出第十七卷

右東晉孝武帝代曇無蘭譯出長房錄

泥犁經一卷 出中阿舍泥犁品

右東晉孝武帝代西域沙門竺曇無蘭於揚都謝鎮西寺譯出長房錄

蒞沙王五願經一卷 一名弗迦沙王經

右東晉釋嵩公譯出長房錄

佛問阿須倫大海有滅經一卷

武周列代法炬法立譯出長房錄

九

卷四

右後秦羅什於長安譯出長房錄

文陀竭王經一卷

右北涼代曇無識於姑臧譯出長房錄

釋摩男本經一卷

右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄

鸚鵡經一卷 一名兜調經出第三十四卷

右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄

阿蘭那經一卷 出第四十卷

右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄

鞞摩肅經一卷 出第十七卷



右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄  
八關齋經一卷寶唱錄云一名八法善宿經

右宋文帝代北涼沮渠京聲譯出長房錄

慶夷比丘經一卷一名慶夷經

右宋孝武帝代北涼安陽侯沮渠京聲譯出長房錄

房錄

優婆塞五法經一卷出第三十卷

右宋孝武帝代北涼安陽侯沮渠京聲譯出長房錄

錄

商人求財經一卷出第三十四卷

武周刊定衆經目錄卷第八

二十

泰四

右宋沙門惠簡譯出長房錄

瞿曇彌記果經一卷出第二十八卷

瞿曇彌經一卷出第十七卷

右宋孝武帝代沙門惠簡於鹿野寺譯出長房錄

錄

鹹水喻經一卷僧祐錄云安公出中阿舍舊錄云鹹水譬喻經出阿舍

佛有五百比丘經一卷

鳩摩迦葉經一卷一名同迦葉解難

歡豫經一卷出僧祐錄二卷出第十卷

閻羅王五天使者經一卷一名鐵城泥犁經出第十二卷

古來世時經一卷出第十卷

長壽王經一卷出第七卷

魔嬈亂經一卷一名弊魔試目連經一名魔王入目捷連腹經出第三十卷

邪見經一卷出第六卷 箭喻經一卷出第六卷

中阿舍本文經一卷出第六卷

梵志計水淨經一卷出第二十三卷

七事經一卷出僧祐錄

四意止經一卷一名四意止本行經出僧祐錄出第二十四卷

凡人三事愚不足經一卷諸經錄云一名凡人有三事愚癡不足經僧祐錄云

出阿舍

武周刊定衆經目錄卷第八

三

泰四

佛問阿須倫大海有減經一卷一名海有八事經出阿舍經八卷

福經一卷出第三十四卷

七車譬喻經一卷出阿舍經

已上八十三經出中阿舍經

長阿舍經一部二十二卷長房入藏錄云二十五卷

右後秦弘始年竺佛念共佛陀耶舍於常安譯出長房錄

四諦經一卷

右後漢典平年康孟詳譯出長房錄

梵網六十二見經一卷



右吳代支謙譯出長房錄

梵網六十二見經一卷一名梵網經

右西晉竺法護譯出長房錄

梵志阿羅延問種尊經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭譯出長房錄

大般涅槃經二卷是遊行經

吳黃武支謙譯出長房錄

大般泥洹經一部二卷是遊行經

右西晉竺法護譯出長房錄

方等泥洹經一卷亦是遊行經

武周刊定經目錄卷第八 三 泰四

右東晉佛陀跋陀羅共法顯譯出長房錄

寂志果經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭譯出長房錄

長者子六過出家經一卷

右宋孝武帝代沙門釋惠簡譯出長房錄

大愛道般涅槃經一卷

右晉惠帝代河內沙門帛法祖譯出長房錄

佛母般泥洹經一卷與安陽侯同本異譯

右宋孝武帝代沙門釋惠簡於鹿野寺譯出長房錄

房錄

須達經一卷一名長者須達經一名三歸五戒慈心狀德經

右齊永明年求那毗地於揚都譯出長房錄

十報法經一部二卷一名多增道章經

右後漢安世高譯出長房錄

義決律一卷或云義決律法行經

右後漢安世高譯出僧祐錄

梵志阿跋經一卷一名阿跋摩納經一名佛開解阿跋梵志經

右吳支謙譯出長房錄

天地成敗經一卷 三劫經一卷

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄

武周刊定經目錄卷第八 三 泰四

普法義經一卷第二譯與世高同本異譯亦云普法義經

樓炭經一部六卷或五卷或八卷

右西晉竺法護譯出長房錄

樓炭經一部八卷第三譯廣略異

右西晉惠帝代竺法炬法立譯出長房錄

樓炭經一部六卷第二譯

右西晉惠帝代竺法炬法立於維陽譯出長房錄

迦羅越六向拜經一卷一名六向拜經一名大六向拜經一名威華長者六向拜經

右晉太安年竺法護譯出長房錄



比丘應法行經一卷聖曆三年秦行

右後秦羅什於常安譯出長房錄

七佛父母姓字經一卷一名婦人無延請佛經一名七佛姓字經

右魏齊王代譯出長房錄

有四求經一卷所非汝所經或云比丘

兩比丘得割經一卷道德舍利日經一卷

舍利日在王舍國經一卷

獨居思惟自念止經一卷

問所明種經一卷

獨坐思惟意中生念經一卷

武周刊定衆經目錄卷第八

三四

卷四

佛說如是有諸比丘經一卷

比丘所求色經一卷

佛說道有比丘經一卷色爲非常念經一卷

從有四求經至色爲非常念經出阿舍經

已上三十七經出長阿舍

增一阿舍經一部五十卷第二詳寶明云二十一卷或四十二卷

右東晉安帝隆安元年三藏翟曇僧伽提婆廬

山譯出長房錄

右寶唱錄云明定前多說四諦十二因緣五陰

六入十八界出蘇陀耶沙彌論義得戒事後出

世界成敗又出成道度人又作三道寶階又出波斯匿王十又出高廣大牀是金銀象牙等作之又明七佛得道制戒僧伽提婆所出晉隆安元年正月二日就譯竺道祖筆受爲三十三卷出道祖晉代雜錄用紙七百三十紙也又曇摩難提僞秦建元二十年四月一日譯佛念筆受爲四十二卷其年十一月竟今二本俱存而僧祐三藏記錄云秦建元二十年夏曇摩難提譯爲三十三卷此似誤耳出僧啟三秦錄上二經再出大同小異

武周刊定衆經目錄卷第八

三五

卷四

增一阿舍經一部五十卷內典或五十一卷初譯長房入藏錄四十二經

右前秦建元二十年曇摩難提長安譯出長房錄

普法義經一卷一名具法行經尸迦羅越六向拜經一卷

大道地經一部二卷道意發行經一部二卷

大十二門經一部二卷或一卷

右五經後漢代安世高譯出長房錄

第一四門經一卷抄十二門經三乘通教明定

第二四門經一卷抄十二門與前同

第三四門經一卷即是甘露道律經

第四四門經一卷即是甘露道律經



甘露正意經明定

右四經後漢代安世高譯出寶唱錄

小十二門經一卷 商人子作佛事經一卷

大迦葉遇尼乾子經一卷

阿毗曇五法經一卷舊錄云阿毗曇五法行經

七法經一卷舊錄云阿毗曇七法行經

多增道章經一卷異出十報法舊錄無道字

右後漢安世高譯出長房錄

恒水經一卷寶唱錄云恒水誡經

右後漢代安世高譯出達摩錄及王宗錄

武周刊定經目錄卷第八

三六

承四

瑠璃王經一卷初出

阿難同學經一卷出第三十八卷

阿那那坻化七子經一卷

雜四十四篇經一卷

一百六十品經一卷舊錄云增一阿舍百六十章作

婆羅門子命終愛念不離經一卷

婆羅門避死經一卷 水喻經一卷

世間強盜布施經一卷

梵天詣婆羅門講堂經一卷

五戰鬪人經一卷

郁伽居士見佛聞法醒悟經一卷一名修伽陀居士佛為說法得醒悟經

右後漢代安世高譯出長房錄

三摩竭經一卷一云須摩提女經一名難國土經一名恕和檀王經寶唱錄云三摩竭經一卷

右吳代竺律頭炎於揚都譯出內典錄

鷹鴉獵經一卷

大枯樹經一卷一名枯樹經一名積木焚然經

右吳支謙譯出長房錄

鷓鴣事經一卷

右吳代支謙譯出長房錄

須摩提文經一卷

右吳黃武年支謙譯出長房錄

武周刊定經目錄卷第八

三七

承四

不淨觀經一卷

右吳代支謙譯出長房錄

七寶經一卷

右西晉竺法護譯出長房錄

力士移山經一名移山經

右西晉竺法護譯出長房內典錄

四未曾有法經一卷出阿舍

右西晉法護譯出長房錄

毗羅斯那居士五欲娛樂經一卷

右道安云西晉代竺法護譯出僧祐錄



瑠璃王經一卷

右西晉竺法護於長安青門譯出內典錄

鴛鴦經一卷一名指

右西晉竺法護譯出內典錄

鴛鴦經一卷第二譯云與法護指鴛鴦同本異譯

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

增一阿含經一卷

右西晉法炬法立譯出長房錄

群牛譬經一卷與枯樹經大同小異

波斯匿王詣佛有五威儀經一卷

波斯匿王喪母經一卷

波斯匿母崩土全身經一卷

飛鳥喻經一卷

右西晉惠帝代竺法炬法立譯出長房錄

善生子經一卷第二出

右西晉代沙門法炬法立譯出長房錄

右西晉支法度譯出長房錄

天於脩羅欲圍戰經一卷

學人亂意經一卷

三十三天園觀經一卷

右東晉孝武帝沙門竺曇無蘭於揚都謝鎮西

寺譯出長房錄

國王不犁先尼十夢經一卷一名國王

右東晉孝武帝代竺曇無蘭譯出長房錄

威華長者六向拜經一卷或作威華字

指鬘經一卷或作指鬘經

右東晉耆多蜜譯出長房錄

六向拜經一卷長房錄云威華六向拜經第三譯

右東晉居士竺難提於廣州譯出長房錄

佛開解梵志威經一卷

右東晉釋法勇譯出長房錄

牧牛經一卷

右後秦羅什於長安逍遙園譯出長房錄

僮迦葉解難經一卷第二出與羅什譯迦葉經同本別譯

右西秦乞伏世沙門法堅譯出長房錄

波斯匿王喪母經一卷

右北涼安陽侯沮渠京聲譯出長房錄

大愛道般泥洹經一卷一名佛母般泥洹經

右宋代沮渠安陽侯京聲於揚都譯出內典錄

舍衛城人喪子發狂經一卷一名梵志喪女經



右宋孝武帝代沙門惠簡譯出長房錄  
三因緣經一卷

右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄  
學人亂意經一卷一名母子作比丘

右宋沙門惠簡譯出長房錄  
善生子經一卷亦云異出

右宋孝武帝代釋惠簡於鹿野寺譯出長房錄  
海八德經一卷達摩錄云與

右秦代羅什譯出達摩多羅譯  
法海藏經一卷達摩錄云與

右漢明帝代沙門竺法蘭譯出長房錄

法海經一卷  
右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

調達入地獄事經一卷 行七行現報經一卷出第  
波斯匿王呵欲最樂經一卷三十卷

掃地經一卷出僧  
羅閱城人民請佛經一卷出僧

四大泥犁經一卷或無  
施食獲五福報經一卷一名福德經

四人出現世間經一卷一名施色力經

以上七十八經出增一阿舍經

雜譬喻經一部八十卷  
右魏齊王世正始年譯出長房錄

罵意經一卷  
金色女經一卷

迦葉責阿難雙度羅漢喻經一卷一名迦葉詰  
鬘喻經一卷出第

右後漢代安世高譯出長房錄  
雜譬喻經一卷  
右後漢靈帝代建和年支婁迦識於洛陽譯出長房錄

迦葉詰阿難經一卷第二出與世高出迦葉責阿  
右後漢靈帝代清信士嚴佛調於洛陽譯出長房錄

佛說福報經一卷

右後漢獻帝代康孟詳譯出長房錄

度脫狗子經一卷一名度

右吳代支謙譯出長房錄  
雜譬喻集經一部二卷或無

右吳代康僧會譯出長房錄  
雜譬喻經三百五十首二十五卷

武周刊定經目錄卷第八 三 秦四

武周刊定經目錄卷第八 三 秦四



右西晉代竺法護於洛陽譯

雜譬喻經一部六卷或云諸雜

右西晉代竺法護譯出僧祐錄

迦葉詰阿難經一卷第三譯

右西晉惠帝代清信士聶承遠譯出長房錄

無懼經一卷

右西晉代法炬法立譯出長房錄

佛說首達經一卷一名唯先首達經

右西晉惠帝代白法祖譯出長房錄

須河譬喻經一卷一名須河譬經

武周刊定衆經目錄卷第八

三

秦四

右西晉代法炬法立譯出長房錄

六人喻經一卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

雜譬喻經一部十卷

右東晉成帝世沙門康法遠類集諸經撰出

阿難多桓羅云母經一卷一云雜云母經

赤鳴鳥喻經一卷

右東晉孝武帝竺曇無蘭譯出長房錄

獼猴與婢共戲致變經一卷

右後秦弘始年羅什於長安譯出長房錄

雜譬喻經一卷

右後秦代弘始年羅什譯出長房錄

王后爲蠅娘經一卷

右後秦弘始年羅什於長安逍遙園譯出長房錄

錄

譬喻經一卷

右宋孝武帝代沙門惠簡譯出長房錄

百句譬喻經十卷

右蕭齊代沙門求那毗地譯出長房及僧祐錄

譬喻王經一部二卷

武周刊定衆經目錄卷第八

三

秦四

右大隋北天竺捷達國三藏闍那崛多譯出長房錄

房錄

八歲沙彌開解國方經一卷

聽四因譬喻經一卷

神通應化經一卷一名羅漢比丘答問經

種田經一卷

學經福經一卷

四飯聖法章經一卷

八部僧行名經一卷

阿難邠邸四時布施經一卷

初受道經一卷



賣智慧經一卷

福子經一卷

國王癡夫人經一卷

化喻經一卷

居士沒故為婦鼻蟲經一卷

俱夷懷羅云本經一卷 瑠璃王入地獄經一卷

佛說教子經一卷 人詐名為道經一卷

貧女人聽經為毒蛇所嚙命終生天經一卷

明宿願果報經一卷

已上四十九經出雜譬喻

武周刊定眾目錄卷第八

武周刊定眾目錄卷第八

西

泰四

浙江嘉興府楊嚴寺般若堂木年貨刻此  
武周刊定眾目錄卷第八計字九千一百五十四  
該銀五兩五錢三分  
康熙二十一年十一月

武周刊定眾目錄卷第九

唐佛授記寺沙門明佺等撰

小乘重譯經目卷之二 二百七十九部

出曜經一部十九卷

右秦代涼州沙門竺佛念譯出長房錄

承事勝已經一卷 出第十卷

右後漢代安世高譯出長房錄

斫毒樹復生經一卷 出第三卷

右後漢代安世高譯出長房錄

長者夜輪得非常觀經一卷 出第十卷

武周刊定眾目錄卷第九

一

泰五

右後漢代安世高譯出長房錄

七老婆羅門請為弟子經一卷 出第一卷

右後漢代安世高譯出長房錄

佛說孤母喪一子經一卷 出第一卷

右後漢代安世高譯出長房錄

佛度旃陀羅兒經一卷 出第十卷

右後漢代安世高譯出長房錄

多倒見眾生經一卷 出第十六卷

右後漢代安世高譯出長房錄

調達生身入地獄經一卷 一名提婆達生身入地獄經出第十六卷



右後漢代安世高譯出長房錄	佛神力救長者子經一卷 <small>出第八卷</small>	右後漢代安世高譯出長房錄	最勝長者受咒願經一卷 <small>出第八卷</small>	右後漢代安世高譯出長房錄	良時難遇經一卷 <small>出第五卷或第六卷</small>	右後漢安世高譯出長房錄	水滸牢獄經一卷 <small>出第四卷</small>	右後漢安世高譯出長房錄	慈仁不殺經一卷 <small>出第七卷</small>
--------------	--------------------------------	--------------	--------------------------------	--------------	---------------------------------	-------------	-----------------------------	-------------	-----------------------------

武周刊定衆經目錄卷九 二 表一

右後漢安世高譯出長房錄	佛說摩那祇全身入地獄經一卷 <small>出第七卷</small>	右後漢安世高譯出長房錄	梵志問世間損減經一卷 <small>出第二卷</small>	右吳支謙譯出長房錄	瞎瞽經一卷 <small>出第一卷</small>	右吳支謙譯出長房錄	佛說法施勝經一卷 <small>出第五卷</small>	右吳代支謙譯出長房錄	水上泡經一卷 <small>出第六卷</small>
-------------	-----------------------------------	-------------	--------------------------------	-----------	---------------------------	-----------	------------------------------	------------	----------------------------

右吳代支謙譯出長房錄	梵志問佛師經一卷 <small>出第四卷</small>	右吳代支謙譯出長房錄	三魚失水經一卷 <small>出第二卷</small>	右吳支謙譯出長房錄	梵志子死稻敗經一卷 <small>出第六卷</small>	右吳支謙譯出長房錄	佛說護日意經一卷 <small>出第七卷</small>	右吳代支謙譯出長房錄	降于梵志經一卷 <small>出第五卷</small>
------------	------------------------------	------------	-----------------------------	-----------	-------------------------------	-----------	------------------------------	------------	-----------------------------

武周刊定衆經目錄卷九 三 表五

右吳支謙譯出長房錄	甘露道經一卷 <small>出第四卷</small>	右吳支謙譯出長房錄	女人欲熾遊荒經一卷 <small>出第三卷</small>	右西晉竺法護譯出長房錄	佛說寤意經一卷 <small>出第十卷</small>	右西晉武帝竺法護譯出長房錄	長壽王經一卷 <small>出第十卷</small>	右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄	梵志試火恩經一卷 <small>出第十卷</small>
-----------	----------------------------	-----------	-------------------------------	-------------	-----------------------------	---------------	----------------------------	----------------	------------------------------



右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄

佛說歡喜過差天經一卷出第六卷

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄

出曜華經一卷出第十卷

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄

六師結誓經一卷出第十四卷

右道安云晉代竺法護譯出長房僧祐錄

無病第一利經一卷出第十五卷

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄

童子問佛乞食事經一卷出第十六卷

武周刊定眾經目錄卷第九

四

卷二

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄

乞兒發惡心經一卷出第十八卷

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄

怪貪長者經一卷出第三卷

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄

佛說多聞經一卷出第四卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

瓦師逃走經一卷出第一卷

右道安云晉代竺法護譯出僧祐錄

北方世利經一卷出第八卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

貧子得財發狂經一卷出第五卷

右西晉代法炬法立譯出長房錄

拘提比丘經一卷出第五卷

右西晉代法炬法立譯出長房錄

深淺學比丘經一卷出第四卷或第五卷

右西晉代法炬法立譯出長房錄

放蓮經一卷出第四卷

右西晉代法炬法立譯出長房錄

坐禪比丘命過生天經一卷出第三卷

武周刊定眾經目錄卷第九

五

卷五

右西晉代法炬法立譯出長房錄

阿梵和利比丘無常經一卷出第二卷

右西晉代法炬法立譯出長房錄

比丘問佛何故捨世學道經一卷出第一卷

右西晉代法炬法立譯出長房錄

有衆生三世作惡經一卷出第八卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

瑠璃攻釋子經一卷出第八卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

佛說信能渡河經一卷出第八卷



右西晉惠帝代竺法炬法立譯出長房錄  
聰明比丘經一卷出第十卷

右西晉代法炬法立譯出長房錄

說法難值經一卷出第十卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

調達問佛顏色經一卷出第十卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

佛看病比丘不受長者請經一卷出第二卷

右西晉竺法炬法立譯出長房錄

比丘求人證經一卷出第一卷 佛說無常經一卷

武周刊定衆經目錄卷第九

六

泰五

右西晉惠帝法炬法立譯出長房錄

佛說群牛千頭經一卷出第一卷

右東晉孝武帝竺曇無蘭譯出長房錄

集修行事經一卷出第二卷

右東晉竺曇無蘭譯出長房錄

波利比丘謗梵行經一卷出第七卷

右東晉孝武帝竺曇無蘭譯出長房錄

二僑士經一卷出第十卷

右宋文帝求那跋陀羅於荊州新寺譯出長房錄

錄

目連弟布施望印報經一卷出第六卷

右宋文帝求那跋陀羅譯出長房錄

佛命阿難詣最勝長者經一卷出第八卷

右宋文帝求那跋陀羅譯出長房錄

阿難見伎樂啼哭無常經一卷出第一卷

右宋文帝求那跋陀羅譯出長房錄

佛往憇迦葉病經一卷出第六卷

右宋文帝代元嘉年求那跋陀羅譯出長房錄

獵師捨家學道經一卷出第三卷

右宋孝武帝沙門惠簡譯出長房錄

武周刊定衆經目錄卷第九

七

泰五

佛說竊爲沙門經一卷出第一卷

右宋孝武帝代沙門惠簡於鹿野寺譯出長房錄

錄

國王狀世典經一卷出第十卷

昔有二人相愛敬經一卷出第六卷

留璃王入地獄經一卷出第十卷

異象經一卷出第五卷 鐘磬貧乏經一卷

童子善射術經一卷出第二卷

善明比丘經一卷出第四卷

右七十一經是出曜經出已下雜阿舍經



雜阿含經一部五十卷四經別

右宋文帝元二年求那跋陀羅於揚州瓦官寺譯出長房錄

七處三觀經一卷或二卷

九橫經一卷 八正道經一卷

五陰譬喻經一卷一名水沫所漂經 轉法輪經一卷

禪行三十七品經一卷

太子五夢經一卷一名佛為菩薩時五夢經或為太子夢經

分別善惡所起經一卷 小般若經一卷

婆羅門問世尊將來世有幾佛經一卷一名問門經

武周刊定眾經目錄卷第九 八 泰五

無畏梨車白阿難經一卷出第二十一卷

精勤四念處經一卷出第二十九卷

世間言美色經一卷出第二十四卷

一切行不恒安住經一卷出第三十四卷

佛為頻頭婆羅門說像類經一卷出第十一卷

佛為調馬聚落主說法經一卷出第三十二卷

佛為事火婆羅門說出家法悟道經一卷

婆羅門虛偽經一卷出第三十卷

佛化火與婆羅門出家經一卷

四吒婆羅門出家得道經一卷出第四十三卷

佛為憍慢婆羅門說偈經一卷

婆羅門服白經一卷出第二十八卷

佛為婆羅門說耕田經一卷或無田字

婆羅門通達經論經一卷出二十卷

婆羅門解知眾術經一卷

佛為婆羅門說四法經一卷出第二卷

目連見眾身毛如箭經一卷出十九卷

過去彈琴人經一卷出四十八卷

阿那律思惟目連神力經一卷出十九卷

純陀沙彌經一卷出二十四卷

武周刊定眾經目錄卷第九 九 泰五

獨富長者經一卷出四十六卷一名獨富長者財物無付經一名無子付囑經

商人脫賊難經一卷出二十卷

外道出家經一卷出七卷

婆羅門問佛布施得福經一卷出三十七卷

豆遮婆羅門論議出家經一卷出四十一卷

右並後漢代安世高譯出長房錄

馬有八態經一卷一名馬有八弊惡態經或云馬有八態譬人經

馬有三相經一卷

右後漢代支曜譯出長房錄

河中草龜經一卷出第四十三卷



右吳代支謙譯出長房錄

不自守意經一卷一名守意經一名自守意經

右吳支謙譯出長房錄

無母子經一卷出第二十八卷

右吳支謙譯出長房錄

四種良馬經一卷出第二十二卷

右吳支謙譯出長房錄

諸漏盡經一卷出第十卷

右吳支謙譯出長房錄

壽命促經一卷

武周刊定衆經目錄卷九

十

泰五

右吳支謙譯出長房錄

色無常經一卷出第十卷

右吳支謙譯出長房錄

三種良馬經一卷

右吳支謙譯出長房錄

國王成就五法久存於世經一卷

右魏吳代文帝支謙譯出長房錄

雪山獼猴經一卷出第二十四卷

右吳支謙譯出長房錄

長壽童子病見世尊經一卷出第十七卷

右道安云西晉代竺法護譯出長房錄

離車不放逸經一卷出第十七卷

右道安云西晉代竺法護譯出見僧祐錄

佛將比丘優婆塞乞人遊行遇外道說法經一卷出第二卷

右道安云晉代竺法護譯出見僧祐錄

外道進問佛生歡喜因緣經一卷出第十二卷

右僧祐錄云西晉竺法護譯

外道問佛鬪戰生天因緣經一卷出第十二卷

右僧祐錄云西晉竺法護譯

四種人經一卷

武周刊定衆經目錄卷九

十一

泰五

右西晉代竺法護譯出長房錄

悉鞞梨天子詣佛說偈經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

阿育王護果報經一卷

右道安云西晉代竺法護出見僧祐錄

過去鳴鼓人經一卷

右道安云西晉代竺法護出見僧祐錄

阿育王於佛所生大敬信經一卷

右道安云西晉代竺法護出見僧祐錄



醫王經一卷 出第十卷

右西晉竺法護譯出長房錄

仙人說阿脩羅歸化經一卷 出第三十九卷

右道安云西晉代竺法護出見僧祐錄

佛為老婆羅門說偈經一卷

右道安云西晉代竺法護出見僧祐錄

聖法印經一卷

右西晉元康四年竺法護譯出長房錄

阿育王施半阿摩勒果經一卷

右道安云西晉代竺法護出見僧祐錄

式略定經目錄卷第九

十三

長房

不壞淨經一卷

右道安云西晉代竺法護出見僧祐錄

三時過經一卷

右道安云西晉代竺法護出見僧祐錄

帝釋禮三寶供養經一卷

右道安云西晉代竺法護出見僧祐錄

身觀經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

三行經一卷 出第二十一卷

右西晉代道安云竺法護出見僧祐錄

魔作不淨色欲燒亂經一卷 出第四十九卷

右道安云西晉代竺法護出見僧祐錄

二童子見佛說偈供養經一卷 出第二十三卷

右西晉惠帝代白法祖譯出長房錄

比丘於色狀離經一卷 出第三十六卷

右西晉惠帝代沙門法炬法立譯出長房錄

捨諸世務經一卷 出第三十六卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出見長房錄

櫻兒譬經一卷 長房云櫻兒喻經一卷出第二十六卷

式略定經目錄卷第九

十三

長房

恒水流澍經一卷 一名浮木譬喻經出第四十一卷

右西晉惠帝沙門法炬法立譯出長房錄

灰河經一卷 出第四十三卷

右西晉代法炬法立譯出長房錄

塵灰河譬喻經一卷

右西晉惠帝法炬法立譯出長房錄

波斯匿王祖母命終經一卷 出第四十六卷

右西晉竺法炬法立譯出長房錄

鑄金喻經一卷 出第四十七卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄



轉輪聖王七寶現世間經一卷出第二十七卷

右西晉代法炬法立譯出長房錄

向邪違法經一卷出第二十八卷

右西晉惠帝代沙門法炬法立譯出長房錄

田夫喻經一卷出第二十九卷

右西晉代法炬法立譯出長房錄

信人者生五種過患經一卷化度錄云出三十卷

右西晉惠帝代沙門法炬法立譯出長房錄

少多制戒經一卷出第三十二卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

武周刊定衆經目錄卷第九

十四

卷五

比丘避女惡名欲自殺經一卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

木杵喻經一卷出第三十七卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

金師精舍尊者病經一卷出第四十七卷

右西晉代法炬法立譯出長房錄

波斯匿王女命過詣佛經一卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

尊者瞿低獨一思惟經一卷出第三十九卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

人民疾疫受三歸經一卷出第三十九卷

右西晉惠帝代沙門法炬法立譯出長房錄

佛爲比丘說極深險處經一卷出第十卷

右西晉代法炬法立譯出長房錄

羊群喻經一卷

右西晉代法炬法立譯出長房錄

差摩比丘喻重病經一卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

普施經一卷出第四卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

武周刊定衆經目錄卷第九

十五

卷五

佛爲比丘說大力經一卷出第十卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

佛說四大色身生獸離經一卷出第十卷

右西晉惠帝代沙門法炬法立譯出長房錄

佛爲比丘說三法經一卷出第四卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

相應相可經一卷

右西晉代法炬法立譯出長房錄

眼色相繫經一卷出第二十一卷

右西晉代法炬法立譯出長房錄



佛為比丘說燒頭喻經一卷

右西晉惠帝代竺法炬法立譯出長房錄  
數經一卷

右西晉惠帝代竺法炬法立譯出長房錄  
處中行道經一卷

右西晉惠帝代竺法炬法立譯出長房錄  
優陀夷坐樹寂靜調伏經一卷一名優婆夷  
出第九卷

右西晉惠帝代竺法炬法立譯出長房錄  
佛為諸比丘說莫思惟世間思惟經一卷一名莫思  
惟世間經  
出第十  
六卷

武周刊定經目錄卷第九

六

五

右西晉惠帝代竺法炬法立譯出長房錄  
無始本際經一卷出第三  
十四卷

右西晉惠帝代竺法炬法立譯出長房錄  
葉喻多少經一卷出第十  
五卷

右西晉惠帝代沙門法炬法立譯出長房錄  
異信異欲經一卷出第十  
四卷

右西晉惠帝代沙門法炬法立譯出長房錄  
羅婆鳥鷹所捉經一卷出第二  
十四卷

右東晉竺曇無蘭譯出長房錄  
戒相應法經一卷一名戒  
相應經

右東晉孝武帝代竺曇無蘭譯出長房錄  
戒德香經一卷一名戒  
經

右東晉孝武帝代竺曇無蘭譯出長房錄  
比丘聽施經一卷一名聽施  
比丘經

右東晉孝武帝代竺曇無蘭譯出長房錄  
釋提桓因詣目連放光經一卷出第十  
九卷

右東晉代竺曇無蘭於揚都謝鎮西寺譯出長  
房錄

勸行有證經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都謝鎮西寺

武周刊定經目錄卷第九

七

五

譯出長房錄  
衆生頂有鐵磨盛火熾然經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都謝鎮西寺  
譯出長房錄

見一衆生舉體糞穢塗身經一卷化度錄云一名衆  
生身穢經出第十  
九卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都謝鎮西寺  
譯出長房錄

目連見大身衆生然鐵纏身經一卷出第十  
九卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都譯出長房



錄

四天王案行世間經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都謝鎮西寺譯出長房錄

比丘問佛釋提桓因經一卷出第四卷

右東晉孝武帝代西域沙門竺曇無蘭於揚都譯出長房錄

阿育王供養道場樹經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭譯出長房錄

天帝釋受戒經一卷出第三卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭譯出長房錄

佛見梵天頂經一卷出第四卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭譯出長房錄

帝釋慈心戰勝經一卷出第四卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭譯出長房錄

蛇行法經一卷

右東晉代竺曇無譯出長房錄

水沫所漂經一卷一名河中大眾水經一

右東晉孝武帝代沙門竺曇無蘭於揚州謝鎮西寺譯出長房錄

十法成就惡業入地獄經一卷出第三十七卷

右東晉竺曇無蘭譯出長房錄

佛見牧牛者示尊經一卷出第三十八卷

比丘灌道天子放光經一卷出第三十八卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭譯出長房錄

佛為比丘說大熱地獄經一卷出第十卷

右西晉孝武帝代竺曇無蘭譯出長房錄

舍利弗等比丘得身作證經一卷出第十卷

右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄

十一想思念如來經一卷

右宋文帝代求那跋陀羅於揚都祇洹寺譯出長房錄

異處七處三觀經一卷

右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄

四人出現世間經一卷

右宋文帝代沮渠京聲譯出長房錄

梵摩皇經一卷

右宋孝武帝代沮渠京聲譯出長房錄

生死變識經一卷

右宋孝武帝代沮渠京聲譯出長房錄



釋種問優婆塞經一卷 出第三卷

右宋孝武帝北涼安陽侯沮渠蒙遜譯出長房錄

大力士出家得道經一卷 亦云力士跋陀經

右宋孝武帝代沙門惠簡譯出長房錄

二老男女見佛出家得道經一卷 出第三卷

右宋孝武帝代沙門惠簡譯出長房錄

佛般涅槃後諸比丘經一卷 亦云力士跋陀經

右宋孝武帝代沙門惠簡譯出長房錄

譬喻經一卷 出第五卷

武周刊定衆經目錄卷第九

二十

卷五

右宋孝武帝代沙門惠簡譯出長房錄

灰河經一卷 出雜阿含

右南齊武帝世沙門釋法度譯出長房錄

天於脩羅欲戰鬪經一卷 出第四卷

魔化少年詣佛說傷經一卷 出第十九卷

質多羅長者請比丘經一卷 出第二十一卷

長者命終生無熱天經一卷

梵志避死經一卷 出第二十二卷

長者命終生兜率天經一卷

地獄讚經一卷 世尊繫念經一卷 出第二十二卷

積骨經一卷 四蛇經 卷一 名毘喻經

雜阿含三十三章經一卷 第四十二卷

雜阿含經一卷 滿願子經一卷 出第十卷

以前出長房錄

色比丘念本起經一卷

佛說善惡意經一卷 比丘一法相經一卷

有二力本經一卷 有三力經一卷

有四力經一卷 有五力經一卷

不聞者類相聚經一卷 舊錄云類相聚經

無上釋為古世在人中經一卷

武周刊定衆經目錄卷第九

三

卷五

身為無有及復經一卷 師子畜生王經一卷

阿須倫子婆羅門經一卷

婆羅門子名不侵經一卷

生聞婆羅門 舊錄云生聞梵志經 有際竭經一卷

暑杜乘婆羅門經一卷 佛在拘薩國經一卷

佛在優陁國經一卷 是時自梵自守經一卷

婆羅門不信重經一卷 佛告舍日經一卷

說人自說人骨不知腐經一卷

以前一百七十四經並出雜阿含經

別譯雜阿含經一部二十卷



十一遊經一卷

右西晉武帝代沙門疆梁婁至於廣州譯出

十二遊經一卷

右東晉孝武帝沙門迦留陀伽譯出長房錄

十二遊經一卷

右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄

以前三經同本別譯

脩行道地經一部七卷

右後漢永康元年沙門安世高譯長房錄

武周刊定衆經目錄卷第九

三三

卷九

人受身入陰經一卷

右後漢代安世高譯出長房錄

人身四百四病經一卷

右後漢代安世高譯出長房錄

人病醫不能治經一卷

右後漢代安世高譯出長房錄

地獄罪人衆苦事經一卷

右後漢代安世高譯出長房錄

五陰成敗經一卷

右後漢代安世高譯出長房錄

修行經一部七卷

右西晉太康五年竺法護譯出長房錄

修行慈經一卷

右吳代支謙譯出長房錄

除恐怖品經一卷

右道安云西晉代竺法護出見僧祐錄

修行勸意經一卷

右道安云西晉代竺法護出見僧祐錄

人身八十種蟲經一卷

右道安云西晉代竺法護出見僧祐錄

武周刊定衆經目錄卷第九

三三

卷九

曉食經一卷

右西晉惠帝代法炬法立譯出長房錄

地獄衆生相害經一卷

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都謝鎮西寺譯出長房錄

歡悅品經一卷

以前十三經出修行道地經

温室洗浴衆僧經一卷

右後漢安世高譯

温室洗浴衆僧經一卷

温室洗浴衆僧經一卷



右西晉竺法護譯出長房錄

上二經同本別譯

玉耶經一卷一名長者請佛說子婦無敬經一名七婦經

右東晉孝武帝代竺曇無蘭於揚都謝鎮西寺譯出長房錄

阿迦達經一卷

右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄

上二經同本別譯

正蘭盆經一卷云淨土孟蘭經未知所在

右晉代竺法護譯出長房錄

灌臘經一卷一名嚴泥洹後四華灌臘經

報恩奉盆經一卷

上三經同本重出

阿難惑經一卷出人本欲生經

右後漢代安世高譯出長房錄

人所從來經一卷

右西晉竺法護譯出長房錄

上二經同本別譯

阿練若習禪法經一卷出菩薩禪法第一卷

右後漢安世高譯出長房錄

阿蘭若習禪法經一部二卷或無經字

右後秦羅什於常安譯出長房錄

坐禪三昧經一部三卷或二卷

右後秦羅什於長安譯出長房錄

阿蘭若習禪經一部二卷

右宋文帝代求那跋陀羅於荊州新寺譯出長房錄

房錄

上四經同本別譯

罪福報應經一卷一名分別報應經

右宋文帝代求那跋陀羅於荊州新寺譯出長房錄

業報差別經一卷

房錄

右隋開皇年曇法智譯出內典錄

上二經同本別譯

武周刊定衆經目錄卷第九

音釋

際音速

浙江嘉興府揚嚴寺般若堂本年費刻此

武周刊定目錄卷九計字六千九百五十

該銀四兩二錢五分二厘

康熙二年月



武周刊定衆經目錄卷第十

唐佛授記 寺沙門明佺等撰

小乘律小乘論賢聖集傳一百九十四部一

小乘律一百四十四部四

十誦律一百二十八卷

右後秦弘始年弗若多羅譯羅什度語出長房

錄

十誦律一部六十二卷一千六百六十五紙

右東晉卑摩羅叉於壽春石澗寺譯出三卷足

前五十九卷成六十二卷出長房錄

武周刊定衆經目錄卷第十

秦六

十誦比丘尼戒一卷或有經字與律摩持所出少異

右西晉竺法護譯出長房錄

十誦比丘戒本一卷

右東晉孝武帝代太康六年竺曇無蘭於揚都

謝鎮西寺合僧純曇摩持竺僧舒二家共爲一

卷出長房錄

毗尼誦一部三卷是十誦後善誦

右東晉安帝代劉賓國三藏律師卑摩羅叉於

長安譯出長房錄

十誦比丘戒本一卷

右前秦沙門曇摩持共竺佛念於長安譯出長

房錄

十誦比丘尼戒本一卷

右前秦沙門釋惠常共曇摩持於長安譯出長

房錄

教授比丘尼二歲壇文一卷

右前秦曇摩持共竺佛念譯出長房錄

十誦律釋雜事問一部二卷

右前秦曇摩啤譯出靜泰錄

十誦比丘尼戒所出本末一卷

武周刊定衆經目錄卷第十

秦六

右後秦涼州沙門竺佛念譯出長房錄

十誦律雜事一卷

右後秦劉賓沙門曇摩耶舍譯出寶唱錄

十誦律比丘尼戒本一卷與曇摩持譯者少異

右後秦弘始年羅什於長安譯出長房錄

十誦僧尼要事羯磨一部二卷

右宋廢帝代律師釋僧璩出長房錄

四分律一部四十五卷或七十卷或六十卷一千五百二十八紙

右後秦弘始年佛陀耶舍共竺佛念於長安譯

出長房錄



四分比丘僧戒本一卷七紙

右後秦佛陀耶舍於長安譯出內典錄

曇無德羯磨一卷三十紙

右前魏正光元年曇諦於洛陽譯出內典錄

四分羯磨一卷或云比丘羯磨

右宋元嘉八年求那跋摩於揚州祇洹寺譯出

長房錄

四分比丘戒本一卷

右梁天監三年靈曜寺沙門僧威出見寶唱錄

四分比丘尼戒本一卷

右宋景平元年沙門佛陀什共竺道生智勝釋

武周刊定經目錄卷第十

三

泰六

右天監三年靈曜寺沙門僧威出見寶唱錄

摩訶僧祇律一部四十卷

右東晉安帝代義熙十二年沙門佛陀跋羅共

法顯於揚都及廬山譯出長房錄

僧祇戒本一卷

右前魏嘉平年沙門雲柯迦羅於白馬寺譯出

長房錄

摩訶僧祇比丘羯磨一卷

右東晉義熙年中沙門佛跋於道場寺譯出長

房錄

摩訶僧祇比丘尼羯磨一卷

右東晉義熙年中沙門佛陀於道場寺譯出長

房錄

僧祇大比丘戒本一卷第二譯

右東晉安帝代義熙十二年沙門佛陀跋陀羅

於揚都及廬山譯出長房錄

僧祇比丘尼戒本一卷第二出與魏世柯

右東晉安帝代法顯共覺賢譯出長房錄

彌沙塞五分律一部三十四卷

右宋景平元年沙門佛陀什共竺道生智勝釋

武周刊定經目錄卷第十一

四

泰六

慧嚴於揚都龍光寺譯出長房錄

彌沙塞比丘戒本一卷或云五分戒

右宋景平年沙門佛陀什等於揚都譯出長房

錄

彌沙塞羯磨一卷

右宋景平年沙門佛陀什等於揚都譯出長房

錄

彌沙塞尼戒本一卷

右梁普通三年釋明微於建初寺出見寶唱錄

彌沙塞律抄一卷



右師子國沙門僧伽跋彌譯出寶唱錄  
二百六十戒合異二卷

右後漢明帝代竺法蘭譯出長房錄

犯戒罪報輕重經一卷一名犯罪經

右後漢代安世高譯出長房錄

大比丘三千威儀經一部四卷或二卷

右後漢代安世高譯出長房錄

恒水不說戒經一卷

右後漢代安世高譯出達摩錄及王宗錄

道本五戒經一卷 威儀經一卷

武周刊定衆經目錄卷第十

五

泰六

衣服制經一卷

沙彌離威儀經一卷

大戒經一卷

右五經出長房錄

戒消災經一卷或云戒代消災經

右吳代支謙譯出長房錄

大比丘威儀經一部二卷

右道安云晉代竺法護出見僧祐錄

誠具經一卷

右西晉沙門竺法護譯出長房錄

迦葉結集傳一卷或云結集戒經

誠王經一卷

右西晉武帝代竺法護譯出長房錄

誠羅云經一卷

右西晉代竺法護譯出長房錄

遺教法律三昧經一部三卷或二卷

右西晉法炬法立譯出長房錄

二百六十戒三部合異二卷

右東晉孝武帝代曇無關於揚都謝鎮西寺譯出長房錄

毗尼母論一部八卷一百一十二紙

武周刊定衆經目錄卷第十一

六

泰六

右東晉太安年僧伽提婆譯出達摩鬱多羅錄

阿毗曇心偈一部四卷八十紙

右東晉太安元年僧伽提婆譯出達摩鬱多羅錄

教誡比丘尼法一卷

右東晉武帝代沙門瞿曇僧伽提於廬山譯出長房錄

雜問律事一部二卷

右東晉安帝代甲摩羅叉譯出長房錄

雜問律事一部一卷譯處不同文與前異見別錄

武周刊定衆經目錄 卷一〇



右東晉安帝隆安四年三藏律師曇摩譯出長房錄

迦葉結集戒一卷

右東晉釋嵩公譯出長房錄

迦葉禁戒經一卷一名摩訶比丘經一名真偽沙門經三紙

右東晉釋退公譯出長房錄

比丘尼戒一卷

右前秦簡文帝律師慧常共曇摩持竺佛念等於長安譯出長房錄

鼻奈耶律一部十卷一名戒律經

右後秦竺佛念等於長安譯出長房錄

優婆塞戒本一卷

右北涼曇無讖共沮渠京聲譯出寶唱錄

大愛道比丘尼經一部二卷

右僧祐錄云涼土異經

解脫戒本一卷出迦葉毗律

右後魏瞿曇般若留支譯出長房錄

律二十二明了論一卷亦直云明了論二十四紙

右陳代三藏真諦譯出長房錄

遺教論一卷

遺教論一卷

僧澀多律一卷陳言

右陳代三藏真諦譯出長房錄

沙彌威儀經一卷十九紙

右宋求那跋摩於揚都譯出內典錄

優婆塞五戒略論一卷一名優婆塞五戒相

右宋元嘉八年求那跋摩於祇洹寺譯出長房錄

錄

優婆塞五戒相一卷

右宋元嘉年求那跋摩譯出寶唱錄

優婆塞五戒威儀經一卷

武周刊定經目錄卷第一

八

卷六

右宋元嘉八年求那跋摩於祇洹寺譯出寶唱錄

薩婆多摩得勒伽一部十卷

右宋元嘉年僧伽跋摩於揚都譯出內典錄

六齋八戒經一卷

右宋文帝代元嘉年求那跋陀羅於揚都譯出長房錄

賢者律儀經一卷亦云威儀經

右宋武帝代北涼安陽侯沮渠京聲譯出長房錄

錄



迦葉禁戒經一卷

右宋孝武帝代北涼安陽侯沮渠京聲譯出長房錄

房錄

優婆塞五戒經一卷一名五相經

右宋孝武帝代北涼安陽侯沮渠京聲譯出長房錄

房錄

真偽沙門經一卷一名摩訶比丘經

右宋孝武帝代沙門釋惠簡於鹿野寺譯出長房錄

房錄

決正諸部毗尼一部二卷

武周刊定衆經目錄卷第十

九

卷十六

右宋代昇明元年釋道儼依諸律出見長房錄

他毗利律一卷

右前齊武帝沙門摩訶乘於廣州竹林寺譯出長房錄

長房錄

善見毗婆沙律一部一十八卷

右南齊武帝沙門釋僧祐於廣州竹林寺請外國法師僧伽跋陀羅譯出長房錄

毗跋律一卷

右齊永明年外國沙門釋法度譯出寶唱錄

弟子耆域述慢戒經一卷

右宋孝武帝代北涼沮渠京聲譯出長房錄

賢者威儀經一卷

右宋孝武帝代北涼沮渠京聲譯出長房錄

經律分異記一卷 三乘無當律一卷

四部律所明輕重物名一卷

比丘戒所出本末一卷 諸律解一卷

右律四卷出長房錄

比丘波羅提木叉一卷 結界文經一卷

右律二卷出僧祐錄

優波離問佛經一卷或云優波離律出長房錄

武周刊定衆經目錄卷第十

十

卷十六

應行律經一卷出寶唱錄

比丘諸禁律一卷出僧祐錄

大沙門百一羯磨一卷出長房錄

五戒報應經一卷 瞻波國佛說戒經一卷

右二經出寶唱錄

目連問經一卷 沙彌尼十戒一卷

五部威儀服飾經一卷一百五部僧服色名經

右出寶唱錄

賢者雜事經一卷出僧祐錄

在家律儀經一卷 樓槌法一卷



出律儀要一部二十一卷

右三經法要出長房錄

沙彌十戒并威儀一卷出寶唱錄

沙彌離戒經一卷 舍利弗問經一卷

二百五十戒經一卷 優婆塞五學略論二卷

薩婆多毗婆沙一部九卷或八卷

右五經論並出長房錄

以上除正律本外並是諸律枝派

小乘論五十四部

阿毗曇九十八結法一卷長房錄云阿毗曇九十八結經

武周列聖經目錄卷第十

十一

卷六

右後漢安世高譯出長房錄

分別功德論一部五卷或四卷或三卷

右西晉代竺法護譯釋增一阿含義出達摩鬱

多羅錄

三法度論一部二卷或三卷

右東晉太元十六年僧伽提婆於廬山譯出長

房錄

維阿毗曇心一部十三卷

右東晉安帝隆安三年沙門法顯共覺賢譯是

第二出與前秦僧伽跋澄出者大同小異出高

高僧傳

阿毗曇心一部十六卷或十卷

右晉孝武帝代劉賓沙門僧伽提婆譯出長房

錄

阿毗曇心一部四卷

右晉孝武帝代僧伽提婆於廬山為遠法師譯

出長房錄

尊婆須蜜所集論一部十二卷或十卷

右前秦建元十九年僧伽跋澄共竺佛念譯出

長房錄

武周列聖經目錄卷十一

十二

卷六

阿毗曇毗婆沙一部十四卷或十一卷僧右錄云雜阿毗曇毗婆沙或有心字

右前秦代僧伽跋澄秦言眾現譯出長房錄

阿毗曇心一部五卷

右前秦建元元年僧伽提婆共道安譯出義善寺

錄

鞞婆沙阿毗曇論一部十九卷或十五卷或十四卷或云毗婆沙亦云廣說

右前秦建元元年僧伽提婆於洛陽譯出長房錄

三法度論一部二卷

右前秦曇摩難提於長安譯與僧伽提婆譯者

小異出長房錄



阿毗曇八犍度一部三十卷或二十卷一名迦旃延阿毗曇八犍度

右前秦建元沙門僧伽提婆共竺佛念譯出

長房錄

舍利弗阿毗曇一部三十卷或二十卷

右後秦弘始十年沙門曇摩囑多共曇摩耶舍

於長安譯出長房錄

成實論一部二十四卷或二十卷或十六卷或十四卷四百七十七紙

右後秦羅什於長安譯出長房錄

阿毗曇八犍度毗婆沙一部八十四卷或一百九卷或六十卷

右北涼沮渠代浮陀跋摩共道挺等於姑臧譯

武周刊定衆經目錄卷第一 三 泰六

出長房錄

犢子道人問論一卷

右後魏代興和年瞿曇般若留支於鄴都金華

寺譯出長房錄

阿毗曇甘露味一部二卷或云甘露味阿毗曇

右曹魏代譯失三藏名

衆事分阿毗曇論一部十二卷二百三十七紙

右宋元嘉十二年文帝代求那跋陀羅於揚都

譯出長房錄

雜阿毗曇毗婆沙一部十四卷第二

右宋文帝元嘉十年僧伽跋摩於長干寺譯出長房錄

雜阿毗曇心一部十卷

右宋元嘉三年伊葉波羅譯至擇品輟出長房錄

錄

雜阿毗曇心一部十三卷或十四卷

右宋元嘉八年求那跋摩譯出長房錄

解脫道論一部十三卷或十二卷

右梁代天監十四年僧伽婆羅於揚都占雲館譯出長房錄

武周刊定衆經目錄卷第一 十四 泰六

三世分別論一卷

右梁承聖年三藏真諦於廣州譯出長房錄

法勝阿毗曇論一部六卷

右後齊天統年耶舍共法智譯又達摩鬱多羅錄云姚秦代跋澄誦佛念譯出內典錄

別譯法勝阿毗曇心一部六卷

右齊天統五年耶舍共法智別譯出達摩鬱多羅錄

羅錄

四諦論一部四卷七十

右陳代三藏真諦於廣州南康郡譯出長房錄



隨相論一部二卷 或云求那摩

右陳代三藏真諦譯出內典錄

十八部論一卷 七紙

右陳代三藏真諦譯出內典錄

部異執論一卷 一名執部異論

右陳代三藏真諦於廣州制旨王園寺譯出長

房錄

立世阿毗曇論一部十卷

右陳代永定三年三藏真諦於廣州制旨王園

二寺於始興郡譯出長房錄

武周列聖經目錄卷第十

五

卷六

俱舍論偈一卷

右陳代三藏真諦於廣州制旨王園二處譯出

長房錄

俱舍釋論一部二十二卷

右陳代三藏真諦於廣州制旨王園寺譯出長

房錄

俱舍論本一部十六卷

右陳代三藏真諦於廣州制旨王園寺譯出長

房錄

須跋陀羅因緣論一部二卷

右周武帝代三藏法師耶舍崛多於四天王寺  
譯出長房錄

大毗婆沙論一部二百卷

右大唐永徽年三藏玄奘於西京譯出內典錄

順正理論一部八十卷

右大唐永徽年三藏玄奘於大慈恩寺譯出內

典錄

顯宗論一部四十卷

右大唐永徽年三藏玄奘於大慈恩寺譯出內

典錄

武周列聖經目錄卷第十一

六

卷六

發智論一部二十卷

右大唐永徽年三藏玄奘於內宮中譯出內典

錄

阿毗達摩俱舍論一部三十卷

右大唐顯慶年三藏玄奘於內宮譯出內典錄

俱舍論頌一卷

右大唐三藏玄奘譯出內典錄

識身足論一部十六卷

右大唐顯慶年三藏玄奘於內宮中譯出內典

錄



法蘊足論一部十二卷

右大唐顯慶年三藏玄奘於內宮中譯出內典錄

異部宗輪論一卷

右大唐三藏玄奘譯出內典錄

阿毗達摩五事論一部二卷

右大唐三藏玄奘譯出內典錄

品類足論一部十八卷

右大唐三藏玄奘譯出內典錄

界身足論一部三卷

武周刊定衆經目錄卷第十

十七

天泰六

右大唐三藏玄奘譯出內典錄

集異門足論一部二十卷

右大唐三藏玄奘譯出內典錄

五事毗婆沙論一部二卷

右大唐三藏玄奘譯出內典錄

入阿毗達摩論一部二卷

右大唐顯慶年三藏玄奘於宮中譯出內典錄

阿毗曇心偈一部四卷

右明五陰十二入九十八使出寶唱錄

三彌底論一部四卷或三卷或云三彌底論四十紙出長房錄

辟支佛因緣論一部二卷

雜心論一部十六卷

六足阿毗曇論一卷出長錄

賢聖集傳三十六部九十一卷

佛所行讚傳一部五卷

馬鳴菩薩讚

右東晉寶雲於揚都譯出長房錄

阿育王傳一部七卷或五卷一百一十五紙

右梁天監年僧伽婆羅於揚州譯出內典錄

付法藏傳一部四卷

武周刊定衆經目錄卷第十

十六

泰六

右後魏世沙門曇曜譯出長房錄

付法藏經傳一部四卷或二卷

右後魏代沙門吉迦夜譯出長房錄

禪秘要經一部四卷亦云禪秘要無經字

右吳支謙譯出長房錄

禪秘要一部五卷一名禪法要或爲三卷

右宋元嘉年沙門曇摩密多譯出內典錄

禪秘要法一部三卷或四卷

右後秦弘始年羅什於長安譯出內典錄

禪法要解一部二卷



右北涼沮渠京聲譯出長房錄

禪法要解一部二卷

右後秦弘始年羅什於長安譯出內典錄

治禪病秘要一卷

右北涼代安陽侯沮渠京聲譯出內典錄

不淨觀禪經修行方便一部二卷

右晉代佛跋陀羅譯出靜泰錄

五門禪經要用法一卷

右宋元嘉年曇摩密多譯出靜泰錄

百句喻集一部十卷第三譯或五卷

武周列代經目錄卷第十

九

泰六

右南齊永明年沙門求那毗地揚州毗耶寺譯

出長房錄

百喻集一部四卷

右僧伽私那撰南齊永明十年沙門求那毗地

譯出內典錄

百喻集一部二卷

右南齊永明年沙門求那毗地譯出玄法寺錄

菩薩本緣集一部三卷或四卷

右僧伽斯那撰吳代支謙於江南譯出內典錄

僧伽羅刹集一部三卷或二卷或五卷

右前秦代沙門曇摩難提譯出長房錄

龍樹菩薩為禪陀迦王說要偈一卷一名勸發請王要偈

右宋元嘉年求那跋摩譯出內典錄

請賓頭盧法一卷

右後漢安世高譯出內典錄

賓頭盧為王說法一卷西域抄集

右出真寂寺錄

請賓頭盧法經一卷

右宋孝武帝代沙門惠簡譯出長房錄

賓頭盧突羅闍為優陀延王說法一卷

武周列代經目錄卷第十

三

泰六

右宋代求那跋跋羅於揚都譯出長房錄

馬鳴菩薩傳一卷

右後秦代羅什譯出內典錄

龍樹菩薩傳一卷

右後秦羅什譯出長房錄

提婆菩薩傳一卷

右後秦代羅什譯出長房錄

婆藪槃豆傳一卷

右陳代真諦譯出長房錄

大阿羅漢難陀密多法住記一卷



右大唐龍朔年玄奘於玉華宮譯出內典錄  
讚觀世音菩薩頌一卷

右大周長壽二年惠智於佛授記寺譯出

勸發法王要偈一卷

右龍樹菩薩造宋代僧伽跋摩譯出長房錄

大勇菩薩分別業報集一卷

右宋文帝代僧伽跋摩譯出長房錄

譬喻集一部十卷

右東晉成帝代康法邃類集衆經撰出部義甚  
要好出內典錄

佛從上所行三十偈一卷

武周刊定衆經目錄卷第十

三

卷六

右吳黃武帝年支謙譯出靜泰錄

法句集一部二卷

右吳黃武帝支謙譯出靜泰錄

合微密持經記一卷

右是西域聖賢所撰出真寂寺錄

記法住傳一卷唐三藏玄奘譯

十報法三統略一卷

右宋文帝代求那跋陀羅譯出長房錄

武周刊定衆經目錄卷第十

嘉祥縣縣署前武周刊定衆經目錄卷第十字五百本  
前卷三十四卷分 康寧年十月

武周刊定衆經目錄卷第十一

唐佛授記寺沙門明倫等撰

大小乘失譯經目合爲一卷四百二十四部  
六百三十卷

失譯經者與廢逝更經全失主今故編之貽諸後代

大乘居先小乘於後

大乘失譯經

佛名經一部三卷

現在千佛名一卷

當來星宿劫千佛名一卷

請金剛咒經一卷

佛名經一部十卷

過去千佛名一卷

同號佛名一卷

武周刊定衆經目錄卷第十一

一

卷七

金剛隨意所樂一切皆得咒經一卷

金剛如所願一切勝咒經一卷

金剛結界咒經一卷

金剛小心除滅諸惡咒經一卷

金剛請夢咒經一卷

十方佛神咒經一卷

菩薩善戒毗尼藏經一卷

佛說菩薩戒經一卷

雜要經一卷一名菩薩  
要行經

降伏怨王所行檀波羅蜜經一卷

思益咒經一卷

日出經一卷



佛說分別觀經一卷

法門念佛三昧經一卷

集法悅捨苦陀羅尼經一卷

諸天王所說陀羅尼經一卷

金剛十二使咒經一卷

血氣神咒經一卷 血氣經

菩薩名一部二卷

六菩薩名亦當誦持經一卷

九十五種道雜類神咒經一部二卷

佛說六字大陀羅尼咒經一卷

武周列聖經目錄卷第十一

三

泰七

六字神咒經一卷

摩尼羅神咒經一卷

咒土經一卷

善法方便陀羅尼經一卷

金剛秘密善門陀羅尼經一卷

師子奮迅菩薩所問經一卷

華聚陀羅尼經一卷

善信神咒經一部二卷

五方龍王神咒經一卷

佛說諸大地獄果報經一卷

八吉祥神咒經一卷

文殊師利受記經一卷出寶唱錄

師子步雲音菩薩問文殊師利成佛時事經一卷出寶唱錄

寶唱錄

師子步雷菩薩問文殊師利慈經一卷

文殊發願經一卷

度世品經一部六卷

如來秘密藏經一部二卷 一名大方廣如來性起微密藏亦直云如來性起經

方等陀羅尼經一卷 寶嚴經一卷

五福德經一卷 亦直云五福經

明相續解脫地波羅蜜經一卷

弟子學有三輩經一卷 或云三品弟子經

右七部合一十三卷吳別錄並直單注元康

武周列聖經目錄卷第十一

三

泰七

年中出不顯譯人詳覽群錄未見指的所以別件猶殊失譯

遺教三昧經一部二卷 或云遺教三昧法律經

未曾有因緣經一部二卷 或云未曾有經

觀世音成佛經一卷出寶唱錄

觀世音三昧經一卷出寶唱錄

賢劫千佛名一卷

十方佛名經一卷

三千佛名經一卷

南方佛名經一卷 一名南成寺經

菩薩投身餓虎起塔因緣經一卷出僧祐錄

跋陀悔過經一卷



阿惟越致菩薩戒經一卷

阿惟越致轉經一部十八卷

人弘法經一卷出僧祐錄

菩薩本願經一卷

菩薩懺悔經一卷

觀世音求十方佛各為受記一卷

蓮施菩薩本起經一卷

曇昧摩提菩薩經一卷

右七經出寶唱錄

諸經佛名一部二卷

武周刊定衆經目錄卷第十一

四

泰七

受持佛名不墮惡趣經一卷

惟曰雜難經一卷

咒賊咒法一卷

七佛安宅神咒經一卷

安宅神咒經一卷

五龍咒毒經一卷

咒齋齋經一卷

梵天王請佛千首經一部二卷出長房錄

普賢菩薩答難二千經一部二卷出長房錄

大總持神咒經一卷

并咒經

甚深大迴向經一卷出僧祐錄

十吉祥經一卷出寶唱錄

阿那含經一部二卷

那先比丘經一部二卷

觀無量壽佛經一卷

三世三千佛名經一卷

千佛因緣經一卷

八部佛名經一卷

南方佛名經一卷

滅罪得福佛名經一卷

武周刊定衆經目錄卷第十一

五

泰七

一切智光仙人慈心不食肉經一卷出寶唱錄

分別功德經一部五卷

梵本經一部四卷

泥洹後千歲中變記經一部四卷

合道神足經一部四卷

雜譬喻經一部二卷

佛見牧牛者示道經一卷

作佛形像經一卷

五十三佛名經一卷

滅罪得福佛名經一卷

一名優填王作形像

八部佛名經一卷



觀世音所說行法經一卷 一名是

寂調意所問經一卷 一名如來所說

薩陀波崙菩薩求深般若塗像經一卷

菩薩生地經一卷 菩薩所生地經一卷

菩薩受戒法經一卷

受菩薩戒次第十法一卷

菩薩懺悔法一卷

初發意菩薩常晝夜六時行五事一卷

六菩薩名一卷

四天王經一卷 後有咒似後人所附出雜阿含

武周列聖經目錄卷第十一

六

卷七

頂生王因緣經一卷 舊錄云頂生王經

行檀波羅蜜經一卷 或名一切施王行檀波羅蜜經

功德莊嚴王八萬四千歲請佛經一卷

魔調王經一卷

教子經一卷 一名須達教子經舊錄云須達訓子經實唱錄云孝子報恩經王宗錄云孝子經

菩薩修行經一卷 一名長者威施所問菩薩修行經或云長者修行經

長者賢首經一卷

長者命終無子付囑經一卷

善德婆羅門求舍利經一卷

無害梵志執志經一卷

鐵城泥犁經一卷 持齋經一卷

海八德經一卷 寂志果經一卷

舊雜譬喻經一部二卷

華嚴瓔珞經一卷 觀世樓炭經一卷

金剛清淨經一卷 性或云金剛三昧本性清淨不壞不滅

十住毗婆沙經一卷

寶身菩薩經一卷 一名樂瓔珞莊嚴女經一名樂瓔珞莊嚴三昧經

沙門為十二頭陀經一卷

須河譬經一卷 法句譬喻經一卷

武周列聖經目錄卷第十一

七

卷七

梵音偈本經一卷

五言詠頌本起經一卷 一百四十二首

道行品諸經梵音解一卷

七佛所結麻油述咒一卷

以上漢時失譯人名

摩訶乘經一部十四卷

摩訶演優波提舍經五卷

三昧王經一卷

不退轉輪經一部四卷

佛從兜率降中陰經一部四卷



四天王經一部四卷

度無極譬經一部四卷或三卷

釋提桓因所問經一部三卷

大梵天王請轉法輪經一部三卷

法華光瑞菩薩見受經一部三卷

太子試藝本起經一部二卷

小本起經一部二卷

大梵天王經一部二卷

深斷連經一部二卷 菩薩常行經一卷

阿難得道經一卷 阿難般泥洹經一卷

武周刊定衆經目錄卷第十一 八 卷十一

沙門分衛見怪異經一卷

弟子本行經一卷 魔試佛經一卷

阿須倫問八事經一卷舊錄云阿須倫所問經

摩竭王經一卷舊錄云摩竭國王經

年少比丘經一卷 太子法慧經一卷

是光太子經一卷 長者難提經一卷

長者子誓經一卷

五百婆羅門問有無經一卷

女利行經一卷 四婦因緣經一卷

姪人曳踵行經一卷

惰迦經一卷見舊錄晉言堅強

牛米自供養經一卷舊錄無養字

行牧食牛經一卷 譬四經一卷

無端底持經一卷舊錄云無端底總持經

失道得道經一卷 心情心識經一卷

檢意向正經一卷 道德果證經一卷

螢火六度經一卷一云螢火明度經

小觀世婁歎經一卷 大四諦經一卷

五方便經一卷

五惟越羅名解脫經一卷

武周刊定衆經目錄卷第十二 九 卷十二

中五濁世經一卷

六七車經一卷 六波羅蜜經一卷

大十二因緣經一卷

逮慧三昧經一卷見舊錄一名文殊師利問十一行經

小安般舟三昧經一卷

禪行斂意經一卷舊錄云禪行檢意經

詳生偈經一卷

薩和菩薩經一卷舊錄云國王薩和菩薩經

大忍辱經一部十卷

不退轉經一部四卷一名不退轉法輪經



金剛三昧經一卷 金輪王經一卷

賢劫五百佛名一卷

右五部一十七卷北梁代失譯人名

羅提低王經一卷或作國王羅提禪王經出僧祐錄

七婦經一卷出寶唱錄

身土國王所問治國經一卷

龍種尊佛國變化經一卷

四事解脫經一卷

四事解脫度人經一卷

定慧普遍國事神通菩薩經一卷舊錄云慧定普出通神通菩薩經

武周定家經目錄卷第十一 十一 泰七

長房錄

密迹力士經一部二卷

無明羅刹喻集經一部二卷

大悲觀世音經一卷 薩羅經一卷

內三十七品經一卷一名三十七品經

七佛經一部四卷 三昧王三昧經一卷

百菩薩四弘誓經一卷

菩薩宿緣經一卷 十佛因緣經一卷

般若得經一卷出長房錄

等入法嚴經一卷亦直云法嚴經出長房錄

解日溢經一卷 思十二因緣經一卷

十二因緣阿含口解經一卷

十二品生死經一卷

彌勒下觀世音施珍寶經一卷

拔陂菩薩經一卷一名拔陂菩薩經

三蔓提菩薩經一卷 齋華菩薩經一卷

菩薩三法經一卷

六菩薩亦當誦持經一卷

無量法門經一卷 滅罪得福經一卷

救病苦厄經一卷一名救病苦厄別譯護身命經

武周定家經目錄卷第十二 十二 泰七

三乘無當因時而感經一卷

雜抄經一卷 方等論抄一卷

龍樹讚佛經一卷 莊嚴王經一卷

阿羅訶調國王經一卷

逝童子經一卷 梅檀樹經一卷

三慧經一卷 婆羅門問經一卷

兜調婆羅門經一卷 外道問佛經一卷

小泥洹經一卷 禪數雜事一部三卷

寶鬘經一卷

已上並出寶唱錄



阿彌陀鼓音聲陀羅尼經一卷出真寂寺錄

密迹金剛力士經一部一卷出內典錄

已下小乘失譯人名

僧名數事行一卷

摩訶僧祇律比丘要集一卷一名摩訶僧祇部比丘隨用要集法

優波離問佛經一卷 沙彌威儀一卷

沙彌十戒經一卷舊錄云沙彌戒

比丘尼十戒經一卷 受十善戒經一卷

賢者五戒經一卷 優婆塞威儀經一卷

比丘諸禁律經一卷或無經字

武周刊定衆經目錄卷十一

三

長

七佛所結麻油述咒經一卷出異本

七佛神咒一卷有結縷法出異本

陀羅尼章句經一卷

摩尼羅寶神王咒案摩經一卷

三歸五戒神王名經一卷

右十五經音下失源

梵本經四卷 薩怨薩王經一卷

阿多三昧經一卷或作阿陀

陀賢王經一卷 威陀悔過經一卷

沙彌羅經一卷 方等決經一卷

比丘三事經一卷

右八部合一十一卷並是西秦失譯

禪要經訶欲品一卷

外道誘質多長者經一卷

讚七佛偈經一卷 鑄金像經一卷

未曾有經一卷

度伽三摩斯經一卷譯言修行略一名達摩多羅禪法或云達多羅菩薩禪法要集

十一因緣章經一卷 禪要經訶欲品一卷

內身觀章經一卷

迦葉赴佛涅槃經一卷一名佛般涅槃經迦葉來赴佛經

武周刊定衆經目錄卷十二

三

卷

泥犁經一卷一名勒苦泥卑經 惟流王經一卷

生聞婆門經一卷一名生門梵志經

護淨經一卷 木槌子經一卷

度世護身經一卷 地獄經一卷

梵志喪女經一卷 那先譬喻經一部四卷

普達王經一卷 羅尼壽經一卷

維藍經一卷 佛說恒河譬經一卷

群牛偈經一卷 治神鬼魅不安經一卷

道德章一卷 本起鈔一卷

變化本起經一卷



三界人天身量及壽經一卷

佛說諸天經一卷一名天  
地像經

度量天地經一卷 略說禪經要句一卷

禪經偈一卷

略述毗婆沙所問釋種因緣經一卷

受食思惟經一卷 身相經一卷

明識諦觀經一卷 陰持入解經一卷

佛誠諸比丘言我以天眼視天下人生死好醜尊卑

者經一卷

四身經一卷 五濁經一卷

優婆斯那優婆夷經一卷

五龍悔過經一卷一名空慧  
悔過經

國王十夢經一卷 最妙勝定經一卷

相國阿羅呵經一卷 盧至長者經一卷

五王經一卷 優婆夷淨行經一部二卷

梅檀越國王經一卷 錫杖經一卷

無上處經一卷 摩訶健陀經一卷一名益  
比丘經

僧護因緣經一卷或無因  
緣字

佛入涅槃密迹金剛力士哀戀經一卷

受十善戒經一卷 八總持經一卷

八正八邪經一卷 父子因緣經一卷

止寺中經一卷 十八難經一卷

百八愛經一卷 安般行道經一卷

內禪波羅蜜經一卷

摩訶目犍連與佛拈能經一卷

蓋壽盡天子說法經一卷一名盡  
天子經

須多羅入胎經一卷 解慧微妙經一卷

憍禪迦收牛經一卷 阿秋那三昧經一卷一名秋  
阿那經

阿那律念復生經一卷 佛說五陰經一卷

貧女人經一卷

摩訶演經一部十四卷 蜀普曜經一部八卷

梵王請問經一部五卷

凡人三事愚不足經一卷

恒水不說戒經一卷 波羅提木叉經一卷

賢者雜事經一卷 瞻波國佛說戒經一卷

沙彌離威儀經一卷 五部威儀服飾經一卷

目連問經一卷自恒水不說戒  
經至此祇錄失

優多羅經一卷一名優  
羅母經

佛治意經一卷 佛治身經一卷一名  
治身

武周刊定經目錄卷十一

十四

卷七

武周刊定經目錄卷十一

十五

卷七



調遠經一卷

難等各第一經一卷一名阿難迦葉舍利弗說各第一經

二十八天經一卷 十六無漏心經一卷

旨解經一卷 大迦葉本經一卷

佛滅度後棺殮葬送經一卷一名比丘師經 各師比丘經

煩多和多耆經一卷 鬼子母經一卷

優婆斯那優婆夷經一卷

滅性經一卷 迦旃延說法沒盡偈經一卷

阿難受持經一卷亦名雜問 喻事經

迦丁比丘說當來變經一卷

武周刊定衆經目錄卷第十一 十六 泰七

八方萬物無常經一卷 六衰事經一卷

三歸五戒慈心狀離功德經一卷

迦旃延偈經一卷一名迦旃延說法 沒盡偈百二十章

五濁世本經一卷 五大濁經一卷

二十七品經一卷 四百三昧經一卷

地獄受苦事經一卷

七佛陀羅尼經一卷自二十八天經 至此皆寶唱錄

諸天經一卷一名諸 天事經

恒和尼百句經一卷 雜數經一部二十卷

便賢者悅經一卷

佛從兜率降中陰經一部四卷

魔試佛經一卷 太子試藝本起經一部二卷

大梵天王請轉法輪經一部三卷

釋提桓因所問經一部三卷

法華光瑞菩薩現壽經一部三卷

采闍連經一部二卷

莫伽三摩斯那經一卷 出長房錄

十二因緣章經一卷 那先譬喻經一部四卷

薩波達王經一卷 雜數經一部二十卷

三方便經一卷

武周刊定衆經目錄卷第十二 十七 泰七

雜譬喻經一部二卷一名菩薩 度人經

楞伽阿跋多羅寶一切佛語斷肉章經一卷出楞伽經 斷肉品

善德婆羅門求舍利經一卷

沙彌守戒自殺經一卷 烏闍法生天經一卷

鸚鵡聞四諦經一卷

五百鴈聞佛法生天經一卷

堅誓師子經一卷

餓鬼報應經一卷一名目連說地 獄餓鬼因緣

目連說餓鬼因緣經一卷

轉輪五道罪福報應經一卷



定意三昧經一卷

右天策萬歲元年十月二十四日得翻經大德佛授記寺主昌平縣開國公德感及翻經大德弘景等牒稱奉勅僧德感等所奏涅槃經茶毗後分兩卷佛頂尊勝陀羅尼經一卷占察經兩卷陀羅尼集經拾貳卷等或從於他國翻來或於內外道場譯出諸如此類未為經聞奏宣行多無目錄者宜付定經目錄僧等子細類會若是真經即宜編入目錄者定經目錄僧等准勅類會並是實經編入錄訖

武周刊定衆經目錄卷第十一

一八

卷七

武周刊定衆經目錄卷第十一

浙江嘉興府榜嚴寺般若堂本年背刻此武周刊定卷十一計字四千七百七十個該銀三兩二錢二分八厘康熙二年十月日

武周刊定衆經目錄卷第十二

唐佛授記寺沙門明佺等撰

大小乘闕本經目合為一卷八十部

大乘小乘闕本經者自貝葉東垂年代遄邈傳譯曠遠正朔屢移遂使教網飄零隨人遷沒今詳刊定闕本如後

大乘闕本經

興起行經一部二卷

佛為菩薩五夢經一卷

淨除業障經一卷 十思惟經一卷

武周刊定衆經目錄卷第十二

一

卷八

金剛三昧經一卷

菩薩十滙愁經一卷

十滙愁經一卷

菩薩常行經一卷

菩薩等行經一卷

泥洹經一部二十卷

梵般泥洹經一部二卷

大般涅槃經一部二卷

泥洹經一部二卷 般泥洹經一卷

菩薩本業經一卷 菩薩十住經一卷

菩薩十法住一卷

摩訶般若波羅蜜道行經一部二卷

摩訶般若波羅蜜咒經一卷



仁王般若經一部二卷	仁王波若經一卷
菩薩淨行經一部二卷	魔女問得男身經一卷
虛空藏經一部五卷	無盡意經一卷
無盡意經一部四卷	無盡意經一部十卷
小阿差末經一卷	阿差末經一部四卷
法華三昧經一部六卷	歡喜布施五事經一卷
迦夷國王頭布施經一卷	
右三經出僧祐錄	
三十二相因緣經一卷	<small>或云菩薩三十二相與安公失源所出三十二相大同小異</small>
出長房錄	

武周刊定衆經目錄卷十二

二

泰八

降魔神咒經一卷	威德陀羅尼神咒經一卷
四天王神咒經一卷	摩訶神咒經一卷
護諸比丘咒經一卷	
十二因緣結縷神咒經一卷	
移山神咒經一卷	和摩結神咒經一卷
右八經並出僧祐錄	
佛說六淨經一卷	
衆生未然三界經一卷	<small>并五道受生經共卷</small>
右二經出寶唱錄	
諸經雜事一卷	薩芸芬陀利經一部六卷

方等法華經一部五卷	
妙法華經普門重頌偈一卷	
毗摩羅詰經一部二卷	古維摩詰經一部二卷
維摩詰所說不思議法門經一部三卷	
維摩詰說不思議法門經一部二卷	
異維摩詰經一部三卷	無量壽經一部二卷
新無量壽經一部二卷	
三耶三佛薩檀過度人經一部二卷	
無量清淨經一部二卷	
無量壽經一卷	小無量壽經一卷

武周刊定衆經目錄卷十二

三

泰八

如幻三昧經一部二卷	
聖善意天子所問經一部四卷	
光世音經一卷	上慧菩薩經一卷
文殊師利現寶藏經一卷	
金光明經更廣壽量大辯陀羅尼經一部五卷	
閑居經一部十卷	持人菩薩經一部三卷
文殊師利神力經一卷	
勝金色光明德女經一部二卷	
轉女身菩薩經一部二卷	
隨權女經一部二卷	權女方便經一部二卷



瓔珞本業經一部二卷	申日兜木經二卷
佛警欬微十方經一卷	
失利越經一卷	月明童子經一卷
佛弟子化魔子偈誦經一卷	
普門品經一卷	過魔法家經一卷
法鏡經一卷	彌勒下生經一卷
郁伽長者所問經一卷	郁伽羅越問菩薩經一卷
阿闍世王女無憂施經一卷	
龍施女經一卷	樂瓔珞莊嚴經一卷
逝經一卷	菩薩無行經一卷

武周刊定衆經目錄卷第十二

四

卷八

不莊校女經一卷	
貝多樹下思惟十二因緣經一卷	
阿難目佉經一卷	佛頂咒經一卷
大乘寶雲經一部八卷	方等首楞嚴經一部二卷
首楞嚴經一部二卷	勇伏定經一卷
首楞嚴經一部八卷	蜀首楞嚴經一部二卷
須真天子經一部二卷	阿闍佛國經一部二卷
超日明經一部二卷	孔雀王神咒一卷
大金色孔雀王經一卷	蜀普曜經一部八卷
聞城十二因緣經一卷	新賢劫經一部七卷

賢劫三昧經一部十卷	陀劫三昧經一部七卷
海龍王經一部四卷	成具光明定意經一卷
須賴經一卷	法滅盡經一卷
空寂菩薩所問經一卷	小法滅盡經一卷
大方等如來藏經一卷	
光世音大勢至受決經一卷	
照明三昧經一卷	觀世音受記經一卷
見在佛名經一卷	
稱揚諸佛功德經一部三卷	
尸迦羅越經一卷	央掘魔羅經一部四卷

武周刊定衆經目錄卷第十二

五

卷八

未曾有因緣經一卷	法界體性經一部二卷
太子基魄經一卷	觀世音成佛經一卷
日明經一卷	濡首童真經一卷
月燈三昧經一卷	
濡首菩薩無上清淨分衛經一部二卷	
人所從來經一卷	護諸童子經一卷
十法經一卷	內藏百寶經一卷
演道俗業經一卷	福田經一卷
出家功德經一卷	四不可得經一卷
入法界體性經一卷	寶網經一卷

第一冊 續修四庫全書 子部 宗教類 卷八



菩薩緣身五十事經一卷	阿彌陀佛偈經一卷	大方廣菩薩十地經一部十卷	菩薩持地經一部十卷	諸佛護念經一部十卷	大乘四法經一卷	護命法門神咒經一卷	菩薩修行經一卷	大慈無滅經一卷	菩薩戒行經一部八卷	菩薩善戒經一部十卷	七佛神咒經一卷	菩薩藏經一部三卷	三曼荼羅經一卷	菩薩境界奮迅法門經一部十卷	梵女守意經一卷	益意經一部二卷	彌勒下生觀世音施珍寶經一卷	兜率天經一卷	彌勒成佛經二卷	大忍辱經一卷	不退轉經一部四卷	金剛三昧經一卷	賢劫五百佛名經一卷	金輪王經一卷	聖法印經一卷	八佛名經一卷
------------	----------	--------------	-----------	-----------	---------	-----------	---------	---------	-----------	-----------	---------	----------	---------	---------------	---------	---------	---------------	--------	---------	--------	----------	---------	-----------	--------	--------	--------

武周刊定衆經目錄卷之二 六 泰八

九色鹿經一卷	心明經一卷	菩薩齋經一卷	菩薩齋法經一卷	佛悔過經一卷	菩薩悔過法經一卷	梵網經一部二卷	菩薩戒本一卷	菩薩戒獨受壇文一卷	跋陀悔過經一卷	菩薩戒要義一卷	跋陀悔過經一卷	八菩薩懺悔經一卷	善信二十二戒一卷	離欲優婆塞優婆夷戒文一卷	菩薩波羅提木叉經一卷	優婆塞戒本一卷	菩薩波羅提木叉經一卷	梵網經一部四卷	在家律儀一卷	字經一部二卷	字經一部二卷	猛施經一卷	無愛王經一卷	金益長者子經一卷	更出阿闍世王經一部二卷	離垢蓋經一卷	慧明經一卷	光明三昧經一卷	嚴淨定經一卷	三密底耶經一卷	衆祐經一卷	三轉月明經一卷	十等藏經一卷	惟逮菩薩經一卷	淨六波羅蜜經一卷
--------	-------	--------	---------	--------	----------	---------	--------	-----------	---------	---------	---------	----------	----------	--------------	------------	---------	------------	---------	--------	--------	--------	-------	--------	----------	-------------	--------	-------	---------	--------	---------	-------	---------	--------	---------	----------

武周刊定衆經目錄卷之二 七 泰八



決道俗經一卷	植衆德本經一卷
觀世音經一卷	觀世音懺悔咒經一卷
十二門大方便等經一卷	
寶施女經一卷	淨度三昧經一卷
灌佛經一卷	
大光明菩薩三十八願經一卷	
優樓頻經一卷	曇味摩提菩薩經一卷
廣義法門經一卷	八吉祥經一卷
諸菩薩本業經一卷	般舟三昧經一卷
出要經一部二十卷	

武刑定果經目錄卷第十二

八

天人

阿惟越致轉經一部十八卷	
摩訶衍經一部十四卷	
大忍辱經一部十卷	行道經一部七卷
梵王請問經一部五卷	虛空藏菩薩經一卷
觀虛空藏菩薩經一卷	
異出菩薩本經一卷	布施經一卷
歡喜布施有五事經一卷	
木槍刺脚因緣經一卷	光明仙人觀佛身經一卷
佛意行經一卷	佛七事經一卷
乳王如來經一卷	地水火風空經一卷

求欲者除意經一卷	施色力經一卷
布施持戒經一卷	念佛品經一卷
成行無想經一卷	陀隣尼目佉經一卷
生西方齋經一卷	十二部經名經一卷
慧達經一卷	四等意經一卷
四意止本經一卷	目佉經一卷
妙寶積經一卷	悲心抱悒經一卷
彌勒經一卷	內藏大方等經一卷
小阿闍世王經一卷	
佛十力偈一卷	四天王神咒一卷

武刑定果經目錄卷第十二

九

泰八

摩訶神咒一卷	和摩結神咒一卷
威德陀羅神咒一卷	異出般舟三昧經一卷
異出寶藏經一卷	異出普門經一卷
六度六十行經一卷	六輩阿惟越經一卷
如來智印經一卷	七佛本緣經一卷
見在十方佛名經一卷	
過去諸佛名經一卷	千五百佛名經一卷
三千佛名經一卷	五百七十佛名經一卷
文殊因緣經一卷	文殊本願經一卷
彌勒難經一卷	彌勒須何經一卷



導師問佛經一卷	
闍陀菩薩一百二十難經一卷	
賢首菩薩二百問經一卷	
菩薩從兜率天降中陰經一卷	
菩薩行喜經一卷	菩薩淨本業經一卷
菩薩初業經一卷	菩薩四事經一卷
菩薩十六願經一卷	菩薩五十德行經一卷
菩薩出入諸則經一卷	
菩薩母姓字經一卷	菩薩家姓經一卷
菩薩比丘經一卷	菩薩經一卷

武周刊定衆經目錄卷第十二 十 泰八

百法經一卷	月殿三昧經一卷
無言三昧經一卷	阿和三昧經一卷
須彌山譬經一卷	日月譬經一卷
海水譬經一卷	藥草喻經一卷
功德大譬經一卷	賢劫譬經一卷
金剛譬經一卷	寶藏譬經一卷
明珠譬經一卷	聚木譬經一卷
四大譬經一卷	般若波羅蜜經一卷
大方廣菩薩十地經一卷	
佛清淨偈一卷	降魔神咒一卷

舍利弗悔過經一卷	悔過法經一卷
護諸比丘咒經一卷	大明神咒經一卷
以下小乘闕本	
令人孝有德經一卷	人於出家者經一卷
心應身食慕經一卷	因佛生三心經一卷
佛聚經一卷	佛開和伏經一卷
佛在誓枝山說法經一卷	
釋迦文枝鉢經一卷	佛袈裟經一卷
佛鉢經一卷	佛大衣經一卷
佛本記經一卷	迦葉因緣經一卷

武周刊定衆經目錄卷第十三 二 泰八

舍利弗問署經一卷	舍利弗欲度女人經一卷
舍利弗生西方經一卷	舍利弗目連泥洹經一卷
目連因緣經一卷	阿難見變經一卷
難陀經一卷	阿那含七念經一卷
羅漢子經一卷	賓頭盧取鉢經一卷
愛行比丘經一卷	愛身比丘經一卷
旃比丘經一卷	善星比丘經一卷
六群比丘經一卷	自在王比丘經一卷
羅那達比丘經一卷	比丘和須蜜經一卷
佛爲比丘說二事經一卷	







蘇曷龍王經一卷	三龍王經一卷
菩薩值六牙象本事經一卷	
菩薩師子王經一卷	虎王經一卷
嗽王經一卷	毒龍蛇施經一卷
養牛經一卷	餓鬼經一卷
鐵杵泥犁經一卷	緣經一卷
藥經一卷	法足經一卷
身數經一卷	選福經一卷
助善經一卷	孝順經一卷
古來經一卷	度世經一卷
緣本經一卷	法藏經一卷
明住經一卷	善慧經一卷
植質經一卷	名相經一卷
怪異經一卷	本鉢經一卷
安鉢經一卷	諸法經一卷
與脫經一卷	伏願經一卷
寶見經一卷	真提經一卷
明義經一卷	見在經一卷
雜事經一卷	釋學經一卷
釋論一卷	度道俗經一卷

武周刊定衆經目錄卷第二 一四 天六八

諸福德經一卷	說人身經一卷
禮敬諸塔經一卷	浴像功德經一卷
浴僧功德經一卷	悔過除罪經一卷
深自僂倖經一卷	須彌山經一卷
閻浮利經一卷	見道神足經一卷
色入施經一卷	戒法律經一卷
未生火經一卷	未生災經一卷
成敗品一卷	<small>或云成敗品事四似 是婁炭經之一品</small>
造浴室法經一卷	有疑往解經一卷
長阿含方法經一卷	持戒教人放生經一卷
七月十五日臘經一卷	貢高憍慢有二輩經一卷
三夢經一卷	三悔處經一卷
三乘無常經一卷	四著經一卷
四正斷經一卷	四厚經一卷
五著經一卷	五穀世經一卷
五亂經一卷	五邪經一卷
六禪經一卷	七衆經一卷
七流經一卷	<small>仰七箇 經是</small> 七使經一卷
七輩人橫死經一卷	七歲作善經一卷
九結經一卷	九惱經一卷

武周刊定衆經目錄卷第二 一五 天六八



十部僧經一卷	九道觀身經一卷
十二意經一卷	十二阿練若高行經一卷
三十二僧那經一卷	三十四意經一卷
五十得相經一卷	六十品經一卷
六十二疑經一卷	七十二觀身經一卷
太子出國二十偈一卷	護諸比丘經一卷
異出義足經一部二卷	
異出四諦經一卷	異出逝童子經一卷
異出孫陀耶致經一卷	異出十善十惡經一卷
異出九傷經一卷	異出了本經一卷

武周刊定經目錄卷之二

一六

卷八

理家難經一卷	迦留多王經一卷
梵志開孫經一卷	<small>右錄云梵志開孫經</small>
趣度世道經一卷	癡注經一卷
分八舍利經一卷	鉢咭沙經一卷
和默王經一卷	六足阿毗曇經一卷
行道經一卷	四諦經一卷
賴吒和羅經一卷	八關齋經一卷
海八德經一卷	法海經一卷
阿育王獲果報經一卷	大力士出家得道經一卷
過去鳴鼓人經一卷	

阿育王於佛所生大敬信經一卷
天神禁寶經一卷
國王成就五法久存於世經一卷
阿育王施半阿摩勒果經一卷
處中道行經一卷
阿育王供養道場樹經一卷
長者命終生無熱天經一卷
長者命終生兜率天行經一卷
不壞淨經一卷
如來神力經一卷
三時過冷經一卷
四天王案行世間經一卷

武周刊定經目錄卷之三

一七

卷八

帝釋禮三寶供養經一卷	大本藏經一卷
身觀經一卷	
四人出現世間經一卷	
無端底總持經一卷	文殊觀經一卷
太子法慧經一卷	是光太子經一卷
法志女經一卷	觀世所說行經一卷
持身菩薩經一卷	金剛女菩薩經一卷
善意菩薩經一卷	佛寶三昧經一卷
普義經一卷	六法行經一卷
文殊師利權變三昧經一卷	



小安般舟三昧經一卷	四無畏經一卷
小須賴經一卷	阿陀三昧經一卷
善得經一卷	百寶三昧經一卷
阿多三昧經一卷	分別六情經一卷
提謂經一卷	瑞應觀世音經一卷
隋迦羅問菩薩經一卷	功德寶光菩薩問護持經一卷
自在菩薩問如來境界經一卷	目伽經一卷
菩薩道地經一卷	方等決經一卷
雜華經一卷	

武周刊定衆經目錄卷第二十二 十六 泰八

五百偈經一卷	三乘經一卷
勸德經一卷	佛本行經一部五卷
易行品諸佛名經一卷	五惟日羅名解脫經一卷
熒火六度經一卷	散持法經一卷
問忍功德經一卷	大十門經一卷
馬王經一卷	馬王五百馬俱經一卷
悉曇慕經一卷	勸化王經一卷
五蓋疑結失行經一卷	目連上淨居天經一卷
解無常經一卷	
龍王兄弟陀達誠王經一卷	

菩薩教法經一卷	菩薩正行經一卷
給孤獨明德經一卷	
釋六十二咒經一卷	<small>或四卷</small>
摩訶目連本經一卷	觀行不移四事經一卷
盧夷亘經一卷	五福施經一卷
盧羅王經一卷	檀若經一卷
修行經一部七卷	
五十五法戒經一卷	<small>一名五十五行經</small>
四都本文經一卷	
佛爲年少比丘說正事經一卷	

武周刊定衆經目錄卷第二十二 十九 泰八

長者賢首經一卷	賢者手力經一卷
十二賢者經一卷	<small>一名賢者經</small>
有賢者法經一卷	心情心識經一卷
失道得道經一卷	外道仙尼說度經一卷
奇異道家難問住處經一卷	
年少王經一卷	天王下作猪經一卷
墮迦經一卷	有四等經一卷
兩比丘得割經一卷	所非汝所經一卷
道德舍利日經一卷	
舍利日在王舍國經一卷	



獨居思惟自念止經一卷

問所明種經一卷

獨坐思惟意中生念經一卷

佛說如是諸比丘經一卷

色比丘所求色經一卷 色比丘念本起經一卷

比丘一法相經一卷 佛說善意經一卷

有二力本經一卷 有三力經一卷

佛說道有比丘經一卷

有四力經一卷 有五力經一卷

不聞者類相聚經一卷

無上釋為故世在人中經一卷

身為無有及復經一卷 師子畜生王經一卷

何須倫子婆羅門經一卷

婆羅門子名不侵經一卷

有陳竭經一卷 罽杜乘婆羅門經一卷

佛在拘薩羅國經一卷 佛在優墮國經一卷

是時自梵守經一卷 婆羅門不信重經一卷

佛告舍日經一卷

說人自說人骨不知腐經一卷

惡人經一卷 拈佛經一卷

武月列定果經目錄卷第十二

三

泰八

吉法驗經一卷

瓶沙王經一卷

須耶越國貧人經一卷 一云須耶越國貧利頭經

坏喻經一卷 妖怪經一卷

阿般計泥洹經一卷 一各室射計泥洹經

五失蓋經一卷 要真經一卷

本無經一卷 十五德經一卷

慧行經一卷 外內無為經一卷

道淨經一卷 耆域四術經一卷

五蓋離欲經一卷 太子智上經一卷

若相經一卷 佛得度經一卷

山經一卷 分然洹國迦羅越經一卷

漚愁七言禪利經一卷 三失蓋經一卷

王舍城靈鷲山要慧經一卷

思道經一卷 佛在竹園經一卷

法為人經一卷 道意經一卷

陀賢王經一卷 阿夷比丘經一卷

比丘三事經一卷 優墮羅迦葉經一卷

七女經一卷 旃檀調佛經一卷

惟留王經一卷 度梵志經一卷

武月列定果經目錄卷第十二

三

泰八



讓德經一卷 諫王經一卷一名大小諫王經

佛爲外道須深說離欲經一卷

奇異道家難問法本經一卷

佛爲拘羅長者說根熟經一卷亦云那拘說根熟經

佛爲年少婆羅門說善不善經一卷

佛爲阿支羅迦葉說自他苦經一卷

三品修行經一卷 義決法事經一卷

文殊師利發願偈一卷 佛說孝子報恩經一卷

七事本末經一卷一名七事本行經

解慧徹妙經一卷

武周刊定衆經目錄卷之二 三 泰八

斷十二因緣經一卷亦云阿難解十二因緣經

旨解經一卷 苦惠經一卷

佛說進學經一卷一名勸進道經

觀身九道經一卷 八總持經一卷

慢法經一卷 禪思滿足經一卷

八正八邪經一卷 佛說大蛇譬喻經一卷

佛說地獄經一卷 佛說阿難持戒經一卷

阿難受持經一卷

阿難問何因緣持戒見世間貧示現道貧經一卷

菩薩宿命經一卷 鬼子母經一卷

分別善惡所起經一卷一名十善惡經

惟婁王師子湮譬喻經一卷

佛併父弟謂調達經一卷

調達經一卷 調達譬喻經一卷

摩訶健陀經一卷一名靈信比丘經

目連問經一卷

摩訶目健連與佛拈能經一卷

弟子死復生經一卷 須多羅入胎經一卷

羅漢迦留夷經一卷 羅漢遇萍沙王經一卷

墮落優婆塞經一卷 二十八天經一卷

武周刊定衆經目錄卷之二 三 泰八

爲壽盡天子說法經一卷

阿鳩留經一卷

阿闍世王問嗔恨從何生經一卷

韋提希子月夜問天人經一卷

說善道經一卷 度世護身經一卷

爪甲擊土譬經一卷一名爪甲取土經

迦丁比丘說當來變經一卷

愛波斯那愛波夷經一卷

墮釋迦牧牛經一卷 佛本行經一卷

自見自知爲知能盡經一卷



便賢者坑經一卷 欲從本相經一卷 一名欲從本經

生聞婆羅門經一卷 一名生聞梵志經

佛說善生子經一卷 和默王經一卷

修習禪觀法一卷 佛說恒河譬經一卷

恒和尼百司經一卷

世間珍寶經一卷 一名世間所望珍寶經

止寺中經一卷 分明罪福經一卷

首正佛問十四事經一卷

十八難得經一卷 佛說三毒事經一卷

群牛傷經一卷 八方萬物無常經一卷

武周列聖經目錄卷第十二

三

泰八

六衰事經一卷

佛說弟子事佛吉凶經一卷

百八愛經一卷 七漏經一卷

五十二奇經一卷

三界人天身量及壽經一卷

佛說諸天經一卷 度量天地經一卷

難提和難經一卷 一名難提和羅經

四姓長者難經一卷 一名長者難經

難等各第一經一卷 一名阿難也兼令利弗說各第一經

七事本末經一卷 一名七事本行經

長阿含經一部三卷 道地中要語章經一卷

本起抄一卷 佛本記一卷

口傳劫起盡經一卷 父子因緣經一卷

貧女為王夫人經一卷

度梵志經一卷 梵志喪女經一卷

佛本記經一卷 阿國王經一卷

維藍經一卷 滅怪經一卷

第一四門經一卷 略說禪經要句一卷

禪法經一卷 阿那律念復生經一卷

阿那律七念章經一卷 禪數經一卷

武周列聖經目錄卷第十三

三

泰八

治禪鬼魅不安經一卷 禪定方便次第法經一卷

數息事經一卷 道地經一卷

佛說五陰經一卷 十報法三說略一卷

十六無漏心經一卷 十二因緣經一部二卷

愛欲聲經一卷 佛治身經一卷

佛治意經一卷 十二門禪經一卷

形疾三品風經一卷 身相經一卷

明識諦觀經一卷 三惠經一卷

略述毗婆沙所問釋種因緣經一卷

六足阿毗曇一卷 觀身九道經一卷



七本末經一卷一名本行經

世間珍寶經一卷一名世間所珍寶經

十誦羯磨雜事并要用一卷

教授比丘尼二歲壇文一卷

四分羯磨一卷 四分教戒比丘尼法一卷

僧祇比丘戒本一卷 摩訶僧祇比丘羯磨一卷

彌沙塞羯磨一卷 他毗利律一卷

摩訶僧祇比丘尼羯磨一卷

僧澀多律一卷 大戒經一卷

迦葉結集戒經一卷 異出比丘威儀經一卷

威儀經一卷 優婆塞五戒經一卷

道本五戒經一卷 六齋八戒經一卷

五戒報應經一卷 賢者五戒經一卷

賢者威儀經一卷 二百五十戒經一卷

誠具經一卷

遺教法律三昧經一部二卷

優婆塞戒本一卷 受十善戒一卷

少多持戒經一卷 比丘戒經一卷

戒具經一卷 雜問律事一卷

沙彌尼十戒一卷 雜問律事一部二卷

二百六十戒合異一部二卷

三百二十戒三部合異一部二卷

弟子耆域遮慢戒經一卷

優婆塞五戒略論一卷

教誡比丘尼法一卷 比丘諸禁律一卷

迦葉結集戒傳經一卷或云結集戒經

決正諸部毗尼一部三卷

經律分異記一卷 三乘無常律一卷

四部律所明輕重物名一卷

比丘戒本所出末一卷 諸律解一卷

衣服制法一卷 健捷法一卷

出律要一部二十二卷

結界文經一卷 在家律儀經一卷

三世分別論一卷

雜阿毗曇毗婆沙一部十四卷

六足阿毗曇論一卷 俱舍論本部十六卷

雜阿毗曇毗婆沙論一卷

俱舍論偈一卷

阿毗曇心一部十三卷或十卷

阿毗曇心一部五卷



三法度論一部二卷

阿毗曇五法論一卷

阿毗曇九十八結經一卷

武周刊定衆經目錄卷第十二

浙江嘉興府楞嚴寺般若堂本年費刻  
武周刊定目錄卷十二計字七千四百三  
該銀四兩五錢四分  
康熙二十一年十一月

武周刊定衆經目錄卷第十二

天

泰八

武周刊定衆經目錄卷第十三

唐佛授記寺沙門明倫等撰

見定流行入藏錄卷上

大小乘三藏及賢聖集傳等合八百五十九部三千

九百一十卷三百九十一帙

大乘修多羅藏

右四百五十二部一千八百四十卷一百八十

六帙

大乘毗尼藏

右二十三部四十七卷五帙

武周刊定衆經目錄卷第十三

二

泰九

大乘阿毗達磨藏

右八十三部五百一十六卷五十一帙

小乘修多羅藏

右二百五部四百四十一卷四十四帙

小乘毗尼藏

右三十五部二百六十卷二十三帙

小乘阿毗達磨藏

右三十六部七百四十四卷七十三帙

賢聖集傳

右二十五部三十四卷四帙



大乘修多羅藏

右四百五十二部一千八百四十卷一百八十

六帙

大法炬陀羅尼經一部二十卷

佛名經一部十三卷或十卷

大威德陀羅尼經一部二十卷

方廣大莊嚴經一部十二卷

華手經一部十卷一名攝諸善根經或十一卷或十二卷或十三卷

寶星陀羅尼經一部十卷

占察經二部二卷

武周刊定衆經目錄卷第十三

二

泰九

五千五百佛名經一部八卷

右二經十卷同帙

法集經一部七卷

明度五十校計經一部二卷一名五十校計經

大乘方等要慧經一卷

右三經十卷同帙

觀察諸法行經一部四卷

力莊嚴三昧經一部三卷

蓮華面經一部三卷

人本欲生經一卷

右四經十卷同帙

發覺淨心經一部二卷

商主天子問經一卷

無上依經一部二卷

護國菩薩經一部二卷

右七經十卷同帙

無所有菩薩經一部四卷

大方廣總持經一卷

右三經十卷同帙

中陰經一部二卷

發覺菩提心經一部三卷

武周刊定衆經目錄卷第十三

三

泰九

如來方便善巧經一卷

月上女經一部二卷

右六經十一卷同帙

僧伽吒經一部四卷

文殊師利問經一部二卷

然燈經一卷一名施燈功德經

右五經十卷同帙

大乘密嚴經一部三卷

虛空藏菩薩問持經得幾功德經一卷

千佛因緣經一卷

長者法志妻經



一切施主所行檀波羅蜜經

薩羅國王經

賢首經一名賢首夫人經

右四經同卷

太子須達拏經一卷

菩薩所生地經一卷一名摩竭所問經

金剛三昧本性清淨不壞滅經一卷一名金剛清淨經

寶思慧印三昧經

菩薩生地經一名差摩竭經

出家功德經

心明經一名心明女梵志婦飯汁施經

師子月佛本生經

幻士仁賢經

右六經同卷自密嚴等十六經十卷同帙

武周刊定眾經目錄卷第十三

四

表九

等目菩薩所問三昧經一部三卷或二卷一名普賢菩薩定意經

菩薩夢經一部二卷

不必定入定印經一卷

七俱胝佛母心大准提陀羅尼經一卷

佛地經一卷

一切法高王經一卷

第一議法勝經一卷

右七經十卷同帙

見實三昧經一部十四卷或十卷

阿惟越致遮經一部二卷或四卷或名阿惟越致或名不退轉法輪經

東方最勝燈王如來經一卷

決定總持經一卷一名決總持經

文殊師利所說不思議佛境界經一卷

右五經二十卷同帙

密迹金剛力士經一部五卷或八卷四卷一名密經

魔逆經一卷

彌勒菩薩所問本願經一卷一名彌勒菩薩本願經

濟諸方等學經一卷

滅十方冥經一本無滅字

鹿母經

八陽神咒經陽經一名八

右三經同卷

三曼陀殿陀羅菩薩經

賢者五福經

阿闍世王受決經

優填王經一名優填王作佛形像經

武周刊定眾經目錄卷第十三

五

表九

右四經同卷已上十一經十卷同帙

大方等陀羅尼經一部四卷一名方等樹持陀羅尼經一卷一名樹持陀羅尼經

前世三轉經

幻師阿夷鄒咒經

寶積三昧文殊問法身經一名寶積三昧文殊師利問法身經

鹿子經

右四經同卷

華積陀羅尼經

九色鹿經

銀色女經

如來師子吼經

右四經同卷



謗佛經

大意經

護諸童子咒經

堅固女經

一名女經

十二佛名神咒經

一名校量功德除障滅罪經

希有校量功德經

右六經同卷

清淨觀世音普賢陀羅尼經

八曼荼羅經

一名師子慧菩薩所問經

右二經同卷

千轉陀羅尼咒經

六字陀羅尼咒經

七俱胝佛所說神咒經

隨一切如來意神咒經

武周刊定衆經目錄卷第十三

六

泰九

觀自在菩薩隨心咒經

甚希有經

右六經同卷

毗羅三昧經

一部二卷

決定罪福經

法社經

一部二卷

右大方等陀羅尼等二十六經十四卷同帙

大吉義咒經

一部四卷

最無比經

諸佛心陀羅尼經

受持七佛名所生功德經

佛臨涅槃記法住經

稱讚大乘功德經

右五經同卷

顯無邊佛土功德經

勝幢臂印陀羅尼經

拔濟苦難陀羅尼經

八名普密陀羅尼經

持世陀羅尼經

緣起聖道經

右六經同卷

六門陀羅尼經

般若多心經

天請問經

十二緣起經

寂照神變三摩地經

大乘四法經

大方廣師子吼經

大乘百福相經

智炬陀羅尼經

右九經同卷

武周刊定衆經目錄卷第十三

七

泰九

諸佛集會陀羅尼經

隨求所得自在陀羅尼經

護命法門神咒經

差摩婆帝受記經

不增不滅經

右五經同卷

大乘金剛髻珠菩薩修行分一卷

有德女所問大乘經一卷

右大吉義等二十七經十卷同帙

陀羅尼集

一部十卷

陀羅尼集經

一部十二卷

大方廣佛華嚴經

一部六十卷



度世品經一部六卷

如來興顯經一部四卷 一名興顯如幻經

右二經十卷同帙

十住經一部四卷 或五卷

兜沙經

菩薩十住經

右二經同卷

莊嚴菩提心經一卷

羅摩伽經一部三卷

右五經十卷同帙

漸備一切智功德經一部五卷

大方廣菩薩十地經一卷

武周刊定經目錄卷第十三

八

泰九

大方廣如來性起經一部二卷 一名大方廣如來性微密藏經

諸菩薩求佛本業經一卷 是淨行品

菩薩求業經一卷

右五經十卷同帙

信力入印法門經一部五卷

佛華嚴入如來不思議境界一卷

大方廣佛華嚴經續入法界品一卷

大方廣佛華嚴經不思議佛境界分一卷

大方廣佛華嚴經修慈分一卷

菩薩本業經一卷 一名木業經

右六經十卷同帙

大般若波羅蜜經一部六百卷

摩訶般若波羅蜜經一部三十卷

小品般若波羅蜜經一部十卷

放光般若波羅蜜經一部二十卷

新道行經一部十卷 光讚般若經一部十五卷

摩訶般若波羅蜜經鈔長安品五卷

右二經二十卷二帙

勝天王般若經一部七卷

金剛般若經一卷 祇樹林

武周刊定經目錄卷第十三

九

泰九

能斷金剛般若經一卷 實相般若經一卷

右四經十卷同帙

道行般若經一部十卷

大明度經一部四卷 金剛般若經一卷 婆伽

文殊師利所說般若波羅蜜經一卷

金剛般若波羅蜜經一卷

摩訶衍寶嚴經一卷

大寶積經一卷 一名大寶經一名寶經一名摩尼寶經

佛遺日摩尼寶經一卷

右七經十卷同帙



仁王般若經一部二卷

寶髻菩薩所問經一部二卷

無言菩薩經一部二卷 或名無言童子經

寶女問慧經一部四卷 或名寶女經亦云寶女三昧經

右四經十卷同帙

大哀經一部八卷

阿差末經一部七卷 第三出或四卷或云差末菩薩經

大方等大集經一部三十卷 或四十卷第二出

虛空藏菩薩所問經一部八卷 或六卷一云方等主評羅摩伽經

本同文異

武周刊定衆經目錄卷之三

十一

泰九

自在王經一部二卷

虛空藏菩薩經一卷 一名虛空經 出寶唱錄

右三經十一卷同帙

大方廣十輪經一部八卷

無盡意經一部六卷 如來智印經

慧印三昧經

右二經同卷

虛空藏菩薩神咒經

觀虛空藏菩薩經 一名虛空藏經亦一名虛空藏觀經

右二經同卷

須彌藏經一部二卷

右六經十卷同帙

大方等月藏經一部十卷

大方等日藏經一部十卷

大集賢護經一部五卷 或六卷

奮迅王問經一部二卷 第二卷

虛空孕菩薩經一部二卷

右三經九卷同帙

大方等大集地藏菩薩十輪經一部十卷

大方等大集經一部八卷

武周刊定衆經目錄卷之三

十二

泰九

大般涅槃經一部四十卷 或三十卷六卷

大般泥洹經一部六卷 或十卷

般泥洹經一部二卷 或名大般泥洹經亦名方等泥洹經

哀泣經二卷 與方等泥洹經同本異譯

右三經十卷同帙

大悲經一部五卷 四童子經二卷 一加三昧字

大般涅槃經茶毗分二卷 一名開維分

右三經十卷同帙

佛本行集經一部六十卷

大菩薩藏經一部二十卷



大灌頂經一部十二卷 月燈三昧經一部十卷

大方等大集菩薩念佛三昧經一部十卷

大薩遮尼乾子經一部十卷 或七卷 或八卷

大悲分陀利經一部十卷 或八卷

悲華經一部十卷 觀佛三昧經一部十卷 或六卷

妙法華經一部八卷 此一部經具 單重合譯

普門品經一卷

右二經九卷同帙

正法華經一部十卷

妙法蓮華經一部七卷 第二譯與晉法護正法華經 同本異出加去垂一百卷

武周列聖經目錄卷第十三

十三

表九

法華三昧經一卷

右二經八卷同帙

維摩詰所說不可思議法門經一部三卷

維摩詰所說經一部三卷

觀藥王藥上菩薩經一卷

金色王經一卷

頻毗娑羅王請佛供養經一卷

菩薩呵色欲經一卷

右六經十卷同帙

說無垢稱經一部六卷

大方等項王經一卷 亦名善思童子經亦名項 王經亦名維摩詰子問經

大乘頂王經一卷 佛語經一卷

觀普賢菩薩行法經一卷 亦名出深功德經 亦名普賢觀經

右五經十卷同帙

入楞伽經一部十卷

勝思惟梵天所問經一部六卷

持心梵天所問經一部四卷 或云等御諸法或名持 心梵天或名莊嚴佛法

或名持 心經

右二經十卷同帙

思益梵天所問經一部四卷

武周列聖經目錄卷第十三

十三

表九

楞伽阿跋多羅寶經一部四卷

長者音悅經一卷

右四經十卷同帙

大方便報恩經一部七卷

勝鬘師子吼一乘大方便經一卷

不思議光菩薩所說經一卷

須摩提經一卷 一名須摩 提菩薩經

右四經十卷同帙

不退轉法輪經一部四卷

廣博嚴淨不退轉法輪經一部四卷 或云廣博嚴淨或 云不退轉法輪



右二經八卷同帙

深密解脫經一部五卷

解深密經一部五卷

右二經十卷同帙

方等大雲經一部六卷

或五卷一名大方等無相大雲經一名大雲無相經一名

大雲密解脫經

大雲請雨經一卷

大雲輪請雨經一部二卷

大方等大雲請雨經一卷

右四經十卷同帙

新合金光明經八卷

般舟三昧經一部二卷

道安云出般舟三昧經

武周刊定衆經目錄卷第十三

十四

泰九

右二經十卷同帙

金光明經一部四卷

金光明經一部七卷

或八卷或六卷

右二經十一卷同帙

如幻三昧經一部四卷

或三卷或二卷

佛昇忉利天爲母說法經一卷

諸法無行經一部二卷

諸法本無經一部三卷

右四經十卷同帙

大方等善住意天子問經一部四卷

聖善住意天子所問經一部三卷

或四卷與法護如幻三昧經同本異出

寶如來三昧經一部二卷

一名無極寶經

無極寶三昧經一卷

右四經十卷同帙

無量壽經一部二卷

無量清淨平等覺經一部二卷

第二出

阿彌陀經一部二卷

第三出

小無量壽經一卷

觀無量壽經一卷

阿彌陀經一卷

觀無量壽佛經一卷

亦名無量壽觀經

右七經十卷同帙

武周刊定衆經目錄卷第十三

十五

泰九

稱讚淨土佛攝受經一卷

道神足無極變化經一部四卷

或二卷或三卷第二出一名合道神足出

老母經

亦名老女人經

文殊師利巡行經

老母六英經

文殊尸利行經

右四經同卷

金剛上味陀羅尼經一卷

金剛場陀羅尼經一卷

正恭敬經

或名威德陀羅尼中說

善恭敬經

一名恭敬經



右二經同卷

離垢施女經一卷出初

右十一經十卷同帙

念佛三昧經一部五卷或六卷一名菩薩念佛三昧

無垢施菩薩應辯經一卷

得無垢女經一卷 無畏德女經一卷

阿闍世王女阿術達菩薩經一卷出初

無崖際持法門經一卷一名金剛首女所問經一名無際經

右六經十卷同帙

第一義法勝經一卷

武周刊定衆經目錄卷第十三

十六

泰九

尊勝菩薩入無量門陀羅尼經一卷一名入無量門陀羅尼一名尊勝菩薩所問經

大威燈光仙人問疑經一卷

八部佛名經 八佛名號經

百佛名經 八吉祥經

右四經同卷

八吉祥神咒經第二

龍施女經第一

龍施菩薩本起經第二詳舊錄云龍施本經

右四經同卷

不空絹索觀世音心咒經一卷

不空絹索神咒經一卷 不空絹索咒心經一卷

無所希望經一卷一名象步經 象腋經一卷

右第一義等一十六經十卷同帙

緣生經一部二卷 分別緣起經一部二卷

菩薩行方便境界神通變化經一部三卷

大乘方便經一部三卷或二卷

右四經十卷同帙

弘道廣顯三昧經一部四卷亦名阿耨達請佛經亦名金剛門定經或無三昧字凡四名有十品一本俱七品少中三品一本只有前五品

武周刊定衆經目錄卷第十三

十七

泰九

阿耨達龍王經一部二卷

普超三昧經一部三卷或四卷第二出與漢文識阿闍世王同本別譯亦云文殊亦云普超經

放鉢經一卷

右四經十卷同帙

等集衆德三昧經一部二卷或三卷或云集一切福德三昧經

集一切福德三昧經一部三卷

他真陀羅尼所問經一部二卷或三卷

阿闍世王經一部二卷 隨願往生經一卷一名普廣經

右五經十卷同帙



大樹緊那羅王所問經一部四卷

法鏡經一卷或二卷

郁伽羅越問菩薩行經一卷

郁伽長者所問經一卷

順權方便經一部三卷一名轉女身菩薩經 取各順帶女經

稻芊經一卷了本生死經一卷 一名稻芊經

右二經同卷已上七經十卷同帙

菩薩瓔珞經一部十卷或十四卷 或十三卷

菩薩瓔珞本業經一部三卷

樂瓔珞莊嚴方便經一卷一名大樂瓔珞莊嚴經 一名轉女身經

武周刊定衆經目錄卷十三

六

泰九

寶網經一卷

右四經十四卷二帙

阿闍佛國經一部二卷一名阿闍佛國諸菩薩學成 品經與支謙所譯少異

如來莊嚴智慧光明入一切佛境界經一卷或二卷 一名度

諸佛

度諸佛境界智光嚴經一卷

月明童子經或云月明菩薩 或三昧經

月光童子經

右二經同本

德護長者經一部二卷一名月利嚩多長者經與中日 見本經月光童子經同本異譯

十法經一卷

右八經十卷同帙

持世經一部四卷亦名法印經

善竹菩薩所問經一卷

文殊師利現寶藏經一部二卷

慧上菩薩問大善權經一部二卷或一卷 亦名內藏

內藏百寶經一卷亦名內藏

右五經十卷同帙

持人菩薩所問經一部四卷或三卷

演道俗業經業字無 文殊問菩提經一名菩提 無行經

武周刊定衆經目錄卷十三

七

泰九

右二經同卷

伽耶山頂經

大乘伽耶山頂經

右三經同卷

開城十二因緣經

貝多樹下思惟十二因緣經

十二因緣經

右四經同卷

出生無量門持經

阿難目佉尼訶離陀羅尼經一名無量微密持經 各說陀羅尼無量門持經

無量門微密持經



一功德破羅尼經

右二經同心

無量門破魔陀羅尼經一卷

舍利弗陀羅尼經一卷

右持人等一十四經十卷同帙

一向出生菩薩經一卷

長者子制經一名制經

逝童子經

菩薩逝經

犢子經

乳光佛經

右五經同卷

胎藏經

無垢賢女經

武周列女經目錄卷第十三

二十

卷九

腹中女聽經一名不莊校女經

大方等修多羅王經

轉有經

彌勒所問本願經

彌勒來時經

彌勒下生經一名彌勒受決經

右八經同卷

觀彌勒菩薩生兜率天經一卷一名彌勒下生經

諸佛要集經一部二卷 彌勒成佛經一卷

佛頂尊勝陀羅尼經一卷

佛頂最勝陀羅尼經一卷

轉女身經一卷

右出生等二十經十卷同帙

寶雲經一部七卷

藥師琉璃光經一卷一名拔除過罪生死經一名藥師留璃光本願經

藥師如來本願經一卷

藥師如來本願功德經一卷

右四經十卷同帙

寶雨經一部十卷

大乘同性經一部二卷或四卷一名佛十地經一名一切佛行人智毗盧遮那藏經

證契大乘經一部二卷

十一面觀世音咒經一卷

十一面觀世音神咒經一卷

武周列女經目錄卷第十三

三

卷九

移識經一部二卷

大乘顯識經一部二卷

右六經十卷同帙

普曜經一部八卷一名方等本起經

十住斷結經一部十四卷

無字寶篋經一卷

大方廣寶篋經一部二卷或三卷

大乘離文字普光明藏經一卷

文殊師利佛土嚴淨經一部二卷

右五經二十卷二帙

賢劫經一部十三卷或卷



海龍王經一部四卷或三卷

首楞嚴三昧經一部三卷或云首楞嚴經

法滅盡經一卷或云法沒盡經又云空寂菩薩所闡經

大方等如來藏經一卷一名佛藏方等經

諸法勇王經一卷

右五經十卷同帙

大方廣如來祕密藏經一部二卷

成其光明定意經一卷一名成其光明經一名成其光明三昧經

稱揚諸佛功德經一部三卷一名集華經

央崛摩羅經一部四卷

武周刊定衆經目錄卷第十三

三

泰九

右四經十卷同帙

超日明三昧經一部二卷或一名超日明經或三卷

孔雀王咒經一卷

孔雀王陀羅尼經一部二卷

須賴經一卷或名須賴菩薩經

德光太子經一卷一名須賴問德光太子經一名須賴陀和羅所問德光太子經

須真天子經一部二卷或名須真天子經

月燈三昧經一卷一名文殊師利十事行一名建慧三昧經

右七經十卷同帙

請觀世音經一卷一名請觀音消伏毒害陀羅尼咒經

大淨法門經一卷一名上金光首女所問經首童真所開化經一名淨法門經

大莊嚴法門經一部二卷與文殊師利神力經勝色光明德女經大淨法門經同本

菩薩唵子經唵子經總有五名不定

右二經同卷

觀世音菩薩受記經一卷一名觀世音受記經

菩薩修行經一名威施長者所問菩薩經

菩薩行五十緣身經亦云五十緣身經亦云菩薩緣身五十事經

福田經一名諸德福田經一名福田地經

右三經同卷

武周刊定衆經目錄卷第十三

三

泰九

太子墓魄經

太子和休經

太子刷護經

右三經同卷

道樹三昧經一卷一名私河未經一名菩薩道樹經

摩訶摩耶經一卷或二卷

右請觀音等十四經十卷同帙

七佛神咒經一部四卷

大乘造像功德經一部二卷或一卷

法界體性無分別經一部二卷

未曾有因緣經一部二卷一名未曾有因果經



右四經十卷同帙

大阿育王經一部五卷

濡首菩薩經一卷一名決了諸法如幻三昧經

除恐災患經一卷 益意經二卷

梵女首意經一卷

右五經十卷同帙

無量義經一卷

菩薩藏經一部三卷一名富樓那問經一名大悲心經或二卷

淨度三昧經一部三卷

後出阿彌陀偈

灌佛經與利頭經大同小異

武周列聖經目錄卷第十三

五

泰九

四不可得經

右四經同卷已上七經八卷同帙

造立形像福報經

佛本行經一部五卷

法句經一卷

法句喻經一部四卷或六卷或五卷一名法句本末經一名法句譬經

右三經十卷同帙

六度集經一部八卷

舍利弗日連遊四衢經一卷一名舍利弗日連遊諸國經

獨證自誓三昧經一卷

右三經十卷同帙

明相續解脫地波羅蜜經一卷

未曾有因緣經一部二卷或云未曾有經

六字神咒經 善法方便陀羅尼經

金剛秘密善門陀羅尼經

師子奮迅菩薩所問經 華聚陀羅尼經

右五經同卷

觀世音三昧經 拔陂菩薩經

右二經同卷

菩薩投身餓虎起塔因緣經

安宅神咒經 甚深大迴向經

一切智光仙人慈心不食肉經

武周列聖經目錄卷第十三

五

泰九

右四經同卷

合道神足經一部三卷一名道神足變化經

最妙勝定經一卷

右明相續解脫等十五經十卷同帙

大乘毗尼藏錄二十三部四十七卷五帙

優婆塞戒經一部十卷或七卷或六卷或五卷

菩薩善戒經一部十卷

佛藏經一部四卷或三卷亦名選擇諸法經

文殊師利悔過經一卷一名文殊師利悔過經

文殊師利淨律經一卷



菩薩善戒經一卷 菩薩內戒經一卷

菩薩受齋經一卷 菩薩戒本一卷

右佛藏等七經十卷同帙

菩薩藏經一卷 菩薩五法懺悔經一卷

菩薩羯磨一卷 舍利弗悔過經一卷一名悔過經

梵網經一部二卷 決定毗尼經一卷

法律三昧經一卷 淨業障經一卷

清淨毗尼方廣經一卷

右菩薩藏等九經十卷同帙

大方廣三戒經一部三卷

武周刊定衆經目錄卷第十三

三

泰九

寶梁經一部二卷 迦葉經一部二卷

寂調音所問經一卷 大乘三聚懺悔一卷

右五經九卷同帙

大乘阿毗達磨藏錄八十三部五百一十六卷五十

帙

大智度論一部一百卷或一百一十卷或七十卷

瑜伽師地論一部一百卷

顯揚聖教論一部二十卷

顯揚聖教論頌一卷

阿毗達磨雜集論一部十六卷

寶積經論一部四卷

右二論二十卷二帙

阿毗達磨集論一部七卷

攝大乘論本一部三卷

右二論十卷同帙

般若燈論一部一十五卷或十卷

勝思惟梵天所問經論一部四卷或三卷

右二論十九卷二帙

大莊嚴論一部十卷

大乘莊嚴論一部一十三卷或十五卷

武周刊定衆經目錄卷第十三

三

泰九

十住毗婆沙論一部十五卷或十四卷

掌珍論一部二卷 王法正理論一卷

成業論一卷 業成就論一卷

右五論二十卷二帙

十地經論一部十二卷

攝大乘釋論一部十五卷

攝大乘本論一部二卷 攝大乘本論一部三卷

右三論二十卷二帙

攝大乘釋論一部十二卷

攝大乘釋論一部十卷世親



攝大乘論一部十卷經性

攝大乘論一部十卷大業

菩薩地持論一部十卷或八卷

廣百論一部十卷 廣百論頌一卷

右二論十一卷同帙

佛性論一部四卷 中論一部四卷或八卷

百論一部二卷

右三論十卷同帙

究竟一乘寶性論一部五卷或四卷或三卷

寶性論一部四卷或五卷

武周刊定衆經目錄卷第十三

二天

泰九

思塵論

觀所緣論

三具足論

右三論同卷已上五論十卷同帙

成唯識論一部十卷護法著

佛地經論一部七卷 唯識論一卷或云唯識無境界

唯識論一卷修道不共他與元魏留支譯者小異

唯識二十論一卷天親著

右四論十卷同帙

菩提資糧論一部六卷 寶積經論一部四卷

右二論十卷同帙

彌勒菩薩問經論一部或十卷或五卷

文殊問道菩薩心經論一部二卷山頂經論

大丈夫論一部二卷

右三論十卷同帙

中邊分別論一部二卷

辯中邊論一部三卷 辯中邊論頌一卷

佛阿毗曇論一部二卷 順中論一部二卷

右五論十卷同帙

金剛般若論一部二卷

三無性論一部二卷或一卷 金剛般若經論一部三卷

武周刊定衆經目錄卷第十三

二天

泰九

金剛般若波羅蜜經破取著不壞假名論一部二卷

妙法蓮華經論一卷

右五論十卷同帙

顯識論一卷 因明正理門論一卷陳那著

因明入正理門論一卷商羯羅主造

大乘五蘊論一卷 百法明門論一卷

十二門論一卷龍樹著 十八空論一卷

入大乘論二卷堅意著 寶行王正論一卷

右九論十卷同帙

方便心論一卷 發菩提心論一部二卷入親造



如實論一卷

緣生論一卷

十二因緣論一卷

百字論

一輪虛迦論亦名一輪迦論

右二論同卷

大乘廣五蘊論一卷

破外道四宗論一卷

破外道涅槃論一卷

右方便心等十論同帙

決定藏論三卷

迴諍論一卷

大乘起信論一卷

大般涅槃經本有今無論

大般涅槃經論

武周刊定衆經目錄卷第十三

三

泰九

右二論同卷

轉法輪經論一卷

寶髻菩薩四法經論一卷

無量壽經論優波提舍造

轉識論

解拳論

右三論同卷

大乘法界無差別論一卷

右決定藏等一十一論十卷同帙

武周刊定衆經目錄卷第十三

浙江嘉興府楊巖寺般若堂本年費刻  
武周刊定目錄卷十三計字七千九百  
該銀四兩八錢五分  
康熙二十一年十一月

武周刊定衆經目錄卷第十四偽經目錄

唐佛授記寺沙門明倫等撰

見定流行入藏錄卷下

小乘修多羅藏二百五部四百四十一卷四十四帙

單譯經

陰持入經一部二卷

大安般守意經一部二卷或一卷

八大人覺經

出家緣經一云出家因緣經

武周刊定衆經目錄卷第十四

二

泰十

阿含正行經一云佛說正意經

十八泥犁經

法受塵經

禪行法想經

佛說處處經

右七經同卷

堅意經一名堅心正意經一名堅心經

長者子憊惱三處經一名長者天憊經亦直云三處憊經

捷陀國王經

須摩提長者經

阿難四事經

未生怨經

三品弟子經一名弟子學有三輩經或無有字

四願經



右八經同卷

胞胎經一卷 一名胞胎 受身經

五百弟子自說本緣經一卷 化度錄云五百弟子自說本起經

右陰持入等二十經九卷同帙

四輩經

當來變經 或云當來 變滅經

右四經同卷

過去佛分衛經

羅云忍辱經 一名忍辱經

佛為年少比丘說正事經

武周刊定經目錄卷第十四

三

泰十

右五經同卷

達摩多羅禪經一部二卷 一名不淨觀經 一名道地經

梅檀樹經 燈指因緣經

佛臨般涅槃略說放誠經 一名遺教經

婦人遇辜經 一名婦遇對經

右四經同卷

辯意長者子問經 一名長者問意經

淨飯王般涅槃經

右二經同卷

無垢優婆夷問經 四天王經

武周刊定經目錄卷第十四

三

泰十

沙曷比丘功德經

右五經同卷

救護身命濟人病苦厄經

自愛經 或云自愛不自愛經

右三經同卷

五苦章句經一卷 又云五苦經 一云淨除罪蓋娛樂佛法經 一名五道章句經

般泥洹時大迦葉赴佛經 或云摩訶迦葉經

大魚事經 見正經 一名生死變識經

阿難七夢經 一名阿難八夢 經或無八字

阿鵬阿那含經 一名阿鵬阿那含經 各阿鵬阿那含經

右七經同卷

本事經一部七卷 諫王經 亦云大小 諫王經

高王觀世音經 法常住經

右三經同卷

那先比丘經一部二卷 或一卷

五無返復經 一名有返復大義經

佛大僧大經 耶祇經

十二頭陀經 一名沙門頭陀經

十二品生死經 樹提伽經

四品學法經

右七經同卷自四輩等三十二經十卷同帙



末羅王經

五恐怖世經

懈怠耕耨者經舊錄解怠耕兒經

右八經同卷自本事等一十三經十一卷同帙

小乘重譯經

正法念處經一部七十卷

維寶藏經一部八卷或十卷或十三卷

毗耶婆問經一部二卷

右二經十卷同帙

出曜經一部十九卷

武周刊定衆經目錄卷第十四

四

泰十

有衆生三世作惡經一卷

右二經二十卷二帙

賢愚經一部十三卷或十六卷或十七卷或十五卷

起世因本經一部十卷一云起世經

雜阿舍經一部五十卷

修行道地經一部七卷或六卷

七處三觀經一卷或二卷

九橫經

五陰譬喻經一名水沫所漂經

禪行三十七品經

轉法輪經

獨富長者經

八正道經

摩達國王經

旃陀越經

馬有八態經一名馬有八弊惡態經或云馬有八態譬人經

馬有三相經

右八經同卷

不自守意經一名自守一經聖法印經

波斯匿王祖母命終經

比丘避女惡名欲自殺經

戒相應法經一名戒相應經戒德香經一名戒德經

比丘聽施經一名聽施經

右七經同卷

雜阿舍經一卷

武周刊定衆經目錄卷第十四

五

泰十

右修行道地等一十八經十一卷同帙

增一阿舍經一部五十卷內典或五十一卷長房入藏錄四十二卷

長阿舍經一部二十二卷長房入藏錄云二十卷

中阿舍經一部六十卷或五十八卷

生經一部五卷或四卷寶唱錄云論生經

四諦經 是法非法經

一切流攝守因緣經一名流攝經一切流攝守經吳錄云流攝守因緣一名受因

右三經同卷

滿分布經

本相倚致經吳錄云大相倚致經

十支居士八城人經

緣本致經



阿那律八念經 一名禪行數意經或前八念經出第十八卷

右五經同卷

賴吒和羅經 一名羅漢經

梵摩喻經

右二經同卷

齊經 一名八關齋經一名

中日經

釋摩男本經 一名五陰 諸法本經

孫多耶致經 一名梵志孫 七知經 或云七

右六經同卷

武周列聖經目錄卷第十四

六

泰十

恒水喻經 一名海有八德經一名瞻波比丘經

比丘問佛多優婆塞命終經

佛說求欲經

右四經同卷 自生經等二十一經十卷同帙

頂生王故事經 一名文陀竭經

泥犁經

右二經同帙

泝沙王五願經 一名弗迦

鸚鵡經 一名兜

右三經同卷

瞿曇彌記果經

鹹水喻經 備錄云安公出中阿舍

閻羅王五天使者經 一名鐵城

右二經同卷

古來世時經

長壽王經

右二經同卷

魔境亂經一卷 一名弊魔試日連經

梵志阿跋經一卷 一名阿跋摩納經一名

普法義經一卷 亦云普法義經亦

十報法經一部二卷 一名多增

右頂生王等十三經九卷同帙

武周列聖經目錄卷第十四

七

泰十

樓炭經一部六卷 或五卷

迦羅越六向拜經一卷 亦云六向拜經一名大六向

七佛父母姓字經 一名婦人無返請佛

阿難同學經 阿那那化七子經

三摩竭經 一名須摩提女經一名難國王經一名

右四經同卷

力士移山經 一名移

四未曾有經

琉璃王經

鴛鴦經 一名指

增一阿舍經

右五經同卷



羣牛譬經  
行七行現報經  
施食獲五福報經一名福德經  
國王不梨先尼十夢經一名國王  
放牛經

右五經同卷自樓炭等十六經十卷同帙

梵網六十二見經一卷一名梵網經

大般涅槃經一部二卷 大般泥洹經一部二卷

般泥洹經一卷 寂志果經一卷

長者子六過出家經 大愛道般涅槃經

須達經一名長者須達經

武周刊定衆經目錄卷第十四 八 泰十

右三經同卷自梵網等八經八卷同帙

別譯雜阿含經一部二十卷

坐禪三昧經一部三卷或二卷

玉耶經一名長者請佛說子婦無敬經一名七婦經

阿遮達經

盂蘭盆經別本五紙云淨土五蘭經未知所出

四自侵經

灌臘經一名灌泥洹後 報恩奉盆經

右六經同卷

阿蘭若習禪法經一部二卷或無經

罪福報應經一卷一名分別報應經

業報差別經一卷

摩登女經一名摩登女經一名阿難為蠱道女惑經

摩登女解形中六事經

阿難分別經一名分別經又名阿難問事佛吉凶經

五母子經 沙彌羅經

右五經同卷

罪業報應教化地獄經一卷或云地獄報應經

阿難問事佛吉凶經一卷名阿難問經

右坐禪等十七經十一卷同帙

武周刊定衆經目錄卷第十四 九 泰十

摩登伽經一部三卷或二卷

舍頭諫經一卷一名太子二十八宿經一名虎耳太子經化度錄云虎耳意經第二出與摩登伽經同本異出與漢代世高出者小異

義足經一部二卷

修行本起經一部二卷寶唱錄云一各宿行本起

太子本起瑞應經一部二卷初出亦云瑞應本起亦云中本起經

右五經十卷同帙

中本起經一部二卷或云太子中本起經

過去現在因果經一部四卷

雜藏經與鬼問目連餓鬼報應目連說地獄餓鬼因緣等問本同體異各別譯見寶唱錄



鬼問目連經

俄鬼報應經一名目連說地

右三經同卷

興起行經一部二卷一名十

奈女耆域經一卷或云奈

貧窮老公經一卷

越難經一名難經第二出寶

七女經一名七女本經長

龍王兄弟經一名龍王經

四十二章經

八師經  
所欲致患經

武周列聖經目錄卷第十四

十

泰十

右七經同卷自中本起等十四經十一卷同帙

優婆夷淨行經一部二卷

僧護因緣經一卷或無因

佛入涅槃密迹金剛力士哀戀經一卷

佛滅度後棺殮葬送經一名比丘師經

頻多和多者經

迦旃延說法沒盡偈經

輪轉五道罪福報應經

右四經同卷

作佛形像經一名優填王作佛形像

十二因緣阿含口解經

右二經同卷

未曾有經

木樵子經

盧至長者經

右五經同卷

五王經

錫杖經

小乘毗尼藏錄三十五部二百六十卷

右四經同卷自淨行等十八經八卷同帙

武周列聖經目錄卷第十四

十二

泰十

十誦律一部六十一卷

四分律一部四十卷或七十卷

摩訶僧祇律一部四十卷

彌沙塞五分律一部三十四卷

善見毗婆沙律一部十八卷

鼻奈耶律一部十卷一名戒

大愛道比丘尼經一部二卷

解脫戒本一卷出迦葉

十誦比丘戒本一卷

十誦比丘尼戒本一卷



僧祇戒本一卷  
 僧祇大比丘戒本一卷  
 僧祇比丘尼戒本一卷  
 四分比丘僧戒本一卷  
 四分比丘尼戒本一卷  
 右九經十卷同帙  
 大比丘三千威儀經一部三卷  
 戒消災經一卷或云戒伏消災經  
 彌沙塞比丘戒本一卷或云五分戒本  
 大沙門百一羯磨一卷

武周刊定衆經目錄卷第十四  
 十二  
 卷十一

十誦僧尼要事羯磨一部二卷  
 曇無德羯磨一卷  
 四分羯磨一卷  
 右七經十卷同帙  
 優波離問佛經一卷或云優婆離律  
 真偽沙門經一卷比丘經一名摩訶沙門經  
 迦葉禁戒經一卷一名真偽沙門經  
 沙彌十戒并威儀一卷  
 沙彌離戒經一卷  
 舍利弗問經一卷  
 律二十二明了論一卷亦直云明了論

沙彌威儀經一卷  
 優婆塞五戒威儀經一卷  
 右十經論等十卷同帙  
 毗尼母論一部八卷  
 薩婆多摩得勒伽一部十卷  
 薩婆多毗尼毗婆沙一部九卷  
 小乘阿毗達摩藏二十六部七百四十四卷七十三  
 大毗婆沙論一部二百卷  
 順正理論一部八十卷

武周刊定衆經目錄卷第十四  
 十三  
 卷十

阿毗曇八捷度毗婆沙一部八十四卷或一百卷或九十卷或六卷  
 顯宗論一部四十卷  
 發智論一部二十卷  
 阿毗達磨俱舍論一部三十卷  
 俱舍論頌一卷  
 尊婆須蜜所集論一部十二卷或十卷  
 鞞婆沙阿毗曇論一部十九卷或十五卷或十四卷  
 阿毗曇八捷度一部三十卷或二十卷一名迦旃度  
 舍利弗阿毗曇一部三十卷或二十卷或六十二卷



成實論一部二十四卷或二十卷或十六卷或十四卷

法勝阿毗曇論一部六卷

雜阿毗曇心一部十一卷

分別功德論一部五卷或四卷或三卷

三法度論一部三卷或二卷

阿毗曇甘露味一部二卷或云甘露味阿毗曇

右三論十卷同帙

眾事分阿毗曇論一部十二卷

解脫道論一部十三卷或十二卷

武周列代果經目錄卷第十四

十四

卷一

四諦論一部四卷

隨相論一部二卷或云求那摩

入阿毗達磨論一部二卷

異部宗輪論一卷

十八部論

部異執論一名執部異論

右二論同卷已上六論十卷同帙

立世阿毗曇論一部十卷

俱舍釋論一部二十二卷

集異門足論一部二十卷

法蘊足論一部十二卷

識身足論一部十六卷

阿毗曇心論一部四卷

右二論二十卷二帙

品類足論一部十八卷

阿毗達磨五事論一部二卷

右二論二十卷二帙

界身足論一部三卷

三彌底論一部三卷

辟支佛因緣論一部二卷

右三論八卷同帙

武周列代果經目錄卷第十四

十五

卷一

寶聖集傳二十六部四十四卷四帙

佛所行讚傳一部五卷馬鳴菩薩造

禪法要解一部二卷

勝宗十句義論一卷

右三經八卷同帙

禪秘要經四卷亦云禪秘要無經字

禪秘要經一部五卷一名禪法要或為三卷

治禪病秘要一卷

右三經十卷同帙

百喻集一部二卷

菩薩本緣集一部三卷僧伽斯那撰或四卷



阿育王傳一部五卷或七卷

字經抄集一卷

無明羅刹集一卷

分別業報略集經大勇菩薩撰

龍樹菩薩為禪陀迦王說要偈亦云勸發諸王要偈

右二經同卷

金七十論一部三卷

講寶頭盧經

寶頭盧為王說法西域抄集

寶頭盧突羅闍為優陀延王說法

右三經同卷

武周刊定衆經目錄卷第十四

共

馬鳴菩薩傳

龍樹菩薩傳

提婆菩薩傳

婆藪槃豆傳

撰集三藏及雜傳西域聖賢所撰出真寂寺錄

右五傳同卷自百喻等十四經十卷同帙

四阿含纂抄二集

大阿羅漢陀密多法住記一卷

法句集一部二卷

僧伽羅刹集經一部三卷

付法藏經傳一部四卷

右五傳等十二卷同帙

武周刊定衆經目錄卷第十四見定流行入藏目錄下

天策萬歲元年十月二十六日都檢校刊定經目

及經真偽佛授記寺大德僧明佺

武周刊定衆經目錄卷第十四

十七

卷十四

武周刊定偽經目錄

唐佛授記寺翻經大德明佺等撰

偽經目錄一卷二百二十八部四百一十九卷

寶頂經一卷淨土經七卷

正頂經一卷法華經一卷

勝鬘經一卷

已上五經南齊永元元年出時年九歲

藥草經一卷太子經一卷

伽耶婆經一卷

已上三經南齊永元二年出時年十歲



波羅柰經一卷

優婁頻經一卷

已上二經南齊中興元年出時年十二歲

益意經一卷

般若得經一卷

華嚴瓔珞經一卷

已上三經梁天監元年出時年十三歲

出乘師子吼經一卷

梁天監三年出時年十五歲

踰陀衛經一卷

梁天監四年臺內華光殿出時年十六歲

阿那含經一卷

妙音師子吼經三卷

武庫列家經目錄卷第十四

六

泰十

已上二經梁天監四年出時年十六歲

優曇經一卷

妙莊嚴經四卷

維摩經一卷

序七世經一卷

右件經凡三十四卷昔有小尼不因師學忽

誦出其名僧法即南齊太學博士江泌之女也

隋朝費長房以為熏習有由置於正目仁壽及

咸亨等諸目錄皆編在偽部謂非佛說也今之

所撰取則於仁壽等焉

善王皇帝經一部二卷一名善王皇帝功德尊經或為一卷

像法決疑經一卷

善惡因果經一卷

疾梨園經一卷

佛說須彌四域經一卷

救蟻沙彌經一卷及諸經等不虛今獨撰此經以為

本偽

華嚴十惡品一卷

金棺敬福經一卷

照明菩薩方便臂喻治病經一卷

灌頂度星招魂斷絕復連經一卷

定行三昧經一卷一名佛遺定行品摩訶目連所問經

惟無三昧經一卷一名惟三昧

大通方廣經一部三卷

武庫列家經目錄卷第十四

十九

泰十

觀世音十大願經一卷

大乘蓮華為頭羅刹經一卷

馬陰藏經一卷一名馬藏光明

般若得道經一卷

初波羅耀經一部二卷

真諦比丘惠明經一卷一名惠明比丘經一名清淨真諦經

護身主妙經一卷一名度世護世經

大有王經一卷

智有萬字經一卷一名智現萬字經

華鮮經中說罪福經一卷



大阿那律經一卷	摩訶目連問經一卷 <small>一名定行</small>	內三十七品經一卷	戒具三昧道門經一卷	最妙初教經一卷	天竺沙門經一卷	應行律經一卷	普賢菩薩說證明經一卷	大那羅經一卷	惠明正行經一卷	兩部獨證經一卷	大法尊王經一部三十一卷 <small>亦名大法王經</small>	金剛藏經一部三十一卷	十方佛決狐疑經一卷
八方根原八十六佛名經一卷	彌勒成佛本起經一部七十卷	彌勒成佛伏魔經一卷	彌勒下教經一卷	妙法蓮華經度量天地經一卷 <small>亦名度量天地經</small>	觀世音詠託生經一卷	造天地經一卷	滅七部莊嚴成佛經一卷	照明菩薩經一卷	首羅比丘見月光童子經一卷	觀月光菩薩記經一卷	隨葉佛說須菩提經一部二卷 <small>一名須菩提經</small>		

武周刊定衆經目錄卷第十四 二十 泰十

阿難現變經一卷	幽深玄記經一卷	般若玄記經一卷	玄記經一卷	度世不死經一卷	大契經一部四卷 <small>一名彌勒下生結善大契經或三卷</small>	發菩提心經一卷	鉢記經一卷	五濁惡世經一卷	妙法蓮華天地變異經一卷	五辛經一卷 <small>一名大契經</small>	小樓炭經一卷	正化內外經一部二卷 <small>一名老子化胡經傳錄云晉時祭酒王浮作</small>	薩婆若陀眷屬莊嚴經一卷 <small>舊錄稱天監元年鄂州頭陀道人妙光造</small>	天皇梵摩經一卷	安基經一卷	安家經一卷	齊法清淨經一卷	妙寶車經一卷 <small>淮南比丘曇靜撰</small>	安宅經一卷	天公經一卷	度生死海神船經一卷	北方禮佛咒經一卷	度法護經一卷	咒媚經一卷	修行方便經一卷	招魂經一卷	尸陀林經一卷	太子讚經一卷
---------	---------	---------	-------	---------	---------------------------------------	---------	-------	---------	-------------	----------------------------	--------	--	---	---------	-------	-------	---------	-------------------------------	-------	-------	-----------	----------	--------	-------	---------	-------	--------	--------

武周刊定衆經目錄卷第十四 三十一 泰十



提謂波利經一部二卷 舊錄稱宋考武助非因沙門  
曇靜撰與一卷者邪正大

偈令經一卷

比丘法藏見地獄變經一卷

閻羅王東太山經一卷 字論經一卷

救護衆生惡疾經一卷 五果譬喻經一卷

尼吒國王經一卷 銀蹄金角犢子經一卷

九十五種道經一部二卷 或名九  
六種道

阿差末經一部十四卷 後母經十卷

度人王并度民受戒正信除邪經一卷

相國阿羅囉公經一卷

三

泰十

飛果莊嚴經一卷 南齊永明年  
帝侍廣顯造

四身經一卷

異比丘尼戒本一卷 竟屋所傳尸  
利蜜多弟子

五龍悔過經一卷 悔過經  
一名空惠

異威儀經一卷 宋元嘉世曇摩耶  
舍弟子法度造

五濁經一卷 五凡夫論一卷

大空般若論一卷

菩薩善戒比丘藏經 戒正信邪經

達空道士分別善惡度苦經一卷

老子教人服藥修常佳經

普惠三昧經 佛道定行經

異威儀經一卷 宋元嘉世曇摩耶  
舍弟子法度造

滿子經卷下 法王經一卷

寶印經一卷 佛法決疑經

佛說不死經

佛說大辟邪正法門經一卷

佛性海藏經一部二卷 心王菩薩說頭經一卷

新像法決疑經一卷 佛說護身經一卷

勝德長者所問菩薩觀行經一卷

內天兄弟五人得天品經一卷

武周定經目錄卷第十四

三

泰十

及流盡源經一卷

大方廣不謗佛經一卷 師子鳩摩羅所問經一卷

無量門淨除三障陀羅尼經一卷 本事經一卷

三昧經童子菩薩四重問品

佛說天地圖像經一卷

大乘無盡藏經一卷 梵天王經一部二卷

側土經一卷 彌勒下生經一卷

佛說彌勒下生救度苦九經一卷

聖水經一卷 菩薩決定經一卷

新觀音經一卷 佛說延壽經一卷



閻羅王經一卷	續命經一卷
佛說益算經一卷	諸佛下生經一部二十卷
觀音無畏論一卷	
佛說四讚偈及七佛名字禮懺經一卷	
閻羅王說免地獄經一卷	
佛說華光經一卷	三塗累劫不竟經一卷
慈教經一卷	去惡除病經一卷
慈力王經一卷	
勇意菩薩將僧忍見彌勒并示地獄經	
寶登王太子經一卷	
天宮經一卷	折刀經一卷
大那羅經一卷	五戒本行經一卷
佛說修善行經一卷	
佛說大通菩薩普利廣度經一卷	
流炭經一卷	如來成道經一卷
佛悲海中勇出一如無二行經一卷	
阿彌陀佛覺諸大衆觀身經一卷	
佛說律藏經一卷	
佛說救度大劫燒三災起經一卷	
佛說一乘不假羊鹿經一卷	

武周刊定衆經目錄卷第十四  
 西  
 泰十

日藏觀世音經一卷	聞善生信回惡經一卷
大薩若經一卷	祕要經一卷
摩訶薩埵經一卷	
清淨精進無上真諦大比丘慧法經一卷	
佛說五無經一卷	佛初置塔經一卷
佛說太子成道經一卷	
十往生阿彌陀佛國經一卷	
恒伽達緣經一卷	寶圖經一卷
譬喻折羅漢經一卷	
降棄魔菩薩經一卷	蜜多三昧經一卷
發問罪福應報經一卷	
佛說尼吒國黃羅國經一卷	
五戒經一卷	現報當受經一卷
佛說七佛神符經一卷	佛說益算神符經一卷
右件經古來相傳皆云偽謬觀其文言冗雜理	
義澆浮雖偷佛說之名終露人謨之狀迷墜羣	
品因不由斯故具數條列之如上	
三階集錄一部四卷	
三階集錄一部二卷	
大乘驗人通行法一卷	

武周刊定衆經目錄卷第十四  
 西  
 泰十



對根淺深發菩提心法一卷

末法衆生於佛法內廢興所由法一卷

對根淺深同異法一卷

學求善知識發菩提心法一卷

廣明法界衆生根機法一卷

略明法界衆生根機法一卷

世間出世間兩階人發菩提心法一卷

十種惡具足人回心入道法一卷

修行同異法一卷

當根器所行法一卷 明善人惡人法一卷

武周定經目錄卷第十四

姜

泰十

就佛法內明一切佛法一切六師外道法二卷

三十六種對面不識錯法一卷

根機普藥法一卷

十大段明義二卷

或三卷

大乘無盡藏法一卷

略發願法一卷

人情所行行法一卷

大衆制一卷

右三階雜法二十二部二十九卷奉證聖元年

恩勅令定偽經及雜符錄等遣送祠部進內前

件教門既違背佛意別構異端卽是偽雜符錄

之限又准聖曆二年勅其有學三階者唯得乞

食長齋絕穀持戒坐禪此外輒行皆是違法幸

承 明勅使革往非不敢依舊編在目錄並從  
刊削以示將來

武周刊定偽經目錄一卷

天冊萬歲元年十月二十六日

都檢校刊定目錄及經真偽佛授記寺大德僧

明佺

都檢校刊定經目錄及經真偽大福光寺大德

僧 道慶

太平寺刊定真偽經僧上座 福慶

刊定真偽經大德僧 思言

武周刊定經目錄卷第十四

毛

泰十

天官寺刊定真偽經僧 曇懿

大福先寺刊定真偽經僧 玄奉

佛授記寺校經目僧 智方

大白馬寺校經目僧 明遠

校經目僧 法冲

校經目僧 雲翳

校經目僧 承祚

校經目僧 行光

校經目僧 宏觀

校經目僧 元齊



校經目僧	靈幹
校經目僧	慧傘
校經目僧	彥旭
校經目僧	義宜
校經目僧	知恩
校經目僧	明獻
校經目僧	義貞
校經目僧	審言
大福光寺校經目僧	懷琰
校經目僧	慈訓

武周刊定佛經目錄第十四

三

卷十

校經目僧	懷感
校經目僧	義空
校經目僧	無等
校經目僧	懷道
校經目僧	澄性
校經目僧	彥汪
校經目僧	惠覺
校經目僧	貞遠
校經目僧	惠貞
校經目僧	待真

校經目僧	會一
校經目僧	玄杏
校經目僧	慧猷
校經目僧	晞道
校經目僧	崇彥
中大雲寺校經目僧	垂幽
校經目僧	靈濟
校經目僧	神鷲
校經目僧	有大
校經目僧	慧觀

武周刊定佛經目錄第一回

三

卷一

大白馬寺校經目僧	曇景
校經目僧	道綽
太平寺校經目僧都維那	承辦
校經目僧	休祥
校經目僧	行充
天官寺校經目僧	明紹
檢校僧大福光寺都維那	崇業
檢校僧大福光寺主	慧澄
翻經大德授記寺都維那	玄凝
翻經大德崇光寺都維那	文徹



翻經大德中大雲寺都維那象城縣開國公

玄範

翻經大德佛授記寺主昌平縣開國公 德感

翻經大德大白馬寺都維那 義合

翻經大德大福光寺都維那豫章縣開國公

惠儼

翻經大德長壽寺主

智澈

翻經大德佛授記寺

文才

翻經大德大慈恩寺

英芝

翻經大德大福光寺

波喻

武周刊定偽經目錄

三

卷一

翻經大德大福光寺

復禮

翻經大德荊州王泉寺

弘景

翻經大德崇先寺上座

法寶

翻經大德佛授記寺

神英

翻經大德大福光寺

圓測

漢三藏翻經大德大福光寺

義淨

婆羅門翻經三藏法師

菩提留志

婆羅門翻經三藏法師

寶思惟

武周刊定偽經目錄

浙江嘉興府楞嚴寺般若堂本武周刊定偽經目錄字七千六百十  
康熙二十一年十一月 日齊書 卷四十七 分五



大元至元辨偽錄隨函

何序函

翰林直學士奉詔

制誥同修國史張百祥撰

天無私覆地無私載 只無私照辨偽錄之所云  
良有以也洪惟

聖朝繼天立極論道經邦以佛心子育萬方以正  
澤被四海至元辛卯之歲孟春大雲峯長老邁吉  
祥欽奉

皇帝明命撰述至元辨偽錄奏對  
天顏睿覽頒行入藏流通原其斤自乙卯  
歲歲李志常等跋

添釋迦佛像白玉觀音

八十二所傳襲王浮偽語老子八十一化圖式

臣佐時少林裕長老率師德詣闕陳奏

先朝蒙哥皇帝玉音宣諭登殿辨對化胡真偽

聖躬臨朝親證李志常等義墮辭屈奉

旨焚偽經罷道為僧者十七人還佛寺三十七所黨

占餘寺流弊益甚丁巳秋少林復奏續奉

綸旨偽經再焚僧復其業者二百三十七所由乙卯

辛酉九春而其徒胤匿未悛邪說誦行屏

妄驚瀆

師於洛陽五嶽道士褚善信等上表譏毀  
時築壇以佛道二經焚之道經悉為灰燼佛經放  
光無損尊者踊身作十八變有狐非獅子類燈  
日月明之至言道士為僧者不可勝數如寇謙之  
矯妄崔浩惑魏太武而崔浩卒以族誅曇謨最之  
挫屈姜斌斌流於馬邑齊曇顯之愧陸修靜唐總  
章元年法明辨化胡之偽勅搜聚天下化胡經抑  
嘗火其書矣由古而今歷代帝王之制斯可忽諸  
蓋 世尊等視三界眾生猶如一子棄背大覺  
是子背其父也子背其父是自昧其所天也且師



老子者道德二篇以清虛澹泊絕聖棄智立其宗  
 隱居以求其志脩然無為尔今盜名之徒叢囂黨  
 援假立冠褐峻侈宮觀苟世利養豈老氏之用心  
 哉况老氏謂大辨若訥大巧若拙辨者不善善者  
 不辨勿矜勿伐抱一為天下式而占毀佛寺竊經  
 扇化胡之偽是若拙若訥歟是善者不辨歟師老  
 子而違其術亦復違其自宗矣若嫡師於老子者  
 則弗為也過歸末流尔雖然麒麟至於走獸鳳凰  
 至於飛鳥蘭蕙至於薰蕕旃檀至於穢壤則世未  
 有舍鳳凰麒麟之瑞蘭蕙旃檀之馨而遷走獸飛  
 鳥之常薰蕕穢壤之垢者人心天理愛惡之所同  
 也奈何荏麥未析而甘事於偽妄不質之教復誇  
 誕其浮辭侮慢大覺訕毀至聖而弗憚三塗之淪  
 溺乎斯辨偽錄之正名教造理淵奧排難精明凜  
 乎抗凌雲之勁操坦然履王道之正塗而隄備後  
 世之溺於巨浸者其為言也至矣蓋有偽則辨無  
 偽則無辨豈好辨哉如四無碍之辨者邁公之德  
 歟言之者無罪聞之者足以戒故我  
 皇金言喻辭曰辭如五指皆從掌出佛門如掌餘皆  
 如指信乎王言如絲其出如綸明逾日月堅逾金

石為萬世之龜鑑則其錄豈小補哉  
 大元至元辨偽錄序  
 蓋聞五運未形元無人物之号三才既立乃叙尊卑  
 之名肇分六爻始畫八卦而有書契定乎訓章鳳象  
 龜圖金滕玉字百家之異轍萬卷之分區雖理究乎  
 精微言殫乎物範紀情括性未出乎域中原始要終  
 詎諒於化内况乎法身無相高超於象帝之先真諦  
 絕稱迥出乎思議之表英猷茂實代有人為如意者  
 俗姓乎延氏太原人也系乎延讚之裔世傳纓冕累  
 葉播遷代郡因為家焉九歲落紺隨師請業玉維荆  
 岫價重之德弥彰桂去幽巖馨香之風遠通阿師内  
 窮三藏之奧外覈九流之源名冠於中華聲聞於朝  
 野運談天之口施不世之才郁郁間綺錦之文雄雄  
 聳凌雲之氣班馬之珠玉未可同年顧陸之文章寧  
 堪並駕至若莊生墨生之學黃老李老之書三清謗  
 道之文十異九迷之錄混元隱月之秘靈寶赤書之  
 儀煥若曾膺明猶指掌加以禪參於五派傍閱於群  
 書既有雄才巨筆特專著述運思之外汲引無窮挫  
 邪則有吼石之功扶正則具鞭屍之德固以才侔安遠  
 學邁生融實覺海之龍鱗迺佛門之柱礎切見全真



至元十八年冬對奉

王音頒降天下除道德經外其餘說謊經文盡行燒

毀道士愛佛經者為僧不為僧道者娶妻為民當

是時也江南釋教都總統永福揚大師璉真佳大

弘 聖化自至元二十二春至二十四春凡三

載恢復佛寺三十餘所如四聖觀者昔孤山寺也

道士胡提點等舍邪歸正罷道為僧者奚啻七八

百人挂冠於上永福

師殿之梁拱間故典如南嶽山之券為事為者或

自大茂田末莫明帝迎摩騰竺法胤二

大元至元辨偽錄卷第五

大都路道者山雲峯禪寺沙門祥邁奉勅實

蓋聞法王御世弘正道以濟時明主臨軒闡皇

極物剪邪扶正崇德辨惑故堯誅四凶而八紘道

佛降六衆而五印歸心皆所以整亂救焚啓迪

夫我佛者功成襄劫為物降靈無生示生利見大

之土絕相現相頓化百億之方猶浩月之流空

普應若長風之噫氣萬籟聞聲誘癡子於一極

正之 路技五 執樞樞四

色軍



紫實亂朱珉常混玉自非上智疇克考明所以凡璞  
濫名問人一其貴賤雞鳳殊狀楚俗迷其是非故有  
守文曲流拒為異端之說巧言邪道引為同己之談  
雖至道無損於毫釐而偽說有塵於視聽此幽途所  
以易墜聖門所以難涉者我

大元之有天下也慶叶金輪禎符玉曆掩六合而光  
宅統萬國以提封東盡蟠桃西窮細柳南移金鼎北  
抵王衡自尊盧赫胥以來秦漢隋唐之後未有如今  
朝之盛者也

祖太宗頒明詔而匡護元帝明帝拾金寶而修崇

道於金折衝無外且流萬國澤及四  
慈雲蔭有頂之天法雨潤無疆之界群生無感大聖  
歸真聖哲繼輝維持玄範則有馬鳴龍樹恢教網於  
西天提婆愛賢建法幢於南印世親檀鞭屍之德陳  
那騁吼石之奇控外道於一時播嘉聲於萬古洎乎  
金容東夢玉馬西來摩騰顯正於洛陽道書咸從火  
化僧融破邪於關內梵志結舌無言懸佛日於昏衢  
扇慈風於寰宇英髦接武俊彥聯芳故有大統齊法上  
多能折姜斌於魏闕法琳博物排傳奕於唐朝騰威  
德於當時震佳聲於叔世但以去聖逾遠魔偽逼真

道士者丘處機李志常史志經令狐璋等學業庸淺  
識慮非長並為鄙辭排毀正法擊茲布鼓竊比雷門  
使中下之流咸生邪見欽奉

薛禪聖明皇帝發大悲心愍其盲瞽恐墮泥犁敕令  
製斯論耳震蕩法海摧彼詞鋒碧雞之銳競馳黃馬  
之駿爭鶩狀鴻爐之焚纖翼猶炎日之煉輕水負勝  
之儔於斯可見暨歸慈定已破魔軍至元十八年十  
月二十日復欽奉

先皇帝聖旨勅令天下為經一時焚盡由是佛日重  
暉於碧漢法雲廣布於閭浮古如意所作文賦注解

咸思付囑之心共仰慈悲之訓免其賦役展其化風  
今上皇帝深仁睿智體道寬明荷

四聖之雄基纂百王之洪烈萬機之暇眷頤佛門諷  
百千藏之金文延數萬僧之勝會植福覺苑修建伽  
藍政尚寬仁澤及黎庶搜揚仄陋黜陟賢愚明釋道  
之淺深達邪正之優劣道士無識蔑視國家欺以朔  
方之居肆其私臆之辨丘處機妄言諂上李志常矯  
飾媚時華通役之罪徒集排釋之偽典令狐璋首編  
妄說史志經又廣邪文效如來八十二龍集老  
十一化古今不辨經史匪通攘竊佛書收為



擇瑞而為老瑞換姓安名改迦祥而作老祥擅為已  
 德偽中生偽虛上架虛張李聃出於空洞之前屈如  
 文降於周莊之代立傳圖像行板流通俾尹喜作佛  
 尊老聃為釋迦之祖伏羲受訓高伯陽為羲農之師  
 軒皇問道於廣成認為老子文王師承於呂望紐為  
 老君周公屈膝於床前老子教以孔子取角於座下  
 刪滅三教而獨顯超千聖以居尊孤高五運之前作  
 師百代之下域中獨聖更有誰何巧飾百端了無一  
 貫詳此圖也意欲剪除百氏獨擅一宗掩羲軒之聖  
 功滅釋孔之洪範元惡大愆世人不知雖有窮之亂  
 夏政玉斧之欺漢庭未足過也若非  
 主上明聖朗鑒無惑孰能察辨真偽目識是非由是  
 特下明詔棟定虛實萬載函裁一時而拔爰有典教  
 宗師少林和尚者祖庭柱礎梵宇棟梁心質直而無  
 私性淵澄而深博愍其愚瞽蕩彼迷封掃妖禳於長  
 空揭佛日而高朗祥邁側聞斯論不可惜言嘉  
 聖主之神聰美少林之雅對聊憑正典斥破狂談塞  
 妄說之根源倒邪山之林藪使大羅玉帝竟驚於九  
 夫之中元始天尊膽落於三清之上萬天教主差被  
 難伸九府洞仙慚惶無地且條數件舉一例餘俾夫

金鑰各色涇渭分流王液澆腸使迷誕而蕩散金鐔  
 刮膜令智眼以分明為暗室之夜光作幽衢之曉鏡  
 通明達士知此道焉至元二年歲次旃蒙龍集星紀  
 陽復之月絕筆於萬壽蘭若  
 妄立天尊偽第  
 第一化云道者萬化之父母自然之極尊於此幽玄  
 微妙之中而生空洞空洞者真一也真一之氣化生  
 之後歷九十九萬億九十九萬歲乃化生上三氣三  
 氣相去九十九萬億九十九萬歲三合成德共生無  
 上乃虛皇天尊又歷如上歲數乃生中三氣三合成  
 德乃生玄老即元始天尊也又歷如上歲數乃生下  
 三氣三合成德共生太上即太上道君也自後又一  
 氣復生三氣每氣相去八十一萬億八十一萬歲三  
 合成德共生李老君雖四聖相次各不相因謂之獨  
 化老君生後乃生五運謂太易太初太始太素太極  
 ○第五化云老君混沌之祖宗天地之父母故能分  
 布清濁開闢乾坤  
 辨曰蓋聞龍圖為篆之文龜書科斗之典玉版玉誥  
 之記金縢金匱之書秦漢魏晉之章宋齊梁陳之簡  
 記事記史直筆直書靡覩虛皇之名不聞元始之号



安有手執玉圭身掛黃褐頂垂皓髮頭戴金冠別号  
天尊高拱三清之上獨稱教主統御九華之宮縱有  
天尊之名並是偷竊佛語古經稱佛名為天尊不開  
道君之事竊他美稱妄自尊嚴取信通人斯言謬矣  
案列子及易鈞命訣皆云天地未生之前有大易有  
太初有太始有太素有太極說者咸云太易者未見  
氣也太初者氣之始也太始者形之始也太素者質  
之始也太極者質形已具混沌未分也太極之後乃  
生兩儀謂之天地夫名從實生實從名起名實既著  
其道乃行太易之前杳然空洞溟溟漠漠本絕音

何得謾張九氣妄生四人虛上生虛似敲空而求響  
偽中起偽如起影之尋蹤豈不思既立其名須有其  
體既立其體須有氏族且道虛皇元始誰人所生氏  
族何起居在何處若有源系出在何書若無來由即  
是虛設又空洞之前本無歲數今標歲數愈見虛張  
蓋數目起於伏羲甲子唱乎黃帝將今記古顛倒何  
多且上之三尊為有形耶為無形耶若是有形不在  
太易之上爰從父母而生須有年伐時處姓氏名字  
前云三氣共德而生則是以氣生氣與氣不殊何有  
形名若是無形本無名位下第七化乃云老君以上

皇元年九月二日出遊西河遇元始天尊乘八景玉  
輿駕九色玄龍群仙導從手把華幡師子白鶴嘯歌  
邕邕同會西河之上授老君洞玄玉符此是誰耶進  
退兩求並無準的則知海棗虛談有名無實雕冰鏤  
雪枉廢詞章山海之所不收大荒之所不載庸愚巧  
飾何足信哉老君衰周之柱史誑云混沌之祖宗辟  
周亂而過函關妄云天地之父母既自語之相戾何  
函矢之相攻掩耳偷鈴欲隱弥露道德章云吾有三  
寶寶而持之一曰慈二曰儉三曰不敢為天下先老  
君獻胡王妻子與胡兵格戰何有慈乎乘玉衡之輿

坐金闕之內披九色離羅之衣履九光偃鶴之蓋何  
有儉乎生於無始起於無因為萬道之先作元氣之  
祖觀混沌之未判視清濁之未分為帝王之師作天  
地之母何有不敢為天下先乎遼陽高憲字仲常控  
東京白鶴觀見三清像指其右曰此何像也觀主對  
曰老君像曰何代人曰周定王時又指左曰此何像  
也主曰道君像曰此何代人主倉惶未答憲指中尊  
曰且饒這元始天尊聞者傳以為笑  
創立劫運年号偽第二  
第三化云始則太虛之氣其氣相擊往來乱射經百

續修四庫全書第 28 版反內



億萬氣之後其氣方漫往來流行為自然之氣佛書  
世界初成風輪又号弥羅萬梵之氣又經九萬九千  
九百九十九億氣之後結吉祥之氣成一聖人自号  
元始天王同時生五老五行其劫号延康年号龍漢  
又經如上氣數乃生道君時劫号赤明年亦号赤明  
同時生九老分為九天又經如上氣數方生老君劫  
号清運年号上皇時生八公又立五運太易太初等  
老君乃以陰陽二氣結為混沌而分布天地萬物始  
備矣

辨曰蓋聞班固律歷之志史記天官之書皇甫謐之  
帝年陶隱居之帝紀未聞五運之前先有年号三氣  
之內虛立劫名既清濁之未形只是洪濛一氣何有  
老君元始五老九天雖竊佛立劫之名而不曉成壞  
之數梵云劫波此云時分時雖長短皆立劫名錯謬  
梵言迷惑体相釋教未來此土但有劫殺劫賊故許  
慎說文云以兵憎人曰劫又魯將曹沫劫桓公於壇  
上求所侵地此則逼奪名劫豈有劫運之言乎今陳  
此言妄竊見矣夫名位既有年号斯張將以率領萬  
方整齊四海混同九有同一車書天子至尊得建年  
号無名位者不敢立焉孔子雖然刪書定禮分辨君

臣以無貴位上号素王矧乎老聃周之柱史臣子之  
列而草竊帝王妄建年号况軒皇之前本無甲子  
漢帝甲子漢武之代始建年号武帝始將古標古亦  
何偽乎或曰老子生於天地之前別立年号有何乖  
違答曰既在天地之上乃是太易之前世界未形君  
臣無跡杳然空寂唯一溟濛建立年号統領誰人乎  
明知偷佛莊嚴賢劫星宿之意而立此延康赤明青  
運之日彼明三世此約一時正同山羗偷王衣物迷  
惑顛倒上下失次尔下云老子生於天崗李谷字曰  
光明則在三皇之後何得老君以陰陽二氣結為混

沌而今布天地耶首尾兩端穿鑿見矣  
開分三界偽第三  
第五化云天地有形之太者太上老君乃混沌之祖  
宗天地之父母故能分布清濁開闢天地運玄元始  
三氣而成天上為三清三境即始氣為玉清境元氣  
為上清境玄氣為太清境又以三清之氣各生三氣  
合成九氣而為九天第一鬱單天第二上禪壽無量  
壽天第三梵藍須弥天第四寂然兜術天第五波羅  
尼蜜不驕樂天第六洞玄化應聲天第七靈化梵輔  
天第八高虛清明天第九無想無愛天此之九天各



生三氣每氣為一天合二十七天通此九天為三十  
 六天則三界四民上極三清是其數也初下六天為  
 欲界一太黃天一太明天三清明天四玄胎天五元  
 明天六七曜天次一十八天為色界一虛無天二太  
 極天三赤明天四恭華天五曜明天六皇笏天七靈  
 明天八端靖天九元明天十極瑤天十一元載天十  
 二太安天十三極風天十四始皇天十五太黃天十  
 六無思天十七阮樂天十八曇誓天次四天為無色  
 界一霄慶天二元同天三妙成天四禁上天此二十  
 八天名為三界此上又四天名為種人天一常融天  
 二玉隆天三梵度天四賈奕天此四天超出三界又  
 云上三天為三清境一曰太赤天二曰禹餘天三曰  
 清微天家上曰大羅天包羅諸天極高無上玄都玉  
 京鎮於其上三尊所處焉又太霄隱書云大道君治  
 在五十五重無極大羅天中玉京之上七寶玄臺金  
 林玉机金童玉女之所侍衛住居在三十二天三界  
 之外  
 辨曰詳夫地軀伏牛首帝之書龍師鳳紀少之典  
 談天御論天續之誥括地志與地圖之圖甘氏星經  
 張衡靈憲不說三清之号匪聞大羅之名並是依侍

佛經改頭換尾採他名相粧綴已書且道教之宗源  
 起黃帝而老子消子列子莊周鶻冠尹文冰為道教  
 諸子所談並無說天之事唯是張道陵所集靈寶經  
 中始說三十二天効佛神呪而作蜜言自後道書平  
 相鼓唱空枝引蔓唯誑下俗佛教未來云何不說釋  
 經廣布始唱斯名明名修靜增加三張妄闡狗偷鼠  
 盜何足貴乎尔雅之立四号約於四時太玄之說九  
 天准於九有不似道家虛加數目天本定體何有必  
 多今各說不同顯知妄立案佛經三界三業所感總  
 二十八欲界有六色界十八無色有四具勝妙欲名  
 為欲界形色超絕名為色界根識兩忘名無色界遊  
 此而去名出生死捨分段之後身絕形名而無寄安  
 有玄都之境玉京之山金童玉女交雜之事瓊輿碧  
 帳之飾安竊不真於斯見矣試問道士三界從何而  
 來何功所感釋名辨相全不能知且道宗極致惟盡  
 昇天靈寶幽微祇貪羽化難逃四相誑免五衰汎業  
 浪以漂沉隨生死而輪轉縱茫茫之業識積浩浩之  
 苦源長往不歸良可歎息鬱頭藍弗是其驗歟  
 隨代為帝王師偽第四  
 第十一化云老君在伏犧時号鬱花子說元陽經教



伏犧叙人倫書八卦在祝融時号廣壽子說按摩通  
精經教以鑽木出火陶冶為器在神農時号大成子  
說太一元精經教以播種五穀採和諸葉在黃帝時  
号廣成子教以抱神守靜之道在少昊時号隨應子  
說莊敬經教以鳥官為理分布九屬以統百司在顓  
頊時号赤精子說微言帝嚳時号錄圖子說黃庭經帝  
堯時号務成子說宣化經帝舜時号尹壽子說通玄  
經七十卷又說道德經一千二百卷夏禹時号真行  
子說元始經六十卷殷湯時号錫則子說長生經二  
十卷周文王時号愛昌子說赤精經教以仁孝之道  
乃至云上古之君皆受教於老子然後造作群物也  
○辨曰夫賢之與聖各位不同古哲今人出處各異  
莊周云萬世之後一遇大聖猶旦暮遇之此明聖人  
出世表瑞協祥應千年之期膺適時之運弘標特秀  
迥出常流故得帝王師之諸侯禮重萬載一遇尚為  
旦暮豈有隨代而出現乎夫李耳者退靜之士史記  
稱為隱君子也避亂過關築於槐里潛身柱下本是  
人臣位不躡於上階名未廁於台輔何乃擢居聖地  
為帝王師諒誠不經駭人耳目培塿要齊於高華孰  
肯憑焉潢濤擬廣於滄溟終難信矣豈有開闢之後

萬億餘年中間別無一人拔萃唯有老子為帝王師  
乎三墳五典八索九丘孔子春秋丘明國語百家異  
說九流雜談並無老子為師之語唯是後代無知道  
士妄撰斯言欲使老子獨高群聖美則美矣偽且偽  
焉且伏犧神農皆有聖德軒皇堯舜並号明君或幼  
而能言或生知妙道詎假老子教之然後造作群物  
乎况書傳所紀古史所明有古史考世本  
燧人鑽火伏犧書卦炎帝播耨女媧造篁黃帝作宮  
室軒冕樂有咸池顓頊作六英堯有大章舜有大韶  
及作圖基禹有大夏湯有大漢文王有辟雍武王有  
下武縣作城郭蚩尤作兵器岐伯造醫俞附脉經伶  
倫制律隸首作篆容成作曆大撓造甲子奚仲作車  
曹胡作衣伯余作裳於則作履共鼓作舟楫巨桴作  
弓夷牟作矢黃雍父作杵曰孟莊子作鉅趙武靈王  
作靴蘇威公作箎暴辛作墳后稷之孫叔均作犁蒙  
恬作筆蔡倫作帛夏昆吾氏作凡此皆各有其主群  
書所明何得自矜覽為我造又周易繫辭孔子所述  
列明古帝製造之事如云包犧氏之主天下也觀像  
於天俯察於地近取諸身遠取諸物始畫八卦以通  
神明之德以類萬物之情作結繩而為網罟以佃以



漁蓋取諸離神農氏作為耜為耒以利天下日中為市交易有無乃至黃帝堯舜垂衣裳而天下治蓋取諸乾坤如此歷陳法易造物不言老子所造也竊他功業標為己能銜名自高君子不忍又云老子在堯時為務成子者案後漢應邵風俗通云東方朔是太白星精黃帝時為風后堯時為務成子周時為老聃在越時為范蠡在齊為鴟子此則務成子乃東方朔非干老子明矣何得妄加鈎引稱老子為人師乎案魯哀公問於子夏曰五帝三皇皆有師乎子夏曰有臣聞皇帝學乎太真顛學乎綠圖帝學學乎赤松子堯學乎尹壽舜學乎務成跗禹學乎西王國湯學乎威子伯文王學乎鉸時子斯武王學乎郭政周公學乎太公呂望上之所叙文極分明而言老子隨代為帝王師何出言之狂悖哉巧言如簧顏之厚矣且老子衰周柱史史有明文本是人臣返為上古帝王之師履冠戴屨何顛狂之甚乎又上文云上古之君皆受教於老子則桀紂之不仁幽厲之無道秦皇之凶暴玉葦之篡逆亦老子之所教也既然如是則老子為悖逆之魁首巨猾之元匠不忠不孝老子之所生不義不仁老子之所主為人師者不亦慚乎老君

既說隨代為師而秦漢之下至於今朝偏無一現乎今既無矣古亦虛焉且漢文恭儉孝武英明孝明達禮樂之情孝章優儒雅之道魏文帝風流文藻晉世祖明達寬仁宋文帝致治昇平梁武帝文武兼備隋高祖混同四海唐太宗混一車書此時不俟老子之化而皆金聲玉振則知牽合巧會枉廢詞章祇可誑於閭閻難可信於達士嫫母加粉見者愈嗤隣女效顰鄉人不貴袁公問子夏文見劉向新序老子出靈寶三洞偽第五第九化云太上老君以中皇元年三月一日於玉清天金闕上宮撰集靈篇以為寶經三百卷符圖七千章玉訣九千篇老君於上三皇時出為萬天法師又号玄中法師當龍漢元年授上三皇洞真經一十二部以無極之道下教人間其時人壽九萬歲於中皇時号有古先生當赤明元年授中三皇洞玄經一十二部行無上正真之道以化於人其時人壽六萬歲於下三皇時出為師号金闕帝君當開皇元年授下三皇洞神經一十二部以太平之道化人其時人壽一萬八千歲夫洞真洞玄洞神各一十二部合為三十六部尊經也



辨曰夫仲尼入夢十翼之道始宣伯陽過關二篇之  
教方闡有名為萬物之始無名為天地之先混微妙  
而同玄驚寵辱而一致谷神不死久視長生挫銳解  
紛謙卑自牧此老氏之旨也自餘教典皆是偽書制  
雜九流唯尚誇競採傍佛語換体安名擬三界而立  
三清仿三大而立三洞虛勞紙墨妄飾詞章何以知  
之漢時張道陵造靈寶經王褒造洞玄經吳時葛孝  
先造上清經晉時王浮造明威化胡經鮑靜造三皇  
經後改為三清經齊朝陳顯明造六十四真步虛經  
梁時陶弘景造太清經隋末輔慧祥改涅槃為長安  
經後事發被誅案甄鸞笑道論云道家妄注諸子三  
百五十卷為道經如此詳之代代穿鑿人太妄制採  
他佛教標為道書或言仙洞飛來或言老子再現群  
賢不覩道士獨傳欺調時君不懼朝憲故唐琳法師  
對太宗皇帝去若據蕭温眾議道家止有道德二篇  
如依漢明校量便應七百餘卷約葛洪神仙之說僅  
有一千准脩靜而上目中過前九十又檢玄都目錄  
轉復彌多既其先後不同顯知後人妄制增加卷軸  
添足篇章依傍佛經改頭換尾或道名山自出時唱  
仙洞飛來何乃黃領獨知英賢罕覩典籍不記書史

無聞試問當今道士推勸後出之經為是老子別陳  
為是天尊更說若也更說應有時方師資傳授為是  
何年何月何邦何代君在天上而說何人傳來若在  
西域而談何人譯出如其有據容可流行若也妄言  
理須焚剪又漢晉之代僧号道士寇謙得志僭冒其  
名今稱法師愈為矯飾法師之号源出佛經萬卷百  
家本無此語且為法之師名為法師法即是師名為  
法師名義不知妄安已号按賢劫已來有三佛出初  
佛出時人壽六萬歲第二佛出時人壽四萬第三佛  
出人壽三萬何乃改彼三皇妄合其數又前說云上  
三氣中而有龍漢赤明之号是時五運尚無但唯一  
氣何有三皇之君人壽之數乎上古縱有五龍四姓  
九頭十紀亦無三皇建立年号試問龍漢赤明上皇  
開皇誰君之年乎若言有說史無明文若言無憑不  
可妄立扣其兩端竟無一是又伏犧之前文字未有  
何出三洞靈寶之篇乎又十二部名源出佛經一代  
時教類分十二道家名義不知何以妄著已典如珠  
美玉擬作觀室雖受劬勞智者見誦  
遊化九天偽第六  
第二十六化云是時老君於青羊大會引尹喜再母



昇空初至第一天見波利天帝乘九光元靈之輿蔭  
 七元交晨之蓋建五色攝魔之節金童玉女九萬人  
 迎老君入大有宮請問自然之道如是摩夷天梵寶  
 天化應天不僑樂天兜率天須延天禪善天鬱單天  
 隨處天帝皆與天童玉女迎禮老君請問法要所到  
 天宮皆設瓊漿碧醴丹液流薰蘭羞八徹靈芝珍果  
 ○辨曰昔我世尊初成正覺不離道樹而赴諸天一  
 身不介而遍一切即多而一即一而多猶如素月流  
 空影分衆水大塊噫氣萬竅怒踊大小咸周遠近無  
 隔無心頓應豈正先天伯陽之柱史尹喜函谷關吏  
 身居下位難等聖蹤欲為己德蓋善竊者鬼神不覺  
 既為人知非是好手離欲而獲輕舉禪定而感神通  
 老子既無此功何以昇於天上昔列子居鄭夫妻相  
 忘耳目不介翛然絕寄心凝形釋骨肉都融然後身  
 如槁葉隨風東西萬里復史過旬乃返而在周譏云  
 猶有所待矧乎老耳不絕妻子老子之子名宗宗之  
子名注注之子名宮  
 詎可昇天履霧駕鶴乘雲擬効牟尼矜為已勝且布  
 施而獲大福持戒而感生天汝尚不達斯由安能為  
 天說法欲果本六安云九天初禪純男而云玉女勾

虛闡偽巧說多端且初禪已上禪悅為食定生喜樂  
 捨念清淨何用瓊漿碧醴蘭羞八徹乎將謂天上同  
 於人間羨酒肉之薰羶爭魚臭之穢濁喻乎鷓鴣死  
 鼠便為鳳凰同食盜聽不真請杜臆說窮鄉多怪曲  
 學多辨斯言信乎

聖朝至元辨偽錄卷第一



大元至元辨偽錄卷第二

大都路道者大雲峰禪寺傳法沙門祥邁奉勅實錄撰

偷佛經教偽第七

第三十化云胡王見太上徒眾甚多疑見鬼魅遂積薪焚之火起衝天老君放身光明火中為王說金光明經胡王益怒納之大鑊煮之三日老君鼓湯之中蓮花涌出坐蓮花上說涅槃經又云老君使尹喜為佛與胡王為師懺悔三業六根五逆十惡乃說五戒十善并四十二章經

辯曰夫麒麟闢而日月虧鯨鯢死而彗星現銅山崩

而洛鍾應葭灰缺而月暈殘蓋感應之道交故機教之相扣人心渴仰法雨芳菲沃彼情塵開他蒙昧故孔子曰不憤不啓不悱不發此明待問而說也况乎聖人設教權變多方豈使他人起怒自受焚溺金無懺懼強與他言豈知虛往實歸之道哉刻刻字樣巧合經名既坐火焰上說金光明經坐蓮花上說蓮花經則道德二篇坐於道路而說洞玄三部元在水洞而談此既不然彼云何爾且金光明性相通顯法華經破權歸實涅槃經明佛性真常四十二章群經集出不窮根蒂盜聽妄談唯口起羞出何容易難惑上

智只誑下愚又上經既是老子所陳道士應宜依而

學佛何乃合氣為道專諷靈寶試問三經文明何義道藏既不收攝道士又不通明偷大聖之至詮為老君之極唱正符涅槃盜牛之喻又同瞽者誤入金穴雖得其實未知何用又曰懺悔三業至年月齋法若如是者道士應通且問懺悔是何語言今此懺悔為事懺耶為理懺耶約功德門而滅罪耶約逆生死心而滅罪耶能懺之心宜有幾種所懺之罪何處安排懺悔二字由尚罕知則三業六根五逆十惡或善之軌年月齋名決不曉達若是老子所說道士應合備

知既然一字不通顯知偷佛妄說此同竊賊人物被主認著猶不招承更生拒辯焚經火板方乃慚惶君子悔前不至如此

老君結氣成字偽第八

第八化云聖紀經云太上老君昔於龍漢之年後元始天尊於中央大福堂國說靈寶十部妙經出法度人又於東極大浮黎國出法度人以紫華書於空青之林又於南極禪離界以火煉真文瑩發字形又於西極衛羅世界北極鬱單國皆出法度人老君以五方真氣之精結成寶字大方一丈八角再並為雲篆



之形飛鳥之狀以立文章又云墳典自我而出經籍自我而生

辯曰夫文字之聿興爰從上古伏羲氏之王天下也始畫八卦造書契以代結繩之政由是文藉生焉故有青丘紫府三皇刻石之文綠檢黃繩六甲靈蜚之字後有蒼頡因而增制大篆起於史籀小篆興於李斯飛白創於蔡邕隸書變於程邈秦書八體漢字六形瘦金堆金垂雲垂露蔡葉龍爪顏軀坡書皆循古以增成近代而改制豈假真氣而結何關老子傳來掩竊他法樹賣己德放舒白眼不取清流上云龍漢

起於初氣何有老子而生既言紫華書林乃在蒙恬之後率今引古欺我賢人孔安國云伏羲神農黃帝之書謂之三墳言大道也少昊顓頊高辛唐虞之書謂之五典言常道也易則三聖方定詩則羣英之言春秋孔子所修禮則周公所定爾雅周公所纂國語丘明所述劉熙釋名許慎說文埤蒼廣雅桂苑珠叢顧楚王之玉篇陸法言之切韻各有源系非干老聃而言墳典自我而出經籍自我而生荒唐謬談侮弄名括亦由相如上林說盧橘夏熟楊雄甘泉賦玉樹冬蒨聽其言則洋洋美耳究其事則杳杳空傳矧乎

國名虛設妄採他書大福堂改大堂而取名東浮黎仿扶桑而立號南禪黎革重黎而標字西衛羅竊於迦維羅衛北方全收鬱單越各十洲所不收神異所不攝地理無所紀括地絕形名空闡五車了無一實偷鐘掩耳斯之謂歟

周文王時為柱下史偽第九

第十九化云周文王時老君為燮邑子時帝紂荒廢天下塗炭乃乘飛龍之輪風伯前驅彭祖乘降於岐山之陽西伯聞之拜為守藏吏武王克商遷為柱下史作赤精經教文王以仁義之道作璇璣經以授

周公成王康王之代世為柱下史昭王時有黑氣之祥此破佛生夜虹十二老君以八天隱文授昭王王不用之後感膠舟之難

辯曰蓋聞九頭五龍之紀重瞳四乳文王之書金秦人漢之文黃魏白晉之典不聞文王師於老子璇璣訓於周公但云文王師於太公武王師於姬旦羣書具載先儒盛談何乃違戾百家別張毛目蓬心瞽唱昧目生靈夫欲勝人者宜務其實無稽之談自招世誚案史記別傳老子生於定王之世與孔子相接何乃妄為西伯之時乎既是聖人見紂荒淫宜盡力規諫



匡其不逮而乃高乘飛輪棄而遠遁為忠臣者固若是乎昔日過關頭徐甲而為御乘薄奪之車今則乘飛輪輪風伯前驅彭祖駮乘何自高之不經乎况彭祖此時已歿風伯不肯前驅文王自公劉以來世積仁孝美化行乎江漢仁慈及於行葦何待赤精之教哉周公制禮作樂代臨天下設金縢而表誓製周禮而流規何用璇璣之教乎昭王時彌明君史無黑氣之變妄改白虹之厄而云黑氣之言授以隱文又成孟浪之說前云老君為九天教主金闕帝君建七曜之冠披九色之帔乘八景玉輿駕五色神龍金闕之

中坐玉帳之內仙童左奉玉女右陪萬聖擁隨千靈翊從老子既有如此高貴之位而不肯屈反就守藏之職屈身為臣侍君之傍立柱之下晨趨暮拜端笏搢紳捨喬木之高廷投幽谷之賤地翻上倒下以何緣哉爨邑之號周書之所不載金闕帝君爰從道士盧張有名無實孰肯傳信裁風求影種電尋根此之謂歟若以昭王不信故感膠舡之難者秦皇求仙親臨海上凌波涉險冀遇神仙虛想安期之名不觀羨門之面沙丘道死鮑臭熏人漢武好仙身著羽人之衣口飲天表之露縱樂大之詭說信少君之詐術而

身入茂陵竟無一補魏太武任寇謙之說建靜輪天宮廢竭人勞終感瘡疾周武帝口服丹藥身服黃衣執發晉陽失音而死唐武宗師趙歸真餌金丹藥會昌不滿早致崩亡近宋上皇信林靈素遊月宮誦太極之章佩驅邪之劍而亡國敗家身死東韓此之數君皆傾誠一志望享千年而遭患弥留竟無一驗譏以膠舡之難不亦妄求人適乎幸人有灾君子不為也

前後老君降生不同偽第十

第一化云老子生在五運之前第二化中老子生下三氣之中第六化云老君姓李諱弘元曜靈字光明以上和七年歲在庚辰九月三日甲子卯時始育於北玄玉國天崗靈鏡山李谷之間玄靈聖母既誕之夕有三日出於東方九龍吐水月妃散花日童揚彩年五歲躰道疑真二十而有金姿玉顏弄家離親超迹風塵後感元始下教授以辭儀太章太洞真經紫微天帝玉清君以瓊輿下迎賜丹璽符書為上清金闕後聖帝君掌握十天河海神仙第十一化云老君以清濁元年七月一日託玄神玉精降太元玉女千三百年彌無上老子一彌大千法王第十二化云老



君以清漢元年寄九天飛玄玉女八十一年號高上  
 老子第十三化云老君以清漢元年甲午九月九日  
 降元素玉女七十三年號九靈老子第十化云老子  
 以殷十八王陽甲庚寅歲建午月入於玄妙玉女口  
 中八十一年至武丁九年庚寅歲二月十五日聖母  
 剖左腋攀李紂而生生即行九步步生蓮花九龍吐  
 水具七十二相八十一好左手拍天右手拍地曰天  
 上天下惟道獨尊我當闡揚無上道法普度一切又  
 云李靈飛得修生之道真妻天水尹氏於瀨鄉書窺  
 見太上從天而下化為玄珠吞而有娠八十一年生  
 而皓首曰老子生李紂下拍李為姓  
 拜曰夫星流貫易實標文命之祥電統樞星是顯軒  
 皇之慶虹流華渚少昊於是膺期星冠月輪顯頊以  
 之應瑞赤龍騰曉言旌帝堯雲屯鬱蒸實徵漢祖此  
 則聖人神異譜牒具詳未聞老子初生三日共出九  
 步周行月妃散花日童揚彩之事且星殞如雨自有  
 蝕之春秋書之以為異事李耳若有徵瑞孔子何以  
 不記乎且魯陽揮戈而返日淮南子有景公善言而  
 退焚劉向新文戴師拔劍而泉流前漢耿恭拜井而水出  
 漢中苟有奇相書為美談老既無文事必虛唱備他

大聖取為神奇夫聖人現相雖有多途託化誕生事  
 無兩躰世尊首億化身大千世界一時頓顯化緣事  
 訖便入涅槃老子隨代降生以何太謬乎本是李耳  
 妄改其諱李伯陽而去光明隱其本名而加美號史  
 記真文一辭不錄道書偽說百種粧填前之兩化說  
 在太易之前後之千重紀在伏羲之後尋虛撫偽誑  
 惑後人前說五歲疑真二十八道後則八十一歲生  
 而皓首自語矛盾何待他攻亳州瀨鄉實而不認此  
 玄玉國虛而妄傳聃耳蓬頭謬說七十二相野合悽  
 胎諧云周行九步採他釋瑞而為老奇將此薰蕕  
 彼蘭芷地玄玉國山海之所不紀天崗李谷地里之  
 所匪詳王徐百家太尉狂論弗聞玉女之名何姓氏  
 苑罕說玄妙之族案道士賈善翔高道傳序云伯陽  
 起迹於姬周既云起迹於姬周則是老子不在商也  
 明知陽甲之時本無李耳衰周之際始見老聃胡曾  
 世去便將徐甲過流沙斯則周未時人明矣避亂  
 入秦苑葬槐里秦佚吊之三號而出斯良證也何更  
 疑哉史記本傳莫知所終化胡浪語云過流沙將如  
 乘降誕之禎谷老子週關之氣汝雖巧會偽說孰憑  
 案燉煌實錄云周桓王三十九年幸開豫庭與羣臣



對論古今王曰老聃父何如人也天水太守索綬對曰老聃父姓韓名虔字元卑癯跛下駘胎則無耳目不明孤單乞貸年六十二無妻與隣人益壽氏宅上牧猪老婢子曰精敷野合懷胎八十一年而生老子生而皓首故號老君此本實迹蔽而不傳偷竊他

能欲張老聖家有弊帚享之千金斯言信歟

三番作佛偽十一

第三十四云老君告胡王曰使我弟子為佛汝當師之即使尹喜變身為佛與胡人為師令作葉門授以

浮圖之法說四十二章經又云老君至舍衛國自化

作佛坐七寶座身長百千萬丈徧滿虛空又云老君

將欲再整釋教以周莊王九年乃於梵天命煩陀王

弟子乘月精託陰天竺摩耶夫人胎至十年四月八

日右脇誕生後入雪山修行六年道成類佛陀眾號

末牟尼至庄王四年解化太上命尹喜奕天為善惠

仙人

辯曰夫根深果茂源遠流長庸嚙風生龍吟霧起聖

人利見皆有深源昔植善因今感妙果我佛世尊二

無數劫積行累功六度無捨而志菩提棄身命如恒

河沙捐國城如微塵數莊嚴世界誘掖羣生然後應

然燈記補迦葉位下生中印託化玉宮七步周行拍

天地而猶貴三十二相映日月而爭輝四王捧足出

塵寰六年行滿而成道現身百億國土說法四十九

年播聲教於人天摧外道於雙樹化緣事畢却返無

為應物適時如是示現何待老子始化尹喜變身掩

他神功矜為己勝佛生周昭之代老降定王之朝世

隔一十七帝年經三百餘祀化已滿於天下教已滿

於龍宮家仰仁慈之風國遵釋氏之範豈假李耳重

整煩陀再現援前著後誣誑庸愚昔日過關頭徐甲

而為從矣有天人侍衛乎乘飛車何有七寶之座

平廣賴聃耳焉有萬丈之身乎伎佞不經欺賢誣聖

鯢化為鵬蓋緣自變蛇蛻為雉匪假他功此皆物理

自然陰陽感召待時而發非他使然老子自是凡人

身為臣子何能別生神聖更使尹喜作佛昧自心靈

瞎他眼目悖禮慢聖殃報投舌善惠仙人將登八地

遇然燈佛受無生記此乃世尊往生之號既然成佛

功成果滿化緣事畢入於涅槃遷神常樂之鄉求入

無為之境豈可作佛事畢更作善惠仙人將後著前

一何錯亂妄竊不真壞人視聽夫上天雖樂終是輪

迴不免三災之殃難逃五衰之苦聖人超出生死苦



道不能  
化胡人

樂兩忘高超三界之津獨出六塵之表何返歸天上  
卻入囂塵雜汚我聖人欺謬我大覺此同棄天子之  
尊嚴莫斯養之賤役捨華堂之廣廈悅部屋之苑簷  
汝忻賈奕之榮我耻糞土之辱隋大臣楚國公楊素  
行經樓觀見壁間畫像問道士曰此何圖也道士對  
曰老子化胡成佛圖素曰承聞老子化胡胡人不愛  
老子變身作佛胡人方受是則佛能化胡道不能化  
何言老子化胡也道士不能加答善哉楊素之言此  
通人之論也若胡人不先知有佛詎肯受佛之化乎  
以此考之則印土先有佛矣而言尹喜作佛老子始

變何欺吾門之深乎樓觀尹喜故宅在關之南今道士居之仍在

冒名僭聖偽十二

第四十八化云商太宰問夫子曰夫子聖人歟孔子  
對曰聖則丘何敢焉然則丘博學多識者也太宰曰  
三王聖者歟孔子曰三王善任智勇者聖則丘不知  
太宰曰五帝聖者歟孔子曰五帝善任仁義者聖則  
丘弗知太宰曰三皇聖者歟孔子曰三皇善任因時  
者聖則丘弗知太宰大駭曰然則孰者為聖孔子動  
容有間曰丘聞西方之人有聖者焉不治而不亂不  
言而自信不化而自行蕩蕩乎民無能名焉丘疑其

為聖人也史志經云孔子在魯老子在周以魯望周  
之洛陽故在西方蓋指老子為西方聖人也孔子問  
禮之時先有猶龍之歎故此指老子也

辯曰夫自銜自媒婦女之醜行不矜不伐聖人之深  
能是以舜美禹功嘉有勛而弗竟孔稱孟反孟之猶  
退厚而居薄由是美譽播於千秋謙光輝於四海上  
之所引具見列子仲尼篇中古今通論以謂此夫子  
推佛為西方大聖人之語也唐琳法師對太宗之表  
此文佛西未聞老子在周孔子在魯故指老子為西  
方聖人竊名冒聖欺我何多僭聖人者不仁言乖理

非智且道源之祖肇起黃帝非于老子老子師容

成子演五千文縱然說聖不能趕於軒轅既三皇五  
帝孔子不推為聖返指老子而為聖人不亦過乎蓋  
我世尊功圓萬行果證十身流光徧於剎塵分身應  
於沙界不可以人事測不可以處所求寔三界之大  
師四生之慈父寰中獨步為王中之法王出世獨尊  
為聖中之大聖故能高拱覺場威行萬國縱使周公  
之制禮作樂孔子之述易刪詩卜偃之文章端木之  
言語馬遷之辯博葛洪之該通輔嗣之玄談左慈之  
神化並驅馳於域內言未涉於大方可為善世之高



流難作出塵之聖者案天竺聖方羣賢所聚過去諸佛共生於彼後漢西域傳其土則殺乎中土玉燭和暢靈聖之所降集賢靈聖之所挺生故古昔賢能時有往者老子西昇經云聞道竺乾今改為開有古皇先生善入無為不始不終永存綿綿是以西行又古本化胡經云我生何以晚泥洹一何早不見釋迦文心中空懊惱此則老子自指於佛為西方聖人也又黃帝夢遊華胥之國其國在并州之西王邱注云此指西方天竺也又周穆王時聞西方有大聖人出世心甚懼之乃使造父乘驂騑八駿西上崑崙觀日所沒以厭其氣又西極有化人來能返天易地聖力無方千變萬化不可窮極穆王敬之若神築中天臺以居之化人引穆王神遊斯須之間已如數載又穆王五十二年如來示滅西方有白虹十二道南北通貫連夜不滅王問太史危多是何祥也危多對曰西方有大聖人衰相現爾穆王喜曰朕常懼於彼今無憂矣此則竺乾勝方聖人居彼故得賢王西求化人東來也又張騫奉使西窮河源至於大夏聞雪山南有申毒國其人奉浮圖不殺伐乘象而戰申毒即今印土也此則仁慈之風詳於漢史明也上之所引

咸指印土以為西方佛生於彼故指佛為西方聖人豈說洛陽以為西方老子為聖人哉又云孔子先有猶龍之歎故此聖德指老子者意欲將孔子一期問禮之事便為老子弟子孔子曰吾無常師主善為師三人行必有我師焉故學琴於師襄問樂於萇弘問官於郊子入太廟每事問有問稼曰吾不如老農有問圃曰吾不如老圃此明孔子虛懷納善汲汲於道爾豈有一事便為師哉蓋當時老子為守藏吏掌周公之禮典故孔子問之若以問禮便為孔子之師則老農老圃亦孔子之師哉必不然矣沽名銜世求為人師君子不為也

合氣為道偽十三

第二十三化云老子以周昭王二十三年七月十二日至函關尹喜既見邀歸本第說道德經二篇五千餘言尹喜扣頭曰願授其要老君曰善乃為解道德之要曰道者謂泥丸穢泥桓者天德也理在人頭中紫氣下降下至丹田名堵謂脾也脾者中黃太一也黃氣徘徊理中宮萬物之母者謂丹田也丹田玄牝也居下元中半夜之時一氣下降周旋三宮同出而變名者謂精也一曰精二曰汗三曰血四曰液故曰



異名玄之又玄者謂左右腎也眾妙之門道可道者謂朝食美也非常道者謂暮為屎此依張道陵解無相生謂口與腹也難易相成謂精與氣也此老子授尹真節要也又授尹喜神丹經金液經及八煉九還丹伏火之訣其方云金液還丹仙華流高飛雲翔登天丘赤黃之氣成須臾當得唯唯分亂珠可以騰變致行厨靈童主女戎為夫出入無間天同符真精凝霜善沉浮汝其珍敬必來遊又授九丹之名及歌曰

圓三五 十一分 口四八 兩寸唇

長二尺 厚薄均 腹三齊 坐垂温

陰在上 陽下奔 首尾武 中間文

始七十 終三旬 內二百 善調勻

陰火白 黃芽鈔 兩湊聚 輔翼人

子處宮 得安存 去來游 不出門

辯曰夫道貴清淨德尚無為恬憺內持謙卑自牧不依此道別唱多端唯以行氣運功而為修養失道德之淳粹乖自然之妙門虛設巧言妄加穿鑿保丹田為至道守兩腎為重玄都穢蕪浮誑問里王喬羨門之輩非好此方白石赤松之流不依此道丹經煉

談不見延年服餌食芝罕曾久視周武服丹而晉堯唐武服丹而早亡悞他多少賢良不守樂天之旨既道德真訣理極於此則道藏餘文不足貴也今之道士更騁淺術或有扶鸞而亂書紙會夜飲或有驅邪而斷鬼誑人除凶或有拘環墻而向守此謂坐馳或有惜言語而不行此謂痴嘿或有熊經而鳥引擬彭祖而齊肩或有飲氣而息神効龜鶴而老壽或有運精而上腦謂挽河車或固丹田而內封謂之保養或有合氣而為道父子聚塵或有奪精而採神男女混雜扣齒謂之天鼓燕津謂之醴泉呼男根為金莖只

圖強勁呼女竅為玉戶潛隱醜名呼童女為真人呼交構為龍雨嬰兒姪女鈔汞丹爐故曰開命門抱真人嬰兒回龍雨戲三五七九天羅地網故張道陵黃書云男女有和合之法三五七九交接之道其道真訣在於丹田者玉門也唯以禁忌為急不許泄於道路道路者尿孔也又道家內朝律云禮法男女至朔望日朝師入私房詣師立功德陰陽並進日夜六時常立功德不得失內侍之序不得貪外道失中御之道不得抄前排後失次第之序亦不得媮醜愛羨又云朔望之際侍師私房情意相親男女交接使四日



兩鼻上下相當兩口兩舌披此相對陰陽既接精氣  
遂通故老子云我師教我金丹經使我專心養玉莖  
三五七九還陰精呼吸玉池入玄冥行道平等昇大  
清此等歌訣義皆如是持斯媒以為真修不思歸  
根復命之言唯行合氣鄙薄之術以此求道枉陷人  
倫以此超昇終身巨得以斯滅罪罪不可亡以斯消  
災災不可退以斯求福福不可生以斯出家家不可  
出何異蒸砂作飯虛受劬勞鏡裏尋真終無所得嗚  
呼棄驪珠而拾礫幹夏鼎而羨糠自悞悞他死沉苦  
海哀哉哀哉

辨仙卷二

偷佛神化偽十四

第四十二化老子入摩竭國現希有相以化其王立  
浮圖教名清淨佛彌末摩尼至舍衛國自化作神從  
天而降天人侍衛現身長百千萬丈又至罽賓降胡  
王及王子火不能燒鑊不能煮冰不能溺胡兵百萬弓  
矢劍戟一時摧落飛電八衝聲如霹靂人馬驚仆北  
郭先生空中頌讚又至條支國手撥大山至拘薩羅  
降伏九十六種外道至迦夷羅國左手把日右手把  
月藏於頭中天地冥暗山飛石裂海水逆流山川空  
行又至千闐於南渠山示教胡王令尹喜化作金人

身長丈六項佩圓光足踏蓮花從空而下拜禮老君  
謂胡王曰此吾弟子與汝為師又留神鉢令得法味  
又於毘摩城地變金色放九色神光徧照塵沙國土  
即有赤靈真人中黃丈人太一真君九宮六丁八卦  
神君青龍白虎散花玉女浮雲而至老君坐七寶座  
燒百和香奏鈞天樂又有八十餘國諸王妃后皆來  
聽法留尹喜作佛及鉢於罽摩城卻昇天去老君又  
於葱嶺降大毒龍徧歷五天於耆闍山獨木對下化  
玉座與王說浮圖度桑門二千五百人授以戒律又  
六十六化云于闐國罽摩城伽藍是老君化胡成佛  
之處中有石幢刻記其事云東方聖人彌老君來化  
我國下引八學士議證其事跡

辨仙卷二

辨曰案後漢西域傳三國志魏隋書西域志圖六十四  
十卷合一百並紀西天五印有佛聖跡或幢或柱咸  
勒其事不說老君曾留名字初張騫西來始傳浮圖  
之跡至於今代國使往還無慮百人並不見老君西  
化之說古谷皇帝西征盡海所到之地唯有佛僧行  
近西北海有一國土城中佛塔森然若林彼國君王  
唯是和尚又唐王玄策奉使西行至摩竭陀國於耆  
闍嶺山及佛成道處咸述碑銘讚佛聖化未聞說有



老君之事上之銘贊在又湛然居士危從

太祖西征于闐及可弗義國越天山過雪嶺風化具

詳亦未知有老子之事即今熙烈大王皇帝親弟鎮

守西域在尋思干西南雪山之西使命往還來往不

絕除親諮詢老化云並云無聞則老子神異道書偽

出既非通論何足信哉

夫顯明神聖至人之能鼠竊狗偷狡兇巧倖且聖王

之立教也自近化之然後及遠故書叙堯之盛德先

親九族然後平章百姓百姓昭明然後協和萬邦故

能光被四表格於上下文王之德先刑寡妻後清四

海故遠方慕義九譯而來老君為柱史之時周道不

興諸侯擅權大夫執政上陵下僭州土日侵李耳既

有神聖即合極類扶弱富國安民使君臣各位不相

逾僭何乃九州遠棄一身西遁若能自己家鄉顯大

靈異九族光榮一門謹慶不亦妙乎而八十四年歲

無奇異雀人駕車西迥函谷身死扶風今有扶風

家偽云西去纜踐羗胡即有神通神州中原全無一

驗無人見處便唱萬端偷佛昧能巧說附會佛之神

異西經具載今有聖跡老君靈變東史不書以此驗

之虛實見矣明眼君子試聽根由世尊上忉利天為

報母恩二月說法李耳効之亦昇太微世尊成佛不

起道樹而昇六天老子傲之亦遊九天世尊菩提樹下

示現降魔弓矢盡變老君亦摧劒戟世尊向拘尸那國

路擲大石老君亦撥大山世尊說大集經並集諸王

老君亦會八千餘國世尊北游降阿波羅龍王兼留

其影老君雪山亦降毒龍世尊於本行經說九十六

種外道老君亦降九十六種外道世尊現大神力須

彌山王涌沒低昂老君亦山飛石裂海水逆流世尊

留下神鉢以福羣生老君亦留神鉢世尊右脇而生

老君剖左腋而出世尊周行七步表圓滿七聖財故

老子乃行九步妄合物極之數世尊三十二相八十

種好老君七十二相八十一好佛說真應二身顯其

權實老君亦說真身法身佛說身有四種謂法身報

身他分化身老君亦說虛皇元始道君老君佛說三

界彼說三清佛說三輪持世彼說三氣下運青龍白

虎像彼金剛玄中法師倚於聖者學禪庭而建方丈

依佛宇而對法堂以至誦讚偈唱之文鐘鼓雲板之

飾祭靈送死懺悔消災九幽懺文二十四願戒全依

善法十地品成不據釋有者彼便立之此處若無彼不能

制則知凡百立事全取佛門代代穿鑿人人妄起金



鑰相混智者難分本欲粧點自家翻成混沌鑿取耳目具矣真神聖焉棄道德之真文收偽說之流薄教門中折誰之罪歟且北郭先生本侍漢武今隨李老愈見後增又南渠山及跟摩城本佛聖跡望合其事屈相附會恐人不知今具出之案西域記云于闐國王城西南二十餘里有瞿南今改室稜伽山中有伽藍其中佛像時燭光明昔佛至此為諸人天略說法要巖有石室現有羅漢入滅盡定以待慈氏此則非老君明矣又曰王城東三百餘里有娑摩城中有雕檀立佛之像高二丈餘甚多靈異時放光明隨有疾病禱之即愈此像本是優填王造佛滅之後凌虛而來以福此土釋迦法盡像入龍宮評曰據此記說文甚昭然佛之聖踪欲為老跡汝雖巧會且宜三思四不及舌請君隱臆八學士議雖彌唐人唐書列傳一無名姓况復所議不入要策進退兩求並無可據設欲廣辨枉廢詞章道士虛陳不勞煩叙雖有負牛千名傳無化胡經議詳此謬經古今排擯唐中宗禁之於前代見唐書今世宗斷之於後朝見唐書胡狀若實真文孰敢除滅而無識道士恒踵斯跡使老子獲僭聖之罪俾道人招誦佛之愆王浮已在地獄史志經又

投園戶老子本欲隱遁志經推出戶庭垂歸根之本心轉流浪於他土執迷不返固安難除同木石之頑竄似藥酒之瞑眩今之辯析要破狂心返正道於醇源引邪徒於坦路知道德是賢者之語識化胡是妖恠之談弘老子謙靜之風抑道士諱銜之弊皆遵斯訓雅道長興如曰不然覆車及之耳論曰大法東流千有餘載時君信毀代涉汚隆邪正爭衡未曾勝釋而道士為僧前後三代初漢明帝夜夢金人飛來殿庭項有日光遂遣使西求佛法從此入洛既圖於顯節陵上又經譯在蘭臺室中而道士矜能欲騁薄伎摩騰暫現神異無不歸心佛教鍊而愈精道書焚而火化由是改邪入正落髮為僧北齊高祖又宣皇帝投誠佛理銳意法門而道士無知縱其私憤騁螢光之耀掩龍燭之輝文宣試之一無可驗 聖上匪施於寸刃修靜納款於轅門剃髮去冠一皆為釋我 聖朝蒙古皇帝深仁睿聖體道多能英謀扇於八紘威稜擅於萬國留心佛理備曉正邪究道教之蘊浮連釋宗之要妙首行明詔特與掃除欽惟 今上皇帝稟太易太初之質資天皇天帝之靈道契百王播淳風而育德智周萬物



弘至治以濟時若末尼珠豈受纖塵之汚如軒轅鏡  
寧容片垢之感故能英明獨斷亮察是非息道士之  
虛聲識僧徒之實理敬承先制重與辨明具召兩宗  
詳其優劣陣旗未展街肆倒戈空談六韜之謀不補  
三代之失脫袍剃髮盡付釋門蓋以邪法易摧是真  
難滅匪經爐講何顯真金妖氣於是屏消佛日於是  
高朗使迷途者從茲返路溺喪者於是知歸為今代  
之銓衡作後來之藻鑑但佛教慈仁本無爭競邪徒  
狂狷妄說多端以汝不平起我分別故孔子曰必也  
正名乎良在斯矣

十一

夫儒道釋道世稱聖教約其懲惡勸善則至教皆可  
遵行較其宗趣淺深則不能無其優劣漢唐已來固  
有定論不待餘人妄生高下佛教慈悲利生為本老  
君謙退遠害為功儒法濟民忠孝為首忠孝行則可  
以全家國播身命謙退行則可以解紛爭除後患慈  
悲行則可以濟羣靈窮性命必淺至深表裏相救亦  
由天有三光互相顯照鼎有三足共力扶持然道宗  
多偽別唱規模欲罩古今獨超儒釋然前賢後哲各  
著典謨咸遵於佛不言老聖案文自驗何必強爭孔  
子對太宰曰丘聞西方有聖者焉不治而不亂不言

三世之事

而自信不化而自行蕩蕩乎民無能名焉此出列子  
老子云吾師化游天竺善入泥洹此出老此孔老推  
佛為聖人也符子云符所老氏之師名釋迦文後漢  
牟子云為善悟堯舜周孔老莊之化比之於佛猶白  
鹿之麒麟尚書今闕澤對吳主云若將孔老二教比  
方佛法遠之遠矣何以明之孔老設教法天制用不  
敢違天諸佛設教法奉行不敢違佛以此言之實  
非比對吳主善之加太子太傅此出舊北齊光祿大  
夫顏之推出云則篇佛家三世之事信而可徵萬行  
歸空千門入善豈徒六經百氏之博哉非堯舜周孔

十一

老莊所能及也唐秘書監虞世南帝紀史論云老子  
之義谷神不死玄牝長存久視長生乘雲駕鶴此域  
中之教也釋氏之誥空有不滯人我兼忘超出生死  
歸於寂滅此象外之談者也後周王褒庭誥唐李思  
慎釋道十異深有旨趣不勞繁出智者知之後周王  
章在梁弘明十異又  
在清涼華嚴大教中  
今上皇帝嘗有言曰世人將孔老與佛稱為三聖斯  
言妄矣孔老之教治世少用不達性命唯說現世上  
可稱為賢人暗符班固九等人表老子列在賢人之  
階及晉孫盛有老子非大賢論文在廣  
明佛之垂範窮盡死生善惡之本深達幽明性命



之道千變萬化神聖無方此真大聖人也自今已後  
 三教圖像不得與佛齊列唐李商隱詩義三教贊曰  
 儒吾之師曰曾仲尼仲尼師聃龍吾不知聃師軋竺  
 善入無為稽首正覺吾師師師師佛也以此酬校  
 穹壤懸殊以此求宗蘭蒿自辨且夫其流易晚關澤  
 之對天分對吳主事其理難惑思慎之文海截李思順釋  
 虞世南之著論岳峙淵渟帝王通紀顏之推之述篇雲開  
 日朗但以去聖時遠魔偽亂真苟非其人道不虛設  
 仰惟 今上皇帝受佛付囑不忘護持萬機之餘  
 留神釋典西天德士東土明師屢詢玉藏之言妙達  
 一乘之旨偏忻論議頗尚畧尼窮性相之淵源遠釋  
 道之優劣龍蛇易辨天眼難謬卷氣復於九霄布慈  
 雲於四海再然慧炬荐燭智燈為法宇之棟梁作釋  
 天之日月祥邁叨生像季慶遇昌時每有雅談預聞  
 座末載欣載述頌曰

二儀始判	三才肇分	對君建國
爰濟斯民	羲軒以來	五運相龍
金朝政衰	玄天繼迹	太祖撥亂
世宗建隆	薦生我后	紹美前踪
納款南宋	聽獻西荒	梯山航海

萬國朝王	天縱神聰	生知妙道
建寺龍蓮	誦經瓊島	道士庸愚
鳩張老聖	銜彼魚目	掩此金鏡
聖明懸鑑	特出狂談	一言逐北
萬古司南	佛日高懸	法雲廣布
九有回光	四生蒙福	
保龍圖而鞏固	慶鳳曆以彌新	
統金輪而未曜	調玉燭而長存	
邵鳴名於帝錄	煥大寶於蒼旻	
播皇威於戎夏	等真固於乾坤	
躋黎元於壽域	享邦國之來賓	
敦王道之坦坦	宜子孫之仁仁	
聖皇延於萬載	懿后樂於千春	
四三皇而六五帝	曾何唐漢之云云	

後記  
 余昔見唐人譏道士云出言猥穢誑妄不真使人奉  
 者不仁不孝家生鼻獍之兒無禮無親世出豹狼之  
 子又見親落髮道士罵長春宮家云教門無事汝等  
 受榮教門有害使俺受辱尊稱掌教披垂藍袍日無  
 素食月有佳宴粉白黛黑滿目歡呼臻首蛾眉終霄



私樂晴他上分之饜受他罄折之恭昧天譴心今日  
 自感乍聆此語以為不然今此觀之未為過也老子  
 生於瀨陽之鄉終於槐里之地此本墳隴棄而不修  
 盜荆棘之荒涼任狐兔之蹂踐年終臘節孰聞道士  
 之蒸嘗獻歲秋成弗覩女冠之禱祀行人為之隕涕  
 見者為之哀矜而謬說化胡之妖言流落他邦而不  
 返王浮發手餘竅志經又揭臭風使老子重玄之妙  
 門到此掃地而蕩盡且今八十一化其中五十餘化  
 偷佛效顰二十餘化道聽塗說唯有一化言老子授  
 尹喜道德真訣全將合氣運精而為立功不以清淨  
 為心專以交違為道以斯祉福福云何生以斯禳灾  
 灾云何殄祥邁仰荷 宸恩忝充釋子刻心守道  
 閉戶閒居待殘喘按乘榆無求辨於邪心憤志常之  
 奸狡嘉少林之甄明蕩他胡之穢談返還告之寺宇  
 光輝釋範匪弼真乘功蓋補天業隆立極雖摩騰見  
 羨於漢朝法上溢名於齊代法上北齊大統與道以  
 今板古曾何是云哉加以 主上明聖洞曉佛心  
 知玉石之不同審薰蕕之異氣佛是聖中越太聖老  
 是賢中之大賢既天壤之懸殊亦珠礫之異價由是  
 特回 天睽目察實虛偃彼濁風朗茲慧日祥藹

預斯嘉會慶躍心靈希前代之清塵仰先哲之洪範  
 輒憑古典斥破今圖拔妄說之根株折志經之詭辨  
 本顛末墜瓦解冰消豈惟千載之楷模亦顯一時之  
 奇事靡敢造於龍藏亦可續於弘明唱斯言而不慚  
 冀英能而知賞撫我華者難與言論云至元單閑之  
 歲孟春絕筆道者山大雲峯禪寺滋掃比丘梓邁記  
 欽奉 聖旨禁斷道藏偽經下項見者便宜收取  
 化胡經 王浮撰 猶龍傳 太上實錄宋謝守  
 聖紀經 西昇經 出塞記  
 帝王師錄 三破論齊人張融  
 十異九迷論唐李 明真辯偽論吳筠  
 十小論吳筠 欽道明證論唐白半千  
 輔正除邪論吳筠 辟邪歸正議杜光庭  
 乾邪論梁廣 辨仙論梁廣 三天列記  
 訪道釋經破大藏經林澧 五公問虛無經  
 三教根源圖大金天長觀道 道先生三清經  
 九天經 赤書經 上清經  
 赤書度命經 十三虛無經 藏天隱月經  
 南斗經 玉緯經 靈寶二十四生經  
 歷代應現圖 歷代帝王崇道記 青陽宮記



紀勝賦

玄元內傳

樓觀先生內傳

高上老子內傳

道佛先後論

長生天氣力裏

大福廢護助裏

皇帝聖日道與中書省樞密院御史臺隨路宣慰司

按察司連曾花赤管民官管軍站人匠等官并衆

先生母在前

蒙哥皇帝聖旨裏戊午年和尚

先生每折證佛法先生每輸了底上頭教十七箇

先生剃頭做了和尚更將先生每說謊做來的化

胡等經并印板都燒毀了者隨路觀院裏畫着底

石碑上鐫着底化圖盡行燒毀壞了者麼

道來如今都功德使司奏隨路先生每將合毀底

經文并印板至今藏著却不曾毀了更保定真也

太原平陽河中府王祖師菴頭關西等處有道藏

經板這般奏的上頭教張平章張右丞焦尚書泉

總統忽都于思翰林院衆學士中書省客省使都

中書省宣使苦連丁淵僧錄真藏僧判衆講主長

老等張天師祈真人李真人杜真人衆先生每

同於長春宮內分揀去來如今張平章等衆人每

迴奏這先生家藏經除道德經是老一真實經旨

其餘皆後人造作演說多有詆毀釋教偷竊佛語

更有叔拾陰陽醫藥諸子等書性往改易名號傳

注訛舛失其本真偽造符呪妄言佩之令人固賈

倍利夫妻和合有如鴛鴦子嗣蕃息男壽女貞誑

或萬民非止一端意欲貪圖財利誘說妻女至有

教人非妄佩符在臂男為君相女為后妃入水不

溺入火不焚刀劍不能傷害等及今張天師祈真

人李真人杜真人試之於火皆求哀請命自稱偽

妄不能試驗今議得除老子道德經外隨路但有

道藏說謊經文并印板盡宜焚去又據祈真人李

真人杜真人等奏告據道藏經內除老子道德經

外俱係後人捏合不定文字情願盡行燒毀了俺

也乾淨准奏今後先生每依著老子道德經裏行

者如有愛佛經底做和尚去者若不為僧道娶妻

為民者除道德經外說謊做來底道藏經文并印

板盡行燒毀了者今差諸路釋教泉總統中書省

客省使都魯前去

聖日到口不問是何官吏先生道姑秀才軍民人匠

鷹房打捕諸色人等應有收藏道家一切經文本

處連曾花赤管民官添益力用心拘刷見數分付

與差去官眼同焚毀更觀院裏畫着底石碑上鐫



著底八十一化圖盡行除毀了者自宣諭已後如有隨處隱匿道家一切說謊捏合毀謗釋教偷竊佛言窺圖財利誘說妻女如此誑惑百姓符咒文字及道家大小諸般經文若所在官司不添氣力拘刷與隱藏之人一體要罪過者外民間諸子醫藥等文書自有板本不在焚限准此

至元十八年十月二十日

長生天氣力裏

皇帝聖旨宣撫司每根底城子裏村子裏達魯花赤根底官人每根底張真人為頭兒先生每根底宣

諭的 聖旨馬兒年和尚先生每持論經文問倒先生母的上頭十七箇先生每根底教做了和尚也已前屬和尚每底先生每占了的四百八十二處寺院內二百三十七處寺院并田地水土產業和尚每底回與也麼道張真人為頭兒先生每退狀文字與了來又先生每說謊做來的化胡經等文字印板教燒了者石碑上有底不棟甚麼上頭寫著底文字有呵盡都毀壞了者麼道來又已前先生每底教裏

釋迦牟尼佛的聖像當中間裏塑著有老君孔夫子

的相貌左右兩邊塑著有來如今先生每把已前體例撤了

釋迦牟尼佛的聖像下頭塑者有麼道這般說有依著已前底教體例裏做者

釋迦牟尼佛的聖像下頭塑有呵改正了者麼道斷了來如今少林長老為頭兒和尚每奏告教回與來的寺院內一半不曾回與了的却再爭又有說謊做來的化胡經等文字印板一半不曾燒了有那教也不依著已前體例裏做有麼道這言語是實那是虛真箇這的每言語一般呵一般斷了者

別了呵怎生行的依著已前斷了的內不曾回與來的寺院有呵但屬寺家的田地水土產業回與了者說謊做來的化胡經文書印板不曾毀壞了的有呵毀壞了者那教也依著已前躰例裏做者俺每的這 聖旨這宣諭了呵已前斷了的言語別了呵寺院的田地不回與呵爭底人有呵斷按打矣罪過者又這和尚每有 聖旨麼道已前斷了的已外不屬自己的寺院田地水土爭呵不怕罪過那甚麼 聖旨俺每底雞兒年六月二十八日開平府有的時分寫來 長生天底氣力裏



一、二、三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、十三、十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、三十二、三十三、三十四、三十五、三十六、三十七、三十八、三十九、四十、四十一、四十二、四十三、四十四、四十五、四十六、四十七、四十八、四十九、五十、五十一、五十二、五十三、五十四、五十五、五十六、五十七、五十八、五十九、六十、六十一、六十二、六十三、六十四、六十五、六十六、六十七、六十八、六十九、七十、七十一、七十二、七十三、七十四、七十五、七十六、七十七、七十八、七十九、八十、八十一、八十二、八十三、八十四、八十五、八十六、八十七、八十八、八十九、九十、九十一、九十二、九十三、九十四、九十五、九十六、九十七、九十八、九十九、一百

蒙哥皇帝福蔭裏 薛暉皇帝潛龍時令旨道與漢

兒州城達魯花赤管民官僧官僧眾道官道眾人

等據少林長老告稱 蒙哥皇帝聖旨裏委付布

只兒為頭斷事官斷定隨路合退先生住寺院地

面三十七處却有李真人差人詐傳

蒙哥皇帝聖旨一面奪要了來這言語問得承伏了

是李真人差人詐傳的上頭如今只依先前的

聖旨委付布只兒為頭斷事官元斷定三十七處地

面教分付與少林長老去也准此

戊午年七月十一日開平府

行

大元至元辨偽錄卷第二

萬曆三十八年六月二十日

大元至元辨偽錄卷第三

大都路道者大雲峰禪寺傳法沙門祥邁奉 勅實錄撰

夫吾聖人教列於中國猶鼎足而峙以扶皇化夫子

之言仁義者執於不道之士也老子之守謙退者息

於躁競之徒也釋氏之談性命者欲令返源也而料

葉紛論獨師已見自矜自勝迷本迷宗蓋不達道之

通途守於一岐之說也殊不知仁義行則人人蹈於

君子之途矣謙退行則人人杜於貪悟之求矣性命

明則人人達於妙道之源矣不如是者何為達士君

子乎仲尼所謂齊一變至於魯魯一變至於道幾於

此矣而晚世道士專尚誇誕以譎詭不經為奇異以

誑妄不真為妙門棄二篇之醇濃雜三張之穢術王

害風以顛狂為至德不識道之淵源丘處機以行鷲

為神奇失全真之要妙西行萬里不明對主之談東

迴三年偶合標其殊異欺人調聖矜銜自高始為烏

有之談終成無是之說古來矯妄且略不言今朝行

事且陳數段我 太祖貞吉思皇帝龍飛朔野虎步

中原膺寶曆以匡圖赴昌期而司牧順天革命戡亂

之功軍國雖煩留心覺路首頒恩詔護持佛門大聖

神化不可測量所在形儀無得損壞隨處寺宇所有



田地水澆上地水碾水磨寺用什物凡是佛窟並令歸還莫得侵占大小科役鋪馬祇應並休出者出家僧人是佛弟子與俺皇家子孫孫念經告天助修福者凡是僧人去住自在休遞當者有歹人每倚著氣力搔擾佛寺奏將名姓來者後代明君咸遵此式而魔辯逼真妄生高下咸言丘公開三教之基為儒釋本地試叙首末請詳臧否初全真之興事非振古按元裕之重陽真人碑云金朝正隆中有王世雄者三輔人也少以任俠見稱中歲忽有所得遂棄家事浮沉酒間謔浪無節猖狂妄行吐空獨咲時人以為

性命

病狂遂目王害風馬後遇檀表二道士汲水飲酒狂縱愈甚狡獪難測於縣東塢墓止之以活死人目之居之二年移於劉樊菴大眾不聚於三人菴不構於二屋自是樓連土窟託處窮巷破裘敗絮以裹其身執杖操瓢乞食自濟効癡禪之守嘿坐環堵而自拘嘗謂禪僧達性而不明命儒人談命而不言性余今兼而修之故彌全真行丐而東至寧海軍得弟子馬丹陽丘處機劉譚郝凡七人全真之教乃大行焉後其徒潘志源等致范君幕府致之王君書數命元裕之述碑贊德裕之引葛洪稚川之於晉陶弘景貞白

之於梁冠輔真謙之之於魏司馬子微之於唐陳岳南搏之於宋叙此數賢皆不及之曲成其美而全真之輩謂不光故好問之文立而復毀其徒又發柱順寶塔聯環金骨埋於世雄壙中為王害風之舍利焉金朝世宗章廟崇其風使揚尚書就海州竟道土杖斷丘公八十而音不絕世之共聞非妄言也道士丘處機字通密登州棲霞人彌長春子師王害風繼唱全真本無道術有劉温字仲祿者以作鳴鑄幸於太祖首信僻說阿意甘言以醫藥進於上言丘公行年三百餘歲有保養長生之術乃奏舉之戊寅中應召北行丘公倦於跋涉聞上西征表求侍迴使

中書湛然温 詔召之丘公遂行初 上西征大石林牙及可弗必國盡有其地唯箕端汗奪破乃滿之地軍馬強盛據有尋思干城或云邪木思干聞上西討即南走入鐵門遁於大雪山南潛趨印度上率眾罷之駐驛大雪山南辛巳冬十一月十八日丘公至尋思干城以雪山大雪屯谷可有二丈深不可行且止城中壬午夏四月初五日始過雪山達於行宮至上前數拜退身致敬禮畢然後入帳上問有何長生之藥以資朕躬丘公遂述拱身答曰有衛生之道而無長生之藥上以言實賜以馬乳時回紇山賊亂於

一第... 丹... 9 反... 卜



密通且令丘公還尋思干城期以十月再話八月後  
旬丘公復至行宮凡有所對皆平平之語無可採聽  
問其年甲多少偽云不知考問神仙之要唯論固精  
養氣出神入夢以為道之極致美林靈素之神遊愛  
主害風之入夢又舉馬丹陽恒云屢蒙聖賢提獎真  
性遨遊異域又非禪家多惡夢境蓋由福薄不能致  
好夢也又問湛然居士觀音黃意中書輕而不答而  
有識聞之莫不絕倒既而東回表求牌符自出師彌  
私給觀額自填聖旨謬昧主上獨免丘公門人科役  
不及僧人及餘道眾古無體例之事恣欲施行上之  
所說湛然居士編入西遊錄中備明丘公十謬回至  
宣德等州屈僧人迎拜後至燕城左右鼓獎特力使  
占使道徒王伯平騶從數十懸牌出入馳躍諸州便  
欲通管僧尼丘公自往薊州特開聖旨抑欲退攝甘  
泉本無玄和尚望其屈節竟不能行西京天城駿夫  
子廟為文成觀景州奪龍角山賈先生改為冲虛觀  
後僧欲爭丘公移書從樂居士文過飾非平谷縣水  
谷寺正殿三身皆劉鸞絕手悉打澗中改觀居之大  
原府丘公弟子宋德芳占淨居山穿石作洞改為道  
院立碑樹彌相州黃華山隋唐古剎碑刻存焉道士

占定濕源西道院本崇福寺道士占訖灤州下縣數  
坐佛殿道士拆訖并毀佛像檀州忝谷山靈巖寺昔  
是鄰計吹律之處堂殿廊廡悉皆完足全真賈志平  
王志欽倚著丘公氣力蕩除佛像塑起三清石幢子  
推入澗中有庖田園占佃為主改名大同觀檀州木  
林寺正殿懸壁壬子年全真許知觀拆毀塑像改立  
三清彌為天寶萬壽宮良鄉縣東南張謝村興禪寺  
地土棗樹林檎園并外白地丘公弟子孔志童強占  
種佃欺侮尼眾如此等例略有數百雖在驕狠戾於  
南荆盜跖跋扈於東魯方今剽劫未為過也不以道  
德為心專以攘奪為務後毒癩發作卧於廁中經停  
七日弟子移之而不肯動疲困羸瘦乃詐之曰且偃  
之與寢何異哉又經二日竟據廁而卒而門弟子外  
誑人云師父求福編丘公錄者李浩然即日登葆光  
而化異香滿室此皆人人具知尚變其說餘不公者  
例皆如此故當時之人為之語曰一把形骸瘦骨頭  
長春一旦變為秋和雖帶屎之團廁一道流來兩道  
流斯良證也大道四祖即丁亥年七月初九日也後  
道士志常字浩然彌真常子簪冠自整紹復前踪歛  
道士之財買王臣之意媮薄巧飾趨媚時流虛冒全



真之名不行道德之實泉鳴公道為視釋家扶邪作  
 威侵占佛寺龍丘公之偽跡扇殘賊之餘風縱羣下  
 之剽奪任私情之毀撤打佛像而安老像廢菩薩而  
 作天尊貪得忘仁窺求無度他處遠近恐人未憑且  
 叙京城及內屬州縣占奪寺舍侵植田園磨毀碑幢  
 損滅佛像畧舉一二驗知虛實京通玄洞觀音院正  
 殿三間塑畫完具李志常遺志觀道眾打絕聖像塑  
 著三清雖屢陳訴抗詔不與今雖革正而山西院舍  
 近三十楹尚未分付京淨恩寺正殿旁祭方丈庫  
 舍五十餘楹殿內無量壽佛十六觀像金石炫目女  
 冠改作修真觀永占住持京憫忠寺東塔院大道信  
 道姑占守住坐京慈聖院長春宮薛道錄改為玄都  
 觀占住京寶塔寺經藏院天長觀下任道姑福童占  
 定住坐京資聖寺唐遼舊剎前後通街地有三十餘  
 畝房有百十餘間全真輩志朗改作葆真觀占定住  
 持京顯花門外金橋寺正殿釋迦渾金成就全真張  
 知觀拆毀大殿平治基址安先生丘塚改作墳地京  
 銅馬坊建福院全真鬚頭張先生占改住坐京春臺  
 坊西萬盈坊弘教院正殿聖堂僧寮厨庫共園石碑  
 盡被樊先生拆打訖却將木石於城外即定東蓋訖

天齊仁聖廟京西北隅吉祥院長春宮占作窯場煉  
 丹經今聖旨斷定由未分付玉田縣北鄉妙峰院全  
 真榮道士盡行拆訖於田家庄蓋女冠楊道姑路道  
 姑住坐通州在城觀音院前後正殿厨庫僧房全真  
 陳和童打壞觀音改塑老君易名通仙觀宛平縣齊  
 堂村靈樂寺全真劉知觀把釋迦太子賣與他人火  
 爆石碑藏了銅鐘拆訖佛殿壞了舍利寶塔平蕩墳  
 林蓋作通仙觀塑起三清涿州在城設濟院有舍利  
 塔七層五十餘尺全真賈先生夜間拆了塔夫本官  
 詰責逃了甲寅年改為齊仙觀涿州行滿寺觀音殿  
 有白玉石觀音菩薩坐高三尺有糠禪任志堅夜中  
 打破共十一塊并占訖寺院改為永寧觀住坐廣因  
 寺常住位舊堂咸備全真梁先生改作十方觀住坐  
 平谷縣曆西寺正殿聖容全真王知觀打壞塑像占  
 植栗園磨了石碑畀了地土文家庄水谷寺殿宇三  
 門雲堂車房水碾園土全真王知觀打了塑像却塑  
 老君并獨波寺正殿拆訖占植栗園改作道院順州  
 年豐龍泉寺麻地棗園并餘白地盡被馬法師占定  
 改為大道觀安次縣北臺寺全真羊皮李占佃普慈  
 寺楊道姑占訖遵化縣臺山寺下院靈應山栗園



先生占淨因院羅文谷栗園張先生占植縣東北般  
若院大殿中曠寺雲堂淨家谷雲堂三門盡被張先  
生拆了蓋作開陽觀薊州天香寺栗園地土盡被王  
道政占佃舍利寶塔高四十尺王道政拆訖塔上鐵  
竿亦自使了又拆了墳塔十三座甘泉山下院水碾  
一所孫先生強行蓋了報國寺下院栗園賈先生占  
了崆峒山下院田地栗園吳先生蓋觀占守如此等  
例寧可具詞其餘東平濟南益都真定河南關西平  
陽太原武朔雲中白霄遼東肥水等路打拆奪占碎  
幢磨碑難可勝言畧知名者五百餘處皆李志常之  
所主行又自覽貢獻圓米果木蜜前茶蓋馳驛馬及  
每歲上下要君取榮不以謙退為心專以銜名為務  
壬辰中合罕皇帝吊民洛汭問罪汴梁急於外征未  
遑內慙而志常奸心狙妬欲欺佛家蔑視朝廷敢為  
不軌乘國軍擾攘之際當羽檄文馳之辰縱庸鄙之  
徒作無稽之典令狐璋首集偽說史志經又廣邪文  
新麥不分古今匪辨採王浮之詭說取西昇之鄙談  
學佛家八十二龕糶老子八十一化要合九元之數  
簧鼓二篇之風舉李耳在於虛無之前屈迦文降於  
周莊之代倚竊佛教增闡多端欲高釋氏之前乃說

李耳在陽甲之歲欲登儒者之上乃二十九歲在太易  
之先欲同佛家五方如來乃說五方出法度人擬偷  
佛經世界初成風輪下布乃說氣射生來變作彌羅  
之氣如此之事一一難陳桓欲混自濁流濫彼清濟  
金鑰相雜淫滑難分調聖欺賢蔽蒙天下瞎他正眼  
昧自心靈天退佛門溝壑正道傲慢與憲不懼朝章  
使秦川道眾暗板流傳遠地發揚欲防自害不遇明  
聖真假孰分佛法中興待時而顯苟非其人道不虛  
行我 蒙哥皇帝克岐克嶽曰聖曰明布政商嚴聰  
達神武修祖宗之令典酌先代之洪規率由舊章不  
忘外護初鑄國寶先督佛門凡是僧人並無徭賦  
聖旨特賜那摩國師白金二千錠計萬兩修福佛門  
又令勝菴主發黃金五百兩白金萬兩於昊天寺大  
作佛事七日方滿餘也道門志常以八十一化圖刻板  
既成庶將其本若不遠近咸布寧知李老君之勝宜  
先上播朝廷則餘者自然草靡乃使金坡王先生道  
人溫的罕廣齊其本遍散朝廷近臣上魯及乞台晉  
花等並授其本時少林長老裕公建寺鶴林  
皇上欽仰因見其本訪訕佛門使學士安藏獻呈阿  
里不哥大王訴其偽妄大王披圖驗理閱實甚虛乃



奏天子備陳詐冒破滅佛法敗傷風化天子未詳真偽俾召少林長老及道士李志常於大內萬安閣下共丞相鉢刺海親王貴戚等譯語合刺合孫并學士安藏帝御心座對面窮考按圖徵詰志常一詞內措拱身叉手唯稱乞兒不會而已推以不知少林讓曰汝既不知何以掌教志常又嘿無言少林因曰道士欺負國家敢為不軌今此圖中說李老君生於五運之前如此妄言從何而得且史記老子與孔子同時出衰周之際故唐初秀才胡曾詠史詩云七雄戈戟亂如麻四海無人得坐家老氏却思天竺住便將徐

甲去流沙此則周末時人明矣何乃妄構此說謬味主上乎志常曰此是下面歹人做來弟子實不知也少林又曰老子既是大賢宜當佐國安民由君不逮何乃坐視亂亡西去流沙忍而不救乎自己家鄉而不能整且欲遠化羗胡不仁謀哉此同頭上火燒而不能却且欲遠救他山之火縱是愚人亦知迂誕志常拱嘿無言面赧汗出少林重奏曰道士欺謬朝廷遠遠倚著錢財壯盛廣買臣下取媚人情恃力凶悞占奪佛寺損毀佛像打碎石塔玉泉山白玉石觀音像像先生打了隨處石幢先生推倒占檀寺家園果梨

栗水土田地大言言之知其名者可有五百餘處今對天子悉要歸還而志常情願吐退別無辭答少林又曰此化胡圖本是偽造若不燒板難塞邪源志常唯言情願燒却更無申說上曰我為皇帝未登位時舊來有庖依古行之我登位後先來無后不宜添出既是說謊道人新集不可行之時勝講主瞋目咒之指為高類塊然無對帝謂羣臣曰道士理短不該辭答也少林翌日復上表云

和林上都於少林寺前祖雪庭野人誠恐頓首頓首謹言聞舉直錯諸枉能使枉者直舉枉錯諸直能使直者枉此二者賞罰之源治亂之機莫不發乎其政教不肅而成不嚴而治是以聖人觀天文以察時變觀人文以化成天下也及三代以降姦宄日萌故聖賢間生應時設教或洗之以道德或封之以仁義以防微後世之弊也於是我釋迦大覺以周第五主昭王二十四年甲寅四月八日生於天竺父曰淨飯皇帝母曰大衍聖后夢感白象駕日輪忽降於懷覺時乃娠誕彌厥月聖母攀枝右脇神化而生列宿觀於紅蓮九龍沐以香水三十二相以嚴體八十種



好以隨形指天地以稱尊現吉祥而應世四門觀其  
午夜逾城六年苦行以圓曠劫之因萬德周身以克  
多生之果教談三百餘會化揚八萬之門受波旬請  
而入涅槃順衆生機而示圓寂由是道超凡聖化被  
人天凡聲教所及莫不波蕩風靡而從之冠其位於  
列聖之首也學其道者持五戒則備於五常修十善  
則杜其十惡存者安於王道亡者託於人天其大則  
頓息生死之源獨出聖凡之表也繼有東夏賢者是  
曰老君以周第二十二帝定王二年丙辰九月十四  
日生於楚國苦縣厲鄉曲仁里父曰韓乾母曰精敷  
孕八十一年而生於李樹下因以姓李名耳字伯陽  
身長四尺六寸額凸眉叢反唇顴鼻聾尖膝闊聃耳  
蓬頭生而皓首故曰老聃以疑獨之道秘于心以三  
寶之德資于用曰慈曰儉曰不敢為天下先至簡王  
二年官至守藏吏十四年遷太史及景王二十三年  
已卯以七雄分霸天下擾攘老氏不忍坐視其弊有  
紫氣浮關欲西涉流沙而訪至函谷得關令尹喜授  
以道德二篇深造妙道之理已而弗克流沙死於槐  
里即而葬焉乃京兆之輿子也後之學其道者虛心  
實腹游於道德黜於聰明高蹈烟霞迴出塵世聲利

不能屈刑勢莫能移雖二聖賢時有先後教有淺深  
觀其聖賢之心未嘗有間也自我皇朝聖祖開闢大  
統以來兵燹之際有學者興摩起其門是曰全真冠  
伯陽之衣冠稱伯陽之徒黨棄伯陽之宗廟悖伯陽  
之道德浸漫四方不可勝數毀拆寺宇摧滅聖像偽  
興圖籍妄設典章肆其異端以干時惑衆殘賊聖人  
之道輒以無稽之言自彫入箴目之為經良可嘆也  
如新集老氏八十一化圖化胡經等百端誣誕之說  
使識者誦之則齒寒聞之則鼻掩圖云老君以殷第  
十八王陽甲庚申歲真妙玉女書寢夢白精駕九龍  
而下化五色流珠吞之而孕八十一年至甲子一王  
武丁庚辰二月十五日其母攀李樹剖左脇而生九  
少生蓮四方乘足日童揚輝月妃散花七堯流景祥  
雲騰庭四靈翊衛玉女捧接其母攀枝萬鶴翔空九  
龍吐水七十二相八十一好指天拍地唯道獨尊及  
長為丈王守藏吏至成康為柱下史而棄周爵不知  
此語何從所出也又云老君以周昭王二十四年四  
月八日上昇太微復生於成都李氏家與尹喜會復  
上昇適西竺使尹喜作佛以化胡人剃鬚髮為僧誓  
而皈之如此謬妄數端皆鬼戲之語也噫嘻佛生周



昭老生於定尹喜受道德於景王之已外相去五百  
 有七年何尹喜之為佛耶是今日適越而昔至也無  
 乃太誕乎夫老氏之首末具載周史而今以為殷陽  
 甲真妙玉女所生者然則真妙者凡耶聖耶若聖則  
 老氏豈復仕周為吏耶若凡則何族耶况老氏之聖  
 也有萬種貞祥而世人豈不知復以為吏耶何捨明  
 趣味如此可不愧歎况今槐里塚墓在焉其徒以為  
 老氏白日上昇何塚墓之有哉乃棄於荆棘之間而  
 不祀此皆具人眉目者之所不為也其列氏亦伯  
 陽之命世亞聖也而子莊子言老聃死秦侯弔之三  
 號而出獨不言上昇太微之事乎子列子雖關尹喜  
 一言之善又嘗捨之又喜仲尼答西旁有大聖人以  
 為至言獨不言化胡之事乎畧舉其兩端則衆謙斯  
 釋矣以前後所說全與本史相違似非老聃者也然  
 則老聃外別有太上老君者成聖耶何設偽以非聖  
 人者如此且夫世亦有至不肖者然樵牧之豎安敢  
 輒欺之况大聖人乎仲尼曰非聖人者無法此大亂  
 之道也又許昌新作三教碑以老氏正席佛儒翼之  
 亦不稽古之甚也且佛教之位自漢至今千有餘載  
 如指之據於掌短長左右固有定處豈匹夫匹婦能

異哉觀此効類忘本之徒必欲毀滅大覺之道非毀  
 而能滅惜乎伯陽之道掃地矣何哉猶藤蘿倚於喬  
 松枝葉繁榮蔭及頃庥樵牧過之仰而嘆曰大哉鬱  
 鬱乎藤之茂且盛矣如此而不言松柏之大本也既  
 而松無以施其枝葉則枯枯則絕藤蘿委地靡所不  
 致雖深根固蒂而復欲望之於雲漢不亦遠乎於戲  
 伯陽之道其若是而已矣幸遇主上英雄紹聖聰哲  
 御天軒鑑洞乎八方舜玉昭於四海察纖毫而莫隱  
 臨大統以無私仰願三佛教之典謨訓誥保合大和  
 為萬世之規矩準繩固非小補但野人福裕無任瞻  
 天望聖誠惶誠恐頓首謹言即乙外年八月也  
 帝既目覽是非具知感否乃傳聖旨曰那摩大師少  
 林長老奏來先生毀壞了釋迦牟尼佛座經教做出  
 假經來有毀壞了釋迦牟尼佛座聖像塑著老君來  
 有把釋迦牟尼佛塑在老君下面坐有共李真人一  
 處對證問來李真人道我並不理會得來今委布只  
 兒眾斷事官那造假經人及印板木不棟是誰根底  
 有呵與對證過若實新造此說誑經分付那摩大師  
 者那造假經座先生布只兒為頭眾斷事官一處當  
 面對證倒時決斷罪過要輕重那摩大師識者又毀



壞釋迦佛像及觀音像改塑李老君底却教那先生  
依前舊塑釋迦觀音之像改塑功了却分付與和尚  
每者那壞佛的先生依理要罪過者斷事官前立下  
證見交那摩大師識者若是和尚每壞了老子塑著  
佛像依前體例要罪過者即乙卯年九月二十九  
日君腦兒裏行此 聖旨那摩大師緣此聖旨見奉  
福寺先生侵了餘占寺院先生不肯分付及玉泉山  
白玉觀音先生打了不肯陪還使少林長老金澄長  
老就德興府對

今上皇帝宣前聖旨即要賠償少林長老先與執結

而張權教志敬妄欲支吾不肯分付今上大怒令劉  
侍中活者思毆擊罵之頭面流血全無愧耻明年遣  
使胡觀孫下來依著 皇帝聖旨本意盡行歸斷時  
築界墻分付奉福寺家初蒙哥皇帝聖旨裏委付布  
只兒為頭眾斷事官隨路合退先生住著寺院地面  
三十七處並令分付釋門而李志常不依歸斷差道  
士樊道錄再奏聖旨別生情見依著胡觀雨那演抄  
數已後不許改正雖如是奏上未允許而道士樊志  
應但向乞台普花處說便詐傳 皇帝聖旨一面却  
都奪了復推界墻丙辰年五月那摩大師再共少林

長老奉福亭長老統攝溫菴主開覺邁長老大名津  
長老上方雲長老資福朗講主塔必少大師蘇摩室  
利中山提領要阿失真定譯言蒙古互並上合刺鵲  
林預待李志常等共對朝廷與先生每太彷彿論以  
七月十六日觀 帝於鵲林城之南昔刺行宮帝引  
諸師入內溫顏接話並賜金帛專待道士辨明真偽  
而李志常怯不敢去自念前對天子唯推不知今更  
相抗慮恐隨負乃使權教張志敬 魏仲平溫的  
罕等遷延緩進狙僧遠近竟不面會規聞諸師退朝  
即復趨程天子阿里不可大王知此道士無理雖復

多語竟不與言而李志常見僧上行進退狼狽愁思  
內鬱變成腦疽股慄魂驚又感雷震因而狙馬故當  
時之人為詩詠云揸子店前不死方老丘傳與李真  
常三千玉女長春館十二瓊樓偃月堂服氣變為休  
息痢吞霞化作腦疽瘡全真業貫年來滿霹靂掀欄  
罪玉皇聞者以為實言 六月日也  
帝以諸王大曾封賞事殷僧道對辨之事且令阿里  
不合大王替行問當所有事件一一奏聞初盟山中  
盤法興寺亥子年間天兵始過罕有僧人海山本無  
老師之嗣振公長老首居上方橡栗充糧以度朝夕



全真之徒扶丘公之力謀占中盤乃就振公假言借住振公以謂道人棲宿猶勝荒涼且令權止占居既久遂規未定王道政陳知觀吳先生等乃改拆殿宇打損佛像又冒奏國母太后娘娘立碑改額為棲雲觀院內古佛舍利寶塔高二百尺又復平蕩影堂正殿三門雲堂悉皆拆壞屢僧爭奪而不能革乙卯年聖旨斷與和尚不肯分付後上方長老雲公忿其無理破碎其碑奏告 今上皇帝又共那摩大師少林長老朝覲 蒙哥皇帝具陳其事聖旨委付今上皇帝改心其弊却為僧院即戊午年九月初四日也德

興府水谷寺舊來佛像及十六羅漢並是石作妙盡奇切兵火之後無僧看守有諸道士竊而居之日久綿遠恐僧爭奪故泯其迹遂毀諸像填於水塹後僧爭之諱本道院僧搜刷像出道士乃伏上方提領雲長老負壞像首上奏朝廷阿里不合大王見而悲感即喚金坡王先生道人右法錄鳴鏑射之以石打之道士頭皆流血謂道士曰佛之真身杳然絕朕猶如虛空不可破壞眼尚不覩豈能損耶但汝無知作地獄種子縱汝邪愚世中有底汝能壞了還曾損著真佛身耶明知道士侵占佛寺壞了佛像故不虛語又

燕北玉泉山舊有白玉石觀音像被道士打壞身首分離擊碎石塔穿石作洞內刻道像上誦朝廷為國家修善之所投簡福地欲未占定恐後爭奪李志常後腦疽既發雷震而卒遂假葬棺柩內成筮子柱杖埋於玉泉而實屍葬於五華觀中圖欲移年遷葬但顯空棺妄待傳播効他達磨尸解仙去而神不容教欲隱彌露因賽典赤使人貢傘具陳其事蕃漢聞之哂其姦佞皇帝大王聞斯矯詐乃訴於帝曰道士後來欺謾國家昔年說為投簡福地今日返葬浩然臭身若實如此不可輕赦乃遣駟使何會必閣赤及阿

斯蘭下來發掘果培出空棺鞠問實尸埋在五華觀內剖而視之已成腐爛如此偽妄天下共知而道士刻圖出神上昇而天長觀內千片雲板自破無聲萬人之鑿不覺鏗裂琉璃巨閣忽爾崩摧不祥之事難以具數斯之積偽謾之所致也而玉泉山水地土聖旨盡付那摩國師躋崖據泉上蓋觀音重閣內塑其像金塗綵繪巧妙丹青却為釋有帝對諸師曰我國家依著佛力光闡洪基佛之聖旨敢不隨奉而先生母見俺皇帝人家婦依佛法起憎嫉心橫欲遮當佛之道子這釋道兩路各不相妨只欲專擅自家道



他門戶非通論也。今先生言道門家高秀才人言儒門第一迭。有人奉彌失訶言得生天。達失蠻叫空謝天賜與。細思根本皆難與佛齊。帝時舉手而諭之曰。詳如五指皆從掌出。佛門如掌餘皆如指。不觀其本各自誇銜。皆是羣盲摸象之說也。時逼冬寒。而先生痲終不肯到路上。淹留帝謂諸師曰。道家既不肯來。必是理短。不敢持論。却令僧眾乘驛還燕。乃丙辰年九月十日也。丁巳年秋八月。少林長老金燈長老再上朝廷。阿里不哥大王特傳聖旨。道家前來做下八十一化圖。破壞佛法。并餘誦佛文字。有厚板木燒毀了者。有塑著。有畫著。有石頭上刻著。有先生。有不依舊時體例。裏面並與壞了者。刷洗了者。磨了者。委付今上皇帝。如法行了者。帝念此處已定。漢地不知若不就彼。廣集對辯。辭窮自屈。乃認國家強抑折伏。時今上皇帝建城上都。為國東藩。皇帝聖旨。倚付將來。今大集九流名士。再加考論。俾僧道兩路。邪正分明。今上皇帝承前聖旨。事意普召釋道兩宗。少林長老為頭。眾和尚。疾張真人為頭。眾先生。每就上都宮中大閣之下。座前對論。內眾即有那摩國師。拔合斯八國師。西蕃國師。河西國僧。外五路僧。大理國僧。漢地

中都圓福超長老。奉福耳長老。平灤路開覺邁長老。大名津長老。塔必小大師。提點素摩室利譯言真定。蒙古歹北京。詢講主大名。珪講主中都。壽僧錄資福。朗講主龍門。育講主太保。聰公等三百餘僧。儒士費漢卿。姚公茂等。承相蒙速速。康平章丞相。沒魯花赤。張仲謙等二百餘人。共為護教。道士張真人。蠻子王。先生道錄。樊志應。道判魏應陽。講師周志立等二百餘人。共僧抗論。今上問曰。道家所造八十一化圖。并餘誦佛文字。李志常先於蒙哥皇帝面前。共少林辯論。已屈伏了。招承燒却。

至元辨偽錄卷第三



大元至元辨偽錄卷第四

大都路道者山大雲峯禪寺傳法沙門祥邁奉勅實錄撰今上問曰道家所造八十一化圖并餘謗佛文字李志常先於

蒙哥皇帝面前共少林辨論已屈伏了招承燒却

皇帝恐先生每心內不伏特傳

聖旨再倚付將來令子細持論若是僧道兩家有輸了底如何治罰釋曰西天体例若義墮者斬頭相謝而道士相顧莫敢明答

帝曰君須如此但僧家無據留髮戴冠道士義負剃

頭為釋時先生每鳧躍鶴列藍袍錦袖攘臂爭前僧曰釋道辨源起化胡今將從頭一一討論且如汝

書題云太上混元上德皇帝明威化胡成佛經若其

辨之恐成繁雜且舉大意試為評論問云今化胡經

文端的實是老子說耶道曰是老君說也釋曰若是

老君說來化胡經中說俺僧衆剃髮受戒所行之事

汝宜知之受戒儀範詳細說來道曰你每之事我不

管之釋曰受戒小事汝猶不知明顯化胡經文並是

偷佛經作道士無答又問化胡成佛佛是何義道曰

佛是世間上等好人釋曰自古已來多少好人何不

稱佛耶佛之深義汝本不知道曰佛是覺義釋曰覺

箇甚麼道曰覺察覺悟釋曰何者能覺何者所覺道

曰覺天覺地覺陰覺陽覺仁覺義覺知覺信無所不

覺是佛義也釋曰佛是大聖之人窮盡性命之道豈

但覺於仁義耶五常訓世之典孔子所談佛若但知

此者孔子何不稱佛耶道士無答圓福長老問姚公

茂曰仁義等語老子之言耶孔子之言耶姚公茂答

曰孔子之教也圓福曰道士從來偷俺佛經改作道

書儒門唯有仁信之言汝家者守不定亦被道士當

面偷了帝問諸儒曰仁義之語孔子所談耶姚公

茂等對曰是孔子之說也帝曰既是孔子之說云何

將來說佛明知道家之言並是說謊之語道士既不

能答乃將老子傳化胡經史記等書呈於帝帝曰不

須道士多言但取文字為證帝曰此是何人之書道

曰此是漢地自古已來有名皇帝集成底史記古今

為憑帝問自古皇帝唯漢地出耶他處亦有耶道曰

他國亦有又問他國皇帝與漢地皇帝都一般麼道

曰一般又問既是一般他國皇帝言語漢地皇帝言

語都一般中用麼答曰都中使用帝曰既中使用老

子他處不曾行化而這史記文字主張老子化胡不



是說謊文字那這般史記都合燒了不可憑信道士  
並無一各那摩國師以拄杖指著道士罵曰這般驢  
馬之人百事不曉與這般先生說箇什麼 援合思  
八國師問曰老子留下根本經教名為什麼答曰有  
道德經是正根本再問除此經外更有什麼根本經  
教再答唯此道德為源本經再問此道德中還有化  
胡事麼答無有此事問此中無有何處說耶答曰漢  
兒地面史記文字說化胡事問你上說言他國史記  
與此漢地史記一般中用俺西天有頻婆娑羅王史  
記言語還憑麼答曰都是史記攷不憑信又問既然  
憑信彼史記道天上天下無如佛十方世界亦無比  
此是西天史記憑般說來既天上天下無如佛何處  
更顯老君化胡成佛來明知你每之言並是虛誦之  
說道士無答國師又曰彼史記又言天下有頭髮底  
俗人禮拜一箇小小沙彌這般言語波史道來不曾  
見說老君度人汝曾聞麼道士答曰不曾聞得上怒  
曰偏此史記汝不聞得漢地史記你偏聞得姚公茂  
謂道士曰守隅曲士難論大方只為執著漢兒史記  
自語相違向者前言都是史記敢不憑信既西天史  
記如此言之則佛是聖也今已輸了猶更折證道士

默然 帝曰老君之名但聞此處佛之名字普聞夫  
下何得與佛齊耶道士言既無據而敝詞窮先是少  
林上表於  
蒙哥皇帝論道不真中有一道士不勝其憤高言謂  
少林曰汝之表文誇李老君言其實死矣引莊子秦  
佚吊之此乃莊周寓言何可憑信少林曰莊子之書  
道家宗尚既是寓言則道藏之言並無實說道士又  
屈帝問張真人曰你心要持論否張真人曰不敢持  
論 上曰你每常說道士之中多有通達禁呪方法  
或水火不燒或白日上昇或攝人返魂或驅妖斷鬼  
或服氣不老或固精久視如此方法今日盡顯出來  
張真人並無酬答時逼日沒閣中昏暗 帝曰道士  
出言掠虛即依前約脫袍去冠一時落髮當時正抗  
論者一十七名論畢那摩大師使西京明提領燕京  
定僧判主田張提點德興府龐僧錄及隨路僧官監  
守防送來到燕京既入都門塔必大師蘇摩室利使  
道士星冠袍服掛在長竿晉令曉諭并私占寺宇山  
林木土四百八十二處並令分付釋家泊燕京奉福  
寺長春宮所占虛皇大閣却分付與金燈長老上件  
八十一化等偽經及有雕底板木並令燒却并天下



碑刻之文塑畫之像道家無底盡與剷除少林長老  
與僧議曰若盡要了恐其艱甚却捨與二百八十處  
但取訖二百二處其見聞者稱佛門之恩讓焉  
今上皇帝乃降 聖旨曰依著

蒙哥皇帝斷來聖旨先前少林長老告稱李真人為  
頭先生雕造下說謊底文書化胡經十異九迷論復  
淳化論明真辯偽論辨正謗道釋經碑邪歸正議八  
十一化圖上欽奉 聖旨倚付將來俺每拘集至和  
尚先生對面持論過為先生每根脚說謊上將和尚  
指說出來底說謊化胡經衆多文書并刻下板燒毀

了者這能斷了也恐別人搜刷不盡却教張真人自  
行差人各處追取各件經木板木限兩箇月赴燕京  
聚集燒毀了者及依著這說謊文書轉刻到碑幢并  
塑畫壁上有底省會隨慶先生就便磨壞了者刷刷  
了者先生不得隱藏者若有隱藏的或人告首出來  
那先生有大罪過者時戊午年七月十七日行張真  
人既聽讀訖乃使人就雲臺觀取說謊偽經化胡  
經八十一化圖等板木及隨慶宮觀有底偽經輦載  
到燕京於大憫忠寺正殿之西南面對百官並與燒  
却萬壽諫和尚與下火云伏聞三元五運之肇百家

諸子之書莫不導人倫信義之風述堯舜周孔之道  
統其要也未達真俗之源陳其理也不出有無之域  
豈若三達無礙之智百神無以備十方無等之尊乎  
聖莫能匹梵天仰焉帝釋師焉道濟四生化通三界  
圓音一唱則外道摧鋒法鼓暫鳴則天魔稽首故號  
佛為天人師無上大法王豈得與衰周老子比德乎  
功但以法流漸速魔外滋多爰有全真哀集道藏充  
函溢几空多修煉之方堆案盈箱謾說導引之術延  
年却老自古虛傳羽化長生於今有幾無奈祭酒道  
士生浮志經學謝管窺智慚鰲測矜白鳥之翼望駭

泰山負燭火之明爭輝日月據已所憾悖乎揚言妄  
語化胡謬稱十異邪言惑正魔辨逼真攘竊佛經贖  
亂聖典全無忌憚恣其猖狂覆水而說涅槃曾無憑  
據臨火而談妙法有類俳優用梵為唐以冠加足  
文多訛謬義有差違誣詐自彰寧煩縷說既非老氏  
所制毀之則有益生民况是鄙人所談除之則有光  
先哲伏承我 聖朝世主大國賢王膺千載之期安  
九五之運扶危濟世之德越湯武而獨高夷凶剪暴  
之功逾漢唐而孤顯蕩蕩魏聖德難名加以留心  
釋氏駐意佛門志欲還淳情存去偽理乖事舛者雖



在親而必除義當符名者雖有疎而必舉近聞隨處  
道觀妄傳化胡偽書并餘傳記屬詞鄙陋殆不可聞  
出惡語若梟鷹肆慘毒如蠅尾述妖妄惑人心傳淫  
書亂物性為善寡為惡深玷辱先賢之典謨敗傷人  
倫之風化如 聖旨到日拘刷前來於燕京稠人庶  
衆之前並皆焚毀壯絕邪源若私畜者準制科罪後  
此葉墜柯摧雲收霧卷狀洪爐之焚織羽猶炎景之  
燦輕水負勝之流於斯可見暫時為定已破魔軍聊  
奮慧刀即除邪教可謂廓清寰宇大振玄風佛日由  
是增輝法雲所以大布蒙 皇家開正覺之路使黎

民出邪見之林正當今日既然滿載將來好與一時  
燒却且道燒却後成得箇甚邊事諸人還委恁麼西  
風也解 燕 燕 燕 吹却當年遠教 吹却當年遠教  
前案臺集在城僧道官條及主庶人使燒諸路應有  
道藏經傳記并開行印板並皆除毀歸其邪說仍仰  
隨處道觀治罪今燕土臺廟記其處其天下占了寺  
院亦即改正所有星冠袍履等散而舊回回大理國  
咸使聞見其落騷道士遍散諸寺無一逃矣若去了  
者與賊同罪當時論畢有一道士潛隱姓名不勝憤  
怒乃上言三百八十歲駕言壽永以傾僧人 上台  
問曰你既多年當初宗上皇時僧有何過使戴冠耶

道士曰山中住來不知此事 上曰既言三百何言  
不知既不能知此是說謊人也使察佐張仲謙元學  
士窮考年數乃三十餘歲本邠州人也 上怒其不  
實始則配塗役夫終竟喂了豹子嗚呼作德心逸日  
休作偽心勞日拙桀紂殊世而齊惡茲人異代而等  
偽斯言信乎初丘公西行壬午年中見 太祖時有  
七十四五至於迂化纔近八十而劉溫誑詐 太祖  
言丘公有三百餘歲及太祖問以年甲偽云不知故  
湛然居士編此語在西遊錄中標其詞主今此道人  
又踵前蹤既一言之出口終駟馬之難追恣掘強而

狂言竟葬身於豹腹疾在膏肓而莫療心同頑石以  
難迴前車已覆其轍後車又不改轍邪妖偽妄歷代  
恒興略叙二三以彰奸匿初後漢沛人張道陵客遊  
蜀上住鵲鳴山造作道書創置條儀縻鶴山頂誑誘  
僚民奉其道者出米五斗時号米賊後為大蛇所吞  
身葬蟠腹弟子詐云全身上昇後魏寇謙之字輔真  
自号天師佞惑太武於嵩高山上建淨輪天宮太武  
親受符籙旗幟尚青以合道家之色觀觀長壽而太  
武身感癘疾冠謙身亦早卒勞擾萬民竟無一補金  
陵道士陸脩靜辯口利語增制符章妄陳三籙救世



攘凶會梁武捨事李老詔行天下道不能與乃率門  
弟子北投高齊廣贈金帛遍散王公冀行道法專倚  
淺術欲振佳聲文宣試之一無可驗昇空者墜於臺  
下入火者燎却眉毛唐之葉靜妖術亂主夜引玄宗  
遊於月宮而祿山構禍幾於亡國道士趙歸真巧言  
取譽惑亂武宗行合氣穢術服金石毒藥長生未驗  
藥燥先亡宋林靈素術驕小伎要君取榮夜引上皇  
夢遊神霄傾惑耳目為天師既而汴水泛溢陷沒  
齊民上俾林氏治之了無一効洪波湧沸上起天津  
朝野驚惶控告無所上皇焚香禱佛謝過責躬感泗

州僧伽大聖現身雲濤自弭萬民惟慶林氏逃亡金  
朝末代有烏骨崙先生常披麻被徒遊里巷吐空罵  
眾詐号神仙下愚庸徒亦有信者哀帝惑之頗信餘  
術任道士狡獪之情行世問媿媿之法道士身罹於  
憲網哀帝命盡於蔡州如此姦凶隨代常有始禍延  
於閭里終傾覆於家邦若孽狐之為祥猶蛇虺之洩  
毒以恠生恠將虛捏虛聽之則滿耳洋洋求之則捕  
風繫影散道德之醇粹扇洗滌之邪風汚辱人倫敗  
傷毛化而更肆頑瞽不懼朝章無上善若水之能有  
下愚饕餮之行侵黎民之沃壤占釋氏之膏腴買權

勢之人情遮佛門之正道首濫觴於丘老卒潰堰於  
志常雖恣縱於奸心終見笑於智者善乎湛然中書  
西遊錄中云容問居士曰今之出家人率多避役苟  
圖衣食若削髮則難歸於俗故為僧者少入道者多  
兵火已來精利名藍率例摧壞若道士不占亦為勢  
家所有或撤以為薪有何益焉居士曰聰明特達之  
士必不如此脫有為此者此愚人鄙夫尔又何取焉  
既号出家之人返為小人之事改寺毀像侵奪山林  
所以君手責備於賢者也此曹始居無像之院後毀  
有像之寺初奪山林之精舍豈無真聖城郭伽藍之

意乎從遠乘進後少多深存奄有之智亦所圖不  
淺爾設有故墳宿塚人愛其山崗之雄麗林麓之秀  
茂乃曰此塚我不伐則後亦有人伐我將出其骸骨  
弃諸溝壑而瘞我之父母較之人情以謂如何尔古  
人美六月衣羊裘而不拾遺金者既為道人忍作豪  
奪之事乎此曹首以脩葺寺舍救護聖像為名居之  
既久漸毀尊像尋改額名大有磨滅佛教之意其脩  
護寺舍者乃如此乎果欲弘揚本教因當選地結緣  
創建宮觀不為道門之光乎大丈夫竊人之宇舍毀  
人之祖宗以為己能何異鼠竊狗盜之作乎因他成



事豈不為哉兵火之事代有廢興未嘗有改寺為觀  
之事渠茂視朝廷而敢為此不軌乎昔林靈素託  
神性詐力見用於宋可為元惡大慙矣尚未敢改寺  
為觀毀像為道今則此曹所為過靈素遠矣豈非神  
明震怒而但丘公之壽乎夫物速成則疾亡晚就則  
善終昔佛教西來迄今二千餘載明君賢相罔不宗  
敬高僧奇士隨代而出為國師者何世無之佛圖澄  
後趙國師衛道安符秦見重羅什姚秦師仰法果元  
魏家師朗公諸國咸奉北齊敬崇大統隋朝重於天  
台大唐老安惠忠北宗神秀清涼國師不空三藏大

遼竹國師大金圓通善國師如此名師未有改道觀  
為寺宇者是以佛祖之道根深蒂固確乎其不可拔  
也若釋得志以奪道觀道得權而毀佛寺則鬪諍之  
風無日而息矣夫國之憲章漢唐舊政非一代之法  
也定萬世之法也時君世主皆則而用之若大匠之  
規矩莫可廢也雜律有毀像之嚴刑勅條載禁邪之  
明式今此曹毀宣聖之廟撤釋迦之像遊手之人歸  
者如市糊口之客日聚其門不為臧否一槩收之此  
所謂聚通逃之淵藪爾會觀不攻而自敗也噫林泉  
之士不與物競韶光匿跡人猶耻之况自專符印抑

老子世  
人中賢

有司之權奪有司之民自覽貢獻懸牌上下取媚人  
主者豈能見容於世乎以此證之則乖謬不軌之事  
人皆知之詎待予之喋喋也蒙哥皇帝初壬子春詔  
以今上皇帝征吐蕃及花馬大理等國上於大  
理國得舍利及黃金塔高可二尺晨夕禮奉載以前  
驅迴至六盤山今庵主温公為教門統攝聚集天下  
名僧於清涼山建百日勝會享供文殊大聖官給所  
需絕瑞嘉祥不能備紀上道回秦川見三教堂有  
以老君殿中佛却傍侍乃謂左右曰老子世人中  
賢誰教少用未達聖人之理難超生死之津共佛同

坐於理不增况乃借尊愈為不可明年至日月山俾  
中山府乾明寺長老志公奉百乘驛隨處改正通  
四十九處塑者碎七畫者洗之所有垂矣並與迂草  
於河中央屯絳州平陽府四處立碑旌其偽妄集錄  
者曰古稱根深葉茂源遠流長斯言信矣昔我法王  
三無數劫積功累德果成道圓然後百億世界一時  
現身說法四十九年度脫百千萬億梵王帝釋稽首  
傾心外道天魔厥角折膽集萬聖於菩提場內伏六  
師於跋提河邊化緣事周返歸蓮藏八大國王競分  
舍利五百羅漢結集微言教滿人天法流沙界無為



之風扇矣不言之化行焉逮乎像季斯文不亡馬鳴  
 龍樹纂其微音無著天親播其遺美蜚英聲於四海  
 騰茂實於八方法蘭僧會賈貝曲而東傳慧遠道林  
 唱玄風於南國佛圖澄掌照千里阿目佉坐劍群兇  
 衛道安注教科經隋智者分宗立典救生靈於塗炭  
 解危縛於倒懸拔出生死之津高置涅槃之岸魏魏  
 蕩蕩無德而稱煥煥融融有生斯賴明君外護碩德  
 內持歷代帝王仰弘聖範所以漢明帝遣使西請繪  
 像翻經晉明帝口誦金文手圖佛像簡明帝恒思法  
 味孝武帝尊奉釋尊文帝受訓跋摩齊武帝欽崇  
 僧遠梁武帝講經持戒陳宣帝降意法造宣武帝廣  
 供梵侶齊文昌專憑佛力隋文帝屈膝晏延玄宗注  
 般若真文肅宗誦仁王寶典德宗憲宗迎舍利而供  
 養宣宗懿宗復覺路以興行梁晉爭衡微猷未輟炎  
 宋受命付囑不忘大遼則傾國奉佛金朝則始終崇  
 釋 大元啓祚瞻意法門太祖則明詔首班弘護茲  
 道太宗則試經造寺雕補歲經谷與罕則令僧扈從  
 恒誦佛經 蒙哥皇帝則供僧著經高營寶塔  
 今上皇帝則飯僧建剎造像鎔金捨廣大之珍財誦  
 無上之藏教以拔合思把為國之師耳目具知非為

虛飾莫不構巨殿而安其像架長廊以處其徒味其  
 道而深其神尊其人而遺其禮非唯緝熙於帝道乃  
 亦協贊於 皇基返流瀉於醜源躋黎民於壽域家  
 知積惡之苦人與趣善之方始風靡於 朝廷終波  
 流於士女若非至妙安能久行昔公孫龍古之善堅  
 白之者田巴之徒坐租丘議稷夏非三皇滅五帝強  
 詞巧辨口伏千人而不流傳於後者以無實道可傳  
 也佛生西域教興東方賢宰括王繼踵護持者其道  
 可法也故大巖和尚對韓愈曰自漢至於今歷代如  
 此其久也君臣士民如此其衆也天地神祇如此其  
 明也而佛之說乃行於中其人仰而信之無敢議而  
 去之此必有以敵天地而不耻關百聖而不慚妙理  
 存乎其間然後至於此也子蓋深思之乎斯確論也  
 今之道士專飾詐力天關他門苟騁奸心蔽蒙覺路  
 不荷國家寬恩洪溥更恣私臆廣撰謗文言無入聖  
 之詮文有亂真之誑竊佛聖教妄作偽書恣其猖狂  
 不思顧蹶觀法華教即云在蓮花中見金光明便說  
 坐火爐上全迷至理巧會經名醜語似於鳥鳴暴戾  
 過於狼噬悖言亂德妖詐惑人玷辱憲章毒傷風化  
 如或不剪惡種復滋仰惟 今上皇帝道協夏禹業



廣周文紹三五之洪圖安九五之寶位神襟內朗智  
 鑒外明有德者雖在怨而必封無功者經至親而決  
 罰明達四目幽枉咸通威震九服奸邪克剪躰僧徒  
 之寶理委道士之虛聲具名二門辨拆宗趣而道士  
 欲張魚目用奪驪珠眩彼蹄涔爭多滄海聊題綱目  
 結舌無言試探宗源銜壁納款元戎走陳李浩然先  
 敗於前禪將倒戈張志敬緘言於後雖鳧趁而鶴列  
 終瓦解而土崩摘星冠而面漸脫霞斃而情愧佛真  
 道妄於是顯焉積歲茲竟今朝敗露由是雲收席捲  
 葉陸柯摧猶赫日之燥纖水若洪爐之燎輕羽塘浪  
 拒輟豈曰堪任虹蜺奮威終成壘粉昔明帝驗真偽  
 之情子書咸從火化今上辟妖邪之氣道經並作  
 烟灰化胡出塞落空亡謗道辟邪隨風散費材才當  
 時憾死李志常膽破先殂日赴五千之威靈於今何  
 在飛符起尸之神變此際不聞歲天隱地之勝方了  
 無半驗移山掣斗之秘術莫顯微笑倒閭巷之庸  
 夫羞愧隨齋之會首一場出醜千載難磨雖巧言之  
 如箒終貽顏之厚矣故得 聖上回睠朝臣改觀佛  
 日於是再懸法雲由茲廣被廓清寰宇大扇慈風剪  
 邪見之稠林闡法玉之正路歡呼帝苑舞蹈闕威

德孔昭嘉聲避場矣嗚呼太虛淨而迷雲起大聖生  
 而外道興異學亂真自古而有非汝諍論邪顯我宗  
 以汝不平起我不平汝道若平則我自平尔正道如  
 海汝能偃乎正道如空汝能滅乎仰面唾天只自污  
 首徒與桶辨於汝何補哉不勝舞蹈謹中 贊曰  
 覺皇利見 龍興五天 教唯入善  
 宗本忘筌 聖括欽依 愚夫大笑  
 道不絕倫 匪為要妙 異道凶頑  
 續聖無權 明主難惑 片言可折  
 邪難救正 偽不掩真 虛無滅  
 佛日長春 聖壽萬年 英華千古  
 無常之哉 享天之祿 大海有竭  
 虛空可量 弘規雅範 永遠無疆  
 偉法王之鴻烈 邁今古而獨高  
 郭五乘而圍範 運六通而遊遨  
 坦八正之達路 緝十智之鉅韜  
 跨四大而趨步 冠百氏之雄豪  
 據大千之疆域 濟四生之劬勞  
 慈風軼於麟趾 仁化逾於鵲巢  
 作陰陽之蓋載 等造化之甄陶



智者知而欽慕  
嗟聖運之澆季  
嘉吾皇之聰睿  
晒全真之為偽  
曾一言之未整  
喬山歷於春卯  
蕩魔雲於八表  
至道赫而復開  
美斯文之未受  
對道士持論

愚者迷而遠避  
慨正道之生蒿  
明鑑察於秋毫  
欲然犬而吠堯  
咸脫髦而封袍  
洪爐燎於羽毛  
駁佛日於九皐  
真乘軸而再膏  
捕威德於旌毛

燕京 圓福寺長老從道  
藥師院長老從倫  
涇聖寺統攝至溫  
蔚州 甘泉山長老本理  
灤州 開覺寺長老祥邁  
北京 傳教寺講主子詢  
大名府 法華寺講主慶規  
龍門縣 抗講主行育  
大都 延壽寺講主道壽  
資福寺講主善明

奉福寺長老德厚  
法寶寺長老圓胤  
大名府長老明津  
上方長老道雲  
仰山寺律主相敬

絳州 唯識講主祖珪 蜀川講主元一  
持論道士落髮者一十七名  
大都天長觀一十二名

道錄樊志應 道判魏志陽 捉點霍志舉  
講師周志立 講師周志全 講師張志柔  
講師李志和 講師衛志益 講師張志真  
講師申志貞 講師郭擇善 侍師馬志寧  
真定府神霄宮講師趙志修  
西京開元觀講師張志明  
平陽路玄都觀講師李志金

代陽勝寧觀講師石乘玉  
撫州龍興觀主于志申

薛道錄并處士蔡掌祭暗中在是時者一十七  
名先是重誦存云十七換頭至是斷矣  
後詩曰

可笑全真說化胡 泊平論議盡成虛  
詞窮理盡拋冠冕 負墮頭傾剃髮鬚  
暮禮佛名慚接和 晨參僧衆謾長嘯  
自從漢代燒經後 耻道為僧幾遍輸

其二  
全真論議口如絨 納款為僧別光琳



昨日擎拳猶稽首 今朝台掌要扣南  
七星冠帔繞拋却 三事衣盂尚未諳  
自做這場千古笑 丘劉雖死甚羞慚

大元至元辨偽錄卷第四

辨偽錄卷四

一九

大元至元辨偽錄卷第五

大都路道書山大都路道書傳法沙門律道奉勅實錄撰

聖旨焚毀諸路偽道藏經之碑

翰林院臣唐方揚文郁王楫李謙開復李濤王殿等奉勅撰

至元二十一年三月日

詔遣資德大夫總制院使兼領都功德使司事相寺  
論翰林院戊午年僧道持論及至元十八年十月二  
十日焚毀道藏偽經始末可書其事于后 臣繼等謹  
按釋教總統合台謹哩所錄事跡昔在

憲宗皇帝朝道家者流出一書曰老君化胡成佛經  
及八十一化圖錄板本傳四方其言淺陋詭妄意在  
輕蔑釋教而自重其教劉賓大師蘭麻總統少林福  
裕以其事奏聞時

上居潛邸 憲宗有旨令僧道二家詣

上所辨析二家自約道勝則僧冠首而為道僧勝則  
道削髮而為僧僧問道曰汝書謂化胡成佛經且佛  
是何義道對曰佛者覺也覺天覺地覺陰覺陽覺仁  
覺義之謂也僧曰是殆不然所謂覺者自覺覺他覺  
行圓滿三覺圓明故號佛陀豈持覺天地陰陽仁義



而已哉

上謂侍臣曰吾亦心知仁義乃孔子之語謂佛覺仁覺義其說非也道者又持史記諸書以進欲以多說僥倖取勝帝師辨的達八合思八曰此謂何書曰前代帝王之書上曰今持論教法何用攀援前代帝王帝師曰我天竺亦有史記汝聞之乎對曰未也帝師曰我為汝說天竺頻婆娑羅王讚佛功德有曰天上天下無如佛十方世界亦無比世間所有我盡見一切無有如佛者當其說是語時老子安在道不能對帝師又問汝史記有化胡之說否曰無然

則老子所傳何經曰道德經此外更有何經曰無帝師曰道德經中有化胡事否曰無帝師曰史記中既無道德經中又不載其為偽妄明矣道者辭屈尚書姚樞曰道者負矣上命如約行罰遣使臣脫權將者樊志應等十有七人詣龍光寺削髮為僧焚偽經四十五部天下佛寺為道流所據者二百三十七區至是悉命歸之道教提點甘志泉所居吉祥院其一也據而不與至元十七年夏四月僧人復為徵理長春道流謀害僧錄廣淵聚徒持毆擊僧眾自焚廩舍誣廣淵遣僧人縱火且聲言焚米三千九百餘石

他物編是事達中書省辨其誣甘志泉王志真疑伏詔遣樞密副使李羅及諸大臣覆按無異辭志泉志真就誅劓刑流竄者九十人仍徵所聲言米物如其數歸之僧眾會有道家偽經尚存為言者聞諸皇太子十八年九月都功德司脫因小演赤奏言往年所焚道家偽經本化圖多隱匿未毀其道藏諸書類皆詆毀釋教翻竊佛語宜加甄別於是命樞密副使與前中書省左丞文謙秘書監友直釋教總統合台薩哩太常卿忽都干思中書省客省使都魯在京僧錄司教禪諸僧及僧等詣長春宮無極殿借正

一天師張宗演全真教志誠大道掌教李德和杜福春暨諸道流考證真偽翻閱雜句難悉快數千究其本末惟道德二篇為老子所著餘悉漢魏遺說後魏寇謙之唐吳筠杜光庭宋王欽若輩操造演說鑿空架屋固有根柢然其教以妄自尊崇復愛慕其言而竊為己有假陰陽術數以示其真與諸子醫藥以諱其博往往改易名號傳註訛舛其本真又所載符咒妄謂佩之令人高貴倍利子嗣蕃息僥倖和如鴛鴦之有偶將以媒淫辭而規財賄至有教人非妄佩符在辟則男為君相女為后妃入水不溺入



火不焚刀劍不能傷害之語其偽妄駁雜如此留之徒以誑惑愚俗自道德經外宜悉焚去巨等同辭以聞上曰道家經文傳訛踵誤非一日矣若遽焚之其徒未必心服彼言水火不能焚溺可姑以是端試之俟其不驗焚之未晚也遂命樞密副使李羅守司徒和禮霍孫等諭張宗演祁志誠李德和杜福春等俾各推擇一人佩符入火自試其術四人者奏言此皆誕妄之說巨等入火必為灰燼實不敢試但乞焚去道藏庶幾澡雪巨等上可其奏遂詔諭天下道家諸經可留道德二篇其餘文字及板

本化圖一切焚毀隱匿者罪之民間刊布諸子醫藥等書不在禁限今後道家者流其一遵老子之法如嗜佛者削髮為僧不願為僧道者聽其為民乃以十月壬子集百官于憫忠寺畫焚道藏偽經雜書遣使諸路俾遵行之巨等聞老氏之為道也以清淨為宗無為為本謙冲以處已損抑以下人非有貪欲好勝之事厥後枝分派列徒屬寔盛嚴訛成偽誣誣百出清淨一變而為汚穢無為一變無所不為如漢之文成五利致身求僊恍惚誣幻帛書飯牛之詐黃金可成之妄一旦敗露為武帝所誅三張之徒以鬼

假符籙  
托偽經

道惑眾倡亂天下為皇甫嵩曹魏所滅宋王仔昔居上清寶籙宮與女冠為姦林靈素自稱神霄紫府僊卿襪大水不驗並為徽宗誅斃而死迨今末年復有麻被先生鍊筮李二人以姦謀秘計出入時貴之門肆為淫污之行咸受顯戮歷代以來若此之類不可勝數追惟禍亂之源姦宄之本率皆假符籙以神其教託偽經以警其俗橫肆巧誣倡為詭狀誣毀聖教寇攘內典固已悖老氏不爭不盜之禁矣及隔刑辟皆孽子自內作悖將誰咎哉且夫釋氏之教宏闊勝大非他教所擬倫應首于世聖帝明主策不尊崇東

冒扶桑西極昧谷冰天桂海山河大地昆虫草木胎卵濕化有情無情百千萬類皆依佛蔭生息動止於天地之間故天上天下惟佛為尊超出乎有生之表歸極乎無碍之真智周三界神妙諸方澤及大千功用不宰其大有如此者慈航所至無溺不援法雨所霑有生皆潤憫世人之沉淪幻海顛覆迷津展轉多生流連累劫將使之脫凡企聖綱繫崇真故神光破沉晦之門大覺指無生之路其仁有如此何意狂謀輒形媚忌雖積毀銷骨衆照漂山法體圓成初無小玷譬如盲人之毀日月何傷日月之明井蛙之小河



海奚損河海之大多見其不知量也欽惟

聖天子識超四諦道慕三乘參無象之真空傳法王之心印所以尊崇之禮故向之誠矯百為以從真黜群邪而歸正有不容不嚴者焉況乎筆墨勸姦妖術誤世恣為欺誑鼓舞群愚者不大為改革則邪說肆行枉道惑眾其如天下後世何凡天下之理有善有惡有正有邪有真有偽常混然而同處雜然而並行自非稟

上聖之資誕生知之性智出庶物明照群情則紅紫之亂朱注滔之變雅是孰得而辨明之哉由是言之

聖天子匡濟真圖聖法之切至矣槩諸聖不可有加矣予以繫蒼靈之耳目開正途之荒穢使般若之光永乎無際劫遍滿恒河沙界延洪聖壽於無疆行餘儲君之福利鼎祚於億萬年之久者庸有既乎是可述也臣等敬為之書以貽後人俾為老氏之學者有所警焉

至元二十一年三月 日

皇帝聖旨中書省近據長春宮先生王志真等告奉福寺淵僧錄使令小和尚馬戒顯放火燒訖本宮倉庫房舍及盛放米糧三千九百餘石并油麵鹽粉

公事歸問得當始元係是甘提點教道馬戒顯交指著淵僧錄使令放火王志真使令馮道童將馬戒顯作放火賊人捉拿及詐作知宮名字馮道童教唆言語告狀人又問得元告糧食不曾燒訖却指此為名於諸人處要訖施利錢物取其各各招伏六月二十二日有李羅副樞張平章張右丞焦尚書耿參政脫因脫里阿里尚書等官奏錄奉

聖旨節該先生與和尚爭奪的觀院其間繫著五百箇來先生把看棍棒打和尚每來他每教法裏不行胡僧可那裏有那

庵頭聚著人聚生歹心來如今這先生每又那般胡行有這先生每明白格裏了上頭衙頭兒殺了兩箇也別箇的割了耳祭鼻子的割了也別箇的打了也其餘的交做了軍也這般漸了也欽此除今將斬訖人數開具下項及將提點甘志泉首級於本宮門首杆子上常川懸掛合行立石曉諭者正典刑二名教令虛指淵僧錄放火犯人提點甘志泉虛拿馬戒顯放火賊人知宮王志真割耳祭鼻子一名添滿狀情節人提點蔡志祥流於邊遠六名聚眾行兇人陳鶴童陳道廣上都先告狀人王志玉陳志用寫狀檢



人蘭德義虛報燒訖糧食人李德禎斷放三人使令  
主志真告狀人提點蔡志希同告狀人副官周道施  
賈志柔

右示諸人通知

至元十七年六月

日立石

聖旨就大都大憫忠孝林燒道藏偽經除道德經外  
盡行燒毀遂命拈香舉火謝

恩畢拈香云佛心天子懲衆在惡墮三途邪見坑箇  
裏子無偏黨愛就中朱紫要分明所以道

聖鑑無私天機莫測既來頌德敢不用恩此香端為

祝延

大元世主當今皇帝聖躬萬歲萬歲萬歲伏願金  
輪與法輪同轉福越三祇舜日共佛日齊明壽延億  
劫次舉火云憶昔當年明帝時曾憑烈焰辨妍媸

大元天子續洪範顯正推邪誰不知嗟乎道教陰靈

佛書自古至今造說捏偽盜竊釋經言句圖謀貝葉  
題名謗毀如來職誣先聖醜僻惡語何可言哉無帝

狂談實難遍舉始自張陵杜撰不遵老氏玄言謬作  
醮書兼集靈寶詐道徒空而得妄言太上親傳用三

張口法以誑惑愚夫設五運神符而魔奸匹婦以此

觀之為孝先後搜要妙陶洪景謾述浮辭杜光庭白  
拙巧偷劫財無異陸脩靜外好褻弱說客何殊若非  
喫苦不甘爭肯說長道短飽靜被誅猶可玉浮招報  
非輕傳奕姜斌不堪齒錄張生焦筆何足言論冠誦  
之口舌瀾翻損他利已林靈素機謀詭詐敗國亡家  
毀人祖考定遭一時之辱滅賢良者必招三世之殃  
因果無差報應有準嗚呼悲法琳不遇而遭貶嗟道  
世雖再而難為致令釋子傷心幸得皇天開眼恭惟我  
大元世主聖明皇帝陛下闡邪歸正去偽存真恐衆  
生永墮迷津令萬姓咸登覺路雪冤已竟感謝

皇恩粉骨碎身莫能酬報遂以火炬打一圓相云諸  
仁者只如三洞靈文還能證此火光三昧也無若也  
於斯會得家有北斗經枉教人口不安寧其或未然  
從此灰飛烟滅後任伊到處覓天尊急看眼看  
至元十八年十月二十日

大都報恩禪寺林泉倫吉祥長老奉

勅 下火

靈鐘受扣集

如意長老奉

詔撰

如意谷石介怪記



宋石介字守道作怪說誣謗佛老昧他耳目通人不  
 惑但誣愚夫爾乃曰中國聖人之所治也四民之常  
 居也衣冠之所聚也而釋氏髣髴左衽不士不農為  
 夷者半中國可怪也夫中國道德之所治禮樂之所  
 施五常之所被而汗漫不經之教行妖誕幻惑之說  
 滿真可怪也又云人君見一星殞風雨不時  
 草木不植則為天地之怪也彼其滅君臣之道絕父  
 子之親棄道德悖禮樂裂五常移四民毀中國之衣  
 冠去祖宗之祀祭友不知為怪而更奉焉時人見一  
 狐媚一梟鳴野鵲噪草堆人以為怪而離父子習  
 夷鬼千有餘年反不為怪乎余答之曰夫好同惡異  
 人之常情不達道之淵源而辨像服之異是知石而  
 不知玉爾夫聖人出世利濟尤深根器不同設教亦  
 異或明域中之訓則說五乘或闡象外之風獨標一  
 極破自然而談因果緣會而生為滯有而演真空諸  
 法無性應病設藥故有多方究竟歸宗不存一法而  
 頑夫愚俗浪鼓口舌不達是非妄興辯論而不思所  
 同者道所異者服且孔子所談仁義者佛家所謂慈  
 愛也老子所稱玄妙者佛家所謂空寂也至理不殊  
 於文小變且夫禹入裸國脫去衣冠順其俗也太伯

奔吳文身斷髮合其儀也豈為怪乎變俗以為會其  
 道故捨君臣華服非悖禮也指親以為棄其累故亡  
 妻子之情非慢俗也子陵抗禮於光武愈見尊嚴遠  
 民不事於王侯高尚其志不明其本謬斥以夷亦猶  
 楚靈詬天天何怒哉子貢譽天天何喜哉喜怒不涉  
 而詬譽自辱夫聖人在天不求於世但留典教而布  
 神洲不言之化自行無為之風自靡星羅梵刹茶布  
 伽藍設像安人獻花酌水王侯禮重士庶欽崇苟無  
 大功孰肯崇奉且夫自漢至今歷年如此其多也君  
 臣士民如此其眾也天地神明如此其靈也其可欺  
 乎決不誣矣大凡為入之道力量自知石介但一書  
 生智同芥子將已不達妄毀聖人同尺鷃之笑鯉鵬  
 似朝菌之輕松栢類乎魏文火院入火愈鮮昆吾之  
 劊切玉轉利豈可不觀便責為謬乎石介之智比孫  
 綽而小焉石介之才比昭明而淺矣石介之論比王  
 通而難鄰石介之文比柳子而罕及石介之位望魏  
 徵而地天石介之學校蘇軾而涉海石介之議連陸  
 贄而狗麟石介之詩攀杜甫而金鐵上之君子悉皆  
 信佛汝之材量孰不勝之而妄意貶駁訕斥大聖佛  
 如日月也疇可愈焉昔田巴強辨勝人之口不伏人



之心口毀三皇坐非五帝至矣聞之人猶切齒沉佛  
六通懸鑑萬古無敵而妬聖嫉賢如屠婢舌恣出其  
口多見其不知量也

六帖中載虞世南飯千僧手跡則曰弟子虞世南猶  
首和南十方三寶弟子早年嘗遇重病即時運心願  
託佛力差愈之日奉設千僧齋今謹於道場飯供百  
僧蔬會以斯願力希世世生生常無病惱并及七世  
父母六道怨親并同今願又閱帝紀得世南史論辨  
周武帝宇文邕建德三年晉滅佛道二教之事問者  
曰邕廢二教是耶非耶先生曰非也請與論之釋氏

之法空有不滯入我無忘絕生死之根去大患之累  
榮利無嬰歸於寂滅此象外之談也老子之義則谷  
神不死玄牝長存微妙同玄騰龍駕鶴此域中之教  
也至於勝殘去殺止競尚仁並有益於王化無乖越  
於典謨縱人有虧於法何黜今以僧徒犯律道士違  
經便謂其教可捐其道可絕何異責禱枕而廢堯桀  
有苗而黜禹見瓠子之泛濫遷塞河源觀崑崙之方  
炎即投金鏃曾不思潤下之德利濟尤深變腥之用  
其功甚博井蛙觀海多自不知蜩鳩翔榆駘蓬鵬翼  
局於小量暗於大方輪迴長夜之迷自貽沉弱之苦

疑候後人良可痛哉余讀此文乃知世南真奇人也  
唐太宗嘗稱世南有四絕一曰德行二曰忠信三曰  
文章四曰筆札夫有異行者必有異能有異能者必  
有異才觀世南之為人也事君忠厚與友直諒德高  
物表學盡天人窮釋老之幽宗達聖人之玄趣字高  
一代行貫四科登翰苑之瀛洲擅文場之綺席信佛  
篤敬尊奉釋僧師襄陽林公為金蘭之契豈與韓愈  
石介偃強求名坐井觀天誓言非聖不入通人之論  
濫廁賢儒之流下愚不移斯言效矣  
聖旨特建釋迦舍利靈通之塔碑文

如意長元奉 勅撰  
蓋聞三祇鍊行證真淨之法身六度修因果圓融之  
妙覺無生無滅絕三際之去來不晦不明離百非之  
朕跡但以真慈易物昔願今酌鳳蕭迦維龍飛道樹  
無相見相傾彰百億之身常名非名普應大千之界  
破十軍於座上聲振於九天會諸聖於覺場光流於  
萬國御三輪而赴感遐近咸周懸四辨以談詮聖凡  
總被教闡一十二部門開八萬四千縕十智之韜紺  
知來歲往運六通之神鑑洞古披今縮十號以稱尊  
跨三界而獨步智窮真際十聖慶獲於朝聞妙極重



玄六師甘欣於夕死拔火宅之熱惱引解脫之清涼  
 無勞傳說之霖濟四生於六道非假曠和之照蕩七  
 趣於重昏慈雲蔭有頂之天法雨潤無疆之城萬靈  
 翊衛若衆星之拱北辰五印傾心類百川之宗東海  
 豈止孕虞育夏甄殷陶周實乃彈壓九流牢籠萬彙  
 縱周公之制禮作樂仲尼之讚易修書莊老之談玄  
 軒雄之論道張華之博物輔嗣之通微郭璞之多聞  
 左慈之神化荀向金玉消海馬班黼黻河漢並驅馳  
 於域內言未達於大方宜為治世之高賢難作出歷  
 之教主若非理包象外道越寰中蔽群聖而不所冠  
 百家而拔萃何能惚斯衆妙集此大成者哉逮乎  
 緣將謝願命殷勤正法付於阿難心印傳於迦葉然  
 後拂水雙樹脫履金河越二死之樊籠湛三點之圓  
 寂然而大慈不捨利物情深粉金剛不壞之身留舍  
 利通靈之骨色含明玉堅倅真金龍王天帝各分建  
 於自宮印度閻浮競崇與於寶塔百年之後敬奉彌  
 隆有阿育輪王統攝瞻部廣樹靈塔八萬四千從此  
 神跡徧於五天聖化覃於四海泊乎漢明夜夢釋教  
 昭宣譯梵貝於蘭臺室中繪金容於顯節陵上始波  
 騰於帝紀終風靡於閭閻由是吳王創起於建初隋

枕音

主盛興於京洛皇都帝邑茶布伽藍沃野名山星陳  
 宰觀莫不金盤耀日與仙掌以相高寶鐸搖風雜天  
 音而共響層簷偃蹇上軼於太清疊拱駢羅傍迴於  
 日月丹楹鴈列紺凡駕分金龍物螺於華梁玉鳳翔  
 翔於繡戶忽若龍宮之化出恍疑天上之移來斯皆  
 發自於信心非是誘惑而妄作我  
 大尤之有天下也宗堯祖舜踵禹基湯聖道協於金  
 輪明德光於玉曆應亂革命祈此武功英聲震於百  
 靈威稜加於萬國八荒入貢九服東瀛西聖之丕  
 圖膺千載之期運規德光之遠慶恢奕世之宏經緯  
 武經文制禮作樂建都定鼎樹闡管宮以為非巨麗  
 無以顯尊嚴非雄壯無以威天下遂乃闢閭闔構  
 殿興傑閣架紫宸飾以丹青繡以綺績金題玉額上  
 下交輝藻枕雕梁縱橫散彩行商容之洪範列於武  
 之威儀陳鐘鼓以燕王侯會百僚而朝萬國將將濟  
 濟穆穆煌煌真天子之盛禮也聽政之暇留意佛門  
 遵祖宗之舊章行寬仁之溫詔凡佛子悉獲肅安  
 屢召名僧講論玄奧誠心佛法誦百歲之金文探賾  
 未聞聆三乘之妙義恒慮新都既建宜卜永年以福  
 為基莫如起塔興神龍之扶護資社稷之久長即於



都城坤隅禁苑之內箕踵漫衍壞墻寬平磨玉確珉  
樹斯寶塔初舊都通玄關北有永安寺殿堂廢盡惟  
塔存焉觀其名額釋迦舍利之塔考其右刻大遼壽  
昌二年三月十五日顯密圓通法師道殿之所造也  
內有舍利戒珠二十粒香泥小塔二千無垢淨光華  
陀羅尼經五部水晶為軸因惟兵火荒涼蕪沒每於  
淨夜屢放神光近居驚惶疑為失火即而仰視煙焰  
却無乃知舍利威靈人始禮敬奉  
御禿列奏其祥瑞 上聞而信之欲增巨麗俾開舊  
塔籤而詳視果有香泥小塔下磨石函中有鐵

制威刷

鍍 音 鍍 刻 鑿

貯銅餅香水盈滿皎然鮮白如玉茲舍利堅圓際  
若金粟前二龍王跪而守護案上五經宛然無損金  
珠七寶異果十種列而供養餅底獲一銅錢上鑄至  
元通寶四字乃知聖人制法預定冥中待時呈顯開  
乎天意即至元八年三月二十五日  
帝后閱之愈加崇重即迎其舍利立斯寶塔取軍持  
之像標馱都之儀妙器奇功深窮剝刷瓊瑤上鉅砥  
砧下成表法設模座鍍禽獸角垂玉杵階布石欄簷  
掛花鬘身絡珠縵珍鐸迎風而韻響金盤向日而光  
輝亭亭高聳遙映於紫宮及及孤危上陵於碧落

度之巧古今罕有爰有國師益鄰真者西番人也聰  
明神解器局淵深顯教密教無不通融大乘小乘悉  
皆朗悟勝緣符會德簡帝心每念皇家信佛建此靈  
勳益國安民須憑神呪乃依密教排布裝嚴安置如  
來身語意業上下周匝條貫有倫第一身所依者先  
於塔底鋪設石函刻五方佛白玉石像隨立陳列傍  
安八大鬼王八鬼母輪弁其形像用固其下次於頂  
祿石座之上鑲護法諸神主財寶天八大天神八大  
梵王四主九曜及護十方天龍之像後於餅身安置  
圖印諸聖圖像即十方諸佛三世調御般若佛母大

白傘蓋佛尊勝無垢淨光摩利支天金剛摧碎不空  
骨索不動尊明王金剛手菩薩文殊觀音甲乙環布  
第二語所依陀羅尼者即佛頂無垢秘密寶篋菩提  
場莊嚴迦羅沙拔尼幢頂嚴軍廣博樓閣三記句呪  
般若心經諸法回緣生偈如是等百餘大經一一各  
造百千餘部夾盛鐵錮巖整鋪累第三意所依事者  
餅身之外琢五方佛表法標顯東方單杵南方寶珠  
西方蓮花北方交杵四維間廁四大天母所執器物  
又取西方佛成道處金剛座下黃膩真土及此方東  
西五臺岱嶽名山聖迹處土龍腦沉箋紫白旃檀蘇



台骨金等香金銀珠璣珊瑚七寶共擣香泥造小香塔一千八百箇又以安息金顏白膠薰陸都梁甘松等香和雜香泥印造小香塔一十三萬並置塔中宛如三寶常住不滅則神功聖德空界難量護國佑民於斯有在竊論古今賢詰但載空名較其靈蹤杳然無迹黃帝喬山之塚謾葬衣冠虞舜蒼梧之陵空委韶樂伏羲但存於八卦文命唯設於九疇奚聞不朽之真詎見剛貞之骨豈若牟尼舍利神化無方鍊而愈精鍊而愈固金堅玉潤歷古恒傳聖帝明王累朝欽奉故唐太宗皇帝有贊云

功成積劫印紋端 不是南山得恐難

眼觀數重金色潤 手擎一片玉光寒

鍊時百火精神透 歲處千年瑩彩完

定果薰修真秘密 信心莫作等閑看

宋仁宗皇帝贊鳳翔法門寺舍利塔偈曰

金骨靈牙體可誇 毫光一道透雲霞

歷代君王曾供養 累朝天子獻香花

鐵錘任打徒勞力 百火焚燒色轉加

年年只聞開舍利 何曾頂戴老君牙

宋仁宗皇帝觀禮舍利述偈贊云

三皇揜質皆歸土 五帝潛形已化塵  
夫子域中諍是聖 老聃世上亦言真

埋軀只見空遺塚 何處將身示後人  
惟有吾師金骨在 曾經百鍊色常新

察此至言可為龜鑑按龍樹菩薩智度論云如來舍利濟物將終變作輪王如意寶珠猶與群生為大利

益則真靈不歇福世何窮今天子不忘什囑之言恒存外護之意篤信佛理息匪移凡殿宇新成必召

僧焚講新都適就先創斯塔托佛力之加祐異寶祚之永長猗歟業之隆昌身天祿於遐載懼陵迂而谷

變恐鴻烈而弗傳爰 詒末釋裝揮其遺余才非珎

遠學愧生融勉力摘毫之曹娥之八字竭情抒思勞

楊雄之五神欽

吾皇弘贊之心嘉舍利重光之美手舞足蹈謹系銘

言金歲雲垂玉蕊花芳妙哉賢劫千佛表祥聖祖能

仁第四出世雲起陀天風翔迦衛天磬寶蓋龍吐金

盆東西獨步上下稱尊道成摩竭智滿覺場青蓮出

水皓月騰光聲遍塵方法周沙界無為而化不言而

會剖塵中經指衣內寶迷者知歸愚者懷道教設三

乘本為一實大事一周歸神常寂戒定熏修廣流舍



利福庇人天恩沾動植初興西竺後播東州龍宮帝  
 關禮供無休僧會感靈吳邦首建魏后真誠永寧大  
 闡欽惟我  
 皇瞻懷正道墻漸佛門匡弼法寶築此金城營斯玉  
 塔楚壁迴環燕珉周匝綿聯珠網交絡華纓光生帝  
 苑壯觀玉城簷傾遠岫戶映喬林松風颯颯桂魄沉  
 沉至元統號聖意難量塔中顯出方見其祥惟茲神  
 造福我  
 帝居與天同久萬古不渝

大元至元辨偽錄卷第五終

外有集古今佛道論衡卷四卷 唐釋道宣撰 疑字函  
 續集古今佛道論衡一卷 唐釋 智昇 撰 疑字函  
 甄正論三卷 唐佛授記寺沙門 玄奘 撰 既字函  
 法苑珠林第五十五卷 唐西明寺釋道世 撰 書字函  
 辨正論八卷 破邪論二卷 唐釋 法琳 撰 既字函  
 弘明集十四卷 廣弘明集三十卷 集字函

音釋卷一

絃音噫臨 聃他甘 慙對 稷 函含 鴉 曷 戶 嚳 天  
 變 培 壤 杜 薄 和 漢 胡 絲 衮 俞 庶 共 評 撓 僥 除 奇  
 塤 鯁 包 庖 佃 祛 跗 跌 嫫 模 微 珍 室 携 稿 考

卷二

慧 旋 悞 懼 上 他 典 媮 偷 埤 離 備 此 颯 標 驟 參 虞 於 道  
 曉 感 暖 代 趕 誦 弁 傑 遠 到 厭 歎 瞋 面 汗 烏 銓 詮 氛 分  
 荐 賤 賄 盈 初 炸 踪 而 邁 又 續 郊 乾 沒 廣 浪

卷三

戡 詭 俠 嬖 獮 槍 外 屯 繼 躡 葆 保 梟 堯 雷

卷四

穉 救 悞 遠 兇 執 苦 戶 厲 劫 三 出 招

卷五

毘 米 壤 融 潰 對 迄 呼 蒂 帝 否 齟 譎 疇 俾 秘 蜚  
 毘 口 劓 齟 齟 暹 冲 特 注 烏 杆 下 眯 米 詬 苟 茵 距 檮 既  
 下 僂 音 鏡 似 蠅 條 莠 之 軼 徒 蚶 蚶 繭 緝 辱 績 誰 礪 細  
 噴 草 塹 塹 下 所 亥 剖 厥 下 乙 賸 釳 口 銜 搗 知



4  
7  
2  
6



至元法寶勸同總錄





至元法寶勘同總錄序

禪一

蓋聞佛世尊之垂世立教也極溺三界彌綸萬有巍乎超彌盧之峻極高而無上浩焉齊大浸之稽天深不可測譬梅檀雜還衆苑同芳摩尼奪目萬寶競集奚啻貧人之伏藏誠出世如意之大寶也爰自漢唐歷代帝王公卿翻譯接武全璧未完惟我世祖薛禪皇帝智極萬善道冠百王皎慧日以鏡空扇慈風而被物特旨宣諭臣佐大集帝師總統名行師德命三藏義學沙門慶吉祥以蕃漢本參對稽定大藏聖教名之曰至元法寶勘同總錄華梵對辨名題各標陳諸代譯經之先後分大小乘教之品目言簡意密文約義豐舊梓方冊未類梵典今前松江府僧錄廣福大師管主八欽念天朝盛事因循未彰睿澤鴻恩報稱何及謹刊入大藏節續隨函于以對揚明命昭示萬世億覺皇世尊大寂定中二千二百五十餘年而道愈尊法愈熾光明盛大洞徹昭著雖上古帝王孰不崇尚而莫可企及者我世祖皇帝即古佛示現之應身也

若夫飯僧建刹造像範金天下讀誦藏經資戒廣大施會豈筆舌所可勝紀雖然聖主之所以睿意尊事佛法者何謂也蓋諸子百家九十六種外道言教無有等於大覺之至理故以斯道覺斯民總令大地衆生了如幻三昧遠離貪著悉知具有如來廣大智慧增上戒定慧學同證阿耨菩提經云若以三千大千世界七寶持用布施不如聞此經名及一句義况聖教之名義粲然耶離文字相者廼能證知回福聚昌皇圖垂億萬世而無疆是謂法王大寶是頂髻珠是大摩尼是真利樂是世希有不思議之願海也克已才慳窺管學愧濫竽等持尺以量空類蹄涔而浴日聊述短序略讚聖功者焉時大德十年歲次丙午冬至日江西吉州路前官講報恩寺講經

論釋克已序

奉詔旨編修執筆校勘譯語證義諸師名銜

順德府開元寺佛日光教大師講論沙門慶吉祥奉 詔 集

平瀨路水岩寺傳法輔教大師講論沙門恩吉祥奉 詔同編修

大寶集寺傳法潮音妙辯大師講經沙門海吉祥奉 詔執筆



真定府興化寺傳法通玄大師講經沙門溫吉祥奉 詔執筆  
 奉訓大夫行工部郎中牙議漢養阿奉 詔執筆  
 大都大憫忠寺傳法通辯大師講經沙門端吉祥奉 詔校勘  
 大都大昊天寺傳法玄悟大師講經沙門習吉祥奉 詔校勘  
 上都黃梅寺住持通慧大師講經沙門釋溫吉祥奉 詔校勘  
 大都弘法寺通顯密二教演秘大師沙門澂吉祥奉 詔校勘  
 大崇國寺臨壇大德圓融崇教大師沙門演吉祥奉 詔校勘  
 大聖壽萬安寺臨壇大德崇教大師沙門應吉祥奉 詔校勘  
 北庭都護府通二國言音解顯密教迎魯拏各思奉 詔譯西蕃語  
 翰林學士嘉議大夫脫印都統奉 詔譯畏兀兒語  
 濟寧路金山寺妙辯通義大師講論沙門度吉祥奉 詔校勘  
 大聖壽萬安寺傳大乘戒臨壇大德沙門理吉祥奉 詔證義  
 宣授江淮釋教都總統扶宗弘教大師釋行吉祥奉 詔證義  
 聖壽萬安寺都總統佛覺普安大師沙門揀吉祥奉 詔證義  
 宣授諸路釋教都總統通真智大禪師昭吉祥奉 詔證義  
 宣授諸路釋教都總統西蕃講主遠丹巴奉 詔證義  
 翰林學士承旨正奉大夫安藏奉 詔譯西蕃語  
 資德大夫釋教都總統正宗弘教大師合台薩里奉 詔證義  
 翰林學士承旨中奉大夫彈壓孫奉 詔譯西蕃語  
 北庭都護府通顯密教講經律論沙門齊牙各思奉 詔譯西天語

至元法寶勘同總錄 序

西蕃通顯密二教講經律論賜衣沙門釋遠端然奉 詔校勘  
 西蕃傳顯密二教講經律論賜衣沙門湛陽宜思奉 詔校勘  
 西蕃傳顯密二教講經律論沙門乾羅思八祇布奉 詔證義  
 西天扮底答通五明師尾麻羅室利奉 詔證明  
 西蕃扮底答拔合思八帝師上足弟子葉登國師奉 詔證明  
 拔合思八帝師完布達哩麻八羅阿羅吃各帝師奉 詔證明  
 夫佛法由漢唐以迄于今揭日月於齊明致  
 乾坤於泰定弘濟群迷出生衆有不可得而  
 云喻大元天子佛身現世間佛心治天下萬  
 幾暇餘討論教典與帝師語詔諸講主以西  
 蕃大教目錄對勘東土經藏部帙之有無卷  
 軸之多寡然文詞少異而義理攸同大矣哉  
 會萬物爲已者其唯聖人乎於是宣授江淮  
 都總統永福大師見之歎曰雖前古興崇諦  
 信未有盛於此者可謂是法徧在一切處一  
 切處無不是法一切處無不具足遂乃開大  
 藏金經損者完之無者書之修大寶塔而放  
 光造諸梵刹而增新塑諸佛像而現瑞復諸  
 田土而瞻衆放生禽魚而翔泳撫治僧尼而  
 安居行諸方便靡有不至如春在物不言其



功不言其德助揚國化用報皇恩歷塵劫而不張廓太虛而常存敬入梓以便披閱庶廣流傳非惟利己利他抑亦為龜為鑑至元二十六年三月 日杭州靈隱禪寺住持沙門淨伏謹序

至元法寶勘同總錄卷第一

元講經律論沙門慶吉祥等奉 詔集

佛日西曜法雨東霑感夢禎猷其來遠矣惟我大元世主憲天述道仁文義武大光孝皇帝出鎮膺期乘乾握紀萬邦一統洪濟為心

敷德化於四海之中扇仁風於千禩之下搜遺訪闕有教必申念藏典流通之久蕃漢傳譯之殊特降綸言溥令對辯論釋教總統合台薩里召西番板底答帝師拔合思八高弟葉璉國師湛陽宜思西天扮底答尾麻羅室利漢土義學亢理二講主慶吉祥及畏兀兒齋牙答思翰林院承旨旦壓孫安藏等集於大都二十二年乙酉春至二十四年丁亥夏大興教寺各秉方言精加辯質自至元頂踵三齡銓讎乃畢雖同瀾共派竝策分鑣究本

窮源若合符契莫不一乘之性海湛湛波澄三藏之義天輝輝星布重光法寶大啓群迷然晉宋之弘興漢唐之恢闡未有盛於此也經之在是錄者凡一千四百四十部五千五百八十六卷復詔講師科題總目號列群函標次藏乘互明時代文詠五錄譯綜多家作永久之繩規為方今之龜鑑帝主恢弘正法之意其至矣乎部類品章略陳於左

科此總錄大分為四

初總標年代括人法之宏綱

二別約歲時分記錄之殊異

三略明乘藏顯古錄之梯航

四廣列名題彰今日之倫序

初總標年代括人法之宏綱

自後漢孝明皇帝永平十年戊辰至大元聖

世至元二十二年乙酉凡一千二百一十九

年中間譯經朝代歷二十二代傳譯之人一

百九十四人所出經律論三藏一千四百四

十部五千五百八十六卷

經藏



大乘經八百九十七部二千九百八十卷

小乘經二百九十一部七百一十卷

律藏

大乘律二十八部五十六卷

小乘律六十九部五百單四卷

論藏

大乘論一百一十七部六百二十八卷

小乘論三十八部七百單八卷

二別約歲時分記錄之殊異

自後漢明帝永平十年戊辰至唐玄宗開元

十八年庚午凡二十九代六百六十三年中

問傳譯緇素總一百七十六人所出大小乘

三藏教文九百六十八部四千五百單七卷

土同元  
錄所紀

自唐開元十八年庚午至德宗貞元五年己

巳凡六十年中間傳譯三藏八人所出大乘

經論及念誦法一百二十七部二百四十二

卷錄所紀  
土同元

自唐貞元五年己巳至宋太宗太平興國七

年壬午凡一百九十三年中間並無譯入其

年壬午始起譯場至真宗大中祥符四年辛

亥凡二十九年中間傳譯三藏六人所出三

藏教文二百單一部三百八十四卷上祥符  
錄所紀

自宋真宗祥符四年辛亥至仁宗景祐四年

丁丑凡二十七年中間傳譯三藏與祥  
符同

所出三藏教文二十九部一百四十八卷景  
祐錄

自宋仁宗景祐四年丁丑至今大元聖世至

元二十二年乙酉凡二百五十四年中間傳

譯三藏四人所出三藏教文二十部一百一

十五卷其餘前錄未編入者經律論等五十

五部一百四十一卷通前七十五部二百五

十六卷隨各聚類編次於左此是拾  
遺編入

三略明乘藏顯古錄之梯航

開元錄所紀經律論一千一十六部四千五

百七卷

大乘經五百六十三部二千一百七十三卷

二百  
三快

大乘律二十六部五十四卷五  
快

大乘論九十七部五百一十八卷五  
十  
快



小乘經二百四十部六百十八卷八十四快  
 小乘律五十四部四百四十六卷五十四快  
 小乘論三十六部六百九十八卷七十七快  
 貞元錄所紀經論一百二十七部二百四十二卷  
 大乘經一百二十五部二百四十卷三十三快  
 大乘論二部二卷  
 祥符錄所紀經律論二百部三百八十四卷  
 大乘經一百四十部二百九十卷三十三快  
 大乘律一部一卷  
 大乘論一十一部一十九卷三快  
 小乘經四十四部六十九卷七快  
 小乘律五部五卷一快  
 景祐錄所紀經律論十九部一百五十卷  
 大乘經九部一百八卷一十快  
 大乘律一部一卷  
 大乘論二部二十八卷三快  
 小乘經六部一十一卷一快  
 小乘律一部一卷  
 弘法入藏錄及拾遺編入經律論七十五部

一百五十六卷  
 大乘經五十七部一百二十一卷七快  
 大乘論六部六十一卷七快  
 小乘經一部一十二卷一快  
 小乘律九部五十二卷五快  
 小乘論二部一十卷一快  
 四廣列名題彰今日之倫序分三  
 初契經藏一千一百八十八部  
 二調伏藏九百六十七卷  
 三對法藏一千三百三十七卷  
 初契經藏分二  
 初菩薩契經藏八百九十七部  
 二聲聞契經藏七百九十一部  
 初菩薩契經藏分二  
 初顯教大乘經五百四十九部  
 二密教大乘經三百四十六部  
 二調伏藏分二  
 初菩薩調伏藏五十六部  
 二聲聞調伏藏六十九部  
 三對法藏分二



初菩薩對法藏一百一十七部

二聲聞對法藏三百八十八部

已上科判預知總錄宏綱次下別分今曉今

集大體自翻譯已來經律論等卷目年次繼

素來源悉已著於圖錄今略舉其梗槩唯右

科分具列於左

初顯教大乘經分六

初般若部總四百九十四部

二寶積部總一百七十七部

三大集部總一百五十五部

四華嚴部總三十一部

五涅槃部總九卷

六諸大乘經三百六十一部

初般若部諸經所紀新舊譯本及支總四十

部七百九十四卷建問初者謂諸佛之母也今

此總錄將大小乘經皆以部類編為次第小

乘諸錄據本末而為倫次大乘諸論以釋經

者為先集解義者居後小乘諸論據有部次

策而論發智為初六凡居次毗婆沙等支派

有異所以者何欲使科條有緒覽者易見

楚云麻訶鉢囉合提亞波羅蜜恒合蘇恒囉

二合今此總錄於題目內有一二所以

以不存梵名問有存者於五義中亦有具一  
二義故不翻者也今因與蕃相對隨彼蕃云  
有無紀錄有者著之無者仍舊或有對或  
約蕃義不可一唯也義學高德善二音者勿  
請疑矣

大般若波羅蜜多經六百卷二百七十五品

唐三藏玄奘譯於玉華

此經佛於四處十六會說馬山七會給孤

會竹林總二十萬頌十六會分前六會分有

品後十會分但有分名而無品稱今依處會

著漢同異具列于左第一會王舍城鷲峯山

說四百卷七十品從第一卷至四百卷

此會經與蕃本十萬頌般若對同此會比西

帝馮累法勇三品其本却在第五會中

第二會王舍城鷲峯山說七十八卷八十品從

四百一至四百七十八卷比於舊經無常啼

此會經與蕃本二萬五千頌般若對同

第三會王舍城鷲峯山說五十九卷三十品從

四百七十九至五百三十七

此會經與蕃本一萬八千頌般若對同

第四會王舍城鷲峯山說一十八卷二十品從

五百三十八至五百五十五卷



此會經與蕃本八千頌般若對同

第五會王舍城鷲峯山說一十卷二十品從五百五十六至五百六十五

此會經與蕃本八千頌般若對同

此會比等本少常帶法勇曷累慈氏所問四品前三品却在所第一會中慈氏所問品全闕

第六會王舍城鷲峯山說八卷十七品從五百六十六至五百七十三

此會經蕃本闕

第七會室羅筏城給孤獨園說曼殊室利分

二卷當第五百七十一至五百七十五卷

此會與蕃本七百頌般若對同

第八會室羅筏城給孤獨園說那伽室利分

一卷當第五百七十六

此會經蕃本闕

第九會室羅筏城給孤獨園說能斷金剛分

十一卷當第五百七十七卷

此會經與蕃本三百頌般若對同

第十會他化自在天王宮說般若理趣分

一卷當第五百七十八卷

此會經與蕃本一百五十頌般若對同

第十一會室羅筏城給孤獨園說布施波羅

蜜多分五卷從五百七十九至五百八十三卷

第十二會室羅筏城給孤獨園說淨戒波羅蜜多分五卷從五百八十四至五百八十八卷

第十三會室羅筏城給孤獨園說安忍波羅蜜多分一卷當第五百八十九卷

第十四會室羅筏城給孤獨園說精進波羅蜜多分一卷當第五百九十卷

第十五會王舍城鷲峯山說靜慮波羅蜜多分二卷當第五百九十一至九十二卷

右五會共一十四卷與蕃本一千八百頌般若對同

第十六會王舍城竹林園中白鷺池側說般若波羅蜜多分八卷從第五百九十三至六百卷

此會與蕃本二千一百頌般若對同

此大般若經總二十萬頌西蕃本唯有十六萬四千五十頌若比漢本少三萬五千九百

卷

此會經與蕃本八千頌般若對同

此會經與蕃本八千頌般若對同

此會經與蕃本八千頌般若對同

此會經與蕃本八千頌般若對同

此會經與蕃本八千頌般若對同

此會經與蕃本八千頌般若對同

此會經與蕃本八千頌般若對同

此會經與蕃本八千頌般若對同

此會經與蕃本八千頌般若對同

此會經與蕃本八千頌般若對同

此會經與蕃本八千頌般若對同

此會經與蕃本八千頌般若對同

此會經與蕃本八千頌般若對同

此會經與蕃本八千頌般若對同

此會經與蕃本八千頌般若對同

此會經與蕃本八千頌般若對同

此會經與蕃本八千頌般若對同



五十頌

上一經六百卷六十帙 天至柰六十號

已上大般若經六百卷四處十六會與蕃本

相對竟下般若部類若與大般若新舊重譯

者更無相對闕具之言若是支派別行之經

隨對有無一一註錄

放光般若波羅蜜多經三十卷或二十卷  
九十品

西晉三藏無羅叉共竺叔蘭譯

上一經三十卷二帙 業重二號

摩訶般若波羅蜜多經四十卷或三十卷  
亦云大品

姚秦三藏鳩摩什共僧叡竺九十  
品

上一經四十卷三帙 芬董海三號

光讚般若波羅蜜多經十五卷或一十卷  
二十七品

西晉三藏竺法護譯

右三經與大般若第二會同本異譯其

光讚般若比於新經三分將一至散華

品後文並闕

摩訶般若鈔經五卷一名須菩提品亦  
名長安品十三品

符秦天竺沙門曇摩蜊共竺佛念譯

此經與小品道行等經同本依今所勘此文

不足若比後經三分過二准道行後闕十品

上二經二十卷二帙 鹹河二號

道行般若經十卷亦名般若道行品  
或八卷三十品

後漢月支三藏支婁迦讖譯

上一經十卷一帙 淡字號

小品般若波羅蜜多經十卷或七十三  
二十九品

姚秦三藏鳩摩羅什譯

上一經十卷一帙 鱗字號

大明度無極經四卷亦云大明度或  
六卷三十品

吳月支優婆塞支謙譯

右四經與大般若第四會同本異譯

勝天王般若經七卷十六  
品

陳憂禪尼國王子月婆首那譯

此經與大般若第六會同本異譯

上二經十一卷同帙 潛字號

文殊所說摩訶般若經二卷或一  
卷

梁扶南三藏曇摩陀羅仙譯

此經本是般若又編入寶積第十六會者為

與後經名同恐有差錯故後出之

文殊所說般若經一卷



梁扶南三藏僧伽婆羅譯

右二經與大般若第七會勇殊室利分  
同本異譯

濡首菩薩無上清淨分衛經二卷 亦名決定  
諸法如幻

化三  
昧經

宋沙門翔公於南海郡譯

此經與大般若第八會同本舊經稍廣

金剛般若波羅蜜多經一卷 在舍  
衛國

姚秦三藏鳩摩羅什譯

金剛般若波羅蜜多經一卷 在舍  
婆提

元魏天竺三藏菩提留支譯

金剛般若波羅蜜多經一卷 在祇  
樹林

陳天竺三藏真諦譯

能斷金剛般若波羅蜜多經一卷 在室  
羅筏

唐三藏玄奘譯 出內  
典錄

能斷金剛般若波羅蜜多經一卷 十四  
在名  
稱城

唐天后代三藏義淨譯 出內  
典錄

右五經同本異譯其第四本當大般若

第九能斷金剛分全本編入更不重翻

實相般若波羅蜜多經一卷

唐天后代天竺三藏菩提流志譯 出  
大

錄

此經與大般若第十會般若理趣分同本

仁王護國般若經二卷 或只一  
卷八品

姚秦三藏鳩摩羅什譯

此經著疑折辨入藏

摩訶般若波羅蜜大明呪經一卷

姚秦三藏鳩摩羅什譯

般若波羅蜜多心經一卷

唐三藏玄奘譯

右二經同本異譯與蕃本對同

上十二經十五卷同帙 羽字號

已上開元錄所紀般若部竟下貞元續錄所

紀般若具列如左

仁王護國般若波羅蜜多經二卷 八  
品

唐三藏大廣智不空譯 十五

此經與鳩摩羅所譯仁王經同本異譯

普徧智藏般若波羅蜜多心經一卷

東天竺三藏達磨戰濕羅譯

般若波羅蜜多心經一卷



罽賓沙門般若共利言等譯

右二經與前大明呪般若心等經同本異譯

大乘理趣六波羅蜜多經十卷

罽賓三藏般若共利言等譯此經著

本闕

上四經十四卷同帙

翔字號

已上貞元錄所紀般若竟下祥符錄所紀般若具列如左

佛母出生三法藏般若波羅蜜多經二十五

卷三十

宋西域三藏施護等譯

此經與小品般若同本前經闕此三品

佛母寶德藏般若波羅蜜多經三卷三品

宋天竺三藏法賢譯

梵本般若波羅蜜多心經一卷

宋三藏慈賢譯

梵本般若波羅蜜多心經一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯拾遺編入

右二經同本異譯

聖佛母般若波羅蜜多經一卷

宋天竺三藏施護譯

此經與大明呪等四經同本異譯

了義般若波羅蜜多經一卷本錄云析出別譯未嘗勘當與

何本

宋天竺三藏施護譯

上六經三十二卷三帙 龍師火三號

宋天竺三藏施護譯

五十頌聖般若波羅蜜多經一卷

觀想佛母般若波羅蜜多菩薩經一卷此是儀軌

宋天竺三藏天息災譯

右二經與蕃本對同

帝釋般若波羅蜜多心經一卷

宋天竺三藏施護譯

徧照般若波羅蜜多經一卷

宋天竺三藏施護譯

右二經蕃本闕

聖八千頌般若波羅蜜多一百八名真實圓

義陀羅尼經一卷此經合在密教大乘經中

為是般若部類故編於此



宋天竺三藏施護譯

聖佛母小字般若波羅蜜多經一卷

宋天竺三藏天息災譯

金剛場莊嚴般若波羅蜜多教中一分一卷

宋天竺三藏施護譯

佛母般若波羅蜜多大明觀想儀軌一卷此是

宋天竺三藏施護譯

右四經與蕃本同

前觀想佛母及此觀想儀軌並合附於已後

儀軌中為本錄中云大乘經秘密部收故編

於此

已上祥符錄所紀般若竟下景祐錄所紀般

若唯有一部

佛說開覺自性般若波羅蜜多經四卷

宋三藏惟淨法護等譯

此經蕃本闕

上九經一十二卷同帙 帝字號

二寶積部今將諸錄新舊譯本總八十四部及支派經並編於此

一百七十七卷

梵云麻訶囉但合拏孤都 蘇但囉合

大寶積經一百二十卷七十品

唐南天竺三藏菩提流志等譯

此經重單合譯共四十九會合成一部雖云

合成一部若以新舊別譯然四十九所以總部云八十四計總

數故勿請有疑

梵云滴哩合散拔囉合你哩合底沙合

第一三律儀會說經三卷

唐三藏菩提流志譯第三

從第一至第三卷

梵云阿難但穆迦空尾林但拏你哩合底

瑟合答 巴哩合哇囉合答 麻訶行拏

拏麻

第二無邊莊嚴會說四卷三品

唐南天竺三藏菩提流志譯新譯單本

從第四至第七卷

梵云但答哥達 阿噴低亞酷胡合牙 你

哩合底沙合 拏麻

第三密跡力士會說七卷

西晉三藏竺法護譯舊譯單本



從第八至第十四卷

梵云阿剌合亞林但拏你哩合底沙合拏

麻第四淨居天子會說二卷

西晉三藏竺法護譯舊譯單本

當第十五十六卷

梵云阿剌合亞 阿彌但 阿喻沙 尾餘

訶

第五無量壽如來會說二卷

唐天竺三藏菩提流志譯新譯第十一卷

當第十七十八卷

梵云阿剌合亞 阿乞合述巴忌合亞 但

答迦達四亞 尾喻訶 拏麻

第六不動如來會說二卷品六

唐天竺三藏菩提流志譯第三譯

當第十九二十卷

梵云阿剌合亞 哇羅合麻 尾喻訶 你

哩合底沙合拏麻

第七被甲莊嚴會說五卷

唐天竺三藏菩提流志譯新譯單本

從第二十一至二十五卷

梵云阿剌合亞 達羅合麻但都 吃哩合

但牙 散必但 你哩合底沙合拏麻

第八法界體性無分別會說二卷

梁三藏曇摩羅仙譯第二譯舊譯單本

當第二十六二十七卷

右八會經與舊本同

梵云阿剌合亞但沙 達羅合麻但

第九大乘十法會說一卷

元魏三藏佛陀扇多譯第二譯單本

當第二十八卷

梵云阿剌合亞三滿但穆迦 空架 巴哩合哇

羅合但

第十文殊師利普門會說一卷

唐天竺三藏菩提流志譯新譯單本

當第二十九卷

梵云阿囉室合彌尼訶囉合夜吉蘭帝

第十一出現光明會說五卷

唐三藏菩提流志譯新譯單本

從第三十至三十四卷

梵云菩提薩埵合哇 必但哥合



第十二菩薩藏會說二十卷十二品

唐三藏玄奘譯舊譯單本

從第三十五至五十四卷其菩薩藏會准大周錄入重譯中云

與三卷菩薩藏經同本異譯者誤也其三卷菩薩藏經亦編入此實積會中即富樓那會是也

右四會經與舊本同

第十三為阿難說處胎會一卷

唐南天竺三藏菩提流志譯新譯重本

當第五十五卷

第十四說入胎藏會二卷

唐天后代三藏義淨譯舊譯單本

當第五十六五十七此會本是根本說一切有部毗奈耶雜事第十卷

一十二卷三藏義淨新出別行今菩提流志勸梵本同編入會次

第十五文殊師利授記會說三卷

唐于闐三藏實叉難陀譯舊譯重本

從第五十八至六十卷

右三會經舊本闕

梵云阿剌合亞必怛 瞞怛囉合 薩麻甘

第十六菩薩見實會說十六卷二十品

高齊三藏那連提耶舍譯舊譯單本

從第六十一至七十六卷

梵云阿剌合亞 補嚕尼合

第十七富樓那會說三卷七品

姚秦三藏鳩摩羅什譯舊譯重本

從第七十七至七十九卷

梵云阿剌合亞阿囉合室 特囉合拔梨

八哩合巴哩赤合三

第十八護國菩薩會說二卷

隋天竺三藏闍那崛多譯舊譯單本

當第八十八十一卷

梵云阿剌合亞 郁迦囉 八哩合巴哩赤

合三

第十九郁伽長者會說一卷

曹魏三藏康僧鎧譯舊譯重本

當第八十二卷此會與舊本同

第二十無盡伏藏會說二卷

唐三藏菩提流志譯新譯單本

當第八十三及八十四卷此會經舊本闕

梵語阿剌合亞巴唎囉合麻牙哥哩八哩合



巴哩赤

第二十一授幻師跋陀羅記會說一卷

唐三藏菩提流志譯新譯重本

當第八十五卷此會與蕃本同

梵云阿剌合亞麻訶鉢羅合帝訶囉嗚拔滴

沙合

第二十二大神變會說二卷

唐三藏菩提流志譯新譯重本

當第八十六及八十七卷此會與蕃本同

梵云麻訶迦葉毗

第二十三摩訶迦葉會說二卷

元魏優禪尼國王子月婆首那譯

單本

當八十八八十九卷此會與蕃本同

梵云阿剌合亞尾拏野尾你扎野嗚波羅

八哩合巴哩赤合

第二十四優波離會說一卷

唐三藏菩提流志譯新譯重本

當第九十卷此會與蕃本同

梵云阿剌合亞阿替牙阿沙牙散住答

你

第二十五發勝志樂會說二卷

唐三藏菩提流志譯新譯重本

當第九十一九十二卷此會與蕃本同

梵云阿剌合亞蘇拔呼八哩合巴哩赤

合三

第二十六善臂菩薩會說二卷

姚秦三藏鳩摩羅什譯出法上錄勸同編入舊譯

單本

當第九十三九十四此會與蕃本同

梵云蘇羅合怛八哩合巴哩赤合

第二十七善順菩薩會說一卷

唐三藏菩提流志譯新譯重本

當第九十五卷此會與蕃本同

梵云阿剌合亞尾羅合怛達八哩合巴

哩赤合

第二十八勤授長者會說一卷

唐三藏菩提流志譯新譯重本

當第九十六卷此會與蕃本同

梵云阿剌合亞烏答亞拏哇忒合薩阿囉



合扎 學麻巴哩 哇哩合怛 八哩合巴  
哩赤合三

第二十九優陀延王會說一卷

唐三藏菩提流志譯第二譯新  
譯重本

當第九十七卷此會與蕃本同

梵云阿剌合亞 蘇麻帝 答哩哥巴哩赤

合三

第三十妙慧童女會兼後一卷

唐三藏菩提流志譯第四譯新  
譯重本

當第九十八前半卷此會與蕃本同

梵云阿剌合亞 剛孤怛囉

第三十一河沙上優婆會與前同卷

唐三藏菩提流志譯新譯  
單本

當第九十八後半卷此會與蕃本同

梵云阿秣哥 怛達尾囉 紇囉拏

第三十二無畏德菩薩會說一卷

元魏三藏佛陀扇多譯第五譯舊  
譯重本

當第九十九卷此會與蕃本同

梵云阿剌合亞 尾麻囉怛達 八哩合

巴哩赤合三 學麻麻訶衍拏 蘇怛囉合二

第三十三無垢施菩薩應辨會說一卷五品

西晉居士聶道真譯第二譯  
重本

當第一百卷此會與蕃本同

梵云阿剌合亞 孤拏囉怛合拏散枯蘇你

怛

第三十四功德寶華敷菩薩會兼後一卷

唐三藏菩提流志譯新譯  
單本

當第一百一初半六行此會與蕃本同

梵云阿剌合亞 阿噴低亞 瞞達尾沙野你哩

合二 滴沙

第三十五會善德天子會與前同卷

唐三藏菩提流志譯新譯  
單本

當第一百一卷後半十五行此會與蕃本同

第三十六善住意天子會說四卷十品

隋三藏達磨笈多譯出內典錄第七  
譯舊譯重本

從一百二至一百五卷此會經蕃本闕

梵云阿剌合辛訶八哩合巴哩赤合三

第三十七阿闍世王子會與後會共一卷

唐三藏菩提流志譯第二譯新  
譯重本

當第一百六初半四行此會與蕃本同



梵云阿剌合亞 薩哩哇嘯但阿囉合訶所

合亞烏拔野 孤沙囉合牙 文名因亞

拏烏但囉合菩提薩埵八哩合巴哩赤合

第三十八大乘方便會兼前卷

東晉天竺居士竺難淨譯第三

從第一百六卷半至一百八卷末此會與蕃

本同

梵云阿剌合亞 巴但囉合巴囉 室利失

合三 巴哩合巴哩赤合

第三十九賢護長者會說二卷

隋三藏閣那崛多譯第一譯

當第一百九及一百十卷此會與蕃本同

第四十淨信童女會與後二會共說一卷

唐三藏菩提流志譯新譯

當第一百十一卷初九紙十行此會蕃本闕

梵云阿剌合亞 埋怛囉合

第四十一彌勒菩薩問八法會

元魏三藏菩提留支譯第二譯

當一百十一卷中首末三紙此會與蕃本同

梵云阿剌合亞 埋怛囉合八哩合巴哩赤

合三 第四十二彌勒菩薩所問會兼前一會共說一卷

唐三藏菩提流志譯第三譯

當第一百十一卷末九紙十行此會與蕃本同

第四十三普明菩薩會說一卷

失譯人名憑開元錄是第三譯

當第一百一十二卷此會蕃本闕

梵云阿剌合亞囉但合拏 阿囉室

第四十四寶梁聚會說二卷七品

北梁沙門釋道龔譯舊譯

當第一百十三一百十四此會與蕃本同

梵云阿剌合亞阿乞合沙野 罵啼八哩合

巴哩赤合

第四十五無盡慧菩薩會兼後一會共為二卷

唐三藏菩提流志譯新譯

當一百一十五初七紙十行此會與蕃本同

梵云阿剌合亞 曼殊室利瞞怛 乞室怛

囉合 孤拏 尾喻訶 拏麻 麻訶衍拏

蘇怛囉合

第四十六文殊說般若會兼前一會共為二卷



梁三藏曇陀羅仙譯第一譯 舊譯重本

從一百一十五卷八紙後半至一百一十六卷末此會與舊本同

梵云阿利合亞 囉但合拏 朮但八哩合巴哩赤三合

第四十七寶髻菩薩會說二卷

西晉三藏竺法護譯別品第二譯 舊譯重本

當第一百十七一百十八

梵云阿喇合亞 尾喻訶 八哩合巴哩赤三合

第四十八勝鬘夫人會說一卷

唐三藏菩提流志譯第三譯 新譯重本

當第一百一十九二會與舊本同

第四十九廣博舍人會說一卷

唐三藏菩提流志譯第三譯 新譯重本

當第一百二十卷此會舊本闕

上一經一百二十卷十二帙烏至蒙十二號已上大寶積經一百二十卷新舊重單合譯

共四十九會與舊本對畢已下寶積部類新舊重譯者更無相對闕具之言若是支派別

行之經隨對有無一一註錄

大方廣三戒經三卷

北凉天竺三藏曇無讖譯出法上錄 第一譯

此經與寶積第一三律儀會同本異譯無量清淨平等覺經二卷亦云無量清淨經第二譯

後漢月支三藏支婁迦識譯

阿彌陀經二卷內題云阿彌陀三耶三佛 薩樓佛檀過度人道經

吳月支優婆塞支謙字恭明譯第三譯

梵云阿喇合亞 阿鉢囉合彌但阿喻失蘇怛囉二合

無量壽經二卷

曹魏天竺三藏康僧鎧譯第四譯

右三經與寶積第五無量壽會同本此

會新舊十一譯 七譯闕本

上四經九卷同帙 推字號

阿閼佛國經二卷亦名阿閼佛刹諸 菩薩學成法經

後漢月支三藏支婁迦識譯拾遺編 入第一

此經與寶積第六不動如來會同本

大乘十法經一卷初云佛住 王舍城

梁扶南三藏僧伽婆羅譯第一譯



此經與寶積第九大乘十法會同本  
普門品經一卷亦云普門經

西晉三藏竺法護譯第一

此經與寶積第十文殊師利普門會同本周

將為法華支流者并云誤之甚也新舊三譯二具一闕

胞胎經一卷

亦云胞胎受身經

西晉三藏竺法護譯第一

此經與寶積第十三佛為阿難陀說處胎會

同本此經舊錄編為小乘單本并以此義類相從附之於此

此經蕃本闕

文殊師利佛土嚴淨經二卷或直云嚴淨佛土經亦直云佛

土嚴淨經

西晉三藏竺法護譯三

此經與寶積第十五文殊授記會同本蕃本

闕

法鏡經二卷或一卷

後漢安息優婆塞安玄共沙門嚴佛

調譯第一

上六經九卷同帙 位字號

郁迦羅越問菩薩行經一卷或云郁伽長者經或二卷八品

西晉三藏竺法護譯第四

右二經與寶積第十九郁伽長者會同

本異譯

梵云阿喇合亞拔怛囉合麻牙迦哩八哩合

巴哩赤合

幻士仁賢經一卷或云仁賢經

西晉三藏竺法護譯第一

此經與寶積第二十一授幻師會同本

決定毗尼經一卷亦名破壞一切心識

眾錄皆云燉煌譯竟不顯人名年代并

附東晉錄

此經與寶積第二十四優波離會同本

發覺淨心經二卷

隋天竺三藏闍那崛多等譯第二

此經與寶積第二十五發勝志樂會同本異

譯

梵云阿喇合亞 烏達牙拏 哇忒合薩

阿囉 扎一拏麻八哩瓦八哩合巴哩赤合

羅答合

優填王經一卷



西晉沙門釋法炬譯第一

此經與寶積第二十九優陀延王會同本

梵云阿剌訶亞 須麻提答哩葛巴哩赤三

拏麻麻訶衍拏 蘇怛囉合

須摩提經一卷

西晉三藏竺法護譯第一

須摩提菩薩經一卷

姚秦三藏鳩摩羅什譯第二

右二經與寶積第三十妙慧童女會同本

本

阿闍世王女術達菩薩經一卷亦云連經

西晉三藏竺法護譯第二

此經與寶積第三十二無畏德會同本

離垢施女經一卷

西晉三藏竺法護譯第一

上九經十卷同帙

護字號三十

得無垢女經一卷或云無垢女經一名論義辯才法門

元魏婆羅門瞿曇般若流志譯第三

右二經與寶積第三十三無垢施會同本

本

文殊師利所說不思議佛境界經二卷出大周錄

唐天后代天竺三藏菩提流志譯

此經與寶積第三十五善德天子會同本異

譯

如幻三昧經二卷或三卷或四卷

西晉三藏竺法護譯第二

聖善住意天子所問經三卷或四卷

元魏婆羅門瞿曇菩提般若流支譯

第五譯七譯四關

右二經與寶積第二十六善住意會同本

本蕃本闕

太子刷護經一卷

西晉三藏竺法護譯出法上錄第一譯

太子和休經一卷或作和休

僧祐錄云安公錄中失譯經今附西晉錄第一

譯三

右二經與寶積第三十七阿闍世王子會同本異譯

上六經十卷同帙

國字號

慧上菩薩問大善權經二卷或一卷



西晉三藏竺法護譯第二譯五

此經與寶積第三十八大乘方便會同本異譯

大乘顯識經二卷

唐中天竺三藏地婆訶羅譯出大周錄

此經與寶積第三十九賢護長者會同本異譯

大乘方等要慧經一卷

後漢安息三藏安世高譯第一

此經與寶積第四十一彌勒問八法會同本

異譯

彌勒菩薩所問本願經一卷

西晉三藏竺法護譯第一譯三

此經與寶積第四十二彌勒所問會同本

佛遺日摩尼寶經一卷亦名古品日遺

後漢月支三藏支婁迦讖譯第一

摩訶衍寶嚴經一卷亦名大迦葉品

晉代失譯人名舊在後漢錄并云今且依舊第二譯

右二經與寶積第四十三普明菩薩會

同本異譯此經蕃本闕

勝鬘獅子吼一乘大方便方廣經一卷亦直勝

經

宋天竺三藏求那跋陀羅譯第二

此經與寶積第四十八勝鬘夫人會同

毗耶娑問經二卷

元魏三藏般若流支譯出序記第一譯

此經與寶積第四十九廣博仙人會同本異

譯諸錄皆云勒那摩提譯或云善提流支譯者昇云二總也今依序記為正此毗耶娑經舊錄為小乘單本今勘為大乘

重譯此經蕃本闕

上八經十一卷同帙 有字號

已上開元錄所紀寶積部竟下貞元續錄所

紀寶積部類唯有一部今勘編入

大聖文殊師利菩薩佛刹功德莊嚴經三卷

唐西域三藏大廣智不空譯

此經與寶積第十五文殊授記會同本異譯

蕃本闕

已下祥符錄所紀寶積部類唯有一部今勘編入

大迦葉問大寶積正法經五卷

宋天竺三藏施護譯重此經蕃本闕



上二經八卷同恢 一虞字號

大元至元法寶勘同總錄卷第一

法寶勘同總錄卷第二

元講經律論沙門慶吉祥等奉 詔集

禪二

三大集部 總諸錄中大集總二十七部 錄開元

十四部貞元錄二部祥符錄一部總二十七部一百五十六卷 梵文

符錄一部貞元錄二部祥符錄一部總二十七部一百五十六卷 梵文

虛空藏菩薩念誦法編入大集部中是共一

流類故今將此經編次於後非本經故共一

十六分

大方等大集經三十卷 或四

北凉天竺三藏曇無讖譯於姑臧譯

文云此大集經一十一分四分八品

品局當部分及支派今勘本經總有

八品三分於三分中曲分二十八品

共成三十六品云四十八末詳所以

若將日藏一十三品與日密分同本

是此數者何言品局當部今將古記

及今校勘 備彰於左

謹按梁沙門僧祐大集記云有十二段共

成一經第一瓔珞品二陀羅尼自在王品

三寶女品四不眴品五海惠品六無言品

七不可言品八虛空藏菩薩品九寶幢分

十虛空目分十一寶髻品十二無盡意品

已上述古次下申今重檢經本與祐記不

同品次標題具列於左 第一陀羅尼自

在王菩薩品 亦有經本分為瓔珞品者昇

云不然此是一段不合分二

一



一大衰經 第二寶女品第三不胸菩薩品  
即是此品 第四海惠菩薩品第五虛空藏菩薩品第  
六無言菩薩品第七不可言菩薩品第八  
寶幢分此分有十三品第九虛空目分此有十品第十  
寶髻菩薩品第十一日密分此有五品其日藏

經與日密分同本亦是第十一分此上十  
一分三十六品共成三十卷為一部從陀  
自在王菩薩品至第十一日密分中第五  
救龍品末為三十卷成一部已後大方等  
大集日藏等二十六經皆是大集部收於  
中同本異譯者有十九部單譯者有七部  
通前總為二十六部此依品次錄若依弘  
法錄將大方等大集經大集日藏大集月

藏大集月藏等經合為一部從陀羅尼自  
在王菩薩品至法藏盡為六十卷成一  
已後重單合譯有二十四大部收通前  
總為二十五部雖三十六成部不同今依  
十卷成部者與蕃相對  
彼日藏等經別為部故

蕃本少第六無言菩薩品第七不可言  
菩薩品餘皆同此

上此經三十卷三帙 陶唐弔三號  
梵云蘇嚕合二迦哩合二麻訶 蘇桓

囉合二  
大方等大集日藏經十卷或十五卷第十  
隋天竺三藏那連提耶舍譯第四

右此經與前大集經末日密分同本異  
譯日密文略此中稍廣是日密分餘義

右此經十卷一帙與蕃本同 民字號

大集月藏經十卷或十五卷第十

高齊天竺三藏那連提耶舍譯單本

右此經一十卷一帙與蕃本同伐字號

梵云答沙 扎訖囉麻 拏麻

大乘地藏十輪經十卷第十三

唐三藏玄奘譯第二

右此經十卷一帙與蕃本同 羅字號

大方廣十輪經八卷五十一

涼失譯今附涼錄

上二經同本異譯周錄云墨無識譯出

流於此蕃本亦無

大集須彌藏經二卷第十五

高齊三藏那連提耶舍共法智譯本

上二經十卷同帙 周字號

梵云阿迦沙迦哩合二毗菩提薩埵 蘇桓囉

囉合二



虛空藏菩薩經一卷 或無菩薩二字

姚秦罽賓三藏佛馱耶舍譯 罽賓國第一譯并下虛空藏神咒虛空孕等三經合是第十六分一

梵云阿剌合亞 阿哥沙 迦哩合毗 拏

麻 麻訶衍拏 蘇怛囉合

虛空藏菩薩神呪經一卷

宋罽賓三藏曇摩蜜多譯 第三譯

虛空孕菩薩經二卷

隋天竺三藏闍那崛多等譯 第四譯

右三經同本異譯 前後四譯闕第二譯 與蕃本同

觀虛空藏菩薩經一卷 或無觀字

宋罽賓三藏曇摩蜜多譯 本

此經首末三紙餘三十五佛懺悔等文

及有十神名未詳於後安之所以蕃疑

折辯入藏

菩薩念佛三昧經六卷 或無菩薩二字一十六品

宋天竺沙門功德直共玄暢譯 第一譯

上五經一十一卷同帙 發字號

梵云麻訶 不嚕合 麻訶薩匿八怛 菩

提薩埵 瞞怛阿耨 悉麻哩底 二麻地

大方等大集菩薩念佛三昧經十卷 一十五品

隋天竺三藏達磨笈多譯 出內典錄

右二經同本異譯 其隋譯本比於前經後闕二品文不足矣

蕃本與功德直所譯同

上一經十卷一帙 殷字號

般舟三昧經三卷 或加大字或只二卷一十六品

後漢月支三藏支婁迦讖譯 第二譯

拔陂菩薩經一卷 亦名拔波

僧祐云安公古典經 是般舟三昧經初四品異譯附錄

大方等大集賢護經五卷 或有云賢護經十七品

隋天竺三藏闍那崛多等譯

右三經同本異譯蕃云對同未見其本

上三經九卷同帙 湯字號

梵云阿剌合亞 阿吃合沙囉麻提 你哩

合底沙 拏麻麻訶衍拏 蘇怛囉合

阿差摩經七卷 或四卷五卷

西晋天竺三藏竺法護譯 第三譯

無盡意菩薩經六卷 亦云阿差末經出大集經

宋梁州沙門智嚴共寶曇譯 第一譯



右二經同本異譯與蕃本同

上二經十三卷同帙 坐字號

大集譬喻王經二卷 大集別品

隋天竺三藏闍耶咄多譯 單本

大哀經八卷 或云如來大哀經或六卷七卷二十八品

西晉天竺三藏竺法護譯

此經是大集經初陀羅尼自在王菩薩

品同本異譯 出第一卷初至第五卷半

上二經十卷同帙與蕃本同 朝字號

寶女所問經三卷 亦云寶女問惠經或四卷一十三品

西晉天竺三藏竺法護譯

此經與大集經寶女品同本異譯 出第七卷半

與蕃本同 半後至第七卷前半

無言童子經二卷 或云無言菩薩經或一卷

西晉天竺三藏竺法護譯

此經與大集經無言品同本異譯 出第七卷半

與蕃本同 半後至第十八卷後半

自在王菩薩經二卷

姚秦三藏鳩摩羅什譯 於道送因譯第一

此經與大集經自在王菩薩品大同少

異與蕃本相對稍少於彼大同

奮迅王問經二卷

元魏婆羅門般若流支譯 出序訖第二譯

右二經同本異譯 內典錄云抄大集經然尋其文理雖不同但可為大集別耳

上四經九卷同帙 問字號

寶星陀羅尼經十卷 或八卷一十三品

唐天竺三藏波羅婆密多羅譯 單本

內典錄云此經是大集經別分謹按前大集經中寶幢分佛於欲色二界

故寶幢分初云佛於欲色二界中間

大寶坊中告大眾言云云次第至末文意並同此經可為重說不可為重

更思 譯耳

上一經十卷一帙與蕃本同 道字號

梵云阿喇合亞 各哥拏 乾怛八哩合巴

哩赤合

已上開元錄所紀大集部竟下貞元續

錄所紀大集部類具列於左 今勸編入

大虛空藏菩薩所問經八卷 或云大集

唐天竺三藏大廣智不空譯

此經是大集經別分非是大集經第五

虛空藏菩薩品昇云即是虛空藏



品抄出別行今與舊本同

百千頌大集地藏菩薩請問法身讚經一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

此經雖云其讚地藏請問如來說故

上二經九卷同帙與舊本同 垂字號

已下祥符錄中大集部類唯有一部

佛說大集會正法經五卷

宋天竺三藏施護譯

此經與舊本相對彼經稍少

上一經五卷一帙 拱字號

四華嚴部 華嚴本部及卷總三十一部二百

三十九卷二十三帙

梵云曠怛 阿瓦怛薩甘 擊麻麻訶布嚕

合二亞 麻訶衍那 蘇怛囉

大方廣佛華嚴經六十卷

東晉天竺三藏佛跋陀羅等譯

此經總七處八會合二十四品會列如

左

第一寂滅道場會

第二普光法堂會

第三初利天宮會

第四夜摩天宮會

第五兜率天宮會

第六他化天宮會

第七普光法堂會

第八給孤獨園會

上一經六十卷六帙 平至首六號

大方廣佛華嚴經八十卷

唐天后代于闐三藏實叉難陀譯

譯

此經總七處九會合三十九品具列於

左

第一會菩提場說

第二會普光明殿說

第三會初利天宮說

第四會夜摩天宮說

第五會兜率天宮說

第六會他化天宮說

第七會普光明殿說



第八鍾音光明殿說一品七卷

第九會給孤獨園說十一品二卷

右二經同本異譯此經蕃本從漢本譯

出對同

上一經八十卷八帙 臣至體八號

梵云阿剌訶亞神二 室羅怛巴羅怛拏 阿瓦

怛羅毋怛羅拏麻 麻訶衍拏 蘇怛羅二

信力入印法門經五卷

元魏天竺三藏曇摩流支譯本

度諸佛境界智光嚴經一卷

失譯人名今附錄 魏三藏善提大周錄云元

房錄今按長房錄流支所譯無此經

名今為失譯附於泰錄又云其如

莊嚴智慧光明一切佛境界智嚴

經同本者誤也今尋文理義旨全殊

名難似同所詮乃異求其旨趣乃與

佛華嚴入如來德智不思議境界經二卷

隋天竺三藏闍那崛多等譯出內典

大方廣入如來智德不思議經一卷

唐于闐三藏實叉難陀譯昇編入錄

右三經同本異譯新舊四譯 蕃本闕

大方廣佛華嚴經不思議佛境界不分一卷或

唐于闐三藏提雲般若譯出大周錄

大方廣如來不思議境界經一卷

唐于闐三藏實叉難陀譯昇編入錄

右二經同本異譯神二

大乘金剛髻珠菩薩修行分一卷亦名剛鬘

唐天竺三藏善提流志譯出大周錄

大方廣佛華嚴經修慈分一卷

唐于闐三藏提雲般若譯昇編入錄

右四經蕃本闕

上八經十三卷同帙 率字號

大方廣普賢菩薩所說經一卷

唐于闐三藏實叉難陀譯昇編入錄

莊嚴善提心經一卷

姚秦三藏鳩摩羅什譯第四

大方廣菩薩十地經一卷

元魏三藏吉迦夜共曇曜譯第五

上二經同本異譯前後五譯 具三闕

云是華嚴十住品異譯者誤也尋闕

文句義旨懸殊但可為華嚴眷屬耳



右三經著本闕

兜沙經一卷

後漢月支三藏支婁迦讖譯

此經是華嚴經如來名號品異譯舊經

五卷新經在第十二比於大經此本稍略

菩薩本業經亦直云本業經一卷

吳月支優婆塞支謙譯

諸菩薩求佛本業經一卷或諸字

西晉清信士聶道真譯

右二經是華嚴淨行品異譯舊經在第六卷新經

在第十四其支謙譯者兼十住品略無偈

菩薩十住行道品一卷亦直云菩薩十住經

西晉三藏竺法護譯出法上拾遺編入

菩薩十住經一卷

東晉西域三藏祇多蜜譯

右二經是華嚴菩薩十住品同本異譯舊經從第九卷新經在第十六卷略無偈

漸備一切智德經五卷或十卷

西晉三藏竺法護譯

上九經十三卷同帙 寶字號

十住經四卷或一卷

姚秦三藏鳩摩羅什共佛陀耶舍譯

右二經是華嚴十地品異譯舊經從第二十九卷新經從三十四卷至第三十九卷

九天觀菩薩十地釋論一十二卷今定劫

定劫

等目菩薩所問三昧經二卷亦名普賢菩薩

品十三

西晉三藏竺法護譯

此經是新華嚴十定品異譯從第四十卷至第四十

十舊華嚴無十定品此等目所同周錄為單本今劫為重譯

顯無邊佛土功德經一卷

唐三藏玄奘譯出內錄

此經是華嚴壽量品異譯舊經在第三十一卷新經

在第四十五卷

如來興顯經四卷亦名興顯

西晉三藏竺法護譯

此經是舊華嚴寶王如來性起品及十

忍品異譯從第三十五卷半至第三十

卷此略無偈不知何故前後差異也新經名如來出現品

從第五十卷至第五十二其十忍品在第四十四卷



右十經並與華嚴同本亦與普本對同

上四經十卷同帙 歸字號

度世品經六卷或五卷

西晉三藏竺法護譯

此經是華嚴離世間品異譯舊經卷十

四十四新經從第五十三卷至第五十九卷

羅摩伽經三卷

乞伏秦沙門聖堅譯出內典錄

此經是華嚴入法界品異譯此羅摩伽經比於本

品文闕不從於其中開譯出少分舊經從第五十一卷無上勝長者至第五十三卷初

三卷初妙德救護眾生夜天所共文即蓋新經從第六十七卷半至第七十卷初

大方廣佛華嚴經續入法界品一卷或無續字

唐中天竺三藏地婆訶羅譯出大周錄

此經續舊華嚴經入法界品或有經本續入大部

之中在第一五十七卷

右三經並與華嚴同本亦與普本對同

上三經十卷同帙 王字號

已上開元錄所紀華嚴部竟已下貞元

續錄所紀華嚴部類具列於左勸同編入

大方廣佛華嚴經四十卷

罽賓三藏般若與利言等譯

此經與前華嚴大部同本異譯此部卷軸雖少

比前大部多晉賢行願品一卷

上一經四十卷四帙 鳴至樹四號

十力經一卷

于闐三藏尸羅達摩共安西三藏勿

提犀魚等譯於北庭詳

回向輪經一卷

于闐三藏尸羅達摩共勿提犀魚等

譯

梵云 恒沙瞞麻乞合二 蘇恒羅合二

十地經九卷

于闐三藏尸羅達摩共勿提犀魚譯

華嚴入法界品四十二字觀門一卷經內題云大方

廣佛華嚴經

唐三藏大廣智不空譯

右四經與普本同

上四經一十二卷同帙 白字號

五涅槃部及支派經並編於此總六部五十九卷六帙



大涅槃經四十卷或三十六卷

北凉天竺三藏曇無讖譯於姑藏譯

合譯其涅槃經宋文帝元嘉年中  
達于建業時有務州沙門苑惠嚴清  
河沙門崔惠觀陳郡處士謝靈運等  
以藏前經品數疎狹乃依舊泥洹經  
加之品目結為三  
十六卷成一部

此經未見舊本彼云對同

上一經四十卷四帙 駒至化四號

梵云阿剌訶亞 麻訶巴哩 尼哩合哇孛

孛麻

大涅槃經後譯茶毗分二卷亦云闍維分亦

唐南海波渡國三藏若那跋陀羅共

唐國沙門會寧於彼國共譯單本出

此經是前大涅槃經之餘僑陳如品之

末兼說滅度已後焚燒等事與舊本闍

梵云阿剌訶亞 麻訶巴哩 尼哩合瓦孛

孛麻

大般泥洹經六卷或十卷一

東晉平陽沙門法顯共覺賢譯第四

此經是大涅槃經之前分盡大眾問品

同本異譯兼茶毗分前後  
七譯三具四闍

上二經八卷同帙 按字號

方等般泥洹經二卷亦名大般泥洹  
經或三卷九品

西晉三藏竺法護譯第一

此經舊本闕

梵云阿剌訶亞 扎都魯訶恒囉哥 三摩

提孛麻

四童子三昧經四卷或三卷或直名  
四童子經六品

隋天竺三藏闍那崛多等譯第三

右二經同本異譯此經既與前經同本  
何言番闍本正相對

時對方等般涅槃經彼言無本對四童  
子彼云却有由此前言闍本據理皆同

梵云麻訶迦嚕孛 奔但剌乞合 蘇恒囉

大悲經五卷單本一  
十三品

高齊天竺三藏那連提耶舍共法智

譯

右二經與舊本同

上三經十卷同帙 草字號

已上五大部及本部類支派別行於眾

錄中所紀之經及古錄中未詳定者今

勘編入下五大部外諸重單譯之經總



七百單九部一千五百五十五卷內諸大經百六十二部百九十七卷祕密陀羅尼儀軌等經三百四十七部六百五十一卷

方廣大莊嚴經十二卷亦名神通遊戲經二十七品

唐天竺三藏地婆訶羅譯出大月錄第四譯

普曜經八卷亦名方等本起經三十品

西晉三藏竺法護譯第二譯四

右二經同本異譯其大莊嚴經周錄編為單譯或有以普曜經在小乘藏者二俱誤也與蕃本同

上二經二十卷二帙 本賴二號

法華三昧經一卷法華支派

宋涼州沙門智嚴譯本

無量義經一卷雖在法華前說義同法華故編於此

蕭齊天竺三藏曇摩伽陀耶合譯第一譯一具

一開

薩曇分陀利經一卷法華寶塔天授二品各少分法華別行也

失譯人名附西晉錄拾遺編入

右三經蕃本開

梵云薩達哩合二 奔怛剎乞合二 蘇怛囉

合二

妙法蓮華經八卷或七卷二

姚秦三藏鳩摩羅什譯第五

此經與蕃本同

上四經十一卷同帙 及字號

正法華經十卷或云方等正法華經或為七卷二十七品

西晉三藏竺法護譯第三

添品妙蓮華經七卷或八卷二

隋天竺三藏鳩摩羅什譯出經前序及內典錄

右三經同本異譯

上二經一十七卷二帙 萬方二號

維摩詰所說經三卷亦名不可思議解脫或直云維摩詰經

姚秦三藏鳩摩羅什譯第六

維摩詰經二卷或三卷十四品

吳月支優婆塞支謙譯第二

說無垢稱經六卷十四品

唐三藏玄奘譯出內典錄第七譯

右三經同本異譯與蕃本同

大方等頂王經一卷亦名維摩詰子問經亦名善思童子經

西晉三藏竺法護譯第三



大乘頂王經一卷 亦名維摩兒經

梁優禪尼國王子月婆首那譯

上五經十三卷同帙 蓋字號

善思童子經二卷

隋天竺三藏闍那崛多譯 譯第四

右三經同本異譯 其善思童子周錄在前本中昇云誤也

後四譯第二本闕

梵云麻訶迦嚕拏 奔怛哩 合二 蘇怛囉 合二

大悲分陀利經八卷 亦云大乘悲經三十品

失譯人名 今附秦錄第三譯

上二經十卷同帙 此字號

梵云迦嚕拏 奔怛哩 合二

悲華經十卷 六品

北凉天竺三藏曇無讖譯 於姑藏譯第四譯

右二經同本異譯 前後四譯兩具兩闕 與蕃本同

上一經十卷一帙 身字號

梵云蘇瓦囉 合二 阿哇拔 薩烏答 麻訶囉扎拏麻

金光明最勝王經十卷 三十品

唐天后代三藏義淨譯 第五譯

上一經十卷一帙 髮字號

金光明經八卷 二十品

隋大興善寺沙門寶貴合出譯 其無

卷真諦七卷堀多五卷並皆有闕今寶貴合出文義備足當第四譯

右二經同本異譯與蕃本同

然真陀羅所問經二卷 或三卷

後漢月支三藏支婁迦讖譯 第二

上二經十卷同帙 四字號

梵云麻訶都嚕麻 緊拏羅 阿囉 合二 扎八

哩 合二 巴哩 合三

大智度論所問經四卷 亦名說不可思議品經

姚秦三藏鳩摩羅什譯 第二

右二經同本異譯與蕃本同

佛昇切利天為母說法經二卷 亦名佛昇切利天品經或

卷三

西晉三藏竺法護譯 第一

道神足無極變化經四卷 亦名合道神足經或二卷或三卷

西晉安西三藏安法欽譯 第二

右二經同本異譯 前後三譯 蕃本闕

上三經十卷同帙 大字號



梵云阿羅恒訶拏 呼可拏 亦訶衍拏

蘇恒羅

寶雨經十卷

唐天后代南印度三藏達磨流支等

譯出大周錄  
第三譯

上一經十卷一帙 五字號

寶雲經七卷

梁扶南三藏曇陀羅仙共僧伽婆羅

譯

右二經同本異譯新舊三譯  
第三本開與蕃本同

阿惟越致遮經三卷或無遮字或  
四卷十八品

西晉三藏竺法護譯第一

上二經十卷同帙 常字號

梵云阿剌訶牙阿哇囉合二 瓦囉合二提牙拏

蘇恒羅合二

不退轉法輪經四卷

僧祐錄云安公涼土異譯北涼錄  
第三譯

廣博嚴淨經四卷或名廣博嚴淨不  
轉輪經或六卷

宋涼州沙門智嚴共寶雲譯第二

右三經同本異譯其阿惟越遮經周  
錄在單本中誤也與

蕃本同

不必定入定入印經一卷

元魏婆羅門瞿曇般若流支譯諸錄  
皆云

善提留文譯者并云  
異也今依序記為正

入定不定印經一卷

唐天后代三藏義淨譯

右二經同本異譯其舊譯經周錄為蕃  
單本今勘其重譯蕃

本闕

上四經十卷同帙 恭字號

等集眾德三昧經三卷或二  
卷

西晉三藏竺法護譯第二

梵云阿剌訶亞 薩哩哇奔牙三沒茶野

三麻提拏麻 麻訶衍拏 蘇恒羅合二

集一切福德三昧經三卷

姚秦三藏鳩摩羅什譯出真寂  
寺錄

右二經同本異譯前後三譯  
一譯本闕與蕃本同

持心梵天經四卷亦名莊嚴佛法經又名  
等仰諸法經十八品

西晉三藏竺法護譯或六卷  
第一譯

上三經十卷同帙 惟字號

梵云阿剌訶亞 尾失沙 真帝 鉢囉訶



三麻八哩合巴哩赤 擊麻

思益梵天所問經四卷 或直云思益又云思益義二十四品

姚秦三藏鳩摩羅什譯第二

勝思惟梵天所問經六卷

元魏天竺三藏菩提留支譯第三

右三經同本異譯 其勝思惟經有釋譯論四卷 著本同

上二經十卷同帙 鞠字號

持人菩薩經四卷 有加所問二字或三卷十五品

西晉三藏竺法護譯第一

持世經四卷 亦名法印經或三卷十二品

姚秦三藏鳩摩羅什譯第三

右二經同本異譯 前後三譯第二本闕 著本闕

濟諸方等學經一卷 或無字

西晉三藏竺法護譯第一

大乘方廣總持經一卷 或無字

隋天竺三藏毗尼多流支譯第二

右二經同本異譯 周錄為單本今初為重譯 著本闕

上四經十卷同帙 養字號

文殊師利現寶藏經三卷 或云寶藏經或二卷第一譯

西晉三藏竺法護譯

梵云何喇合亞 囉怛合拏 迦囉那合怛

迦尾喻訶拏麻訶街拏 蘇怛囉合

大方廣寶篋經三卷 或二卷

宋天竺三藏求那跋陀羅譯第四

右二經同本異譯 前後四譯兩闕 與著本同

梵云麻訶街拏 阿毗三麻牙 蘇怛囉合

大乘同性經二卷 亦名一切佛行入智毗盧遮那藏說經或四卷

周宇文氏天竺三藏闍那耶舍譯第一

證契大乘經二卷 亦名入一切佛現智倍虛遮那藏

唐中天竺三藏地婆訶羅譯第二 出周錄

右二經同本異譯與著本同

上四經十卷同帙 豈字號

梵云阿喇合亞 珊底 休哩合 牟叱你

麻訶街拏 蘇怛囉合

深密解脫經五卷 八品

元魏天竺三藏菩提留支譯

解深密經五卷 十一品

唐三藏玄奘譯 出內典錄第一譯

上二經十卷同帙 敢字號



解部經一卷四品

陳天竺三藏真諦譯

此經是解深密經初五品異譯

相續解脫地波羅密了義經一卷亦名解脫了義亦云

相續解脫經二品

宋天竺三藏求那跋陀羅譯

此經是解深密後二品異譯

右四經同本異譯二是全本二是初譯與著本同

緣生初勝分法本經二卷

隋天竺三藏達摩笈多譯出內典錄第一譯

分別緣起初勝法門經二卷

唐三藏玄奘譯出內典錄第二譯

右二經同本異譯著本闕

楞伽阿跋多羅寶經四卷一品

宋天竺三藏求那跋陀羅譯第一

上五經十卷同帙 毀字號

入楞伽經十卷十八品

元魏天竺三藏菩提流支譯第二

上一經十卷一帙 傷字號

梵云阿剌合亞 摩訶阿琅迦 阿哇怛羅

二學麻祿訶衍等 蘇怛囉合

大乘入楞伽經七卷十品

唐于闐三藏實叉難陀譯昇編入錄第四譯

右三經同本異譯四譯一開與著本同

菩薩行方便境界神通變化經三卷

宋天竺三藏求那跋陀羅譯第一

上二經十卷同帙 女字號

大遮尼乾子所說經十卷或七八為卷十一品

元魏天竺三藏菩提留支譯第二

右二經同本異譯著本闕

上一經十卷一帙 慕字號

大方等大雲經六卷亦名大方等無相經或四卷或五卷三十三品

北凉天竺三藏曇無讖譯第一開

此經著本闕

大雲輪請雨經一卷題云大雲經請雨品第六十四

周天竺三藏闍那耶舍等譯第二

大雲輪請雨經二卷

隋天竺三藏那連提耶舍譯第二

大方等大雲請雨經一卷題云大方等大雲請雨品第六十四

隋天竺三藏闍那崛多譯出內典錄第二譯



大雲輪請雨經二卷今勒編入

宋天竺三藏大廣智不空譯第四

右四經同本異譯與蕃本同

上五經一十二卷同帙 貞字號

梵云薩哩合二瓦 達哩合二 阿鉢囉 尾哩

滴 你哩滴沙 擊麻麻訶衍擊 蘇怛囉

諸法無行經二卷或一卷

姚秦三藏鳩摩羅什譯第一

諸法本無經三卷

隋天竺三藏闍那崛多等譯第三

右二經同本異譯前後三譯二具一闕與蕃本同

無極寶三昧經一卷或直云無極寶經

西晉三藏竺法護譯第一

寶如來三昧經二卷亦名無極寶三昧經或一卷

東晉西域三藏祇多密譯第二

右二經同本異譯蕃本闕

梵云阿喇合二亞 怛答迦達印牙孛穆特

囉合二孛麻

慧印三昧經一卷亦名寶田慧印三昧經

吳月支優婆塞支謙譯

如來智印經一卷亦名諸佛法身

僧祐錄中失譯經今附宋錄第二譯

右二經同本異譯與蕃本同

上六經十卷同帙 潔字號

大灌頂經十三卷或無大字錄云九卷未詳

東晉西域三藏帛尸梨蜜多羅譯重

譯合

此經蕃疑折辨入藏 每卷別名是一經

具列如左

第一三歸五戒帶佩護身呪經

第二七萬二千神王護比丘呪經

第三十二萬神王護比丘尼呪經

第四灌頂百結神王護身呪經

第五灌頂宮宅神王守鎮左右呪經

第六灌頂塚墓因緣四方神王呪經

第七灌頂伏魔封印大神呪經

第八摩尼羅萱大神呪經

第九召五方龍攝疫毒神呪經

第十梵天呪策經



第十一隨願往生十方淨土經

第十二拔除過罪生死得度經

右除第十二卷外餘十一卷善本闕

上十二卷同帙 男字號

藥師如來本願經一卷

隋天竺三藏達摩笈多譯廿四出內典錄第二譯

梵云阿剌訶亞 八迦瓦帝 拜沙底合二

牙孤嚕都嚕合二 拔薩牙 牙鉢羅合二 不

嚕合二 鉢羅尼 但拏 瞞囉合二 牙 拏麻

藥師如來本願功德經一卷或名藥師瑠璃光如來本願功德

唐三藏玄奘譯出內典錄第三譯

梵云阿剌訶亞 薩拔合二 達 但答迦達

布嚕合二 瓦鉢囉帝但拏尾失灑尾思合二 但

囉拏麻

藥師瑠璃光七佛本願功德經二卷

唐三藏義淨譯於大內佛光殿譯第四譯

三經及前灌頂第十二卷拔除過罪生

死得度經同本異譯與善本同

梵云阿剌訶亞 阿扎但 沙都嚕 孤吉

嚕合二 佞牙 尾奴但拏 拏麻

阿世王經二卷

後漢月支三藏支婁迦讖譯第一

普超三昧經三卷或上加文殊師利字或四卷十三品

西晉三藏竺法護譯第二

放鉢經一卷是普超經舉鉢品 廿五

僧祐錄云安公錄中失譯人名附西

右三經同本異譯前後六譯三譯闕本與善本同

上六經十卷同帙 效字號

法寶勸同總錄卷第二



法寶勘同總錄卷第三

禪三

元講經律論沙門慶吉祥等奉詔集

月燈三昧經十卷或十一卷五品

高齊天竺三藏那連提耶舍譯全本後出

上一經十卷一帙 木字號

月燈三昧經一卷亦名文殊師利菩薩十事行經

宋沙門先公譯第二別譯

此經出前太月燈經第七卷異譯蕃本闕

無所希望經一卷亦名象步經

西晉三藏竺法護譯

梵云訶思合二佉迦 乞沙

象腋經一卷番云象力大經

宋罽賓三藏曇摩蜜多譯第四詳

右二經同本異譯兩詳本闕與蕃本同

大淨法門經一卷

西晉三藏竺法護譯第一詳

梵云阿剌合二亞 曼殊室利 尾吉哩合二低

答 拏麻 麻訶衍拏 蘇怛囉合二

大莊嚴法門經二卷

隋天竺三藏那連提耶舍譯第二詳

右二經同本異譯詳本闕與蕃本同

如來莊嚴智慧光明入一切佛境界經二卷

元魏天竺三藏曇摩流支譯第一詳

度一切諸佛境界智嚴經一卷

梁扶南三藏僧伽婆羅等譯第二詳

右二經同本異譯蕃本闕

後出阿彌陀佛偈經一卷與後經異本或無經字

後漢失譯人名第二詳

觀無量壽佛經一卷亦云無量壽觀經與前後經異本

宋西域三藏董良耶舍譯第一詳本闕

梵云阿剌合二亞 速迦瓦低 阿彌哩合二怛

尾喻訶 拏麻 麻訶衍拏 蘇怛囉

阿彌陀經一卷或名無量壽經

姚秦三藏鳩摩羅什譯第一詳本闕

稱讚佛淨土攝受經一卷亦名稱讚淨土佛攝受經亦直稱讚淨土

經

唐三藏玄奘譯出內典錄第二詳

右二經同本異譯與蕃本同

上十一經十三卷同帙 良字號



觀彌勒菩薩上生兜率天經一卷亦云彌勒上生經

宋居士沮渠京聲譯本單

此上生經雖是單本隨成佛經次第編此

彌勒成佛經一卷與後本異

姚秦三藏鳩摩羅什譯第二譯兩

彌勒來時經一卷

失譯人名出法上錄今附東晉錄第三譯

彌勒下生經一卷亦名彌勒受決經初云大智舍利弗

姚秦三藏鳩摩羅什譯第四

彌勒下生成佛經一卷

唐三藏義淨譯第六

右三經同本異譯前後六譯三具三闕蕃本闕

諸法勇王經一卷

宋罽賓三藏曇摩蜜多譯第二

一切法高王經一卷亦名一切法義經

元魏三藏婆羅門瞿曇般若流支譯

出序記第三譯

右二經同本異譯前後三譯二具一闕蕃本闕

梵云八囉麻 阿囉仁怛 達哩麻尾扎亞

拏麻 麻訶衍拏 蘇怛囉合二

第一義法勝經一卷

元魏三藏般若流支譯出序記第一譯

大威燈光仙人問疑經一卷

隋天竺三藏闍那崛多譯第一

右二經同本異譯與蕃本同

梵云阿剌合亞 伊思合二 地剌合尾瓦囉

合二但尾牙迦囉拏 拏麻麻訶衍拏 蘇怛囉合二

順權方便經二卷亦名轉女身菩薩經或一卷

西晉三藏竺法護譯第二

樂瓔珞莊嚴方便品經一卷亦云轉女身菩薩問答經

姚秦罽賓三藏曇摩耶舍譯出經後記第三

右二經同本異譯前後四譯兩譯闕本與蕃本同

上十一經十二卷同帙 知字號

六度集經八卷亦名六度無極經或九卷九十章

吳天竺三藏康僧會譯重單合譯

施度二十章 戒度十五章 忍度十三章 進度九十章 禪度九章 明度九章



太子須大拏經一卷

或名須達拏

乞伏秦沙門聖堅譯

周金為單昇為重譯

此經出六度經第二卷施度中異譯

菩薩睺子經一卷

亦云孝子睺經

僧祐錄云安公錄中失譯人名

今附西晉

錄第一卷

睺子經一卷

乞伏秦沙門聖堅譯

第四

右二經同本出六度經第二卷施度中

異譯

太子慕魄經一卷

後漢安息三藏安世高譯

第一

太子沐魄經一卷

或作慕魄

西晉三藏竺法護譯

第三

右二經同本出六度經第四卷戒度中

異譯

九色鹿經一卷

吳月支優婆塞支謙譯

出法上錄

此經出六度經第六卷精進度中同本

異譯

上七經十四卷同帙舊本闕 過字號

無字寶篋經一卷

元魏天竺三藏菩提留支譯

第一

梵云阿拏阿乞

合二沙羅迦蘭答迦

嚕扎拏

迦羅巴拏麻 麻訶衍拏 蘇怛囉

合二

大乘離文字普光明藏經一卷

唐中天竺三藏地婆訶羅譯

於西太原寺譯

出大周錄

大乘徧照光明藏無字法門經一卷

唐中天竺三藏地婆訶羅重譯

第四

右三經同本異譯

大同錄云與大方廣寶篋經同本譯異者

昇云誤也與舊本同

老女人經一卷

亦名老母經或名老女經

吳月支三藏支謙譯

老母經一卷

僧祐作失譯人名

今附宋錄第二譯

老母女六莫經一卷

亦云老母經

宋天竺三藏求那跋陀羅譯

第三

右三經同本異譯舊本闕

月光童子經一卷

亦名月明童子經或名申日經



西晉竺法護譯第一

申日見本經一卷錄作兜本誤也或無日字

宋天竺三藏求那跋陀羅譯第二

梵云室剎穀布合二拏麻 蘇怛囉合二

德護長者經二卷亦名尸利麻多長者經與蕃本同

隋天竺三藏那連提耶舍譯第四

右三經同本異譯上之三經雖是同本而廣略全異互有增

也減

文殊師利問菩提經一卷亦名菩提無行亦直名菩提經

姚秦三藏鳩摩羅什譯第一

伽耶山頂經一卷亦云伽耶頂經

元魏三藏菩提留支譯第二

象頭精舍經一卷

隋天竺沙門毗尼多流支譯第三

大乘伽耶山頂經一卷

唐天竺三藏菩提流志譯第六出大周錄第四譯

右四經同本異譯蕃本闕

長者子制經一卷亦名制經

後漢安息三藏安世高譯第三

菩薩逝經一卷或云菩薩童子或直云逝經

西晉沙門白法祖譯第三

逝童子經一卷

西晉沙門支法度譯第四闕一譯

右三經同本異譯蕃本闕

犢子經一卷

吳月支三藏支謙譯出法上錄第一

梵云瓦薩 蘇怛囉合二

乳光佛經一卷亦云乳光經

西晉三藏竺法護譯第一

右二經同本異譯廣略稍異四譯兩闕與蕃本同

梵云阿剌合二亞 亦思合二地剌合二尾瓦囉

合二怛尾牙迦蘭合二拏 拏麻 麻訶衍拏

蘇怛囉合二

無垢賢女經一卷或名胎藏經

西晉三藏竺法護譯

腹中女聽經一卷亦名不莊校女經

北凉天竺三藏曇無讖譯第三

轉女身經一卷

宋罽賓三藏曇摩蜜多譯第四

右三經同本異譯前二經稍略五譯二闕與蕃本



同

上二十一經二十二卷同帙 必字號

無上依經二卷七品

梁天竺三藏真諦譯全本第二譯出經後記

未曾有經一卷

後漢失譯人名舊錄在小乘單本非初譯

甚希有經一卷

唐三藏玄奘譯出內典第三譯

右二經同本異譯是前無上依經初品出第一卷與蕃

本同

決定總經一卷或云決定總持經亦云決總持經

西晉三藏竺法護譯第一

謗佛經一卷

元魏天竺三藏菩提留支譯第二

右二經同本異譯與蕃本同

梵云阿剌合二亞 阿羅忒合三拏 孤特哩合二

拏麻 麻訶衍拏 蘇怛囉合二

寶積三昧文殊問法身經一卷

後漢安息三藏安世高譯第一

法界體性經一卷

隋天竺三藏闍那崛多譯第二

右二經同本異譯與蕃本同

梵云阿剌合二亞 辛訶拏迦 拏麻 麻訶

衍拏 蘇怛囉合二

如來獅子吼經一卷

元魏天竺三藏佛陀扇多譯第一

大方廣獅子吼經一卷

唐中天竺三藏地婆訶羅譯出大周第二譯

右二經同本異譯與蕃本同

梵云阿剌合二亞 曼殊室利八哩合二巴哩赤

合三拏麻

大乘百福相經一卷番云聖曼殊室利百福相經彼此同

唐中天竺三藏地婆訶羅譯出大周第一譯

大乘百福莊嚴相經一卷

唐天竺三藏地婆訶羅譯第二重譯

右二經同本異譯與蕃本同

梵云阿剌合二亞 茶都失合二迦 你哩合二訶

羅拏麻 麻訶衍拏 蘇怛囉合二

大乘四法經一卷

唐天竺三藏地婆訶羅譯於東太原寺譯出大



周錄第一

菩薩修行四法經一卷

唐天竺三藏地婆訶羅譯於弘福寺譯第二

右二經同本異譯與蕃本同

希有希有校量功德經一卷或直云希有校量功德經

隋天竺三藏闍那崛多譯

最無比經一卷

唐三藏玄奘譯出內典錄第二

右二經同本異譯蕃本闕

前三世轉經一卷

西晉沙門法炬譯第二

銀色女經一卷

元魏天竺三藏佛陀扇多譯第二

右二經同本異譯蕃本闕

阿闍世王授決經一卷

西晉沙門法炬譯第一

採蓮違王上佛授決號妙華經一卷亦直云採蓮華

經王

東晉西域三藏竺曇無蘭譯

右二經同本異譯從無上經大依經下十九周錄中在單本

內今勘與蕃本同

正恭敬經一卷或名正法恭敬經

元魏天竺三藏佛陀扇多譯第一

善敬經一卷亦名善恭敬經亦名善恭敬師經

隋天竺三藏闍那崛多譯第一

右二經同本異譯廣略少異蕃本闕

稱讚大乘功德經一卷

唐三藏玄奘譯內典錄所紀第二

說妙法決定業障經一卷

唐至相寺沙門智嚴譯新編入錄第二

右二經同本異譯其稱讚大乘經舊為單本今為重譯

上二十三經二十四卷同帙 改字號

諫王經一卷亦云大小諫王經

宋居士沮渠京聲譯第一

如來示教勝軍王經一卷亦直云勝軍王經

唐三藏玄奘譯出內典錄第二

佛為勝光天子說王法經一卷亦直云勝光天子經

唐三藏義淨譯昇編入錄第三

右三經同本異譯其諫王經周錄在小乘

並云單本蕃本闕



大方等修多羅王經一卷

元魏天竺三藏菩提留支譯第一

轉有經一卷

天竺三藏佛陀扇多譯第二

右二經同本異譯蕃本闕

文殊師利巡行經一卷

元魏天竺三藏菩提留支譯第一

文殊師利行經一卷

隋天竺三藏闍那崛多譯第二

右二經同本異譯與蕃本同

貝多樹下思惟十二因緣經一卷

吳月支優婆塞支謙譯第三

緣起聖道經一卷

唐三藏玄奘譯出內典錄第六譯

右二經同本異譯前後六譯蕃本闕

梵云阿剌二亞三舍利思擔八十一蘇怛囉二

稻竿經一卷

失譯人名附東晉錄

了本生死經一卷

吳月支優婆塞支謙譯謙自注解三譯一闕

右二經同本異譯失其先後與蕃本同

自誓三昧經一卷題下注云獨證品第四出比丘淨行中

後漢安息三藏安世高譯昇編入錄第一譯

如來獨證自誓三昧經一卷

西晉三藏竺法護譯第二

右二經同本異譯前後三譯一譯闕本蕃本闕

灌洗佛形像經一卷亦云四月八日經亦直云灌

西晉沙門法炬譯昇編入錄第一譯

摩訶利頭經一卷亦名灌佛形像經

乞伏秦沙門聖堅譯第二

右二經同本異譯蕃本闕

造立形像福報經一卷

失譯人名附東晉錄

作佛形像經一卷亦云優填王作佛形像經

失譯人名今在漢錄

右二經同本異譯失其先後與蕃本同

龍施女經一卷或無女字

吳月支優婆塞支謙譯

龍施菩薩本起經一卷或云龍施女經亦云龍施本經

西晉三藏竺法護譯第二



右二經同本異譯廣略著本闕

八吉祥神呪經一卷或無神字

吳月支優婆塞支謙譯第一

八陽神呪經一卷亦直云八陽經舊單今勸重譯

西晉三藏竺法護譯第二

八吉祥經一卷十三

梁扶南三藏僧伽婆羅譯第四

八佛名號經一卷

隋天竺三藏闍那崛多譯第五

右四經同本異譯緣起大同佛名稍異前後五譯四具一闕

與蕃本同

孟蘭盆經一卷亦云孟蘭經

西晉三藏竺法護譯

報恩奉盆經一卷

失譯人名附東晉錄

右二經同本異譯廣略著本闕

浴像功德經一卷

唐天竺三藏寶思惟譯昇編入錄第一譯

浴像功德經一卷

唐天后代三藏義淨譯昇編入錄第二譯

右二經同本異譯從本稍廣著本闕

校量數珠功德經一卷

唐天竺三藏寶思惟譯昇編入錄初譯

數珠功德經一卷內題云另殊室利呪藏中校量數珠功德法

唐三藏義淨譯昇編入錄第二譯

右二經同本異譯與蕃本同

上二十九經二十九卷同帙 得字號

梵云螺迦阿耨 瓦囉合丹 蘇怛囉合

內藏百寶經一卷亦云內藏百品經

後漢月支三藏支婁迦讖譯第一譯

溫室洗浴眾僧經一卷亦直云溫室經

後漢安息三藏安世高譯二譯

須賴經一卷

前涼月支優婆塞支施論譯出經後記第三

譯前後三譯三本闕

右三經與蕃本同

私訶昧經一卷亦名菩薩道樹經亦名道樹三昧經

吳月支優婆塞支謙譯第一譯

菩薩生地經一卷亦名差摩竭經

吳月支三藏支謙譯第一譯



四不可得經一卷

西晉三藏竺法護譯第二譯

梵女首意經一卷亦名首意女經

西晉三藏竺法護譯第一譯

成具光明定意經一卷或云成具光明三昧或直云成具光明經

後漢西域三藏支曜譯第二譯

右五經蕃本闕

梵云阿囉咸合三 扎哩 八哩合二 巴哩赤

寶網經一卷亦云寶網童子經

西晉三藏竺法護譯第一譯

菩薩行五十緣經一卷

西晉竺法護譯第一譯

菩薩修行經一卷亦名威德長者問觀身行經

西晉河內沙門白法祖譯第三譯

諸德福田經一卷或云諸福田經或云福田經

西晉沙門法立法炬共譯第一譯

右四經前一經與蕃本同後三經蕃本

闕

梵云阿剌合二 亞合二 但答迦達合二 迦羅合二 把拏

麻 麻訶衍拏 蘇怛囉合二

大方等如來藏經一卷

東晉天竺三藏佛陀跋陀羅譯第三譯

此經與蕃本同

佛語經一卷

元魏天竺三藏菩提流支譯第一譯

金色王經一卷

元魏婆羅門瞿曇般若流支譯第二譯

第一

演道俗業經一卷

乞伏秦釋聖堅譯第二譯

百福佛名經一卷

隋天竺三藏那連提耶舍譯第二譯

右四經蕃本闕

上十七經十七卷同帙 能字號十五

梵云阿剌合二 亞合二 姑蘇麻 散扎牙 拏麻

麻訶衍拏 蘇怛囉合二

稱揚諸佛功德經三卷亦名集諸佛華或四卷

元魏西域三藏吉迦夜共曇曜譯第三譯



譯二

須真天子經三卷亦名問四事經或二卷十品

西晉三藏竺法護譯第一譯

摩訶摩耶經一卷亦直云摩耶經或二卷

蕭齊沙門曇景譯第二譯

梵云沙離干怛合蘇怛囉合

除恐災患經一卷

乞伏秦沙門聖堅譯第二譯

右四經與蕃本同

字經一卷或云字經鈔

吳月支三藏支謙譯第二譯

觀世音菩薩受記經一卷亦名觀音經受決經

宋黃龍沙門曇無竭譯第三譯

此經蕃本闕

上六經十卷同帙 莫字號

梵云阿剌合亞 娑迦囉拏迦 阿囉合扎

海龍王經四卷或三卷二十品

西晉三藏竺法護譯第一譯

梵云秣琅迦麻 三麻提 拏麻

首楞嚴三昧經三卷亦直云首楞嚴經或二卷

姚秦三藏鳩摩羅什譯第九譯

右二經與蕃本同

觀者賢菩薩行法經一卷出深功德經亦云善賢觀

宋罽賓三藏曇摩蜜多譯第三譯

此經蕃本闕

梵云拜沙怛合扎 阿囉扎 拜沙合扎

三沒都迦地 蘇怛囉合

觀藥王藥上二菩薩經一卷

宋西域三藏董良耶舍譯第二譯

梵云阿剌合亞 阿唎佉牙 鉢囉合八薩

你哩底沙 拏麻麻訶衍拏 蘇怛囉合

不思議光菩薩所問經一卷

姚秦三藏鳩摩羅什譯第二譯

右二經與蕃本同

上五經十卷同帙 忘字號

十住斷結經十卷或云十地斷結經或十卷十四卷三十三品

姚秦涼州沙門竺佛念譯第二譯

梵云阿剌合亞 善怛 喪吉帝 拏麻

訶衍拏 蘇怛囉合

諸佛要集經二卷亦直云要集經



西晉三藏竺法護譯第一譯

未曾有因緣經二卷亦直云未嘗有經

蕭齊沙門曇景譯第二譯

右三經十四卷二帙與蕃本同

罔談二字號

菩薩瓔珞經十二卷或十四卷或十五卷

姚秦涼州沙門竺佛念譯第二譯

超日明三昧經二卷或無三昧字或三卷

西晉信士聶承遠譯第一譯

上二經十四卷二帙蕃本闕

彼短二字號

梵云阿剌合二亞 巴底囉 迦囉合二鞞迦拏

蘇怛囉合二

賢劫經十三卷亦名毘陀三昧經或七卷或十卷二十四品

西晉三藏竺法護譯第一譯

上一經十三卷一帙與蕃本同廢字號

昇云自百寶藏經下三十四經雖云重

譯但一本存餘皆遺失尋求不獲又開

元錄云大乘單譯經

佛名經十二卷或十三卷

元魏天竺三藏菩提留支譯

三劫三千佛名經三卷

失譯人名今附錄

上二經十五卷二帙蕃本闕持已二號

五千五百佛名經八卷

隋天竺三藏闍那崛多譯

不思議功德諸佛所護念經二卷昇云出眾經或四卷

曹魏失譯人名

上二經十卷同帙蕃本闕 長字號

梵云阿剌合二亞 姑沙囉殺羅 散拔哩

鞞囉訶 拏麻麻訶拏 蘇怛囉合二

華手經十三卷亦名攝諸善根經此名與西番本同或十二卷或十一卷三品十五

品十五

姚秦三藏鳩摩羅什譯

僧伽吒經四卷蕃本云雙雙經

元魏優禪尼國王子月婆首那譯十八

大莊嚴三昧經三卷或名力莊嚴三昧經

隋天竺三藏那連提耶舍譯

右三經與蕃本同

大方廣圓覺修多羅了義經一卷



唐罽賓三藏佛陀多羅譯

上四經二十一卷二帙 信使二號

觀佛三昧海經十卷或無海字

東晉天竺三藏佛陀跋陀羅譯

上一經十卷一帙蕃本闕 可字號

大方便佛報恩經七卷蕃云此是因緣經

失譯人名在後漢錄

菩薩本行經三卷

失譯人名附東晉錄

上二經十卷同帙蕃本闕 覆字號

梵云怛哩合二麻 喪吉帝 蘇怛囉合二

法集經六卷或七卷或八卷

元魏天竺三藏菩提留支譯

觀察諸法經四卷

隋天竺三藏闍那崛多譯

上二經十卷同帙與蕃本同禪三十九 器字號

菩薩處胎經五卷宋錄直云胎經或八卷

姚秦涼州沙門竺佛念譯

此經蕃本闕

梵云阿剌合二亞 阿耨瓦怛合二答拏迦阿

羅扎八哩巴哩赤合三拏麻麻訶衍拏 蘇怛囉合二

弘道廣顯三昧經四卷或無三昧字亦名阿耨達龍王經亦名入

金剛問定意經凡十二品

西晉竺法護譯舊日世佛念譯誤也又云失譯人名亦誤

昇云今按唐內典錄乃西晉世法護譯

梵云阿剌合二亞 鉢囉合二敵八 怛哩顏

拏麻 麻訶衍拏 蘇怛囉合二

施燈功德經一卷亦名然燈經

高齊天竺三藏那連提耶舍譯

此經蕃有少疑折辯入藏

上三經十卷同帙 欲字號

梵云阿剌合二亞 央姑羅 麻離顏 拏麻

央崛魔羅經四卷

宋天竺三藏求那跋陀羅譯

右三經與蕃本同

梵云安特囉包 蘇怛囉合二

中廕經二卷一十品

姚秦涼州沙門竺佛念譯

無所有菩薩經四卷



隋天竺三藏闍那崛多譯出內典錄

右二經與蕃本同

土三經十卷同帙 難字號

明度五十校計經二卷或無明度字或無五十字

後漢安息三藏安世高譯

禪三 二十七

大法鼓經三卷

宋天竺三藏求那跋陀羅譯

文殊師利問經二卷亦直云文殊問經

梁扶南三藏求那跋陀羅譯

右三經蕃本闕

梵云阿剌合二牙但羅 烏但羅 答哥 尾

牙迦 羅拏 拏麻麻訶衍拏 蘇但羅合二

月上女經二卷

隋天竺三藏闍那崛多譯

大方廣如來秘密藏經二卷

失譯人名今附秦錄

右二經與蕃本同

上五經十卷同帙 量字號

梵云阿剌合二亞 迦拏尾喻訶 拏麻麻訶

衍拏 蘇但羅合二

大乘密嚴經三卷八品

此經與蕃本同

法寶勅同總錄卷第三

禪三



法寶勘同總錄卷第四

禪四

元講經律論沙門慶吉祥等奉

詔集

佛印三昧經一卷

後漢安息三藏安世高譯

文殊師利般涅槃經一卷

西晉居士聶道真譯

異出菩薩本起經一卷

或無起字

西晉居士聶道真譯

千佛因緣經一卷

姚秦三藏鳩摩羅什譯

賢首經一卷

亦名賢首夫人經

乞伏秦沙門聖堅譯

月明菩薩經一卷

或云月明童子或云月童男經

吳月支優婆塞支謙譯

大周錄中編為重譯云與月光童子經同本昇云誤也文義全異今改為單本

心明經一卷

亦名心明女梵志飯汁施經

西晉三藏竺法護譯

右七經蕃本闕

梵云阿剌訶亞 怛沙 昂怛迦羅 尾忒

合二 嚩薩拏 拏麻麻訶衍拏 蘇怛囉 合二

滅十方冥經一卷

或云十方滅冥經

西晉三藏竺法護譯

此經與蕃本同

鹿母經一卷

西晉三藏竺法護譯

魔逆經一卷

西晉三藏竺法護譯

右二經蕃本闕

德光太子經一卷

亦名賴吒和羅所問光德太子經

西晉三藏竺法護譯

此經與蕃本同

大意經一卷

宋天竺三藏求那跋陀羅譯

堅固女經一卷

亦名牢固女經

隋天竺三藏那連耶舍譯

商主天子所問經一卷

或無所問字

隋天竺三藏闍那崛多等譯

諸法最上王經一卷

隋天竺三藏闍那崛多譯

右四經蕃本闕



上二十經二十卷同帙 悲字號

師子莊嚴王菩薩請問經一卷 亦名八曼茶羅經

唐天竺三藏那提譯 出大周錄

離垢惠菩薩所問禮佛法經一卷

唐天竺三藏那提譯 出大周錄

受持七佛名號所生功德經一卷

唐三藏玄奘譯 出內典錄

右三經蕃本闕

佛臨般涅槃記法住經一卷

唐三藏玄奘譯 出內典錄

梵云阿利合二亞 鉢羅珊怛 尾你扎亞

鉢羅地訶囉合二牙 拏麻三麻地麻訶衍拏

蘇怛囉 合二

寂照神變三摩地經一卷

唐三藏玄奘譯 出內典錄

梵云阿利合二亞 尾牙迦乞濕合二麻瓦地羅

拏拏麻 麻訶衍拏 蘇怛囉

差摩婆帝授記經一卷

元魏天竺三藏菩提留支譯

右三經與蕃本同

不增不減經一卷

元魏天竺三藏菩提留支譯

造塔功德經一卷

唐中天竺三藏地婆訶羅譯

右繞佛塔功德經一卷 亦云造塔功德經 或名速塔功德經

唐于闐三藏實叉難陀譯 昇編入錄

此經與蕃本同

梵云阿利合二亞 茶都失合二迦 你哩合二訶

囉 拏麻麻訶衍拏 蘇怛囉 合二

大乘四法經一卷

于闐國三藏實叉難陀譯 新編入錄

有德女所問大乘經一卷

唐天后代三藏菩提流志譯

梵云阿利合二亞 八瓦喪吉蘭帝拏麻 麻

訶衍拏蘇怛囉 合二

大乘流轉諸有經一卷

唐天后代三藏義淨譯 昇編入錄

妙色王因緣經一卷

唐天后代三藏義淨譯 昇編入錄

梵云阿利合二亞 薩迦囉拏迦阿囉扎八哩



巴哩赤合  
佛為海龍王說法印經一卷

唐天后代三藏義淨譯昇編入錄

師子素馱婆王斷肉經一卷

唐至相寺沙門智嚴譯

右七經與蕃本同

般泥洹後灌臘經一卷亦名四華灌臘經亦直云灌臘經

西晉三藏竺法護譯舊云與孟蘭盆經等同本尋文異故為單本

此經蕃本關

梵云阿濕合二 曄恒甘 拏麻 麻訶衍

拏蘇恒囉合二

八部佛名經一卷亦云八佛經

元魏婆羅門瞿曇般若流支譯

此經與蕃本同

上十七經十七卷同帙 絲字號

菩薩內習六波羅蜜經一卷或云內六波羅蜜經出方等部

後漢臨淮沙門嚴佛調譯

菩薩投身餓虎起塔因緣經一卷祐云以身施餓虎經

北凉高昌沙門法盛譯出經後記

金剛三昧本性清淨不壞不滅經一卷

失譯人名昇為共譯附三秦錄亦云金剛清淨經

師子月佛本生經一卷昇為共譯附三秦錄

失譯人名

長者法志妻經一卷

失譯人名昇云今附梁錄

薩羅國經一卷或云薩羅國王經或無王字

失譯人名附東晉錄

右二經法上錄並云姚秦三藏鳩摩羅

什譯昇云並非今依安公昇公註錄恐

有異文更詳

十吉祥經一卷

失譯人名今附秦錄

長者女菴提遮師子乳了義經一卷

失譯人名今附梁錄

一切智光明仙人慈心因緣不食肉經一卷

失譯人名今附秦錄拾遺編入

金剛三昧經二卷或一品

北京失譯人名

法滅盡經一卷



僧祐錄中失譯人名今附宋錄  
甚深大回向經一卷

僧祐錄中失譯人名今附宋錄  
天王太子辟羅經一卷或無天王字亦云辟羅

僧祐錄云安公關中異經今附秦錄

優婆夷淨行法門經二卷亦直云淨行經或無經字三品

僧祐錄中安公梁土異經今附梁錄

八大人覺經一卷

後漢安息三藏安世高譯出寶唱錄

三品弟子經一卷亦云弟子學有三草經

吳月支優婆塞支謙譯

四輩經一卷或云四輩弟子經亦云四輩學

西晉三藏竺法護譯出法錄

當來變經一卷或云當來變識經

西晉三藏竺法護譯

過去佛分衛經一卷或云過世

西晉三藏竺法護譯

十二頭陀經一卷亦名沙門頭陀經

宋天竺三藏求那跋陀羅譯

樹提伽經一卷

宋天竺三藏求那跋陀羅譯  
長壽王經一卷

安公失譯人名附西晉錄

法常住經一卷

安公失譯人名附西晉錄

右二十三經二十五卷同帙番本闕

染字號

自優婆夷淨行下十經舊錄中皆編小

乘部內今按尋文理多涉大乘編在小

乘中恐乖至理故移於此

已上開元錄所紀大乘經竟下貞元續

錄所紀大乘經備彰於左

觀自在菩薩授記一卷或云大方廣昇殊室利經觀自在菩薩授

記品第一

唐西域三藏大廣智不空譯

梵云阿剌合亞譯四掌孤哩譯七拏麻譯七尾滴譯二

牙

穰麋黎童女經一卷

唐三藏大廣智不空譯

梵云阿剌合亞沙剌 悉擔巴 蘇怛囉譯二



慈氏菩薩所說大乘緣生稻葍喻經或云稻葍喻經

唐三藏大廣智不空譯

此經與前稻葍經同本

三十五佛名經一卷

唐三藏大廣智不空譯

此經與烏波離所問經及與大寶積經

第二十四優波離會同本彼廣此略

右四經與蕃本同

文殊問字母品經一卷是大部中第十四文殊問字母品

梵云阿剌訶亞迦拏尾喻訶拏麻訶衍拏

蘇怛囉合二

大乘密嚴經三卷八品

唐三藏大廣智不空譯

右一經與地訶婆羅所譯密嚴經同本

佛為優填王說王法政論經一卷

唐三藏大廣智不空譯

右二經與蕃本同

上七經九卷同帙 詩字號

大方廣如來藏經一卷

唐三藏大廣智不空譯

木槌經一卷

唐三藏大廣智不空譯

文殊師利菩薩及諸仙所說吉凶時日善惡

宿曜經二卷上卷前譯下卷後譯有序

唐三藏大廣智不空譯

右三經蕃本闕

末利支提婆華鬘經一卷

唐三藏大廣智不空譯

大華嚴長者問那羅延力經一卷

北天竺迦畢試國三藏般若刺若共利

言等譯言屬賓者說也

右二經蕃本闕

佛說大方廣善巧方便經四卷

宋天竺三藏施護譯

右經與前大寶積第三十七阿闍世王

子會同本蕃云雖有本未至此

上六經十卷同帙 讚字號

大乘本生心地觀經八卷

迦畢試三藏般若刺若譯

上一經八卷同帙蕃本闕 羔字號



已上貞元續錄所紀大乘經竟下祥符錄所紀大乘經具列於左  
未曾有正法經六卷

宋天竺三藏法天共施護譯

上一經六卷一帙與蕃本同 羊字號

大乘無量壽莊嚴經三卷

宋天竺三藏法賢譯

此經與大寶積經第五無量壽如來會同本

如幻三摩地無量印法門經三卷

宋天竺三藏施護譯

護國尊者所問大乘經四卷

宋天竺三藏施護譯

上三經一十卷同帙與蕃本同景字號

妙法聖念處經八卷

宋天竺三藏法天等譯

此經與寶積經第四十三普明菩薩會同本

同本

四無所畏經一卷

宋天竺三藏施護譯

大自在天子因地經一卷

宋天竺三藏施護譯

上三經一十卷同帙蕃本闕 行字號

梵云達哩麻 舍剎囉 蘇怛囉

法身經一卷

宋天竺三藏法賢譯

諸佛經一卷

宋天竺三藏施護譯

十號經一卷

宋天竺三藏天息災譯

較量一切佛利功德經一卷

宋天竺三藏法賢譯

右四經與蕃本同

梵云阿剎亞 菩提拔乞 鼻殊室

利 你哩 拏麻 麻訶衍拏蘇怛

羅

大乘善見變化文殊師利問法經一卷

宋西域三藏天息災譯

妙吉祥菩薩所問大乘法螺經一卷

宋三藏法賢等譯



外道問聖大乘法無我義經一卷

宋天竺三藏法天譯

大乘舍黎婆擔摩經一卷

宋天竺三藏施護譯

右二經與稻幹經同本異譯

如意寶總持王經一卷

宋天竺三藏施護譯

右五經與蕃本同

八大菩薩經一卷

宋三藏法賢譯

大乘寶月童子問法經一卷

宋天竺三藏施護譯

分別布施經一卷

宋天竺三藏施護譯

右三經蕃本闕

上十二經十二卷同帙

十一維字號

法印經一卷

宋天竺三藏施護譯

大方廣未曾有經善巧方便品一卷

一譯

安公云析出別

宋西域三藏施護等譯

右二經蕃本闕

梵云阿剌<sub>二</sub>亞<sub>一</sub> 薩迦羅 拏迦 阿羅<sub>二</sub>合<sub>一</sub>

扎八哩巴哩赤<sub>三</sub> 摩訶衍拏 蘇坦羅<sub>二</sub>合<sub>一</sub>

佛為娑伽羅龍王所說大乘經一卷

宋西域三藏施護等譯

梵云栴怛囉 鉢羅毗 阿瓦怛喃 菩提

薩埵

月光菩薩經一卷

宋三藏法賢等譯

耀童子經一卷

宋天竺三藏天息災譯

布施經一卷

宋三藏法賢譯

尊那經一卷

宋三藏法賢譯

右五經與蕃本同

入無分別法門經一卷

宋天竺三藏施護譯

寶授菩薩菩提行經一卷



宋三藏法賢譯

大乘目子王所問經一卷

宋天竺三藏法天譯

右三經蕃本闕

右經與前優填王經同本

上一十經釋四一十卷同帙 賢字號十二

已上祥符錄所紀大乘經竟下景祐錄所紀大乘經

福力太子因緣經四卷或三卷

宋西域三藏施護等譯

無畏授所問大乘經三卷

宋西域三藏施護等譯於崇正殿譯

右三經與蕃本同

上二經七卷同帙 剋字號

佛說頂生王因緣經六卷

宋西域三藏施護等譯於崇正殿譯

大乘大方廣佛冠經二卷

宋西域三藏法護等譯

右二經與蕃本相對彼具前經闕後經

上二經八卷同帙 念字號

佛說除蓋障菩薩所問經二十卷

宋三藏法護惟淨譯

右經與前寶雲寶雨經同本此廣蕃闕

上一經二十卷二帙 作聖二號

梵云阿剌合二亞 薩迦羅麻提八哩合二巴哩十三

赤合二

佛說海意菩薩所問淨印法門經一十八卷

宋三藏法護惟淨譯

此經與大集經第八九十一四卷五

品同本異譯西蕃具本

上一經十八卷二帙 德建二號

已上四錄所紀大乘經密藏陀羅尼儀軌悉在後列今

雅正結四錄所下四錄之外所有大乘

經拾遺編入備彰於左一百一十七卷

佛說大乘菩薩藏正法經四十卷十一品

宋三藏沙門惟淨等譯拾遺編入

此經與前大寶積經第十二菩薩藏會

同本 名至端四號

上一經四十卷四帙蕃本闕

梵云阿剌合二亞 薩哩瓦善怛 尾沙野阿



瓦但羅印牙拏 阿爐哥 阿浪迦羅拏麻  
佛說大乘入諸佛境界智光明莊嚴經五卷

宋西域三藏法護等譯拾遺編入

此經與蕃本同

梵云阿剌合亞 但答迦達 印牙拏 穆

特羅拏麻 麻訶衍拏 蘇但羅合二

大乘智印經五卷

宋沙門金總持等譯拾遺編入

右經與前德印智印二經同本

上二經十卷同帙與西蕃本同表字號

父子合集經二十卷二十品

宋沙門日稱等譯拾遺編入

右一經與大寶積第十六菩薩見實會

同本 正空二號

上一經二十卷二帙與蕃本同

梵云阿剌合亞 僧迦但蘇但羅合二達哩合二

麻巴哩哇囉

大乘僧伽吒法義經七卷

宋三藏金總持等譯拾遺編入

右經與前僧伽吒經同本

梵云阿剌合亞 八羅麻阿囉合二散瓦囉  
合二底悉地合二牙你哩低沙 拏麻麻訶 衍  
拏 蘇但羅合二

清淨毗柰耶最上大乘經三卷

宋西夏三藏智吉祥等譯新編入錄

此經本是大律與下寂調等三經同本

上二經十卷同帙與蕃本同 谷字號

大乘隨轉宣說諸法經三卷

宋三藏紹德等譯新編入錄

巨力長者所問大乘經三卷

宋西夏三藏智吉祥等譯新編入錄

右二經蕃本闕

梵云阿剌合亞 阿羅但 尾你但牙拏

麻達哩麻拔哩合二 瓦牙

法大乘義決定經三卷

宋西夏三藏金總持等譯新編入錄

此經與蕃本同

上三經九卷同帙 傳字號

大佛名經十八卷

姚秦三藏鳩摩羅共僧肇譯新編入錄



上一經十八卷二帙舊本闕聲虛二號  
已上諸錄所紀及拾遺編入諸大乘經  
具列於右自下諸錄所紀及拾遺編入  
大乘秘密陀羅尼儀軌等經備彰于左  
秘密陀羅尼二百六十三部五百五十卷

儀軌等經八十九部一百一十五卷

梵云阿利合亞 阿穆迦巴沙迦羅合八阿  
囉扎擊麻

不空罽索神變真言經三十卷七十品

唐南天竺三藏菩提流志譯當第四譯

上一經三十卷三帙與舊本同

堂習聽三號

不空罽索呪經一卷

隋天竺三藏闍那崛多等譯第一譯

不空罽索神呪心經一卷

唐三藏玄奘譯出內典錄第二譯

右二經同本異譯是前大經序品別譯

不空罽索自在王呪陀羅尼經三卷亦名心呪王經

一十六分

唐天竺三藏寶思惟譯第一譯

不空罽索陀羅尼經一卷亦名普門經有十羅尼外更有二十七陀羅尼

唐天后代北天竺婆羅門李無諠譯第一譯

右二經同本異譯與前三經同名異本舊云對同未見其本

梵云你羅干怛合

千手千眼觀世音菩薩姥陀羅尼身經或云千臂

千眼

天竺三藏菩提流志譯第二譯

千眼千臂觀世音菩薩陀羅尼神呪經二卷

或一卷

唐總持寺沙門智通譯第一譯

千手千眼觀自在菩薩大身呪經一卷

唐三藏大廣智不空譯今編入錄第三譯

右三經同本異譯與舊本同

千手千眼觀世音菩薩廣大圓滿無礙大悲

心陀羅尼經一卷

唐天竺三藏伽梵達磨譯昇云單本今於開元

錄內取不字詳詳圓滿無礙大悲心經編移於此故為重本

千手千眼觀自在菩薩廣大圓滿無礙大悲



心陀羅尼經一卷

唐天竺大廣智不空譯第二

右二經同本異譯與蕃本同

上九經十二卷同快 禍字號

觀世音菩薩秘密藏神呪經一卷

于闐三藏禪四貫又難陀譯第十七

觀世音菩薩如意摩尼陀羅尼經一卷

唐天竺三藏寶思惟譯第二

觀自在菩薩如意心陀羅尼呪經一卷

唐三藏義淨譯第三

梵云八怛二麻 鎮怛麻尼 陀羅尼蘇怛

囉二

如意輪陀羅尼經一卷十

唐天竺三藏善提流志譯第四

如意摩尼陀羅尼經一卷

宋天竺三藏施護譯第五譯新

右五經同本異譯與蕃本同

大悲心陀羅尼經一卷拾遺

唐西域三藏不空譯第三譯今

大悲心陀羅尼經一卷拾遺

宋沙門慈賢譯第四譯今

右二經同本異譯通前伽梵等所譯四

經同本

文殊師利根本一字陀羅尼經一卷亦名一字呪

唐天竺三藏寶思惟譯第二

曼殊室利菩薩呪藏中一字呪王經一卷

唐三藏義淨譯第一

右二經同本異譯蕃本闕

梵云阿剌二亞 都瓦怛沙部怛于麻訶衍

拏蘇怛囉二

十二佛名神呪經一卷

隋天竺三藏闍那崛多譯第一

稱讚如來功德神呪經一卷

唐天后代三藏義淨譯第二

右二經同本異譯蕃本闕

上十一經十一卷同快十八 因字號

梵云麻訶麻喻哩 尾滴二牙 阿羅忒三

伊

孔雀王呪經一卷亦名大金色孔雀王

姚秦三藏鳩摩羅什譯第四



大金色孔雀王呪經一卷

失譯人名今附秦錄第五譯

佛說大金色孔雀王呪經一卷

失譯人名亦附秦錄第六譯

佛母大金曜孔雀明王經三卷出貞元錄

唐三藏大廣智不空譯第九譯

孔雀王呪經二卷

梁扶南三藏僧伽婆羅譯第七譯

大孔雀呪王經三卷

唐三藏義淨譯於東都內道場譯第八譯

唐梵相對孔雀經三卷

唐三藏大廣智不空譯今編八錄第九譯

右七經同本異譯十四卷同帙與蕃本同

惡字號

陀羅尼集經十二卷舊有少疑折辨入藏

唐中天竺三藏阿地瞿多譯出大月錄單重

合譯此經出大道場經大明呪藏之少分也最要譯出

此經蕃本闕

十一面觀世音神呪經一卷

周天竺三藏耶舍崛多譯

十一面神呪心經一卷

唐三藏玄奘譯出內典錄第二譯

右二經與陀羅尼集經第四卷十一面

神呪經同本異譯而集經中印法稍廣

摩利支天經一卷或加小字

失譯人名附錄

右一經是集經第十卷初摩利支天經

少分異譯

呪五首經一卷

唐三藏玄奘譯出翻經圖單重合譯

千轉陀羅尼觀世音菩薩呪經一卷

唐總持寺沙門智通譯第二譯

此千轉呪二首與上集經第五卷初千

轉觀世音呪及雜呪中千轉陀羅尼同本

本

六字神呪經一卷或云六字呪法

唐天后代天竺三藏菩提流志譯第一譯

譯

此經與上集經第六卷中文殊呪法及

呪五首經六字陀羅尼并雜呪中六字



陀羅尼呪同本異譯

右七經著本闕六字呪經上同  
著闕下同著具

六字呪王經一卷

失譯人名附東晉錄  
第一譯

六字神呪王經一卷

失譯人名附梁錄  
第三譯

右三經同本異譯

此經與舊本同

積福二號

上九經二十卷二帙上帙七卷  
下帙十三

六字大陀羅尼呪經一卷

失譯人名附梁錄今  
編入錄

七俱胝佛大心准提陀羅尼經一卷

唐中天竺三藏地婆訶羅譯出周錄  
第一譯

七俱胝佛母准泥大明陀羅尼經一卷

唐南天竺三藏金剛智譯第二

七俱胝佛母准提大明陀羅尼經一卷新編  
入錄

中天竺摩竭陀國那蘭陀寺三藏多

羅句鉢多譯

右四經與舊本同

觀自在菩薩隨心呪經一卷亦云多  
利心經

唐總持寺沙門智通譯

種種雜呪經一卷或無經字樣  
二十三首

周天竺三藏闍那崛多譯

佛頂尊勝陀羅尼經一卷

唐朝散郎杜行顛奉制譯出周錄  
第二譯

梵云阿剌二亞薩哩瓦都魯合二迦帝

八哩林怛你 烏瑟二尼沙尾扎牙 拏麻  
陀羅尼

佛頂最勝陀羅尼經一卷

唐中天竺三藏地婆訶羅譯第二

佛頂尊勝陀羅尼經一卷

唐罽賓三藏佛陀波離譯出大周錄  
第三譯

最勝佛頂陀羅尼淨除業障經一卷

唐中天竺三藏地婆訶羅譯於東都  
再譯

佛頂尊勝陀羅尼經一卷或加  
咒字

唐天后代三藏義淨譯第五

最勝佛頂陀羅尼經一卷

宋天竺三藏法賢譯新編入錄  
第六譯

尊勝陀羅尼一卷新編  
入錄

契丹國師中竺摩竭陀國三藏慈賢



譯

右七經同本異譯與蕃本同

上十四卷同帙 緣字號

梵云阿剌訶亞 阿難怛穆迦你哩訶囉拏

摩陀羅陀

無量門微密持經一卷 亦名成道降魔得一切智經

吳月支優婆塞支謙譯第一

出生無量門持經一卷 或云新微密持經

東晉天竺三藏佛陀跋陀羅譯第五

阿難陀目佉尼訶離陀經一卷 或云出無量門持經

宋天竺三藏求那跋陀羅譯第六

無量門破魔陀羅尼經一卷 或直云破魔陀羅尼

宋西域沙門功德直共玄暢譯第七

阿難陀目佉尼訶離隣尼經一卷

後魏天竺三藏佛陀扇多譯第八

舍利弗陀羅尼經一卷

梁扶南三藏僧伽婆羅譯第九

一向出生菩薩經一卷

隋天竺三藏闍那崛多譯第二

出生無邊門陀羅尼經一卷

唐至相寺沙門智嚴譯 第十

出生無邊門陀羅尼經一卷 今編入錄

唐三藏大廣智不空譯 第十二

右九經同本異譯與蕃本同 法寶勘同總錄卷第四



法寶勘同總錄卷第五

禪五

元講經律論沙門慶吉祥等奉

詔集

勝幢臂印陀羅尼經一卷

唐三藏玄奘譯第一

妙臂印幢陀羅尼經一卷

第五

于闐三藏實叉難陀譯第二

右二經同本異譯善本闕

無崖際總持法門經一卷亦名無際經

乞伏秦沙門聖堅譯第一

尊勝菩薩所問一切諸法入無量法門陀羅尼經一卷

高齊居士萬天懿譯第三

右二經同本異譯善本闕

梵云瓦剌囉 曼怛囉 陀羅尼

金剛上味陀羅尼經一卷

元魏天竺三藏佛陀扇多譯第一

隋天竺三藏闍那崛多譯第二

金剛場陀羅尼經一卷

右二經同本異譯善本同

獅子奮迅菩薩所問經一卷

至元法寶勘同總錄 卷五

失譯人名附錄 華聚陀羅尼呪經一卷

失譯人名附錄 華積陀羅尼神呪經一卷

吳月支優婆塞支謙譯周錄云單誤也

此經善本闕

上九經十八卷同帙 善字號

梵云阿剌合二 拏麻薩婆合二 瞞怛工

拏麻麻訶衍拏 蘇怛囉合二

虛空藏菩薩問佛經一卷亦名虛空藏菩薩問七佛陀羅尼經

失譯人名今附錄 如來方便善巧呪經一卷

隋天竺三藏闍那崛多譯第二

右二經同本異譯善本同

持句神呪經一卷亦云陀羅尼句

吳月支優婆塞支謙譯第一

陀隣尼鉢經一卷亦云陀隣鉢經

東晉西域沙門竺曇無蘭譯第二

東方最勝燈王如來經一卷

五三五



隋天竺三藏闍那崛多等譯內典錄第四譯

右三經同本異譯前二本略後經稍廣 著本闕

善法方便陀羅尼經一卷

失譯人名附東晉錄

金剛祕密善門陀羅尼經一卷

失譯人名附東晉錄

護命法門神呪經一卷

唐天竺三藏菩提流志譯出周錄第三譯

右三經同本異譯著本闕

無垢淨光大陀羅尼經一卷

唐西域三藏彌陀山等譯第二譯

請觀世音菩薩消伏毒害陀羅尼呪經一卷

亦直云請觀世音經

東晉外國居士竺難譯第二譯

梵云阿剌訶亞鉢羅合帝烏都合巴拏瞞

恒三 穆迦 阿瓦思二滴恒 三麻帝

拏麻麻訶衍拏 蘇怛囉合二

大方等檀持陀羅尼經四卷亦名大方等陀羅尼經為五分

北凉沙門法泉於高昌郡譯出寶唱錄

此經與蕃本同

上十一經十四卷同帙 慶字號

大法炬陀羅尼經二十卷五十二品

隋天竺三藏闍那崛多譯

上一經二十卷二帙著本闕尺璧二號

大威德陀羅尼經二十卷

隋天竺三藏闍那崛多等譯

上一經二十卷二帙著本闕非寶二號

廣大寶樓閣善住祕密陀羅尼經三卷十品

唐南天竺三藏菩提流志譯

一字佛頂輪王經五卷亦云五佛頂經或四卷十三品

唐南天竺三藏菩提流志譯昇編入錄

大陀羅尼末法中一字心呪經一卷

唐北天竺三藏寶思惟譯昇編入錄

右二經著本闕

上三經九卷同帙 寸字號

大佛頂如來密因修證了義諸菩薩萬行首

楞嚴經十卷著本闕辨入藏

唐循州沙門懷迪共梵僧於廣州譯

上一經十卷一帙著本闕 陰字號

大毗盧遮那成佛神變加持經七卷三十品



唐中天竺三藏輸波迦羅共一行譯

蘇婆呼童子經三卷一分二十

唐中天竺三藏輸波迦羅譯

上二經十卷同帙蕃本闕 是字號

梵云蘇悉地迦羅 摩訶單特羅 薩怛拏

烏八夷迦 八怛囉

蘇悉帝羯羅經三卷三十品

唐中天竺三藏輸波迦羅譯

此經與蕃本同

牟梨鼻陀羅呪經一卷

失譯人名附錄

七佛所說神呪經四卷或無所說字

失譯人名附錄

右二經蕃本闕

上三經八卷同帙 競字號

大吉義神呪經二卷

元魏昭玄統沙門曇曜譯上

文殊師利寶藏陀羅尼經一卷

唐南天竺菩提流志譯入

金剛光焰陀羅尼經一卷

唐南天竺三藏菩提流志譯

阿吒婆拘鬼神大將上佛陀羅尼經一卷

失譯人名附錄

右四經蕃本闕

阿彌陀鼓音聲王陀羅尼經一卷

失譯人名附錄

大普賢陀羅尼經一卷

失譯人名附錄

大七寶陀羅尼經一卷

失譯人名附錄

右三經與蕃本同

安宅神呪經一卷

後漢失譯人名附錄

摩尼羅面旦經一卷

東晉西域三藏竺曇無蘭譯

玄師毘陀所說神呪經一卷錄云幻師無所說字

東晉西域三藏竺曇無蘭譯

護諸童子陀羅尼呪經一卷

元魏天竺三藏菩提留支譯

右四經蕃本闕



梵云阿剌合亞 阿羅合怛牙 拏麻陀羅尼  
諸佛心陀羅尼經一卷

唐三藏玄奘譯出內典錄

拔濟苦難陀羅尼經一卷

唐三藏玄奘譯出內典錄

八名普密陀羅尼經一卷

唐三藏玄奘譯出內典錄

梵云阿剌合亞 瓦蘇怛羅 拏麻陀羅尼

持世陀羅尼經一卷

唐三藏玄奘譯出內典錄

右四經與蕃本同

六門陀羅尼經一卷

唐三藏玄奘譯

此經蕃本闕

梵云阿剌合亞 三滿多八怛羅合二拏麻陀羅尼

羅尼

清淨觀世音普賢陀羅尼經一卷

唐總持寺沙門智通譯出大周錄

此經與蕃本同

上十七經十八卷同帙 資字號

梵云阿剌合亞 印牙拏 烏嚧迦 拏麻  
陀羅尼 薩哩瓦迦帝 八哩鉢答尼  
智炬陀羅尼經一卷

唐天后代于闐三藏提雲般若譯出大

錄

梵云阿剌合亞 薩哩瓦瞞怛 印孤瓦帝

拏麻陀羅尼

諸佛集會陀羅尼經一卷

唐天后代于闐三藏提雲般若譯出大

錄

隨求即得大自在陀羅尼神呪經一卷

唐北天竺三藏寶思惟譯出大周錄

右三經與蕃本同

百千印陀羅尼經一卷

于闐三藏實叉難陀譯

此經蕃本闕

救面然餓鬼陀羅尼神呪經一卷亦云施餓鬼食呪經

後兼有施水呪

于闐三藏實叉難陀譯第一

佛說救拔焰口餓鬼陀羅尼經一卷勸同編



錄聖

唐三藏大廣智不空譯第二譯

右二經同本異譯與蕃本同

梵云阿剌合二亞 薩哩瓦 但答迦達 阿

地瑟合二但拏薩埵瓦合二阿瓦路扎迦拏 瞞

但乞濕特囉合二 散但羅合二沙拏 尾喻訶

阿羅扎 拏麻訶衍拏蘇但囉合二

莊嚴王陀羅尼呪經一卷

唐天后代三藏義淨譯今編入錄

此經與蕃本同

香王菩薩陀羅尼呪經一卷

唐天后代三藏義淨譯

拔除罪障呪王經一卷

唐天后代三藏義淨譯昇編入錄

虛空藏菩薩能滿諸願最勝心陀羅尼求聞

持法一卷出成就一 切義品

唐中天竺三藏輸波迦羅譯

金剛頂經昇殊室利五字心陀羅尼品一卷

唐南天竺三藏金剛智譯

觀自在如意輪菩薩瑜伽法要一卷

唐南天竺三藏金剛智譯昇編入錄

等三經及後四卷瑜伽並出金剛頂經彼經梵本有十萬頌此之四經略要抄譯非全部也

右三經蕃本闕

梵云烏樞瑟麻 姑嚕但釋五

大威力烏樞瑟摩明王經三卷或八卷蕃云此經是本續

唐天竺三藏大廣智不空譯

金剛頂瑜珈真實攝大乘現證大教王經三卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

此經與一切如來真實攝大乘經初分

六卷同本

右二經與蕃本同

上十四經十八卷同帙 父字號

阿剌多羅阿嚕力經一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

菩提場所說一字頂輪王經五卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

梵云阿剌合二亞 薩哩瓦 但答迦達 阿

地失但拏 吉剌但牙曲呼合二牙但都訖蘭



但悶怛 拏麻陀羅尼

一切如來心秘密全身舍利寶篋印陀羅尼經一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

右三經與蕃本同

一切如來金剛壽命陀羅尼經一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

此經蕃本闕

梵云阿囉怛<sub>二</sub>拏 咩迦 拏麻陀羅尼

雨寶陀羅尼經一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

此經與前持世陀羅尼同本

梵云阿剌<sub>二</sub>亞 麻訶麻你 尾喃囉 尾

麻拏蘇不囉地瑟<sub>二</sub>佉怛 孤乎牙八囉麻

阿囉訶<sub>三</sub>失牙迦囉<sub>二</sub>八阿囉扎 拏麻陀

羅尼

大寶廣博樓閣善住秘密陀羅尼經三卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

右二經與蕃本同

上六經十二卷同帙 事字號

菩提場莊嚴陀羅尼經一卷

唐三藏大廣智不空譯

梵云阿剌<sub>二</sub>亞 薩哩瓦 烏嚕八 鉢囉

<sub>二</sub>殺麻尼 拏麻陀羅尼

除一切疾病陀羅尼經一卷

唐三藏大廣智不空譯

梵云阿剌<sub>二</sub>亞 斫乞<sub>二</sub>葛盧<sub>二</sub> 尾鉢怛

你 拏麻尾帝<sub>二</sub>野 陀羅尼

能淨一切眼疾病陀羅尼經一卷

唐三藏大廣智不空譯

八大菩薩曼荼羅經一卷

唐三藏大廣智不空譯

梵云阿剌<sub>二</sub>亞 阿失怛 曼怛哩迦 拏

麻麻訶衍拏 蘇怛囉<sub>二</sub>

大乘八大曼拏羅經一卷

宋三藏法賢譯

右二經同本異譯

梵云阿剌<sub>二</sub>亞 八囉拏 灑瓦哩拏麻陀

羅尼

葉衣觀自在菩薩陀羅尼經一卷



唐三藏大廣智不空譯

右五經與蕃本同

訶利帝母真言法經一卷

唐三藏大廣智不空譯

觀自在菩薩說普賢陀羅尼經一卷

唐三藏大廣智不空譯

右二經蕃本闕

一字頂輪王瑜珈經一卷經內題云瑜珈

沙所訖羅真言安世陀那儀則一字頂輪王瑜珈經

唐三藏大廣智不空譯

此經蕃本闕

梵云麻訶鉢囉合帝薩羅拏麻陀羅

尼

普徧光明清淨熾盛如意寶印心無能勝大

明王隨求陀羅尼經二卷

唐三藏大廣智不空譯

此經與蕃本同

金剛恐怖集會方廣軌儀觀自在三世最勝

心明王經一卷

唐三藏大廣智不空譯

此經與蕃本同

不空罽索毗盧遮那佛大灌頂光真言經一

卷與前大不空罽索經第二十八同本

唐三藏大廣智不空譯

佛說一髻尊陀羅尼經一卷

唐三藏大廣智不空譯

此經蕃本闕

上十三經十四卷同帙居字號

瑜珈念珠經一卷此經於金剛頂瑜珈十萬廣頌中略出

唐天竺三藏大廣智不空譯

梵語烏瑟坭沙 扎訖囉 瓦里合滴單

特羅

一字奇特佛頂經三卷是大部中現威德品正為因達羅菩提天

訶

唐天竺三藏大廣智不空譯

大吉祥天女十二契一百八名無垢大乘經

一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

梵云阿剌訶亞 麻訶室利 蘇坦羅合

大吉祥天女十二契名號經一卷



唐天竺三藏大廣智不空譯

毗沙門天王經一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

右五經與蕃本同七卷同帙 曰字號

已上諸大乘經並依諸錄次第而紀今

密教經諸錄間有所以不次諸者尋者

勿請有疑

梵云菩提薩埵瓦畢怛迦阿瓦怛薩迦阿哩

啞曼殊室利牙 牟囉 迦囉 合拔拏麻麻

訶單特囉

大方廣菩薩藏文殊師利根本儀軌經二十

卷 出祥符法寶錄

宋西域三藏天息災譯 二十品

上一經二十卷二帙與蕃本同

嚴與二號

梵云室利 孤乎仁牙 三摩扎 單特囉

阿羅扎

一切如來金剛三業最上祕密大教王經七

卷 八十分

宋西域三藏施護譯

上一經七卷一帙與蕃本同 敬字號

最上根本大樂金剛不空三昧大教王經七

卷 二十五分

宋三藏法賢譯

上一經七卷一帙蕃本闕 孝字號

大方廣總持寶光明經一部五卷 十三

宋三藏法天譯

此經與華嚴經第十六十住品同本異

譯

梵云孤呼牙 迦囉 合拔 阿羅扎

佛說祕密相經三卷

宋西域三藏施護譯 於崇政殿

梵云阿剌伽亞 曼殊室利 合拏麻僧吉帝

最勝妙吉祥根本智最上祕密一切名義三

摩地分二卷

宋西域三藏施護譯 於崇政殿

文殊所說最勝名義經二卷

宋西夏沙門金總持譯

右二經同本異譯與蕃本同

上四經十二卷同帙 當字號

一萬一千七百六十八冊 續修四庫全書 子部 宗教類 五十四



無二平等最上瑜加大教王經六卷二分

宋西域三藏施護譯

梵云孤乎合二牙 三昧牙迦囉合二八 阿囉扎

佛說秘密三昧大教王經四卷

宋西域三藏施護譯

上二經十卷同帙與蕃本同 竭字號

梵云麻牙扎囉 麻訶單特囉 麻訶衍等

紺畢囉乃牙 孤忽合二品 拔囉訶悉

拏麻

瑜加大教王經五卷

宋三藏法賢譯

發菩提心破諸魔經二卷

宋西域三藏施護譯

梵云瓦喇囉 迦囉合二巴 阿囉怛合二拏

阿囉又 單特囉

最上大乘金剛大教寶王經二卷善與因達囉

說此王是與  
秘密之緣由

宋西域三藏法天譯

右三經與蕃本同

聖觀自在菩薩不空王秘密心陀羅尼經一

卷

宋西域三藏施護譯

此經與前不空罽索神呪等經同本

上四經一十卷同帙 力字號

大摩里支菩薩經七卷

宋三藏天息災譯於崇政殿

摩利支天經一卷出貞元錄

唐天竺三藏不空譯於大部中折出別譯

上二經八卷同本同帙蕃本同忠字號

大乘不思議神通境界經三卷

宋西域三藏施護譯

一切如來大秘密王未曾最上微妙大曼拏

羅經五卷

宋西域三藏天息災譯

上二經八卷同帙蕃本同 則字號

梵云室利 薩哩合二瓦 晡怛 荅麻羅

單特囉 拏麻

金剛手菩薩降伏一切部多大教王經三卷

宋三藏法賢譯

梵云阿剌合二亞 曼殊室利 薩怛畢哩怛



孤忽<sup>二</sup>牙 單特囉 阿囉叉爺瓦 尾應

<sup>合</sup>灑伍迦 古魯答 尾扎牙 案叉拏

妙吉祥最勝根本大教王經三卷

宋三藏法賢譯

梵云失囉 縛納育 晡特囉 拏答 孤

毗囉 牙迦囉<sup>二</sup>八 阿囉扎拏麻

最上祕密那拏天經三卷

宋三藏法賢譯

上三經九卷同帙與蕃本同 盡字號

梵云阿剌<sup>二</sup>亞 迦蘭但 尾喻訶 拏麻

麻訶衍拏 蘇怛囉<sup>二</sup>

大乘莊嚴寶王經四卷

宋西域三藏法賢譯

梵云阿剌<sup>二</sup>亞 蘇拔呼八哩 八哩赤<sup>三</sup>

妙臂菩薩所問經四卷<sup>十二</sup>

宋西域三藏法賢譯

右二經與蕃本同

此經與前蘇婆呼童子經同本

普賢曼拏羅經一卷

宋西域三藏施護譯

此經蕃本闕

上三經九卷同帙 命字號

廣大蓮華莊嚴曼拏羅滅一切罪陀羅尼經一卷

宋西域三藏施護譯

此經與蕃本同

囉囉拏說救療小兒疾病經一卷

宋三藏法賢譯

此經蕃本闕

梵云阿剌<sup>二</sup>亞 麻訶 薩訶悉囉 鉢囉

<sup>二</sup>麻哩<sup>二</sup>怛你 蘇怛囉<sup>二</sup>

守護大千國土經三卷

宋西域三藏施護譯

大乘聖無量壽決定光明王如來陀羅尼經一卷

宋西域三藏法賢譯

聖多羅菩薩經一卷

宋三藏法賢譯

聖多羅菩薩一百八名陀羅尼經一卷

宋西域三藏施護譯



梵云怛囉巴滴剎 迦牙 拏麻阿失合  
怛薩怛憾

讚揚聖德多羅菩薩一百八名經一卷

宋西域三藏天息災譯

右五經與蕃本同

上七經九卷同帙

禪五 臨字號十七

聖觀自在菩薩一百八名經一卷

宋西域三藏天息災譯

毗俱伽菩薩一百八名經一卷

宋西域三藏法天譯

毗沙門天王經一卷

宋西域三藏法天譯

梵云三滿怛穆迦 鉢羅合尾沙 阿囉失

合彌尾麻羅 烏瑟拏沙 鉢羅八 薩哩

瓦 怛答迦達訶囉怛野三摩尾嚕吉拏拏

麻陀羅尼

佛頂放無垢光明入普門觀察一切如來心

陀羅尼經二卷

宋西域三藏施護譯

大乘觀想曼拏羅淨諸惡趣經二卷

宋三藏法賢譯

右五經與蕃本同

出生一切如來法眼徧照大力明王經二卷

宋北印土嗚填曩國帝釋宮寺施護

譯

聖莊嚴陀羅尼經二卷

宋天竺三藏施護譯

右二經蕃本闕

梵云阿剎合亞 彌迦囉 拏麻陀羅尼

寶帶陀羅尼一卷

宋北印土三藏施護譯

梵云阿剎合亞 麻訶單怛 拏麻陀羅尼

大寒林聖難拏陀羅尼一卷

宋西域三藏法天譯

右二經同本異譯與蕃本同

上九經十三卷同帙 禪五 深字號十八

全身陀羅尼一卷

宋北印土三藏施護譯

大護明大陀羅尼經一卷

宋西域三藏法天譯



普賢菩薩陀羅尼經一卷

宋西域三藏法天譯

一切如來正法祕密篋印心陀羅尼經一卷

宋北印度三藏施護譯

聖虛空藏菩薩陀羅尼經一卷

宋西域三藏法天譯

此經與前虛空藏問七佛陀羅尼同本

異譯

右五經蕃本闕

梵云阿剌訶<sub>二</sub>瓦蘇怛 拏麻陀羅尼

聖持世陀羅尼經一卷

宋北印土三藏施護譯

最勝無比大威德金輪佛頂熾盛光消災吉

祥陀羅尼經一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

大威德金輪佛頂熾盛光如來消除一切災

難陀羅尼經一卷

唐代失譯人名

大愛陀羅尼經一卷

宋三藏法賢譯

右三經與蕃本同

樓閣正法甘露鼓經一卷

宋西域三藏天息災譯

善樂長者經一卷與前能淨眼意陀羅尼同本

宋三藏法賢譯

聖大總持王經一卷

宋天竺三藏施護譯

智光滅一切業障陀羅尼經一卷

宋天竺三藏施護譯

此經與前智炬陀羅尼同本

右四經蕃本闕

上十三經十三卷同帙 履字號

梵云阿剌訶<sub>二</sub>亞 補失<sub>二</sub>八 孤達 拏麻

陀羅尼

華積樓閣陀羅尼經一卷

宋北印土三藏施護譯

此經與前華積華聚二陀羅尼同本

勝幡瓔珞陀羅尼一卷

宋天竺三藏施護譯

聖六字增壽大明陀羅尼經一卷



宋北印土三藏施護譯

千轉大明陀羅尼經一卷

宋北印土三藏施護譯

增慧陀羅尼經一卷

宋北印土三藏施護譯

二十七

俱枳羅陀羅尼經

宋三藏法賢譯後十一經並法賢

消除一切災障寶髻陀羅尼經

妙色陀羅尼經

栴檀香身陀羅尼經

鉢蘭那賒縛哩大陀羅尼經

宿命智陀羅尼經

梵云阿剌訶亞 埋滴哩 拏麻鉢羅你地

合牙 拏麻陀羅尼

慈氏菩薩誓願陀羅尼經

滅除五逆罪大陀羅尼經

無量功德陀羅尼經

十八臂陀羅尼經

洛叉陀羅尼經

辟除諸惡陀羅尼經

右十二經合一卷蕃本闕

寶生陀羅尼經

宋天竺三藏施護譯後一經亦施護譯

蓮華眼陀羅尼經

右二經合一卷蕃本闕

一切如來烏瑟膩沙最勝總持經廿一一卷

宋西域三藏法天譯

此經與前尊勝陀羅尼同本

持明藏八大總持王經一卷

宋天竺三藏施護譯

大金剛香陀羅尼經一卷

宋三藏法賢譯

最上意陀羅尼經一卷

宋三藏法賢譯

無畏陀羅尼經一卷

宋三藏法賢譯

右五經蕃本闕

上二十四經十二卷同帙 薄字號

消除一切閃電障難隨求如意陀羅尼經一

卷



宋北印土三藏施護譯

梵云阿鉢囉合帝合陀羅尼

無能勝大明心陀羅尼經一卷

宋天竺三藏法天譯

無能勝大明王陀羅尼經一卷

宋西域三藏法天譯

無能勝大明陀羅尼經一卷

宋西域三藏法天譯

聖無能勝金剛火陀羅尼經一卷

宋西域三藏法天譯

梵云阿剌合亞度瓦合扎阿吃羅合訶囉合摩合囉合尼

無能勝幢王如來莊嚴陀羅尼經一卷

北天竺三藏施護譯

右六經與舊本同

妙吉祥菩薩陀羅尼經

宋三藏法賢譯

無量壽大智陀羅尼經

宋三藏法賢譯

宿命智陀羅尼經

宋三藏法賢譯

慈氏菩薩陀羅尼經

宋三藏法賢譯

虛空藏菩薩陀羅尼經

宋三藏法賢譯

此五經合一卷

法寶勸同總錄卷第五



法寶勘同總錄卷第六 禪六

元講經律論沙門慶吉祥等奉 詔集

大吉祥陀羅尼經

宋三藏法賢譯

寶賢陀羅尼經

宋三藏法賢譯

此二經合一卷

聖最勝陀羅尼經一卷

北天竺三藏施護譯

大乘聖妙吉祥持世陀羅尼經一卷

宋西域三藏法天譯

此經與前雨寶持世二陀羅尼同本異譯

譯

右九經蕃本闕

延壽妙門陀羅尼經一卷

宋三藏法賢譯

祕密八名陀羅尼經一卷

宋三藏法賢譯

梵云阿剌訶亞 麻訶瓦則囉合 彌魯識

迦囉 孤怛迦囉 陀羅尼

大金剛妙高山樓閣陀羅尼一卷

宋北印度三藏施護譯

右三經與蕃本同

上十八經十三卷同帙 夙字號

梵云阿剌訶亞 薩哩瓦 阿怕牙 鉢囉

怛達 拏麻陀羅尼

施一切無畏陀羅尼經一卷

宋北天竺三藏施護譯

聖最上燈明如來陀羅尼經一卷

宋北天竺三藏施護譯

一切如來名號陀羅尼經一卷

宋三藏法賢譯

梵云阿剌訶亞 訖囉訶 麻陀羅尼 麻

帝迦哩拏

聖曜母陀羅尼經一卷

宋西域三藏法天譯

息除賊難陀羅尼經一卷

宋三藏法賢譯

右五經與蕃本同

觀自在菩薩母陀羅尼經一卷



宋三藏法賢譯

諸佛心印陀羅尼經一卷

宋西域三藏法天譯

此經與前諸佛心印陀羅尼同本異譯

梵云軫怛麻尼 拏麻 薩哩瓦 迦怛嚕

伊 瓦囉尼怛 拏麻陀羅尼

息除中天陀羅尼經一卷

宋北天竺三藏施護譯

右三經前二經蕃本闕後一經具

大乘瑜伽金剛性海曼殊室利千臂千鉢大

教王經十卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

此經蕃本闕

上九經十八卷二帙 興溫二字號

一切如來真實攝大乘現證三昧大教王經

三十卷分六

唐北天竺三藏施護譯

上一經三十卷三帙與蕃本同

靖似蘭三號

如來不思議秘密大乘經二十卷二十品

宋三藏惟淨等譯於延和殿譯

此經與前寶積第三密迹金剛力士會

同本彼無品呪此有品呪彼略此廣

上一經二十卷二帙 斯馨二字號

文殊師利法寶藏陀羅尼經一卷

陳天竺三藏真諦譯新編入錄

尊勝大明王經一卷

宋北印度三藏施護譯拾遺編入

金剛峯樓閣瑜祇經一卷

唐天竺三藏金剛智譯拾遺編入

右四經蕃本闕

梵云悉怛哆 拔地哩 陀羅尼

白傘蓋大佛頂陀羅尼經一卷今編入錄

唐天竺三藏大廣智不空譯

大佛頂陀羅尼經一卷今編入錄

宋中天竺三藏慈賢譯

梵云麻訶鉢羅二帝 薩囉 拏麻陀羅尼

大隨求陀羅尼經一卷今編入錄

宋中天竺三藏慈賢譯

此經與前大明王隨求陀羅尼同本異



譯

右三經與蕃本同

大摧碎陀羅尼經一卷

宋中天竺三藏慈賢譯今編入錄

大聖文殊師利菩薩讚佛法身經一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

右二經蕃本闕

上八經八卷同帙 如字號

金剛頂瑜伽現證大教王經二卷

唐天竺三藏大廣智不空譯拾遺編入

妙吉祥平等觀門大教王經五卷

摩羯陀國三藏慈賢譯

上二經七卷同帙蕃本闕 松字號

守護國主陀羅尼經十卷

宋屬賓三藏般若譯

上一經十卷一帙蕃本闕 之字號

已上大乘秘密陀羅尼經竟已下大乘

儀軌念誦等經具列于左八十九部一

百一十五卷

金剛頂瑜伽中略出念誦法四卷

唐南天竺三藏金剛智譯

此經於金剛頂經略要抄譯非全部也

金剛頂經瑜伽修習毗盧遮那三摩地法一

卷

唐南天竺三藏金剛智譯

不動使者陀羅尼祕密法一卷

唐南天竺三藏金剛智譯

金剛頂經瑜伽文殊師利菩薩法一品一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

金剛頂經瑜伽觀自在王如來修行法一卷

唐天竺三藏金剛智譯拾遺編入

金剛頂經瑜伽般若理趣一卷題云大樂金剛不空三昧

耶經般若波羅蜜多理趣品

唐天竺三藏金剛智譯拾遺編入

略述金剛頂瑜伽分別聖位修證法門一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

金剛頂瑜伽十八會指歸一卷

唐天竺三藏不空譯

上八經十一卷同帙蕃本闕 盛字號

金剛頂蓮華部心念誦儀軌一卷



唐天竺三藏大廣智不空譯

金剛頂瑜伽千手千眼觀自在菩薩修行儀軌經一卷

唐三藏大廣智不空譯

金剛頂勝初瑜伽普賢念誦法一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

金剛頂瑜伽金剛薩埵五祕修行念誦儀軌一卷

唐三藏大廣智不空譯

金剛頂經一字頂輪王瑜伽一切時處念誦

成佛儀軌一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

金剛頂瑜伽護摩儀軌一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

金剛頂勝初瑜伽經中略出大樂金剛薩埵

念誦儀軌一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

金剛頂超勝三界經說文殊五字真言勝相一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

金剛頂瑜伽他化自在天理趣會普賢修行

念誦儀軌一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

瑜伽金剛頂經釋字母品一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

金剛頂瑜伽降三世成就極深密門一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

金剛頂瑜伽般若理趣一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯此經與前金剛

智所譯般若理趣同本此依本錄今檢未獲其本似或重錄更詳

上十二經十二卷同帙蕃本闕川字號

金剛頂經觀自在如來修行法一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯云與本錄前金

剛智所譯觀自在修行法同本今檢未獲更動

金剛頂瑜伽經文殊師利菩薩儀軌供養法

一品一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

金剛頂瑜伽三十七尊禮懺文一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

右三經蕃本闕



十一面觀自在菩薩儀軌三卷或有經字

唐天竺三藏大廣智不空譯

底哩三昧耶不動使者念誦品一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

大雲祈雨壇法一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

受菩提心戒儀軌一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

右四經與蕃本同

大樂金剛不空真實三昧耶經般若波羅蜜

多理趣釋二卷

唐北印土三藏大廣智不空譯

此經蕃本闕

上八經十一卷同帙 流字號

無量壽如來念誦修行觀行儀軌一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

普賢金剛薩埵念誦儀軌一卷

唐北天竺三藏大廣智不空譯

一字頂輪王念誦儀軌一卷

唐北天竺三藏大廣智不空譯

大虛空藏菩薩念誦法一卷

唐北天竺三藏大廣智不空譯

佛頂尊勝陀羅尼念誦儀軌一卷

唐北天竺三藏大廣智不空譯

阿闍如來念誦法一卷

唐北天竺三藏大廣智不空譯

仁王般若念誦法一卷

唐北天竺三藏大廣智不空譯

瑜伽蓮華部念誦法一卷

唐北天竺三藏大廣智不空譯

觀自在多羅瑜伽念誦法一卷

唐北天竺三藏大廣智不空譯

金剛王菩薩祕密念誦儀軌一卷

唐北印土三藏大廣智不空譯

觀自在如意輪菩薩念誦法一卷

唐北印土三藏大廣智不空譯

都部陀羅尼目一卷

唐北印土三藏大廣智不空譯

上十二經十二卷同帙蕃本闕不字號

甘露軍吒利菩薩供養念誦成就儀軌一卷



唐天竺三藏大廣智不空譯

聖觀自在菩薩心真言瑜伽觀行儀軌一卷

唐北天竺三藏大廣智不空譯

般若波羅蜜多理趣經大樂不空三昧真實

金剛薩埵菩薩等大曼荼羅義述一卷

唐北天竺三藏大廣智不空譯

金剛壽命陀羅尼念誦法一卷

唐北天竺三藏大廣智不空譯

大樂金剛薩埵修行成就儀軌一卷

唐北印土三藏大廣智不空譯

成就妙法蓮華經王瑜伽觀智儀軌一卷

唐北印土三藏大廣智不空譯

此經審疑折辨入藏

右六經蕃本闕

大藥叉女歡喜母并愛子成就法一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

梵云瓦枳羅 姑麻羅 單持羅

聖迦拏忿怒金剛童子菩薩成就儀軌三卷

唐北天竺三藏大廣智不空譯

聖閻曼德迦威怒王立成大神驗念誦法一

卷

唐北印土三藏大廣智不空譯

右三經與蕃本同

上九經十一卷同帙 息字號

曼殊室利菩薩閻曼德迦忿怒真言儀軌一

卷一

唐北天竺三藏大廣智不空譯

梵云迦嚩帝 迦囉 阿囉扎

文殊師利菩薩根本大教王金翅鳥王品一

卷

唐北印度三藏大廣智不空譯

觀自在大悲成就瑜伽蓮華部念誦法門一

卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

右三經與蕃本同

五字陀羅尼頌一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

金剛手光明灌頂經最立印聖無動尊大威

怒王念誦儀軌法品一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯



觀自在菩薩如意輪瑜伽一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

修習般若波羅密菩薩觀行念誦儀軌一卷

唐北天竺三藏大廣智不空譯

右四經蕃本闕

金輪王佛頂要略念誦法一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

大孔雀明王畫像壇場儀軌一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

大聖天歡喜雙身毗那夜迦法一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

仁王般若陀羅尼釋一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

一切如來安像三昧儀軌一卷

宋北印度三藏施護譯

右五經前四經蕃本闕後一經對同

上十二經十二卷同帙 淵字號

梵云阿剌合亞暫拔囉 扎囉 因怛囉合

牙八怛 迦囉合八 拏麻

聖寶藏神儀軌二卷 或有經字

宋西域三藏法天譯

寶藏神大明曼拏羅儀軌經二卷

宋西域三藏法天譯

金剛香菩薩大明成就儀軌三卷 或有經字

宋比印土三藏施護譯

金剛薩埵說頻那夜迦天成就儀軌經四卷

或無經字

宋天竺三藏法賢譯

上四經十一卷同帙與蕃本同澄字號

幻化網大瑜伽教十忿怒明王大明觀想儀

軌經一卷

宋天竺三藏明教大師法賢譯

此經蕃本闕

持明藏瑜伽大教尊那菩薩大明成就儀軌

經四卷

宋天竺三藏法賢譯

梵云瓦剌囉拜羅瓦 拏麻 單特羅 殺

嚕怛 怛忒合瓦 阿囉又 比蕃本七儀軌中六儀軌全

呪儀軌

妙吉祥瑜伽大教金剛倍羅罽輪觀想儀軌



成就經一卷 或無經字

宋天竺三藏法賢譯

右二經與蕃本同

一切佛攝相應大教王經聖觀自在菩薩念誦儀軌一卷

宋天竺三藏法賢譯

此經蕃本闕

尊勝佛頂真言修瑜伽法二卷 拾遺編入

天竺三藏輸波迦羅譯

此經與蕃本同

仁王念誦儀一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯 拾遺編入

此經蕃本闕

上六經一十卷同帙 取字號

大悲心陀羅尼修行念誦略儀一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯 拾遺編入

如意輪蓮華心觀門儀一卷 拾遺編入

宋中天竺三藏慈賢譯

右二經蕃本闕

大教王經略出護摩儀一卷 拾遺編入

宋中天竺三藏慈賢譯

妙吉祥平等觀身成佛儀軌一卷

宋中天竺三藏慈賢譯 拾遺編入

仁王護國經道場念誦儀軌一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

右三經蕃本闕

大威怒烏樞瑟摩儀軌一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

速疾立驗魔醯首羅天說阿尾奢法一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

右二經與蕃本同

大日經略攝念誦隨行法一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

大毗盧遮那成佛神變加持經略示七支念誦隨行法一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

大聖曼殊室利童子五字瑜伽法一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

右三經蕃本闕

上十經十卷同帙

映字號



帝釋巖成就儀軌經一卷或經字

宋北天竺三藏施護譯

一切秘密大教王儀軌二卷新編八錄

宋北印土三藏施護譯

右二經蕃本闕

梵云号 拔刺囉 單特羅

大悲空智金剛大教王儀軌五卷新編入錄二十品

宋天竺三藏法護譯

此經與蕃本同比西蕃少合字一品

上三經八卷同帙 容字號

蘇悉地羯羅供養法三卷

宋三藏善無畏譯拾遺編入

普賢菩薩行願讚一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

百千頌大集地藏菩薩請問法身讚一卷十四

唐天竺三藏大廣智不空譯

一切如來佛頂輪王一百八名讚一卷十六

宋西域三藏施護譯今編八錄

聖金剛手菩薩一百八名梵讚一卷

宋西域三藏明教大師法賢譯今編八錄

上五經七卷同帙蕃本闕 止字號

右諸大乘等經其間雖有賢聖集者備

念誦讚等於中 然古錄中已編入大

乘經內今依本錄亦云大乘經攝今述

雖云儀軌念誦法等似聖集然附本

經集出云大乘經非如疏論依經釋義

或本佛說更詳

已上諸錄所紀及拾遺編入諸大乘經

具列于右已下諸錄所紀小乘等經備

彰于左 二小乘契經藏二百九十一部七百一十卷

五十七帙

阿舍部重單合譯阿舍部類一百一十一部三

百三十七卷問小乘諸經二百餘部何故首

成正覺於鹿野苑說四阿笈摩度五俱輪等

梵云地理合二甘阿甘十五

長阿舍經二十二卷

姚秦罽賓三藏佛陀耶舍共竺佛念

譯重單合譯

此經凡四分總三十經別

第一分此有四經共五卷



第二分 此有十五經共七卷  
第三分 此有五卷一經  
第四分 此有一十二經五卷  
上一經二十二卷二帙與蕃本同

若思二號

梵云麻地合崑阿甘  
中阿舍經六十卷 或五十八卷

東晉罽賓三藏瞿曇僧伽提婆譯

此經凡五部共十八品總二百二十二經別

- 第一誦 有五品半合有六
- 第二誦 有四品半合有五
- 第三誦 有三品半合有九
- 第四誦 有三品半合有三
- 第五誦 有三品半合有三

此經與蕃本同

上一經六十卷六帙 言至初六號

梵云伊始達羅合阿甘

增一阿舍經五十卷 或四十二卷或三十二卷

東晉罽賓三藏瞿曇僧伽提婆譯 第二

譯初  
此經凡五十經別二品總四百五十二經具如品次

上一經五十卷三帙與蕃本同

誠至宜五號

梵云散瑜乞 禪六 但迦 阿甘  
雜阿舍經五十卷

宋天竺三藏求那跋陀羅譯 重單合譯

此經說事既雜故無品次誦等差別  
上一經五十卷五帙與蕃本同

令至基五號

梵云薩乞但瓦囉合吉阿甘  
別譯雜阿舍經二十卷

失譯人名 經中子注有秦言字雖不  
的知譯人姓名必是三秦  
代人譯合  
附秦錄

此經與前經文雖前後不次子細尋究  
不出前經此但撮要故別為部  
上一經二十卷二帙與蕃本同

籍甚二號

麻訶巴哩 你里彎 蘇但囉



大般泥洹經三卷或二卷

東晉平陽沙門法顯譯或云支謙譯

佛般泥洹經二卷或直云泥洹經

西晉河內沙門白法祖譯經中法護譯

未詳今依梵公所注

般泥洹經二卷或無般字

失譯人名附錄

右三經出阿舍第二至第四與初分遊

行經同本異譯

此經與蕃本同

人本欲生經一卷

後漢安息三藏安世高譯

此經出長阿舍第十卷與第二分大方

便經同本異譯

迦尸羅越六向拜經一卷

後漢安息三藏安世高譯

此經出長阿舍第十一卷與第二分善

生經同本異譯此於本經此文稍略

梵志阿毘經一卷一加佛開解字亦名阿毘摩約經

吳月支優婆塞支謙譯

此經出長阿舍第十三卷與第三分阿

摩晝經同本異譯

梵網六十二見經一卷亦名梵網經

吳月支優婆塞支謙譯

此經出長阿舍第十四卷與第三分梵

動經同本異譯

寂志果經一卷

東晉天竺三藏曇無蘭譯

此經出長阿舍第十七卷與第三分沙

門果經同本異譯

上八經十二卷同帙 無字號

起世經十卷二十品

隋天竺三藏闍那崛多等譯第五

上一經十卷一帙 罄字號

起世因本經十卷二十品

隋天竺三藏達磨笈多譯第六 出內典

上一經十卷一帙 學字號

樓炭經六卷或有大字或八卷一十三品

西晉沙門法立共法炬譯第二

右三經出長阿舍第十八至二十二卷



與第四分記世經同本異譯

長阿含十報經二卷 亦名多增道章經 或直云十報經

後漢安息三藏安世高譯

中本起經二卷 或云太子中本 起經十五品

後漢西域三藏曇果共康孟祥譯

右二經出長阿含別行之經

上三經十卷同帙 優字號

七知經一卷 或云七智

吳月支優婆塞支謙譯

此經與中阿含第一卷善法經同本

鹹水喻經一卷 或云譬喻

失譯人名 附西晉錄

此經與中阿含第一水喻經同本異譯

一切流攝守因緣經一卷

後漢安息三藏安世高譯

此經與中阿含第二漏盡經同本異譯

四諦經一卷

後漢安息三藏安世高譯

此經與中阿含第七分別聖諦經同本

恒水經一卷 亦云恒河喻經

西晉沙門法炬譯

此經與中阿含第九瞻波經同本異譯

本相倚致經一卷 亦云大相

後漢安息三藏安世高譯

緣本致經一卷

失譯人名 附東晉錄

右二經同本與中阿含第十本際經

本異譯

頂生王故事經一卷 或無故事

西晉三藏法炬譯

文陀竭王經一卷

北凉天竺三藏曇無讖譯

右二經同本與中阿含第十一四闕經

同本異譯

閻羅王五天使者經一卷 亦名鐵城泥犁經

宋沙門惠棟譯

鐵城泥犁經一卷

東晉西域三藏曇無蘭譯

右二經同本與中阿含第十二天使經

同本異譯



古來世時經一卷

失譯人名附東晉錄

此經與中阿含第十三說本經同本

阿那律八念經一卷亦名禪行教意經

後漢西竺三藏支曜譯

此經與中阿含第十八八念經同本二十

離睡經一卷

西晉三藏竺法護譯

此經與中阿含第二十五長老上尊睡

眠經同本異譯

是法非法經一卷

後漢安息三藏安世高譯

此經與中阿含第二十一真人經同本

求欲經一卷

西晉沙門法炬譯

此經與中阿含第十二穢經同本異譯

受歲經一卷

西晉三藏竺法護譯

此經與中阿含第二十三比丘請經同

本異譯

梵志計水淨經一卷

失譯人名附東晉錄

此經與中阿含第三十三水淨梵志經

同本異譯

苦陰經一卷

失譯人名附後漢錄有云西晉法炬譯未詳

此經與中阿含第二十五苦陰經同本

釋摩男本經一卷

吳月支優婆塞支謙譯

苦陰因事經一卷

西晉沙門法炬譯

右二經同本與中阿含第二十五後苦

陰經同本異譯

樂想經一卷

西晉三藏竺法護譯

此經與中阿含第二十六想經同本

漏分布經一卷

後漢安息三藏安世高譯

此經與中阿含第二十七梵行經同本

阿耨風經一卷唐言依次



東晉西域三藏曇無蘭譯

此經與中阿含第二十七阿奴波經同本異譯

諸法本經一卷

吳月支優婆塞支謙譯

此經與中阿含第二十八初諸法本經同本異譯

瞿曇彌記果經一卷

宋沙門惠簡譯

此經與中阿含第二十八瞿曇彌經同本異譯

瞻婆比丘經一卷

西晉沙門法炬譯

此經與中阿含第二十九瞻婆經同本異譯

西晉沙門法炬譯

此經與中阿含第三十行欲經同本異譯

失譯人名

弊魔試目連經一卷

吳月支優婆塞支謙譯

右二經同本與中阿含第三十降魔經同本異譯

上三十經三十卷同帙 登字號

賴吒和羅經一卷

此經與中阿含第三十一賴吒和羅經同本異譯

善生子經一卷

西晉沙門支法度譯

此經與中阿含第三十善生子經同本

數經一卷

西晉沙門法炬譯

此經與中阿含第三十五算目捷連經同本異譯

梵志頌羅延問種尊經一卷

西晉天竺三藏曇無蘭譯

此經與中阿含第三十七阿攝和經同本異譯

三歸五戒慈心默離功德經一卷

失譯人名



須達經一卷亦名須達長者經

蕭齊天竺三藏求那毗地譯

右二經同本與中阿舍第三十九須達多經同本異譯

佛為黃竹園老婆羅門說學經一卷

僧祐錄中失譯人名今附宋錄

此經與中阿舍第四十黃蘆園經同本

法寶勘同總錄卷第六

法寶勘同總錄卷第七

元講經律論沙門慶吉祥等奉詔集

梵摩喻經一卷

吳月支優婆塞支謙譯

此經與中阿舍第四十一梵摩經同本

尊上經一卷附七

西晉三藏竺法護譯

此經與中阿舍第四十三釋中禪室尊

經同本異譯

鸚鵡經二卷亦名兜調經

宋天竺三藏求那跋陀羅譯

兜調經一卷

失譯人名附東晉錄

右二經同本與中阿舍第四十四鸚鵡

經同本異譯

意經一卷

西晉三藏竺法護譯

此經與中阿舍第四十五心經同本異

譯

應法經一卷



西晉三藏竺法護譯

此經與中阿舍第四十五受法經同本

泥犁經一卷或名阿舍泥犁經

東晉西域三藏竺曇無蘭譯

此經與中阿舍五十三癡惠地經同本

或云與前第十二天使經及闍羅王城城泥犁經同本非也

優婆夷隨舍迦經一卷

失譯人名今附宋錄或云支謙所譯未詳

齋經一卷亦名齋經

吳月支優婆塞支謙譯

右二經同本與阿舍第五十五持齋經同本異譯

鞞摩肅經一卷

宋天竺三藏求那跋陀羅譯

此經與中阿舍第五十七卷鞞摩那修經同本異譯

婆羅門子命終愛念不離經一卷

後漢安息三藏安世高譯

此經與中阿舍第六十愛生經同本

十支居士八城人經一卷亦直云十支經

後漢安息三藏安世高譯

此經與中阿舍第六十八城經同本

邪見經一卷

失譯人名今附宋錄有云竺法護譯未詳

此經與中阿舍第六十見經同本異譯

箭喻經一卷

失譯人名附東晉錄

此經與中阿舍第六十箭喻經同本異譯

譯

普法義經一卷亦名具法經亦名普法經

後漢安息三藏安世高譯

廣義法門經一卷

陳天竺三藏真諦譯

右二經同本異譯

自七知經下五十三經並出中阿舍中

別經異譯

誠德香經一卷

東晉西域三藏竺曇無蘭譯

此經與增一阿舍第十三地主品同本

四人出現世間經一卷



宋天竺三藏求那跋陀羅譯

此經與增一阿含第十八四意斷品同

本

波斯匿王太后崩塵土全身經一卷

西晉沙門法炬譯

此經與增一阿含第十八四意斷品同

本

須摩提女經一卷

吳月支優婆塞支謙譯

此經與增一阿含第二十二須陀品同

本

婆羅避死經一卷

後漢安息三藏安世高譯

此經與增一阿含第二十三增上品同

本

食施獲五福報經一卷

亦名施色力經  
亦名福德經

此經與增一阿含第二十四善聚品同

本

頻毗婆羅王詣佛供養經一卷

西晉沙門法炬譯

此經與增一阿含第二十六等見品同

長者子六過出家經一卷

宋沙門惠蘭譯

此經與增一阿含第二十七聚品同本

鷲崛摩羅經一卷

亦名捨  
道經

西晉三藏竺法護譯

上三十二經三十二卷同帙 仕字號

鷲崛髻經一卷

西晉沙門法炬譯

右二經同本與增一阿含第三十一力

品同本

力士移山經一卷

亦直云  
移山經

西晉三藏竺法護譯

未曾有法經一卷

或無  
法字

西晉三藏竺法護譯

右三經與增一阿含第三十六雜品同

本

舍利弗摩訶目犍連遊四衢經一卷

後漢外國三藏康僧誥譯



此經與增一阿含第四十一馬王品同本

七佛父母姓字經一卷 亦名七佛姓字

曹魏失譯人名

此經與增一阿含第四十五不善品同

本

放牛經一卷 亦云牧牛

姚秦三藏鳩摩羅什譯

此經與增一阿含第四十六放牛品同

本 此廣

緣起經一卷 亦名十二緣起經

唐三藏玄奘譯

此經與增一阿含第四十六放牛品同

本

十一想思念如來經一卷

宋天竺三藏求那跋陀羅譯

此經與增一阿含第四十八禮三寶品

同本

四泥犁經一卷

東晉西域三藏竺曇無蘭譯

此經與增一阿含第四十八禮三寶品同本

阿那邠邸化七子經一卷

後漢安息三藏安世高譯

此經與增一阿含第四十九非常品同

本 本經有四子餘文皆同

大愛道般泥洹經一卷

西晉河內沙門白法祖譯

佛母般泥洹經一卷

宋沙門惠蘭譯

右二經同本與增一第五十大愛道般

泥洹品同本

國王不犁先泥十夢經一卷

東晉天竺三藏竺曇無蘭譯

舍衛國王夢見十事經一卷

失譯人名 附西晉錄

右二經同本與增一第五十一大愛道

般涅槃品同本

阿難同學經一卷

後漢安息三藏安世高譯



自德香經下二十四經並出增一阿含  
中別經異譯

五蘊皆空經一卷

唐天后代三藏義淨譯

此經與雜阿含第二卷同本

七處三觀經一卷

後漢安息三藏安世高譯

此經與雜阿含初七處三觀經同本

聖法印經一卷

西晉天竺三藏竺法護譯

此經與雜阿含第三卷同本

雜阿含經一卷

失譯人名

此經出雜阿含中異譯此經首末有二  
經出第四卷而先後不  
失七處三觀經居末

五陰譬喻經一卷

後漢安息三藏安世高譯

水沫所漂經一卷

東晉西域三藏竺曇無蘭譯

右二經同本出雜阿含中異譯

不自守意經一卷

吳月支優婆塞支謙譯

此經與雜阿含第十一目本

滿願子經一卷

失譯人名

此經出雜阿含第十三卷異譯

轉法輪經一卷

後漢安息三藏安世高譯

三轉法輪經一卷

唐天后代三藏義淨譯

此經與雜阿含第十五異譯

八正道經一卷

後漢安息三藏安世高譯

此經出雜阿含第二十八卷異譯

難提釋經一卷

西晉沙門法炬譯

此經出雜阿含第三十卷異譯

馬有三相經一卷

後漢西域三藏支曜譯

馬有八態譬人經一卷



後漢西域三藏支曜譯

右二經並出阿含第三十三卷異譯

相應相可經一卷

西晉沙門法炬譯昇編入錄

此經出前單卷雜阿含經中異譯

治禪病祕要經一卷或云法無經字或二卷

宋居士沮渠京聲譯此經初首題云出雜阿含經阿練若雜事今尋雜阿含大本無等文或恐梵經譯之未盡既云出彼且編於末若依祕要法合編於集內

此經蕃疑折辯入藏

自五蘊皆空經下十五經並出雜阿含

中別經異譯

上三十一經三十一卷同帙攝字號

右同本異譯諸經並出阿含亦與蕃本

同阿含部竟

摩鄧女經一卷亦名阿難為蓋道女

後漢安息三藏安世高譯

摩鄧女解形中六事經一卷

失譯人名同東晉錄第五譯

摩鄧伽經三卷或二卷七品出法上錄

吳天竺三藏律炎共支謙譯第三

舍頭諫經一卷亦名太子二十八宿一名虎耳一名虎竟

西晉三藏竺法護譯第四

右四經同本異譯廣略有異蕃本闕

鬼問目連經一卷禪七

後漢三藏安世高譯九

雜藏經一卷與前後經文理稍別

東晉平陽沙門法顯譯第二

餓鬼報應經一卷亦名自連說地獄餓鬼因緣經

失譯人名附東晉錄第三譯

右三經同本異譯蕃本闕

阿難問事佛吉凶經一卷或云阿難問事或云事佛吉凶

後漢安息三藏安世高譯第一

慢法經一卷

西晉沙門法炬譯第一

阿難分別經一卷

乞伏秦沙門法堅譯第三

右三經同本異譯蕃本闕

五子毋經一卷

吳月氏居士支謙譯第一



沙彌羅經一卷

失譯人名附三秦錄  
第二譯

右二經同本異譯蕃本闕

玉耶女經一卷

安公失譯人名附西晉錄  
第一譯

玉耶經一卷

亦名長者詣佛  
說子婦無教經

東晉天竺三藏竺曇無蘭譯第二

阿遼達經一卷

宋天竺三藏求那跋陀羅譯第三

右三經同本異譯與蕃本同

修行本起經二卷

品四

後漢西域三藏竺大力共康孟詳譯

第三

上十六經十九卷同帙 職字號

太子瑞應本起經二卷

釋七

吳月氏居士支謙譯第四

過去現在因果經四卷

宋天竺三藏求那跋陀羅譯第六

右三經同本異譯蕃本闕前之二經  
文略不備

法海經一卷

西晉沙門法炬譯第三

海八德經一卷

姚秦三藏鳩摩羅什譯第三

右二經同本異譯蕃本闕

四十二章經一卷

後漢天竺三藏迦葉摩騰共竺法蘭

譯

奈女耆域因緣經一卷

後漢安息三藏安世高譯

此經與蕃本同

罪業報應教化地獄經一卷

後漢安息三藏安世高譯

龍王兄弟經一卷一名難龍王  
一名降龍王

吳月氏優婆塞支謙譯

長者喜悅經一卷或不蘭  
迦葉經

釋七

吳月支居士支謙譯

右三經蕃本闕

上九經十三卷同帙 從字號

禪祕要法經五卷或四  
卷

姚秦三藏鳩摩羅什譯



此經蕃本闕

七女經一卷或名七本經

吳月支優婆塞三藏支謙譯

此經蕃本闕

八師經一卷

吳月支支謙譯

此經蕃本闕

越難經一卷亦名難長者經亦名難經

西晉清信士聶承遠譯

所欲致患經一卷

西晉三藏竺法護譯

右二經蕃本闕

阿闍世王問五逆經一卷

西晉沙門法炬譯

此經與蕃本同

五苦章句經一卷或名五道章經

東晉西竺三藏竺曇無蘭譯

此經蕃疑折辨入藏

堅意經一卷亦名堅心正意經亦名堅心經

後漢安息三藏安世高譯

淨飯王涅槃經一卷

宋居士沮渠京聲譯

進學經一卷或名勸進學道

宋居士沮渠京聲譯

得道梯橙錫杖經一卷

失譯人名附東晉錄

貧窮老翁經一卷

宋沙門慧蘭譯

三摩竭經一卷一名須摩提女經一名難王經亦名慈和提王經

吳天竺三藏竺法炎譯

右六經蕃本闕

萍沙王五願經一卷一名弗沙迦王經

吳月氏居士支謙譯

瑠璃王經一卷

西晉三藏竺法護譯

右二經與蕃本同

上十五經十九卷同帙 政字號

生經五卷內有五十五經或四卷

西晉三藏竺法護譯

義足經二卷內有十卷



吳月支三藏支謙譯

上二經七卷同帙蕃本闕存字號

自四十二章經下二十二經雖是重譯

本今所流行但有一本餘皆零落尋求

不獲

梵云薩怛囉二麻七 悉麻囉二地十三 烏婆薩

怛拏 拏麻 蘇怛囉二

正法念處經七十卷七

元魏婆羅門瞿曇般若流支譯

此經大周錄編為重譯云與善時鷲王

經同譯者誤也其善時鷲王經從此抄

是別生此為單本

上一經七十卷七帙 以至詠七號

梵云布怛 茶哩地二

佛本行集經六十卷六十

隋天竺三藏闍那崛多等譯

右二經與蕃本同

此經大周錄編為大乘重譯云與七卷

本行經同本者誤也彼是偈讚與此懸

殊有錄編為集傳之內持乖經旨今移

於此

上一經六十卷六帙 樂至別六號

本事經七卷三

唐古梁三藏玄奘譯出內

興起行經二卷亦名嚴誠宿緣經一名

後漢外國三藏康孟詳譯總有

右二經與蕃本同

業報差別經一卷

隋洋川郡守瞿曇法智譯

此經蕃本闕

上三經一十卷同帙 尊字號

大安般守意經二卷亦直云大安般經或無

後漢安息三藏安世高譯

陰持入經二卷或為一卷

後漢安息三藏安世高譯十四

處處經一卷

後漢安息三藏安世高譯

罵意經一卷

後漢安息三藏安世高譯

分別善惡所起經一卷



後漢安息三藏安世高譯

出家緣經一卷一名出家因緣

後漢安息三藏安世高譯

阿鈴正行經一卷一名正意

後漢安息三藏安世高譯

十八泥犁經一卷亦名十八地獄

後漢安息三藏安世高譯

法受塵經一卷

後漢安息三藏安世高譯

禪行法想經一卷

後漢安息三藏安世高譯

長者子懊惱三處經一卷

後漢安息三藏安世高譯

捷陀國王經一卷

後漢安息三藏安世高譯

右十二經禪七蕃本闕

須摩提長者經一卷

吳月支居士支謙譯

阿難四事經一卷

吳月支居士支謙譯

未生怨經一卷

吳月支居士支謙譯

四願經一卷

吳月支居士支謙譯

黑氏梵志經一卷

吳月支居士支謙譯

獬狗經一卷

吳月支居士支謙譯

此經蕃有少疑折辨入藏

分別經一卷或云與阿難分別經同本非也

西晉三藏竺法護譯昇編入錄

右七經蕃本闕

八關齋經一卷

宋居士沮渠京聲譯

此經與蕃本同

阿鳩留經一卷

僧祐云失譯人名今附錄

孝子經一卷一名孝子報恩經

僧祐云安公失譯人名附西晉錄

右二經蕃本闕



上二十二經二十四卷同快 單字號

五百弟子自說本起經一卷 三品

西晉三藏竺法護譯

大迦葉本經 或無大字

西晉三藏竺法護譯

四自侵經一卷 禪七

西晉三藏竺法護譯

羅云忍辱經一卷 或直云忍辱經

西晉沙門法炬譯

年少比丘說正事經一卷

西晉三藏法炬譯

沙曷比丘功德經一卷

西晉三藏法炬譯

右六經著本闕

時非時經一卷 或直云時經

外國法師若羅嚴譯 莫知後世代

自愛經一卷 亦云自愛不自愛經

東晉西竺三藏竺曇無蘭譯

中心經一卷 亦云中心正行經或云大忠心經亦云小中心經

東晉西域三藏竺曇無蘭譯

見正經一卷 一名生死變識經

東晉西域三藏竺曇無蘭譯

大魚事經一卷

東晉天竺三藏竺曇無蘭譯

阿難七夢經一卷 禪七

東晉天竺三藏竺曇無蘭譯 十七

右六經與著本同

呵鵬阿那舍經一卷 一名荷鵬或作奇字

東晉天竺三藏竺曇無蘭譯

此經著本闕

燈指因緣經一卷

姚秦三藏鳩摩羅什譯

此經與著本同

婦人遇辜經一卷 亦名婦遇對經

乞伏秦聖堅譯

四天王經一卷

宋梁州釋智嚴共寶雲譯

十二品生死經一卷

宋天竺求那跋陀羅譯

摩訶迦葉度貧母經一卷



宋天竺三藏求那跋陀羅譯

罪福報應經一卷 亦名輪轉五道 罪福報應經

宋天竺求那跋陀羅譯

右五經與蕃本同

五無返復經一卷 亦名五無返復本義經

宋居士沮渠京聲譯

佛大僧大經一卷

宋居士沮渠京聲譯

邪祇經一卷

宋居士沮渠京聲譯

右三經蕃本闕

末羅王經一卷

宋居士沮渠京聲譯

摩達國王經一卷

宋居士沮渠京聲譯

十八

旃陀越國王經一卷 或無國王二字

宋居士沮渠京聲譯

五恐怖世經一卷 或無世字

宋居士沮渠京聲譯

弟子死復生經一卷 或云死更生經 稍有疑折辯入藏

宋居士沮渠京聲譯

右五經蕃本闕

懈怠耕者經一卷 或云懈怠耕兒

宋沙門慧簡譯

此經與蕃本同

辯意長者子經一卷

元魏沙門法場譯

無垢優婆夷問經一卷

元魏婆羅門瞿曇般若流支譯

右二經蕃本闕

上三十經三十卷同帙 上字號

賢者五福經一卷

西晉河內沙門白法祖譯

天請問經一卷

唐三藏玄奘譯 出典錄

十九

像護經一卷 或有因緣二字

失譯人名 附錄

護淨經一卷

失譯人名 附錄

本患子經一卷 或作中字



無上處經一卷  
失譯人名附東晉錄

失譯人名附東晉錄

右六經蕃本闕

盧志長者因緣經一卷

失譯人名附東晉錄

五王經一卷

失譯人名附東晉錄

出家功德經一卷

失譯人名附東晉錄

此經有三本餘二並從賢愚經中抄出  
此本別行非與彼同今依梵公也

右三經與蕃本同

梅檀樹經一卷

僧祐云安公夫譯人名漢今附錄

類多和多耆經一卷

失譯人名附西晉錄

普達王經一卷

失譯人名附西晉錄

佛滅度後棺斂葬送經一卷  
亦名比丘師比丘師經

僧祐云安公失譯人名附西晉錄

右四經蕃本闕

鬼子母經一卷  
失譯人名附西晉錄

此經與蕃本同

梵摩難國王經一卷釋七

失譯人名附西晉錄

父母恩難報經一卷亦名慈報

後漢三藏安世高譯

右三經蕃本闕

孫多邪致經一卷或上加梵志字

吳月支居士三藏支謙譯

新歲經一卷

東晉西天三藏竺曇無蘭譯

群牛譬喻經一卷

西晉沙門法炬譯

九橫經一卷

後漢安息三藏安世高譯

禪行三十七經一卷或云禪行三十七品經

後漢安息三藏安世高譯



比丘避女惡名欲自殺經一卷

西晉沙門法炬譯

比丘聽施經一卷

東晉西域三藏曇無蘭譯

身觀經一卷

西晉三藏竺法護譯

右八經蕃本闕

無常經一卷

亦云三啓

唐天后代三藏義淨譯

八無暇有暇經一卷

唐天后代三藏義淨譯

長爪梵志請問經一卷

唐天后代三藏義淨譯

譬喻經一卷

唐天后代三藏義淨譯

略教誡經一卷

唐天后代三藏義淨譯

療痔病經一卷

亦名痔瘻

唐天后代三藏義淨譯

右六經與蕃本同

上三十經三十卷同帙 和字號

已上開元錄所紀小乘經竟下祥符錄

所紀小乘經具列於左

衆許摩訶帝經一部十三卷

宋天竺三藏法賢譯

上一經一十三卷一帙 下字號

大集法門經二卷

宋北天竺三藏施護譯

大生義經一卷

宋北天竺三藏施護譯

分別緣生經一卷

宋天竺三藏法賢譯

右四經蕃本闕

信佛功德經一卷

宋天竺三藏法賢譯

此經與蕃本同

大三摩惹經一卷

宋西域三藏法天譯

決定義經一卷

宋天竺三藏法賢譯



長者施報經一卷

宋天竺三藏法天譯

右三經蕃本闕

四品法門經一卷

宋天竺三藏法賢譯

信解智力經一卷

宋天竺三藏法賢譯

右二經與蕃本同

上九經一十卷同帙 睦字號

給孤長者女得度因緣經三卷

宋天竺三藏施護譯

此經與增一阿含第二十二卷第五紙

終同本異譯

分別善惡報應經二卷

宋天竺三藏天息災譯奉政殿譯

右二經蕃本闕

此經與前鸚鵡經同本

梵云阿剌亞阿羅扎 阿哇達哥 拏麻

麻訶衍拏 蘇怛囉合二

勝軍王所問經一卷

宋北印土三藏施護譯  
此經與蕃本同

法寶勘同總錄卷第七



法寶勘同總錄卷第八

禪八

元講經律論沙門慶吉祥等奉 詔集

阿羅漢具德經一卷

宋天竺三藏法賢譯

此經與前增一阿含第三卷同本蕃本

闕

七佛經一卷

宋西域三藏法天譯

金光王童子經一卷

宋天竺三藏法賢譯 蕃云此是因緣經更云最好

頻婆羅王經一卷

宋天竺三藏法賢譯

右三經與蕃本同

上七經一十卷同帙 夫字號

初分說經二卷

宋北印度三藏施護譯

此經蕃本闕

毗婆尸佛經二卷

宋西域三藏法天譯

此經與蕃本同

息諍因緣經一卷 蕃云此經似律

宋北印土三藏施護譯

淨意優婆塞所問經一卷

宋天竺三藏施護譯

帝釋所問經一卷

宋天竺三藏法賢譯

戰曩法天子受三皈依獲免惡道經一卷

宋西域三藏法天譯

右四經蕃本闕

上六經八卷同帙 唱字號

光明童子因緣經四卷

宋天竺三藏施護譯

尼拘陀梵志經二卷

宋北印度三藏施護譯

大正勾王經二卷

宋天竺三藏法賢譯

上三經八卷同帙 婦字號

大堅固婆羅門緣起經二卷

宋天竺三藏施護譯

灌頂王喻經一卷



宋北天竺三藏施護譯  
輪三七寶經一卷

宋北天竺三藏施護譯

右六經蕃本闕

蟻喻經一卷

宋北印度三藏施護譯

此經與蕃本同

園生樹經一卷

宋北天竺三藏施護譯

此經蕃本闕

月喻經一卷

宋北天竺三藏施護譯

此經與蕃本同

戒香經一卷

宋天竺三藏法賢譯

此經蕃本闕

舊城喻經一卷

宋天竺三藏法賢譯

醫喻經一卷

宋北印度三藏施護譯

右二經與蕃本同

上九經一十卷同帙 隨字號

十二緣生祥瑞經二卷

宋天竺三藏法天譯

此經蕃有少疑折辨入藏

護國經一卷

宋天竺三藏法賢譯

較量壽命經一卷

宋西域三藏天息災譯

人仙經一卷

宋天竺三藏法賢譯

右四經蕃本闕

難你計濕嚩囉天說支輪經一卷

宋天竺三藏法賢譯

此經與蕃本同

迦葉仙人說醫女人經一卷

宋天竺三藏法賢譯

諸行有為經一卷

宋西域三藏法天譯

右二經蕃本闕



薩鉢多酥哩踰捺野經一卷

宋天竺三藏法賢譯

此經與蕃本同

解憂經一卷

宋西域三藏法天譯

此經蕃本闕

上九經一十卷同帙 外字號

已上祥符錄所紀小乘經竟下景祐錄

所紀小乘經具列于左

白衣金幢二婆羅門緣起經三卷 或二卷

宋天竺三藏施護譯

清淨心經一卷

安西三藏勿提犀魚譯 於北庭譯

勝義空經一卷

宋天竺三藏施護譯

右三經蕃本闕

佛十力經一卷

宋北印度三藏施護譯

此經與蕃本同

佛說隨勇尊者經一卷

宋西域三藏施護譯

此經蕃本闕

身毛喜堅經三卷

宋三藏惟淨譯

此經與蕃本同

上六經一十卷同帙 受字號

金色童子因緣經十二卷 阿難從小乘集

宋三藏惟淨等譯

此經本是西集因與蕃本相對蕃云此

是小乘經今編於此

上一經一十二卷一帙 傳字號

已上大小乘契經藏竟已下大小乘調

伏藏備彰於左

菩薩調伏藏二十八部五十六卷五帙

菩薩地持經十卷 二十品

北京天竺三藏曇無讖譯 於藏

上一經十卷一帙 訓字號

菩薩善戒經九卷 亦名菩薩地或十卷三十品

宋罽賓三藏求那跋摩譯

此經群錄皆云與地持經同本今依昇



公二經文理非不差殊其善戒經前有  
序品後有奉行地持經並無其地持戒  
品中有受菩薩戒文及菩薩戒本善戒  
經即無自餘之外文意大同既有差殊  
今且編於單本之中更詳

右二經著本闕

梵云迦羅二合麻 阿瓦羅那拏鉢地 摩訶  
衍拏 蘇怛囉二合

淨業障經一卷

失譯人名今附秦錄法上錄云世法  
護譯界 文勢全異故為

失譯  
人名

此經與蕃本同

上二經十卷同帙 入字號

優婆塞戒經七卷是在家菩薩戒或五  
卷或六卷二十八品

北凉天竺三藏曇無讖譯

梵網經二卷

姚秦鳩摩羅什譯兩譯  
一闕

受十善戒經一卷二品

後漢失譯人名

大乘戒經一卷

宋天竺三藏施護譯祥符錄  
所紀

右四經著本闕十一卷同帙 奉字號

菩薩瓔珞本業經二卷或無菩薩字昇  
編入錄八品

姚秦凉州沙門竺佛念譯

梵云瞞怛 必怛迦 匿吉羅訶 拏麻麻

訶衍拏 蘇怛囉二合

佛藏經四卷亦名選擇者法經或  
二卷或三卷十品

姚秦三藏鳩摩羅什譯

右二經與蕃本同

菩薩戒本一卷出地持戒品中  
慈氏菩薩說

北凉天竺三藏曇無讖譯

菩薩戒本一卷出瑜伽論本地分中  
菩薩地彌勒菩薩說

唐三藏玄奘譯出內  
典錄

右二經同本異譯

菩薩戒羯磨文一卷出瑜伽論本地分中  
菩薩地彌勒菩薩說

唐三藏玄奘譯出內  
典錄

菩薩善戒經一卷

宋罽賓三藏求那跋摩譯出實  
唱錄

八種長養功德經一卷

宋三藏法護等譯景祐錄  
所紀



右五經蕃本闕

上七經十一卷同快 毋字號

菩薩內戒經一卷

宋罽賓三藏求那跋摩譯出法錄

優婆塞五戒威儀經一卷

宋罽賓三藏求那跋摩譯出法錄

右二經蕃本闕

梵云阿剌合二亞八羅麻阿羅合二恒 散瓦囉

合二帝 薩提牙合二你哩底沙 拏麻麻訶衍

拏 蘇恒羅合二

文殊師利淨律經一卷或直云淨律經四品

西晉三藏竺法護譯第二

清淨毗奈耶方廣經一卷

姚秦三藏鳩摩羅什譯出法錄

寂調音所問經一卷亦名如來所說清淨調伏經

宋沙門法海譯第四

右三經同本異譯

梵云迦囉麻阿瓦囉拏 必囉地必囉悉

悉囉合二地

大乘三聚懺悔經一卷

隋天竺三藏闍那崛多等譯出內典錄

右四經與蕃本同

菩薩五法懺悔經一卷或名菩薩五法懺悔文

失譯人名附錄

此經蕃本闕

菩薩藏經一卷存八

梁扶南三藏伽婆羅譯

三曼陀毘陀羅菩薩經一卷五品

西晉清信士聶道真譯

菩薩受齋經一卷

西晉清信士聶道真譯

文殊悔過經一卷亦名文殊五悔過經

西晉三藏竺法護譯

梵云滴哩合二 悉干怛迦

舍利弗悔過經一卷亦直云悔過經

後漢安息三藏安世高譯

法律三昧經一卷亦直云法律經

吳月支優婆塞支謙譯

十善業道經一卷

唐天后代于闐三藏實叉難陀譯



上十四經十四卷同帙 儀字號

菩薩調伏藏竟

二聲聞調伏藏六十九部五百五卷五十三

帙

梵云麻訶喪吉 尾奈耶

摩訶僧祇律四十卷或三十卷此律建初者

大衆部毗奈耶佛滅度後尊者迦葉集十應

東晉天竺三藏佛陀跋陀羅共法顯

譯

此律總明二部戒法共十八段僧十段

此律四十卷四帙蕃本同諸至叔四號

梵云薩羅合瓦 阿悉地瓦但 尾奈耶

十誦律六十一卷前五十八卷

姚秦羅付共佛若多羅譯

後毗尼序三卷此是說一切有部毗奈耶藏

出部

東晉卑摩羅叉續譯

此律十誦總二十九段與蕃本同僧八律

段受具足下一十六段尼律相五段

右二律雖與蕃本大同彼略此廣

上一律六十一卷六帙 猶至懷六號

根本說一切有部毗奈耶五十卷段八

唐天后代三藏義淨譯

上一律五十卷五帙 兄至連五號

唐天后代三藏義淨譯

上一律二十卷二帙 枝交二號

根本說一切有部毗奈耶雜事四十卷段八

唐天后代三藏義淨譯

右三律蕃本闕

上一律四十卷四帙 友至切四號

根本說一切有部尼陀那目持迦十卷或八

唐天后代三藏義淨譯大小頌總

此律與蕃本同彼略此廣

上一律十卷一帙 磨字號

右四律與十誦律俱是說一切有部然

其文理與十誦律非無有異未詳所以

梵云麻訶喪吉 尾奈耶

五分律三十卷亦云彌沙塞律或三十四卷

奈耶藏佛滅度後三百年



宋罽賓三藏佛陀什共竺道生譯

此律與蕃本同彼略此廣

上一律三十卷三帙 箴規仁三號

梵云達羅合麻 孤合地 尾奈耶

四分律六十卷或五十五卷或七十卷此是法

百年中從化他部中所出

姚秦罽賓三藏佛陀耶舍共竺佛念譯

此律二十段二十捷度初分明明僧八段

段二捷度第三分有五捷度第四分有六捷度當初二捷度當初二捷度

此律與蕃本同彼略此廣

上一律六十卷六帙 慈至弗六號

僧祇比丘戒本一卷或云摩訶僧祇戒本一十段

東晉天竺三藏佛陀跋陀羅訶譯

僧祇比丘尼戒本一卷亦名比丘尼波羅提本又僧戒本九段

東晉平陽沙門法顯共覺賢譯

十誦比丘戒本一卷亦云十誦波羅提本又戒

姚秦三藏鳩摩羅什譯

十誦比丘尼戒本一卷亦云十誦比丘尼波羅提本又戒本

姚秦鳩摩羅什共佛若多羅譯宋長寺

沙門法顯集出

根本說一切有部戒經一卷

唐天后代三藏義淨譯

根本說一切有部苾芻尼戒經一卷

唐天后代三藏義淨譯

五分布比丘戒本一卷亦云沙彌塞戒本

宋罽賓三藏佛陀什等譯

右七經七卷同帙與蕃本同 雜字號

五分布比丘尼戒本一卷亦云沙彌塞尼戒本

宋罽賓佛陀什共竺道生譯梁沙門明微建

初寺集出出法寶錄

四分布比丘戒本一卷題云四分戒本

姚秦罽賓佛陀中舍共竺佛念譯唐西太原寺沙懷素集出

四分布比丘尼戒本一卷唐西太原寺沙懷素依律集出

四分律僧戒本一卷亦云曇無德戒本或無僧字

姚秦罽賓三藏佛陀耶舍譯

右九律並出大部亦與蕃本同

解脫戒本一卷出迦葉毗部

元魏婆羅門瞿曇般若流支譯



沙彌十戒法并威儀一卷亦云沙彌威儀戒本

失譯人名附東晉錄

沙彌威儀一卷與前威儀大同少異

宋罽賓三藏求那跋摩譯

沙彌雜戒文一卷

釋八

十二

失譯人名附東晉錄

沙彌尼戒經一卷

失譯人名在後漢錄

右五律蕃本闕

舍利弗問經一卷

失譯人名附東晉錄

上十律十卷同帙與蕃本同 節字號

根本說一切有部百一羯磨十卷

唐天后代三藏義淨譯

上一律十卷一帙蕃本闕 義字號

大沙門百一羯磨法一卷出十誦律

僧祐錄中失譯人名附宋今錄

十誦羯磨比丘要用一卷出十誦律或二卷二十段

宋楊都中興寺沙門僧球於律中集出

優波離問佛經一卷或云優波離律

失譯人名在後漢錄

右三律與蕃本同

五分羯磨一卷題云彌沙塞羯磨本一十段

唐大開業寺沙門愛同律中集出

四分雜羯磨一卷題云曇無德部雜羯磨十一段

曹魏天竺三藏康僧鎧譯

曇無德羯磨一卷九段

曹魏安息沙門曇諦譯

四分比丘尼羯磨法一卷九段

宋罽賓三藏求那跋摩譯

右四律蕃本闕

上七經七卷同帙 廉字號

四分律刪補隨機羯磨二卷十篇

唐崇義寺沙門道宣依律集出

四分僧羯磨三卷

沙門懷素依律集出

四分尼羯磨三卷

沙門懷素依律集出

右三律依律集出與蕃本同



上三律八卷同帙 退字號

大愛道比丘尼經二卷 亦云大愛道受試經 或直云大愛道經

失譯人名 附北涼錄

迦葉禁戒經一卷 亦名摩訶比丘經 亦名真偽沙門經

宋居士沮渠京聲譯

犯戒報應輕重經一卷 出目連問毗尼經 或云目連問經

後漢安息三藏安世高譯

戒銷災經一卷 或名戒伏 消災經

吳月支優婆塞支謙譯

優婆塞五戒相經一卷 亦名優婆塞 五戒略論

宋罽賓三藏求那跋摩譯

右五律蕃本闕

根本說一切有部毗奈耶頌五卷 尊者毗 舍佉造

唐天后代三藏義淨譯

根本說一切有部毗奈耶雜事攝頌一卷 十四

唐天后代三藏義淨譯

根本說一切有部毗奈耶尼陀那目持迦攝頌一卷

頌一卷

唐天后代三藏義淨譯

右三律與蕃本同

五百問事經一卷 七十一品

失譯人名 附東晉錄

此律蕃本闕

上九經十四卷同帙 顛字號

梵云薩羅合瓦 阿悉地瓦怛 尾奈耶

喪吉羅訶

根本薩婆多部律攝二十卷 尊者勝 友集

唐天后代三藏義淨譯

上一律二十卷二帙 沛匪二號

毗尼摩得勒伽十卷

宋天竺三藏僧伽跋摩譯

右二律與蕃本同

上一律十卷一帙 虧字號

鼻奈耶律十卷 亦名戒 因緣經

姚秦涼州三藏竺佛念譯

上一律十卷一帙 性字號 十五

善見律毗婆沙十八卷 或名毗婆沙律 亦直云善見律

蕭齊外國三藏僧伽跋陀羅譯

此律與前波離問戒經大同

佛阿毗曇經二卷 亦云論



陳天竺三藏真諦譯本一

右三律蕃本闕

上二律二十卷二帙 靜情二號

毗尼母經八卷亦云論

失譯人名今附錄

大比丘三千威儀經二卷亦云大猶威儀經

後漢安息三藏安世高譯

右二律十卷同帙蕃本闕 逸字號

薩婆多毗尼毗婆沙九卷七段

失譯人名今附錄

律二十二明了論一卷亦云論

陳天竺三藏真諦譯

上二律十卷同帙蕃本闕 心字號

根本說一切有部毗奈耶藥事二十卷

唐天后代三藏義淨譯新編入錄

上一律二十卷二帙蕃本同 動神二號

梵云喪迦 別怛迦 瓦廝合二都

根本說一切有部毗奈耶破僧事二十卷

唐天后代三藏義淨譯新編入錄

上一律二十卷二帙蕃本同 疲守二號

梵云毗羅 尾羅直亞 瓦廝合二都

根本說一切有部毗奈耶出家事五卷

唐天后代三藏義淨譯新編入錄

梵云茶囉合二麻 瓦廝合二都

根本說一切有部毗奈耶皮革事二卷

唐天后代三藏義淨譯新編入錄

梵云瓦囉合二沙 瓦悉怛 瓦廝合二都

根本說一切有部毗奈耶安居事一卷

唐天后代三藏義淨譯新編入錄

梵云毗羅瓦囉拏 瓦廝合二都

根本說一切有部毗奈耶隨意七一卷

唐天后代三藏義淨譯新編入錄

梵云加低拏 瓦廝合二都

根本說一切有部毗奈耶羯恥那衣事一卷

唐天后代三藏義淨譯新編入錄

上五律十卷同帙與蕃本同 真字號

已上開元錄所紀及拾遺編入小乘等

律竟下祥符等錄所紀小乘等律具列

於後

苾芻迦尸迦十法經一卷



宋天竺三藏法天譯

苾芻五法經一卷

宋天竺三藏法天譯

目連所問經一卷

宋天竺三藏法天譯

解夏經一卷

宋天竺三藏法賢譯

沙彌十戒儀則經一卷

宋北天竺三藏施護譯

佛說五大施經一卷

宋天竺三藏施護譯

右六律蕃本闕

根本說一切有部出家授近圓羯磨儀範一卷

元帝師西蕃三藏八思拔譯

根本說一切有部苾芻戒本一卷

元帝師西蕃三藏八思拔譯

上八律八卷同帙 志字號

已上大小乘調伏藏竟自下諸錄所紀

及拾遺編入大小乘對法藏具列於左

菩薩對法藏一百一十七部六百二十九卷  
六十一帙

大乘論乃有二類一者解釋契經二者  
詮法體相舊錄所載雜而編之今所集  
者以為二例釋經者列之於前詮法者

編之於後庶無雜糅覽者易知

大乘釋經論二十一部二百五十五卷一十  
五帙

大智度論一百卷

龍樹菩薩造

姚秦三藏鳩摩羅什譯

此論蕃本闕

上一論一百卷十帙 滿至好十號

梵云怛沙 布麻迦 沙悉特囉合

十地經論十二卷

天親菩薩造

元魏天竺三藏菩提留支譯

上一論十二卷一帙蕃本同 爵字號

彌勒菩薩所問經論五卷

元魏天竺三藏菩提留支譯



此論蕃本闕

梵云阿囉忒合三拏 姑怛 沙悉特囉合二

大乘寶積經論四卷

元魏天竺三藏菩提留支譯

此論與蕃本同

寶髻菩薩四法經論一卷

天親菩薩造

元魏天竺三藏毗目智仙等譯單本出序

記

上三論十卷同帙 自字號

此論蕃本闕

梵云瞞怛 布麻 蘇怛囉合二 沙悉特囉

合二

佛地經論七卷

親光等菩薩造

唐三藏玄奘譯出內典錄

十九

梵云瓦枳囉 這怛迦

金剛般若論二卷

無著菩薩造

隋天竺三藏達磨笈多譯出內典錄

右二論與蕃本同

能斷金剛般若波羅蜜多經論頌二卷

無著菩薩造

唐天后代三藏不空譯

此論蕃本闕

上三論一十卷同帙 靡字號

梵云瓦枳囉 這怛迦 拏麻

金剛般若經論三卷

天親菩薩造

元魏天竺三藏菩提留支譯第一譯

能斷金剛般若波羅蜜多經論三卷

無著頌世親釋

唐天后代三藏義淨譯第二譯

右二論及頌同本異譯與蕃本同

金剛般若破取著不壞假名論二卷亦名功德論

功德施菩薩造

唐天竺三藏地婆訶羅譯

此論蕃本闕

梵云阿剌合二亞 迦乎 室利沙 蘇怛入

提迦



文殊師利問菩提經論二卷 亦名伽耶山頂經論

天親菩薩造

元魏天竺三藏菩提留支譯

梵云薩怛囉 合二麻 遼怛唎迦 沙悉特囉

妙法蓮華經論一卷

天親菩薩造

元魏天竺三藏勒那摩提共僧朗譯

右五論一十一卷同帙 都字號

法華經論二卷 或一卷

元魏天竺三藏菩提留支共曇林譯

右二論同本異譯與蕃本同

梵云阿剌 合二亞 尾失沙 真地 必囉訶

合二麻 拏 唎哩唎扎 蘇怛囉 合二 提迦

勝思惟梵天所問經論四卷 或三卷

元魏天竺三藏菩提留支譯

此論與蕃本同

涅槃論一卷

天親菩薩造

元魏天竺三藏達磨菩提 譯與錄  
涅槃經本有今無偈論一卷

梁天竺三藏真諦譯

遺教經論一卷

陳天竺三藏真諦譯

右三論蕃本闕

梵云阿剌 合二亞 阿鉢囉 合二彌怛 阿喻失

蘇怛囉 合二

無量壽經論一卷

天親菩薩造

元魏天竺三藏菩提流支譯

三具足經論一卷

天親菩薩造

元魏天竺三藏毗目智仙等譯

轉法輪經論一卷

天親菩薩造

元魏天竺三藏毗目智仙等譯

右三論前一論蕃本同後二論蕃本闕

上八論十卷同帙 邑字號

大乘集義論九十六部四百七十四卷四十六帙

梵云薩哈怛 怛沙布麻迦 沙悉特囉 合二



欲迦茶囉合牙布麻  
瑜伽師地論一百卷總有五分

彌勒菩薩說

唐三藏玄奘譯

此論梁代真諦譯者名十七地只得五

卷北涼曇無讖譯地持論俱成十卷乃

是本地分中菩薩地此當第三譯前二

少分今方備矣

上論一百卷十帙蕃本同華至洛十號

顯揚聖教論二十卷一品十

無著菩薩造

唐三藏玄奘譯出內典錄

上一論二十卷二帙蕃本同浮渭二號

瑜伽師地論釋一卷

最勝子菩薩造

唐三藏玄奘譯出經圖

顯揚聖教論頌一卷十一品

無著菩薩造

唐三藏玄奘譯

正法正理論一卷

彌勒菩薩造

唐三藏玄奘譯

大乘阿毗達磨集論七卷八二分

無著菩薩造

唐三藏玄奘譯

上四論十卷同帙蕃本闕按字號

大乘阿毗達磨雜集論十六卷八二分

安惠菩薩釋

唐三藏玄奘譯

此論蕃本闕

梵云必囉你合亞 沒囉 沙悉持囉合提

迦

中論四卷七品

龍樹菩薩本

梵志青目釋

姚秦三藏鳩摩羅什譯廿三

此論與蕃本同

上二論二十卷二帙 涇官二號

般若燈論釋十五卷七品

龍樹本頌



分別明釋

唐天竺三藏波羅頗蜜多羅譯

此論與中論本同釋異西蕃本闕

十二門論一卷門十二

龍樹菩薩造

姚秦三藏鳩摩羅什譯

十八空論一卷或云十六或云十七十四

陳天竺三藏真諦譯出經圖

百論二卷品一十

提婆菩薩造

天親開士釋

姚秦三藏鳩摩羅什譯

廣百論本一卷品八

聖天菩薩造

唐三藏玄奘譯

右四論蕃本闕

上五論二十卷二帙 殿盤二號

法寶勘同總錄卷第八

法寶勘同總錄卷第九

元講經律論沙門慶吉祥等奉

禪九 詔集

大乘廣百論釋論十卷品八

聖天本

護法釋

唐三藏玄奘譯

上一論十卷一帙 鬱字號

十住毗婆沙論十四卷或三十五品

龍樹造

姚秦三藏鳩摩羅什譯

右二論蕃本闕

菩提資糧論六卷

龍樹菩薩本

比丘自在釋

隋天竺三藏達磨笈多譯

上二論二十卷二帙 樓觀二號

梵云蘇怛囉合二 阿浪迦囉 提迦

大乘莊嚴經論十三卷或十五品

無著菩薩造

唐天竺三藏波羅頗蜜多羅譯



上一論十三卷一帙 飛字號

梵云蘇怛囉合二 阿浪迦囉 沙悉持囉合二

大莊嚴經論十五卷或十卷

馬鳴菩薩造

姚秦三藏鳩摩羅什譯

右三論與蕃本同

順中論二卷

無著菩薩造

元魏婆羅門瞿曇般若流支譯

攝大乘論三卷段十

無著菩薩造

陳天竺三藏真諦譯第二

右二論前一論蕃本闕後一論蕃本同

上三論二十卷二帙 驚圖二號

攝大乘論二卷

無著菩薩造

元魏天竺三藏佛跋扇多譯第一

攝大乘論本三卷分十一

無著菩薩造

唐三藏玄奘譯第三

右三論同本異譯與蕃本同

攝大乘論釋十五卷或十二段

世親釋

陳天竺三藏真諦譯第三

上三論二十卷二帙 寫禽二號

攝大乘論釋論十卷段十

世親釋

隋天竺三藏達磨笈多譯第二

上一論十卷一帙 獸字號

攝大乘釋論十卷分十一

世親造

唐三藏玄奘譯第三

上一論十卷一帙 畫字號

攝大乘論釋十卷分十一

無性菩薩造

唐三藏玄奘譯

右四論本同譯異

上一論十卷一帙 絲字號

佛性論四卷總四分十六品

天親菩薩造



陳天竺三藏真諦譯

決定藏論三卷品一

失造人名

陳天竺三藏真諦譯

右六論蕃本闕

梵云麻底合二牙 顏但 尾拔迦 吉蘭但

辯中邊論頌一卷品七

彌勒菩薩造

唐三藏玄奘譯

此論與蕃本同

中邊分別論二卷品七

天親菩薩造

陳天竺三藏真諦譯第一

上四論十卷同帙 仙字號

辯中邊論三卷品七

世親造

唐三藏玄奘譯第二

右三釋論同本異譯蕃本闕

梵云麻訶衍拏 烏怛囉 單特囉合二 沙

悉特囉合二

究竟一乘寶性論四卷或三五卷三十一品

元魏天竺三藏勒那摩提譯

梵云迦囉合二麻悉怛必囉 迦囉拏沙悉特

囉合二

業成就論一卷

天親菩薩造

元魏天竺三藏毗目智仙等譯第一

大乘成業論一卷

天親菩薩造

唐三藏玄奘譯第二

右二論同本異譯與蕃本同

梵云你牙壓 塗瓦囉 怛囉合二迦沙悉

特囉合二

因明正理門論本一卷

大域龍菩薩造

唐三藏玄奘譯第一

上五論十卷同帙 靈字號

因明正理門論一卷

大域龍菩薩造

唐三藏義淨譯第二



右二論同本異譯

梵云你牙壓 必囉尾沙 怛囉合二迦沙悉

特囉合二

因明入正理論一卷

商羯羅主菩薩造

釋九

唐三藏玄奘譯

右三論與蕃本同

顯識論一卷

梵云顯識品從無相論出二品

天竺三藏真諦譯附錄

轉識論一卷

從前論出

陳天竺三藏真諦譯附錄

右二論蕃本闕

梵云尾底合二牙 麻佞囉 悉底

唯識論一卷

亦名破色心論

元魏婆羅門瞿曇般若流支譯第一

唯識論一卷

陳天竺三藏真諦譯第二

唯識二十論一卷

右三論天親菩薩造

唐三藏玄奘譯出翻經圖第三譯

右三論同本異譯

唯識三十論一卷

天親菩薩造

唐三藏玄奘譯出內典錄

右四論與蕃本同

成唯識寶生論五卷

亦名二十唯識順擇論

護法造

唐天后代三藏義淨譯

此論蕃本闕

上九論十三卷同帙 丙字號

成唯識論十卷

護法等菩薩造

唐三藏玄奘譯

此論蕃云對同未見其本

上一論十卷一帙 舍字號

梵云麻訶瞞嚕沙釋九 沙悉特囉合二六

大丈夫論二卷九品

提婆羅造

北凉沙門道泰譯出翻經圖

此論與蕃本同



入大乘論四卷品三

堅意菩薩造

北凉沙門道泰譯出內典錄

大乘掌珞論二卷

清辯菩薩造

唐三藏玄奘譯禪

右二論蕃本闕

梵云盤扎 悉干怛迦 沙悉特羅合二

大乘五蘊論一卷

唐三藏玄奘譯

此論與蕃本同

大乘廣五蘊論一卷與前異

安惠造

唐中天竺三藏地婆訶羅譯單本

寶行王正論一卷品五

陳天竺三藏真諦譯單本

大乘起信論一卷

馬鳴菩薩造

梁天竺三藏真諦譯第一

上七論十卷同帙 傍字號

大乘起信論二卷

馬鳴菩薩造

唐天后代三藏實叉難陀譯

上二論同本異譯

右四論蕃本闕

發菩提心論二卷或云發菩提心經十二品

姚秦三藏鳩摩羅什譯

此論與蕃本同

三無性論二卷出無相論或一卷

陳天竺三藏真諦譯單本

方便心論一卷或二卷或四品

元魏西域沙門吉迦夜共曇曜譯

右二論蕃本闕

梵云怛羅合二迦 沙悉特羅

如實論一卷品三

梁天竺三藏真諦譯

無相思塵論一卷

陳天竺三藏真諦譯第二

觀所緣論一卷

陳那菩薩造



唐三藏玄奘譯第二

右二論同本異譯

觀所緣論釋一卷

護法造

唐天后代三藏義淨譯八

右四論與蕃本同

上八論十一卷同帙 啓字號

回諍論一卷四

龍樹菩薩造

元魏天竺三藏毗目智仙等譯

緣生論一卷

聖者鬱楞伽造

隋天竺三藏達磨笈多譯

右二論蕃本闕

梵云毗羅佞合二 提牙 三没怛 拔怛合二

十二因緣論一卷

淨意造

元魏天竺三藏菩提留支譯

此論與蕃本同

壹輸盧迦論一卷

龍樹菩薩造

元魏婆羅門瞿曇般若留支譯

取因假設論一卷

陳那菩薩造

唐天后代三藏義淨譯九

觀總相論頌一卷九

陳那菩薩造

唐天后代三藏義淨譯

止觀門論頌一卷總七十

世親造

唐三藏義淨譯

手杖論一卷

尊者釋迦稱造

唐天后代三藏義淨譯

六門教授習定論一卷

無著本

世親造

唐天后代三藏義淨譯

大乘法界無差別論一卷

堅惠菩薩造



唐天后代于闐三藏提雲般若譯

法界無差別論一卷

失譯人名附洪法錄

右八論蕃本闕

大乘百法明門論一卷

提婆菩薩造

唐三藏玄奘譯

百字論一卷

提婆菩薩造

元魏天竺三藏菩提留支譯

解捲論一卷

陳那菩薩造

陳天竺三藏真諦譯第一

掌中論一卷

陳那菩薩造

唐天后代禪九三藏義淨譯第十

上二論同本異譯

右四論與蕃本同

破外道小乘四宗論一卷

提婆菩薩造

元魏天竺三藏菩提留支譯

破外道小乘涅槃論一卷

提婆菩薩造

元魏天竺三藏菩提留支譯

右二論與蕃本同

上十七論十七卷同帙 甲字號

已上開元錄所紀大乘論竟自下貞元

續錄內大乘論唯有二部具列于後

大乘緣生論一卷

唐三藏大廣智不空譯

金剛頂瑜伽中發阿耨多羅三藐三菩提心

論一卷

唐天竺三藏大廣智不空譯

右二論與蕃本同

已上貞元錄所紀大乘論竟自下祥符

錄所紀大乘論備列於左十一

佛母般若波羅蜜多圓集要義論一卷

大域菩薩造

宋天竺三藏施護譯

佛母般若波羅蜜多圓集要義論釋四卷



大三寶尊者造

宋天竺三藏施護譯

右二論蕃本闕

上四論十卷同帙

帳字號

廣釋菩提心論四卷

蓮華戒菩薩造

宋天竺三藏施護譯

菩提心離相論一卷

龍樹菩薩造

宋天竺三藏施護譯

大乘二十頌論一卷

大龍樹造

宋天竺三藏施護譯

六十頌如理論一卷

大龍樹造

宋天竺三藏施護譯

上四論七卷同帙與蕃本同

對字號

集諸法寶最上義論二卷

善寂菩薩造

宋天竺三藏施護譯

集大乘相論二卷

覺吉祥菩薩造

宋天竺三藏施護譯

大乘破有論一卷

大龍樹造

宋天竺三藏施護譯

十二

諸教決定名義論一卷

大彌勒菩薩造

宋天竺三藏施護譯

金剛針論一卷

法稱菩薩造

宋天竺三藏法天譯

上五論七卷同帙蕃本闕 楹字號

已上祥符錄所紀大乘論竟已下景祐

錄所紀大乘論具列於左

大乘寶要義論十卷

失造人名

宋天竺三藏法護譯

上一論十卷一帙 肆字號

大乘中觀論十八卷



安惠造

宋天竺三藏法天譯內題云法護譯

上一論十八卷二帙 建設二號

大乘集菩薩學論二十五卷

法稱菩薩造

宋沙門日稱等譯新編入錄

上一論二十五卷二帙 席鼓二號

菩薩本生鬘論十六卷

聖勇寂變聖天等造

宋沙門紹德等譯新編入錄

上一論十六卷二帙 瑟吹二號

大宗地玄文本論八卷

馬鳴菩薩造

陳天竺三藏真諦譯新編入錄

右五論蕃本闕

上一論八卷一帙 笙字號

梵云摩訶衍拏 尾牙極牙拏 沙悉特囉

釋摩訶衍論十卷

龍樹菩薩造

天竺三藏筏提摩多譯新編入錄

此論蕃云有本未至於此

上一論十卷一帙 升字號

聲聞對法藏三十八部七百八卷七十三帙

此對法藏諸部不同今者據其有部根本身論為初足論居次毗婆沙等支流

編末其餘部類相次編之

梵云阿毗達羅合二麻 印牙拏 毗羅亦思

合二拏 沙悉特囉合二

阿毗曇八捷度論三十卷跋四十四

迦旃延造

苻秦罽賓三藏僧伽提婆共竺佛念

譯第一

上一論三十卷三帙 階納陞三號

阿毗達磨發智論二十卷八捷度四十四納息

迦多衍尼子造

唐三藏玄奘譯

右二論同本異譯

上一論二十卷二帙 弁轉二號

梵云阿毗達羅合二麻 悉干但 拔但

阿毗達磨法蘊足論十二卷二品



大目連造

唐三藏玄奘譯出內典錄

上一論十二卷一帙 疑字號

梵云阿毗達羅合麻 喪吉但 嚩哩牙壓

嚩但合

阿毗達磨集異門足論二十卷十二品

舍利子說

唐三藏玄奘譯

上一論二十卷二帙 星右二號

梵云尾底牙合擊 迦亞 嚩但合

阿毗達磨識身足論十六卷六品

提婆設摩造

唐三藏玄奘譯佛滅度後一百年造

梵云達都迦牙 嚩但合

阿毗達磨界身足論三卷十六門

世友造

唐三藏玄奘譯佛滅度後三百年造

右六論與蕃本同

上二論十九卷二帙 通廣二號

梵云阿毗達羅合麻毗羅 迦羅拏 嚩但

合

眾事分阿毗曇論十二卷八品

世友造

宋天竺三藏求那跋陀羅共菩提耶

舍譯第一

阿毗達磨品類足論十八卷八品

世友造

唐三藏玄奘譯第二

右二論同本異譯與蕃本同

上二論三十卷三帙 內左達三號

梵云阿毗達羅合麻 麻訶外拔沙 沙悉

特羅合

阿毗曇毗婆沙論六十卷十六品

五百大阿羅漢造

北凉天竺三藏浮陀跋摩共道泰譯

譯第一

上一論六十卷六帙 承至典六號

阿毗達磨大毗婆沙論二百卷四十三

五百大阿羅漢造

唐三藏玄奘譯第二譯佛滅度後四百年造



右二論同本異譯與蕃本同

上一論二百卷二十帙亦至卿二十號

梵云阿毗達羅<sub>合二麻</sub> 哥沙 沙悉特羅<sub>合二</sub>

俱舍釋論二十二卷<sub>九品</sub>

世親造

陳天竺<sub>禪九</sub>三藏真諦譯<sub>第一十六</sub>

梵云阿毗達羅<sub>合二麻</sub> 哥沙 迦哩迦

俱舍論本頌一卷<sub>六百頌八品</sub>

世親造

唐三藏玄奘譯<sub>第二</sub>

上二論二十三卷三帙 戶封八三號

俱舍論三十卷<sub>九品</sub>

世親造

唐三藏玄奘譯<sub>第二</sub>

上一論三十卷三帙 縣家給三號

梵云你牙壓 阿耨薩羅 沙悉特羅<sub>合二</sub>

順正理論八十卷<sub>八品</sub>

尊者眾賢造

唐三藏玄奘譯

上一論八十卷八帙 十至較八號

梵云阿毗達羅<sub>合二麻</sub> 毗羅 迦羅麻 沙

薩拏 沙悉特羅<sub>合二</sub>

顯宗論四十卷<sub>九品</sub>

尊者眾賢造

唐三藏玄奘譯

右二部論與俱舍論頌同釋異<sub>十七</sub>

上一論四十卷四帙 振至祿四號

梵云阿毗達羅<sub>合二麻</sub> 訶囉<sub>合二</sub> 怛牙

阿毗曇心論四卷<sub>或無論字十品</sub>

尊者法勝造

東晉罽賓三藏瞿曇僧伽提婆譯

右六論與蕃本同

法勝阿毗曇心論六卷<sub>或七卷十品</sub>

大德優波扇多造

高齊天竺三藏那連提舍共法智譯

上二論十卷同帙 侈字號

雜阿毗曇心論十一卷<sub>亦云雜阿毗曇毗婆沙或十四卷十一品</sub>

尊者法救造

宋天竺三藏僧伽跋摩等譯

右二論蕃本闕



上三論俱名阿毗曇心然其所釋廣略有異

梵云阿毗達羅<sub>合二</sub>麻 阿彌哩怛 沙悉特

羅<sub>合二</sub>

阿毗曇甘露味論二卷 或云甘露味阿毗曇論十六品

尊者瞿沙造

曹魏失譯人名

此論與蕃本同

隨相論一卷 亦名求那摩諦隨相論或三卷十六品

德惠師造

陳天竺三藏真諦譯

上三論十四卷二帙 富車二號

尊婆須蜜所集論十卷 或十四卷十品十四品十四卷十

婆須蜜造

苻秦罽賓三藏僧伽跋澄譯

上一論十卷一帙 十八 駕字號

三法度論二卷 或無論字或云經或三卷或一卷三品

東晉罽賓三藏瞿曇僧伽提婆譯

入阿毗達磨論二卷

尊者塞建陀羅陀造

唐三藏玄奘譯

右四論蕃本闕

上二論四卷一帙 肥字號

成實論二十卷 二百品

訶梨跋摩造

姚秦三藏鳩摩羅什譯

上一論二十卷二帙蕃本同輕策二號

立世阿毗曇論十卷 或無論字或十五卷二十五品

陳天竺三藏真諦譯

此論蕃有少疑折辨入藏

上一論十卷一帙 功字號

解脫道論十二卷 或十三卷十二品

梁扶南三藏僧伽婆羅譯

上一論十二卷一帙 茂字號

舍利弗阿毗曇論二十二卷 或二十卷或三十卷四分三十一品

三品

姚秦罽賓三藏曇摩耶舍共曇摩崛

多譯

五事毗婆沙論二卷 亦云阿曇達磨五事論三品

尊者法救造



唐三藏玄奘譯

上二論二十四卷三帙 實勒碑三號

鞞婆沙論十四卷 亦云鞞婆沙阿毗曇論四十二處

阿羅漢尸陀盤尼撰

符秦罽賓三藏僧伽跋澄譯

三彌底部論三卷 或無部字或四卷

失譯人名 附三秦錄

右五論蕃本闕

上二論十七卷二帙 刻銘二號

分別功德論四卷 或云分別功德經或三卷五卷

失譯人名 附後漢錄據法上錄云竺法護譯者非

四諦論四卷 六品

婆藪跋摩造

陳天竺三藏真諦譯

辟支佛因緣論二卷 此有九處

失譯人名 今附秦錄

十八部論一卷

失譯人名 附三秦錄第一譯

部執異論一卷 亦名部異執論

陳天竺三藏真諦譯 第二

異部宗輪論一卷

世友造

唐三藏玄奘譯 出翻經圖第三譯

右三論同本異譯

上六論十三卷同帙蕃本闕 碯字號

梵云必羅合地 釋九 壓必合地 二十 嚩但沙悉特

羅合

施設論七卷

失造人名

宋天竺三藏法護譯 今編入錄

此論與蕃本同

入對法論集勝義疏三卷

彌多羅造

唐三藏玄奘譯 宋朝收入論藏今遂編入

此論蕃本闕

上二論十卷同帙 溪字號

有譯有本聖賢傳記

傳記錄者佛滅度後聖賢弟子之所撰集雖非三藏正典然亦助揚玄化於此之中總為五類一讚揚佛德二明法真



理三述曾行軌四摧邪護法五外宗異  
執以類科分莫過此五五中所辯通大  
小乘於此類中更開二例梵本翻譯者  
居先此土傳揚者於後庶東西不雜覽  
者易悉

梵本翻譯集傳九十三部二百二十八卷二  
十帙釋九

佛所讚經傳五卷亦云佛本行二十八品

馬鳴菩薩造

北凉天竺三藏曇無讖譯

此傳蕃本闕

佛本行經七卷亦名本行讚三十一品

宋凉州沙門寶雲譯

此經與蕃本同

上二集十二卷同帙 伊字號

撰集百緣經十卷十品各十緣

吳月支優婆塞支謙譯

上一經十卷一帙與蕃本同 尹字號

出曜經二十卷或云出曜論或十卷二十四品

姚秦凉州沙門竺佛念譯於符秦代

此經蕃本闕

賢愚經十三卷河四惠覺等八人分聽各記後集六十九品

元魏凉州沙門惠覺等譯在高昌郡

此經與蕃本同

上二經三十三卷四帙 佐至衡四號

道地經一卷總七章

後漢安息三藏安世高譯

此經是後修行道地經之少分異譯

修行道地經六卷或直云修行經三十品

眾護撰

西晉三藏竺法護譯第三

右二經同本異譯蕃本闕

僧伽羅刹所集經五卷

僧伽羅刹撰

符秦罽賓三藏僧伽跋澄譯廿二

上三集十卷同帙 奄字號

百喻經四卷或五卷九十八喻

僧伽斯那撰

蕭齊天竺三藏求那毗地譯

菩薩本緣經三卷或四卷一卷八品



僧伽斯那撰

吳月氏優婆塞支謙譯

右三經蕃本闕

大乘修行菩薩行門諸經要集三卷總四十六部

唐志相寺沙門智嚴譯

上三集十卷同帙 宅字號

付法藏因緣傳六卷或無因緣字或四卷五卷

元魏西域三藏吉迦夜共曇曜譯

坐禪三昧經三卷亦名菩薩禪法經或云禪經或二卷

姚秦三藏鳩摩羅什譯

佛醫經一卷亦云佛醫王經

吳天竺沙門竺律炎共支越譯

惟日雜難經一卷

吳月氏優婆塞支謙譯

佛般泥洹摩訶迦葉赴佛經一卷十三亦云迦葉赴佛般泥

經

東晉西竺三藏竺曇無蘭譯

菩薩訶色欲法一卷或加經字

姚秦三藏鳩摩羅什譯

四品學法經二卷或無經字

宋天竺三藏求那跋陀羅譯

佛入涅槃密跡金剛力士哀戀經一卷

失譯人名今附秦錄

迦旃延說法沒盡偈經一卷一百二十章

失譯人名附西

佛治身經一卷

失譯人名附西

治意經一卷或云佛治意經

失譯人名附西

右十二經蕃本闕

上十一經十八卷同帙 曲字號

雜寶藏經八卷或為十卷一百二十緣

元魏西竺三藏吉迦夜共曇曜譯

那先比丘經二卷或直云那先經或三卷

失譯人名附東晉錄

右二經蕃本闕

上二經十卷同帙

五門禪經要用法一卷

阜字號

佛陀蜜多撰



宋罽賓三藏曇摩蜜多譯

達磨多羅禪經二卷又名不淨觀禪經修  
行方便十七段

東天竺三藏佛陀跋羅譯

禪法要解經二卷亦名禪  
要經

姚秦三藏鳩摩羅什譯

禪要訶欲經一卷禪九  
題云禪要經  
訶欲品一品  
廿四

後漢失譯人名昇編  
入錄

內身觀章句經一卷

後漢失譯人名昇編  
入錄

法觀經一卷

西晉三藏竺法護譯拾遺  
編入

思惟要略法一卷總九  
觀法

姚秦三藏鳩摩羅什譯

十二遊經一卷

東晉西竺三藏迦留陀伽譯

舊雜譬喻經二卷亦名雜譬  
喻集經

吳天竺三藏康僧會譯

雜譬喻經一卷

後漢月支三藏支婁迦識譯

上十經十三卷同帙蕃本闕 微字號

雜譬喻經二卷亦名雜譬  
度人經

失譯人名附後  
漢錄

眾經撰出雜譬喻經一卷

比丘道略集

姚秦三藏鳩摩羅什譯

阿育王譬喻經一卷禪九  
題云天尊說阿育王  
譬喻古以佛為天尊  
十五

失譯人名附東  
晉錄

此經與前卷廣略有異

阿育王經十卷或加大字  
二十三緣

梁扶南三藏僧伽婆羅譯第  
譯

上四經十四卷同帙蕃本闕 旦字號

阿育王傳七卷亦云大阿育  
王經十緣

西晉安西三藏安法欽譯第  
二

右二傳同本異譯佛涅槃後一  
百餘年  
育王出世方有此集

阿育王息壤目因緣經一卷亦名  
壞目因緣經

苻秦天竺三藏曇摩難提譯第  
三

右傳總三百四十三首盧一首盧三十  
二字

四阿舍暮抄解二卷九  
品

阿羅漢婆素跋陀撰



符秦西竺三藏鳩摩羅佛提譯

上三經十卷同帙蕃本闕 孰字號

法句經二卷亦名法集經三十九品

法救撰

吳天竺三藏維祇難等譯

釋七

廿六

右經凡七百五十二章章即偈也或四句或六句為一章

法寶勘同總錄卷第九

法寶勘同總錄卷第十

禪十

元講經律論沙門慶吉祥等奉 詔集

法句譬喻經四卷亦名法句本末經或五卷六卷三十九品

西晉沙門法立共法炬譯第二

右集六十八緣前經但偈此兼因緣比

前偈文此略不備又前後偈文互有增減

迦葉結經一卷

後漢三藏安世高譯

撰集三藏及雜藏傳一卷

失譯人名附錄東晉

三慧經一卷

失譯人名附錄今涼

阿毗曇五法行經一卷亦云阿毗曇惠經或無行字

後漢安西三藏安世高譯

阿舍口解十二因緣經一卷亦直云阿舍口解經亦云斷十緣二因緣

緣二因緣

後漢安息三藏塞安玄嚴佛調譯

小道地經一卷

後漢天竺三藏支曜譯



文殊師利發願經一卷或加

東晉天竺三藏佛陀羅譯

六菩薩名一卷

失譯人名附錄

一百五十讚佛頌一卷

尊者摩啞里制吒造

唐三藏義淨譯於那闍

讚觀世音菩薩頌一卷

唐天后代佛授記寺慧智譯

上十二集十六卷同帙番本闕管字號

無明羅刹集一卷亦云無明羅刹經或二卷

失譯人名附錄

馬鳴菩薩傳一卷

姚秦三藏鳩摩羅什譯一行

龍樹菩薩傳一卷

姚秦三藏鳩摩羅什譯

提婆菩薩傳一卷

姚秦三藏鳩摩羅什譯

婆藪盤豆法師傳一卷

陳天竺三藏真諦譯第二

龍樹菩薩為禪陀迦三說法要傳偈一卷

宋罽賓三藏求那跋摩譯第二

勸發諸王要偈一卷

龍樹菩薩撰

宋天竺三藏僧伽跋摩譯第二

右二經同本異譯梵云諸經藏連為一卷今分為二軸

龍樹菩薩勸誡王訟一卷

失譯人年代

賓頭突羅闍為優陀延王說法經一卷

宋天竺三藏求那跋陀羅譯單譯并有

賓頭虛為王說法經一卷文與此同故不雙出

請賓頭法一卷或加

宋沙門慧簡譯第二

分別業報略一卷大勇菩薩或加集字

宋天竺三藏僧伽跋摩譯單

迦丁比丘說當來變經一卷

失譯人名附錄

大阿羅漢難提蜜多羅所說法住偈一卷

唐三藏玄奘譯單

金七十論三卷亦云僧法論或二卷又外道迦毗羅仙人造明二十五大道



等語非是佛法  
所謂數論是也

陳天竺三藏真諦譯本單

勝宗十句義論一卷慧月造明十句義衛世  
師論是其勝數二論非

是佛

唐三藏玄奘譯出翻經  
圖單本

上十五集十七卷同帙 桓字號

已上開元錄所紀西方聖賢集竟自下  
祥符錄所紀西方聖賢集具列于左總

二十一部計二十九卷三帙

菩提行經四卷八品

龍樹菩薩造

宋天竺三藏天息災譯本單

法集要頌經四卷三十品

法救尊者造

宋天竺三藏天息災譯本單

法集名數經一卷

宋西域三藏施護譯

菩提心觀釋一卷

宋西域三藏法天譯

上四集一十卷同帙 公字號

佛吉祥德讚三卷

尊者寂友造

宋天竺三藏施護譯

聖觀自在菩薩功德讚一卷

宋天竺三藏施護譯

佛三身讚一卷釋十

宋三藏法賢譯

佛一百八名讚一卷

宋天竺三藏法天譯

聖多羅菩薩梵讚一卷

宋天竺三藏施護譯

文殊師利一百八名梵讚一卷

宋天竺三藏施護譯

聖觀自在菩薩梵讚一卷

宋三藏法賢譯

捷稚梵讚一卷

宋三藏法賢譯

上八集一十卷同帙 輔字號

八大靈塔名號經一卷

宋三藏法賢譯



八大靈塔梵讚一卷

宋三藏法賢譯

三身梵讚一卷

宋三藏法賢譯

此讚祥符錄中雖二名今勘藏本唯有

一部譯人既同定是重本此三讚合一

卷

七佛讚頌伽陀一卷

宋西域三藏法天譯

賢聖集伽陀一百頌一卷

宋天竺三藏天息災譯

廣大發願頌一卷

龍樹菩薩造

宋天竺三藏施護譯

勝軍化世百喻伽陀經一卷

宋天竺三藏天息災譯

讚法界頌一卷

龍樹菩薩造

宋西域三藏施護譯

六道伽陀經一卷

宋西域三藏法天譯

上九集九卷同帙 合字號

已上諸錄所紀西方集竟自下拾遺編

入西方集等具彰於左

福蓋正行所集經十二卷

龍樹菩薩造

宋三藏日稱等譯

尼乾子問無我義經一卷

馬鳴菩薩造

宋三藏日稱等譯

事師法五十頌一卷

馬鳴菩薩造

宋三藏日稱等譯

六趣輪回經一卷

馬鳴菩薩造

宋三藏日稱等譯

十不善業道經一卷

馬鳴菩薩造

宋三藏日稱等譯

上五集十六卷二帙 濟弱二號



諸法集要經十卷

觀無為尊者造

宋三藏日稱等譯

上一集十卷一帙 扶字號

已上西方聖賢集竟次下東土聖賢集

傳具列如左

釋迦譜十卷三十四卷

蕭齊建初寺沙門僧祐撰出長房錄

釋迦氏略譜一卷或無略字 五科八跡

唐西明寺沙門道宣撰出內典錄

釋迦方誌二卷八篇

唐西明寺沙門道宣撰出內典錄

上三集十三卷二帙 傾綺二號

經律異相五十卷總二十一部共六百三十九條

九條

梁天監十五年勅寶唱等撰出長房錄

上一集五十卷五帙 回至感五號

陀羅尼雜集十卷七佛咒等總 百八十五首

未詳撰者梁今附錄

上一集十卷一帙 武字號

諸經要集二十卷部有三十

唐西明寺沙門玄奘撰

上一集二十卷三帙 丁俊又三號

出三藏記集十五卷總四段

蕭齊建初寺沙門僧祐撰

衆經目錄七卷總九段四分

隋開皇十四年勅沙門法經等撰

上二集一十二卷二帙 密勿二號

開皇寶錄十五卷內典錄歷代三寶紀

隋開皇十七年勅經學士巨賈長房撰

撰

衆經目錄五卷總五分

隋仁壽二年勅沙門及學士等撰

上二集二十卷二帙 多士二號

大唐內典錄十卷段十

唐西明寺沙門道宣撰

上一集十卷一帙 實字號

續大唐錄一卷

唐西崇福寺沙門智昇撰

古今譯經圖記四卷



唐翻經沙門靖邁撰

續古今譯經圖記一卷

唐西崇福寺沙門智昇撰

大周刊定衆經目錄十五卷

唐天后勅佛授記寺沙門明佺撰

上四集二十一卷二帙 寧晉二號

開元釋教錄二十卷

唐西崇福寺沙門智昇撰

上一集二十卷二帙 楚更二號

一切經音義二十五卷

唐沙門玄應撰 出內典錄

新譯華嚴經音義二卷

唐淨法寺沙門慧苑撰

上二集二十七卷四帙 霸至困四號

大唐西域記十二卷 總一百三十八國

唐三藏玄奘撰 出內典錄

集古今佛道論衡四卷 或三卷總三十段

唐西明寺沙門道宣撰

續集古今佛道論衡一卷

唐西崇福寺沙門智昇撰

上三集十七卷二帙 橫假二號

東夏三寶感通錄三卷 總三段

唐西明寺沙門道宣撰 出內典錄

集沙門不拜俗儀六卷 總三段

唐弘福寺沙門彥棕撰 出內典錄

上二集九卷同帙 途字號

大唐慈恩寺三藏法師傳十卷 往來二十七

百三十國

唐西太原寺沙門慧立撰

上一集十卷一帙 滅字號

大唐西域求法高僧傳二卷 總五十六人

唐三藏義淨撰

法顯傳一卷 亦云歷遊天竺記傳

東晉沙門法顯自說遊天竺事

高僧傳十四卷 總十科

梁會稽嘉祥寺沙門慧皎撰 出長房錄

上三集十七卷二帙 號踐二號

續高僧傳三十卷 總十科

唐西明寺沙門道宣撰 出內典錄

上一集三十卷四帙 土至何四號



辯正論八卷二篇

唐終南山龍田寺釋名失撰

上一集八卷一帙 遵字號

破邪論二卷或三卷

唐終南山龍田寺釋名失撰

甄正論二卷或三卷

唐天后代佛授記寺沙門玄奘撰

十門辯惑論二卷或三卷

唐大興善寺沙門復禮撰

弘明集十四卷二十二段

梁建初寺沙門僧祐撰出長房錄

上四集二十卷二帙 約法二號

廣弘明集三十卷總十篇

唐西明寺沙門道宣撰出內典錄

上一集三十卷四帙 韓至刑四號

集諸經禮懺儀二卷

唐西崇福寺沙門智昇撰

大唐南海寄歸內法傳四卷總四章

唐三藏義淨撰

比丘尼傳三卷凡六十人

梁莊嚴寺沙門寶唱撰

別說罪要行法一卷或無別字

唐天后代三藏義淨撰

受用三水要法一卷

唐三藏義淨撰

護命放生軌儀一卷

唐三藏義淨撰

上六集十二卷同帙 起字號

已上開元錄所記東土聖賢集竟自下

弘法入藏錄所記東土聖賢集具列如

左今略記錄集傳題名及撰述人餘品章段至文當知

一切經音義一百卷

沙門慧林撰

上一集一百卷十帙 剪至沙十號

續一切經音義一十卷

沙門希麟撰

上一集十卷一帙 漢字號

護法沙門法林別傳三卷

唐弘福寺沙門彥悰撰

貞元續開元釋教錄三卷



唐西明寺臨壇沙門圓照集

上二集六卷同帙 馳字號

法苑珠林一百卷

西明寺沙門道世集

上一集一百卷十帙 譽至秦十號

釋教最上乘祕藏陀羅尼集三十卷

沙門行琳集

上一集三十卷三帙 并嶽宗三號

一切佛菩薩名集二十二卷

沙門思孝集

上一集二十二卷二帙 秦岱二號

新編隨願往生集二十卷

沙門非濁集

上一集二十卷二帙 禪主二號

大方廣佛華嚴經隨品讚十卷

聖文神武睿孝皇帝御製

上一集十卷一帙 云字號

大方廣佛華嚴經論一百卷

靈辯撰

上一集一百卷十帙 亭至昆十號

廣品歷章三十卷

沙門玄逸撰

上一集三十卷三帙 池碣石三號

注維摩詰經十卷

姚秦鳩摩羅什及僧肇等釋

上一集十卷一帙 鉅字號

注遺教經一卷

失造人名

注三寶讚一卷

明孝皇帝御製呂夷簡等參定注釋

注四十二章經一卷

失造人名

注仁壽慈聖發願文三卷

仁壽慈聖皇太后製呂夷簡參定注釋

釋

普勸僧俗發菩提心文一卷

綿州刺史裴休述

上五集七卷同帙 野字號

大方廣佛華嚴經清涼疏四十卷

唐清涼國師澄觀造



上一集四十卷四帙 洞至遠四號

大方廣佛華嚴經清涼疏科十卷

清涼國師澄觀造

上一集十卷一帙 綿字號

大方廣佛華嚴經隨疏演義鈔六十卷

清涼國師澄觀造

十一  
上一集六十卷六帙 邈至治六號

金剛宣演疏六卷

勅隨駕講論沙門道氣集

十一  
上一集六卷一帙 本字號

成唯識論述記十卷

唐翻經沙門窺基撰

十一  
上一集十卷二帙 於農二號

成唯識樞要三卷

唐翻經沙門窺基撰

上生兜率天經疏二卷

大慈恩寺翻經沙門窺基撰

因明正理論過類疏一卷

大慈恩寺翻經沙門窺基撰

百法明門論決頌一卷

慈恩寺沙門窺基撰

真定府智宣勸本

大乘瑜伽劫章頌一卷

慈恩寺沙門窺基撰

弘通人師注疏

上五集八卷同帙

務字號

法苑義林西翫記六卷

大慈恩寺翻經沙門窺基撰

百法論疏二卷

潞府沙門義忠撰

萬善同歸集三卷

智覺禪士延壽述

上三集十一卷同帙 茲字號

因明入正理論疏三卷

大慈恩寺翻經沙門窺基撰

般若心經幽贊疏二卷

十四  
大慈恩寺翻經沙門窺基撰

阿彌陀經通贊疏二卷

異部宗輪論疏一卷

彌勒下生成佛經疏一卷



大慈恩寺翻經沙門窺基撰

上五集九卷同帙 稼字號

妙法蓮華經玄贊疏十卷

大慈恩寺翻經沙門窺基撰

上一集十卷二帙 稽倣二號

瑜伽論略纂十六卷

大慈恩寺翻經沙門窺基撰

上一集十六卷二帙 載南二號

瑜伽師地論義演四十一卷

大安國寺清素述

上一集四十一卷八帙 畝至頁八號

瑜伽師地論記二十卷

潯陽傳戒大德崇遇述

上一集二十卷四帙 新至陟四號

妙法蓮華經玄義十卷

天台智者大師說

上一集十卷一帙 孟字號

妙法蓮華經玄義釋籤十卷

荆溪沙門湛然述

上一集十卷一帙 軻字號

妙法蓮華經文句十卷

天台智者大師說

上一集十卷一帙 敦字號

妙法蓮華經文句記十卷

荆溪沙門湛然述

上一集十卷一帙 素字號

摩訶止觀十卷

天台智者大師說

上一集十卷一帙 史字號

摩訶止觀輔行傳弘訣十五卷

毗陵沙門湛然述

上一集十五卷二帙 魚乘二號

大般涅槃經疏十八卷

章安尊者述

上一集十八卷二帙 直庶二號

大般涅槃經玄義二卷

章安尊者述

金光明經文句三卷

天台智者大師說

金光明經玄義一卷



天台智者大師說  
觀音經玄義二卷

天台智者大師說

觀無量壽佛經疏一卷

天台智者大師說

上五集九卷同帙

幾字號

四教義四卷

天台智者大師撰

四念處四卷

天台智者大師說

觀心論疏二卷

天台沙門灌頂撰

菩薩戒義疏二卷

天台智者大師說

止觀大意一卷

毗陵沙門湛然述

觀心論一卷

天台智者大師說

金剛鐸一卷

天台沙門湛然述

上七集十五卷同帙 中字號  
國清百錄二卷

天台沙門灌頂錄

法界次第初門三卷

天台智者大師說

止觀義例一卷

釋十

十七

荆溪沙門湛然述

方等三昧行法一卷

天台沙門遵式述

上四集七卷同帙

庸字號

釋禪波羅蜜次第法門十卷

天台智者大師說

上一集十卷一帙

勞字號

維摩詰經疏十卷

天台智者大師說

上一集十卷一帙

謙字號

維摩詰經疏記六卷

天台智者大師說

觀世音普門品經疏二卷

天台智者大師說



法華三昧儀勘定元本序一卷

天台沙門遵式述

六妙禪門法一卷

天台智者大師說

上四集十卷同六

謹字號

傳燈玉英集十五卷

翰林大學士楊億等撰

上一集十五卷二帙

勅聆二號

景祐天竺字源七卷

宋三藏惟淨等撰

上一集七卷一帙

音字號

圓覺道場修證儀十八卷

草堂寺沙門宗密述

上一集十八卷二帙

察理二號

天聖廣燈錄三十一卷

鎮國公節度使駙馬都尉李勗編十八

上一集三十一卷三帙

鑑貌辨三號

祥符法寶錄二十二卷

翰林學士楊億等編

上一集二十二卷二帙

色貽二號

景祐法寶錄二十一卷

宋昭文館大學士呂夷簡編修

上一集二十一卷一帙

厥字號

寶林傳九卷

宋陵沙門智炬集

上一集九卷一帙

嘉字號

慈悲道場懺法十卷

梁誌公寶唱等集

上一集十卷一帙

猷字號

景德傳燈錄三十卷

沙門道源纂

上一集三十卷三帙

勉其祇三號

寶藏疏三卷

大禪師覺潤述

演玄集六卷

北庭翰林學士安藏述十九

上二集九卷同帙

植字號

法寶勘同總錄卷第十



21215  
26(289)



ZW 21101000819184



續修四庫全書 子部 宗教類